



ڈاکٹر زکیر حسین لائبریری

DR. ZAKIR HUSAIN LIBRARY

JAMIA MILLIA ISLAMIA

JAMIA NAGAR

NEW DELHI

Please examine the books before
taking them out. You will be responsible
for damages to the book if
returned while returning.

DUE DATE

CI No _____

Acc No _____

Late Fine Re. 1.00 per day for first 15 days

Rs. 2.00 per day after 15 days of the due date

[illegible]

اللہ اکبر

جامعہ

جامعہ ملیہ اسلامیہ علیگرہ

کا

ماہوار علمی رسالہ

مرتبہ نور الرحمن

مطبع جامعہ ملیہ اسلامیہ علیگرہ

قیمت سالانہ للعم

مطبوعات شمرکت کاویانی برلن (جرمنی)

(صرف مکتبہ جامعہ ملیہ اسلامیہ علیہ پند و نشان میں ان کتابوں کو فراہم اور خرید کرنا ہے)

۱۔ سفرنامہ حکیم ناصر خسرو | مع رہنمائی نامہ و سعادت نامہ فارسی مصنف چوتھی صدی ہجری کے آخرین پیدا ہوا۔ اس جہد کے بلاد اسلامیہ کے چشم دید حالات نہایت دلچسپ و عبرت آموز ہیں میں مصنف کی دو بڑی مطبوعہ بابائے تمدن یا فلسفہ حکمت پر شامل ہیں۔ سرورق و سرنامہ اصل ایرانی نسخے کے مطابق مطلقاً نیکین۔ کاغذ نہایت اعلیٰ و سبز چمکا سفید۔ مثل چینی کی پلیٹ کے چمکیلا۔ طباعت نظر افزہ و قیمت ۳۰/-
۲۔ زاد المسافرین | حکیم ناصر خسرو کی یہ دوسری معرکہ آلا کتاب ہے جو عصر سے ناپید تھی اور اب مطبعہ کاویانی نے نہایت خوبی و اہتمام کے ساتھ طبع کرانی ہے۔ فلسفہ و تصوف و حکمت اسلامی کی پرستند کتاب ہے۔ قیمت ۳۰/-

۳۔ گاستان | شیخ سعدی شیرازی کی مشہورہ آفاق کتاب جدیدہ قلوب میں نظر آتی ہے۔ کاغذ عمدہ طباعت نفیس اور سرورق خوبصورت۔ قیمت ۲۰/-

۴۔ تیارتر | از مرزا ملک خان ناظم الدولہ جنگی علی و فکلی عہد و ہر سے ایران دوبارہ زندہ ہوا۔ یہ ادب کے تین ہزار ڈراموں کا مجموعہ جس میں گزشتہ صدی کے نظام حکومت ایران کی امتری کی تصویر دکھائی گئی ہے۔ فارسی جدید کے قدردان اس نغمہ کو بڑی قدر سے قبول کریں گے قیمت ۲۰/-

۵۔ موش و گر بفارسی | از نواب عبیدزادہ کافی۔ جو چوبیسویں صدی کا چھوٹا ادیب و شاعر تھا چوتھے ہجری کی جنگ تقدیر میں بنات عصر کی جو بلبل ہے جو عہد حاضر کے لئے بھی کیساں برکتیں ہے ہر صفحہ پر نفیس و دلہیز تصاویر نظم نہایت دلچسپ و مہذب بچوں کے واسطے بھی نہایت سوزوں ہے قیمت ۲۰/-

۶۔ تاریخ نسی ملوک الارض والانبیاء (عربی) | انتہائی کاوش کے ساتھ قدیم تواریخ فارس و روم۔ یونان مصر۔ عراق۔ شام و عرب کے متعلق تمام صحیح و معتبر جس کی تحقیق و تحقیق ہے۔ شائقین تاریخ کے لئے نہایت دلچسپ و مفید تحفہ ہے۔ قیمت ۲۰/-

۷۔ نصاب العیال | فارسی جدید کے شائقین اور طلبہ کے واسطے بہترین مجموعہ نظم ہے قیمت ۲۰/-

۸۔ رہنماک ایران | بچوں کو خط و کتابت کے پیرایہ میں عمدہ نصیحتیں کی ہیں۔ قیمت ۲۰/-

۹۔ تفسیر ابنی سیر | فارسی میں ایسے سیکڑانی پر قابل قدر تصنیف ہے جس میں متعدد نئے تصویروں اور اشکال میں قیمت ۲۰/-
۱۰۔ لغات اللانی بفارسی | فارسی و جرمن زبان کی لغت۔ قیمت ۲۰/-

قرآن مجید

معہ ترجمہ جدید

فتح الحمید

اس وقت تک جس قدر نسخے کلام مجید کے مع ترجمہ شائع ہوئے ہیں ان میں یہ سب سے زیادہ دلکش اور واضح و روشن ہے۔ ترجمہ نہایت سلیس و محاورہ، حامل فن ہے از مولینا فتح محمد خاں صاحب جالندھری۔ ملک کے مقتدر اور قابل و فوق اہل علم کی اس ترجمہ کے متعلق بہترین رائے ہیں جو شروع میں دہجہ کر دی گئی ہیں۔ ۳۰-۳۱ سائیز کی جاکس سے جو ظاہری بیضوی دونوں خوبوں میں قابل تعریف اور لائق زیارت ہے، بطور خاصہ کعبہ و مدینہ منورہ کے رنگین و خوشنما بلاکس سے مزین۔ جلد نام نہنہری حروف میں کندہ ہے ہر ہدیے سے

عرض جوہر

مولینا محمد علی مدظلہ کے کلام کا پہلا مجموعہ شائع ہوا تو اس میں ادن کا نازہ ترین کلام جو کجاو جلیل میں تبجہ و شائل ہو گیا مولینا کی رہائی کے بعد یہ دوسرا حصہ جس میں آخری حصہ کلام جوہر شائع کیا گیا۔ قیمت ۸۔



تاریخ الامت

ابتداء اسلام سے آج تک کی مکمل تاریخ ہوگی جس کے چار حصہ

مجموعہ کلام جوہر

مولینا محمد علی مدظلہ کے کلام کا مجموعہ اب تک بار طبع ہوا ہے جو بولی عبد المجید صفائی، حب نے ایک مکمل و سلیطہ اور دس مقدمہ میں مولینا کے حالات زندگی اور کلام پر مکمل ریویو کیا، بانصویر قیمت ۶۔

شائع ہو چکے ہیں۔ نہایت معتبر و مستند ماخذوں سے آسان، عام فہم، سلیس اور دلکش زبان میں اس سے بہتر بطرز جدید اتیک کوئی تاریخ امت اسلامیہ کی موجود نہیں۔ کتاب اس قابل ہے کہ ہر مسلمان کے پاس اس کا ایک نسخہ رہنا ضروری ہے جو حصہ اول سیرۃ الرسول قیمت ۴۔ حصہ دوم خلافت راشدہ قیمت ۴۔ حصہ سوم خلافت بنی امیہ قیمت ۴۔ حصہ چہارم خلافت عباسیہ قیمت ۴۔

بیادی معاشیات | علم المعیشت میں قابل قدر اور گرامیہ اضافہ ہے جو اصول معاشیات پر تازہ ترین مباحث پر عادی ہے از پروفیسر ڈاکٹر حسین خاں صاحب

قیمت عدد مجلد غیر
خطبہ صدارت شیخ الہند مرحوم | بہ تقریب افتتاح جامعہ ملیہ اسلامیہ علیگندہ قیمت ۲۰
خطبہ صدارت مسیح الملک حکیم جہل خاں صاحب | بہ تقریب جلسہ اول تقیم اسناد جامعہ ملیہ قیمت ۲۰
اسلامی تہذیب و قومی تعلیم | ڈاکٹر سری سی رائے کا وہ مشہور و معروف خطبہ صدارت جو مدوح نے بہ تقریب جلسہ دوم تقسیم اسناد جامعہ

بزبان انگریزی پڑھا جس میں مسلمانوں کی گزشتہ علمی خدمات کی تاریخ کا قابل دید
منہج بہتر ترجمہ مولوی محمد مسلم ایم۔ اے قیمت ۳۰ | انگریزی ایڈیشن قیمت ۸۰
ترکوں کی کہانیاں | محبت اسلامی و غیرت قومی کوشش دلائے والی چند ترک ماہوں
کی جانب از یوگ نہایت سچے اور بصیرت افروز تاریخی واقعات بزبان

سلیس و عام فہم اور آسان قیمت ۳۰
حقائق اسلام | فلسفہ اسلام پر عقلی دلائل و براہین از مفتی انوار الحق صاحب ایم۔ اے
نئی روشنی کے حضرات کے واسطے قابل قدر تحفہ قیمت ۵۰
المدنیۃ و الاسلام | فرید وجدی علامہ مصر کی عربی کتاب کا بہترین و دلکش ترجمہ کہ
اصل کتاب اور ترجمہ میں کوئی فرق نہیں معلوم ہوتا۔ اسلامی مہول
پر محققانہ اور دلچسپ مباحث۔ از مولینا رشید احمد انصاری مرحوم متنازعہ جامعہ و سابق پروفیسر

مدرسۃ العلوم قیمت ۵۰
مکاتیب | نواب محسن الملک اور نواب وقار الملک مرحومین کے غیر مطبوعہ خطوط کا
قابل قدر۔ دلچسپ۔ پُر از معلومات بہترین مجموعہ مرتبہ مولوی محمد امین صاحب
زبیری ہتھم تاریخ بہاول قیمت عدد

تصانیف خواجہ محمد عبدالحی صنف ادبی و فنی بر فہرست جامعہ علی گڑھ

الفرقان فی معارف القرآن

قرآن حکیم کی اس سے بہتر زبان اردو میں کوئی تفسیر ملک میں موجود نہیں۔ مولینا کی یہ خدمت قابل قدر و ستائش ہے۔ آپ جن معنایں کو وقت و زمانہ کے لحاظ سے زیادہ ضروری و اہم خیال فرماتے ہیں۔ پہلے انہیں کو ترتیب فرما رہے ہیں۔ اب تک دو حصے شائع ہو چکے ہیں۔

حصہ اول - الخلافۃ الکبریٰ - سورۃ البقرہ کی مکمل و مفصل تفسیر حجم ۲۲۴ صفحات قیمت للعلماء مجلد ص۔

حصہ چہارم - الصراط المستقیم | سورۃ انفال و توبہ کی بسوط تفسیر - شروع میں مسئلہ جہاد پر ایک بصیرت افروز مقدمہ کا اضافہ ہے

حجم صفحات کاغذ و لاتی سقید و چکنا قیمت ۴۴
بصائر حضرت موسیٰ اور فرعون کے واقعات، زمانہ حاضرہ سے تطبیق طبع جدید جس میں بعض معنایں کا اضافہ کیا گیا ہے قیمت ۴۶

ان کتابوں کے علاوہ اردو زبان کے تمام مشہور مصنفین مولانا شبلی، حالی، سرسید مولوی نذیر احمد، اور زمانہ حال کے مصنفین مولانا سید سلیمان ندوی، مولانا نیاز فتحپوری، حضرت خواجہ حسن نظامی، مولانا راشد الخیری وغیرہ وغیرہ کی جملہ تصنیفات اور مطبوعات انجمن ترقی اردو دارالمصنفین وغیرہ ہمہ وقت موجود رہتی ہیں۔

نیچر مکتبہ جامعہ علی گڑھ مفصل فہرست طلب کیجئے

فہرست مضامین

نمبر	مضمون	مضمون نگار	صفحہ
۱	جرمنی کی تعلیمی زندگی	ڈاکٹر فریڈرک ایرنٹ ریش	۱
۲	نامتھ جوھر	مولانا محمد علی جوھر	۸
۳	سیرۃ نبوی پر ایک نظر	مولانا ابو عبد اللہ محمد بن یوسف السورتی	۲۲
۴	سیل تاتار	مولانا محمد اسلم حیراچوری	۲۸
۵	ہندوستان کا افلاس	عبد القادر سیالکوٹی متعلم جامعہ	۳۷
۶	مطبوعات جدیدہ	"ناقدہ"	۴۶
۷	نوید امید (نظم)	صدائے خاموش	۴۹
۸	ہریکے راہرے کارے ساختہ	آزاد عظیم آبادی	۵۰
۹	کلام حسرت	مولانا حسرت موہانی	۵۰
۱۰	نقد و نظر	"ناظر"	۵۱
۱۱	شذرات	"مدیر"	۵۵

بسم اللہ الرحمن الرحیم

جامعہ

جلد سوم جمادی الثانی ۱۳۴۲ھ مطابق ماہ جنوری ۱۹۲۲ء نمبر ۱

جرمنی کی تعلیمی زندگی

(۳) ہائی اسکول

(ڈاکٹر فریڈرک ایرنٹ رائیش کے قلم سے)

زمانہ جنگ تک جرمنی میں لڑکوں کے ہائی اسکولوں کی تین بڑی قسمیں کی جاتی تھیں۔ ان تینوں میں چھ سال کی پڑہائی کے بعد رعایتاً صرف ایک سال کی فوجی خدمت انجام دینا ہوتی تھی۔ (ورنہ دراصل میعاد قانونی دو سے تین سال تک تھی) اور نو سال پورے کرنے کے بعد تعلیم

دارالفنون (یونیورسٹی) کی صلاحیت کی سند ملتی تھی (اسے جرمن میں *Altepiante* کہتے ہیں) ہائی اسکول کی تعلیم سے قبل تین سال ابتدائی مدرسہ میں تعلیم کی شرط تھی۔

عوامی گنازیم *Humanistic Gymnasium* ان مدارس میں سب سے پرانی قسم ہے اور عرصہ تک یہی سب سے معزز و قابل قدر سمجھا جاتا تھا۔

اس کا آغاز ہومانی یونیورسٹی کی ایک شاخ کے طور پر ہوا تھا چنانچہ اس میں ہمیشہ

فصیلت آبی کی یہ شان باقی رہی حتیٰ کہ مسئلہ کی تجدید ہومانی کے بعد بھی۔ ان مدرسوں میں تعلیم کا مرکز لاطینی اور آگے چل کر یونانی تمدن کا مطالعہ تھا، جس کے لئے ایک حد تک خود جرم زبان اور تاریخ کے گھنٹہ سے بھی کام لیا جاتا تھا۔ اس کی تائید میں یہ خیال پیش کیا جاتا ہے جس کے قائل خود مارے (جرمن) کلاکل عمده کے شعرا بھی تھے، کہ اہل یونان کی زندگی نے ان چیزوں میں جو تمام نوع انسان میں مشترک ہیں اہل ترین نمونہ حاصل کیا تھا اس لئے یونانی تاریخ، فلسفہ اور طبی کدی کا درس حقیقی معنوں میں سب سے آموزہ۔ خاص مقصد، مختصر اعراض، اور پیشوں کے لئے تعلیم آمدہ زندگی میں ہوتی رہے گی، مدرسہ میں ہمہ گیر اور عام خصایص انسانی کو نشوونما دینے والی تعلیم ہوگی جس سے ذہن کی اصل ذات کا عرفان حاصل ہو۔ تہذیب جدید کی کارگزاریاں اور صنعت و حرفت تربیت آموز اثر نہیں رکھتیں لہذا ان پر محض ضمنی پہلو سے توجہ کی جاسکتی ہے۔

ان مدارس میں سے بعض میں طالب علم ہر تیسرے یا پانچویں سال ارسطو فیسیس *Aristotle* کی کوئی کامیابی یا کوئی قدیم ٹریجڈی کھیلتے تھے۔ قدرتی طور پر یہ تماشہ ہوتا جرم زبان میں تھا، یونانی میں زیادہ کے زیادہ کورس ہو کر رہتا تھا۔ جو لوگ مذہبی علوم سے دلچسپی رکھتے تھے وہ ان مدرسوں میں عبرانیات کی تحصیل بھی کر سکتے تھے۔ البتہ جدید غیر زبانیں کس پیمانی پر کی حالت میں تھیں۔ ان مدارس میں لاطینی کی فوجی قواعد کی سی مشق اور علم اللسان کی بے نتیجہ مشگافیوں کے خلاف جن سے شاؤ و نامہ ہی کوئی کلاکل روح کی تہ تک پہنچ سکتا ہے، زائد حال میں بڑے زور شور کے حملے ہوئے ہیں۔ غالباً یہ چیزیں آہستہ آہستہ کم ہوتی جائیں گی۔

ہائی اسکول کی دوسری قسم اوبریال شوے (Oberreal Schule) مذہبیات کے عہد کی آفرینش ہو لیکن علمی حیثیت سے یہ مدارس انیسویں صدی کی ابتدا میں بویریا اور پروسیہ میں قائم ہوئے۔ باوجودیکہ ایک عرصہ تک ان کی شدت سے مخالفت ہوتی

رہی قیسم زمانہ مطالعہ کا مدرسہ بن گئی۔ جزو اعظم اس میں حکمیات کی یعنی طبیعیات، کیمیا اور حیاتیات کی تعلیم ہو؛ جرمن زبان اور جدید غیر زبانوں کا بھی قوی عنصر موجود ہو؛ البتہ قدیم زبانیں بالکل مفقود ہیں۔ اس کے حامی کہتے ہیں کہ مدرسہ کو زمانہ کی رفتار کے ساتھ ساتھ چلنا چاہئے اور جدید ترقی اور نشو و نما کے سمجھنے میں مدد دینا چاہیے۔ اس میں شک نہیں کہ اس قسم کے مدارس کے فوائد مذکورہ صدر گمنائزیم سے کسی طرح کھٹ کر نہیں ہیں، لیکن اس میں اس ایک آہنگ تعلیمی نصب العین کی کمی ہو جو مثلاً اس طریقہ سے حاصل ہو سکتا تھا کہ المانیات کی تعلیم میں تمام مضامین کا لفظ اتحاد قائم کیا جاتا یا یوں کہ کائنات کا تصور کھلم کھلا حکمیات کے مطابق جوتا۔ اس طرز کے مدارس کی تعداد روز افزوں ہو۔

پروسیم اور ویمبرگ میں سنہ ۱۸۱۰ء میں ایک تیسری قسم کے مدارس قائم ہوئے جن کا اصول دونوں ماقبل الذکر مدرسوں کے بین بین ہو۔ اس قسم کے مدارس کو ریال گمنائزیم (*Realgymnasium*) کہتے ہیں۔ یہ مدرسہ ایک خاص انداز کا دو گونہ نصب العین رکھتا ہو۔ ایک طرف تو یہ جدید زبانوں اور حکمیات کی تعلیم کے ذریعہ عہد ترقی کی خدمت کرنا چاہتا ہو، لیکن دوسری طرف تمدن قدیم کی اہمیت کے سامنے بھی خراج تسلیم پیش کرتا ہو۔ چنانچہ کافی وقت لاطینی کی تعلیم پر بھی صرف کرتا ہو جو ساری تعلیمی عمارت کے لئے لسانی بنیاد کا کام دیتی ہو۔ چنانچہ اصل میں قیسم دوم کا مدرسہ ہو یعنی (*Oberrealchule*) جس میں لاطینی کے سبق کا اضافہ کر دیا گیا ہو۔ اس دورخی کے باعث ریال گمنائزیم قدیم اور جدید دونوں تمدنوں کے مشیدائیوں کا منظور نظر ہو۔ لیکن دوسری طرف اسی سبب سے اس پر ادھرے پن اور بے اصولی کا الزم بھی لگایا جاتا ہو۔ ممالک غیر کی دوزبانیں جرمنی میں سکھائی جاتی ہیں، جن میں پہلا درجہ فرانسیسی کو اور دوسرا انگریزی کو دیا جاتا تھا لیکن بالکل سب کچھ انگریزی پہلے درجہ کی طرف بڑھتی ہوئی معلوم ہوتی ہو۔ جہاں انتخاب زبان کی آزادی ہو وہاں جنوبی امریکہ کے تعلقات کے خیال سے ہسپانوی زبان کو ترجیح دی جاتی ہو۔

علاوہ ان تین اصلی قسموں کے ان کی بین بین اور متعدد قسمیں ہیں جو نام کیلئے رفاہ گمنام ہیں
 (Reforming Gymnasiums) کہلاتی ہیں۔ ان میں بس زبانوں کی تعلیم کی ترتیب دوسری ہے
 لیکن اس قسم کی جزوی تبدیلیوں سے کوئی اہم فائدہ نہیں ہو سکتا۔ البتہ آجکل بالکل جدید اور
 پر جو مدارس تعلیم ہوئے ہیں وہ قابل توجہ ہیں اور میں ان کا ذکر کسی آئندہ مضمون میں کر دینگا۔
 یہ تمام مدرسے اصل میں صرف لڑکوں کے لئے قائم ہوئے ہیں۔ یہ ابھی تھوڑے دن
 کی بات ہے کہ لڑکیوں کو بھی ان میں داخلہ کی اجازت ملی ہے۔ پہلے اس کے بجائے اسکے
 لڑکیوں کے مدارس تھے۔ لڑکوں اور لڑکیوں کی یکجا تعلیم اگر دیجاتی مدارس سے قطع نظر
 کر لی جائے تو صرف ریاست بادن کے ہائی اسکولوں میں ہوتی ہے۔ بادن جو مٹی میں
 سیاسی اور تعلیمی حیثیت سے نمونہ کی ریاست سمجھی جاتی تھی۔ اسی ریت نے سب سے پہلے ۱۸۰۹ء
 میں عورتوں کو یونیورسٹی میں داخلہ کا حق دیا تھا جس کی تقلید روسیہ نے کہیں چھ سال بعد
 ہاکر کی۔ اس کے علاوہ دونوں جنس کے بچوں کی یکجا تعلیم صرف خانگی دیجاتی تعلیم گاہوں
 میں ہوتی ہے جن کا ہم آگے ذکر کریں گے۔

لڑکیوں کے مدارس کے متعلق ایک عرصہ تک نہایت شدت سے مجاہدہ ہوا۔ ایک
 طرف تو ”جداگانہ“، انسانی حقوق کے حامی تھے، جو مدرسہ میں لڑکیوں کو دستکاری اور
 خانہ داری کی تعلیم دینے پر زور دے جانے کے طالب تھے۔ دوسری جانب نسوانی تحریک
 تھی جو مردوں جیسی علوم و فنون میں مکمل اور غیر محدود تعلیم کا حق چاہتی تھی۔ اس معرکہ
 کا خاتمہ ۱۸۱۲ء میں اسی طرح ہوا کہ ایک لڑکیوں کا اسکول جس میں دس درجہ ہوتے ہیں
 قائم ہوا۔ اس کا نام لیسم (Lycæum) رکھا گیا۔ ان مدارس کی تعلیم چہ درجہ تک
 کے ریال شوے کی تعلیم کے لئے ملتی جلتی ہے، لیکن یہاں ختم مدرسہ (Schul leaving) کے
 امتحان کی اجازت نہیں۔ اگر کوئی لڑکی اس مدرسہ سے فراغت پا کر مزید تعلیم حاصل
 کرنا چاہے تو اسے اوپر لیسم (Oberlyceum) میں پڑھنا چاہئے جس کے بعد وہ

مسلہ بننے کی خاص تعلیم حاصل کر سکتی ہے یا ایک خاص قسم کے زمانہ مدرسہ میں *Wein* *Stadtschule* جاسکتی ہے جہاں ختم درس کا امتحان ہوتا ہے۔ خالص غنیت اور خانہ داری کے مقاصد کے لئے لیسیم کے بعد اسی سلسلہ کی مزید کڑی کی غنیت سے ”نوائی مدارس“ کام دیتے ہیں، جو مقدم الذکر کی طرح زمانہ حال ہی میں قائم ہوئے ہیں۔

”ہائی اسکول کے نظم و نسق کا بالتفصیل ذکر کرنے سے کوئی خاص فائدہ نہیں نکول کا اعلیٰ انسٹر ایک ڈائریکٹر ہوتا ہے۔ جماعت معلمین اور ڈائریکٹر سے ملکر ”کانفرنس“ بنتی ہے جسے تمام انتظامی اختیارات حاصل ہوتے ہیں۔ مدارس کا معائنہ ”شول اث“ یعنی انسپکٹر سال میں دو بار کرتے ہیں اور ان کا صدر دفتر وزارت تعلیم کے ایک مخصوص شعبہ میں ہوتا ہے۔ جسے ”جماعت انتظامی مدارس صوبجات“ کہتے ہیں۔

درس و تدریس کے لئے صرف وہ معلمین (اور لڑکیوں کے مدارس میں معلمات اور معلمین دونوں) مقرر کئے جاتے ہیں جنہوں نے یونیورسٹی میں تعلیم پائی ہو اور فن تعلیم کے بھی ماہر ہوں۔ جس میں سب ملکر چھ سات سال صرف ہوتے ہیں ایسے کے درجوں میں ابتدائی مدارس کے معلمین بھی پڑھا سکتے ہیں یعنی وہ سیمینار (Seminar) (ٹریننگ اسکول) یا اوپریسیم (Oberlyceum) میں تعلیم پانچے ہوں۔

علامہ مذکورہ بالا انسانی، وطنی، اور سائنس کے مضامین کے ریاضی، جغرافیہ، ڈرائنگ، موسیقی اور جمناسٹک کی بھی تعلیم دی جاتی ہے۔ اسی کے ساتھ ساتھ موسیقی اور دستکاری کے پرائیویٹ کلاس بھی ہوتے ہیں۔ لڑکیوں کے مدرسوں میں دستکاری کبھی کبھی کھانا پکانا بھی نصاب تعلیم میں داخل ہے۔

عرصہ سے سبق کا گھنٹہ ۴۵ منٹ کا کر دیا گیا ہے تاکہ دو پھر تک مدرسہ کا کام ختم ہو جائے اور بڑے شہروں میں لڑکے اور لڑکیاں ایک نو سو پھر کے گھنٹوں میں پڑھنے سے دو سو دو بار مدرسہ آئے جانے سے بچیں۔ اب سو پھر کو صرف کبھی کبھی

گانا اور جسمانی کھیل (مثلاً تیرا) ہوتے ہیں۔ ورنڈش جسمانی پر مدرسہ کے آخری درجہ میں خاص طور پر زور دیا جاتا ہے اور اس کے لئے آسانیاں ہم پونچائی جاتی ہیں۔ طالب علم کو ہفتہ میں ۲۳ گھنٹے (۵۴ منٹ کے حساب سے) پڑھنا اور مدرس کو ۲۲ گھنٹے پڑھانا پڑتا ہے۔

جرمنی کے ہائی اسکولوں میں کام نہایت محنت سے کیا جاتا ہے۔ مگر آج کل کی مالی مشکلات ان کے لئے نہایت خطرناک ہیں، چنانچہ اکثر مدرسے اسی سبب سے بند کر دئے گئے ہیں۔ ان مدرسوں کی ایک خصوصیت یہ ہے کہ ان میں دارالاقامہ کا نظام تقریباً مفقود ہے۔ صرف محدود چند پڑانے رئیسوں کے مدرسوں میں دارالاقامہ کا انتظام ہے۔ چنانچہ عموماً طالب علم اپنی ہشت یا دوازدہ سالہ تعلیم کے زمانہ میں سبق کے بعد اپنے والدین کے گھر واپس چلے جاتے ہیں۔ تعلیمی اثر دیا اکثر صورتوں میں محض تعلیمی اثر صرف چند گھنٹوں تک صبح آٹھ بجے سے ڈیڑھ بجے تک محدود ہوتا ہے۔

جنگ کے بعد سے کیونکہ لوگوں نے غریب طالب علموں کے لئے کھانے کا انتظام کیا ہے اس لئے سبق کے بعد ان بچوں کو کھانا بھی کھلایا جاتا ہے، ورنہ طالب علم پانا شتہ گھر سے ساتھ لاتے ہیں۔ سبق کے گھنٹوں کے درمیان پندرہ پندرہ منٹ کے وقفے ہوتے ہیں اور ایک وقفہ آدھے گھنٹہ کا جنھیں بچے مدرسہ کے سامنے وسیع میدان میں گزارتے ہیں۔ مدرسوں کی نئی عمارتوں کے لئے لازمی ہے کہ حفظان صحت کے اصولوں کے مطابق بنائی جائیں۔

آخر میں ہم طلباء کی اصلی زندگی پر ایک نظر ڈالتے ہیں۔ ہمارے بزرگ ایک بیان کیا کرتے ہیں کہ ان کی طالب علمی کے زمانہ میں مدرس پر و فیسر نہ جاہ و جلال کے ساتھ درجہ میں داخل ہوا کرتے تھے اور خاص تمکنت کے ساتھ اپنی کرسی پر رونق افروز ہو کر طالبوں پر قہر غضب کا نزول اور بے پناہ اور لرزا دینے والے بید کی بو چھار کیا

کرتے تھے۔

انسانی تعلق کے اعتبار سے ان میں اور طالب علموں میں ایک بے پایاں خلیج حائل تھا۔ اس باب میں تو چند سال سے اصولی تبدیلیاں ہو گئی ہیں۔ مدرس اپنے شاگردوں کے ساتھ سیر کو جاتے ہیں، بکشتی چلاتے ہیں، تیرتے ہیں۔ اکثر نئے نوجوان مدرس طالب علموں سے سچی بہمدردی رکھتے ہیں۔ اور کہا جاتا ہے کہ جسمانی سزا کے موقوف ہو جانے کے بعد سے سبق میں بھی بجائے درستی کے نرمی اور ملاحظت سے کام لیا جا رہا ہے۔ مدرسوں میں اجتماعی زندگی، جسمانی کھیل اور اکثر جگہ طالب علموں کے آرچر، اسٹرا اور تھینٹر فروغ پا رہے ہیں۔ بلاشبہ نئی پبلک مدارس میں آزاد تر روح کام کر رہی ہے، باوجودیکہ کافی تعداد میں ایسے معلم موجود ہیں جو حقیقی طور پر زندہ دل اور جوان طبیعت ہوں پھر بھی اس حقیقت سے انکار ممکن نہیں کہ پبلک اسکولوں کا نظام ہی اس قسم کا ہے جو لڑکپن کی اسپرٹ کا دشمن ہے۔ مثلاً درجوں میں طلباء کی کثرت (انگل ایک مدرس کی نگرانی میں فی درجہ پچاس سے کم لڑکے نہیں ہوتے) اوقات تعلیم کا مختلف مضامین کے گھنٹوں میں تقسیم ہونا، اور نام نہاد مدرسہ کی سزائیں۔ اگر اعلیٰ مدرسوں کی تعلیم سے جسمانی اور روحانی اعتبار سے انسان کامل بنانا مقصود ہے تو ابھی بہت اصلاح کی ضرورت ہے۔ ان اصلاحات کا ذکر میں کسی آئندہ مضمون میں کرونگا۔ فقط

نامہ جوہر

بنام عبدالماجد

بسم اللہ الرحمن الرحیم

۱۰ نومبر ۱۹۱۶ء

چھٹا وارہ

مکرمی۔ اسلام علیکم۔ یہ سچ ہے کہ آپ کے ملازم صاحب نے ایک خط آپ کا ضرورتاً تلف کر دیا مگر اس کے بعد کے دونوں خط مورخہ ۲۵ ستمبر و ۱۱ اکتوبر مجھے ملے میری اس خاموشی سے آپ ضرور متروک اور غالباً ناخوش بھی ہو گئے مگر میرے غرضاً سنکر ضرور مجھے ہمدردی بھی فرمائی گئی آپ کا پہلا عنایت نامہ مجھے ۲۸ ستمبر کو ملا۔ بیکم اکتوبر کو مسٹر منظم علی میب سائے بانکی پور سے معذرت اپنی بیگم صاحبہ اور دو چھوٹے بھائیوں کے تشریف لائے چونکہ والدہ رامپور تھیں اور میری اہلیہ کو صحت کامل نہ ہونے پائی تھی اس لئے خانداری کا تہوار بہت کام میرے بھی متعلق تھا۔ یہی کچھ کم نہ تھا کہ مجھے بیمار دایا بھی کرنا پڑی اور وہ بھی ایک نرس کی طرح۔ میرا منجھلا سالا بانکی پور ہی سے بنجار ساتھ لایا تھا۔ یہاں دور وز بعد ڈاکٹر نے ٹالیفوائڈ تجویز کیا اور یہ بھی ختم دیا کہ اس عرصہ میں مرض سخت نرسین امراض میں سے ہوتا ہے۔ اور علاج سوائے نرسنگ کے کچھ نہیں۔ شوکت صاحب تو ہمیشہ کے برے بیمار و ارکھے اب کی بار بالکل بیکار ہو گئے ایک ناخبرہ کار ڈاکٹر نے ایک کچی نہریا میں نشتر لگا دیا معدہ خراب پھلے ہی سستھا۔ (منہ منہ) میں مبتلا ہو گئے اور سخت تکلیف رہی دس بارہ دن برابر سہل رہی تب جا کر چلنا پھرنا

نصیب ہوا میں اپنی چوٹی لڑکی کی تیار داری ٹائیفلوائڈ میں حال ہی میں کرچکا تھا میری اہلیہ سخت علیل رہی تو ان کی تیار داری بھی بھیجی کو کرنا پڑی ان امرائن میہم نے مجھے چھندہ دارہ کی اچھی خاصی مس فلارنس ٹائٹنگیل بنادیا تھا یہ تو امرسلہ ہے کہ ”ساری خدائی ایک طرف جو روکا جائی ایک طرف“ اپنے سارے کی تیار داری میں ایسا منہمک ہو گیا اور ایسا منہمک ہونا پڑا کہ آپ کو ایک کارڈ بھی اطلاع نہ لکھ سکا کہ دونوں عنایت نامہ مل گئے میرے متعلقین کو اس کو ردہ میں پڑے پڑے ایک سال ہوئے کو آیا تھا مگر مجھے تنہا چھوڑنا بھی کسی کو گوارا نہ تھا دوسرے لے دے کر صرف ڈھائی سو روپیہ کے وظیفہ پر معاش تھی اب جب تک اس

allowance allowance پر ایک allowance کا اضافہ ہوا ان لوگوں کو علیحدہ رکھنے کی نظر بندی بجٹ میں گنجائش بھی نہ تھی ایک صند یا بھی شکل سے چڑھ پاتی تھی دو ہنڈیوں کا چڑھنا معلوم ۔ مگر یہ بھی سوچنا تھا کہ ہم تو پھر بھی شہر میں چل پھر لیتے ہیں رستے رستے بہت لوگوں سے واقفیت ہو گئی ہے ۔ دوسرے اپنے انکار اشغال کا کام دیتے ہیں ان بیچاروں کے لئے تو یہ بھی موجود نہیں سوائے دو ایک گھروں کے کہیں آنا جانا نہیں ”ملا کی دوڑ مسیت تک“ اگر ہوا خوری کے لئے باہر گئے بھی تو سول لائینس میں دو ایک جگہ حدود پولیس پٹی سے باہر نکلنے پر بند نظر بندوں کے پر جلتے تھے پھر گھر میں میہم بیاریوں کا ہونا اور خصوصاً موٹی جہر کے دو واقعات پے درپے ۔ اس لئے گورنمنٹ کو لکھا کہ جس زمانہ میں یہ *Sole allowance* *allowance* نقرر ہوا تھا صرف میرا بار اس پر

تھا اور میں نے دراصل اصولاً اس پر زور دیا تھا ۔ اور بھائی جیسی *pleading* سے ”دست نامہ“ خط و کتابت عرصہ تک صرف اصول کے لئے جاری رکھی تھی مگر ہم سرد کے بند ہو جانے کے بعد صرف یہ ہی ایک ذریعہ معاش کا میرے اور میرے متعلقین کے لئے رہ گیا تھا میرے ہی لئے کافی نہ تھا ۔ مگر اس ہم اندر عاشقی بالائے غمہاے دگر کے اصول پر جس طرح بن پڑا اب تک کام چلایا مگر اس الاؤنس کے دو ٹکڑے کرنا اور چھپ چھپس کے دو ملانام

نوکر رکھنا برابر ہے سفر خرچ کی بھی گنجائش نہیں ہے سفر خرچ دیا جائے اور الاؤنس میں اضافہ کیا جائے یہ تحریر اب گورنمنٹ ہند کے ”زیر غور“ ہے نہ معلوم خزانہ عامرہ کی کیا کیفیت ہے، تہی ساغی ہے یا لبریزی بہر حال متعلقین کا زیادہ رکھنا مناسب نہ تھا۔ ادن کو یکم نومبر کو براہ بانکی پور رام پور روانہ کر دیا ڈبائی تین ماہ پھر آجائیں گے والدہ کو جب یہ معلوم ہوا کہ ہم تنہا رہ گئے تو پچاسی فوراً رخت سفر باندھ چلیں اور ۵ روپے یہاں آگئیں آپ اندازہ کر سکتے ہیں کہ اب تک مجھے کس قدر کم فرصت ملی ہوگی ۱۸ تک تو غریزی مسعود کو حرارت رہی اس کے بعد جا کر ٹوٹی اور بفضلہ تعالیٰ صحت کامل حاصل ہو گئی مگر ۱۲ تک سخت تردد تھا۔

اس قدر لمبی چوڑی معذرت کے بعد آپ کے عنایت ناموں کا جواب دیتا ہوں۔ بھائی علوی مجھے کچھ خطا ہیں کہ اب تک فلسفہ اجتماع کی جلد روانہ نہ کی۔ مجھے پہلے بھی خوف تھا اور اب تو آپ کے لکھنے سے اس خیال کو اور تقویت ہو گئی کہ آپ کو اجتماع سے نفرت ہے مگر تعجب ہے کہ صاحبزادہ صاحب کو بھی اجتماع سے نفرت ہے اور آپ کو بھی اور پھر دو میں نہہرہ سکی نہ معلوم نفسیات القرآن میں آپ و ائمہ شوریٰ بینہم اور و شاد زمخنی الامر کی شان میں کیا فرمائیں۔ بہر حال میں فلسفہ اجتماع کے دیکھنے کا مشتاق ہوں، ظفر الملک صاحب سے کہہ کر جلد روانہ کرائے۔

۱۵ مولوی ظفر الملک علوی، نمبر انظار تک ایجنسی، جن کے زیر اہتمام فلسفہ اجتماع طبع و شائع ہوئی تھی۔

۱۶ مکتوب الیہ کی کتاب جو چند ماہ قبل شائع ہوئی تھی۔

۱۷ صاحبزادہ آفتاب احمد طاں صاحب

۱۸ مکتوب لایہ چند ہفتہ کا فرض میں صاحبزادہ صاحب کے ساتھ بطور نمبر ہی اسٹنٹ سکرٹری کے کام کیا تھا

۱۹ اس نام سے ایک کتاب اس وقت مکتوب الیہ کے زیر تحریر تھی، مگر تمام نہ ہو سکی۔

سر ویلنٹائن چرول ایک دبدب باطن شخص نہ معلوم اس کی تعریف کی آپ نے کس طرح وقت کی وہ ہمارے لئے غلامی اور اپنے لئے خواہجگی ہی کو پسند کرتا ہے۔ ابھی حال میں ادنیوں نے میر ایک ... صفت دوست جگندر سنگھ صاحب کے لکچر میں ملہارتی تقریر کی تھی اور فرمایا تھا کہ ۴۰ برس سے اوہیں مشرق بلارہا تھا۔ اونکی مشرق کی حال پر یہ بڑی ہی نوازش ہوئی کہ تشریف لائے ”خانہ خانہ تست“ مضمون ہے مگر کاش اون کو چارہی سال سے مغرب بھی پکارتا اور وہ اس کے حال پر کرم فرماتے اور وطن مالوف کی طرف مراجعت فرماتے۔ مگر ان لوگوں کی طرف یہی سزا ہے کہ قانون قدرت ان کے خاطر نہیں بدل سکتا جو دوسروں کے لئے گڑھا کھودتا خود اسی میں گرتا ہے غلامی کو دوسروں کے لئے پسند کرنا پیش خمیہ ہو ا کرتا ہے خود اپنی غلامی کا۔ اگر اجتماع ہمارے لئے جڑا سمجھا جاتا تو کل کو خود ایسا کہنے والوں کے لئے بھی جڑا سمجھا جائے گا روما کی مثال ہمارے سامنے موجود ہے تاریخ اسلام خود اسی کی شاہد ہے۔ جس طرح آپ مجھے لکھ رہے ہیں اوس سے تو نفسیات القرآن کے متعلق بھی میرا خوف و ہترتی ہے ”ناظر دارانہ طرز ادب“، مخالفین کے رام کرنے کے لئے شوق سے استعمال کیجئے۔ لیکن اگر آپ کا قلب بھی ”ناظر دار“ ہے اور وہ حصہ جسم بھی جس میں ایمان جاگزمین ہوتا ہے محض ایک لوح سادہ ہے جس پر ... بدولت کچھ نقوش منقش ہوں گے تو ایک مسلم اور مومن سے آپ کیا توقع رکھ سکتے ہیں کہ وہ

- ۱۰ مکتوب الیہ کی انگریزی کتاب جس پر مولانا محمد علی اپنے دو پچھلے دلائل ناموں میں مضمر مباحثہ تنقید کر چکے ہیں۔
- ۱۱ انگلستان کا نامور پبلیش لندن ٹائمز کا سابق فارین ایڈیٹر اس وقت شملہ پر و امیراے کامہان تھ
- ۱۲ اس نے مکتوب الیہ کی کتاب مذکورہ بالا کی داد دی تھی۔
- ۱۳ جنگ انگلستان و جرمنی کو چھڑے ہوئے چوتھا سال تھا۔
- ۱۴ مکتوب الیہ کے الفاظ ہیں۔

آپ کو سلم اور مومن بھی سمجھے جب ایک باقلب نے اعتراف و اقبال کر لیا کہ اَمَّا وَصَدَّتْنَا
 تو پھر تو یہی صادق آنا چاہئے کہ ”مجھے تو خو ہے کہ جو کچھ کہو بجا کہئے“ گو دئے سخن صرف
 خدا اور رسول کی طرف ہونا چاہئے نہ کہ ہر گیسو دراز و ریش دراز کی طرف میں جہنم و پر ایمان
 رکھتا ہوں اور اس کو بسا ضروری بلکہ لابدی سمجھتا ہوں کہ وہ نہ تقلید میرا ہر گز مذہب
 نہیں اگر آپ اس طرح لکھیں کہ اپنا ایمان مقدمہ کتاب میں واضح ہو جائے اور محض
 اُس دھندلہ دم کی تشریح اصل کتاب میں ہو جس سے خود آپ کے قلب کی لوح سادہ
 پر تبدیع ایمان اور عقیدہ منقش ہوتا گیا تاکہ ظہور و تاظر خداوند بخشنے کے دلوں پر کے
 کفر و شرک کے نقوش دھندلے پڑتے جائیں اور تبدیع منٹ جائیں اور پھر ورق سادہ
 پر آپ کے کتاب کلام لا الہ الا اللہ و محمد الرسول اللہ صلی حروف میں لکھ دے تو واقعی میں
 آپ کی نفسیات کی قدر کروں گا۔

برادر م۔ ایمان ہر شے پر مقدم ہے اور میرا خیال ہے کہ مسلمانوں نے جب حضرت
 ابو بکر صدیقؓ کو خلیفہ اول بنایا تو دراصل اس امر کا اعتراف کیا کہ ایمان ابو بکرؓ، عدل عمرؓ
 غنا و جبار عثمانؓ اور فقر و سباعت علیؓ سے بھی زیادہ قابل قدر تھا۔ یہی وجہ تھی کہ
 جب آفتاب محمدی بہ تقاضائے فطرت بشری ۳۳ سال کی نبوت کے بعد غروب
 ہو گیا اور سارے عالم پر اندھیرا سا چھا گیا تو جو لوگ اپنے ہر امر میں اس کی شمع ہدایت
 کی روشنی کے عادی ہو گئے تھے، خدا کی دی ہوئی آنکھیں بھی گویا کہو بیٹھے اور بعض مولفینہ
 کے مرتد اور زندقین ہو جانے سے ان کے ایمان بھی تھوڑی دیر کے لئے معرض خطر
 میں آ گئے یہاں تک کہ حضرت عمرؓ کو سوائے اس کے کچھ نہ سوچا کہ تلوار نکال کر
 کھڑے ہو گئے، اور چلانے لگے کہ اگر کسی نے کہا کہ محمد (روحی فداہ) قضا کر گئے تو اس
 کی قضا اسی وقت اس تلوار کے ذریعہ اس تک پہنچ جائے گی“ ایسے وقت میں
 اَمَّا وَصَدَّتْنَا کہنے والا آیا اور اس نے ایک بدیہی امر ان ہر اسیمہ اور پریشان لوگوں

تمہارے گریہ و زاری اور اہماتس و گدازش کی ضرورت ہے بلکہ اصل تو یہ ہے کہ بقول میرے
 سے نہ تبسم کی ضرورت نہ تگہ کی حاجت نہ نہیں جزدل کے تو سل کوئی دل آنے میں۔ غرض الی کا فلسفہ
 مجھے زیادہ آپ نے پڑھا ہو گا۔ انکی احیاء العلوم کا اگر فرانسیسی زبان میں تہجہ ہو گیا ہوتا تو ڈی
 کارٹ کو دنیا چور سمجھتی۔ مگر اون کی تصنیف کردہ سیرۃ ملکہ سولخ قلبی و دماغ کو ملاحظہ فرمائے
 آخر میں اسی کا اعتراف ہے کہ اصل وہی مشاہدہ ہے جو حسیات ظاہری سے مستغنی اور استدلال
 و محبت سے بے نیاز ہے خدا نے ہم پر بڑا رحم فرمایا کہ مسلمان کے گھر پیدا کیا (اللہ اکبر اللہ اکبر)
 کارنجان اسلام و توحید کی طرف تربیت اسلام اور توحید کے دائرہ میں، اگر اس پر ہمارے فلسفہ
 نے ہماری امداد کی ہے تو سونے پر سہاگہ ہے۔ اسلام اور ایمان کو اور بھی تقویت ہو گئی اور
 عقل و نقل دونوں کی زد سے باہر ہو گئے اب نہ ارسطو کا جادو چل سکتا ہے نہ کانت کا۔ مگر
 صرف استدلال ہی پر اگر بھروسہ ہے اور خود اپنی عقل پر اس قدر زعم ہے کہ جو اس میں نہ سما
 وہ خدا نہیں اور جو اس میں نہ آئے وہ ایمان نہیں لہذا اس کا جواب صرف یہی ہے کہ
 پانچستہ لالیاں جو ہیں بود اور باوجود اس کے کہ میرے اور شاید آپ کے بھی اوستاد
 (شبلی مرحوم) آخر عمر میں اسی صیئت سے چلتے تھے اس میں ذرا بھی شک نہیں کہ
 پہچو ہیں سمت بے نمکین بود، خواہ کسی طرح تفسیر کیجئے مگر قرآن خود صاف صاف کہہ چکا ہے
 کہ علم انسانی بہت ہی کم ہے میں اس کا فرد قائل ہوں کہ خواہ کسی قدر کم کیوں نہ ہو
 وہ خدا کی دین ہے اور ایمان کے بعد اس کی بہترین دین بلکہ اس کے بغیر ایمان کمزور
 رہتا ہے اس لئے اس کا پورا پورا استعمال کرنا چاہئے اور ایمان کے لئے علم کا پشتہ
 ایمان کو مستحکم کرنے والا ہوتا ہے اس لئے اس کے ذریعہ سے ایمان کا استمکام کرنا
 چاہئے مگر زعم علم سے حذر اور پرہیز کرنا ضروری ہے خدا کی رحمت ہو اقبال پر خوب
 مولانا روم کا اتمام کردہ ہے

لے فرانس کا مشہور فلسفی فلسفہ جدید کا بانی اول ہے۔

پرزن و از جذب خاک آزاد باش
 تو اگر طائر نہ اے ہوشمند
 ایکہ باشی در پئے کسب علوم
 ”علم را بر تن زنی مارے بود
 آگہ از قصہ اخوند روم
 پائے در زنجیر توجہات عقل
 موسیٰ بیگانہ سیناے عشق
 از تشکک گفت و از اشراق گفت
 عقد ہائے قول مشابہن کشود
 گرد و پیشش بود انبار کتب
 سیر بزرگی زار شاہ کمال ^(شیخ جمال الدین بندی رشتہ افغانیہ)
 گفت این غوغا و قیل و قال چیست
 مولوی فرمود نادان لب بہ بند
 پائے خویش از مکیم بیرون گذار
 قال ما از فہم تو بالاتر است
 حرف ملا شمس راحت فرود
 بر زمین برقی نگاہ او فتاد
 انتہاب دل خس ادراک خست
 مولوی بیگانہ از اعجاز عشق
 ہچو طائر ایمن از اخاد باش
 بر سر غار آشیان خود بند
 با تومی گویم پیام پیر رستم
 علم را بر دل زنی یارے بود
 آنکہ داد اندر حلب درس علوم
 کشتیش طوفانی ظلمات عقل
 پیغمبر از عشق و از سوداے عشق
 وز حکم صد گوہر تابندہ سفت
 نور فکرش ہر غفی را دامنود
 بر لب او شرح اسرار کتب
 حبت راہ مکتب ملا جلال ^(شیخ جمال الدین بندی رشتہ افغانیہ)
 این قیاس دو ہم دستدلال چیست
 بر مقالات خرد مند ان مختصر
 قیل و قال است این ترابا و چہ
 شیشہ ادراک را روشنکر است
 آتش از جان بزرگی کشود
 خاک از سوز دم او شعلہ زاد
 دفتر آن فلسفی را پاک سوخت
 ناشناس نغمہائے ساز عشق

گفت این آتش چہاں افروختی
گفت شیخ اے مسلم زنا دار
حال ما از فکر تو بالاتر است
ساختی از بن حکمت ساز و برگ
آتشی افروز از خاکش خویش
علم مسلم کامل از سوز دل است
چون ز بند آفل ابراہیم رست
علم حق را در قفا انداختی
گرم رو در جستجوی سرمہ
آب حیوان از دم خنجر طلب
سنگ اسود از در بنیانی نہ خواہ
سوز عشق از دانش حاضر مجو
مدتی محبتک و دودہ ام
با غلغلن امتحانم کردہ اند
گلستانے لالہ زار عبرتے
تازہ بید این گلستان رستہ ام
دانش حاضر حجاب اکبر است
پا بزندان مظاهر بستہ ۛ
در صراط زندگی از پافتاد
آتشی دارد مثال لالہ سرد
فطرتش از سوز عشق آزا ماند

دفتر ارباب حکمت سوختی
ذوق و حال است این تراب و چادر
شعلہ ناکیمیائے احمر است
از سحاب فکر تو بار دگر برگ
شعلہ تعمیر کن از خاک خویش
معنی اسلام ترک آفل است
در میان شعلہ مانیکو نشست
بہر نانے نقد دین در باختی
واقف از حشیم سیاہ خود نہ
از دہان اثر دھا کوثر طلب
نافہ مشک از گب دیوانہ خواہ
کیف حق از جام این کافر مجو
راز دانی دانش تو بودہ ام
مہرم این گلستانم کردہ اند
چون گل کاغذ سراب نکبتے
آشیاں بر شاخ طوبی البتہ ام
سب پرست و بت فروشن تکر است
از حد و حس برون حاجتہ
بر گلوئے خویشتن خنجر نہاد
شعلہ دارد مثال لالہ سرد
در چہان جستجو ناشاد ماند ۛ

عشق افلاطون علت ہلے عقل بہ شود از شترش سودا عقل
جملہ عالم ساجد و مسجود عشق ۴ سو منات عقل را محمود عشق

ایں نے دیرینہ دیرمناش نیت

شو ”یارب“ قیمت شہاش نیت

لکھنے بیٹھا تھا خط۔ مگر لکھ گیا اقبال کی شنوئی شریف۔ مگر چونکہ بحیثیت ادب کے اس کا پایہ
میری نثر سے اتنا ہی اونچا ہے جتنا کہ زمین سے آسمان کا۔ اور آپ باوجود فلسفی ہونے
کے ادب کو استدلال سے مرج بچھتے ہیں اس لئے اسرار خوار کی کا یہ حصہ نقل کر دیا گیا
ابید ہے کہ تسفی ہوگی۔

رہا ظریف مروجہ کا معاملہ۔ اوس کی حقیقت یہ ہے کہ مجھے مروجہ سے بید محبت
تھی اور میں اون کی قابلیت اور اس سے زیادہ اون کی محبت کا قدردان تھا مگر اون
کی فلسفیانہ گفتگو کو میں ہمیشہ ہذیان سرائی سمجھا اور وہ مجھے اوس کا قدردان نہ پا کر
محض اپنی ادبیت طرافت اور محبت سے محفوظ فرمایا کرتے تھے۔ اپنی معقولات مجھے معقول
تر دوستوں کے لئے محفوظ رکھتے تھے، غفلیات کی ایک کا پی تحفہ مجھے بھی دی مگر میں نے
اون کی محبت کا پاس کر کے کبھی اسے کہو لکر بھی نہ پڑھا۔ ممکن ہے کہ کامریڈ کی لائبریری
میں ابھی تک موجود ہو ممکن ہے کہ کوئی لیگیا ہو۔ چند اور خیالات پریشان غالب کے الحاد

۱۵ پروفیسر ظریف محمد۔ ایم۔ اے مروجہ صوبہ سرحدی کے باشندے، علیگڑھ سے ایم۔ اے کیا، اوپرین منطق
پروفیسر ہو گئے زندگی بھر دہریت کے قابل رہے، اور اس کی تبلیغ کرتے رہے غفلیت و اسلام کے نام سے ایک مہل کتب
بیمہ شایع کی میں عالم شباب میں دفعہ وفات پائی موت سے ذرا قبل اپنی دہریت سے تائب، اور بچہ مسلمان
مکتوب الیہ مولانا محمد علی سے سوال کیا تھا کہ آپ پر اس قدر نہ سبب تشف غالب ہے، آپ سے ظریف

سے کیونکر نباہ ہوا؟ یہاں سے اس کا جواب ہے۔

کے متعلق انہوں نے تحریر فرمائی تھی وہ کسی دوست کی جیب میں جو ہم سے یہاں بیٹھے آئے تھے پٹے ہوئے ٹکڑے میں نے دیکھا تو ادن کی اس بے موقع ”طرافت“ پر افسوس ہوا۔ انہوں نے ناواقف اپنے ساتھ غالب جیسے موحّد و مسلم کو بھی لینا چاہا تھا اسی سے ان کی عقلیت کی نامعقولیت واضح تھی جبکہ طرابلس میں میرا ”اسلامی“ جوش اون کے ”قومی“ سے کم نہ تھا۔ نہ معلوم کس طرح وہ ترکوں کو اپنا ہم قوم سمجھتے تھے بہر حال جوش ضرور تھا اور اٹلی سے سخت نفرت۔ اس کے بعد میں دہلی چلا آیا۔ بلقان کی لڑائی چھڑی ترکوں کو پیہم شکستیں ہوئیں بہ ظاہر خدا کے قادر و توانا حاجی و قیوم کی بارگاہ میں ہماری دعائیں ناسموع ثابت ہو رہی تھیں یہ وہ زمانہ تھا کہ ایک دن تو میں نے خود کشی ہی کر لی ہوتی مگر حرام موت مرنے سے خوف خدا مانع ہوا اسی زمانہ میں ظریف مرحوم کا ایک خط آیا۔ نام نثار د تھا مضمون خط صرف ایک مصرع غالب کا تھا ع: دُعَا قبول ہو یا دُکھِ ضرور ادا مطلب یہ تھا کہ دعا وغیرہ سب کچھ لغو سے من کے پاس تو پ گولہ نہیں وہ ضرور ہمارے لگائے دُنیا کا کوئی خدا سے نہ اوس کا کوئی بندہ۔ نہ وہ بندہ نواز۔ بندگی بیکار ہے اون کی عقلیات صرف یہیں تک راستہ روشن کرتی تھی مگر ۲۱۔ جون ۱۹۱۷ء کو ایڈریانوئل پھر غازی اڈیا ادا ام اللہ فیضہ کے قبضہ میں آگیا اور دائرہ حکومت اسلام میں از سر نو داخل ہوا اور شبلی مرحوم کا شعر جو انصاری صاحب کے مشن کی واپسی والی نظم میں تھا صدق آیا ہے عجب کیا ہے یہ بیڑا غرق ہو کر پھر اچھل آئے کہ ہم نے انقلاب پرغ گردوں کو بھی دیکھے ہیں اس کی عقلیت کہنے یا نقل کیا بہر حال شبلی مرحوم کا شعر ظریف مرحوم کی ”طرافت“ سے صحیح تر اسی قوت ثابت ہو چکا تھا۔ اکبر کے ”بمجد اللہ اب خونِ شہیدان رنگ لایا ہے“ والے قطعے نے صحیح ترین ثابت کر دیا۔ میں مرحوم سے اوائل ۱۹۱۷ء میں کلکتہ میں ملا۔ ہم دونوں تفریح کے لئے چند رنگر گئے تھے اور شب ماہ میں دریائے ہگلی کی سیر ساتھ ساتھ کی تھی۔ پہلی ”قومیت“ کا دریا پھر موجزن تھا۔ وہ تو یہی کہتے تھے کہ یہ اسلام اور ایمان نہیں ہے۔

مگر ایمان چھپائے سے نہیں چھپتا۔ قرآن کریم کے بے مثل ادب کے قائل تھے **هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عَلَيْهِ السُّلْطَانُ وَالْقَيْبُ وَالشَّهَادَةُ هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْمَلِكُ الْقَلْبُ السَّلَامُ الْمُؤْمِنُ الْمُتَّقِينَ الْعَزِيزُ الْجَبَّارُ الْمُتَكَبِّرُ مَبْنِيَانِ اللَّهُ عَمَّا يُشْرِكُونَ هُوَ اللَّهُ الْخَالِقُ الْبَارِئُ الْمُصَوِّرُ لَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَى يَسُبِّحُهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ مَا هُوَ الْعَزِيزُ**

انحصر کے ادب پر وجہ کرتے تھے اس کے چند ماہ بعد میں رام پور گیا اور نظر بند ہوا۔ وہاں نفیر حسین خاں خیال کا خط آیا کہ مرحوم نوری ایام غصت میں وزگاپٹم گئے تھے وہاں سے تار آیا ہے کہ اُن کا یکایک انتقال ہو گیا۔ اون کے سپاہیوں کو اطلاع دی کہ مال و اسباب لے جائیں **إِنَّ اللَّهَ وَآلَهُ جَعَلُونَ** مرحوم پر کچھ ہم سے کہیں زیادہ اسرار ہستی آشکارا ہو گئے ہوں گے امید ہے کہ خاتمہ اسلام اور ایمان پر نہ کہ غفلت پر ہوا ہوں دل سے مرحوم کے لئے وہ دعا نکلتی ہے جس کے قبول ہونے کا اومنین کبھی اقبال نہ تھا۔ آپ کو تو بفضلہ تعالیٰ خدا اور رسول کا انکار نہیں ہے۔ براے خدا اور رسول اپنی عقل و تئیز۔ علم و تحقیقات کو اسلام اور صرف اسلام کے لئے وقف کر دیجئے اور اس دانش طراز کے حجاب اکبر میں مستور و محبوب نہ رہئے۔

آپ نے مار گولی تھیہ کا ذکر فرمایا ہے میں وہ بد نصیب ہوں کہ اس سے آکسفر میں عربی پڑھی ہے۔ عربی اس کی بادر ہی زبان ہے۔ قابلیت علمی بے شک بہت رکھتا ہے مگر دشمن اسلام ہے اور سب سے زیادہ نہ ہر گز لو کہ کتاب سیرۃ نبوی پر اسی لبیم کی تصنیف کردہ ہے۔ مجھے خوف ہے کہ ہمارے لڑ پری نوجوان اس

۱۰ پروفیسر مار گولی تھیہ، آکسفر میں عربی کا پروفیسر۔ اسلام پر متعدد تصانیف کا مصنف پنجاب یونیورسٹی کی دعوت پر تاریخ اسلام پر لکچر دینے ہندوستان تشریف لائے اور مکتوب الہ کی دعوت پر لکھنؤ کو بھی سرفراز فرمایا۔ اس زمانہ میں مکتوب الہ کیان بزرگ کی دعوت پر

پہنڈے میں آکر نبی اُمّی (روحی فداک یا رسول اللہ) کو عرب کا بطل اعظم نہ سمجھنے لگیں اور
رحمۃ للعالمین کے خدائی لقب سے محروم نہ کر دیں سر ولیم میور کی سیرۃ میں سید احمد خان
روحوم نے یہی سب سے بڑا عیب اور پوشیدہ مطلب ڈھونڈ نکالا تھا اور خطبات احمدیہ
اسی غرض سے لکھ کر ہر طرف کثیر انگریزی میں ترجمہ کرا کے طبع کرائی تھی۔

محمد م سے میں ہرگز خوش نہیں نہ اس سے زیادہ کی اس سے توقع تھی اس جنگ
کے خاتمہ پر ایک جنگ اور چڑھائی اور وہ بھائی جالب سے میری ہوگی نبائے خاصمت
(صلی اللہ علیہ وسلم) وہ دو چشمی ”تھ“ ہوگی جو اون کے ہمدم کے بچے لگی ہے خدا
کی مار ہو محمد رو کو اگر اس نے ہمدم کے قالب میں جہنم لیا ہو۔ اور خدا سمجھے میرا کبریا
”ابن الوقت یعرف بہ لسان العصر سے جنہوں“ ہمدرد کی سرخی ”وَاَعْتَصِمُوا
بِحَبْلِ اللَّهِ جَمِيعًا كَوْمَدْم کے لئے یوں بدلا ہے۔

میری غزلوں کی تفریف وہ فرمائیں یا آپ یا آپ کے احباب، مگر حقیقت یہ ہے
کہ وہ ادب میں داخل نہیں ہیں محض میرے درد کی آواز ہیں دیکھئے کتنک رہے
والی زمین شگفتہ کیوں کر ہو سکتی ہو گو چشم انتظار داہونے سے شگفتہ چیزوں میں
شمار ہو سکے تو اور بات ہے۔

حال میں چند اشعار لکھے ہیں اور لکھ کر غزلیں پوری کروں گا غالب کا ایک
شعر مانع اظہار دشت ہو رہا ہے اور ورد زبان ہے اوس کی ردیف کو اور بھی
محدود کر کے غزل لکھ رہا ہوں۔ وہ شعر یہ ہے۔

۱۰ ہمدرد رقی پر سا ہا سال تک حضرت اکبر کی ایک رباعی درج ہوتی رہی، جس کا
چوتھا مصرعہ یہ تھا لایل سچکٹ تم برٹن کے رہو۔

۱۱ مکتوب الیہ نے لکھا ہے کہ تیار دیکھئے کتنک رہے، نگار دیکھئے کتنک رہے وہ الی
غزل زیادہ شگفتہ زمین میں تھی۔

۵ چاکلت کر جیب بے ایام گھل کچھ اُدھر کا بھی اشارہ چاہئے
اس پر چند اشعار لکھے ہیں۔ ۵

صبر پھلی شرط غنچہ اری کی ہے ضبط کا یاروں میں یاد اچا ہے
تعلک کے کہنا ہر جنوں کیا جواب خاک اُڑانا آشکارا چاہئے
دشمنوں سے گرتلطف ہو تو کچھ دوستوں سے بھی مدار اچا ہے
ایک ہی در کا بہکاری ہوں مجھے اک فقط تیرا سہارا چاہئے

”حافظ تخلص“
کی اصلاح دینے کے
لئے اہل علم و ادب کی خدمت

۵ نہ معلوم کہوں ان ایام حج بیت اللہ میں بار بار یہ شعر زبان پر آتا ہے

تم تو کعبہ کے خدا تھے پھر نکالے کیوں گئے ۵ اے بنو اکیسی خدائی ہوتے ہوتے بگئی
اس پر صرف ایک شعر خود بھی لکھ دیا ہے۔ بلکہ یوں کہئے کہ بے اختیار زبان پر آ گیا۔
مستی دار کو حکم نظر بندی ملا ۵ کیا کہوں کیسے رہائی ہوئے بگئی!!

دیکھئے یہ دونوں غزلیں کب پوری ہوں۔ ۵

اب رخصت ہوتا ہوں امید کہ میری مذہبی نقادی بار خاطر نہ ثابت ہوگی۔ خوب یاد آیا
المعارف میرے پاس نہیں آتا شکر خدا کہ بھائی طغر الملک نے الناظر تو بھیجا شروع کر دیا ہاشمی
جو ہر وحشت کی لئے میں کچھ لکھ گئے، مگر سنا ہے کہ جو ہر پر پھلے بھی کچھ لکھا تھا۔ دیکھنے کا
خواہشمند ہوں میں تو پھلے سے اس کا قایل ہوں۔

تم ہو تو نذر عشق، نہ لکھیں و ہر شے ۵ یہ بات ہر مروت اہل سخن سے دور

آپ کا خیر طلب

محمد علی

۵ مجموعہ کلام جو ہر میں اب یہ غزلیں مکمل اور اصلاحی شکل میں شایع ہو چکی ہیں۔ یہ اشعار وہ ہیں جو غزل
مکمل ہونے تک اس شکل میں باقی نہ رہے۔ لیکن غزل کی تکمیل کا باعث ہو گئی۔

(مدیر جامعہ)

سیرۃ النبی پر ایک نظر

اردو میں سیرت نبویہ کا معروف ترجمہ مولانا علی نعمانی مرحوم میری نظر سے گزرا، چونکہ کتاب دینی، علمی اور عام لوگ مولانا کی کامل اعتماد رکھتے ہیں اس لئے جو اغلاط اس میں ہوں گے وہ عام ہو جائیں گے اس خوف سے میں نے پہلے حصہ کو سرسری نگاہ سے دیکھا، جس میں ہر قسم کے اغلاط بکثرت پائے، مگر اُن کا نمونہ درج ذیل ہے۔ یہ وہ اغلاط ہیں جنہیں ذیل کی گنجائش بہت ہی کم اور کثرت کا موقع کا لعدم ہے، ان کے علاوہ دوسری اغلاط ہیں جن میں بحث کی گنجائش ہے اور نہیں چھوڑ دیا گیا۔

۱۔ زہد حضرت موسیٰ کے (۳۰) برس بعد عالم وجود میں آئی۔ یہ غلط ہے البتہ بحال تقریباً اس مدت کے بعد انتخاب کی گئی۔

۲۔ کفی لمر کہ با ان یحدث بكل ما سمع قت (صحیح کنی بالمر)

۳۔ محمد بن اسحق تابعی ہیں۔ متعدد صحابہ کو دیکھا تھا۔ اُن کی تابعی ہونے میں کلام ہے سو اس کے کسی اور کو دیکھنا تاریخ رجال میں مذکور نہیں ہے۔ محض دیکھنے سے تابعی ہونا غیر صحیح ہے ابن ابی شیبہ وغیرہ (صحیح ابن ابی شیبہ)

۵۔ ابن عباس کی تزوید بعض فتاویٰ حضرت علیؑ محل بحث سے خارج ہے وہاں سند درکار نہ تھی۔ بلکہ ابن عباس کے نزدیک وہ مسائل خلاف حق تھے یہاں سند سے بحث ہے پس یہ دعویٰ کرنا کہ ابن عباس نے بغیر سند دیکھے اور ثقہ غیر ثقہ معلوم کئے تزوید کی غلط ہے،

۶۔ حضرت عمار بن یاسر کی حدیث محل بحث سے خارج ہے، کیونکہ اس میں عمار نے فقط رسول مقبول صلی اللہ علیہ وسلم کا حکم نقل نہیں کیا ہے بلکہ حضرت عمرؓ کا اور اپنا (لوگوں کا) واقعہ نقل کیا ہے جس کو حضرت عمرؓ بھول گئے۔ اس بنا پر حضرت عمرؓ نے کلام کیا۔ لیکن جبکہ عمار نے کہا کیا میں اس کو بیان نہ کروں، تو کہا نہیں۔ بیان کرو اس سے سند

کی تنقید کے بغیر تردید کا ثبوت نہیں ہو سکتا۔

۸۔ حضرت عباس و حضرت علیؓ کے نزاعِ بائیں ہند کی حدیث کو غلط کہنا لغوی ہے۔ محض اس وجہ سے کہ حضرت عباسؓ نے کچھ سخت و سخت الفاظ حضرت علیؓ کو کہے، ایسا معاملہ اکثر غصہ میں ہوتا رہا حالانکہ یہ حدیث جملہ دوادین اسلام میں صحیح اتفاق و موجود ہے تو ابرج بھی اس کے خلاف نہیں۔
۹۔ فاطمہ بنت قیس کی حدیث میں مطلق طلاق کے بعد نان و نفقہ نہ ہونا غلط ہے۔ طلاق ثلاثہ کے بعد کا ذکر ہے۔

۹۔ بگہ کے معنی رونے کے اور اس کو بکار کے ہم معنی سمجھنا غلط اور خلافِ سنت ہے۔ بگہ اور بکار میں نہ تو اشتقاق ہے نہ ہم معنی، بگہ بمعنی ازدحام و اجتماع ہے۔ کہ مکر کو بگہ کہتی کہتے ہیں کہ وہاں لوگوں کا ہجوم ہوتا ہے۔

۱۰۔ آیت و طہرمتی للہائین و القامین کے ترجمہ میں ۱۱ لفظ و القامی کا ترجمہ ریگیا ہے۔
۱۱۔ ابوطالب کے قصیدہ لامیہ کو سرتاپا موضوعِ تنبیہ مانا حالانکہ صحیح بخاری وغیرہ میں اس کے شعر موجود ہیں نیز خود مولانا شبلی صاحب نے اسی کتاب کے ۲۳ پر اس کا شعر نقل کیا ہے، جسے صحیح خیال کیا ہوا۔ اس جگہ شعر کے معنی یہی غلط کئے گئے ہیں

۱۲۔ مجاہد بن جبر ۱۲ (صحیح جبر)

۱۳۔ وارضیٰ بما توڑ۔ اور چھکو جو حکم دیا گیا ہے ۱۴ (صحیح آیت فاصدع)

۱۴۔ حضرت علیؓ نے دعوت کا سامان کیا ۱۵ اس قصہ کی سند نہیں دی

۱۵۔ خاندانِ تیمم ۱۵ (صحیح تیمم)

۱۶۔ عمر بن العاص ۱۵ (صحیح عمرو بن العاص)

۱۷۔ بیست فتح تکہ میں اسلام لائے اور ابوطالب کی وفات کے وقت موجود نہ تھے
۱۸۔ اس جگہ دو دعویٰ کئے اور ہر دو بلا دلیل ایک زمانہ اسلام میں ہلا علیہ السلام کی سبب اسکی دلیل بیان کرنی چاہئے، مگر وہ اس وقت سلمان نہ تھے تو یہ قصہ بعد از اسلام نقل کیا

ہے پس اس سے لپکچہ نفع نہیں پہنچ سکتا کیونکہ اون کی شہادت بعد از اسلام مقبول و صحیح ہے
دوسرا دعویٰ باطل و مردود ہے وہ یہ کہ وفات ابوطالب کے وقت وہ موجود نہ تھے کیا پیدا
نہ ہوئے تھے۔ یا کہ اون کا وطن نہ تھا۔ یا کسی تجارت کے لئے گئے تھے۔ کوئی سند تاریخ
سے اس عدم موجودگی کی پیش کی جاتی۔

۱۸۔ ابوالحیثم بن نیمان ص ۱۹۲ وغیرہ (صحیح بیہقان)

۱۹۔ منذر بن عمر ص ۱۹۲ (صحیح عمر و) ایضاً طفیل بن عمر صحیح عمر و

۲۰۔ زبیری بن مطعم ص ۱۹۲ (صحیح جزیئر)

۲۱۔ سراقہ بن خثعم ص ۱۹۲ (صحیح جہشم)

۲۲۔ أُلْعَمُ مِنْ نِيَابِجِ الْمَسَاجِدِ - وَلِقَاءُ الْقُرْآنِ قَائِمًا وَقَاعِدًا ص ۲ (صحیح - يَطْلُ فِيهَا قَائِمًا وَقَاعِدًا)

۲۳۔ اذان کے متعلق بحث ص ۲ پر نہایت مختصر اور غلط ہے۔

۲۴۔ لعلم من يتقلب على عقيبہ ص ۲۲ (صحیح آیت لعلم من يتبع الرسول من يتقلب على عقيبہ)

۲۵۔ لقد كان لكم آية في فتين التقتا (انفال) ص ۲۳۲ (صحیح آیت قد كان لكم - اور انفال

میں نہیں ہے آل عمران میں ہے) جابجہ صحیح حوالہ ص ۲۳۹ پر دیا ہے لیکن ایک غلطی

فاحش وہاں بھی ہوئی ہے یعنی یروثم شلیہم کی جگہ پر و نکم لکھا گیا ہے۔

۲۶۔ فلا تکی علی بکر و لکن - علی بدر تعاصرت الحمد و ذہ ص ۲۳۳ اس شعر کا ترجمہ غلط، اور

حاشیہ ضبط سے پر ہے، لکھا ہے۔ لکن بکر پر تجھ کو رونا نہیں آتا۔ دکر اس کا بیٹا بدر

میں مارا گیا) حالانکہ بلوٹ نر کو کہتے ہیں، قریش نے بدر کے واقعہ کے بعد اپنے مقتولین

پر روئے کونخ کر دیا تھا۔ تاکہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم زیادہ فدیہ نہ مانگیں۔ سود

لکھے تین بیٹے زعمہ عقیل حادث بدر میں مارے گئے تھے اوس کے سینے میں آگ

بھڑک رہی تھی ایک روز کسی کے رونے کا آواز سنا۔ اپنے غلام کو بھیجا کہ جا کر دیکھا

کیا رونے کی اجازت ہو گئی اوس نے آکر کہا نہیں ایک عورت اپنے اونٹ پر رو رہی تھی

جو کم ہو گیا تھا اس وقت اسود نے بیاختہ یہ اشعار کہے۔

اتکي ان يَفْضِلْ لها لِيُزِيءَ
فَلَا تَكُنِي عَلَى بَكْرٍ وَلَكِنْ الْخَمْ
وَيَمْنَعُهَا مِنَ النُّومِ السُّبُودِ

۲۷۔ ذلک باہم شاقوا اللہ ورسولہ۔ فان اللہ شدید العقاب ۳۲۷ (صحیح آیت ومن یُشا ربق

اللہ ورسولہ فان اللہ شدید العقاب، تعجب ہے کہ ترجمہ میں بھی اس کو کٹ دیا ہے،

۲۸۔ سعد بن عبادہ کی تقریر بابت بدر۔ عدم حضور سعد بن عبادہ بدر ۳۲۵ (صحیح یہ تقریر سعد بن معاذ کی ہے۔ حضور سعد بن عبادہ مختلف فیہ ہے۔

۲۹۔ ان علی اہل اللہ احقاً۔ ۳۲۶ نیزہ بردار کا فرض ہے، یہ ترجمہ غلط ہے اہل اللہ اور نبی علمبردار ہے بنو عبد الدار قریش کے علمبردار تھے جب بدر میں شکست ہوئی تو قریش نے کہا یہ مہتاری کوتاہی ہے اُنہیں اون سے جھنڈا چھین لینا چاہا او انہوں نے معاہدہ و حلف سے کہا ہم ابکی دکھا دیں گے، چنانچہ سات آٹھ آدمی یکے بعد دیگرے اُنہیں مارے گئے اور پیچھے نہ ہٹے، اون میں سے ایک کا یہ جڑ ہے۔ ۳۲۵ پر علمبرداری جو بنو امیہ کی طرف منسوب کی ہے۔ سخت تاریخی غلطی ہے۔

۳۰۔ الذین یتبعون النبی الامی الذی ۳۲۳ (صحیح آیت الذین یتبعون الرسول النبی ۳۱۔ ماریہ قبطیہ کے متعلق یہ لکھنا کہ یہ اسلام لاپچی تھیں لونڈی نہ تھیں۔ نکاح کیا ہو گا نہ لونڈی کی حیثیت سے وہ آپ کے حرم میں آئیں ۳۲۴ (یہ سب خلاف واقعہ اور صحیح روایات اور محض دعویٰ بے دلیل و قابل سماع نہیں ہے۔ کیا ان کا اسلام بھیجنے سے پہلے تھا یا بعد؟ اور کسی کی لونڈی اگر مسلمان ہو جائے تو وہ بلا نکاح مالک کے لئے حلال نہیں ہے، مجاہد میں نہیں آتا کہ یہ کس قسم کا استدلال ہے۔

۳۲۔ حاشیہ پر لکھا ہے نجاشی نے بھی اور جاریہ عظیمۃ القدر لکھا اس سے معلوم ہوا شریف گہرائی کی ہوں گی (صحیح مقوقس نے بھی نہ نجاشی نے اور عظیمۃ القدر ہوئے

سے خوبصورت خوش سیقتہ مقفود ہے نہ شریف خاندان۔ کہ دنیا میں کوئی بادشاہ اپنی شہسپا
 غنیم کی خدمت میں نہیں بھیجا کرتا ہو، اور نہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو اس کی طمع تھی
 دو لوندیوں۔ ایک ماریہ۔ دوسری سیرین مقوقس نے بھیجیں ایک کو حضرت نے اپنے پاس
 رکھا۔ دوسری حسان بن ثابت انصاری شاعر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو دی
 یہ مشہور و منثور خبر ہے۔ کسی اہل علم نے مولوی شبلی صاحب سے پہلے یہ سمجھنی خیال
 نہیں ظاہر کیا

۳۳۔ فاغفر ذنبا لک ما اتقینا۔ ہم تجھ پر ذاموں جو احکام نہیں بجا لائے اور تو کو معاف
 کر دے ۳۵۔ اس شعر کے معنی میں غلطی ہے اور لفظ میں بھی۔ لفظی غلطی یہ ہے کہ تین لفظ
 مروی ہیں اِذَا مَا اتَّقَيْنَا اِذَا مَا اتَّقَيْنَا ہر تینوں کے معنی ہیں جو کچھ جمع کیا ہم نے۔ معنی
 یہ ہوے ہماری کمائی تجھ پر ذام ہے ہمارے گناہ معاف کر دے۔ اِذَا مَا اتَّقَيْنَا فاغفر کا مفعول
 جمایا گیا ہے جس سے معنی غلط ہو گئے۔

۳۴۔ لَا تَمُوتُنِي نَاشِدًا مُّحَمَّدًا ۳۵۔ کچھ غم نہیں۔ (یہ ترجمہ غلط اعواب کی وجہ سے ہوا صحیح لَاحِقُ
 بضم الہاء بمعنی ای اللہ

۳۵۔ فَاِنَّ اللّٰهَ اَعَدَّ لِلْحَمِیْنِ مَنَکِنًا ۳۶۔ اِجْرًا عَظِیْمًا ۳۷۔ صحیح للمحسنات ممکن فقط لفظی غلطی نہیں
 ترجمہ میں نیلو کار بندوں کی لئے لکھا ہے

۳۶۔ اَبُو قَالٍ۔ ۳۷۔ صحیح ابو علی قالی۔

۳۷۔ شَعْرًا عَمْرًا لَا تَنْعَشْتَنِي الْخ ۳۸۔ اَبُو دَاوُد اَبَادِی کا بتایا ہے حالانکہ باجماع اہل
 ادب ذُو الْاَصْبَعِ الْعَدُوَانِی کا ہے۔

۳۸۔ ۳۹۔ پُر سر یہ کعب لکھا ہو۔ اسی کو ۳۷ پر بھی لکھا ہو۔ چواڑ قسم تکرار بے معنی ہے

۳۹۔ لَا یَرْقُبُوْنَ نِیْ مَوْمِنٍ اِلَّا وَلَا ذِمَّةَ اَنَّهُمْ لَا اٰیْمَانَ لَّهُمْ۔ یہ عجیب بے ربط عبارت بنائی
 ہے۔ سورہ توبہ شروع میں دیکھیے۔ پہلی آیت کا ایک ٹکڑا حذف کیا بھیجیں ایک آیت حد

کی تیسری آیت کا شروع حذف کیا پھر یہ ٹکڑا لکھا۔ اغلام مذکورہ قرآن ۲ حدیث
۳ تاریخ ۴ انساب ۵ لغت و ادب پر مشتمل ہیں۔

مندرجہ بالا یادداشت کو بالترتیب لکھنے کا خیال اس وجہ سے نہیں کیا گیا
کہ وہ ایک مستقل مضمون ہو جاتا۔ اور یہ بھی ممکن نہ تھا کہ ایسے مضمون کے مخالفانہ سمجھے
جانے کے اندیشہ کو دور کیا جاسکتا۔ ان اشارات کا مقصد محض اس قدر ہے کہ سیرۃ
کی طبع جدید میں ان فرد گزشتوں کی مناسب اصلاح ہو جائے اور کتاب کی قیمت
پر کوئی حرف نہ آئے۔

ابو عبد اللہ محمد بن یوسف السوری
ڈنک ۳۳۵

سپیل تاتار

تاریخ الامت کے حصہ پنجم سے یہ مقالہ نقل کیا جاتا ہے۔

کتاب عنقریب شائع ہونے والی ہے۔

اسلامی تاریخ میں سب سے بڑا ارتقا اور سب سے جانکاہ حادثہ تاتاریوں کا حملہ ہے۔ یہ جماعت

ایک طوفان کی طرح مشرق سے نکل کر تمام ایشیائی اسلامی ممالک پر مشرقی یورپ تک چھا گئی اور قتل و غارت سے ایک عالم کو تباہ و برباد کر دیا۔

اس حادثہ کا آغاز چنگیز خاں مغولی اور فرزند شاہ علاء الدین محمد کشکی باہمی نزاع

سے ہوا۔

چنگیز خاں

ترکی مورخوں کا بیان ہے کہ زمانہ قدیم میں ایک بادشاہ النچہ خاں کے دو بیٹے توام پیدا ہوئے تھے۔ ایک کا نام مغول رکھا گیا۔ دوسرے کا تاتار ان کی نسل کے قبیلے بعد میں انہیں کے نام سے مشہور ہوئے۔ ایک مدت تک ان میں اتحاد رہا۔ لیکن جب ایل خاں مغلوں کا سردار ہوا اور سونچ خاں تاتاریوں کا تو ان میں باہم جنگ ہو گئی۔ تاتاریوں نے فتح پائی۔ اور مغلوں کو غلام بنالیا۔ کچھ زمانہ کے بعد مغول نے متفق ہو کر تاتاریوں کی شکست توڑ دی اور آزاد ہو گئے۔ اس وقت سے ترکی اقوام کی سیادت ان کے ہاتھ میں آ گئی اور یسوی بھادر خاں تک سلسلہ بے سلسلہ انہیں میں سے بادشاہ ہوتے چلے آئے۔ ۵۲۹ھ میں اس کا بیٹا چنگیز خاں پیدا ہوا۔ جس کا نام پہلے تموچین رکھا گیا۔ یسوی بھادر نے جس وقت انتقال کیا اس کی عمر ۱۳ سال کی تھی۔ مغولی سرداروں نے اس کو کمزور پا کر عاجیابی اپنی خود مختار حکومتیں قائم کر لیں۔ تموچین ایک زمانہ تک ان کے ساتھ لڑتا رہا۔ مہنگار

سب کو اپنا مطیع بنالیا۔ اس وقت سے اس کا لقب چنگیز خاں رکھا گیا۔ شہر قراقرم کو اس نے اپنا پایہ تخت قرار دیا۔ اور اپنی قوم کے لئے ایک دستور العمل بھی مرتب کیا جس کا نام ایسا ہی رکھا۔ اس کو وہ لوگ بمنزلہ ایک مذہبی کتاب کے سمجھتے تھے۔ اور اسی کے مطابق عمل کرتے تھے۔

اس کتاب کا ایک نسخہ بغداد کے مدرسہ مستنصریہ میں محفوظ تھا۔ علامہ مقرئری نے اس کو دیکھ کر اپنی کتاب الخطط والآثار میں اس کا خلاصہ لکھا ہے۔

پورش کا باعث

بعض مورخین نے تاتاریوں کی حملہ کی وجہ یہ لکھی ہے کہ خلیفہ بغداد ناصر لدین الملہ اور خوارزم شاہ میں چونکہ سخت ناچاقی ہو گئی تھی اور خلیفہ کو خطرہ تھا کہ کہیں وہ اگر بغداد پر قبضہ نہ کرے۔ اس لئے اس نے چنگیز خاں کو لکھا کہ خوارزم شاہ پر فوج کشی کرے۔

بنی عباس کی تاریخ دیکھتے ہوئے یہ بیان بے بنیاد نہیں کہا جاسکتا۔ کیوں کہ اس سے پہلے ترکوں کے استبداد کو توڑنے کے لئے انہیں لوگوں نے بنی بویہ کو طلب کیا تھا۔ پھر لباسیری کے غلبہ کے وقت طغرل بک سلجوقی کو بلایا تھا۔ اس کے بعد سلجوقیوں کو مٹانے کے لئے خوارزم شاہیوں سے درخواست کی تھی۔ ہاں۔ یہ فرق ضرور ہے کہ یہ سب لوگ مسلمان تھے اور مغول کافر۔ مگر پھر بھی اپنے ملک کو بچانے کے لئے اس قسم کی کارروائی خلیفہ عباسی سے بعید نہیں معلوم ہوتی۔ اس کا مقصد صرف یہ رہا ہو گا کہ خوارزم شاہ اس کی مصروفیت کی وجہ سے ادھر کا رخ نہ کر سکے۔ یہ کب اس کے خیال میں آسکتا تھا کہ یہ طوفان خود اس کی سلطنت کو بھی بہا بیجائے گا۔

لیکن اصلی سبب چنگیز خاں کے حملہ کا یہ ہوا کہ ۱۲۱۳ء میں اس نے اپنی ملک کے مغربی سرحدوں پر خوارزم شاہ کے ہاتھوں سے شکست کھائی۔ اس کے بعد وہ اپنی فوجوں کو تاتاریوں کی طرف متوجہ کرتے رہے۔ ۱۲۱۵ء میں چار سو تاتاری تاجروں کا ایک قافلہ دریائے سیحون کے ساحل پر قیام

سردار یا میں اُترا۔ وہاں کے والی نے خوارزم شاہ کو لکھا کہ چنگیز خاں کے جابوس تاجروں کے بھیس میں یہاں آئے ہیں۔ خوارزم شاہ نے حکم دیا کہ ان کو قتل کر دو۔ والی نے اس حکم کی تعمیل کی۔ اور وہ سارا سامان تجارت خوارزم شاہ کے پاس پہنچا دیا۔ اس نے سمرقند اور بخارا کے تاجروں کے ہاتھ فروخت کر ڈالا۔

چنگیز خاں نے لکھا کہ یہ معاہدہ کے خلاف ورزی ہے۔ لہذا وہ سارا سامان واپس کر۔ اور غابر خاں والی سردار یا کو ہمارے حوالہ کر دو کہ قصاص لیں۔ خوارزم شاہ نے غصہ اور جہالت کی وجہ سے اس کے سفیر کو بھی قتل کرادیا۔ اس پر چنگیز خاں نے غضبناک ہو کر چڑھائی کی تیاری شروع کی۔

خوارزم شاہ نے یہ سمجھ کر کہ جنگ اب یقینی ہے پہلے ہی حدود ترکستان پر حملہ کر دیا۔ چنگیز اوس وقت چین میں تھا۔ اس کی جو تہوڑی سی فوج سرحد پر متعین تھی اس نے ہنایت بہادری سے مدافعت کی۔ جس کی وجہ سے خوارزم شاہ کو یقین ہو گیا کہ وہ تانابہ کا مقابلہ نہیں کر سکتا۔ اس لئے واپس ہوا۔ راستہ میں جس قدر شہر اور قصبے تھے اُن کے باشندوں کو تانابہ کیوں کے حملہ کے خوف سے جلا وطنی کا حکم دیا۔ جس سے وہ حصہ ملک جو دنیا کی جنت تھا ویران ہو گیا۔

چنگیز خاں اپنا لشکر تیار کر کے دریائے سیحون سے اُترا۔ کہیں کوئی مدافعت پیش نہیں آئی۔ بخارا میں بیس ہزار فوج تھی وہ بھی مقابلہ نہ کر سکی۔ اہل شہر نے علامہ بدر الدین قاضی شہر کو بھیجا کہ امان طلب کریں۔ چنگیز نے منظور کی۔ اور ہر ذیچہ ستائہ کو بخارا میں داخل ہوا۔ شہر میں اعلان کرادیا کہ ہمارے تاجر و نکاسا مان جس کے پاس ہو وہ حاضر کر دے۔ چنانچہ سب لوگوں نے لا کر جمع کر دیا۔ پھر حکم دیا کہ تمام باشندے نکل جائیں۔ اس کے بعد جو لوگ رہ گئے قتل کئے گئے۔ مال لوٹ لیا گیا۔ اور بخارا ہمایا عظیم الشان اور آباد شہر فونکھنڈ رو نکا محو عمر رہ گیا۔

محرم سنہ ۱۱۰۰ء میں سمرقند کی طرف بڑھا۔ یہاں پچاس ہزار فوج تھی، مگر عرب پہلے ہی حملہ میں شکست کھا گئی۔ تاتاریوں نے شہر پر قبضہ کر لیا۔ اور ہر طرف سے باشندوں کو قتل و غارت کرنے لگے۔ پھر اعلان کیا کہ لوگ تین دن کے اندر یہاں سے نکل جائیں۔ مسلمان بچاڑی اور سراسیمگی کے ساتھ بھاگے اور یہ شہر بھی جو اب علم و فن کا مخزن اور اہل ثروت و تجارت کا مرکز تھا، بالکل اجاڑ ہو گیا۔

چنگیز خاں نے اپنی بیس ہزار منتخب فوج کو حکم دیا کہ خوارزم شاہ کو جہاں سے ملے پکڑ لاؤ۔ گو وہ آسمان پر کیوں نہ چڑھ گیا ہو۔ یہ فوج دریائے جیوں سے اتر کر روانہ ہوئی۔ خوارزم شاہ غریبہ میں تھا۔ تاتاریوں کے خوف سے بھاگ کر نیشاپور پہنچا وہاں قیام نہیں کرنے پایا تھا۔ کہ وہ مازندران میں آگئے۔ اس لئے فوراً نیشاپور چھوڑ کر آگے بڑھا۔ تاتاری اس کے تعاقب میں چلے جاتے تھے۔

اس حالت میں ہی جبکہ خطرناک دشمن اس کے پیچھے تھا شراب میں رات دن مست رہتا تھا۔ جس کی وجہ سے ایک بار بھی مقابلہ کی جرأت نہ کر سکا۔ حالانکہ اس کے پاس لاکھوں کی تعداد میں فوج تھی۔

بیکرہ طرستان کے اندر اس کا ایک قلعہ تھا۔ بندرگاہ پر پہنچ کر جہاز میں سوار ہوا جب وہاں ہو گیا اس وقت تاتاری ساحل پر پہنچے۔ اب اس کی گرفتاری کی کوئی صورت نہیں تھی۔ اس وجہ سے مجبوراً بیچا چھوڑ کر مازندران میں چلے آئے۔ وہاں سے بڑھ کر رے کو تاخت و تاراج کر ڈالا۔

انہوں نے بہت سے مسلمانوں اور دوسری قوم کے لوگوں کو بھی چو فتنہ اور فساد میں حصہ لیتے تھے اپنے ساتھ ملا لیا۔ راستہ میں بولستی پڑتی تھی لوٹ لیتے تھے یہاں میں جس وقت پہنچے وہاں کے لوگوں نے امان مانگ لی۔ پھر قزوین کو فتح کر کے

تقریباً چالیس ہزار باشندوں کو تین کر ڈالا۔ وہاں سے آذر بیجان کی طرف بڑھے
نیز کا محاصرہ کیا۔ اس کا امیر ازبک پہلوان تھا جو ہر وقت شراب کے نشہ میں رہتا تھا۔ نعت
کے لئے تیار نہ ہو سکا۔ اس لئے وزراء نے کچھ رقم دیکر صلح کر لی۔

اب وہ ساحل کی طرف بڑھے۔ اور موغان پر قبضہ کیا۔ ملا دکیج کے امرا نے ازبک
اور ملک اشرف بن عادل ایوبی فرمانروائے خلاط و جزیرہ وغیرہ کو لکھا کہ ہم سب لوگ متفق
ہو کر مقابلہ کریں۔ لیکن کوئی رہنی نہیں ہوا۔ ازبک کا ایک غلام آقوش ترکمانوں اور
کردوں کی ایک جماعت لیکر تاتاریوں سے جا کر مل گیا۔ انہوں نے گرجستان پر حملہ کر کے ذی قعد
سنہ ۷ میں اس کے مرکز تغلیس کو فتح کر لیا۔ پھر پلٹ کر مراغہ میں آئے۔ اس کو تاج
کر ڈالا۔ وہاں سے دربند شرواں ہوتے ہوئے شامی پہونچے اور اس کو لوٹا۔ پھر دشت
قچاق میں جا کر قتل و غارت کر کے اس کے قبضوں کو دیران کر ڈالا۔ بہت سے باشندے
بھاگ کر اسلامی ممالک میں آئے۔ لوگوں نے ان کی ایک بڑی تعداد کو بجا کر مصر
میں فروخت کیا۔ جن کو ملک صالح نجم الدین نے خرید کر بحری خدمت میں لگایا یہی
مالیک بحریہ آخر میں دہشت ایوبی کے وارث ہو گئے۔ انہیں سے معز ایک اور منصور
قلاؤں نامی ملک گذرے ہیں۔

تاتاری قچاق سے روس میں داخل ہوئے۔ بقیہ قچاقیوں اور روسیوں نے متحد
ہو کر مقابلہ کیا۔ مگر ہزیمت اٹھا کر بھاگے۔ وہاں بھی قتل و نہب میں کوئی کمی نہیں
کی۔ سنہ ۷ میں بلغاریہ پہونچے۔ مگر اہل بلغاریہ نے کمینگاہیں بنا کر ان میں اپنے
سپاہی چھپا دئے تھے جو بے خبری میں تاتاریوں پر آپڑے۔ اور ان کے بیشتر حصہ کو قتل
کر ڈالا۔

یہ صرف اس مختصر جماعت کی کیفیت ہے جو خوارزم شاہ کے تعاقب میں بھیجی گئی
تھی۔ ان کی حالت اتنی خراب گاہ والے سلجوقیوں سے مشابہ ہے جنہوں نے سلاجقہ غلجی

سے پہلے ننگر بلا د اسلامید میں قتل و غارت سے شورش برپا کر دی تھی۔

چنگیز خاں نے سمرقند سے اپنے ایک بیٹے کی قیادت میں دوسری فوج خراسان پر بھیجی۔ وہ دریائے جیون کو عبور کر کے شہر میں بلخ میں پہنچی۔ باشندوں نے امان طلب کر لی۔ تاتاری داخل ہوئے۔ کسی سے کچھ تعرض نہیں کیا۔ اور اپنا ایک شہنہ مقرر کر کے آگے بڑھے۔ رفتہ رفتہ خراسان کے اکثر شہروں پر قابض ہو گئے۔ یہ لوگ رعایا میں سے نہ کسی کو قتل کرتے تھے نہ لوٹتے تھے نہ اذیت دیتے تھے۔ صرف تھوڑے سے سپاہی ہر شہر سے اپنی مدد کے لئے ساتھ لے لیتے تھے۔

چنگیز خاں نے ایک اور فوج دشت قچاق کی طرف روانہ کی۔ وہاں کی قوت پہلے ہی ٹوٹ چکی تھی۔ اس لئے آسانی کے ساتھ قبضہ ہو گیا۔ اب انصائے چین سے بحر خزر اور حدود روس تک۔ اور بحر شمال سے سرحد ہند تک کا عریض و طویل رقبہ اس کے قبضہ میں آ گیا۔ اس نے اس کو اپنے چاروں بیٹوں میں تقسیم کر دیا۔

بڑے بیٹے **جو جی خاں** کو۔ دشت قچاق۔ داغستان۔ خوارزم۔ بلغار۔ روس اور اس کے ملقات ساحل بحر غربی تک۔

دوسرے بیٹے **چغتائی** کو۔ ایغور۔ ماوراء النہر۔ مشرقی ترکستان تیسرے بیٹے **تولی خاں** کو۔ خراسان۔ دیار بکرہ وغیرہ مغربی علاقہ جہاں تک کہ قبضہ میں آچکا تھا۔

چوتھے بیٹے **اوکدائی** کو۔ بلاد صلی خطا و چین معمورہ مشرقی تک جو تھا سب سے چھوٹا تھا۔ اسی کو **قاآن اعظم** مقرر کیا۔ اور وصیت کی کہ دوسرے بھائی اس کے تابع اور مددگار ہیں۔ اور کوئی اس کے حکم کی خلاف ورزی نہ کرنے۔ یہ تمام حوادث اسلامی ممالک میں ہو رہے تھے۔ اور خون کا سیلاب مسلمانوں کے سروں سے گذر رہا تھا۔ لیکن خلیفہ بغداد ناصر بے خبر تھا اور اس کے درباری اپنے

بیکار شاغل میں معروف تھے۔ اس پر بھی ابن طباطبائی نے الغزوی میں اس کی بڑی مع سرائی کی ہے۔ آخر میں لکھا ہے کہ وہ امامیہ کا ہم خیال تھا۔ غالباً اس کی ان تقریروں کی اصلی وجہ یہی ہے۔

۳۳۷ھ میں چنگیز خاں نے وفات پائی۔ اس کا بیٹا تولی خاں حسب وصیت خراسان کا بادشاہ ہوا۔ اس نے آخری خوارزم شاہ جلال الدین منکبرتی کے استیصال کے لئے جو آذربایجان میں تھا فوج بھیجی۔ اہل آذربایجان پر نہایت خوف مستولی ہوا۔ کیونکہ کوئی مسلمان بادشاہ تاتاریوں کا مقابلہ نہیں کرتا تھا۔ اور سب کے سب پناہ عیش و آرام میں مشغول تھے۔ آخر کار تاتاریوں نے ۳۳۷ھ میں منکبرتی کو قتل کیا اور خراسان سے لے کر عراق تک اپنے قبضہ میں لائے جس سے بغداد خطرہ میں پڑ گیا۔

تولی خاں اپنی سلطنت کی توسیع میں مصروف رہا۔ اور ایران کے ان حصوں پر جو باقی رہ گئے تھے قبضہ کیا۔ لیکن بغداد کی طرف رخ کرنا مناسب نہ سمجھا۔ کیونکہ اس کو یہ خیال تھا کہ خلافت کے مرکز پر اگر میں چڑھائی کروں گا تو تمام عالم اسلامی مجھے لڑنے کے لئے تیار ہو جائے گا۔

جب ۳۳۷ھ میں وہ انتقال کر گیا اور اس کی جگہ اس کا بیٹا ہلاکو خاں تخت نشین ہوا تو بغداد کے بعض منافق امرا اس کے ساتھ مل گئے۔ انہوں نے جرأت دلائی جس کی وجہ سے اس نے اس طرف بڑھنے کا ارادہ کیا۔ صورت یہ تھی کہ بغداد کے زیادہ تر باشندے اگرچہ سنی تھے لیکن ایک جماعت شیعہ کی بھی وہاں تھی جن کی تعداد بنی بویہ کے زمانہ سے بڑھ گئی تھی۔ ان دونوں فرقوں میں ایک دائمی نزاع قائم تھی شیعہ جو علویین کی امامت کے قائل تھے بنی عباس کی خلافت کے دشمن تھے۔ اس وجہ سے وہ بھی ان سے بیزار تھے۔

خلیفہ مستعصم کے زمانہ میں ایک بار فریقین میں سخت جنگ ہوئی۔ خلیفہ کے بیٹے

ابوبکر کے اشارہ سے اہل سنت نے محلہ کرنج کو جو شیعہ کا تھا لوٹ لیا۔ اور اس کے باشندوں کو مارا۔ اس عناد اور تعصب کی وجہ سے خلیفہ کے وزیر ابن علقمی نے جو تنہا غالی شیعہ تہا ہلا کو خال کو بغداد پر حملہ کرنے کی ترغیب دلائی۔

ابن طباطبایہ علمی نے اپنی تاریخ میں ابن علقمی کو اس منافقت اور عداوت کے الزام سے بری کرنے کی کوشش کی ہے۔ اور دلیل یہ لکھی ہے کہ ہلا کو خال نے فتح بغداد کے بعد سارا انتظام وزیر مذکور کے سپرد کر دیا تھا۔ اگر وہ اس جرم کا مرتکب ہوتا تو کبھی سلامت نہ رہ سکتا۔

میں اس دلیل اور اس کے اس نتیجہ کا فیصلہ ناظرین پر چھوڑتا ہوں۔ ایک بات یہ بھی پیش نظر ہے کہ ہلا کو خال کا وزیر نصیر الدین محمد طوسی ہی غالی شیعہ تھا۔ اور اس کے دربار میں ابن علقمی کی تعزینیں کیا کرتا تھا جس کی وجہ سے ہلا کو نے فتح کے بعد بغداد کا انتظام اس کے اور علی بھادر ششمہ کے سپرد کر دیا تھا۔

۱۵۔ محرم ۳۵۷ھ میں ہلا کو اپنا جزار شکر لیکر بغداد کی طرف آیا۔ اور اس کا محاصرہ کیا۔ خلیفہ کے پاس مدافعت کی طاقت کہاں تھی۔ دس روز کے اندر وہ شہر میں داخل ہو گیا اس کی فوج نے قتل و غارت گری شروع کی۔ اکثر باشندے مارے گئے۔ اور بجز ہتھوڑی سیر نصارا اور شیعہ کے وہاں کوئی باقی نہیں رہا۔ اور وہ بغداد جو اسلامی عظمت کا گہوارہ خلافت و امارت کا مرکز اور مشرقی ممالک کا تاج تھا دیران ہو کر ان متفرق جماعتوں کا سنگن ہو گیا جو ہلا کو کی فوج کے ساتھ آئی تھیں۔ اور جن کا کوئی دین نہ تھا۔

خلیفہ مستعصم پیشکش کے لئے ایک طبق جو اہر لیکر حاضر ہوا۔ ہلا کو نے اس کو اپنی فوج میں تقسیم کر دیا۔ اس کے بیٹے ابوبکر کو ایک جماعت کے ساتھ باب کلواذی پر بھجانی دی۔ اور خود اس کو اور اس کے دوسرے بیٹوں اور خواجہ سراؤں کو ساتھ لیکر مہم سفر ۳۵۷ھ کو بغداد سے چلا۔ پہلے ہی مرحلہ میں سب کو قتل کر دیا۔ مستعصم کے قتل سے

خلافت عباسیہ کا آفتاب جو ۵۷۴ سال سے تاباں تھا غروب ہو گیا۔
 خراسان سے سیاہ علم لیکر لوگ اٹھتے تھے جنہوں نے عباسیوں کو عرش خلافت پر
 بٹھلایا تھا۔ اسی طرف تانابوں کا سیلاب آیا جو ان کو اور ان کے تحت کو خوئیں موجوں
 میں بہا لے گیا۔

سقوط بغداد کے وقت اسلامی ممالک کی حالت حسب ذیل تھی۔

۱۔ غناطہ اندلس میں بنی نصر کی خلافت قائم ہو چکی تھی اور اس خاندان کا بانی محمد غالب باللہ بن یوسف
 بن نصر خلیفہ تھا۔

۲۔ شمالی افریقہ میں موحدین کی حکومت تھی۔ تخت پر ابو حفص عمر مرتضیٰ بن اسحاق بن ابی یعقوب
 یوسف بن عبد المومن تھا۔

۳۔ الجزائر میں دولت زبانیہ بنی راسن بن زبانی لے قائم کر لی تھی۔

۴۔ تونس میں بنی حفص میں سے ابو عبد اللہ محمد مستنیر باللہ امیر تھا۔

۵۔ مراکش میں دولت مرینیہ تھی۔ اور حکمران ابو یوسف یعقوب بن عبد الحق تھا۔

۶۔ مصر میں ممالیک بحری ابوبی حکومت پر قابض ہو گئے تھے۔ اور نور الدین علی تخت پر تھا۔

۷۔ یمن میں دولت رسوی تھی۔ اور مظفر بن یوسف برسر حکومت تھا۔

۸۔ صنعاء میں ائمہ زیدیہ میں سے متوکل شمس الدین احمد امام کا عہد تھا۔

۹۔ روم میں سلاجقہ میں سے رکن الدین قزل ارسلان چہارم کا زمانہ تھا۔

۱۰۔ مار دین میں دولت ارلقیہ کے تخت پر نجم الدین غازی سید تھا۔

۱۱۔ فارس کی اتابکیہ سلغریہ میں سے ابوبکر بن سعد بن زنگی فرمانروا تھا۔

۱۲۔ اورستان کی اتابکیہ ہزار اسپہ کا بادشاہ وگلہ بن ہزار اسپ تھا۔

۱۳۔ کرمان میں قلعہ خاقان کی حکومت تھی۔

۱۴۔ ہند میں نصر الدین محمود شاہ اول دہلی کے تخت پر تھا۔

محمد اسلم حیراچوری

ہندوستان کا افلاس

ہندوستان کی معاشی زندگی کی نمایاں خصوصیات غربت اور بربادی اگر شہروں میں لغیشت میں جلوہ گر ہیں، تو دیہاتوں میں پردہ افلاس میں پنہاں ہیں۔ ہر طرف انتہائی افلاس کے ساتھ ساتھ تباہ کن تضحیح بھی پائی جاتی ہے۔ زندگی کی تباہی - قوت کا ضائع کرنا - تضحیح اوقاف اور خام پیداوار کی تباہی ہر طبقہ میں پائی جاتی ہے۔ اس وسیع براعظم کی غربت ایک امر مسلم ہے۔ اس کا سبب تباہی کے مختلف طریقوں پر موقوف ہے جو کہ یہاں کے لوگوں کی زندگی کا جزو بن چکے ہیں اور ان اسباب پر بہت ہی کم لوگ غور کرتے ہیں۔

جبکہ اُن ملکوں کے باشندے جن کے ساتھ فطرت اس قدر پر فیاض ثابت نہیں ہوئی جیسا بلاشبہ ہندوستان کے اکثر حصے پر ہے سرگرمی سے پیداوار کے بڑھانے اور اُس سے استفادہ حاصل کرنے میں کوشاں ہیں تو اس وسیع براعظم کے باشندے اُن سے مطلقاً بے اعتنائی برتنے میں باہم گر مقابلہ کرتے ہیں۔

ہندوستان میں کس قدر زندگی ضائع ہوتی ہے؟ جب زمانہ قدیم میں ہندوستان میں انسانی زندگی زیادہ سے زیادہ ۲۰ برس قرار دی جاتی تھی اور متوسط درجے کی عمر کی ایک سو سال سے کم کی توقع ہی نہیں کی جاسکتی تھی بعض دیگر ممالک میں مدت عمر ستر سال سے زیادہ نہیں ہوتی تھی۔ لیکن اب حالات بالکل برعکس ہو گئے ہیں ہندوستان میں مدت عمر کی پیدائش سے ذکر کے لئے ۲۲ اور ۲۳

کے لئے ۲۳ اور ۲۴ برس کی توقع کی جاتی ہے۔ بمقابلہ انگلستان کی مدت عمر کے جہاں ۴۶ اور ۵۲ برس بالترتیب شہروں کی حالت اس سے بھی بدتر ہے۔ بعض شہروں میں تو کم ہوتے ہوئے ۱۶ برس تک رہ گئی ہے۔ فی الحقیقت یہ خطرہ ہے کہ ہندوستان میں

کی اوسط عمر ترقی معکوس کرتے کرتے بہت ہی قلیل ہو رہی ہے۔
 اس حقیقت کی اہمیت کا خیال کس قدر ہولناک ہے۔ مادی تعیشات کی کثرت اور
 عمدہ دماغی تفریحات اس قوم کو کہاں تک مفید ہو سکتی ہیں جس کے افراد اس قدر قلیل
 ہوں جیسا کہ گذشتہ اعداد سے ظاہر ہے۔ مگر اس کے باہر ریاضی رمانوجن کا سا اچھٹا ملکہ
 کے لئے باعث فخر ہو سکتا ہے۔ لیکن اس کی کم عمری کا حادثہ کس قدر دل شکن ہے۔ انڈین
 اگر طویل اور پختہ مدت العمر نہ پاتا تو کیا اس کے شمار ذہانت تعداد میں اس قدر زیادہ ہو
 سکتے جتنے کہ آج دیکھے جاتے ہیں؟ کیا زمانہ انسانی معاملات میں ایک بہت بڑا عنصر
 نہیں ہے۔؟

ہندوستان میں سب سے بڑی وجہ انسانی زندگی کی تباہی کی یہاں کے باشندوں
 کی انتہائی ناداری ہے۔ فرد واحد کی سالانہ آمدنی کا تخمینہ ۲۰ سے بیالیس روپے تک
 ہے۔ یہ اعداد جیسا کہ ناچیز معلوم ہوتے ہیں۔ ضروریات زندگی کی قیمتوں کا بڑھنا
 اور بھی انہیں خوفناک طریقہ سے کم کر دیتا ہے۔ اس کا نخیل کہ آبادی کا ایک کثیر
 حصہ فاقہ منستی کا شکار ہوتا ہو گا کچھ مشکل نہیں۔ ہندوستان کے اکثر حصوں کے
 لوگ جس قدر زندگی سے عاری ہیں وہ راقم کے علم میں ہے۔ مان لیا کہ مزدوروں
 کی اجرت بڑھ گئی ہے اگرچہ یہ اب بھی مشکوک ہے کہ اجرت کا اضافہ قیمتوں کے اضافے کے تناسب
 سے ہوا ہے تاہم ان اشخاص کی کمائی جن کی آمدنی مقرر ہے متوسط طبقہ کے
 لوگوں کی آمدنی تقریباً مقامی رہی ہے۔ ان حالات نے زندگی کے نقطہ نظر کو یہاں
 تک تاریک بنا دیا ہے کہ جس کا تخمینہ چہرے میں آ سکتا ہو کھانا زندگی کی سب سے پھلی
 احتیاج ہے۔ لیکن اس کا اکثر حصہ ضائع کر دیا جاتا ہے۔ زراعت اور اناج فراہم کرنے
 کے نئے طریقے قلیل پیداوار اور خطرناک نقصان کا باعث ہوتے ہیں۔ دوسرے
 ملکوں سے اعداد و شمار کا مقابلہ یہ ظاہر کر دے گا کہ ہندوستان کی زمین کی پیداوار

قابلیت کس قدر کم ہو۔ کھا دیا تو ایندھن کے طور پر استعمال کی جاتی ہے یا باہر بیچ دی جاتی ہے۔ کھیتوں میں شاید ہی کھا ڈالی جاتی ہو اور ذرائع آبپاشی کے ذریعہ انہیں سیراب نہیں کیا جاتا۔ محض چوہوں ہی کے نقصان غلے کو پہنچتا ہو۔ وہ بہت بڑا نقصان ہے۔ یہ اناج جو ہر سال اس طرح ضائع ہوتا ہو۔ اکثر لوگوں کا پیٹ بھرنے کے لئے کافی ہو سکتا ہو۔ وسیع علمی تربیت کا فقدان اور ہاشندوں کی انتہائی غنیمت موزوں ذرائع کے استعمال سے اور چوہوں کے سدباب کے لئے گوداموں کی تعمیر کے ذریعہ پیداوار بڑھانے سے روکتی ہے۔ ان ذرائع کے فقدان اور حکومت کی لگان وصول کرنے میں سختی کاشتکاروں اور چھوٹے چھوٹے تاجروں کو غیر مالک کے تاجروں کے ہاتھ مفرت سلا شرائط پر گیمو منتقل کرنے کے لئے مجبور کر دیتی ہے آپس میں اور رعایا اور حکومت کے مابین انٹھا و عمل کا فقدان کاشتکاروں کو ذاتی ساعی پر بھروسہ کرنے پر مجبور کر دیتا ہو جو کئی شعبوں میں بربادی کا باعث ہوتا ہو۔

کثیر المصارف حکومت فاقہ کش ملک میں تباہ کن تجارت درآمد و برآمد کی ضرورت پیدا کر دیتی ہے۔ یہ تجارت لوگوں کی معاشی زندگی کا اظہار کرتی ہو۔ ہندوستان میں درآمد میں سب سے بڑی مد کپڑے اور برآمد میں اناج کی تجارت ہو۔ جو قدر قیمت میں آپس میں تقریباً برابر ہیں۔ اگرچہ ہندوستان میں روٹی کی پیداوار کا زقبہ دنیا بھر میں سب سے زیادہ ہے لیکن اس کی درآمد تجارت کپڑے کے مقابلہ میں تھوڑی ہے اور جہاں دیکھو لکھو کھانے پینے کی چیزیں فاقہ کشی کا شکار ہو جاتے ہیں وہاں اناج کی تجارت برآمد سب سے زیادہ ہے۔ کیا یہ لوگوں کے غور و فکر کرنے کے لئے کافی نہیں؟

قوانین ملک کے ماتحت زمین کی تقسیم در تقسیم سرمائے کی کجا جمع نہ ہو سکنے کے باعث پیداوار پر پیمانہ کثیر کو روکتی ہے اور اس ملک میں جہاں مشترک سرمایہ دار اور محدود سرمایہ دار کمپنی کے طریقہ ساز ہیں یہ اور بھی ترقی کی مانع ہے۔ تقسیم ذات کا بھی یہی

انجام ہے۔ اس میں نقص یہ ہے کہ اس میں اضافہ مہارت کے لئے بہت کم گنجائش ہے۔ جبنا خود جانتا ہے اُس سے زیادہ بیٹے کو نہیں سکھا سکتا اور بیٹا صرف باپ ہی سے سیکھتا ہے۔ زندگی غیر تبدیل پذیر اور رسم و رواج کی پابند ہو جاتی ہے۔

فاقہ کشی کے باعث خرابی صحت ناپاک فضا پیدا کر دیتی ہے۔ دیہاتی ہندوستان میں صفائی کا نام تک نہیں سنا جاتا اور شہروں میں اس کے قواعد کا لحاظ نہیں رکھا جاتا۔ وبائی امراض یہاں تک شدت سے پھیلتے ہیں کہ کوئی متنفس اُن کا شکار ہوئے کے لئے زندہ نہیں بچتا تب کہیں اون کا دفیہ ہوتا ہے۔ اوسط حالات بہت ہی ردی ہیں۔ ہندوستان بھر کے اکثر حصوں میں روشنی اور تازہ ہواؤں کا گزر نہ ہوتا تو یہ بھی آج سائبریا کی طرح ایک ویران ملک ہوتا۔

اس پر بھی جیسا کہ مورلینڈ نے جو محکمہ لگان کے افسر ہونے کی حیثیت سے شمالی اور وسطی ہند کے حالات سے گہری واقفیت رکھتے تھے اپنے مشاہدے کے مطابق اشارہ کیا کہ اگرچہ ہندوستان کے خاص خاص حصے بہت گنجان آباد ہیں لیکن ہندوستان بحیثیت مجموعی (آباد) نہیں۔ ہندوستان کے اکثر حصے ایسے ہیں جہاں کی زمین وادی گنگا کی سی زرخیز ہے لیکن دیگر شرائط کے اعدام کے باعث آبادی ہاں کم ہے۔

لوگوں کی معاشی حالت جس قدر خراب ہے وہ تو ہے لیکن اون کے اجتماعی رسوم و عادات نے اُسے اور بھی بدتر بنا دیا ہے، مقدمہ بازی، بچپن کی شادی کی رسم اور دیگر اجتماعی رسوم جن میں نا عاقبت اندیشی سے اسراف ہوتا ہے نیز اُن مراسم قدیمہ کے قائم رکھنے میں جن میں نوینوی فلاح ہے نہ دینی۔ اور بھی لوگوں کے مصائب میں اضافہ کرتے ہیں۔ ریاستوں کے حکام اور مذہبی پیشوا بجز چند مستثنیات ملک کے معاشی حالات سے بے خبر ہیں۔ مذہب کے نام پر امیر و غریب لگاؤں

کی ایک غالب تعداد کی پرورش کی جاتی ہے۔ قوی الجشہ آدمی جنہیں فطرت نے صحت اور عقل دی ہے اپنا وقت نعیشات میں گزار دیتے ہیں یا صبح شام سال کے آغاز سے اختتام تک بھجن گاتے اور تسبیح پڑھتے ہیں۔

ہندوستان کی تقریباً نصف آبادی یعنی طبقہ نسواں کو حقارت کی نظر سے دیکھا جاتا ہے اور ان کی حیثیت سوسائٹی میں بہت ہی پست ہونے کی وجہ سے وہ بالکل غنیمت محفل میں جس سے جماعت ایک حقیقی مؤثر قوت سے محروم رہتی ہے۔ اس کی پوری پوری قدر قیمت کا اندازہ مغربی ممالک کی ان عورتوں کے حالات معلوم کرنے سے ہو سکتا ہے۔ جو مردوں کا ہاتھ بنا کر سوسائٹی کا بوجھ بھکا کر رہی ہیں۔ ہر ہائی نس مہارانی بڑودہ نے نصف نازک کے کارنامے جن کا انہوں نے انگلستان میں مشاہدہ کیا ہے۔ لکھے ہیں۔ وہاں کے حالات کا ہندوستان کے حالات سے مقابلہ کرنے اور ان پر زور دینے کے لئے خصوصیت سے ان کا نام ”ہندوستان میں عورتوں کی حیثیت“ رکھا ہے۔ محض کتاب کا مطالعہ پڑھنے والے کی آنکھیں کھولنے اور اسے ملکی قوت کی تباہی کا قائل کرنے کو کافی ہے۔ یہاں کی چھ آبادی کا پیشہ زراعت ہے لیکن وہ بھی تباہ کن طریقے پر کیا جاتا ہے۔ چند عمدہ قطعے جن کی کاشت آبپاشی سے کی جاتی ہے اور جس پر ایک وقت مہینہ میں اور وقفہ کر کے محنت ہوتی ہے یہاں کا موسمی پیشہ ہے۔

زراعت میں جو مزدور کام کرتے ہیں جب انہیں کوئی کام نہیں ہوتا تو کسی کام کی امید ہی میں وقت ضائع کر دیتے ہیں۔ جیسا کہ علم المعشیت کے ایک اہل قلم نے کہا ہے ”بہت ہی کم کام سے سست پڑ سکتے ہیں بہت زیادہ سے کم زور پڑ سکتے ہیں اور ہرگز تفریح اختیار کرنے سے ذلیل ہو جاتے ہیں“۔ ایک سیر وسیاحت کرنے والا شخص ان تمام حالات کو ملک میں رائج دیکھ سکتا ہے۔

ان حالات کی موجودگی نے وسیع پیمانے پر لوگوں کو نشہ آور اشیا اور شراب

کے استعمال کی طرف مائل کر دیا ہے۔ اس سے صحت اور دولت کا جو نقصان ہوتا ہے وہ اندازے سے باہر ہے۔ بہت ہونہار آدمی عین غفوان شباب میں بیکار اور سوسائٹی کے لئے خطرے کا باعث بن جاتے ہیں۔ ان برائیوں کو اختیار کر کے انسان حیوانوں کی ذلیل حالت تک پہنچ جاتے ہیں اس کا افسوس ناک انجام یہ ہے کہ ان کے نتائج اُنہی تک نہیں ہو جاتے بلکہ اگر ان کے بچے بچپن کے بعد زندہ رہیں تو وہ اپنی آبائی کمزوریوں سے بیماریوں اور وبائی امراض کا شکار رہتے ہیں۔

گروپش کے مابوس کن حالات کا بوجھ ہلکانہ کر سکنے کے باعث باشندوں کی زندگی کا منظر بہت کچھ غمگین کن ہو گیا ہے۔ بچوں تک سے بھی شوخی اور زندہ ولی جاتی تھی اور اگر اس کا اظہار ہوتا بھی ہے تو اُس میں ہمت افزائی نہیں کی جاتی۔ لوگوں کے بعض طبقے روپیہ بچانے یا اخراجات بڑھانے کے امکان سے کاہلی کی قدر زیادہ کرتے ہیں مگر لوگوں کو معلوم ہو جائے کہ وہ روزی سے زیادہ کمارہے ہیں تو کام کی مقدار کم کر دیں گے یا دوسرے لفظوں میں پیداوار بڑھانے کے بجائے کم کرتے ہیں۔ صحت سے غفلت برتی جاتی ہے۔ قدرتی موید صحت طریقوں سے بالکل فائدہ نہیں اٹھایا جاتا۔ زندگی کو سیر و سیاحت سے مصفا نہیں بنایا جاتا۔ مگر گروہ درگروہ متبرک مقامات کو دیکھنے جاتے ہیں اور اپنے گندے طرز رہائش سے وبائی بیماریاں پیدا کرتے ہیں۔ اجنبی ملک میں نظام کے ماتحت کمپنیوں کا ریلین جاری کرنا اور اُن میں بیرون ہندوستان کا ٹیکہ صرف کرنا ساتھ ہی ساتھ عدم مداخلت کی حکمت عملی ہندوستان کی قدیم دستکاریاں تباہ کرنے کا باعث ہوئے ہیں نیز ان وجوہات نے پیسے کے تمام راستے تنگ کر دیے ہیں موجودہ چند صنعتوں کے اجرانے اس خرابی کے مقابلہ میں توازن قائم نہیں کیا۔ جنوبی پرالگان) کے بوجھ کا اضافہ ہو گیا ہے۔ ہندوستانی والدین کو موجودہ حالت کو بہت زیادہ دیکھنے کے رجحان نے اور بھی حالات خراب کر دیے ہیں جیسا کہ مورلینڈ صاحب

ہتے ہیں۔ ”وہ امکانی تبدیلیوں کے لئے کافی گنجائش نہیں رکھتے اس لئے ہم یہ دیکھتے ہیں کہ قدیم مروجہ پیشوں یا حرفوں میں تغاقل و تخالف بہت زبردست ہے اور اس طرح شرح مدنی کم ہو جاتی ہے۔ حالانکہ بعض اوقات جدید مروجہ پیشوں اور حرفوں میں کام کرنے کے نئی آدمی تلاش کرنا بہت مشکل ہو جاتا ہے۔“

اپنی غفلت آمیز عادات کے باعث وقت کی کوئی قدر نہیں کھیتی۔ ریل جہاں پہنچ جاتا ہے وہاں کس قدر اس کا خیال رکھا جاتا ہے۔ لیکن زندگی کے تمام شعبوں میں بہت ہی خطرناک طور پر وقت ضائع ہوتا ہے۔ جو لوگ چند پیشوں میں معروف ہیں جن کے لئے یہ مقولہ کہ وقت دولت ہے۔ کوئی معنی نہیں رکھتا۔ لوگ روزمرہ فرائض ادا کرنے کے بعد فضول گپ شپ میں وقت ضائع کر دیتے ہیں یہی مسئلہ اُن کے درپیش ہوتا ہے۔ کہ وقت کو کیسے بٹا دیا جائے ہاں محنت بچانے والے آلات اُسی کام کو بہت جلد اور کم اخراجات پر کر سکیں وہاں کمزور درنا قابل مزدور لگائے جاتے ہیں۔ بلکہ انسانی محنت کی بھی چنداں پرواہ نہیں کی جاتی۔ اس بالکل احساس نہیں ہوتا کہ اصول حفظ صحت میں ترقی ضروری ہے نہ صرف اس لئے یہ زیادہ تعداد میں انسانوں کو زندہ رکھے گی بلکہ یہ بہت زیادہ مزدوروں کی صحت قائم رکھے گی اور انہیں کام کے قابل بنائے گی۔

انسانی زندگی سے یہ ظاہر اُبے اعتنائی جہالت کی بنا پر نہیں ہے۔ یہ اُس عام سردی کا نتیجہ ہے۔ جو ملک کی دردناک معاشی حالت کے باعث پیدا ہو گئی ہے۔ تمام ممالک میں سرمایہ دار خود غرض اور حریص ہوتے ہیں و موجودہ جرمنی کا مصنف لکھتا ہے: ”ترقی زدوروں سے بدسلوکی اور روپے جنس کی صورت میں اجرت کی ادائیگی کے متعلق لیت و دین بالخصوص قوانین انتخاب کے بھیاں تک استعمال اینٹک شکایات کا عنوان ہیں“ مولینڈ صاحب بھی اس کا اعتراف کرتے ہیں۔ ”ہندوستان کی معاشی تاریخ اس یقینی اور عام قول کی صحت ثابت کرنے کے لئے کہ مزدور پہلے غلام تھے اور اُجرتیں اسی طرح شروع

ہوئیں کافی طور پر معلوم نہیں ہوئی۔

انفرادی اور شہری پیداوار کی تباہی کے ساتھ ساتھ قومی پیداوار کو بھی بالکل ضائع کر دیا جاتا ہے۔ ممالک غیر میں اجناس خام صنعت کے لئے بھیجی جاتی ہیں۔ سرطاس بالینڈ نے جو کبھی حکومت ہند میں تجارت اور صنعت کے ممبر تھے چند مہینے گزرے حاضرین لندن کے سامنے تقریر کرتے ہوئے اشارہ کیا کہ اگرچہ ہندوستان کی دوسب سے بڑی ضرورتِ ارزاقوت اور گندھک کا تیزاب ہیں۔ جو بہت حکمی صنائع کی بنا پر پھر بھی پانی کی طاقت کے ذرائع سے غفلت برتی گئی اور اجناس خام جن سے تیزاب بنایا جاسکتا تھا دس اور بیس ڈی جاتی تھیں

ہندوستان میں برطانوی نظام کے معذرت خواہ مثلاً سابق دیوان بہادر شری توپس رگھو آنیگر اپنی کتاب احاطہ مدراس میں چالیس سالہ ترقی میں چند مادی ترقیات کی علامات کی طرف اشارہ کر کے ملکی بہبودی کا ثبوت پیش کرنے کے عادی ہیں۔ اس کے متعلق سٹر بنز جی اپنی مشیت ہند میں صحیح طور پر لکھتے ہیں۔ ہندوستان ذرۂ بھر بھی نقیشت کی ایک بڑی مقدار جس کا نام لوگ غلطی سے زیتیت رکھتے ہیں حاصل کر کے بہتر یا مرقطال نہیں ہوگا۔ ”یہ فیصلہ دیتے کئے لئے“ وہ لکھتے ہیں ”کہ معیار بلند ہے یا پست ہمیں یہ دریافت کرنا ہے کہ آیا جن لوگوں نے اس کو اختیار کیا ہے یہ ان کی اخلاقی اور مادی بہبودی کا مدد ہے یا نہیں؟“

یہ باہمی شہادت ہے کہ اس سے قبل کہ لوگ انیسویں فائدہ حاصل کریں بلکہ ان کو اس کا خیال تک بھی آئے ان میں کی ایک کثیر تعداد فوفاک طور پر ضروری احتیاجات کی محتاج ہے۔ صرف دو مصنفوں کا جن میں سے ایک معاشیات کے طالب علم ہیں دوسرے تربیت یافتہ اور دفتری حکومت کے قدیم حامی ہیں اقتباس کافی ہے۔

بنیز جی لکھتے ہیں ”موجودہ آمدنی اکثر لوگوں کی جیسا کہ ظاہر ہے ضروریات حیات کو

بھی کافی طور پر مہیا کرنے کے لئے نا کافی ہو۔ جب اضافہ شروع ہوگا تو پہلے چند دو ضروری احتیاجات کے پورا کرنے میں کام آئیں گے اور بعد کے دور اعلیٰ ضروریات کو پورا کرنے کے لئے وقف کئے جائیں گے۔

مورلینڈ صاحب اس پر زیادہ زور دیتے ہیں ”پہلی بات قابل غور یہ ہے کہ ہندوستان ایک نادار ملک ہو۔ لوگ بحیثیت مجموعی اپنی شدید ترین احتیاجات کے پورا کرنے کے لئے دولت میں ایک بڑے اضافے کے محتاج ہیں۔ مثلاً چند احتیاجات کے نام یہیں ان میں سے اکثر کو اعلیٰ غذا، عمدہ لباس، اعلیٰ تعلیم، عمدہ صحت اور عمدہ مکانات کی ضرورت ہو۔

باقی آئندہ

مترجمہ عبدالقادر سیالکوٹی
متعلم جامعہ ملیہ

مطبوعات جدیدہ

الصراط المستقیم

خواجہ عبدالحی صاحب شیخ التفسیر جامعہ ملیہ اسلامیہ علی گڑھ کی کتاب الفرقان فی معارف القرآن کا پہلا حصہ جو سورہ بقرہ کی تفسیر پر مشتمل ہے الخلاۃ الکبریٰ کے نام سے شائع اور مقبول ہو چکا ہے۔ اب یہ دوسری قسط الصراط المستقیم ہے جس میں انہوں نے سورہ انفال و توبہ کی تفسیر شائع کی ہے۔ یہ الفرقان کا چوتھا حصہ ہے۔ درمیانی دو حصے بھی امید ہے کہ عنقریب شائع ہوں گے۔ بلکہ چنانک محکو معلوم ہوا ہے۔ دوسرا حصہ جس میں سورہ آل عمران کی تفسیر ہے مطبع میں جا چکا ہے۔

عام خیال کے مطابق تفسیر کا یہ مفہوم ہے کہ قرآن کی ایسی شرح جس میں لغوی ادبی۔ علمی۔ تاریخی اور ضروری و غیر ضروری ہر قسم کی فلسفیانہ اور مکملانہ بحثیں کی جائیں لیکن خواجہ صاحب نے اس قسم کے مباحث سے جو انسانی دماغ کے مختصرات ہیں اپنی اس کتاب میں احتراز کیا ہے۔ اور صرف انہیں امور کو لیا ہے جو فہم معانی آیات کے لئے ناگزیر تھے۔ ان کے پیش نظر ایک ہی چیز ہے۔ یعنی کلام رب العزت کا اصلی اور حقیقی مفہوم۔ اسی کو وہ نہایت صفائی کے ساتھ ششہ اور فصیح عبارت میں بیان کر دیتے ہیں اور انسانی خیالات کی آمیزش سے کلام حق کو بالکل پاک رکھتے ہیں۔

حقیقت یہ ہے کہ اصلی تفسیر اسی کا نام ہے۔ ورنہ علمی بحثوں کے گورکھ دھندوں میں پھنکر انسان بسا اوقات آیات قرآن کے حقائق تک پہنچنے سے قاصر رہ جاتا ہے۔

خواجہ صاحب کا طرز بیان سادہ اور مختصر ہونے کے باوجود نہایت پر زور

اور اقرب لئے الفہم ہے۔ عامی سے عامی کو بھی اگر یہ تفسیر سنائی جائے تو وہ آسانی سے سمجھ لیگا۔ اس لئے مجھے امید ہے کہ اس کتاب کا فائدہ بہت عام ہوگا۔ چونکہ سورہ انفال و توبہ میں مختلف غزوات کا ذکر ہے۔ اور جنگ کے متعلق ہر قسم کی ضروری تعلیمات دی گئی ہیں اس لئے ان کے سمجھنے کے لئے ایک تمہید کی ضرورت تھی اسی غرض سے خواجہ صاحب نے شروع میں ایک مقدمہ لکھا ہے۔ جس میں شریعت قتال اس کے اصول و شرائط و مقاصد۔ اور اس کی ضرورت و حقیقت پر خود قرآن مجید ہی کی آیات سے مفصل و مدلل بحث کی ہے۔

قرآن کریم ہائے حیات اور حیات بخش ہے۔ امت مسلمہ کی ساری تباہی اور ذلت کا باعث یہ ہی ہے کہ اس نے قرآن کو متروک کر دیا۔ لہذا اب مسلمانوں کو زندہ کرنے کے لئے سخت ضرورت ہے کہ اس کتاب آسمانی کا صاف اور صحیح مفہوم ان کے سامنے رکھا جائے تاکہ اس شمع کی روشنی میں وہ سیدھے راستہ پر چلنے لگیں۔ لہذا امید ہے کہ خواجہ صاحب اس تفسیر کے حصوں کو جلد جلد شائع کر کے امت کے ہاتھوں میں پہنچا دیں گے۔ اس اسلام کی یہ نہایت عظیم الشان خدمت ہے۔ اس کی لکھائی۔ چھپائی نہایت عمدہ اور کاغذ چمکا ہے قیمت عام۔ ملنے کا پتہ مکتبہ جامعہ ملیہ علیگرہ۔

محمد اسلم جیرا چوری

قرآن مجید مع ترجمہ فتح الحمید | قرآن مجید کے اس وقت تک متعدد تراجم

اردو زبان میں شائع ہو چکے ہیں۔ مولوی

فتح محمد جالندھری صاحب کا یہ ترجمہ ہے جو فتح الحمید کے نام سے موسوم ہے۔ مولوی

صاحب نے اس کام میں بڑا وقت صرف کیا ہے۔ پھلی مرتبہ پر بڑی قطعیت پر

شائع ہوا۔ لیکن اب مولوی صاحب نے دوبارہ نظر ثانی کی ہے اور نہایت خوشاموز و
 مناسب حایل کی شکل میں دوبارہ شائع کیا ہے۔ ترجمہ نہایت صاف اور قابل اعتماد
 ہے، ملک کے اکثر مصنفین اور علمائے بھی پسند کیا ہے مکتبہ جامعہ ملیہ اسلامیہ علی گڑھ
 مل سکتا ہے۔ قیمت مجلد ۷۰ ر

”ناقہ“

نوید امید

پھر بہار آئیگی پھر جوش میں سودا ہوگا
 ہاتھ کو دست درازی کا پرٹے کا لپکا
 جھانکتی پھرتی ہر دیرانوں کو پھر آباہی
 ڈھونڈتی پھرتی ہے جس کو عالم میں بقا
 کیا کوئی موت ہر غفلت کہ نہ چونکا جا کر
 رہ گیا درد و دل میں تو کسی دن ایسی
 شرط آنکھیں ہیں نگہ سوزی گل سے الگ
 باد صرصرے جو چھوڑے ہیں خزاں میں تیکے
 حال کتنا ہی زبوں ہو مگر اپنے کو نہ بھل
 گلشن و صحرے آئینہ میں خود میں ہو کر
 ہر کیف خاک میں مکان دو عالم نہاں
 فردِ بیشل ہر نیرنگ جہاں کا بانی
 زخم دیرینہ سے پھر خون ٹپکتا ہوگا
 پاؤں کو پھر خلشِ خار کا سودا ہوگا
 پھر چین بند کوئی انجمن آرا ہوگا
 نوع کا ہر یہ اشارہ کہ وہ پیدا ہوگا
 زندگی ہر تو تسہیلے کا تقاضا ہوگا
 ٹیس آٹھنگی کہ نہ تسکین کا یا را ہوگا
 پھر ان آنکھوں سے رواں خون کا دیا ہوگا
 ڈبٹوں کو انہیں تنکوں کا سہارا ہوگا
 تو مفرود ہی قطرہ ہر جو دریا ہوگا
 تو ہی عکسِ آئینِ روئے چین آرا ہوگا
 اس کا ذرہ کبھی دریا کبھی صحرا ہوگا
 رنگ لائے گا وہی فرد جو یکتا ہوگا
 ”صدائی خاموش“

ہر یکے را بہر کار ساختند

غالب ہو واجب اہل زمین پر سکوتِ شام
 دن بھر کے جتنے کام تھے سب ہو گئے تمام
 رخصت ہوئی نگاہوں سے پھولی ہوئی صفت
 الٹا بیاضِ صبح کا وہ زرفشاںِ ورق
 خلعتِ برنگ زلفِ سیہ قام چھا گئی
 ساکجاں میں اب ہر سیاہی کا ایک رنگ

پیشِ بکاشِ شمعِ شبِ افروز آگئی اور اڑ کے اس کے ساتھ ہی سہاگیا کتنی
 بیاب بے قرار جگر تفتہ سر کبف جو یائے میل شمع و مہیائے سو غن
 لاکھ اس کو دستِ رو سے کر دکوئی ہرگز پرداز جاں فغاں سے وہی صرف سرزدن
 اسے بد نصیب کر ملک بے عقل بے خرد کیا مل گیا جو آگ میں یوں گر کے جل گیا
 اسے ہوشمند سوزِ محبت سے نابلدہ تو یوں سمجھا کہ تمنا یہی خلقت کا اقتضا
 آزادِ عظیم آبادی

کلامِ حسرت

بغِ راحت ہو سکوں غمِ ہجران کی قسم
 یادِ جاناں کی قسم جلوہ جاناں کی قسم
 تجھ کو محمور جو دیکھا ہے تو اے پیکرِ ناز
 ست ہم بھی ہیں تری مستی لزاں کی قسم
 شوق سے جو رکے جائیں وہ، اربابِ وفا
 خوش بہر حال ہیں عیشِ غمِ پنہاں کی قسم
 کافرِ عشق ہیں، نظارہِ خواہاں میں ہیں
 کیا تھے ہم، ہو گئے اک ساغرِ مے سے کیا ہم
 سیرِ جنت ہو، ہو سکاری ایماں کی قسم
 عابد و مے گردش پہانہ گرداں کی قسم
 پیکرِ خاکی عشاق بھی ہیں، صورتِ دل
 سرِ لبِ نو و ترے حسنِ درخشاں کی قسم
 حسرت اب کیوں ہیں وہ پردہ میں، کہ مانند وفا
 ”ہم نہ دیکھیں گے انہیں دیدہ حیراں کی قسم“
 رسالہ ”پیکرِ حسرت سوانہ“

روحِ حکیم عبدالہادی خاں لاہوری -

نقد و نظر

”سوزر لینڈ نے غیر تحریری قانون کے عجیب معنی ایجاد کئے ہیں۔ اگر یہ ثابت کر دیا جائے کہ بالٹوئزم کے ہم موید نہیں ہیں۔ و نیز اس راسے سے چوری بھی متفق ہو جائے تو گویا یہ حکومت کے ایک نمائندہ کا قتل کر دینا بالکل جائز ہو گا۔“

لاہور کی دوسری کانفرنس میں روسی نمائندہ ڈروڈسکی کی قاتل مورس کو زہریلی گولی کا ایک ایسی عدالت نے جو صرف ابتدا سے آخر تک اس بحث میں منہمک رہی کہ روسیوں کی حکومت کا سرزمین روس میں کیا طرز رہا ہے، صرف وجہ نزاع کے بیان کر دینے پر رہا کر دیا ہے۔ لفظ جوری میں سے پانچ، قاتل کو (جو یقیناً مجرم تھا) سزا دینے پر متفق تھے۔ لیکن بقیہ جار کا یہ خیال تھا کہ اگر مقتول کسی ایسے سیاسی عقیدہ کا پابند ہو جس سے قاتل متفق نہ ہو اور خصوصاً ایسی حالت میں کہ مقتول غیر ملکی بھی ہو، قتل کوئی اہم جرم نہ سمجھا جائے گا۔ بلکہ ایک معمولی غلطی ہوگی۔ یہ کوئی نئی تعلیم نہیں ہے۔ لیکن ہاں تعجب تو یہ ہے کہ یہ سوزر لینڈ جیسے ملک میں ہوتا ہے جو امن اور قانون کا سب سے بڑا حامی کہا جاتا ہے۔

ماسکو کی ذرا عتی نالیش میں لگائے کے تیسرے دن، کی شام اس طرح منائی گئی کہ ایک جوری کے سامنے جس میں سب کسان تھے اور جس کا صدر بھی ایک ماہر فن ذراعت تھا ایک لگائے کا مقدمہ پیش ہوا۔ لگائے پر مندرجہ ذیل جرم لگائے گئے تھے۔

۱۔ اس کا وزن معمول سے کیوں کم ہے؟

۲۔ خوب تیار اور موٹی کیوں نہیں ہے؟

۳۔ دودھ کافی کیوں نہیں دیتی؟

میرزہ دوسرے جہاں میں شہلا کمزور پھڑپھڑے دنیا وغیرہ بھی فروجرم میں شامل تھے صفائی کے
گواہوں نے بیان کیا کہ جانور کو کھانے کو کم ملتا ہے اور بتایا کہ اگر وہ اچھی طرح رکھی جائے
تو خوب ترقی کرے گی۔ وکیل سرکار کی جرح یہ تھی کہ خرابی اہل میں نسل ہی کی ہے۔ جوری
نے محامی کی، بیگناہی، کا فیصلہ صادر کیا۔ اور گامے کے مالک کو مجرم ٹھہرایا۔ جس کو
ایک زرعتی تعلیم گاہ میں تعلیم حاصل کرنے کی سزا دی گئی۔

حفاظت اطفال کے نام سے جو سالہ امریکہ سے شائع ہوتا ہے اس کی تجویز ہے
کہ اب والدین کی تعلیم کے لئے بھی مدرسہ کی ضرورت ہے۔ یعنی باپ یا ماں ہونے کے لئے
جس قابلیت و واقفیت کی ضرورت ہے اس کی باضابطہ تعلیم ہونی چاہئے۔ زمانہ نے
اس قدر ترقی کی ہے اور موجودہ تہذیب و تمدن نے اس قدر جدید مسائل پیدا کر دیے
ہیں کہ بغیر کافی تعلیم کے والدین اپنے فرایض کو انجام نہیں دے سکتے۔ اب شیخ سعدی
کا مقولہ کہ علم بدر آموز ہے علم پسر آموز نہیں تبدیل ہونے والا ہے۔

ڈبلی ہیئرلڈ (لندن) جو مزدور جماعت کا اخبار ہے۔ اس جماعت کے
برسر اقتدار ہونے پر ایک معقول تجویز پیش کرتا ہے
اس کی رائے ہے کہ وزارت کو فوراً ایک عہدہ، وزارت امن کے
نام سے قائم کرنا چاہئے۔ جس کا مقصد یہ ہو کہ تمام دنیا میں وہ صلح کا پیغام
پہنچائے۔ معاندانہ و منافقانہ تحریروں کی اشاعت کا سد باب کیا جائے اور ہر ملک
میں اپنی دونوں ہیج کو لوگوں کو امن و آشتی کی طرف مائل کرنے کی کوشش کی جائے۔
تاکہ دنیا سے فتنہ بھگ فنا ہو سکے۔
لیکن اس تجویز کے سننے والے انگلستان میں کتنے لوگ ہیں اب

کا جواب شاید اخبار مذکور بھی نہیں دے سکتا۔

مالک پورپ میں سوئٹزرلینڈ غالباً آبادی اور رقبہ کے لحاظ سے سب سے چھوٹا ملک ہے، لیکن سیاسی اعتبار سے اس کی بعض خصوصیات ایسی ہیں جن کی مثال کسی دوسرے ملک میں نہیں ملتی۔ اس دور جدید میں جب بادشاہت کا تقریباً خاتمہ ہو چکا ہے۔ اور ہر ملک کا نظام حکومت جمہوریت کے اصول پر قائم کیا گیا ہے۔ جس میں رائے عامہ کو زیادہ سے زیادہ دخل ہے، سوئٹزرلینڈ کا نظام حکومت تمام ملک سے مختلف اور خصوصیت رکھتا ہے جس میں جمہوریت کی شان سب سے زیادہ نمایاں نظر آتی ہے۔ سوئٹزرلینڈ ہائیس اضلاع میں تقسیم ہے ہر ضلع کی علیحدہ ایک بنچایت ہے جس کو *Landsgemeinde* کہتے ہیں، یہ ہر سال موسم بہار میں عموماً یکشنبہ کے دن کسی کھلے میدان میں منعقد ہوتی ہے۔ اور ہر بالغ مرد اس میں شریک ہو کر مختلف قوانین پر جو مقامی حالات کو مد نظر رکھ کر پیش کئے جاتے ہیں، بحث کر سکتا ہے۔ اور اس کی منظوری کے لئے رائے دینے کا حق رکھتا ہے۔ جو قوانین اس بنچایت میں کثرت آراء سے پاس ہوتے ہیں وہ مسلم سمجھے جاتے ہیں، انتظامی معاملات کے متعلق بنچایت کی منظور کردہ تجاویز کو عملی جامہ پہنانے کے لئے چند اشخاص جنکی تعداد چھ سات سے زیادہ نہیں ہوتی ہر سال بنچایت خود ہی منتخب کر کے مقرر کر دیتی ہے۔

انہیں بنچایتوں کے ذریعہ سے مذہبی، اخلاقی اور دیگر مقدمات فیصلہ کئے جاتے ہیں اور تعجب کی بات یہ ہے کہ سوئٹزرلینڈ کی آبادی جو کسی ایک قوم و نسل کے افراد پر مشتمل نہیں ہے بلکہ اس میں جرمن۔ اطالوی اور فرانسیسی سب ہی شامل ہیں۔ مختلف مذاہب کے لوگ بھی ہیں، لیکن پھر بھی اختلاف نسل و قوم و اختلاف مذاہب اور جذبہ وطنیت کی بناء پر کبھی کوئی ناگوار واقعات نہیں پیش آئے اور باوجود ان اختلافات کے سب لوگ اپنے کو ایک ہی ملک کا باشندہ سمجھتے ہیں اور اس قانون پر عمل

کرنا اپنا فرض سمجھتے ہیں جو کثرت آراء سے منظور ہوا ہو، چاہے انفرادی حیثیت سے بعضوں کے لئے وہ قانون کتنا ہی نقصان دہ کیوں نہ ہو۔ غرض ملک کا ہر باشندہ مقنع بھی ہے اور منصف بھی اور حقیقی معنوں میں خود مختار ہے۔ لیکن ہر شخص اپنے لئے ایک محدود پھل رکھتا ہے۔ جس کی تعین رائے عامہ پنچایت کے ذریعے سے کرتی ہے۔

علاوہ ان مقامی پنچایتوں کے ایک مرکزی حکومت بھی ہے جس کے ذمہ زیادہ تر برہنہ تعلقات کا قایم رکھنا ہے، لیکن اس کو معاملات میں دخل دینے کا کوئی حق نہیں دیا گیا ہے۔ اور ہر اہم معاملہ پر عام رائے لینا ضروری ہے۔ ورنہ تیس ہزار باشندے احتجاج کر کے قانون کو مسترد کر سکتے ہیں۔

علماء سیاست نے امور حکومت میں رائے عامہ کے اس قدر زیادہ دخل پر بہت سے کلیات قائم کئے ہیں اور اُس کی اچھی طرح رد و قبح کی ہے اور پھر اُس کو ناقابل عمل اور مضرت ثابت کیا ہے۔ لیکن اُن کے سیاسی نظریات کی نزدیکی میں صرف یہ پیش کر دینا کافی ہے کہ سوئٹزرلینڈ میں نظام حکومت عرصہ سے قائم ہے اور اس پر عمل ہو رہا ہے۔

ہندوستان میں بھی جمہوریت کا یہ تخم صدیوں تک موجود رہا۔ ہر قریہ میں پنچائتیں تھیں جس کا صدر کھیلا ہو اکرتا تھا۔ یہ ہی عدالت تھی اور یہی جماعت مقنع ہر طرح کے مقدمات سادہ لوح پنچ کے سامنے پیش کئے جاتے تھے۔ نہ جھوٹے گواہوں کی ضرورت تھی نہ چربان و کیلوں کی، نہ بڑی بڑی عدالتیں تھیں نہ راشی منصف اور پولیس کے بیرحم سیاہی لیکن پنچ کا ہر قانون سب کے لئے یکساں۔ قابل عمل ہوتا تھا اور ہر فیصلہ پر ظالم و مظلوم دونوں خوشی سے سر تسلیم خم کرتے تھے۔

شذرات

ماہ دسمبر میں انجنوں اور مجالس کی گرم بازاری ہندوستان کی خصوصیت ہو گئی ہے اور اخبارات کے کالم ہر سال چند ایسی انجنوں کے نام بھی ظاہر کرتے ہیں جن سے پبلک اکثر سال بھر ناواقف رہتی ہے، لیکن اس ہفتہ کی شورش میں وہ اپنی آواز اس قدر بلند کر دیتے ہیں کہ غیر متوجہ پبلک بھی سننے پر مجبور ہو جاتی ہے۔ مسلم لیڈ پر کانفرنس علی گڑھ کا اجلاس بھی اس خصوصیت میں کسی دوسری انجن سے کم نہیں۔ لیکن صنف نازک کی پر جوش مصلحین نے جس بارگراں کو اپنے ذمہ لیا وہ ان کی فطری نزاکت اور مسئلہ کی پیچیدگی کے اعتبار سے کچھ زیادہ موزوں نہ تھا۔ ان کی یہ تجویز کہ مرد ایک سے زیادہ شادی نہ کریں اور نقد ازدواج کو ہمیشہ کے لئے ختم کر دیا جائے ممکن ہے کہ جدید اصلاحات کے پروگرام میں آجائے لیکن ہم باوجود اصلاح پسند ہونے کے اصلاحات کے لئے کسی دھج اور ضرورت کے بھی متلاشی ہیں۔ اگر خواتین اپنے جذبات کو بے نقاب کرتے ہوئے اب تک جھکتی ہیں تو وہ "ماڈرن ریولیو" جس نے ان سے ایک خاص انداز میں انہار ہمدردی بھی کیا ہے، کی زبان مانگ لیں یا کسی زیادہ آزاد خیال بہن کی مدد حاصل کریں تاکہ اس مسئلہ کے کیف و کم اور اسباب و علل پر کافی بحث ہو سکے۔ ورنہ محض "نسوانی حکم" خواہ موہودہ دور تہذیب میں کیسا ہی واجب تعمیل کیوں نہ ہو مشرق کی دنیا میں بے چوں چرا

تسلیم نہیں کیا جاسکتا۔

ایک زمانہ تھا کہ تعدادِ ازل و جل کی ہمداد کے لئے ہر شخص آسانی سے وکیل بن جاتا تھا لیکن گذشتہ عالمگیر جنگ و تمدنِ یورپ کے جدید اضافہ معلومات کے بعد اب بڑے سے بڑے آزاد خیال اصلاح پسند کے لئے بھی یہ ناممکن ہو گیا ہے۔ کہ وہ مسلمان قوانین کی اس تجویز کی تائید کر سکے۔

ہمارے نزدیک مسلم لیڈ بیز کا نفرنس کو اسی ایک معاملہ میں اپنی سرگرمی و عملی جدوجہد کی مثال پیش کرنی چاہئے۔ اور ان کو اپنی اس تجویز کے متعلق مستقل ریپبلنڈ شروع کر دینا ضروری ہے۔ تاکہ واقعات کی روشنی میں صحیح رائے قائم کر کے کامیاب مل جائے۔

علم و عمل کی جنگ ہی دنیا میں اب ایسی ہی نمایاں ہوتی جاتی ہے جیسی محنت و سرمایہ کا تضاد۔ مغرب اپنی ترقیات علمی و آزادی فکر پر نازاں ہے۔ ہندوستان کی غلامی کی فضا میں بیٹھ کر ہم اس کی ترقی پر اظہارِ حیرت اور اس کی آزادی پر شک کرتے ہیں۔ لیکن بعض واقعات سے پتہ چلتا ہے کہ آزادی فکر و رائے کو انگلستان میں بھی اسی حد تک جائز قرار دیا جاتا ہے۔ جہاں تک کہ وہ سرمایہ داری و حکمرانی میں سدراہ نہ ہوں۔ حال میں لندن یونیورسٹی کے پروفیسر آرٹلڈ ٹوینی کو اپنے عہدہ یونانی زبان کی پروفیسری سے اس سبب سے استعفا دینا پڑا کہ گزشتہ جنگ یونان و ترکی میں انہوں نے اجارات کے ذریعہ سے یونانیوں کے جیاسوز مظالم اور سنانی تہذیب شقاوت کے داستان شائع کر دی تھی اور ایشیا رکوچک میں جو کچھ گزرا اس پر ایک ایماندار و باخبر شخص کی حیثیت میں رائے زنی کی تھی۔ پروفیسر کو

کا گناہ صرف اسی قدر ہے کہ جو کچھ وہ جانتے اور سمجھتے تھے اس کا اظہار انہوں نے ایسے وقت کر دیا جبکہ ان کی خاموشی معصیت کی مراد ہوتی انگلستان کی سرکاری یونیورسٹی اس مانعوی کو جائز نہیں قرار دیتی !

علی گڑھ مسلم یونیورسٹی کے کارفرماؤں سے یہ شکایت کہ وہ اپنے جائز حقوق کے معجم استعمال سے واقف نہیں ایک مضحکہ خیز بات ہے ان کی حق شناسی اب مزید بالمش کے حدود میں آگئی ہے

عادت اور وہ بھی عمر بھر کی عادت !

”نیابت الہی“ کا منصب اگر وہ قبول کر لیتے ہیں تو کسی کو شکایت نہ ہونا چاہئے۔ لیکن اگر اس منصب جھیل کے پیش کرنے والے کا نام ان سے دریافت کیا جائے اور وہ خاموش ہو جائیں تو ضرور آپ کو حق حاصل ہے کہ آپ جو چاہیں ان کی نسبت رائے قائم کر لیں۔ لیکن عبدیت کی جو شان اس درگاہ میں نظر آرہی ہے وہ البتہ قابلِ غور ہے۔ خدا اور بندہ کا تعلق تو رشتہ عبدیت میں خدا جانے کیا ہو لیکن ”بندہ“ و ”آقا“ کا مرتبہ تو مسلم یونیورسٹی میں اس وقت ہی واضح کر دیا گیا تھا جبکہ اس کی بنیادیں کی پختگی کا مدار مغربی طرز تعمیر قرار پایا تھا۔ لیکن مشرقی زمین کی شور انگیزی اس وقت بھی اندیشہ ناک تھی اور آج بھی کبھی کبھی ”بندہ و آقا“ کا فلسفہ ”عبدیت“ کے نظریہ میں جلوہ گر ہو جاتا ہے۔ چنانچہ علی گڑھ میگزین کے ایک مضمون ”فلسفہ ازدواج“ کا چھپ جانے کے بعد شائع نہ ہونا یونیورسٹی مذکور کے اسی فلسفہ ”عبدیت“ کی ایک تفسیر ہے۔

ہم کو مطلق حیرت نہیں کہ وہ مضمون قابلِ گرفت قرار پایا۔ لیکن تعجب اس امر پر ہے کہ اعتراف ان صاحبوں کو ہے جو نہ پردہ کے قائل ہیں، نہ بیوی کے مشرقی تحنیل کو ماننے میں اور نہ جن کے نزدیک حقوق نسواں کے کوئی حدود قائم کئے جاسکتے ہیں۔ اس کا

تصانیف مولانا حافظ محمد اسلم صاحب اجپوری

تاریخ القرآن | جس میں قرآن حکیم کے ابتداء نزول سے لیکر آج تک کے تمام تاریخی حالات اور اس کے متعلق ہر قسم کی معلومات اور لطیف علمی مباحث نہایت تحقیق اور اختصار کے ساتھ مختلف زبانوں کی مستند کتابوں سے اخذ کر کے لکھے گئے ہیں قیمت ۷۰۰ مجلد ۷۰۰

خواتین | ابتداء اسلام سے آج تک کے تینتیس مشہور مسلمان خاتونوں کے معتبر تاریخی حالات قیمت ۷۰۰

حیات جامی | مولانا جامی رحمۃ اللہ علیہ کی نہایت مکمل اور مقبول سوانح عمری ہے قیمت ۸۰

حیات حافظ | مولانا حافظ علیہ الرحمۃ کے مکمل حالات زندگی کے ساتھ ان کے کلام پر نہایت دلاویز تنقید قیمت ۷۰۰

محبوب الارث | فقہ اسلامیہ کے مشہور مسئلہ پر اجتہادی رنگ میں دلچسپ بحث ہے قیمت ۴۰

الوراثۃ فی الاسلام | قانون وراثت پر مولینا کا مجتہدانہ کارنامہ (عربی) قیمت ۸۰

تاریخ الامت | اسلامی تاریخ کو پہلی مرتبہ مولانا نے مسلسل و صاف اردو میں بیان کیا ہے جس کے چار حصے شیعہ السنۃ و الجماعۃ، راشدہ، مجددی امیہ و بنی عباس تک شائع ہو چکے ہیں قیمت ہر

حصہ کی جدا گانہ ۷۰۰ مکمل ۷۰۰
ملنے کا پتہ: مکتبہ جامعہ ملیہ اسلامیہ علی گڑھ

شعبہ تصنیف و تالیف جامعہ ملیہ اسلامیہ علی گڑھ کی

جدید مطبوعات

۱۔ تاریخ الدولتین | (از مولانا نیا زنجوری) بنی امیہ و بنی عباس کے عہد کی سب سے زیادہ مفید و قابل استناد تاریخ ایک جلد میں صرف اسی کتاب میں نظر آنی کی وجہ سے زیادہ مہر کی شہرت تاریخ اسلامی کی بنیاد پر اردو زبان میں اپنی قسم کی پہلی تصنیف ہے۔ طرزیان کی خوبی اور عبارت کی دلکشی کے لئے مولانا نیا زنجوری کا نام کافی ضمانت ہے۔ قیمت

۲۔ انتخاب کلام میر | (مرتبہ مولوی نور الرحمن بی۔ ۶) اردو زبان کے بہترین شاعر علامہ آزاد صاحب کی جیت میر کے ضخیم کلام کا منتخب مختلف خشتوں سے کیا گیا ہے۔ لیکن جس سوز و گداز نے میر کو خدا بخش دیا ہے اس کے معجز صرف اسی انتخاب میں نظر آتے ہیں۔ جو نہایت مختصر ہونے کے ساتھ ہی میر کے تمام دیوان کا جوہر ہے۔ ابتدا میں حالات زندگی اور ایک بڑے مقدمہ کا اضافہ کیا گیا ہے جس میں اردو شاعری کی تاریخ کا نام میر اور موجودہ فن تنقید کے اصول پر اس عہد کے شعراء کا موازنہ شعراء قدیم سے کیا گیا ہے۔ جلد قیمت

۳۔ عرض جوہر | مولانا محمد علی مدظلہ کی غزلیات کا مجموعہ اس قبل شائع ہو چکا ہے لیکن زندان بیاہر کے مکاشفات اس میں بھی نہیں ہیں عرض جوہر میں مولانا کا تازہ ترین کلام اور وہ

بے نظیر غزلیں موجود ہیں جو صرف بیاہر کے زندانی ہی کی زبان سے ادا ہو سکتی تھیں قیمت ۸۔
۴۔ البصراط المستقیم | تفسیر سورہ الفال و توبہ۔ از مولانا خواجہ عبدالحی صاحب خواجہ صاحب کی تفسیر لکھنے کے بعد اب یہ جہ تصنیف شائع ہوئی ہے جس میں وہ تمام خوبیاں موجود ہیں جو خواجہ صاحب

کا حصہ ہو گئی ہیں۔ مباحث قرآنی پر جس وضاحت و دلکشی کے ساتھ خواجہ صاحب نے قلم اٹھایا وہ صرف کہنے سے قلم رکھنا ہے۔ قیمت ۵۔
۵۔ ایہ تمام جہاد علی خاں نیو۔

اللہ اکبر

جامعہ

جامعہ ملیہ اسلامیہ علیگڑھ

کا

ماہوار علمی رسالہ

مرتبہ نور الرحمن

مطبع جامعہ ملیہ اسلامیہ علیگڑھ

قیمت سالانہ لکھ

مطبوعات شرکت کاویانی برلن (جرمنی)

(صرف مکتبہ جامعہ ملیہ اسلامیہ علی گڑھ ہندوستان میں ان کتابوں کو فراہم اور فروخت کرے گا)

۱۔ سفر نامہ حکیم ناصر خسرو | مع روشنائی نامہ وسادات نامہ فارسی مصنف چوتھی صدی ہجری کے آخر میں پیدا ہوا۔ اس عہد کے بڑا اسلامیہ کے چشم دید حالات نہایت دلچسپ و عبرت آموز ہیں میں مصنف کی دور نظر ملاحظہ نایاب فتویاں فلسفہ حکمت پر شامل ہیں۔ سرورق و سرنامہ اصل ایرانی نسخہ کے مطابق ملاحظہ فرمائیے۔ کاغذ نہایت اعلیٰ و میز پیکنا سفید مثل جینی کی بلیٹ کے چمکیلا۔ طباعت نفرا فرور قیمت ۱۰ روپے۔

۲۔ زواہد المسافرین | حکیم ناصر خسرو کی یہ دوسری معرکہ آلا کتاب ہے جو عرصہ سے ناپید تھی اور اب طبع کا دیانی نے نہایت خوبی و اہتمام کے ساتھ طبع کرائی ہے۔ فلسفہ و تصوف اور حکمت اسلامی کی پرستند کتاب ہے۔ قیمت ۱۰ روپے۔

۳۔ گلستان | شیخ سعدی شیرازی کی مشہور آفاق کتاب جدید قالب میں نظر آتی ہے
کاغذ عمدہ طباعت نفیس اور سرورق خوبصورت قیمت ۱۰ روپے

۴۔ تیاتر از مرزا حکم خاں ناظم الدولہ حبلی علی و قلی جدید سے ایران دوبارہ زندہ ہوا۔ یہ ادوں کے تین نثر ڈراموں کا مجموعہ جس میں گزشتہ صدی کے نظام حکومت ایران کی انتہری کی تصویر دکھائی گئی ہو۔ فارسی جدید کے قدردان اس تحفہ کو بڑی قدر سے قبول کریں گے قیمت چار۔

۵۔ مہوش و کربخاری از خواجہ عبید زاکانی - جو آٹھویں صدی کا بھرگو اور مشہور شاعر تھا جو پہلی کی جنگ کا قہر میں بنائے عصر کی بچ بچ سے جو عہد حاضر کے لئے بھی یکساں پر عمل پیرا ہر مؤرخ نگین و دلا ویر تصاویر نظم نہایت دلچسپ و مہذب بچوں کے واسطے بھی نہایت موزوں و قیمت ۵۰/-

۶۔ تاریخ نسی طوک الارض والاغیاء (عربی) انتہائی کاوش کے ساتھ قدیم تواریخ فارس و روم و یونان مصر و عراق شام و عرب کے متعلق تمام صحیح و معتبر

۶۔ نصاب الصبیاں | فارسی جدید کے شائقین اور طلباء کے واسطے بہترین مجموعہ نظم و قیمت ۵۰

۸۔ رہنما کے لیے ان ایجنوں کو خط و کتابت کے سیرایہ میں عمدہ نصیحتیں دی گئیں۔

۴۔ مضر اقبال کی سیمہ فارسی میں انگریز ٹیلیگرافی پر قابل قدر تصنیف جو جس میں منتخب قصیدوں کا تذکرہ ہے۔

۱۰۔ لغات المانی بخاری بخاری و جرمن زبان کی لغت بہ قیمت ۵۰ روپے

قرآن مجید

مع ترجمہ جدید

فتح الحمید

اس وقت تک جس قدر نسخے کام مجید کے مع ترجمہ شایع ہوئے ہیں ان میں یہ سب سے زیادہ دلکش اور فاع
و دانش ہے۔ ترجمہ نہایت سلیس، با محاورہ، قابل فہم، ہر از مولینا فتح محمد خاں صاحب حالندھری، ملک کے
مقتدر اور قابل وثوق اہل علم کی اس ترجمہ کے متعلق بہترین رائے ہیں جو شروع میں شایع کر دی گئی ہیں
۳۰۰۰ سائیر کی محفل سے جو غاہری و سنوی دونوں خوبیوں میں قابل تعریف اور لائق زیارت ہے، مولانا
خاند کعبہ و مدنیہ منورہ کے رنگین و خوشنما بلاکس سے مزین جلد پہ نام نہنہری حروف میں کندہ ہے، بدست سے

عرض جوہر

مولانا محمد علی مدظلہ کے کلام کا پہلا حصہ
جی شایع ہو چکا تو اس میں اور کتنا زور
کلام جو چار جلد میں تبجیل و شہل ہو گیا کی
ہوئی کے بعد دو سرا حصہ بھی آخری حصہ ہو چکا
ہے شایع کیا گیا۔ قیمت ۸

تمام ہندوستان میں
مکتبہ جامعہ علی گڑھ
بی اردو بان کالکٹ خانہ

تاریخ الامت

ابتداء اسلام سے آج تک کی
مکمل تاریخ ہوگی جس کے چار حصہ

مجموعہ کلام جوہر

مولانا محمد علی مدظلہ کے کلام کا مجموعہ اب تک
۱ طبع ہوا ہے، مولانا عبدالمجید صاحب
۲ ایک مکمل و سبب اور دلکش مقدمہ میں
۳ حالات زندگی اور کلام پر مکمل ریویو ہے
۴ با تصدیق قیمت ۶

شایع ہو چکے ہیں۔ نہایت معتبر و مستند ماخذوں سے آسان، عام فہم، سلیس اور دلکش زبان میں
اس سے بہتر بطرز جدید اتیک کوئی تاریخ امت اسلامیہ کی موجود نہیں۔ کتاب اس قابل ہے
کہ ہر مسلمان کے پاس اس کا ایک نسخہ رہنا ضروری ہے، حصہ اول میرۃ الرسول قیمت ۱۰، حصہ ۲
حصہ دوم خلافت راشدہ قیمت ۱۰، حصہ سوم خلافت بنی امیہ قیمت ۱۰، حصہ چہارم خلافت عباسیہ قیمت ۱۰

مبادی معاشیات | علم المعیشت میں قابل قدر اور گراں مایہ اضافہ ہے جو اصول معاشیات پر تازہ ترین مباحث پر عادی ہے از پر و فیسر ذاکر حسین خاں صاحب

قیمت عدد مجلد غیر

خطبہ صدارت شیخ الہند مرحوم | تقریب افتتاح جامعہ ملیہ اسلامیہ علیگڑھ قیمت ۲

خطبہ صدارت مسیح الملک حکیم جہاں خاں صاحب | تقریب جلسہ اول تقیم اساتذہ جامعہ ملیہ قیمت ۲

اسلامی تہذیب و قومی تعلیم | ڈاکٹر سری سی رائے کا وہ شہور و معروف خطبہ صدارت جو ممدوح نے بتقریب جلسہ دوم تقیم اسناد جامعہ

بہ زبان انگریزی پڑھا جس میں مسلمانوں کی گزشتہ علمی خدمات کی تاریخ کا قابل دید

موقع بہتر ترجمہ مولوی محمد مسلم ایم۔ اے قیمت ۳ | انگریزی ایڈیشن قیمت ۸

ترکوں کی کہانیاں | محبت اسلامی و غیرت قومی کو جوش دلائے والی چند ترک ادوں

کی جانبازوں کی نہایت سچے اور بصیرت افروز تاریخی واقعات بہ زبان

سلیس و عام فہم اور آسان - قیمت ۴

حقائق اسلام | فلسفہ اسلام پر عقلی دلائل و براہین از مفتی انوار الحق صاحب ایم۔ اے

نئی روشنی کے حضرات کے واسطے قابل قدر تحفہ | قیمت ۵

المدنیۃ و الاسلام | فرید و جدی علامہ مصر کی عربی کتاب کا بہترین و دلکش ترجمہ کہ

اصل کتاب اور ترجمہ میں کوئی فرق نہیں معلوم ہوتا۔ اسلامی اصول

پر محققانہ اور دلچسپ مباحث۔ از مولینا رشید احمد انصاری مرحوم اساتذہ جامعہ و سابق پروفیسر

درستہ العلوم قیمت ۵

مکاتیب | نواب محسن الملک اور نواب وقار الملک مرحومین کے غیر مطبوعہ خطوط کا

قابل قدر - دلچسپ - پراز معلومات بہترین مجموعہ مرتبہ مولوی محمد امین

زبیری ہاشم تاریخ ہوپال قیمت عدد

تصانیف خواجہ محمد عبدالحی صافی روتھی پروفیسر جامعہ علیہ علیہ

الفرقان فی معارف القرآن

قرآن حکیم کی اس سے بہتر زبان اردو میں کوئی تفسیر ملک میں موجود نہیں۔ مولانا کی یہ خدمت قابل قدر و ستائش ہے۔ آپس میں معنائیں کو دقت و زمانہ کے لحاظ سے زیادہ دہری و اہم خیال فرماتے ہیں۔ پہلے او نہیں کو ترتیب فرما رہے ہیں۔ اب تک دو حصے شائع ہو چکے ہیں۔

حصہ اول الخلفۃ الکبریٰ | سورہ البقرہ کی مکمل و مفصل تفسیر حجم ۲۲۲ صفحات

قیمت للہ مجلد ص ۷

حصہ چہارم الصراط المستقیم | سورہ انفال و توبہ کی بسوط تفسیر۔ شروع میں سکہ جہاد پر ایک بصیرت افروز مقدمہ کا اضافہ ہے

حجم صفحات کاغذ و لاتی سقید چکنا قیمت چار

بصائر حضرت موسیٰ اور فرعون کے واقعات، زمانہ حاضرہ سے تطبیق طبع جدید میں بعض معنائیں کا اضافہ کیا گیا ہے قیمت ۶

ان کتابوں کے علاوہ اردو زبان کے تمام مشہور مصنفین مولانا شبلی، حالی، میرزا مولوی نذیر احمد، اور زمانہ حال کے مصنفین مولانا سید سلیمان ندوی، مولانا نیاز فتحپوری، حضرت خواجہ منظمی، مولانا رشید الخیری وغیرہ وغیرہ کی جملہ تصنیفات اور مطبوعات انجمن ترقی اردو اور المصنفین وغیرہ ہمہ وقت موجود رہتی ہیں۔

نیجہ مکتبہ جامعہ علیہ علیہ گڈ سے مفصل فہرست طلب کیجئے

فہرست مضامین

جلد ۳	مارچ ۱۳۴۲ھ مطابق ماہ فروری ۱۹۲۲ء	نمبر ۲
نمبر شمار	مضامین	مضمون نگار
۱	مسلمانان ہند	سجاد علی انصاری صاحب
۲	پیغمبر اسلام	مترجمہ سعید انصاری صاحب متعلم جامعہ ملیہ
۳	لینن	اشتر اکی
۴	ہندوستان کا افلاس	مترجمہ عبد القادر صاحب سیالکوٹی متعلم جامعہ ملیہ
۵	نقد و نظر	"ناظر"
۶	رفقار تعلیم	"معلم"
۷	مطبوعات جدیدہ	"مناقہ"
۸	غزل	مولانا محمد اسلم صاحب جیرا چوری
۹	کلام شاد	مولانا شاہد غلیم آبادی
۱۰	شذرات	"مدیر"

بسم اللہ الرحمن الرحیم

جامعہ

جلد سوم | رجب ۱۳۲۷ھ مطابق ماہ فروری ۱۹۴۷ء | نمبر ۲

مسلمانان ہند

اور

تحریک اصلاح

احساسات عامہ پر جس خریک کا انحصار ہو اوس کی کامیابی کے لئے ضروری ہے کہ وہ طبقہ اُس کی صحت کی تصدیق کرے جس سے عوام کے احساسات وابستہ ہیں۔ مسلمانوں کی سیاست جس کی بناقی و صداقت پر رکھی گئی ہے خاص طور پر اوس گروہ کی دست نگرانی جو ایک طرف خدا اور اوس کے احکام سے باخبر ہو اور دوسری طرف انسان اور اوس کے حقوق سے

سیاسی جدوجہد کا ہر دور اسی گروہ کی صحیح فہمیوں اور غلط فہمیوں کا پابند رہا۔ اگر کبھی عوام نے اپنے جائز حقوق کا مطالبہ کیا لیکن مذہبی گروہ نے اوس کی تائید سے انکار کر دیا عوام کی جدوجہد قطعاً رائیگاں ہو گئی کوئی نتیجہ نکلا بھی تو یہ کہ طبقہ چھلار اور طبقہ

علماء میں وہ مخالفت پیدا ہو گئی جس کے اثرات کبھی مٹ نہیں سکتے اکثر ایسا بھی ہوا کہ طبقہ علماء نے آواز بلند کی لیکن عوام نے حد البصر سمجھ کر اس پر کوئی توجہ نہیں کی غرض کہ کبھی جھلار گمراہ ہوے اور کبھی علماء کوئی متفقہ قوت ایسی مجتمع نہ ہو سکی جو حق و عدالت کو کذب و باطل پر غالب کر سکتی۔

ہندوستان کے مسلمانوں کی یہی سیاسی زندگی اسی کشمکش میں مبتلا رہی۔ ایک زمانہ وہ تھا جب دہلی اور نواح دہلی کے چند خدا شناس علماء نے اپنے قول و عمل سے عام اعلان کر دیا کہ واقعات کتنے طرح کے ہیں اور مسلمانوں کے فرائض کیا۔ انہوں نے اس کی کوشش کی کہ جھلار نہیں علماء اپنے فرائض سے باخبر ہو جائیں۔ اول کی راست روی جھلار کو خود بخود راہ راست کی طرف متوجہ کر دے گی لیکن طبقہ علماء اس اعلان کو اس طرح سنا جس طرح کوئی مبتلائے عیش نوحہ غم کو۔ وہ مکرر بھی ہو گیا اور متفکر بھی۔ وہ اس کے لئے ہرگز تیار نہ تھا کہ اپنی آسان پسند زندگی کو حق و ایمان کی دشواریوں پر قربان کر دے۔ نتائج معلوم، صدائے حق پتھروں اور دیواروں سے ٹکر کر خاموش ہو گئی۔ علماء کی خدا فراموشیاں گئیں اور نہ جھلار کی خود فروشیاں۔

لیکن انسان جبر و ظلم سے مطمئن نہیں رہ سکتا۔ جب طبقہ علماء نے اپنے فرائض تبلیغ کو غسل جنابت پر ختم کر دیا اور تلقین ایمان کی جگہ پر تکفیر کے فرائض انجام دینے لگے عوام نے یہ طے کر لیا کہ اگر کوئی صورت ان کی دستگیری کی پیدا ہو سکتی ہے تو وہ نہیں حق شناس شخصیتوں کے ذریعہ سے جن کو ظاہر ثبوت رسولؐ کی ذمہ داریوں سے کوئی تعلق نہیں۔ وہ اس حقیقت کے قائل ہو گئے کہ طبقہ علماء میں بھی جھلار ہیں اور طبقہ جھلار میں بھی علماء، اس انکشاف کے بعد علماء کا سیاسی اقتدار روز بروز کم ہوتا گیا بالآخر نہ ان کی کوئی

وقت رہی اور نہ کوئی اہمیت۔ صفحہ ہستی پر دو ایک نقش باطلی ہو کر رہ گئے دنیا
 یہ سمجھ چکی تھی کہ ایک دن یہ نقش بھی مٹ جائے گا۔ یہ ظاہر ہے کہ مسلمانوں کے لئے
 اس سے بدتر کوئی صورت نہیں ہو سکتی تھی کہ وہ طبقہ ہمیشہ کے لئے بے کار ہو جا
 جو امور مذہبی کانگراں ہے لیکن وہ مجبور تھے وہ حسرت و افسوس کے ساتھ یہ دیکھ
 رہے تھے کہ علماء خود اپنی غفلت اور اپنی نا عاقبت اندیشیوں سے اپنے وجود
 کو رائیگاں کر رہے ہیں۔

کامل اس فرقہ نماد سے اٹھانہ کوئی

کچھ ہوئے ہی تو یہ زنداں قلعہ خوار ہوئے

سیاسی اور اخلاقی جدوجہد اب اس کلیہ کی قائل ہو گئی اور قوت اور شخصیتوں
 کے ہاتھ میں آ گئی جن کو دین و مذہب سے کوئی خاص لگاؤ نہ تھا۔ اس کے نتائج کئی چیزوں
 سے اسلامی تمدن کے لئے خطرناک تھے۔ نہ معاشرت کو اخلاق سے کوئی تعلق رہا اور نہ سیاست کو مذہب سے
 مسلمانوں کا طرز معاشرت۔ اور ان کا نظام اخلاق اور ان کا طریقہ تعلیم روایات مقدسہ
 سے بیگانہ ہو کر ایک نئے اصول پر قائم ہو گیا، مہری اور لوگوں نے کی جو دماغ
 رکھتے تھے اور جو صلی مقتدی وہ ہوئے جو ضروریات کے پابند تھے اور مصالح کے۔

سید کی شخصیت ایک مخصوص حیثیت رکھتی ہے۔ علماء کا گروہ انہیں۔

”اخوان الشیاطین“ میں شمار کرتا رہا اور ”روشن خیال“ جھلار اور نہیں سچ
 موعود کا مرتبہ دیتے رہے۔ آج بھی علماء کا ایک طبقہ اور نہیں مسلمانوں کی گراہیل
 کا ذمہ دار سمجھتا ہے اور تعلیم یافتہ جھلار کا ایک گروہ اور نہ موجودہ دور تعلیم
 و تہذیب کا ایک مجدد۔ حالانکہ سید نے وہ تھے اور نہ یہ۔ اور ان کی ہستی محض
 اس رد عمل کا نتیجہ تھی جس کی ذمہ دار علماء کا جھل مرکب تھا۔ گروہ علماء چاہتا
 تھا کہ عوام اس کے اقتدار سے باہر قدم نہ رکھنے پائیں ورنہ اس کی پیمبریاں

قائم نہ رہ سکیں گی۔ برہمنیت اوس پر بھی مسلط ہو گئی تھی وہ کسی طرح یہ برداشت نہیں کر سکتا تھا کہ تعلیم اور بالخصوص تمدن جدید عوام کو اوس سے برگشتہ کر دے اگر یہ گروہ اپنے فرائض نیابت کو دسوزی اور نیک نیتی کے ساتھ انجام دیتا رہا ہوتا تو یہ ممکن نہ تھا کہ وقتی مصالح مسلمانوں کو صحیح راستہ سے ہٹا کر دور جدید کی ابلہ فریبیوں میں مبتلا کر دیتے۔ لیکن حقیقت کچھ اور تھی۔ علمائے انہماقی رہبری کی جگہ تھے بھر بھی وہ منتہی تھے کہ عوام پر اسی شدت کے ساتھ حکمرانی کرتے رہیں جس طرح پہلے کر رہے تھے۔

جب علمائے طبقہ نے یہ محسوس کر لیا کہ دور جدید نے مسلمانوں کو اون کے اقتدار سے نکال کر آزاد کر دیا ہے اونہوں نے انتقاماً کفر کے فتوے صادر کئے کوئی ایسا نہ تھا جو ملعون اور مرتد قرار نہ دیا گیا ہو۔ خدا نے صرف شیطان کو طوق لعنت پہنائی تھی رسول اکرم نے تکفیر کو ایک فعل مذموم قرار دیا تھا مگر ان خدا کے بندوں اور رسول کے قائم مقاموں نے تکفیر کا غلغلہ بلند کر دیا ہر شخص جو ظہر اور میزان مشعب کے علاوہ کسی دوسرے درس کا قائل تھا وہ کافر ٹھہرا دیا گیا کفر منحصر ہو گیا گفتار و رفتار و وضع و لباس اور تبسم و کلمہ پر ایسے فرض تکفیر اس جوش و خروش کے ساتھ ادا کیا جا رہا تھا گویا خدا کے سب سے بڑے حکم اور رسول کی سب سے بڑی تعلیم کی مطابعت کی جا رہی ہے۔ ستم ظریفی یہ تھی کہ تکفیر کرنے والوں کے گروہ میں نمایاں حصہ اون علمائے کاتما جنہوں نے عمر بھر کبھی مسلمانوں کے سب سے بڑے فرض کا نام بھی نہیں لیا تھا۔ وہ کبھی اون فرائض کی تلقین نہیں کرتے تھے جن کے نتائج سنگین اور جن کی تبلیغ مشکل تھی۔

بزیر دینی ملع سیاہ کارانہ

دراز دستی ایں کونہ آستینیاں ہیں

اگر صرف اون گمراہ اور مرتد انسانوں کی تکفیر کی گئی ہوتی جو واقعتاً قابلِ تضریر تھے کوئی کشمکش پیدا نہ ہوتی لیکن انتقام کا ایک جذبہ متلاطم تھا جس نے ہر ذی عقل مسلمان کو کافر ٹھہرا دیا چاہا۔ ہر اوس مسلمان کو جو اپنے دل و دماغ کی امداد سے طبقہ علماء کا حریف بنکر اوسے دنیا و ہی شکست دے سکتا تھا کافر و گمراہ کا خطاب دے دیا گیا۔

تکفیر کے اس ہنگامہ نے ایک شورش برپا کر دی نتیجہ جو ہو سکتا تھا وہ ہی ہوا بروہ ہستی جو دور جدید کی قائل تھی اور اوس کے ان رجحانات کو کفر و الحاد سے تعبیر کیا جا رہا تھا۔ محض علماء کی ضد میں گمراہ ہو گئی۔ اتفاقاً ہی نہیں صرف فطرت ہی کے تقاضے سے نہیں بلکہ بالارادہ۔ سید کا شمار دراصل اد نہیں انخاص میں کیا جا سکتا ہے جو حقیقتاً نظر کی وسعتیں قلب کی گہرائیاں اور دماغ کی نقوش رکھتے تھے لیکن فطرتاً اون کی وسعتوں اور رفعتوں میں گمراہیوں کے انداز مضرتھے صرف اس کی ضرورت تھی کہ کوئی حریف اد نہیں شتعل کر دے۔ علماء کے شغل تکفیر نے یہی کیا سید کی فطرت دور قدیم سے بغاوت کرنا چاہتی تھی لیکن اگر کوئی صحیح رہبر اون کی رہبری کے لئے پیدا ہو جاتا اون کی استعداد سے فائدہ اٹھایا جا سکتا تھا سیاسی اور اخلاقی ہر حیثیت سے۔ لیکن اس کے برعکس مذہبی گروہ نے اپنی غلط اندیشیوں سے اون کو اوس منزل کی طرف متوجہ کر دیا جس کی طرف خود اون کے رجحانات اون کو لئے جا رہے تھے۔

علماء ایک حد پر تھے اور سید دوسری حد پر۔ سید پر سب سے بڑا الزام یہ قائم کیا جا سکتا ہے کہ اد نہیںوں نے علماء کی ضد میں مذہب کو غلط سمجھنے اور سمجھانے کی کوشش کی۔ مذہبی حیثیت سے وہ واقعتاً گمراہ تھے لیکن اون کی گمراہیوں کی سزا اد نہیں نہیں بلکہ اون غلط اندیشیوں کو دی جائے گی جنہیں

محض جوشن مخالفت اور جذبہ انتقام میں سکسید اور اون کے گرد وہ کو مرتد قرار دیکر ہمیشہ کے لئے مذہب سے بیگانہ کر دیا، سکسید نے سب سے بڑی غلطی یہ کی کہ انہوں نے مذہب کو صحیح نقطہ نظر سے نہیں دیکھا اور قصہ ا۔ اون کا مقصد صرف یہ تھا کہ علماء کے نقطہ نظر کو غلط ثابت کر دیں اسی مقصد کے تحت میں انہوں نے مذہب کے ہر کلیہ کو غلط فہمیوں کے نذر کر دیا وہ صرف یہ ثابت کرنا چاہتے تھے کہ مذہب وہ نہیں ہے۔ جیسے اون کو کافر ٹھرانے والے علماء سمجھے ہیں انہوں نے اس کی ضرورت نہ سمجھی کہ حقیقی مذہب کی توضیح کرس۔ میرا خیال تو یہ ہے کہ اگر مذہب کے حکمرانان قدیم دور جدید کے اس علم بردار کی مخالفت نہ کرتے مذہب بحث ہی میں نہ آتا۔ سکسید اپنی محدود سیاست اور محدود تعلیم میں مصروف رہتے اگر کبھی وہ مذہبی دائرہ کی طرف آتے بھی تو اس شان سے نہیں گویا علماء کا کوئی حریف مذہب و اخلاق کو پامال کرنے جا رہا ہے۔

اس رد عمل کا نتیجہ مذہب ہی پر نہیں بلکہ نظام معاشرت اور فزایات پر بھی مترتب ہوا۔ یہ کہنا زیادہ صحیح ہو گا کہ ایک حد تک مذہب غیر متاثر رہا لیکن اخلاق۔ معاشرت اور سیاست سب پامال ہو گئے۔

جب ہندوستان کا موجودہ تمدن تعلیم جدید پر قائم کیا جا رہا تھا مسلمانوں کے لئے یہ لازمی تھا کہ اس حربہ سے مسلح ہو لیں جو دور جدید تنازع للبقا میں ضروری ہے۔ اگر علماء چاہتے تھے کہ دور جدید کی تعلیم مسلمانوں کو گمراہ نہ کر سکے انہیں سکسید سے ملکر کوشش کرنی چاہئے تھی لیکن ان کا یہ تقاضا کہ مسلمان تعلیم جدید سے بے بھرہ رہیں اور اسکے ساتھ ہی روایات قدیم سے بھرہ ورنہ ہو سکیں انتہائی فریب کاریوں پر منحصر تھا سکسید نے عاقبت اندیشی کو دخل دیا اور علماء کے ہنگاموں سے مرعوب نہیں ہوئے تعلیم جدید مذہب و اخلاق سے اگر بیگانہ ہو گئی اور تعلیم یافتہ گمراہ اگر گمراہ

ہو گیا۔ اس کی ذمہ داری تنہا سسید پر نہیں بلکہ علماء پر بھی ہے۔ سسید نے علماء کی مخالفت میں مذہب و اخلاق کو دور جدید کی ضروریات پر قربان کر دیا اور علماء نے سسید اور اہل ان کے طبقہ کی مخالفت میں تعلیم جدید سے بیگانگی اختیار کر لی۔ اس کشمکش میں نہ علماء تباہ ہوئے اور نہ سسید جو کچھ تباہی آئی تھی وہ اسلامی تمدن پر آئی۔

دور جدید کا تعلیم یافتہ گروہ اپنی بد توجہیوں پر فخر کرنے لگا اوس کے لئے سرمایہ یہ واقعہ تھا کہ عامل سرکاری اوس کی قدر کرتے ہیں وہ یہ نہیں جانتا تھا کہ ملک و ملت اوس سے کیا چاہتے ہیں وہ نہ مذہب کا قائل تھا اور ملت کا اوس کی نگاہوں میں اگر کوئی وقعت تھی تو علوم مغرب کی۔ اگر کوئی عزت تھی تو یورپ کے نظام اخلاق کی وہ نہ مذہب کو قابل توجہ سمجھتا تھا اور نہ مشرقی اخلاق کو۔ وہ روایات قدیمہ سے بے خبر تھا۔ مصنفین مغرب کی ترتیب

دی ہوئی تو تاریخ اوسے جو چاہتی تھیں سمجھا دیتی تھیں جس واقعہ کو چاہتی تھیں اوس کے دل داغ میں چھپا دیتی تھیں وہ مشرقیت کو اپنے لئے باعث تنگ سمجھتا تھا اوس کے نزدیک ایک معممہ لایخل تھا اور حدیث ایک کلام ناقابل عمل، اوسے اپنے مذہب پر شرم آتی تھی اپنے نظام اخلاق سے وہ متنفر تھا۔ وہ سمجھتا تھا کہ دنیا کی ابتدا مغرب سے ہوئی اور اوس کی انتہا بھی مغرب ہی پر ختم ہوگی مغرب ہی کو وہ علوم و فنون کا مخزن اور حقائق و لطایف کا مرکز تصور کرتا تھا۔ اوس کا مطلع نظر خالہ نہیں ولسلن غزالی نہیں مل اور حکسے، ابن خلدون نہیں اسمتہ اور مارسلے نہ تھے۔ کاش کہ وہ مغرب ہی کے حقیقی علوم سے باخبر ہوتا۔ اوس کی نظر محدود تھی انگلستان اور اوس کے سطحی اور تنک مایہ مصنفین تک بالخصوص اُن قریب کا جہلات تک جسکی لامبانی اور گمراہ کن تصانیف ادب و تاریخ کے نام سے درس میں داخل کر دی گئی ہیں۔

ایک طرف یہ عالم دوسری طرف سیاست مذہب بھی نہیں اخلاق و معاشرت کے مسئلہ اصول سے بھی محروم کر دی گئی۔ تعلیم جدید کا مرکز سیاست کا قائل ہی نہ تھا اگر اوس کے اصول میں سیاسی جدوجہد جائز تھی تو صرف اس حد تک کہ حکومت کے ارباب حل و عقد کو کس طرح راضی رکھا جائے اور روزمرہ کی زندگی میں اپنے حریف کو ارکان حکومت کی نگاہوں میں کس طرح رسوا کیا جائے۔ ترکی کی لڑائیاں سیرید کے وقت میں بھی ہوئیں اور اون کے بعد بھی۔ لیکن کہا کوئی کہہ سکتا ہے کہ سیرید اور اون کے گردہ آغوت اسلامی کا کبھی کوئی درس دیا ہی نہیں کیا انگلستان کے مقابلہ میں وہ ترکی کی ہمدردی کی ہمت رکھتے تھے؟۔ میں سیرید کو الزام نہیں دیتا صرف واقعات کی طرف اشارہ کر رہا ہوں اور حالات کی طرف ترکی کے خلاف اگر حکومت ہند نے سیرید اور اون کے ہمنوا مسلمانوں سے امداد طلب کی ہوتی تو نہ سیرید کو جھجک ہوتی اور نہ اون کے مرکز تعلیم کے مغرب پسند طلباء کو۔ ممکن ہے اس طرح کے واقعات پیش بھی آئیں ہوں۔ میں نہیں کہہ سکتا۔

ترکی کا سوال تو بعد کو آتا ہے ہندوستان کی سیاست خاص طور پر قابل ذکر ہے۔ سیرید کی تلقین یہ تھی کہ جاوہر تسلیم و رضا سے ہٹ کر جلتا مذہب حکام پرستی میں کفر و ارتداد کے معنی رکھتا ہے مذہب اخلاق۔ ضمیر غرضکہ ہر غلش کو مٹا دینا چاہئے جب کبھی شکر و وفا کا مطالبہ حکمران قوم کی طرف سے کیا جائے۔ آج وہ لوگ جو ہر موقع پر سیرید کا نام لیکر تعلیم و فادہ دہتے رہتے ہیں کس روش پر ہیں؟۔ یہ وہی شخصیتیں ہیں جنہوں نے موجودہ تحریک میں حق پسند انسانوں کو بھی مطعون کرنا چاہا اور اون کے خدا اور رسول کو بھی مجھے اون نادانوں پر افسوس آتا ہے جو بیسویں صدی کے ہنگاموں میں سیرید

کو اپنی بد توجہیوں کا پردہ بنانا چاہتے ہیں۔ سسر سید کسی کی ہنگامہ داریوں کا عذر نہیں بن سکتے وہ ایک مستقل سیرت رکھتے تھے اور سیرت کی بہت تھی۔ اون کے پاس تو می درد بھی تھا اور اس درد سے کام لینے والا دماغ بھی اگر مذہبی اور سیاسی حیثیت سے اونہوں نے غور میں کیس اور اس کا بھی ایک عذر ہے اون کا زمانہ دوسرا عثمانہ آج کے سے حساسات تھے اور نہ آج کی سی سیاست اور وقت یہ جذبات ہی موج زن نہ تھے جو آج ہر سپنہ میں تلامذہ برپا کر رہے ہیں۔ لیکن آج جو حق ناشناس ہستیاں سسر کے نام کا ورد کرتی رہتی ہیں اون کے پاس کیا ہے؟ کیا وہ دل اور وہ دماغ! اون کے لئے کیا عذر پیدا کیا جاسکتا ہے؟ کیا سسر کے دور کے حالات اور اس کی مجبوریاں؟ یہ کچھ نہیں صرف بد بختیاں اور گمراہیاں ہیں اون کا نام سسر کی پالیسی، رکھ لیا گیا۔

بدنام کنندہ میں نکو نامے چند۔ سسر کی روح مضطرب ہے مگر کوئی متوجہ نہیں ہوتا مین اوسی وقت جب سسر سید اور اون کے رفقا اپنی امت کے لئے نظام تعلیم اور نظام اخلاق مرتب کر رہے تھے اونہیں کے ساتھ علی گڑھ کے اسی خزانہ علوم میں ایک ہستی فرایض معلیٰ انجام دے رہی تھی جس کا ہر نفس علم و حکمت کا ایک شاندار مستقبل پوشیدہ رکھتا تھا۔ خود اس کو یہ خبر نہ تھی کہ اس کی آئندہ زندگی مسلمانوں کے لئے چشمہ حیات ہوگی جس سے دور قدیم کے تشنگان علم اور دور جدید کے شیدایانِ حکمت دونوں سیراب ہوں گے۔ وہ اسلام کا ماضی بھی رکھتی تھی اور حال بھی۔ وہ یہ بھی جانتی تھی کہ مسلمانوں نے کونسی دولت کہو دی ہے اور یہ بھی کہ اونہیں کونسی نئی دولت حاصل کرنی چاہیے۔ مولانا شبلی مرحوم جب علی گڑھ میں تھے اون کی زندگی کا ہر لمحہ ماضی اور حال کی کشمکش سے عبرتیں حاصل کر رہا تھا۔ بالآخر وہ دور جدید کے خطرناک عناصر کے خلاف صف آرا ہوئے اور اس شان سے کہ "تعلیم یافتہ گروہ" ہی اسلام کے تمدن اور مشرق کی عظمتوں کا قائل ہو گیا۔

مولانا پہلے شخص تھے جن کی اہمیت اور طبقہ نے بھی تسلیم کر لی جو سسٹم کی مطابقت میں
 گروہ علماء میں سے ہمیشہ کے لئے بدخل اور ایک حد تک قنفر ہو گیا تھا۔ اس اعتبار سے
 مولانا کا اثر دور جدید کے نظام علم و اخلاق پر ہر شخص کو تسلیم کرنا پڑے گا۔ مولانا
 کے مختلف مشاغل کا یہاں ذکر نہیں اس سلسلہ میں صرف یہ واضح کرنا مقصود ہے
 کہ سسٹم کی ابتدائی زندگی سے لیکر مولانا کے علمی نشو و نما تک جو تعصب اور صحیح تعصب
 علماء کے خلاف دور جدید کے بے پروا مسلمانوں میں پیدا ہو گیا تھا۔ اس کو
 مولانا کی شخصیت نے ایک حد تک کمزور کر دیا اور اس کی گنجائش پیدا ہو گئی کہ صحیح
 علماء تعلیم یافتہ مسلمانوں کو اپنی جامعیت سے متاثر کر سکیں۔ علم و حکمت میں جب
 دیرینہ نظام تعلیم کی حیثیت تسلیم کر لی گئی تو اس کا بھی امکان پیدا ہو گیا کہ مذہبِ نبی
 میں بھی علماء کی حیثیت متعین ہو جائے۔ لیکن شکل یہ تھی کہ دفعتاً تمام مراحل ایک
 تنہا ہستی طے نہیں کر سکتی تھی جب طبقہ علماء کی بد توجہیوں نے خود اپنے ہاتھوں
 اپنے اقتدار کو برباد کر دیا تھا۔ گو مولانا شبلی مرحوم کئی حیثیتوں سے صحیح اسلام
 کو پیش کر رہے تھے۔ علم کو اجتہاد و تحقیق سے۔ عمل کو قرونِ اولیٰ کے مسلمانوں
 کے تذکروں سے۔ اخلاق و سیاست کو مسلمانوں کی تواریخ و روایات سے لیکن
 یہ تمام کوششیں انجام کار کے لئے کافی نہیں تھیں۔ مولانا کی شخصیت نے دورِ جدید
 کے ”روشن خیال طبقہ“ میں صلاحیت و استعداد پیدا کر دی اب اس کی ضرورت
 تھی کہ حالات اور واقعات کا تسلسل قلب سلیم پیدا کر دے اور دماغ صحیح
 مسلمانوں کی خوش نصیبی نے یہ سامان بھی فراہم کر دیا۔

سسٹم اور اذن کے معاونین کی افراط و تفریط سے طلباء علم جدید کے
 طرز معاشرت اور اصول اخلاق میں جو بے راہ روی پیدا ہو گئی تھی اس کی اصلاح
 اس نخلص اور غیرت مند مسلمان کی تعلیم و تلقین نے کر دی جس نے طلبہ کے سانچہ

اپنے قول و عمل سے اسلامی تمدن کا بہترین نمونہ پیش کر دیا تھا۔ آج اگر کوئی دور جدید کے تعلیم یافتہ مسلمانوں کی تاریخ لکھنے بیٹھے وہ اس حقیقت کو نظر انداز نہیں کر سکتا کہ نواب وقار الملک مرحوم نے اپنی چند سالہ نظامت میں علیگڑھ کے طلباء کو کیا کیا سبق دے اور اپنے طرز زندگی سے اون کو کیا ہدایتیں کیں۔ علیگڑھ کالج جو دراصل موجودہ تمدن کا مرکز تھا۔ اور جس سے نکل کر ”روشن دماغ“ مسلمان تمدن جدید کی تبلیغ کیا کرتے تھے نواب وقار الملک کی عظمتوں سے غیرت قومی کا مخزن بن گیا۔ یہ نہیں کہ سیرید اور محسن الملک کی گود میں پلے ہوئے طلباء خود دار اور غیرت مند مسلمان بن گئے ہوں۔ مگر اہستیاں دفعتاً راہ راست پر نہیں آسکتیں۔ البتہ یہ ہوا کہ سیرید کی تلقین و فائز نواب وقار الملک کی تعلیم خود داری سے بدل گئی۔ تعلیم یافتہ طبقہ فیمہ و اخلاق سے بھی مانوس ہونے لگا اور مذہب و سیاست سے بھی۔ یہاں تک کہ جنگ بلقان نے لوگوں کے احساسات قومی اور جذبات ملی کو اس حد تک بیدار کر دیا جس کی امید بھی نہیں کی جاسکتی تھی۔ دنیا متعجب تھی کہ ”پیر وفا“ کی خانقاہ سے ”مجاہدین اسلام“ کا لشکر کس طرح نکلا۔ حکومت متحجر ہو گئی کہ ”برٹش نے بھی بالآخر حملہ کر دیا۔“ ارباب حل و عقد دہلیاں دینے لگے سیرید اور محسن الملک کے تربیت دادہ ”پیران ناباغ“ نصیحتیں کرنے لگے کہ اغوت اسلامی کے بت پرانہ امن و سکون اور حکومت کی شفقتوں کو کیوں قربان کر رہے ہو غرض کہ ہر طرح کی کشمکش پیدا ہو گئی لیکن احساسات جو بیدار ہو چکے تھے بیدار ہی رہے۔ مسلمانوں کی سیاست کا یہ پہلا باب تھا جو اس تمہید کے ساتھ شروع ہوا تھا نہ اس ہنگامہ کو نصیحتیں روک سکتی تھیں اور نہ دہلیاں

ایک طرف تمدن جدید نے اس طرح کر دت لی دوسری طرف ایک انسان کی وہ ہمہ گیر قوتیں رو بکار تھیں جن کی ہر جنبش کنگرہ فرعونیت کو متزلزل اور نقار

نمودینت کو پامال کر سکتی ہو۔ مولانا ابوالکلام آزاد کا دینی اون معجزات میں سے ہے جو کارکنان قضا و قدر کی حیرت انگیز کرشمہ طرازیوں کو نمایاں کرتے رہتے ہیں ”الفضل“ نے ہندوستان کے تعلیم یافتہ مسلمانوں کو اس طرح بیدار کر دیا جس طرح نفع صومر سے لاکھوں برس کے سوئے ہوئے انسان زندہ ہو جائیں گے۔ مذہب و سیاست کا یہ حیرت خیز اتحاد ہندوستان میں آج تک کسی مسلمان کا دل و دماغ پیدا نہ کر سکا تھا اسی معجزہ نامہ شخصیت نے علماء کے گروہ کو اسلامی سیاست کے رموز بتلائے اور دور جدید کے مبلغین کو مذہب و اخلاق کی حقیقتیں۔ اس سے پہلے مختلف مصنفین نے مختلف مواقع پر ہندوستان کے مسلمانوں کو فرائض کی تلقین کرنی چاہی تھی لیکن نہ اون کے پاس یہ دماغ تھا اور نہ یہ دل نہ یہ الفاظ تھے اور نہ یہ قلم۔ جامعیت ہندوستان میں کبھی اس سطوت و جبروت سے نمایاں نہیں ہوئی تھی مولانا آزاد نے مذہب کی بھی تبلیغ کی اور سیاست کی بھی۔ ”روشن خیال طبقہ“ کو یہ پھیلی بار معلوم ہوا کہ قرآن پاک میں غسل و طہارت کے علاوہ کائنات کے حقائق بھی پوشیدہ ہیں۔ اب تک جس انداز سے علماء قرآن پاک کو پیش کیا کرتے تھے وہ کسی طور پر خوش آئند نہ تھا۔ تعلیم یافتہ طبقہ سمجھتا تھا کہ قرآن ختم ہے تنبیہ و تنذیر اور تکفیر و تعزیر پر۔ خود غرض اور تنگ مایہ علماء نے اونہیں اسی طرح سمجھایا تھا۔ لیکن جب مولانا آزاد قرآن لیکر اوشے مسلمان مہوت ہو گئے کہ تیرہ سو برس کے صحیفہ میں حال ہی کے لئے نہیں بلکہ ہمیشہ کے لئے نکات و حقائق پوشیدہ ہیں۔ حقیقت یہ ہے کہ مولانا ابوالکلام کی شخصیت اون بلند نظر شخصوں میں سے ہے۔ جن کی عظمتوں کا محاصرہ نہیں کیا جاسکتا دور جدید میں مذہب کو اگر کسی نے سیاست سے صحیح طور پر ملا دیا ہے اور علماء کے کھوئے ہوئے اقتدار کو دوبارہ حاصل کر لیا ہو تو وہ تنہا مولانا ابوالکلام ہیں

اس سلسلہ میں ایک برگزیدہ شخصیت اور بھی ہے جو بظاہر گو دنیا سے اٹھ گئی لیکن حیات جاوید نے اسے ہمیشہ کے لئے نمایاں کر دیا ہے قرون اولیٰ کا اسلام اگر کسی نے عملاً دنیا کے سامنے اس صدی میں پیش کیا وہ مولانا محمود الحسنؒ کی مہتمم ہستی تھی آج جب کعبہ سے کفر کا دریا امنڈتا چلا آرہا ہے دیار ہند کے ایک مسلمان نے خیر الفروں کی یاد تازہ کر دی۔ مذہبی اور اخلاقی حیثیت سے مولانا مرحوم نے علماء کو نئے سرے ہندوستان میں زندہ کر دیا اور یہ ادھنیں کا فیض او انہیں کی برکات تھیں کہ موجودہ کشمکش میں علماء اور جھلار نے متحد ہو کر کذب و باطل کے مقابلہ میں حق و صداقت کا علم بلند کیا۔ گروہ علماء جو ایک زمانہ سے دو جدید کے مسلمانوں سے بیگانہ تھا ان سے آکر مل گیا اور وہ خدا شناس مغرب پرست جو مذہب کو ناقابل برداشت اور شعار اسلامی کو ناقابل عمل سمجھتے تھے خدا سے بھی نفوس ہو گئے اور اُس کے قوانین سے بھی۔ رہا یہ مسئلہ کہ عام طور پر گروہ علماء کی لہجہ اور ادب کا انبار کس رنگ پر ہے اور آئندہ اس کے کیا نتائج ہوں گے علم و حکمت کا مذہب و اخلاق سے یہ مخلصانہ اتحاد کس منزل تک قائم رہے گا۔ یہ ایسے مباحث ہیں جن پر موجودہ حالات میں کوئی تبصرہ کرنا نہ ضروری ہے نہ قرن مصلحت۔

لیکن سب سے زیادہ عبرت انگیز اور حیرت خیز یہ واقعہ ہے کہ مذہب و سیاست کی حمایت کے لئے جو سب سے زیادہ جاننازہستیاں پتیلیوں پر سر لئے ہوئے لیکن وہ علیگڑھ کے اسی تہذیب سے جس میں ہمیشہ وقار حکومت کی پرستش ہوتی رہی کل تک وہ ہی ہستیاں تمدن جدید کی دلدادہ تھیں لیکن آج کوئی نہیں جو سرفروشوں میں ان کا مقابلہ کر سکے خدا بھی ان پر نازاں ہے اور انسان بھی کل وہ تھیں کہ دور جدید کی حق فراموشیوں نے انہیں جو تہذیب و دی تھی اور آج

وہ ہیں اون کی فطرت سلیم کا جو تقاضا تھا۔ خلیل کی پیمبری پر آؤ۔ یہ فخر نہیں کر سکتا کہ خلیل نے اوسی کی گود میں پرورش پائی تھی۔ اس سے قبل کہ تمدن جدید کی آگ اون پر گلستان بن گئی مولانا شوکت علی اور مولانا محمد علی اسی آؤ کہہ کے سیمیں اور طلائی بت تھے جن پر علیگڑھ کے بت گروں کو بھی ناز تھا اور دؤر جدید کے بت پرستوں کو بھی لیکن آج جب وہ توحید کا غلغلہ بلند کر رہے ہیں خاندان آذری ماتم کر رہا ہے کہ اوس کے صدیوں کے تراشے ہوئے بت توڑے جا رہے ہیں اور روایات بت پرستی ہمیشہ کے لئے پامال کی جا رہی ہیں۔ درحقیقت دنیا کی تاریخ میں حال اور مستقبل کے لئے ہزاروں عبرتیں اور ہزاروں ہدایتیں ہیں۔

سجاد انصاری

پیغمبر اسلام

ذیل کا مضمون صلاح خدائے مجتہد صاحب کے
ایک آرٹیکل کا ترجمہ ہے جو کلکتہ ریڈیو کے اکتوبر
۱۹۲۳ء نمبر میں شائع ہوا تھا۔
”مدیر“

ہم رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی عزت و حرمت کا حق اُن کہنے روایات سے ادا
نہیں کر سکتے جو طرح طرح کے قصے کہانیوں اور بے بنیاد واقعات سے پُر ہیں بلکہ
حقیقی عظمت جدید فن تنقید اور ترقی یافتہ طرز تحریر کے ذریعہ کر سکتے ہیں۔ ہم
چاہتے ہیں کہ ان واقعات کی ٹھوس بنیاد پر بحث کریں جن کی تصدیق کے لئے
ہمارے پاس بہ کثرت ایسی ثقہ شہادتیں موجود ہیں جن سے کوئی شخص انکار نہیں
کر سکتا۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی ذات مبارک خود اعلیٰ ذہانت، عظیم اثنان کامیابی
اور ایک دائمی دلچسپی کی ایک مثال پیش ہے، پھر ہم قصہ کہانیوں یا غیر صحیح
بیانات پر کیوں جائیں۔

آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی حیات طیبہ پر قلم اٹھانے کے لئے ناقدانہ طرز تحریر کا اقتضا
کرنا میری خیال میں زمانہ حال کی اس روح جدید کا اظہار کرنا ہے۔ اس سے آئندہ
کے لئے تاریخی تنقید و عام تحقیق و تفتیش میں مزید اصلاح و ترقی کی امید ملتی
ہے۔ یہ امر بھی باعث مسرت ہے اس سے وہ غیر معقول لغت جو عدم تحقیق
کی وجہ سے پیدا ہو گیا تھا، عنقریب دور ہو جائے گا اور اس سے بھی مزید تر

یہ کہ اس سے اس اعتراض کی تردید ہوتی ہے جو غیر مسلم مصنفین کی طرف سے اکثر عاید کئے جاتے ہیں یعنی کہ اسلام جامد اور دشمن ترقی ہے، لیکن اسلام کی تائید شروع سے لیکر اخیر تک اس الزام کی تلبیط کرتی ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ اسلام کبھی بھی ایسا نہیں رہا جیسا بیان کیا جاتا ہے۔ اور نہ شریعت اسلام میں کوئی اصول بھی ایسا ہے جو آگے چلکر مانع ترقی ہو۔

برعکس اس کے مسلمانوں اور ان کی سلطنتوں کے زوال کا باعث جیسا کہ میرا خیال ہے عدل و مساوات، محبت و الفت، حق و صداقت کے اصولوں کو ترک کر دینا ہے۔ جنہیں اسلام ساتھ لیکر آیا اور جن کی شائع اسلام نے سفر و حضر جلوت و خلوت ہر موقع پر تعلیم و تلقین کی۔ ہم اس واقع سے انکار نہیں کر سکتے اور نہ اس کے اعتراف کرنے سے وہ عظمت کو جو آنحضرتؐ کی ذات کے متعلق ہمارے قلوب میں ہے ایک ذرہ بھی کم ہو سکتی ہے۔ اس میں شبہ نہیں کہ اس زمانہ میں جب آنحضرتؐ صلعم مبعوث ہوئے ایک روحانی روشنی عرب میں نمودار ہو رہی تھی اور بعض اشخاص بھی تھے۔ (ایک خود آپ ہی کے خاندان کے تھے) جو ملک کے موجودہ مذہب سے غیر مطمئن ہو کر ہر چار طرف کسی ایسی شے کی تلاش میں تھے جو سکرو عبادو کے علاوہ زیادہ عقل سے لگتی ہوئی ہو اور روحانی ضروریات کے مطابق ہو لیکن سوال یہ ہے کہ اس تحریک کی کیا نوعیت تھی؟ اور اس کا دائرہ عمل کہاں تک تھا؟ قدرت معلومات کی بنا پر ہم اس کے حدود کی تعین نہیں کر سکتے اور نہ اس کا صحیح اندازہ ہو سکتا ہے۔ لہذا ہم اس سوال کا جواب کہ آنحضرتؐ کہاں تک اس تحریک سے متاثر ہوئے؟ یا یہودیت و نصرانیت نے آپؐ پر کچھ اثر ڈالا؟ فی الحال نظر انداز کر دیتے ہیں۔ لیکن اس سے انکار نہیں کہ آپؐ نے کچھ اثر ضرور لیا اور قرآن پاک میں اس کے صاف

اشارات مجموعہ میں اس سے بھی انکار نہیں کیا جاسکتا کہ انحضرت کے زمانہ ولادت و ولایت اور نبی شہور کو پہنچنے تک عرب کے مروجہ دین کے خلاف خیالات برابر نشو و نما پا رہے تھے ظہور اسلام سے قبل کی شاعری میں برابر ان رہبانوں کی روشنی کا ذکر آتا ہے جو صحرا میں مسافروں کی رہنمائی کیا کرتے تھے اور قرآن کریم میں بھی جگہ جگہ پر یہودیت اور انجیل کے قصے آتے ہیں۔ لیکن وہ کونسی ذات تھی جس نے ایک بادی شیین، جنگجو، پُر لفاق قوم کو ایک فیلسوف، عرصہ کے اندر ایک مضبوط، متحد اور ناقابل تسخیر قوم بنا دیا جسے مذہب کے ایک ایسے دلولہ و جذبہ سے پُر کر دیا جس کا تاریخ میں اس سے قبل کبھی تجربہ نہیں اور جس نے ان کے سامنے ایک باقاعدہ مذہب اور ایک معقول، قابل عمل مجبوتہ اخلاق پیش کر دیا۔ یہ کونسی ذات تھی؟ وہ حضرت محمد رسول خدا صلی اللہ علیہ وسلم کی ذات بابرکات تھی۔ ممکن ہے کہ آپ نے اپنے چند روشن دماغ اہل ملک سے کچھ روشنی حاصل کی ہو یہ بھی ممکن ہے کہ عیسائیوں اور یہودیوں کا بھی کچھ اثر آپ پر پڑا ہو لیکن شرک کی بجائیں اور اسلام کی ترویج آپ نے اور صرف آپ نے ہی کی۔

یہ صرف آپ کی ذات تھی جس نے اس دین جدید کو عالمگیر صورت میں پیش کیا۔ یہ صرف آپ ہی تھے جنہوں نے بت پرستی کی مذمت اس کے اصل مبدعہ میں کی جو عربوں کی مہنام پرستی کا مرکز تھا۔

پروفیسر دعوے نے ایک عالم نامہ مضمون میں نزول وحی کے متعلق بہت کچھ لکھا ہے پروفیسر مصوف کی رائے سے ہمیں خواہ اتفاق ہو یا نہ ہو لیکن اس میں کچھ شبہ نہیں کہ آپ کے دل میں اپنے نبی اللہ ہونے کا خیال بار بار پیدا ہوتا رہا۔ کئی مرتبہ آپ نے خیال

بار بار پیدا ہوتا رہا۔ کئی مرتبہ آپ نے یہ خیال قائم کیا اور ترک کر دیا، یہاں تک کہ اسے خفی صورت اختیار کی اور ہمیشہ کے لئے جاگزیں خاطر ہو گیا۔ اس تمام عرصہ میں یہ عمل گو بتدریج لیکن ٹھایت ہی استقلال کے ساتھ ہوتا رہا۔ یہ نہ تھا کہ آنحضرت کو کبھی اپنے مقصد تبلیغ میں شک پیدا ہوتا البتہ مقصد کی مشکلات کا خیال ضرور آتا تھا اور بعض وقت ان مشکلات سے آپ حجبک اٹھتے جس میں تبلیغ دین کی دشواریوں کے ساتھ خود آپ کی ذات بھی شامل تھی۔ اکثر آپ پریشان خاطر اور متشکک ہوتے کہ آیا میں اس طوفان مصائب کا جو تبلیغ اسلام کی وجہ سے اُٹھ رہا ہے، تنہا مقابلہ کر بھی سکتا ہوں یا نہیں؟

آپ اپنے اہل ملک کو جانتے تھے نیز آپ اس سے بھی بخوبی واقف تھے کہ ان کا دین قدیم ایک ایسا رشتہ ہے جو ان کو ان کے آباء اجداد ان کی تاپیج پر دیا سے وابستہ کئے ہوئے ہے۔ اور وہ نہیں جب مال و حب و قوت کی طرف تھکتا ہے اور ان کی دولت و ثروت سب کچھ اسی دین کی بدولت ہے۔

آنحضرت ان سب حالات سے بخوبی آگاہ تھے اور اسی وجہ سے یہ قابل بھی تھا لیکن نور حق آشکارا ہو چکا تھا، ضمیر اپنا فیصلہ دیکھا تھا اور غم و رنج ہمیشہ کے لئے قائم ہو چکا تھا۔ آپ کی تمام تر زندگی اس عقیدہ کی ایک تفسیر ہے۔ ملک کی ساری قوت کے مقابلہ میں آپ اپنی عزم میں ثابت قدم اور اٹل رہے۔ کیا اس میں منفعہ ارادہ و بے ثباتی غم کا کوئی شخص ایک ہلکا سا نشان بھی تباہ کر سکتا ہے؟ سب سے حال کا موعظ پر کس کیشنی نے اس الزام کی قطعی طور پر تردید کی ہے کہ آپ بھی دیوتاؤں کو مانتے تھے جو خالق و مخلوق کے درمیان وسیلہ ہیں مگر مذکور نے اس تمام واقعہ کو محض ثابت کیا ہے۔

کوئی شے آپ کو تبلیغ توحید کے فرائض اور اپنے گمراہ اہل ملک بلکہ ساری مملکت

ہوئی دنیا کو مراد مستقیم پر لانے سے باز نہیں رکھ سکتی تھی۔ یہ وہ فرض تھا جسے آپ خدا کے
تعالیٰ کی طرف سے عائد سمجھتے تھے۔ صداقت کے مقصد میں یقین بچنے کے سوا کیا کوئی اور چیز
بھی آپ کو ان مشکلات میں ثابت قدم رکھ سکتی تھی؟

مصنفین یورپ بھی واقعہ ہجرت تک آپ میں کوئی عیب نہیں پاتے آپ کی ذات
آپ کے معتقدات آپ کے طریقہ تبلیغ اور آپ میں جذبہ کے ساتھ اپنے مقصد کے لئے لڑنے
ان میں سے ہر ایک کی مدح میں وہ سب کے سب رطب اللسان ہیں۔ ان کا خیال
ہے کہ جب آپ کے ہاتھ میں قرآن آئی تو یہیں سے پانسہ پلٹا۔ کیا اس الزام میں ایک ذرہ
بھی صداقت شامل ہے؟

حب آپ اسلام کے دینی و دنیوی پیشوا ہو گئے تو کیا آپ راہ حق سے بال برابر
بھی ہٹے؟ کیا آپ نے اپنی طرز رہائش بدلی؟ کیا آپ نے جاہ و ثروت کی خواہش کی؟
کیا آپ نے درباریوں کی کوئی جماعت رکھی یا دنیا کی ظاہری شان و شوکت اختیار کر لی
جن سے قدیم و جدید سلاطین خاص شوق رکھتے تھے؟ کیا آپ نے کوئی دولت جمع
کی یا وفات کے بعد کوئی خزانہ چھوڑ گئے؟ حقیقت یہ ہے کہ کسی لحاظ سے بھی آپ میں
کوئی تغیر نہیں ہوا۔ آپ عظیم الشان طاقت رکھتے تھے جن پر بڑے سے بڑے سلاطین
کو رشک تھا۔ لیکن اس کے باوجود آپ آخری دم تک سادگی بے تکلفی، انکساری
اور اعلیٰ ایشیاء و قربانی کی زندگی بسر کرتے تھے۔

لیکن یورپ کے لئے یہ سمجھنا کہ زندگی و مذہب کے ساتھ مشرق کا ہمیشہ
کیا رویہ رہا ہے، بہت ہی دشوار ہے۔ ایک مشرقی کے لئے اس کا ہر فعل مذہبی
ہے اس کی تمام تر زندگی از حد تا بہ الحد مذہبی اعمال کا ایک طویل سلسلہ ہے۔ اس
کے ہاں مذہب سیاست میں کوئی حد قائل نہیں۔ اس کے ہاں اس قسم کا
کوئی حکم نہیں کہ جو کچھ قیہر کا ہے قیہر کو دو اور جو خدا کا ہے خدا کو دو، انحضرت

ایک ہی وقت میں قیصر بھی تھے اور پاپائے اعظم بھی۔ آپ کے ذمہ مذہبی معاملات کی ادائیگی، صوم و صلوات کی انجام دہی، احکام شرعی کا نفاذ ہی نہ تھا بلکہ مسلمانوں کی مادی ضروریات کا پورا کرنا اور ان کی سیاسی رہنمائی بھی پیش نظر تھی۔

اور کیا انیائے اسرائیل تخت و تاج کے مالک نہیں ہو ا کرتے تھے؟ مکہ میں آپ کے مشاغل کا دائرہ عمل تنگ تھا، مدینہ میں آکر رفتہ رفتہ منصب نبوت کے ساتھ حکومت کے فرائض بھی داخل عمل ہو گئے۔ اسلام کسی خیالی مجموعہ اخلاق کا نام نہ تھا جس کو جامہ عمل پہنانے کے لئے آپ بھیجے گئے تھے بلکہ ایک ایسا مجموعہ تھا جو روزمرہ کی زندگی میں قابل عمل ہو اور اس قوم اور اس زمانہ کے اخلاقی معیار کے مطابق ہو سیاست و مذہب دونوں میں لُہہ الشرقین کا فرق ہو۔

اگر آنحضرت بخیا سی معاملات کو ایک تمثیل کی طرح خیالی طور پر لیا ہوتا، تو آپ یکسر ناکام رہتے۔ مثال کے طور پر یہودیوں کے ساتھ آپ کا طرز عمل لو اسے دیکھنا کی روشنی میں دیکھو اور ہم میں سے کوئی بھی ہے جو اس پر انگلی اٹھا سکتا ہو؟ موجودہ سیاست اس کے تدارک کے لئے کہیں زیادہ بیرحمانہ طریقہ اختیار کرتی۔ یہودیوں کو دوست بنانے کی آپ نے انتہائی کوشش کی۔ لیکن انھیں نہ بنا تھا اور نہ بنے۔ وہ غیر جانبدار بھی نہ رہتے تھے بلکہ کھلے میدان دشمنی پر مکرستہ تھے۔ وہ دشمنان اسلام سے خفیہ معاہدے کرتے اور انھیں مخفی طور پر امداد پہنچاتے۔ اس صورت میں کیا آپ کا فرض تھا کہ انھیں چھوڑ دیتے اور جس کام کو اس مشقت اور جانفشانی سے کر رہے تھے ان کے ہاتھوں میں تباہ برباد ہوتے دیکھتے..... کوئی دوسرا تدبیر اس طریقہ کے علاوہ جو آپ نے اختیار کیا اور کوئی دوسرا طریقہ عمل میں نہیں لاسکتا تھا۔

دوسری مثال فتح مکہ کے بعد آپ کے داخلہ، شہر کی لو، جو سیر و تمہیل کی

ایک نہایت ہی شاندار نظیر ہے۔ اتمامِ عرب آپ کے قدموں کے نیچے تھا، مکہ منیٰ و عداوت کا گھر آپ کے رحم و کرم کا منتظر تھا۔ کیا آپ کے جذبہ انتقام میں ذرا بھی حرکت ہوئی؟ آپ کے وہ اعدا جنہوں نے آپ کو پناہ تک دنیا گوارہ نہیں کیا، آپ کو اپنا وطن مالوف ترک کرنے پر مجبور کیا آپ کے تذلیل و تحقیر میں کوئی دقیقہ اٹھانے کا آپ کو درد انگیز سخت سے سخت اذیتیں پہنچائیں۔

کیا آپ اگر چاہتے تو ان میں سے ایک ایک کا سر قلم نہ کر سکتے تھے؟ لیکن ان سب کے باوجود آپ کا ہر فعل ذاتی و شخصی جذبہ سے ہمیشہ پاک رہتا تھا۔ شخصی عزت ذاتی وجاہت سے آپ ہمیشہ الگ رہے۔ دوسرے قریش جب آپ کے پاس تشریف لائے تو آپ نے فرمایا کہ ”تم مجھ سے آج کیا توقع رکھتے ہو؟“ انہوں نے جواب دیا کہ ”عفو“ اس پر رحمتِ عالم نے فرمایا کہ ”جاد“ آج کے دن تم سب آزاد ہو۔“

آپ کی سادگی، آپ کا اخلاق، آپ کی کفایتِ شعاری، آپ کا صبر و تحمل آپ کا استقلال و ثباتِ عزم، آپ کا عجز و انکار، ہر ذی روح پر آپ کے رحم و بھلا کے ساتھ شفقت آپ کا جذبہ عدل و انصاف۔ کیا تاریخ کوئی دوسری ایسی نظیر پیش کر سکتی ہے جس میں یہ تمام اوصاف و محاسن بہ تمام و کمال یکجا جمع ہوں؟

صدیوں کے اخفائے صداقت و بطلانِ حقیقت کے بعد آنحضرت کی شخصیت آج کے دن نہایت ہی اعلیٰ و لدفع نظر آ رہی ہے۔ یہاں تک کہ غیر مسلم دنیا کو بھی خراجِ تحسین و عزت لے رہی ہے۔ آپ کی ذات ایک بڑے مضبوط اور اعلیٰ اخلاق کی منظر ہے۔ آپ کی ذات کوئی نفس پرور، مطلق العنان بادشاہ کی سی نہیں کہ ذاتی ہی مفاد کا خیال رکھے بلکہ ایک کریم النفس حاکم ہیں جسے

محبت و روشنی کے انوار چاروں طرف پرتو لگن ہیں۔ آپ ابن الوقت نہیں بلکہ ایک رسول ہیں جن کے پیش نظر ایک متعین و مخصوص مقصد ہے اور جو اپنے ارادہ میں اہل ہیں۔ یہ تمام اوصاف آج یورپ نے بھی تسلیم کر لئے ہیں اور کھلے دل سے تسلیم کیا ہے انگریزی زبان میں بچپن، دیون پورٹ، باسور تھ اسمتھ اور کارلائل جین زبان میں کرہل اور گرم کی تصنیفات موجود ہیں۔ ان کے علاوہ اور بھی فاضلانہ تصنیفات ہیں جو نقص سے خالی نہیں اور یہ کبھی دنیا کے عیسائیت کے دماغی نتائج تھے۔

ذیل میں ہم اعلیٰ الفاظ نقل کرتے ہیں جو ڈاکٹر گستاویل نے (جرمن) بانی اسلام کی شان میں لکھے ہیں۔

”حضرت محمدؐ (صلی اللہ علیہ وسلم) اپنی قوم کے سامنے ایک شاندار نمونہ پیش کیا۔ آپ کا دامن اخلاق پاک و صاف تھا۔ آپ کا مکان، آپ کا لباس و طعام ہر ایک میں بشمول سادگی پائی جاتی تھی۔ آپ اس درجہ بے تکلف تھے کہ اگر صحابہ سے کسی اظہارِ عزت کو قبول نہ کرتے اور نہ آپ اپنے غلام سے کوئی ایسی خدمت لیتے جسے آپ خود کر سکتے۔ اکثر آپ بازاروں میں سودا سلف لینے جاتے اپنے جگرہ میں کپڑے بیٹے۔ یا کبھی بکریاں دہتے نظر آتے۔ آپ ہر شخص سے اور ہر وقت ملتے تھے بیماروں کی عیادت کرتے۔ سب کے ساتھ مہربانی و ہمدردی پیش آتے۔ آپ کی فیاضی و دریا دلی کی کوئی انتہا نہ تھی اور ایسا ہی آپ کو اپنی

۱۔ یہاں پر نار اینڈرس (Nar Anders) کی عالمانہ تصنیف ”حضرت محمدؐ کی شخصیت“ مطبوعہ استاکہم ۱۹۱۵ء قابل ذکر ہے۔

۲۔ ”نتائج اقوام اسلام“ مترجمہ مذہبش جو ڈاکٹر گستاویل کی کتاب کا ترجمہ ہے۔

قوم کی فلاح و بہبود کا خیال تھا۔۔ جو ہدایا و تحالیف آپ کے پاس آتے وہ آپ کے سب آپ تقسیم کر ڈالتے۔ اور جو باقی بھی رہتا اسے قوم کی ملک سمجھتے تھے۔

آپؐ انسانیت کے اس اعلیٰ ترین درجہ پر ہیں تو آپ کے کارنامے بھی عظیمانی ہیں۔ یہ سچ ہے کہ اسلام کی سیاسی طاقت دہائی ہے لیکن اس کی روحانی قوت آج بھی ویسی ہی تازہ اور زبردست ہے جیسی آج سے تیرہ سو برس قبل تھی ہندوستان، افریقہ، اور چین ہر جگہ اسلامی مبلغین کے سر کامیابی کا سپہا رہا ہے۔ انھوں نے ایسے مقامات پر کامیابیاں حاصل کیں ہیں جہاں سمجھتے باوجود کثرت مال اور اعلیٰ تنظیم و ترتیب رکھنے کے یکسر ناکام رہی ہے۔ اس کی کامیابیاں صرف ادنیٰ طبقوں میں ہی محدود نہیں رہی ہیں بلکہ یورپ جیسے گہوارہ علم و تہذیب میں اس نے اپنے جاں نثاران پیدا کر لئے ہیں۔

آخر اس کامیابی کا راز کیا تھا؟ اس کی کامیابی مذہب کا پجاریوں اور پادریوں کی قیود سے آزادی، محیر العقول رسوم اور عجیب و غریب عقاید مذہبی کے نہ ہونے میں مضمر ہے۔ اسلام تمام آسمانی مذاہب میں سادہ ترین مذہب ہے جو تہذیب کے اعلیٰ سے اعلیٰ اور ادنیٰ سے ادنیٰ مدارج میں یکساں طور پر رکھ سکتا ہے۔ اس کی سادگی ایک بازاری شخص اور ایک عزت گزین فلسفی دونوں کے لئے یکساں کشش رکھتی ہے۔ گوٹے قرآن پر حکمرانوں کے مارے بھولانہ سمایا، گہن نے اس میں وحدانیت کا جلوہ دیکھا۔ ایمانی بابتو حیدر سالت محمد ﷺ و محمد الرسول اللہ ﷺ ہمارے تمام عقاید کا لب لباب ہے۔ اس عقیدے کے ساتھ ساتھ ایک اعلیٰ درجہ کی دانش و عنایت بھی شامل ہے۔ یعنی صرف عقیدہ ہی کافی نہیں بلکہ تقویٰ و خلوص نیت، انسانی ہمدردی و محبت بھی

شرط ہے۔ نجات قول و فعل، عقیدہ و عمل ہر دو کے باہمی لزوم پر مبنی ہے۔ یہی وہ سبق ہے جسے ہم نے بھلا دیا اور جس کے ذہرائے کی آج پھر ضرورت ہو اگر ہم اس دین کے صحیح معنوں میں اہل بنا جاتے ہیں۔

بہر صورت عقیدہ سے زیادہ عمل ضروری ہو۔ عبادت دراصل سبج و زناہر میں نہیں ہے بلکہ حقیقی عبادت اپنے تمام قوائے جہانی و دماغی کے نشو و نما کرنے اور فرائض کی انجام دہی میں اسی قدر ہے۔ جس قدر کہ خلوت کی یاد الہی میں مصروف رہنے میں ہے۔ مذہب کا یہی پہلو تھا جسے اسلام نے خصوصیت کے ساتھ پکایا اور اسی کو ہمیں اپنے اندر پیدا کرنا ہے اگر ہم چاہتے ہیں کہ زندگی کی برکات سے مستفیض ہوں اور تنازع للبقا میں جو بد قسمتی سے تمدن جدیدہ کی خصوصیت بن گئی ہے کامیاب اتریں۔

پیر ٹوٹی لکھتا ہے کہ ”ہم یورپینوں میں یہ عام طور ایک امر مسلم ہے کہ اسلام مانع اصلاح و ترقی ہے۔ یہ اقوام میں ایک جمود پیدا کر دیتا ہے اور ان کی شاہراہ ترقی میں یہ ایک روڑا ہے۔ یہ خیال نہ صرف ارشادات نبوی و تعلیمات اسلامی سے انکی عدم واقفیت کا ثبوت دیتا ہے بلکہ تاریخ سے ایک صریح چشم پوشی پر بھی دال ہے۔ اسلام ابتدائی زمانہ میں اقوام کے ساتھ ساتھ ترقی کرتا رہا اور ابتدائی خلفاء کے عہد میں اس نے انسانی ترقی کے لئے جو سامان پیدا کئے، ان کا ذکر نہیں۔ دنیا کے اسلام کا موجودہ انحطاط اس سے منسوب کرنا محنت طاقت ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ ہر قوم کے لئے ایک وقت معین ہوتا ہے ترقی و شان و شوکت کے زمانہ کے بعد غفلت و جمود اور انحطاط و تنزل کا

در شروع ہوتا ہے۔ ایک دن کوئی خطرہ سر پر آن پہنچتا ہے اور وہ اپنے خواب غفلت سے چونک پڑتی ہے۔ مالک اسلامی کی یہ بے بسی کبھی مجھے بہت عزیز تھی۔ اگر مقصد یہ ہے کہ زندگی میں کم از کم مصائب اٹھائے جائیں، تمام سعی و کوشش تھیر سمجھی جائیں اور خوش آئند توقعات لیکر جان دیجاوے تو اس لحاظ سے مشرقی قوم سب سے زیادہ عقلمند ہیں۔ لیکن اب جبکہ حریص اقوام کا ہر طرف سے زغہ ہے ان کا اس طرح خواب غفلت میں پڑے رہنا ممکن نہیں۔ اے کاش! وہ اب بھی بیدار ہوں!

اور کیا ان کی بیداری کے آثار دن ظاہر نہیں ہو رہیں؟
آنحضرت دنیا میں کیا لائے؟ اور آپ کی غیر فانی خدمات نے انسانیت کے لئے کیا کچھ کیا؟

ایک ایسی قوم کو جو انتہائی شرک و بت پرستی میں مبتلا تھی، خالص توحید یعنی ایک خدا کے خالق عالم پر ایمان لانا سکھایا اور حقیقت یہ ہے کہ یہ نعمت تمام بنی نوع انسان کے لئے تھی۔ یہ خیال کہ نامتنت غلطی ہے اور جیسا کہ بعض مصنفین یورپ کا خیال تھا کہ اصل میں اسلام ملک عرب اور اس کی قوم کے لئے تھا۔ سورہ فاتحہ میں اللہ رب العالمین کا لفظ مذکور ہے اور یہ فرض کرنا خلاف عقل ہے کہ اس خدا کے رب العالمین نے خود اسلام صرف بنی آدم کے ایک چھوٹے سے حصے کی چاہیت و اصلاح کے لئے پہنچا ہو گا۔ قتبان میں ایک آیت بھی ایسی نہیں جس کا یہ مطلب ہو کہ اسلام کا روئے سخن صرف ایک عرب کے لئے ہے اور واقعات کچھ اور بتا رہے ہیں۔ پارس، نزدیک آج توحید ایک عام بات معلوم ہوتی ہے لیکن اس وقت جب آنحضرت نے تمام عالم کو اس کی دعوت دی ایسا نہ تھا۔ عرب کے باطل مذاہب اور تعریف شدہ حیسانیت

میں دین اسلام ایک جدید حق کی طرح نہایت آب و تاب کے ساتھ چمکا تبلیغ
توجیہ کی تبلیغ کرنا جیسی اسلام میں ہے اور ایک ایسی دنیا میں جس میں آنحضرت
مبعوث ہوئے، کوئی معمولی ہمت و جرات نردی کا کام نہ تھا۔ جو بغیر امدادِ عیسیٰ
و ہدایتِ الہی کے ممکن ہوتا۔ اس کی سب سے بڑی کامیابی یہ ہے کہ اس نے
ایک مذہبِ آسمانی ہونے کا پختہ ثبوت دیا۔ لیکن اس نعمتِ عظمیٰ کے ساتھ اس
نے ایک اور برکت بھی بخشی جو عقاید و اخلاق انسانی میں کچھ کم اہمیت نہیں
رکھتی۔ آپ نے انسان میں یہ خیال پیدا کیا کہ بندہ کو اپنے خالق کے سامنے
ایک دن اپنے تمام اعمال کا جواب دہ ہونا ہوگا۔ پھر اسلام سے قبل عربوں
میں حال کا خیال تمام تر اہمیت رکھتا تھا۔ انھیں ماضی و استقبال کی مطلق
فکر نہ تھی۔ قدیم مشرکین کی طرح وہ عبث و عشرت کی زندگی بسر کرتے تھے جو فکر
فردا اور دوسرے ترددات سے پاک تھی۔ لیکن آنحضرت نے دنیا کی آنکھیں اس
اس حقیقت سے کھول دیں کہ انسان بحیثیت اس کے کما سے عقل و تمیز عطا کی گئی
ہے، ایک ذمہ دار ہستی ہے اور اسے اپنی نیکی و بدی کا ایک دن قادرِ مطلق
کے سامنے جواب دہ ہونا پڑے گا۔ انسانی ترقی کی راہ میں کس قدر عظیم اثر ان
واقعہ ہے! آج ہمارے لئے اس عقیدہ کی اہمیت کو سمجھنا ناممکن ہے۔ اس
کے بعد سے انسان پیکرِ اخلاق بن گیا بہ الفاظ و دیگر انسانی تخلیق پھر سے عمل میں
آئی اور اس بار انسان ایک منمیر لے کر پیدا ہوا جس کی تکرانی و تصفیہ
سے مفر نہیں۔

اس کے ساتھ ہم اخوت کے عقیدہ کو فروموش نہیں کر سکتے، جسے آپ نے
پہلی بار دنیا کے سامنے پیش کیا۔ کل مومن اخوتِ مکی مادی کی۔ کوئی تفریق
نہیں اور نہ کوئی امتیاز نسل و رنگ، اسلام نے جمہورِ رسیتِ عالم کے اصول

کو بہترین طور پر سمجھا۔ میں اس واقعے سے بھی بے خبر نہیں کہ یہ ایک خوش آئند اسکیم تھی جو عرصہ تک قائم نہ رہ سکتی تھی لیکن باوجود اس کے اس نے عجیب و غریب کامیابی حاصل کی یہ ایک اعلیٰ ترین نصب العین تھا جس کے حصول کے لئے سعی و کوشش کرنا اور جینا تک بھی ضروری تھا۔ مسلم کے لئے تمام دنیا اس کا وطن ہے اور تمام بنی آدم اس کے اہل کتبہ۔

اس وسیع اور عالمگیر عقیدہ نے اس اعلیٰ جمہوریت میں اپنا جواب پایا جسے اسلام نے قائم کیا، اسلام کا دینی و دنیوی پیشوا جمہور اسلام کا نامزد کردہ ہوتا تھا جس کے فرائض و اختیارات بالکل صاف و صریح ہوتے تھے۔ حضرت ابوبکرؓ اور یزید ثالث کے قابل قدر اعلیٰ جمہوریت کی افتتاحی خطبے پڑھو۔ مشرق میں اس جمہوریت کی کوئی نظیر نہیں ملتی۔ اور خود یورپ بھی مشکل کی اعلیٰ حیثیت کی کوئی مثال پیش کر سکتا ہے یہ سچ ہے کہ یہ جمہوریت بہت تھوڑے عرصہ تک قائم رہی لیکن جب تک بھی رہی اس کا وجود اسلام کی عظمت کے لئے ایک طے اعیانہ ہے۔ ایک فضائے نو پیدا ہوئی۔ جدید شاہراہ عمل وجود میں آئی اور روح تازہ کا ظہور ہوا۔ ماضی خاک میں مل گیا اور ایک جدید عرب پیدا ہوا ایک نئی قوم مدعو ہو جو بنی آدم کی تاریخ عالم میں اپنی جگہ لے اور مشعل توحید ہاتھ میں لیکر گمراہ نوع انسانی کو راہ حق کی ہدایت کرے۔ اس نور و برکت، مسرت و خوشی، اطمینان و تسکین کے لئے جو آپ مصیبت زدہ، شکستہ خاطر انسان کے لئے لائے گئے بنی آدم پر ہزار بار دہرے۔

(باقی)

مترجمہ سعید الغامدی تنظیم جامعہ

لینن

۱۸۶۰-۱۹۲۴ء

انقلابات عالم کی تاریخ اگرچہ واقعات و حوادث سے پُر ہے لیکن صدیاں گزرجاتے پر بھی انقلاب دوس جیسا عظیم الشان واقعہ نظر نہیں آتا۔ انسانی دماغ کی آخری طبعی روحانیت و عرفان ہے۔ لیکن اس کی دنیاوی کوششوں کی آخری حد حکومت اور سلطنت، انہی دو متضاد و خادد ار استوں پر ہزار ہا انسان کی قربانیاں ہوئیں، اور اس سے بھی زیادہ تعداد میں وہ بد نصیب انسان گزر گئے جن کو اس تبدیلی منزل تک بھی رسی نصیب نہیں ہوئی۔

وہ جماعت جو دنیا میں انقلاب ہی کا خواب دیکھتی ہے انقلاب ہی کو تمام دنیا کی شکلات کا علاج بتاتی ہے، جس کے نزدیک سیاسی پیچیدگیوں، دنیا کی مصیبت اور غریبوں کے درد کو کا واحد علاج انقلاب ہے، انارکسٹ یا نراجی کہلاتی ہے۔ ابتداءً ان کے مقاصد واضح نہ تھے، اُن کو حکومت اور طاقت کے فنا کر دینے کا ضرور خیال تھا۔ لیکن جماعت کی قوت کو مستحکم اور کارگر بنانے کا کوئی صحیح راستہ اُن کے خیال میں بھی نہ تھا۔ لیکن گزشتہ ربع صدی میں زمانہ نے اتنی ترقی کر لی ہے کہ اب آپ ہر سازشی انقلاب پسند سے اس کا معقول و مدلل نظام عمل حاصل کر سکتے ہیں۔ وہ جانتا ہے کہ حکومت کے اجزاء کیا ہیں مطلق العنان پیکر انوں اور خود سر و محدود جماعتوں میں یہ اجزائے حکومت کس طرح ظلم و

کا باعث ہو جاتے ہیں اور پھر رفتہ رفتہ مطلق انسانی سے بھی زیادہ زبردست
 لعنت میں دنیا کو مبتلا کر دیتے ہیں اور یہی اجزائے حکومت اگر ذمہ دارانہ
 اصول پر جماعت میں تقسیم کر دے جائیں تو مجموعی حیثیت سے حکومت کو اس مرتبہ
 بلند پر پہنچا دیتے ہیں جہاں حاکم و محکوم کا فرق اُبھ جاتا ہے۔ اور حکومت ایک
 نظام معاشرت کی حیثیت اختیار کر لیتی ہے۔ جس کا نتیجہ عام فلاح اور سکون
 و راحت ہے۔

وادی ویگا کی ایک بستی سمبرسک میں ۱۰۔۱۱ اپریل ۱۹۱۷ء کو لینن پیدا ہوا
 اس کا باپ اسٹراخان کا باشندہ تھا اور گورنمنٹ کے محکمہ تعلیم کا ایک معزز
 افسر۔ اس اسکول کا ہیڈ ماسٹر الگزنڈر کرنسکی کا بیٹا تھا۔ کرنسکی روسی سیاسیات
 کا اہم جزو تھا لینن کو اس کے اثر و اقتدار سے بالآخر جنگ کرنا پڑی اور اس کو اپنی
 انقلابی تحریک کی کامیابی کے لئے بالآخر کرنسکی کو شکست دینا پڑی لینن اپنے زمانہ
 تعلیم میں ہی سیاسیات سے گہرا تعلق رکھتا تھا۔ چنانچہ قازان کی یونیورسٹی
 میں اس نے پوری مذہب کی تعلیم ختم نہ کی تھی کہ اس کا نام یونیورسٹی سے محض
 اس بنا پر خارج کر دیا گیا کہ وہ سیاسیات میں نہایت غیر مناسب خیالات کا
 حامی ہے، یہ وہ زمانہ تھا کہ کارل مارکس کے انقلابی اصول جدید روس
 کی غذا بنے ہوئے تھے۔ اور نوجوان اس انقلاب پسند مجاہد اعظم کی تقلید کو
 اپنے لئے مایہ حیات سمجھتے تھے۔ لینن کی زندگی پر سب سے زیادہ اثر اس کے بہائی
 کے سزا سے موت کا ہوا جس کو حکومت روس نے سیاسی الزامات انقلاب
 پسندی کی بنا پر انتہائی سزا دی تھی اس وقت لینن کی عمر سترہ سال کی تھی
 اور اس واقعہ کے بعد ہی وہ قازان یونیورسٹی میں شریک ہوا جہاں سے نکلتے

بالآخر اس نے پٹربرگ کے دارالعلوم سے "سیرونی" طالب علم کی حیثیت سے ڈگری حاصل کی اس مخمور عہد میں ہی لینن اپنے حلقہ میں مشہور و مقدر ہو گیا تھا۔ انقلابی اصول حکومت اس کے لئے غلطے روح بن گئی تھی ایک مخمور جماعت اس کے ارادتمندوں کی پیدا ہو گئی تھی اور وہ ہمیشہ کہا کرتا تھا کہ سزاے موت یا جبر و تعدی انقلاب کو نہیں روک سکتے اور بلاوس کا انقلاب صرف حکومت کا عزل و نصب نہ ہو گا بلکہ مزدور پیشہ جماعت اور سرمایہ دار طبقہ کی غلطیوں کا جنگ قرار پائے گا۔

شروع کے انقلاب روس سے قبل ہی لینن نے ایک مخمور انقلابی جماعت قائم کر دی تھی اور اس کے مقاصد میں جس طرح حکومت وقت کے خلاف علم بغاوت بلند کرنا تھا اسی طرح دیگر انقلابی رہنماؤں کے اصول کی مخالفت بھی مد نظر تھی۔ حکومت نے فوراً ہی اس کو سائبریا میں جلا وطن کر دیا اور ساتھ ہی دوسری انقلاب پسند جماعتوں نے بھی اس کی مخالفت میں کمی نہ کی سائبریا میں لینن کا زیادہ وقت سیروٹسکار میں گزرتا تھا وہ نوجوانی کی بے پرواہی کے ساتھ جنگلوں میں چلا جاتا تھا اور گھنٹوں شکار میں مصروف رہتا لیکن ساتھ ہی اس کے وقت کا ایک بڑا حصہ غیر ملکی باؤں کی تحصیل میں صرف ہوتا تھا جس میں بالآخر اس کو کامل مہارت ہو گئی۔ اسی زمانہ میں اس نے دو کتابیں بھی تصنیف کیں، لیکن علاوہ ان کاموں کے یہ زمانہ جلاوطنی ایک خاص اہمیت رکھتا ہے۔ اس لئے کہ یہ ہی وہ وقت تھا جب کہ روسی مستقبل عہد حاضر کی خاموشیوں میں اپنے انقلابی پروبال حاصل کر رہا تھا۔ سائبریا انقلاب پسندوں کا مرکز بننا ہوا تھا اور خوش قسمتی یا بد قسمتی

سے ان انقلاب پسندوں میں بھی انتہا درجہ کا اختلاف خیال تھا۔ لینن کی جماعت اور پلکھتو کے رفقا بالکل متضاد اصول پر کام کرنا چاہتے تھے۔ صبح و شام بحث و مباحثہ، تبادلہ خیالات، اظہار رائے، تجاویز و ترمیمات نے اس خیالی دنیا کو علمی سیاست کا سبق دینے دیا اور بالآخر یہی وہی تختیاں آگے چل کر حکومت روس بن گئے۔ یہ ہی وہ زمانہ تھا کہ لینن کے اجار اسکر (شعلہ) نے تمام روس میں ایک آگ لگادی تھی اور بالشویکی خیالات کی انتہا کی تھی۔

سنہ ۱۹۰۵ء کے انقلاب روس نے لینن کا زمانہ جلا وطنی ختم کر دیا وہنٹ ٹیر برگ واپس آ گیا۔ لیکن اس کے نزدیک یہ انقلاب کامل آزادی اور امن کے لئے کافی نہ تھا۔ اس نے اپنے خیالات کی مختلف اشتراکی جماعتوں میں شاعت کی اور بالآخر یورپ کا سفر اختیار کیا جہاں پیرس میں بیٹھ کر وہ مختلف اخبارات کے ذریعہ سے اظہار خیالات کرتا رہا۔

سنہ ۱۹۱۴ء میں جب جنگ یورپ شروع ہوئی تو لینن نے اس کی مخالفت کی۔ لیکن مخالفت محض جنگ کی نہ تھی بلکہ اس کے نزدیک ایک دوسری جنگ کی ضرورت تھی جو ان اسباب کو فنا کر سکے جو اس جنگ عظیم کی محرک ہوئے۔ سنہ ۱۹۱۶ء میں روس کا عظیم الشان انقلاب ہوا لینن اس وقت تک یورپ میں تھا۔ لیکن اس انقلاب کی اطلاع ملتے ہی وہ غصہ باندہ روس پہنچنے کی فکر کرنے لگا۔ بالآخر ایک سر بہر مال گاڑی میں جیب کر وہ روس کو روانہ ہوا لیکن وہاں پہنچ کر اسے محسوس ہوا کہ وہ ہنوز محفوظ وطن نہیں ہے۔

دوسرے اقتدار طبقہ اور اس کے اپنے خیالات میں شدید اختلاف ہے کچھ عرصہ تک وہ قلعہ میں روپوش رہا لیکن بالآخر اپنی جماعت کی رہنمائی

کے خیال سے اس کو پٹر و گر اڈ واپس آنا پڑا۔ چونکہ یہاں ہر وقت گرفتاری کا خدشہ تھا اسی لئے مدتوں اس کو ایک جگہ قیام نہ ملا۔ غریب مزدوروں کی تنگ و تاریک کونٹریوں میں اس کا قیام تھا وہ بھی اس طرح کہ آج یہاں سے توکل دوسری جگہ۔ لیکن نو ممبرانہ میں انقلاب روس نے ایک دوسرا پٹا دکھایا۔ اب لینن کا اقتدار ناقابل انکار تھا اس کے ہمنیالوں کی تعداد انتہائی کو پہنچ چکی تھی۔ اور اس نازک موقع پر تمام ملک میں اگر کسی شخص کے ذہن میں کوئی قطع نظام عمل آئندہ حکومت روس کے لئے تھا تو وہ صرف لینن تھا۔ جس طرح لینن کی بیس سال قبل کی پیشگوئی انقلاب روس اور اس کی نوعیت کے متعلق حرف بحرف صحیح ہوئی اسی طرح آئندہ طرز حکومت اور عملی کام کے متعلق بھی اس کی رائے قطعی اور واضح تھی۔ لیکن یہ زمانہ انتہائی اضطراب و کشمکش کا تھا۔ مختلف اشتراکی انجمنیں اور متعدد بااثر گروہ اپنے اپنے اصول کے مطابق روز اعلانات کرتے تھے اور متعدد تجاویز و اصول حکومت جو نیز ہو رہے تھے لیکن لینن خوش تھا اور باوجود انتہائی اضطراب کے کمال سکون سے ایام شماری میں مصروف رہتا تھا اس لئے کہ اس کے نزدیک انقلاب روس کو اگر اس عرصہ میں تمام دنیا نے تسلیم کر لیا تو پھر روسی حکومت کی خواہ کچھ ہی مشکل ہو لیکن انقلاب عالم کے لئے مریخ اور وحشاں شمال ضرور قائم ہو جائے گی۔

اس مرتبہ بھی لینن کی پیشگوئی صحیح نکلی اور چار مہینہ کے مختصر عرصہ میں لینن کو مملکت روس میں وہ حیثیت حاصل ہو گئی جو کبھی نہ کو انتہائی مطلق العنانی نہ دیکے اور نہ نپولین کو اس کے محیر العقول کارناموں نے بخشی۔ اس کا وجود روس کے چہرہ پر حاوی تھا حالانکہ اس کے مخالفت اس وقت بھی اس کے رفق

میں موجود تھی لیکن روس کے علاوہ تمام عالم میں لینن کا وجود لکھنؤ لائیں ہو گیا تھا۔ دنیا نے لینن کا نام کبھی کبھی سنا لیکن اس کو پہچاننے کی نوبت کبھی بھی نہیں آئی پھر دو فقہاً جب انقلاب روس نے لینن کو اس عظیم الشان سلطنت کا مطلق العنان حاکم بنا دیا تو دنیا اس کے متعلق عجیب و غریب روایات تصنیف کرنے لگے۔ ع چون نہ دیدند حقیقت رہ افسانہ زدند یورپ ایک زمانہ تک لینن کو جرمن جاسوس سمجھتا رہا اس کے بعد اس کی حیثیت ان صاحبان فہم کے نزدیک ایک قزاق کی ہو گئی جس کا گردہ قتل و غارت کے لئے یکجا ہوا ہے۔ لیکن لینن کے متعلق سب سے زیادہ عجیب خیال یہ تھا کہ وہ غنفل پسند ہے۔ حالانکہ واقعہ اس کے بالکل خلاف تھا۔ اس کو اغندال پسندی سے کوئی علاقہ نہ تھا۔ وہ نہایت پختہ خیال اور پختہ غم ہونے کے ساتھ ہی موقع محل کو اس طرح پہچان لیتا تھا کہ لظاہر اس نے کبھی غلطی نہیں کی۔ اور جب موقع ہاتھ آ جاتا تھا تو کام کرنے میں اس سے زیادہ کوئی دلیر نہ تھا۔

انقلاب لینن کا سرمایہ حیات تھا۔ یہ بھی اس کا عقیدہ اور مذہب تھا اس کے نزدیک انقلابات مصنوعی چیز نہیں۔ کسی جماعت یا سیاسی تحریک کا یہ کام نہیں کہ وہ کسی ملک میں انقلاب پیدا کر دے بلکہ انقلاب ایک لازمی و ناگزیر اجتماعی عمل ہے جو سیاسی و معاشی حالات کے اقتضائے خود بخود وجود میں آتا ہے۔ مزدوروں میں انقلاب کہنے سننے یا تبلیغ و اشاعت سے نہیں بلکہ شرع اجرت و اشعار کی قیمتوں کی وجہ سے ہوا کرتا ہے۔ چنانچہ اگر چار برس قبل انقلاب روس کا میاب نہ ہوتا تو لینن اس کام کی کمروری نہ تصور کرتا بلکہ اس کا جواب یہ ہی ہوتا کہ یہ بھی اک موج تھی، لیکن طوفان پہلی اور دوسری موج سے نہیں پیدا ہوتا ہے اس کے لئے آخری موج کی ضرورت تھی جو ابھی تک نہیں آئی۔

لین کے ذاتی عادات و اخلاق موجودہ زمانہ میں آپ اپنی نظیر تھیں۔ وہ مغرب کی مادیت میں حکومت کرتا تھا لیکن نظیر تھا۔ اس کی زندگی سادگی اور آنکسار کی آخری حد تھی وہ بچوں سے کہلیتا۔ گھر اور باہر کے چھوٹے چھوٹے کام کرتا تھا۔ جب انقلابی خیالات کی تبلیغ شروع کی تو وہ تنگ و تاریک کوٹھڑیوں میں غربا کے ساتھ زندگی گزارتا تھا اور جب اقلیم روس پر اسکی حکومت ہو گئی تب بھی اس کی طرز معاشرت خیالات حالات اور دلچسپیوں میں کوئی فرق نہ ہوا۔

اشتراکی

۹۳ ہندوستان کا افلاس

گزشتہ سے پیوستہ

لیکن درآمد کے اعداد پر اعتماد کر کے یہ کہا جاتا ہے کہ ہندوستان میں قیمتی وھاتوں کی بہت کچھت ہے لہذا یہ ملک دولت مند ہے۔ بخلاف اس حقیقت کے کہ ہندوستان کی وسیع آبادی کا خیال رکھتے ہوئے قیمتی وھاتوں کی درآمد کی مقدار اتنی خطرناک نہیں جتنی کہ نظر آتی ہے۔ درآمد کا بہت بڑا سبب لوگوں کو ادنیٰ معیار زندگی ہے جنہیں مصنوعات کی اختیاج کے باعث اپنی شدید ضروریات جیات بھی باہر بھیجا پرتی ہیں۔ مزید برآں محض دولت کا مجموعہ اصل سرمایہ نہیں ہوتا۔ مورلینڈ صاحب کہتے ہیں دوسرے ملکوں کی طرح ہندوستان میں بھی لوگوں کا دولت جمع کرنے کی طرف ہست رجحان ہے لیکن اور مقامات کی طرح یہاں ابھی دولت کے مجموعے کو بطور اصل استعمال کرنے کا میلان نہیں نیز ملک کی دولت کا بہت بڑا حصہ اصل نہیں ہے۔

ہندوستان کی حکومتیں بجز چہ مستثنیات معاشرتی اصلاحات سے غافل ہیں یہ اصطلاح ہی بہت محدود معنوں میں استعمال کیجاتی ہے۔ اس کا مفہوم صرف انہی اصلاحات تک ہے جو سوسائٹی سے تعلق رکھتی ہیں۔ لوگوں کی بہبودی کے لئے برائے نام چند ذرائع اختیار کئے جاتے ہیں۔ سڑکوں۔ ریلوں۔ تار یا ڈاک کی قسم کے ذرائع کا ملک میں جاں بچانا حکومت کی سہولت کے لئے ہے۔ جن کو تا جرانہ اصولوں پر چلایا جاتا ہے۔ خانگی اصلاحات ارضی ترقیات صنعتا کی پیشینیں اصول حفظ صحت۔ گداگری کا سد باب اور کارخانوں کی ترویج ایسی اصلاحوں کا فو اب بھی نہیں دیکھا جاتا۔

سنگ کے مجسمہ اور بذریعہ طاقت برطانوی فوقیت کے قیام سے گہرا تعلق ہوئے
 کے باعث ہندوستان کی اعلیٰ حکومت لوگوں کی یہودی کے
 لئے کافی طور پر کچھ بھی مرنے کے قابل نہیں۔ ہندوستانی ریاستوں
 میں عامۃ الناس کی تعلیم اور طبی اعانت تک بھی زیباشی چیزیں
 ہیں۔ دونوں ہندوستانی حکومت اور دیسی ریاستیں بجز چند
 مستثنیات لوگوں کی برائیوں سے درگزر کرنے کے عادی ہیں۔ سکرآت
 کے اجارے کی آمدنی صرف اسی آمدنی سے کم ہے جو زمین پر ٹیکس
 لگانے سے حاصل ہوتی ہے۔

صرف ریاست بڑودہ نے رعایا کے متعلق اپنے فرض کا کچھ
 ثبوت دیا ہے۔ ریلیں ریاست کے ہر حصے میں پہنچائی گئی ہیں
 بندرگاہوں کو ترقی دی جا رہی ہے۔ اجناس خام اور معدنیات
 دیسی اینجینیاں پیدا کر رہی ہیں۔ عوام الناس کی مفت لازمی ابتدائی
 تعلیم۔ اور کتب خانوں کے قیام کے ذریعے تربیت ہو رہی ہے
 دیہاتوں میں صفائی کا خیال رکھا جاتا ہے۔ نمونہ دیہاتوں نے ترقی
 کی ہے۔ قوانین اور لوگوں کے ذریعے کئی ایک سوشل برائیوں
 کا انسداد کیا جا رہا ہے۔ پرانے ضوابط سے روپیہ ہٹا کر مفید کاموں میں لگایا
 جاتا ہے سب سے بڑھ کر یہ کہ ریاست میں پنپائیں ایک قومی چیز بن رہی ہیں
 میسرے سر۔ ایم دشو سوریا کے ماتحت ریاست بڑودہ کی ہمہری ملکہ سبقت لے جانے
 کی کوشش کی۔ لیکن ہرمانیس ہاراجہ سیامی راؤ گائیکوار کی حکومت کے خلاف جو
 جو خوش نصیبی سے ایک نسل کا زمانہ گزار چکی ہے ہر ایم دشو سویا کی جدوجہد
 جب انتہائی جوش میں تھی ماند پڑ گئی۔

افلاس اور تباہی دونوں کے سدباب کے لئے حکومت اور باشندوں دونوں کو متحد و متفق ہونا چاہئے، اب پہلی غور طلب بات یا تو پیداوار بڑھا کر یا غیر ضروری اخراجات کم کر کے خرچ کرنے کے زیادہ وسائل مہیا کرنا ہے۔ دوسرے اس صورت سے پیداوار کا اضافہ لوگوں کی حالت سدھارے اور ادن کی بہبودی کے لئے صرف کیا جائے !

اعلیٰ حکومت کو جو تجارتی رجحانات ایسٹ انڈیا کمپنی سے وراثت میں ملے ہیں ان سے نجات حاصل کرنی چاہئے۔ یہ محض اسی وقت وقوع میں آسکتا ہے جب ہندوستان کو خزانہ سرکاری (یا مالگزارانہ) خود مختاری دی جائے اور اس کے نظام حکومت میں باشندوں کی موثر آواز ہو۔ واقعہ یہ ہے کہ ہندوستان کے مالیات کلیتہً برطانوی پارلیمنٹ کے ترجمان کے ہاتھوں میں ہے۔ انڈیا آفس کے خود سر حاکم نے ہندوستان کا پینتیس کروڑ روپیہ استحکام تبادلوں کی حقانہ خواہش میں قبل اس کے کہ لوگوں کو واقع کا احساس ہو صرف کر دیا۔ وہ پاکستان میں قرض لیکر ہندوستان کے لگان پر بار ڈالتا ہے۔ ہندوستان کا روپیہ جو انگریزی بیوپاروں میں لگایا گیا وہ ہمارے لئے سخت نقصان رساں ثابت ہوا۔

حکومت میں اصلاح کے بعد ہندوستان کو دو چیزوں کی ضرورت ہے اولاً اس بات کا احساس کہ ہر طریق پیدائش جس سے پیداوار میں اضافہ ہو سکے اختیار کئے جانے کے قابل ہے۔ دوسرے جو دولت اس وقت بیکار پڑی ہوئی ہے اس کو بطور اصل کام میں لگانے کے طریقہ سوچے جائیں۔

ہندوستان کا سب سے بڑا پیشہ زراعت ہے۔ پنجاب کے رائے مرگن گرام ہاؤس کی کامیابی ظاہر کرتی ہے کہ کس طرح اس سے منافع بڑھائے جاسکتے ہیں جس

امر کی ضرورت ہے وہ مطالعہ اور اُس کی تعمیل ہے۔ حکومت نے اس طرف جو عملی قدم اٹھائے ہیں وہ کام کی مقدار کے لحاظ سے ناکافی اور بلا اندازہ ہیں۔ دوسرا سوال زراعتی محنت کا ہے۔ یہ سوال ہندوستانیوں کی ایک کثیر تعداد پر اثر کرتا ہے۔ لیکن اس کی طرف کمترین توجہ کی گئی ہے۔ بعض جگہوں میں مزدور کام کی تلاش میں جو بھوکوں مرجاتے ہیں اور بعض جگہ مزدوروں کی فکرت کی وجہ سے کام میں ہرج ہوتا ہے۔ ان صورت حالات کے علاج کیلئے عملی معیشت کا ایک ماہر تجویز کرتا ہے۔ ”اگرچہ ہندوستان کے خاص خاص مقامات گنجان آباد ہیں لیکن ہندوستان کثرت مجموعی آباد نہیں۔ لہذا ہندوستانی مدبرین کے سامنے آج یہ سوال نہیں کہ لوگوں کی تعداد کم کی جائے بلکہ ملک میں ان کی برابر تقسیم اور پیداوار دولت کے اضافہ کا خیال ہے جو کچھ تو زراعتی ترقی اور کچھ ان صنائع کی ترقی سے ہو سکتی ہے۔ جن کے اجرا کی وسیع گنجائش ہے اور جو اس آبادی کو جو اس وقت زائد معلوم ہوتی ہے کاروبار اور غذا مہیا کرے گی“

کمیشن سے قبل کی ایک بڑی معتبر شخصیت سراج ایس کننگھم نے اپنی صائب راظاہر کی ہے ”بلا واسطہ غور و خوض کے بعد صنعتی کاروبار کی تدریجی ترقی کچھ کم اہم فرض نہیں اور حکومت کی طرف سے۔ اُس کی منظوری میرا یقین ہے کہ ہندوستان جس انتظامی اصلاح کے قابل ہے اُن میں اہم ترین ہوگی“

اُس حکمت عملی پر جس کی گذشتہ دو بیروں میں تائید کی گئی ہے عملدرآمد مزدوروں کی حالت سدھارنے میں ناکام نہیں رہے گایہ جرمنی کے تجربے سے ظاہر ہو سکتا ہے مثال کے طور پر مسٹر جابرلس ٹاور اپنی کتاب ”آج کا جرمنی“ میں لکھتے ہیں ”سلطنت جرمنی کی غلامی کا خاتمہ کرنے کے لئے صنعتی ترقی کی ضرورت تھی جبکہ دیہاتوں کو چھوڑ کر لوگ صنعتی مرکزوں میں دوڑ رہے تھے۔ یہ محض مزدوروں کا شہرہ

میں جمع کر دینا ہی تھا اور اب بھی ہے جس کی بنا پر زرعتی مزدوروں کی حالت زندگی بہتر ہوئی اور ہو رہی ہے۔

لداعت چونکہ ایک موسمی پیشہ ہے کھیت میں مزدوروں (اصطلاح کے وسیع معنوں میں) کو انہیں موسموں میں کافی کام ملتا ہے بلقی وقت کا ہلی میں کاٹ دیتے ہیں۔ جاپان میں ایسے موسموں میں وقت کو دستی مصنوعات بنانے میں استعمال کیا جاتا ہے جو چھوٹی سے چھوٹی تقسیم کی بدولت بلکہ بعض اوقات مشین کی مصنوعات کے باوجود جاری رہتی ہیں ہندوستان میں گونا گون اسباب کی بنا پر شکل سے کوئی دستی صنعت باقی رہ گئی ہے۔ تمام امور کو مد نظر رکھتے ہوئے چرخی ہی ان کی بہت سی بیماریوں کا علاج ثابت ہو سکتا ہے۔

ہندوستان کثیر النفعہ اور گدا گردوں کا بوجھ اٹھاتا ہے جو زیادہ تر مذہبی تحریک کے ماتحت ہے۔

اگرچہ سر دست برطانوی ہندوستان میں گداگری کے انسداد کے لئے کاغذوں کے قیام کے لئے نیز ض کی پیشگوئی کے لئے ذرائع اختیار کرنے کا ذمہ نہ لیا جاسکے تو ہندوستانی سیاست میں اس شعبے میں آسانی سے مثال قائم کر سکتی ہیں۔ وہ مقابلہ کے خیال سے آزاد ہو کر وسیع معنوں میں اجتماعی اصلاحات کے رواج دینے میں اپنی قوتیں صرف کر سکتی ہیں۔ کم از کم چند ریاستوں کو معاشی آئین و قوانین (صومندھلہ) کی ترویج کا ذمہ لینا چاہئے جو زرعت زرعی کپیشہ کی حالت میں بہت ہی عمدہ اور بنیادی اثر ڈال سکتا ہے۔

ہندوستان کی ایک سب سے بڑی ضرورت فنون کا علم ہے۔ مفت لازمی ابتدائی تعلیم کے رائج کرنے سے اس کے لئے راستہ طیار کیا جاسکتا ہے۔ سائنس

ہی ساتھ بچوں کی تعلیم کا کافی انتظام اور لوگوں کی تعلیم کا جو کسب معاش میں مصروف ہیں ہندوستانی حکومتوں کی تعلیمی جدوجہد بہت سے راستوں کی طرف راہنمائی نہیں کرتی بلکہ بہت ہی تنگ راہوں تک محدود کر دی گئی ہے۔ اس طرح معدودے چند پیشے ہندوستانیوں کے لئے باقی رکھے گئے ہیں۔ جس چیز کی وہ خواہش کر رہے ہیں وہ مواقع فراوان اور علم ہیں۔ مثال کے طور پر ایک ہندوستانی مزارع بطفیل اس عملی تربیت کے جو نسلاً بعد نسل سیکھتا چلا آیا ہے۔ اسی کام کو اختیار کرتا ہے جو واقعی اس کی پیداوار میں اضافہ کرے۔ اب اسے یہ بتانے کی ضرورت ہے کہ محنت کیسے بچائی جاسکتی ہے اور فرصت کا وقت باقی پیدا اور مشاغل میں مصروف کیا جائے۔

ہندوستان خوراک اور روپیہ نہ ہونے کے باعث تکلیف اٹھاتا ہے ان ہر دو ضروریات کو پورا کرنے کے طریقے رائج کرنا چاہیے۔ زرعی ترقی اور غیر ملکی تجارت کی شکل میں تبدیلی خوراک کی ضرورت کو پورا کر دے گی انجمن اتحاد باہمی کا کام روپے کی ضرورت پورا کرنے کا ایک قومی ذریعہ ہے لیکن ان انجمنوں کے کام کو ابھی بہت وسیع کرنے کی ضرورت ہے قبل اس کے کہ وہ موجودہ حالت پر کوئی قابلِ داد اثر ڈال سکیں۔

آمدورفت کے آسان ذرائع کا اجرا اندرونِ ہندوستان میں زندگی کے موجودہ حالات رائج کر دے گا۔ اب تک آمدورفت کے صحیح ذرائع شاہانہ اور تاجرانہ خیال کو مد نظر رکھتے ہوئے مہیا کئے گئے۔ عمدہ سڑکیں اور خصوصاً ریلیں دیہاتوں بلکہ شہروں تک بھی نہیں پہنچیں۔ تجارت کے جدید مرکز قائم ہو جانے کی توقع کی جائے لوگوں کو اپنے قدیم مرکزوں ہی میں رہنے دیا جائے۔ ورنہ دنیا کے ساتھ دیرانی شروع ہو جاتی ہے۔ سڑکوں اور ریلوں کے ذریعہ شہروں

اور دیہاتوں کا تعلق خاص ریلوے کے ذریعے آمد و رفت سے پیدا کرنے کا انتظام باقی عہد اختیار کرنا چاہئے۔ برطانوی ہندوستان میں اس طرف کچھ توجہ بھی کی جاتی ہے اگرچہ بالکل بورڈز کے لئے روپے کی قلت بہت بڑی رکاوٹ ہے۔

مرکزی بااختیار بنیوں کو نہ صرف شہری بلکہ دیہاتی رقبوں کی ترقی کے لئے بھی علیحدہ طور پر باقاعدہ روپیہ جمع کرنا چاہئے۔ ہندوستانی ریاستیں زیادہ تر اپنے دارالحکومتوں کا خیال رکھنے کی عادی ہیں۔

خالص پیسے کا پانی ہیا کرنا نہایت ضروری احتیاج ہے۔ صفائی مکان و دیگر عمدہ صحت اصلاحات کا رواج دینا چاہئے۔ نہ صرف دیہاتوں کے آباد مقامات میں اصلاح کرنی چاہئے۔ بلکہ حکیمت اُن سے متعلق ہوں اُن کی طرف بھی توجہ درکار ہے صفائی اور لاویز ماحول کی اہمیت سب کے ذہن نشین کرنی چاہئے۔ اور جو ذرائع ان مقاصد کے حصول کی جانب رہنمائی کریں انہیں جبراً رائج کرنا چاہئے۔

اگرچہ ہندوستان ایک غریب ملک ہے پھر بھی وزیر ہند ایک بڑا زبردست سرکار ہے۔ اُس کے تمام بیوپار ملک کے باہر انجام پاتے ہیں حالانکہ اصل ہندوستان کی سب سے بڑی ضرورت ہے۔ ایک اسٹیٹ بینک کے قیام کی بجائے پریزیڈنسی بنکوں کا ادغام قابل افسوس ہے۔ جب تک ہندوستان کی بیرونی تجارت میں کوئی مؤثر نمائندگی پیدا نہیں کی جاتی ہندوستانی بینک اور تاجروں کی اور منفعت کے بھروسے پر گزارہ کرتے رہیں گے چند انجمنیں اتحاد باہمی زرعی زمین کا کام چلانے کے لئے موجود ہیں لیکن ان کی تعداد میں اضافہ کرنا چاہئے زیادہ تر اتحاد کے اصول پر۔ غیر مزرعہ زمینوں میں کام کرنے کے لئے جدید علمی طریقوں پر انجمنیں اتحاد قائم کی جانی چاہئیں۔ پیداوار اور تقسیم میں اتحاد بہت حد تک ملک کی آسودہ حالی میں اضافہ کرے گا، کوئلے کی اپنی شکل کو آسان کرنے کے لئے خود بہت کچھ کر سکتے ہیں ملک کی تجارت درآمد و برآمد میں

دوسب سے بڑے میں کپڑے اور سوت کی ہیں اور چونکہ کپڑے کی ضرورت ہے اناج باہر بھجایا جاتا ہے۔ روٹی باہر بھی جاتی ہے۔ کچھ نکلے ملک میں اس کا تار نہیں بن سکتا۔ آبادی کے کم از کم ۸۰ فیصد می حصے کا سوت کا تنے اور جوتے میں ایک مزید مصروفیت کے طور پر شرکت کرنا جن میں عورتیں اور بچے بھی شریک کئے جاسکتے ہیں دولت کے اس نکاس کو بہت حد تک کم کرنے میں ناکام نہ رہے گا جس (نکاس) کا ملک کی بیرونی تجارت کے متعلق تذکرہ بالا اعداد و شمار اظہار کرتے ہیں۔

لوگوں کو ایک سب سے بڑے خطرے سے جو مزید آسان ذرائع آمد و رفت سے پیدا ہو گیا ہے۔ بچنا چاہئے اور وہ ارزاں اشیاء اور غیر ملکی مصنوعات اور تعیشات کا اپنے گھروں تک لانا ہے۔ ایک ایسے ملک میں جو صنعت کے لحاظ سے بہت پیچھے ہو موجودہ صورت حالات میں لوگوں کو سادہ طرز زندگی کی عادت ڈالنا چاہئے رہنماؤں سے لیکر نچلے طبقے کے لوگوں تک۔ سودیشی اشیاء کے استعمال کی سختی سے پابندی کرنی چاہئے اگرچہ خود پروردہاٹ کا خیال ملکی شاہراہ ترقی کے افتتاح کے ناموافق ہے تاہم سالہو استعمال اور دستکاریوں کی توسیع کے لئے مہیا ہو سکے اس کا پورا پورا فائدہ اٹھانا چاہئے۔

انگلستان نے ملک میں ناامیدی پھیلا دی ہے۔ جس نے کاہلی پیدا کر دی ہے۔ صرف مٹن کی پرستش کی اشاعت ہی ملک کو یاس کے گڑھے سے نکال سکتی ہے۔ جن کی اداسی کی بیش قیمت آزمائش پر منحصر نہیں ہے۔ جن ایسی قیود سے آزاد ہے۔ وہ سادگی کے ساتھ ساتھ ہے۔ ہندوستان کے مذاہب اس کے عقائد کو راسخ کرتے ہیں لیکن اب وہ خیالات بے جان ہو گئے ہیں۔ کسی شخص کے لئے وطن کی محبت سے بڑھ کر کوئی خوبصورتی نہیں۔ قدرت کے چہرے پر خوبصورتی جلی حروف میں کبھی نظر آتی ہے صداقت خوبصورت ہے۔ نیک خصائل سب ایسے ہی ہیں اور بریاں بد

مفلح علی حسن ہے۔

مصنفین کے خیال اور تجربے کے مطابق عامۃ الناس کو بلندی پر پہنچانے کے لئے دفتر کے دفتر لکھے جا چکے ہیں ہر کس و نا کس ان تمام خیالات کو عملی جامہ پہنانے کے قابل نہ ہو گا لیکن سب خیالات کی ترویج اور بعض کو عمل میں لانا ہر شخص کے امکان میں ہے۔ ہندوستان کا موجودہ سوال تباہی و روکنا اور ناداری کو کم کرنا ہے۔ بڑودہ کی مہارانی جنابائی کی کتاب ”ہندوستان میں عورتوں کی حیثیت“ اور وشوے وارج کی کتاب ”نو تعمیر ہندوستان“ ایسی کتابیں ہیں جو اس مقصد کی طرف صحیح راہنمائی کر سکتی ہیں۔

مترجمہ عبد القادر سیالکوٹی معلم جامعہ ملیہ

نقد و نظر

جسٹس لارنس نے انگلستان میں ایک مقدمہ کے فیصلہ میں تجویز کیا ہے کہ کسی استاد کو مدرسہ سے اس بنا پر برخاست نہیں کیا جاسکتا کہ مدرسہ مذکور مالی مشکلات میں مبتلا ہے برخاستگی کے لئے صرف ایک وجہ اور وہ خرابی تعلیم ہی ہو سکتی ہے۔

یہ تو انگلستان کی علمی و ذہنی ترقی اور آزادی کی مثال ہے، لیکن جہاں تجارت و کاروبار کا سوال ہے وہاں اس ملک کی تنگ نظری بجائے خود ایک تازیانہ عبرت ہے، حال میں ایک عدالت نے جس میں لارڈ چیف جسٹس بھی موجود تھے یہ فیصلہ کیا ہے کہ وہ شخص جو ایک معین رقم سے کم معاوضہ پر اس لئے کام کرنے سے انکار کرتا ہو کہ اس کا یہ فعل ”مزدوروں کی جماعت“ کے منشاء کے خلاف ہو گا اس کا شمار ”کابل و بیکار“ لوگوں میں کئے جانا چاہئے۔ اور اس جرم میں کہ اس طرح وہ جان بوجہ کر اپنے عیال و اطفال کی پرورش سے گریز کرتا ہے اس کو سزا بھی ضرور ملنی چاہئے!

کوہ ہمالہ کی سب سے اونچی چوٹی ایورسٹ کے شہید ایول کا تیسرا سفر عنقریب شروع ہونے والا ہے۔ جنرل ٹبروس ۶۳ء میں پھلا سفر کیا اور اس وقت وہ ۲۵۰ فٹ تک پہنچ گئے تھے۔ اس چوٹی کی انتہائی بلندی ۲۹ ہزار فٹ سے زیادہ خیال کی جاتی ہے۔

فرانس میں وکیل عورتوں نے آج سے بیس برس پہلے کام شروع کر دیا تھا اور کہا جاتا ہے کہ وہ نہایت کامیابی سے کام کرتی رہی ہیں۔ انگلستان نے اس معاملہ میں ”مغربی آزادہ روی“ کی مثال کسی قدر دیر سے قائم کی اور صرف دو سال پہلے کہ وہاں عورتوں کو وکالت کی اجازت دی گئی۔ البتہ ہندوستان کی دیویاں اس میدان میں ایک حسیت سے انگلستان سے بھی سبقت لے گئیں۔ یعنی آج کلکتہ بمبئی اور مدراس میں عورتیں بیرسٹری کر رہی ہیں۔

حال میں مس ایم۔ اے ٹانٹانے بمبئی میں وکالت شروع کی ہے۔ آپ فرماتی ہیں کہ میرے حریف مردوں نے جس ہمدردی و محبت کا برتاؤ کیا ہے وہ نہایت حوصلہ افزا ہے۔ نیز عورتوں کو اس پیشہ میں بہت کامیابی کی امید ہے بشرطیکہ وہ اپنے کام کو سنجیدگی و محنت سے کریں اور محض اس کو اک مشغلہ تفریح نہ قرار دیں۔ ان کے خیال میں شمال ہند کی پردہ والی بیویوں میں ان کی وکالت کے لئے زیادہ گنجائش ہے، گو ان کا قصد بمبئی میں قیام کرنے کا ہے۔

علم کیمیا نے حال میں جو ترقیات کی ہیں ان کی اہمیت کا اندازہ اس بیان سے ہو سکتا ہے جو ”لٹریری ڈائجسٹ“ نے مسٹر ڈوپائنٹ کی طرف سے شائع کیا ہے، وہ فرماتے ہیں کہ اگر ان چیزوں کو جو علم کیمیا کے ذریعہ انجام پاسکتی ہیں کوئی شخص بیان کرنے لگے تو یقیناً وہ خارج از عقل خیال کیا جائگا۔ تاہم اپنی نسبت اس شدید بدگمانی کے احتمال کے جناب موصوف فرماتے ہیں کہ کیمیا کے ذریعہ سے طبی غذا، مصنوعی ادویہ، انسداد امراض کیا جاسکتا ہے۔ یہ بھی ممکن ہے کہ نیند بہت کم کر دی جاوے یا اس کی مطلق ضرورت ہی نہ رہے۔ ایسی روشنی پیدا کی جاسکتی ہے جس میں گرمی

مطلق نہ ہو سو بچ کی حرارت کو ایک جگہ جمع کیا جاسکتا ہے مہمیتید من نہایت مستثنایا
جاسکتا ہے۔ نیز یہ بھی ممکن ہے۔ کہ انسانی زندگی میں دماغی و جسمانی قوت عمل میں بحد
اضافہ ہو جائے۔

امریکہ کے اخبارات کا بیان ہے کہ حال میں وہاں ایک سیاہ رنگ و بھٹی تیار
اسکول کو اس جرم میں برخاست کر دیا گیا کہ وہ نسل و رنگ کی تفریق کا قائل نہ تھا
لیکن جیسا کہ اس کا بیان ہے اس نے کبھی اپنے اس عقیدہ کی تعلیم کلاس میں نہیں دی
اسکول کی جماعت انتظامیہ کے اس فیصلہ پر رائے زنی کرتے ہوئے جناب صدر نے تحریر
فرمایا ہے کہ ہماری جنوبی تہذیب کے علمبردار یعنی ممبران جماعت انتظامیہ نے
بلاشبہ اس استاد کو موقوف کرنے میں جس کے یہ خیالات تھے ایک لمحہ بھی جنس
تامل نہیں کیا۔ آزادی و مساوات کا یہ نمونہ جمہوریہ امریکہ کے لئے نیا نہیں ہے
البتہ مغربی آزادی کے دلدادہ ہندوستانیوں کے لئے فروزنار یا نہ عزیز ہے۔

ایرانی مجلس نے ایک نئے قانون کو مرتب کر کے اجار کیا ہے۔ جس کی رو سے
ہر ایک سرکاری ملازم کو خواہ وہ افسر اعلیٰ مثل وزیر گورنر رنج یا ڈپٹی ہی ہو
ایران کا بنا ہوا کپڑا پہننا لازمی کر دیا گیا ہے۔ اگر کوئی ملازم اس قانون کی
پابندی نہ کرے تو اس جرم میں اس کی تخواہ کا نصف فیصدی سے لیکر ایک
فیصدی تک اس پر جرمانہ کیا جاسکتا ہے۔

(المومن)

حال میں لارڈ بک ماسٹر کی تحریک پر ایک قانون انگلستان میں اس

عرض سے منظور کیا گیا ہے کہ وہ بچے غیر نکاحی والدین سے پیدا ہوں اس حالت میں کہ بعد کو ان کے والدین نکاح کر لیں ان کی جائز اولاد قرار دے جائیں۔ انگلستان میں جہاں ناجائز اولاد کا مسئلہ روز بروز خوفناک صورت اختیار کرتا جاتا ہے اس قانون کا رائج ہونا ایک مبارک خال سمجھی جاتی ہے۔ اس لئے کہ جو نقد اس وقت ایسے بچوں کی ہے اور جس کثرت سے اس میں پچھلے دنوں اضافہ ہوا ہے وہ نہایت ہی تکلیف دہ ہے۔

”ناظر“

رفتارِ تعلیم

ریاست انڈور کے ایک عہدہ دار مسٹر سہرامانیا آئر نے مسئلہ تعلیم پر حال میں اظہار خیال کیا ہے۔ موجودہ طرزِ تعلیم کے نقائص کو کسی قدر زیادہ صاف الفاظ میں ظاہر کرنے کی وجہ سے ان کے بیان میں وہ صداقت ہے جو ہمارے بعض معلمین تعلیمات کے لئے بھی سبق آموز ہونی چاہئے۔ وہ فرماتے ہیں کہ ”ایسے ملک کو جو نہایت تہذیب یافتہ اور جو اپنی ضروریات کے لئے کسی کا محتاج نہ ہو ایسی بیکسی کی حالت کو پہنچا دیں جس میں وہ آج گرفتار ہے محض اس طرزِ تعلیم کا نتیجہ ہے۔ ہماری حالت اس غلام کی سی ہے جو غیر اقوام کے مکڑے اور مدد کا محتاج ہو جو غیر اقوام کی صنعت و حرفت کی بدولت اپنی روٹی کماتا ہو، اور غیر اقوام ہی اس کی تعلیم دیتے ہوں اور وہ بھی غیر زبانوں کے ذریعہ سے“

ڈاکٹر جگدیش چندر بوس مشہور بنگالی سائنس دان آج کل پھر پورپ تشریف لے گئے ہیں اور وہاں اپنی حیرت انگیز اکتشافات کو علمائے سائنس کے سامنے پیش کر رہے ہیں۔ آسٹریا کی مشہور یونیورسٹی بریگ میں آپ کا لکچر ہو چکا ہے اور جرمنی و سویڈن، ناروے، اور ڈنمارک کے دارالعلوم و فنون نے آپ کو دعوت دی ہے۔ لندن میں آپ کا لکچر حال میں ہوا ہے۔

ڈاکٹر بوس کی جدید تحقیقات بھی اسی قدر حیرت انگیز ہیں جیسی اس نے

نہل ہوئی ہیں۔ نیز آئندہ کسی زمانہ میں جس قدر عظیم الشان کام ان جدیدہ انکشافات سے
 کیا جاسکتا ہے اس کا اندازہ تو اس وقت خود ڈاکٹر بوس کے لئے بھی دشوار ہے۔ ڈاکٹر
 صاحب کی جدید تحقیق یہ ہے کہ درختوں میں ہمہ وقت ایسی حرکت جاری رہتی ہے
 جیسی نبض کی رفتار اور اس حرکت کا نتیجہ یہ ہے کہ جڑوں کا پانی اوپر چلا جاتا ہے یہاں
 تک کہ وہ درخت کی چوٹی تک پہنچ جاتا ہے۔ اس جدید تحقیقات کو انہوں نے اپنے
 نبائے ہوئے ایک آلہ کے ذریعہ سے دکھایا جس میں یہ عمل صاف نظر آتا ہے
 اس آلہ کی عجیب و غریب نزاکت و قوت جس نے علماء سائنس کو حیرت میں
 ڈال دیا ہے لگژرہ برابر فرق بھی حرکت میں ہو جائے یا کسی قسم کی کوئی اور تبدیلی
 واقع ہو تو یہ آلہ فوراً بتا دیتا ہے۔

ہندوستان میں اصلاح تعلیم کے سب سے بڑے مرکز جدید یونیورسٹیاں
 ہیں اور چونکہ سید لکھنؤ کے بعد ان کا وجود عمل میں آیا ہے اس لئے یہ توقع بجا
 نہ ہوتی کہ ان درس گاہوں میں جدید اصول، آزاد تعلیم اور مفید درسیات کا
 اجراء ہو جائے گا۔ لیکن حقیقت حال برعکس ہے جس کی نجات ہی عبرت انگیز مثال
 اس واقعہ سے ملتی ہے کہ ٹنڈ پونیورسٹی سینٹ نے ۱۹۲۱ء میں یہ فیصلہ کیا تھا
 کہ امتحان میٹرک میں جو بات لکھنے کے لئے ہندوستانی زبان استعمال کی جائے
 لیکن آج ۱۹۲۲ء میں جبکہ فن تعلیم نے کافی ترقی کر لی ہے ہمارے معلمین کو ضرورت
 لاحق ہوئی کہ وہ اس فیصلہ کو ”ایک غیر معین مدت کے لئے“ ملتوی کر دیں چنانچہ
 ملتوی کر دیا گیا۔

لیکن اس سے بھی زیادہ عبرت انگیز وہ وجہ ہے جس کی بنا پر ٹنڈ پونیورسٹی

لے یہ فیصلہ کیا ہے۔ اور جس کے متعلق رائے زنی کی بجائے یہاں اس کا نقل کرنا ہی کافی ہے وہ بجائے خود اک موج محیط ہے جس میں کتنے ہی طوفان پوشیدہ ہیں، اور وہ یہ کہ چونکہ گورنمنٹ کے پاس اس وقت اس قدر روپیہ نہیں ہے کہ وہ ایسے اساتذہ کی خدمات حاصل کرے جن کی اس تجویز پر عمل کرنے میں ضرورت ہوگی اس لئے اس کو ملتوی کیا جاتا ہے۔

ہندوستانی استادوں کی یہ عجیب و غریب ہمت افزائی ہے اور ہندوستانی بیکسی کی انتہائی مثال۔

یورپ اپنی مایہ ناز تہذیب کے ہاتھوں خون کے آنسو رو رہا ہے اور جیتا ہے کہ باوجود چند باخبر نفوس کے صحیح علاج تجویز کرنے والے آج بھی نظر نہیں آتے لیکن علاج و دوا نصیب ہو یا نہ ہو بیمار کا کرب اور اس کا دماغی اختلال حرکت و پیمانی کے اظہار سے باز نہیں آ سکتا۔ چنانچہ جنگ یورپ کے بعد ہی اک عام اضطراب، پیمانی اور سب سے زیادہ غیر اطمینانی کی کیفیت ہر طرف نظر آنے لگی ہے اور ہر شخص اپنے گرد و پیش متحسانہ نگاہ ڈال رہا ہے۔ سوال یہ ہے کہ تہذیب جدید کے اجزا کیا ہیں؟ اس کی بنیادیں حقیقی ہیں یا مجازی؟ انسان کا تعلق اپنی جنس اور دنیا سے کیا ہے اور کیا ہونا چاہئے۔ وغیرہ وغیرہ۔ دنیا کی دوسری آبادیوں میں جو فرق تہذیب و تمدن میں نظر آتا ہے اس کا اقتضار کیا ہے اور آئندہ کے لئے کیا توقعات رکھنی چاہئیں۔

اس تجسس و بے چینی کے تقاضے سے امریکہ کی یونیورسٹیاں اپنے یہاں خاص لکچروں اور مفید معلومات کے ذرائع کا اضافہ کر رہی ہیں اور اسی انتشار سے بمبئی یونیورسٹی نے پروفیسر گڈیس کی نگرانی میں لکچروں کا ایک سلسلہ شروع

کیا ہے جس میں تہذیب جدید کے متعلق اس قسم کے مسائل پر علمی حیثیت سے بحث کی جائے گی۔ ان کا پہلا لکچر ”موجودہ امریکہ پر تھا۔“

ہم اس قسم کی ہر تحریک کو جو اضافہ معلومات کا ذریعہ ہو ایک مبارک فال سمجھتے ہیں۔ لیکن اس قسم کی ساعی میں ایک اندیشہ یہ بھی رہتا ہے کہ ہمارے ہادیان تہذیب جدید اپنے مقدس فرالین میں بعض اوقات ملکی اور وطنی مقاصد کی تبلیغ کا بھی موقع نکال لیتے ہیں اور اس خدمت کو اس کمال اور خوبی سے انجام دیتے ہیں کہ عام نظروں سے ان کے دل کا بہیہ مخفی ہی رہتا ہے انگلستان کے نامور مصنف - ایچ - جی - ویلس کی شہرہ آفاق و تنازعہ تائیکنی تصنیف سے جو امیدیں تھیں وہ غالباً اسی وجہ سے پوری نہ ہو سکیں۔

بنارس ہندو یونیورسٹی نے حال میں اپنے یہاں ایک جدید شعبہ علم کی اعلیٰ تعلیم کا انتظام کیا ہے جس میں کان کنی اور دہات سازی کی تعلیم ہوگی چار سال مدت تعلیم ہے۔ ڈگری بی۔ ایس سی کہلائے گی اور کان کنی اور دہات سازی کے لئے آخری سال میں علیحدہ علیحدہ تعلیم دی جائے گی۔ دوسری یونیورسٹیوں کے۔ ایف۔ اے پاس طلبہ داخل ہو سکتے ہیں۔

یونیورسٹی مذکور کی جدید ترقیات دوسری درگاہوں کے لئے قابل رشک ہیں۔

دہلی و پنجاب کی رپورٹ مردم شماری سے اس صوبہ کے متعلق بعض دلچسپ اعداد و شمار حاصل ہوئی ہیں۔ جن سے دہاں کی تعلیمی حالت کا کسی قدر انداز ہو سکتا ہے۔ مندرجہ ذیل نقشہ سے صوبہ پنجاب کے تعلیمی حالت

بہ اعتبار مذاہب و فرقہ اناث و ذکور واضح ہوتی ہے ۔ اعداد فی ... کے تناسب سے ہیں۔

۱۹ ۲۱		۱۹ ۱۱		مذہب
عورت	مرد	عورت	مرد	
۹	۷۴	۸	۶۳	محلہ مذاہب
۱۸	۱۱۳	۷	۹۵	ہندو
۱۳	۹۳	۱۲	۹۴	سکھ
۲۷	۵۰۶	۲۴	۲۶۴	جین
۴	۳۷	۲	۲۷	مسلمان
۹۳	۱۴۰	۱۲۵	۲۳۵	عیسائی

مذہب عیسوی میں تعلیم کی کمی ظاہر ہے دیگر مذاہب میں ترقی جاری ہے۔ لندن یونیورسٹی اب طبی تعلیم کے لئے بھی مشہور ہے اور خیال کیا جاتا ہے کہ اس فن کے لئے وہ دنیا کی بہترین یونیورسٹی ہے۔ حال ہی میں کان کے امراض کے لئے ایک خاص پروفیسر کے تقرر کا اعلان کیا گیا ہے۔ جس کے لئے ایک مخیر قوم نے پندرہ ہزار پونڈ کا عطیہ یونیورسٹی مذکور کو دیا ہے۔ اور ساتھ ہی اعلان کیا ہے کہ ایک رقم وہیروں کے علاج کے لئے بھی عطا کرنے والے ہیں۔

”معلم“

مطبوعات جدیدہ

مطبوعات کا دیانی پریس۔ برلن (جرمنی)

نصاب نصیبیاں (فارسی) | تالیف ابو نصر محمد بدرالدین فراہی قیمت عدد تقریباً ستر
صفحہ کی مختصر کتاب ہے جس میں علاوہ ایک مقدمہ کے
متعدد دلچسپ (فارسی) نظموں کو ٹکیوں اور بچوں کے لئے جمع کیا ہے نظموں
میں اس بات کا لحاظ رکھا گیا ہے کہ علم عروض کی تمام مشہور بحر میں اس میں
آجائیں اور آخر کی دونوں میں نو بحروں کے نام بھی گنا دئے ہیں اور گوش
کی گئی ہے کہ چوٹے بچوں کو یہ تمام اوزان دیکھ یاد ہو جائیں۔ چند واقعات
تاریخ اسلام کے، بعض مطالب قرآن کے اور چند معلومات عامہ کی مفید باتیں
بھی نظم کی گئی ہیں۔ کتاب کی طباعت و کاغذ کی خوبی ایسی ہی ہے جیسی کہ یورپ
کے کتابوں میں نظر آتی ہے۔

رہنما کے پسران | مترجمہ آقامرزا محمود خاں۔ قیمت عدد۔

یہ رسالہ امریکہ کے ایک ڈاکٹر کی تصنیف ہے جس کی شہرت
نے اس کو مختلف زبانوں کا جامہ پہنایا ہے۔ فارسی میں اس کا جو ترجمہ کا دیانی
پریس سے شائع ہوا ہے۔ وہ ہمارے پیش نظر ہے۔ فارسی جدید کی صاف و
ستہری لکھی ہوئی کتابوں میں اس رسالہ کو شامل کرنا چاہئے بالخصوص اس لئے
کہ اس میں فرانسیسی الفاظ کی وہ فراموشی نہیں جو فارسی جدید کیلئے ایک لغت ہوئی ہے۔
کتاب کا مقصد بچوں کو تو والد و تاسل کی ابتدائی معلومات دینا اور مضر صحت
اعمال سے تنبیہ کرنا ہے۔ جو خطوط کے پیرایہ میں ادا کیا گیا ہے۔

ملکرافت بے سیم | تالیف م۔ حجازی

اسکی تار کے لئے تلگراف بے سیم بہتر لفظ ہے اور یہ پہلی مرتبہ اس فارسی رسالہ میں نظر پڑا جو مطبع کاویانی نے حال میں شائع کیا ہے اور جو اسی نام سے موسوم ہے تقریباً ۵۰ صفحہ کا بالتصویر رسالہ ہے جس میں اس عظیم الشان کشف کے اصول و عمل کو وضاحت سے سمجھانے کی کوشش کی گئی ہے۔ جا بجا فارسی اصطلاحات نظر آتی ہیں۔ جو سائنٹفک مسئلہ کے بیان کے لئے ناگزیر ہیں نقشے تصاویر اور اشکال نے کتاب کو نہایت دلچسپ و لطیف اور قابل فہم بنا دیا ہے۔ ایرانی زبان میں علوم و فنون کی خدمت کا جو اہم کام مطبع کاویانی نے اپنے ذمہ لیا ہے اس میں یہ کوشش نہایت قابل تحسین ہے۔

لغات المالی | تالیف مرزا خان

یہ فارسی و جرمنی (المانی) زبان کی لغت ہے جو نہایت مختصر و قیمتی قطع پر نہایت خوبی کے ساتھ چھپی ہے اگرچہ ہندوستان کے لئے دونوں زبانیں غیر ہیں لیکن علماء ہند کے لئے ایسی کتاب کا وجود نہایت قابل قدر ہو گا اور یقین ہے کہ یہ خیر اپنی حیثیت میں پہلی تصنیف قرار پائے گی۔

یہ تمام کتابیں ہندوستان میں مکتبہ جامعہ ملیہ اسلامیہ علی گڑھ سے مل سکتی ہیں۔

”ناقہ“

غزل

نوشته مولانا حافظ محمد اسلم صاحب راجپوری پرنسپل جامعہ ملیہ

مولانا کی یہ غزل مسلسل صرف بادۂ شاعری ہی نہیں بلکہ خارِ چشم
ساقی کا کیف بھی اس میں شامل معلوم ہوتا ہے۔
”مدیر“

خودِ حسن و ناز و دلبری دیکھ	مناشائے تباہِ آذری دیکھ
بچہ گلِ خونِ ببل سے ہے نکلیں	فریبِ حسن کی غارتگری دیکھ
تفس میں طاقت پر داز کھوئی	گرفتاروں کی بے بال و پرئی دیکھ
خدا کے بندے اور سب کی غلامی	مسلمانوں کی شان کا فری دیکھ
جواں ہوتا ہے پھر یہ عالم پیر	بدلتا ہے زمانہ داور می - دیکھ
اُفتِ خونِ شہیدان سے ہے کلنگ	بہارِ گنبدِ نیلو فری دیکھ
فرشتے عرش سے لاتے ہیں قندیل	زمین پر نور کی جلوہ گری دیکھ
طبق گردوں کے اُٹے جارہے ہیں	یناؤں صلتا ہے چرخِ چنبری دیکھ
مری آنکھوں کے پردوں میں سما جا	جہانِ نو کی داماں گسری دیکھ
اُسے آئینہ دکھلایا یہ کہہ کر	کہ اس شیشہ میں تری شہری دیکھ

نہیں یہ داستانِ قیس و فریاد
مراقبہ نہ اسلم سرسری دیکھ

کلامِ شاد

شبِ جوانی کے سونے والو، یہ خوابِ نوحین نہیں ہے، سم ہے
اِسی کہتی ہے آسمان کی قریب ہر صبح، رات کم ہے

ہے منزلِ عمر جاے حیرت ، قدم کہیں اپنا ڈگ نہ جائے
 عجب دورا ہے یہ میں کھڑا ہوں ۔ اوہر ہستی اُدھر عدم ہے
 رہ محبت میں رکھ قدم کو ہوس نہ کر سیر کی جہاں کے
 کہ اس میں جو نقشِ پاپ ہے غافل ، نگاہِ عبرت میں جامِ جم ہے
 تری خوشی کا ہے نامِ جنت ، ترے غضب کا لقبِ جہنم
 اسی میں تیری اگر رضا ہے تو ہم کو دوزخ بھی پھر ارام ہے
 نہ پوچھ ساقی کی بزم کی کچھ ، خدا جو پہنچائے جا کے پہنچوں
 مباح ہے داں تو خم کا خم بھی یہاں تو قطرے کی بھی قسم ہے

”مولانا شاد عظیم آبادی“

شذرات

اس مہینہ میں مہاتما گاندھی کی رہائی ہندوستان کی تاریخ کا ایک مہتمم باب شان وقوعہ ہے، جس کا اثر ہندوستان ہی نہیں بلکہ تمام دنیا پر ہونا لازمی ہے۔ مہاتما جی کے لئے قید و بند کی سختی تو کوئی معنی نہیں رکھتی لیکن مہاتما کی روح جو بلاشبہ امن و شانتی، آزادی اور مساوات کی روح ہے اگر دنیا سے ایسے وقت میں جبکہ تمام عالم ان کی جستجو اور شانتی کی تلاش میں سرگرداں ہے کچھ دنوں کے لئے میدانِ عمل سے جدا ہو جائے تو اس مصیبت کا اندازہ نہیں ہو سکتا۔ یہ ہی مصیبت تھی جس میں ہندوستان گرفتار تھا اور یہ ہی نعمت ہے جو مہاتما کی آزادی نے اس کو دی ہے۔

جامعہ ملیہ اسلامیہ علی گڑھ کا جلسہ تقسیم اسناد ۹۔ مارچ ۱۹۴۷ء کو قرار پایا ہے یہ پھلا موقع ہو گا کہ اس تقریب میں بانی جامعہ مولانا محمد علی اور ان کے برادر بزرگ مولانا شوکت علی بھی شریک ہوں گے۔ جامعہ نے اس عرصہ میں قومی تعلیم کی کامیابی اور اس کی مقبولیت کے لئے جو خدمات کی ہیں ان کے مفید ہونے سے انکار نہیں ہو سکتا لیکن ان کوششوں کی کامیابی کی صحیح اہمیت اسی وقت نظر آتی ہے جب ان موانع اور دشواریوں پر بھی نگاہ ہو جو جامعہ کی راہ میں قدم قدم پر جابلے تھیں اور ہیں۔

دنیا کے عظیم انسان انقلابات جب سلطنتوں اور اقوام کو زیر و زبر کرنے میں کامیاب ہو جائیں، خیالات و معتقدات اپنی صورت بدل دیں اور زمانہ کی سب سے بڑی طاقتیں سرکھین

اور گنہگار و بے گناہ و پاجباعت بر سر کار آجائب انگلستان بھی متاثر ہو جاتا ہے اور اس شدید مہاجن و اضطراب کا نتیجہ اسی قدر ہوتا ہے کہ وہ منزل ارتقار کی طرف ایک قدم اور بڑھتا ہے۔ یہی اس کی کمال ترقی کی دلیل، اس کی انتہائی شورش کا نتیجہ اور اس کے "شدید انقلاب" کا انجام ہوتا ہے۔ حال میں جب کہ سلطنتیں صفحہ ہستی سے مٹ گئیں، قدیم حکمرانوں اور زبردست قادیوں کا وجود باقی نہ رہا۔ بلکہ ان کی جگہ ایسے اشخاص نے لی جو چند سال قبل مہذب دنیا میں تہذیب یافتہ کہلانے کی بھی مستحق نہ تھے تو انگلستان میں بھی اس کا اثر اس قدر ہوا کہ قدیم استبدادی جماعت کو شکست ہوئی اور ان کی بجائے مزدور مشیہ جماعت کے رہنما بر سر حکومت آ گئے۔ لیکن اس طرح کہ لندن فٹیشی جماعت اٹلی، یا جرمنی اشتراکیں، انٹرنیشنل (دین الاقوامی جماعت مزدوران) سے ان کو کوئی واسطہ نہیں ہے۔ وہ آئینی طرز حکومت اور تدریجی ترقی کا حامی ہیں اور اسی میں اپنے ملک کی نجات سمجھتے ہیں۔ انگلستان کی فونی سیرت کا یہ راز ہے کہ اس کی استبدادیت اور قدامت پسندی انقلاب سیاسی مہاجن میں بھی قوم کا ساتھ نہیں چھوڑتی۔

لیکن آج وہ قدامت پسندی کے زمانہ کا سیلاب انقلاب بھی اس قدر شدید ہے کہ اس کے اثر سے بچنا بھی آسان کام نہیں۔ مشرر مرنے میکلڈ جوائے وزیر اعظم ہیں آج سے پانچ سال قبل پارلیمنٹ کی ممبری بھی حاصل نہ کر سکے تھے اور ان کے خلاف رایوں کی تعداد ہزاروں سے متجاوز تھی۔ خود اس جماعت کی جو آج بر سر حکومت ہے یہ حالت تھی کہ سنہ ۱۹۰۶ء میں پندرہ کشتوں کے لئے امیدوار مقابلہ پر آئے اور ان میں صرف دو کامیاب ہوئے۔ لیکن سنہ ۱۹۱۱ء میں ۵۶ میں ۲۴ کامیاب ہوئے۔ آغاز جنگ کے زمانہ میں بھی یہ تناسب کچھ زیادہ نہیں بڑھا۔ لیکن سنہ ۱۹۲۲ء میں ۱۴ امیدواروں میں ۲۴ کامیاب ہوئے اور سنہ ۱۹۲۴ء میں ۲۱ کامیاب رہے۔ ان ہی آخری کامیابیوں اور ساتھ ہی دوسری جماعتوں کی نا اتفاقی اور کمزوری نے بالآخر اس جماعت کو حکومت انگلستان تفویض کر دی۔

مہاتما گاندھی کو ہندوستان کی انجمن صحافیین (جرنلسٹ ایسوسی ایشن) نے اپنا صدر بنایا ہے۔ مہاتما گاندھی عزت و فتح کے لئے نہ صرف اس انجمن کے واسطے ملکہ دنیا کی ہر انجمن کے لئے مزدور ہیں اور اگر اس خیال سے اس جماعت نے یہ فیصلہ کیا تو بیجا نہیں، لیکن ان کو اس سے زیادہ حق بھی حاصل ہے اور وہ یہ کہ مہاتما خود بھی ایڈیٹر ہونے کی حیثیت سے اپنی برادری میں شرکت کا پورا حق رکھتے ہیں۔ لیکن جس انجمن کی صدارت ان کو تفویض کی گئی ہے اس کے ارکان شاید مول صحافت پر مہاتما جی کے ہم آہنگ نہیں ہو سکتے اور نہ اس انجمن کے مقاصد میں اصلاح صحافت کو کوئی خاص مرتبہ حاصل ہے۔ مہاتما جی کے اخبارات ”ہنگ انڈیا“ اور ”نوجین“ جن ہولوں پر شائع ہو رہے ہیں وہ موجودہ دنیا کے صحافت کے لئے ایک عجیب انوکھی چیز ہے اخبارات میں مذہب و اخلاق کی تعلیم یوں ہی کیا کم تعجب خیز ہے لیکن جب جدید صحافت کی دوسری خصوصیات مثلاً اشتہادات، خبروں کی اشاعت میں خاص اہتمام، اظہار کے لئے خاص الفاظ نہ ہوں تو ایسی حالت میں یہ فرق اور بھی نمایاں ہو جاتا ہے۔ لیکن مہاتما جی کی شخصیت باوجود اس بُعد المشرقین کے مغربی دنیا میں اپنا اثر قائم کرتی جاتی ہے اور اس کا تازہ ثبوت ان کے اس انتخاب صدارت سے ملتا ہے۔

دنیا میں مختلف دور گزر رہے ہیں۔ اگر ادبیات میں عجیب و غریب تبدیلیاں اور انقلابات ہو گئے تو ذہنی ترقی اور علمی مدراج میں بہت سے حیرت انگیز اثرات اپنا کام کرتے رہے، کبھی یہ تغیرات تدریجی اور ارتقائی حالت میں درجہ بالترتیب پہنچے اور اس طرح نظر دل پر پوشیدہ رہے اور کبھی ایک انقلابی حالت نے طوفان حوادث کو سامنے آ کر ایک کچھ عرصہ کیلئے کائنات کے تمام اجزاء درہم درہم نظر آنے لگے۔ اس قسم کے واقعات جب کبھی بن آئے تو ان کا اثر ایک خاص حلقہ یا دائرہ عمل تک محدود نہ رہا بلکہ دنیا کی تمدنی معاشرتی زندگی مذہبی ہر حیثیت میں یہ انقلابی رودور گئی اور اس کے نتائج ظاہر ہونے لگے۔ گزشتہ چند سال سے یہ کیفیت پھر دنیا میں نظر آئی ہے اور آج معتقدات، خیالات، مہول

تصانیف مولانا حافظ محمد اسلم صاحب اجپوری

تاریخ القرآن | جس میں قرآن حکیم کے ابتدائے نزول سے لیکر آج تک کے تمام تاریخی حالات اور اس کے متعلق ہر قسم کی معلومات اور لطیف علمی مباحث نہایت تحقیق اور اختصار کے ساتھ مختلف زبانوں کی مستند کتابوں سے اخذ کر کے لکھے گئے ہیں قیمت ۷۰۰ مہلہ

خواتین | ابتدائے اسلام سے آج تک کے تینتیس مشہور مسلمان خاتونوں کے مقبرہ تاریخی حالات قیمت ۷۰۰ مہلہ

حیات جامی | مولانا جامی رحمۃ اللہ علیہ کی نہایت مکمل اور مقبول سوانح عمری ہے قیمت ۸۰ مہلہ

حیات حافظ | مولانا حافظ علیہ الرحمۃ کے مکمل حالات زندگی کے ساتھ ان کے کلام پر نہایت دلاویز تنقید قیمت ۷۰۰ مہلہ

محبوب الارث | فقہ اسلامیہ کے مشہور سلسلہ پر اجتہادی رنگ میں دلچسپ بحث ہے قیمت ۴۰ مہلہ

الوراثۃ فی الاسلام | قانون وراثت پر مولینا کا مجتہدانہ کارنامہ (عربی) قیمت ۸۰ مہلہ

تاریخ الامت | اسلامی تاریخ کو پہلی مرتبہ مولانا نے مسلسل و صاف اردو میں بیان کیا ہے جس کے چار حصے شیعۃ الرسول طاقتور راشدہ عہد بنی امیہ و بنی عباس تک شائع ہو چکے ہیں قیمت ہر حصہ کی جدا گانہ ۳۰۰ مہلہ

پلے کا پتہ - مکتبہ جامعہ ملیہ اسلامیہ علی گڑھ

شعبہ تصنیف و تالیف جامعہ ملیہ اسلامیہ علی گڑھ کی

جدید مطبوعات

۱۔ تاریخ الدولتین | (از مولانا نیا ز فقہوری) بنی امیہ و بنی عباس کے عہد کی سب سے زیادہ مؤثر و دلکش قابل استناد تاریخ ایک جلد میں صرف اسی کتاب میں نظر آئیگی جو جرجی زیدان مصری کی بہترین تاریخ اسلامی کی بنیاد پر اردو زبان میں اپنی قسم کی پہلی تصنیف ہے۔ طرز بیان کی خوبی اور عبارت کی دلکشی کے لئے رانا نیاز فقہوری کا نام کافی ضمانت ہے۔ قیمت

۲۔ انتخاب کلام میر | (مترجمہ مولوی نور الرحمن جی۔ ۶) اردو زبان کے بہترین شاعر علامہ آزاد صاحب کی ہونے کی حیثیت میر کے ضخیم کلام کا انتخاب مختلف حیثیتوں سے کیا گیا ہے۔ لیکن جس سوز و گداز نے میر کو خدا بخش دیا ہے اس کے صحیح نمونے صرف اسی انتخاب میں نظر آتے ہیں۔ جو نہایت مختصر ہونے کے ساتھ ہی میر کے تمام دیوان کا جوہر ہے۔ انہذا ہیں حالات زندگی اور ایک بڑے دست مقدمہ کا اضافہ کیا گیا ہے جس میں اردو و شاعری کی تاریخ کا اس کلام میر اور موجودہ فن تنقید کے اصول پر اس عہد کے شعراء کا موازنہ شعرا قدیم سے کیا گیا ہے۔ جلد قیمت ۸ روپے

۳۔ عرض جوہر | مولانا محمد علی مدظلہ کی غزلیات کا مجموعہ اس سے قبل شائع ہو چکا ہے لیکن زندان بجا پور کے مکاشفات اس میں بھی نہیں ہیں عرض جوہر میں مولانا کا تازہ ترین کلام اور وہ بے نظیر غزلیں موجود ہیں جو صرف بجا پور کے زندانی ہی کی زبان سے ادا ہو سکتی تھیں قیمت ۸ روپے

۴۔ الصراط المستقیم | تفسیر سورہ انفال و توبہ۔ از مولانا خواجہ عبدالحی صاحب، خواجہ صاحب کی تفسیر الحقائق کے بعد اب یہ جدید تصنیف شائع ہوئی ہے جس میں وہ تمام خوبیاں موجود ہیں جو خواجہ صاحب

کا حصہ ہو گئی ہیں۔ مباحث تراتوی پر جس وضاحت و دلکشی کے ساتھ خواجہ صاحب نے قلم اُٹھایا وہ صرف دیکھنے سے متعلق رکھتا ہے۔ قیمت ۶ روپے

— باہتمام عبدالعلی خاں میجر —

اللہ اکبر

جامعہ

جامعہ ملیہ اسلامیہ علیگڑھ

کا

ماہوار علمی رسالہ

مرتبہ نور الرحمن

مطبع جامعہ ملیہ اسلامیہ علیگڑھ

قیمت سالانہ لکھ

12/12/2022

مطبوعات شرکت کاویانی برلن (جرمنی)

(صرف مکتبہ جامعہ ملیہ اسلامیہ علی گڑھ ہندوستان میں ان کتابوں کو فراہم اور فرو کرتا ہے)

۱۔ سفرنامہ حکیم ناصر خسرو | مع روشنائی نامہ وسادات نامہ فارسی مصنف چوتھی صدی ہجری کے آخر میں پیدا ہوا۔ اس عہد کے بلاد اسلامیہ کے چشم دید حالات نہایت دلچسپ و عبرت آموز جس میں مصنف کی دو غیر مطبوعہ نایاب فتویاں فلسفہ حکمت پر شامل ہیں۔ سرورق و سرنامہ اصل ایرانی نسخہ کے مطابق مطلقاً رنگین۔ کاغذ نہایت اعلیٰ و میز چکناسفید مثل چینی کی پیٹ کے چمکیلا۔ طباعت نظر افزور قیمت ۱۲ روپے

۲۔ نزاد المسافرین | حکیم ناصر خسرو کی یہ دوسری معرکہ الاما کتاب ہے جو عہد سے ناپید تھی اور اب مطبع کاویانی نے نہایت خوبی و اہتمام کے ساتھ طبع کرائی ہے۔ فلسفہ و تصوف اور حکمت اسلامی کی یہ مستند کتاب ہے۔ قیمت ۱۲ روپے

۳۔ گلستان | شیخ سعدی شیرازی کی مشہور آفاق کتاب جدید قالب میں نظر آتی ہے۔ کاغذ عمدہ طباعت نفیس اور سرورق خوبصورت۔ قیمت ۱۲ روپے

۴۔ تیاتر | از مرزا علم خاں ناظم الدولہ جنگی عملی و فنی جدید سے ایران دوبارہ زندہ ہوا۔ یہ ادب کے تین نثر ڈراموں کا مجموعہ جس میں گزشتہ صدی کے نظام حکومت ایران کی ابتداء کی تصویر دکھائی گئی ہے۔ فارسی جدید کے قدردان اس نغمہ کو بڑی قدر سے قبول کریں گے قیمت ۱۲ روپے

۵۔ موش و گربہ فارسی | از خواجہ عبیدزاد کافی۔ جو آٹھویں صدی کا جوگو اور مشہور شاعر تھا جو بے پناہ کی جنگ قدس میں بے گناہ غصہ کی بھینچ سے جو عہد حاضر کے لئے بھی یکساں پر محل ہے۔ ہر موش و گربہ و دلاویز قصا ویر نظم نہایت دلچسپ و مہذب بچوں کے واسطے بھی نہایت موزوں ہے قیمت ۱۲ روپے

۶۔ تاریخ سیلوک الارض والانبیاء (عربی) | انتہائی کاوش کے ساتھ قدیم تواریخ فارس و روم۔ یونان مصر۔ عراق۔ شام و عرب کے متعلق تمام صحیح و معتبر

سین کی تحقیق و تحقیق پر۔ شائقین تاریخ کے لئے نہایت دلچسپ و مفید تحفہ ہے۔ قیمت ۱۲ روپے

۷۔ نصاب الصبیل | فارسی جدید کے شائقین اور طلباء کے واسطے بہترین مجموعہ نظم ہے قیمت ۱۲ روپے

۸۔ رہنمائے ایران | بچوں کو خط و کتابت کے پیرایہ میں عمدہ نصیحتیں کی ہیں۔ قیمت ۱۲ روپے

۹۔ تلخیص ابی سیم | فارسی میں ارسطو کی پر قابل قدر تصنیف ہے جس میں متعدد نئے تفویض و مبالغہ شامیں قیمت ۱۲ روپے

۱۰۔ لغات الکافی بفارسی | فارسی و عربی زبان کی لغت۔ قیمت ۱۲ روپے

قرآن مجید

معہ ترجمہ جدید

فتح الحمید

اس وقت تک جس قدر نئے کلام مجید کے مع ترجمہ شائع ہوئے ہیں ان میں یہ سب سے زیادہ دلکش اور فصیح و روشن ہے۔ ترجمہ نہایت سلیس و محاورہ، عامل متن پر از مولینا فتح محمد خاں صاحب جالندھری، ملک کے مقتدر اور قابل و ثوق اہل علم کی اس ترجمہ کے متعلق بہترین رائے ہیں جو شروع میں دیج کر دی گئی ہیں۔ ۲۰-۳۰ سائیر کی جہاں سے جو خطا ہری و معنوی دونوں غویوں میں قابل تعریف اور لائق زیارت ہے مگر خاد کعبہ و مدینہ منورہ کے رنگین و خوشنما بلاکس سے مزین جلد پانچ نام سنہری حروف میں کندہ ہے ہر دیتے

عرض جوہر

مولانا محمد علی مدظلہ کے کلام کا پہلا مجموعہ
جی شائع ہوا تو اس میں اون کا تازہ ترین
کلام جو بجا بوجہ میں ترمیم ہو کر شائع ہوا مولینا کی
رہائی کے بعد یہ دوسرا حصہ جس میں آخری حصہ موجود
ہے شائع کیا گیا۔ قیمت ۱۰



تاریخ الامت

ابتداء اسلام سے آج تک کی
مکمل تاریخ ہوگی جس کے چار حصہ

مجموعہ کلام جوہر

مولانا محمد علی مدظلہ کے کلام کا مجموعہ
بار طبع ہوا ہے جو مولوی عبدالصاحب مدظلہ کی
۲۰ ایک مکمل و سبب اور دلکش مقدمہ میں
کے حالات زندگی اور کلام پر مکمل ریویو
باقصیر قیمت ۶

شائع ہو چکے ہیں۔ نہایت معتبر و مستند ماخذوں سے آسان، عام فہم، سلیس اور دلکش زبان میں
اس سے بہتر بطرز جدید اتیک کوئی تاریخ امت اسلامیہ کی موجود نہیں۔ کتاب اس قابل ہے
کہ ہر مسلمان کے پاس اس کا ایک نسخہ رہنا ضروری ہے۔ جہاں اول سیرۃ الرسول قیمت ۱۰ جہاں علیہ
حصہ دوم خلافت راشدہ قیمت ۱۰ جہاں علیہ حصہ سوم خلافت بنی امیہ قیمت ۱۰ جہاں علیہ حصہ چہارم خلافت عباسیہ قیمت ۱۰

مبادی معاشیات | علم المعیشت میں قابل قدر اور گراں مایہ اضافہ ہے جو اصول معاشیات پر تازہ ترین مباحث پر حاوی ہے از پروفیسر ذاکر حسین خاں صاحب

قیمت ۷۰۰ مجلد ۱۰۰
خطبہ صدارت شیخ الہند مرحوم | بہ تقریب افتتاح جامعہ ملیہ اسلامیہ علیگڑھ قیمت ۲۰
خطبہ صدارت مسیح الملک حکیم جہل خاں صاحب | بہ تقریب جلسہ اول تقسیم اسناد جامعہ ملیہ قیمت ۲۰
اسلامی تہذیب و قومی تعلیم | ڈاکٹر سری سی رائے کا وہ مشہور و معروف خطبہ صدارت جو ممدوح نے بہ تقریب جلسہ دوم تقسیم اسناد جامعہ

ب زبان انگریزی پڑھا جس میں مسلمانوں کی گذشتہ علمی خدمات کی تاریخ کا قابل دید
موقع ہنرمندہ مولوی محمد سلم ایم۔ اے قیمت ۳۰ | انگریزی ایڈیشن قیمت ۸۰
ترکوں کی کہانیاں | محبت اسلامی و غیرت قومی کوشش والے والی چند ترکہاؤں
کی جانب از یوگ نہایت سچے اور بصیرت فروز تاریخی واقعات زبان

سلیس و عام فہم اور آسان - قیمت ۴۰
حقائق اسلام | فلسفہ اسلام پر عقلی دلائل و براہین از مفتی انوار الحق صاحب ایم۔ اے
نئی روشنی کے حفرات کے واسطے قابل قدر تحفہ ہر قیمت ۵۰
المدنیۃ و الاسلام | فرید و جدی علامہ مصر کی عربی کتاب کا بہترین و دلکش ترجمہ کہ
اصل کتاب اور ترجمہ میں کوئی فرق نہیں معلوم ہوتا - اسلامی اصول
پر محققانہ اور دلچسپ مباحث - از مولانا رشید احمد انصاری مرحوم اُتاد جامعہ و سابق پروفیسر

درستہ العلوم قیمت ۱۰۰
مکاتیب | نواب محسن الملک اور نواب وقار الملک مرحومین کے غیر مطبوعہ خطوط کا
قابل قدر - دلچسپ - پُر از معلومات بہترین مجموعہ مرتبہ مولوی محمد امین صاحب
زیریں ہمتہم تاریخ بہو بال قیمت ۷۰

تصانیف خواجہ محمد عبدالحی صنفاروقی پروفیسر جامعہ علیہ علیہ

الفرقان فی معارف القرآن

قرآن حکیم کی اس سے بہتر زبان اردو میں کوئی تفسیر ملک میں موجود نہیں۔ مولینا کی یہ خدمت قابل قدر و ستائش ہے۔ آپ جن مضامین کو وقت و زمانہ کے لحاظ سے زیادہ دوری و اہم خیال فرماتے ہیں۔ پہلے اور نہیں کو ترتیب فرما رہے ہیں۔ اب تک دو حصے شائع ہو چکے ہیں۔

حصہ اول: خلافت الکبریٰ | سورۃ البقرہ کی مکمل و مفصل تفسیر حجم ۲۲۴ صفحات

قیمت للہ ۱ جلد ۷۰

حصہ چہارم: الصراط المستقیم | سورۃ انفال و توبہ کی مبسوط تفسیر۔ شروع میں مسئلہ جہاد پر ایک بصیرت افروز مقدمہ کا اضافہ ہے

حجم صفحات کاغذ و لایتی سفید چمکنا قیمت ۱ جلد ۷۰

لبصائر | حضرت موسیٰ اور فرعون کے واقعات، زمانہ حاضری سے تطبیق طبع جدید جس میں بعض معنایں کا اضافہ کیا گیا ہے قیمت ۷۰

ان کتابوں کے علاوہ اردو زبان کے تمام مشہور مصنفین مولانا شبلی، حالی، سرسید، مولوی نذیر احمد، اور زمانہ حال کے مصنفین مولانا سید سلیمان ندوی، مولانا نیاز فتحپوری، حضرت خواجہ حسن نظامی، مولانا رشید الخیری وغیرہ وغیرہ کی جملہ تصنیفات اور مطبوعات انجمن ترقی اردو دارالمصنفین وغیرہ ہمہ وقت موجود رہتی ہیں۔

غیر مکتبہ جامعہ علیہ علیہ گڈ سے مفصل فہرست طلب کیجئے

فہرست مضامین

جلد سوم	ماہ شعبان ۱۳۴۲ھ ہجری مطابق ماہ مارچ ۱۹۲۴ء	نمبر
نمبر	مضمون	مضمون نگار
۱	مسئلہ خلافت	مولانا محمد اسلم صاحب جیراچپوری
۲	فلسطین	مولانا ابوالاعلیٰ مورو دی
۳	یورپ کی موجودہ حالت	شیخین الرحمان قدوائی متعلم جامعہ
۴	یورپ کس طرف جارہا ہے	مولانا ناظر صاحب دہلوی
۵	انقلاب	یوسف حسین صاحب متعلم جامعہ
۶	مطبوعات جدیدہ	"ناقد"
۷	نقد و نظر	"ناظر"
۸	سک جواہر	مولوی اقبال احمد صاحب ہسیل ایم۔ اے۔ ایل ایل بی
۹	غزل	جناب سجاد علی انصاری صاحب بی۔ اے۔ ایل ایل بی
۱۰	الصالح للبقا	جناب حافظ سید فضل حق صاحب آزاد اعظم آبادی
۱۱	شذرات	"مدیر"

بسم اللہ الرحمن الرحیم

جامعہ

جلد سوم ماہ شعبان ۱۳۴۲ھ ہجری مطابق ماہ مایچ ۱۹۶۲ء نمبر ۳

مسئلہ خلافت

مسلمانوں کے اوپر ملی اور قومی مصائب میں یوں ہی کچھ کمی نہ تھی کہ اس خبر نے ان میں اور بھی اضافہ کر دیا کہ ترکوں نے خلافت کے منصب کو توڑ دیا۔

اگرچہ یہ خبر ابھی تک مبہم ہے اور اس کی اصل حقیقت ابھی طرح واضح نہیں ہوئی کہ کن وجوہات اور خیالات کی بنیاد پر ایسا کیا گیا۔ لیکن جو بھی اسباب ہولیدہ واقعہ نہایت افسوسناک ہے۔ اس سے اسلامی اقوام و مل کی مرکزیت منہی ہو۔ اور تاریخ اسلام کا ایک نیا دور شروع ہوتا ہے۔

ترکوں نے جب اپنی جمہوریہ قائم کر لی تھی تو ہر ایک مسلمان کو یہ توقع ہو گئی تھی کہ اب وہ مسئلہ خلافت کا صحیح حل نکالیں گے اور اس کو بہترین شکل میں قائم کریں گے۔ خود ان کے اعلانوں سے بھی یہ امر ظاہر ہوتا تھا۔ کہ وہ صرف ترکوں کا خلیفہ نہیں بنانا چاہتے بلکہ تمام امت اسلامیہ کے انتخاب سے ایک جمہوری خلافت کا انتظام کر رہے ہیں۔ لیکن بجائے اس کے سال گذشتہ میں ان کا خود اپنے آپنے انتخاب سے عبد المجید کو خلیفہ بنادینا۔ اور اس سال ان کو یکایک نکال دینا۔ اور اس کے ساتھ منصب جلیلہ خلافت کو بھی توڑ دینا ایک ایسا لانیمل سیاسی متما ہے جو کسی طرح سمجھ میں نہیں آتا۔

اگر ایک غلطی دوسری غلطی کی محد ہو سکتی ہے تو یقیناً ان کی دوسری غلطی پہلی غلطی کا نتیجہ ہے۔ کیونکہ جب ملک میں جمہوری حکومت قائم ہو چکی تھی۔ اور مجلس ملیہ کا صدر بھی منتخب ہو چکا تھا تو پھر کسی دوسرے شخص کا انتخاب خواہ خلیفہ ہی کے نام سے کیوں نہ ہو سراسر اصول سیاست کے خلاف تھا۔ ایک ہی ملک میں صدر جمہوریہ اور خلیفہ کی دو جد اگانہ حکومتیں کیوں کر قائم رہ سکتی ہیں۔ دو بادشاہ در اقلیمے نکلجند ظاہر ہے کہ ایسی حالت میں سازشیں اور جماعت بندیوں ہوئی ہوں گی جن کی پاداش میں خلیفہ اور اس کا سارا خاندان نکال دیا گیا۔

ہم نہ خاندان پرست ہیں نہ کسی خاص خاندان کا حق خلافت تسلیم کرتے ہیں اس لئے اہل بیت کے نکالنے پر نہ ہم کو حیرت ہے نہ ملال کیوں کہ ان معاملات میں ترک اپنے مصلح بہتر سمجھتے ہیں۔ لیکن نفس خلافت کو اس انتشار اور گھبراہٹ میں توڑ دینے کا مقصد ہماری سمجھ میں نہیں آتا۔ اس لئے کہ اس کا ترکوں کو کوئی حق حاصل نہیں تھا۔ خلافت کچھ ان کی ملکیت نہیں ہے بلکہ اس منصب کو امت اسلامیہ نے ہی قائم کیا ہے جس دن سرور پاک نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اس دنیا سے رحلت فرمائی ہے۔ کیونکہ امت کے لئے ایک ایسی ذات ناگزیر ہے جس کو نبی کے وہ اپنا مرکز بنائے۔ اسی وجہ سے اس منصب پر قائم ہونے والے کا لقب خلیفۃ الرسول یعنی نبی کا جانشین رکھا گیا۔

نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے بعد ۳۰ سال تک خلافت جمہوری اصول پر رہی۔ اس کے بعد نبی امیہ تغلب سے اس پر قابض ہو گئے۔ انہوں نے اگرچہ چہریت کو شاکر اس کو خاندانی سلطنت بنالیا لیکن پھر بھی مرکزیت کو قائم رکھا۔ خلافت کے فرائض ادا کرتے رہے اپنے تقریباً صد سالہ عہد حکومت میں امت کے شیرازہ کو بکھرنے نہیں دیا۔ اور سب کو ایک علم کے نیچے رکھا۔ ان کے زمانہ میں تمام عالم اسلام میں مشرق سے مغرب تک بجز خلافت کے کسی دوسری حکومت کا نام و نشان نہ تھا۔

۳۰۰ء میں جب سے بنی عباس تخت خلافت پر آئے امت میں افتراق اور شقاق شروع ہوا۔ اور مرکز خلافت کو چھوڑ کر جد اگانہ اسلامی حکومتیں قائم ہونے لگیں۔ تقریباً سو

سال تک خلافت عباسی نے اپنی قوت اور شوکت کی بدولت دوسری اسلامی حکومتوں پر اپنی قوت کو قائم رکھا۔ اور ایک قسم کی مرکزی حیثیت اس کو حاصل رہی۔ لیکن رفتہ رفتہ اس کے بعد اہل قہر کمزور ہو گئی کہ دوسری اسلامی حکومتوں مثلاً آل بویہ۔ اور آل سلجوق نے اس کو اپنے سایہ میں لپیلا آخر ۳۵۰ھ میں ہلاکو خاں نے اس کا خاتمہ کر دیا۔

اس کے بعد بقایاے بنی عباس کی خلافت پھر مصر میں قائم ہو گئی۔ مگر وہاں حکومت ان کے ہاتھ میں نہ تھی۔ محض رسماً یہ منصب باقی رکھا گیا تھا۔

۳۶۲ھ میں جب سلطان سلیم عثمانی نے غوری کشنکست دی تو مصر کی سلطنت کے ساتھ منصب خلافت بھی اس کو ملیا۔ اور اُمت کی مرکزیت آل عثمان کو نصیب ہو گئی۔ اس پر وہ اس قدر خوش ہوا کہ جب خلیفہ نے خطبہ میں اس کے نام کے ساتھ خادم الحرمین اشرافین کہا تو وہ فوراً اس کے منہ پر ہاتھ پڑا اور اس کی قیمت پچاس ہزار اوقیہ تھی اتنا کہ اس کو بخش دیا۔ اس کے بعد اہل شام و عرب نے بلا جھگ محض خلافت کے نام سے اطاعت قبول کر لی اس وقت سے یہ منصب ترکوں کے ہاتھ میں چلا آتا ہے۔

عثمانی خلافت بھی خاندانی سلطنت تھی۔ شخصی حکومتوں کے جو لازمی نقائص ہیں وہ سب اس میں موجود تھے اور خلفاء عثمانیہ نے خلافت کے بہت سے فرائض نہیں ادا کئے۔ لیکن پھر بھی اسلام کی جو عظیم الشان خدمات انہوں نے انجام دیں وہ کسی طرح فراموش کرنے کے قابل نہیں ہیں سلطان سلیم ثانی اس وقت بھی میدان جہاد میں جانے سے نہیں رُک سکا جبکہ اس کے مرض سرطان میں اس قدر صدمہ تھا کہ مرغی رکھی جاتی تھی اور گل جاتی تھی۔

اس خاندان کی عظمت و شوکت کو خلافت نے بہت بڑھا دیا۔ اور تمام عالم اسلامی میں ان کو وہ وقعت نصیب ہوئی جو بلا خلافت کے کبھی نہیں ہو سکتی تھی۔

آج جبکہ ترکوں نے اسلامی اصول کے مطابق جمہوری سلطنت قائم کر لی تھی تو وہ سب سے زیادہ خلافت کے مستحق ہو گئے تھے۔ اگر سیاسی وجوہ یا رکاوٹوں نے تمام ملت کے انتخاب کے

خلافت نہیں قائم کر سکتے تھے تو کم سے کم اپنے صدر ہی کو خلیفہ بنا دیتے۔ جو تمام دنیا کے اسلام کا نہ ہی لیکن ترکوں کا تو صحیح خلیفہ ہو جاتا۔ پھر عالم اسلامی بھی اسی کو تسلیم کر لیتا۔ لیکن تعجب ہے کہ جس دخت وہ دستار خلافت کے صحیح طور پر اہل ہوئے۔ جس سے ان کی عظمت کو عروج ہوتا اس وقت انہوں نے اس کو سر پر سے اتار کر پھینک دیا۔ اور ملت کے اس قدیم منصب اور امت کی مرکزیت کو فنا کر دیا۔

لیکن ابھی کوئی قطعی رائے قائم کرنا قبل از وقت ہے۔ ترک سیاسیات میں اس قدر بڑا نہیں ہیں کہ حیات ملی جوڑ کر انفرادی زندگی اختیار کریں۔ علاوہ بریں اس مرکزیت سے بجز نفع کے ان کا کوئی نقصان نہیں تھا جس کی وجہ سے اس سے دست بردار ہوں۔ گو ترکی جمہوریہ کا صدر اس وقت خلافت کا اہل ہے لیکن اس کی مرکزی حیثیت کے لئے یہ ضروری ہے کہ دیگر اسلامی جمہور ریاست ضروری حمایت اور امداد کے لئے تیار ہوں۔ اس لئے ممکن ہے کہ ترکوں کا مقصد یہ ہو کہ دنیا کے اسلام اگر ہم سے خلافت کی خواہاں ہو تو ہم ان شرائط پر راضی ہو سکتے ہیں کہ دیگر ممالک کے مسلمان بھی اس کے فرائض کا جس قدر حصہ ان کے ذمہ عائد ہوتا ہو پورا کرنے کا ہمد کریں۔ لہذا اصل حقیقت کے ظاہر ہونے کے لئے ابھی آئندہ حالات اور واقعات کا انتظار کرنا چاہئے۔

محمد اسلم جیرا چوری

فلسطین

برطانوی سیادت میں

فلسطین کی مقدس سرزمین، ایشیا کے مقہتاے مغرب میں، صحرائے شام اور سواحل بحر احمر کے درمیان واقع ہے اس کا رقبہ ۱۱ ہزار کیلو میٹر مربع ہے جس کے اکثر حصے نہایت سرسبز اور زرخیز ہیں باشندوں کی تعداد ۱۰ لاکھ تک پہنچی ہے جن میں ۱۱۰ ہزار یہودی، ۸۸۰ ہزار عیسائی اور باقی سب مسلمان ہیں۔ یہ سرزمین دنیا کے تین بڑے بڑے مذاہب کی گہری عقیدتوں کا مرکز ہے، اور یہودی، عیسائی اور مسلمان، تینوں ایک دوسرے کے دشمن اور حریف ہونے کے باوجود اگر کسی چیز کے تقدس کو مقدمہ طور پر تسلیم کرتے ہیں، تو وہ یہی ارض مقدسہ ہے۔ گزشتہ جنگ عظیم کے ابتدائی ایام تک دوسرے عربی ممالک کی طرح یہاں ترکی حکومت تھی۔ اس حکومت کے نظام اور عربوں کے ساتھ اس کے برتاؤ پر کوئی تفصیلی بحث کرنا، اس مضمون کے موضوع سے خارج ہے؛ البتہ مختصراً صرف اس قدر کہا جاسکتا ہے کہ ترکی حکومت میں عربوں کو ان مصائب و شدائد کا ایک سوا حصہ بھی کبھی برداشت نہیں کرنا پڑا جو ہمیشہ ایک قوم کو دوسری قوم کی حکومت میں برداشت کرنے پڑتے ہیں، اور اس حیثیت سے یہ دعویٰ کرنا بالکل حق بجانب ہو گا کہ اعراب فلسطین کے لئے ایک قومی حکومت کے بعد اگر کوئی نظام حکومت مشفقانہ و درمیانہ ہو سکتا تھا۔ تو وہ ترکی حکومت ہی کا نظام تھا۔ اس کی وجہ محض یہ ہی نہیں کہ ترکوں اور عربوں کے درمیان اسلام کے مذہبی رشتہ نے اخوت اور بھائی چارہ قائم کر دیا تھا، بلکہ ترکی قوم کی تاریخ اس امر کی زبردست شہادتیں دیتی ہے کہ اس نے تمام غیر قوموں پر بلا امتیاز مذہب و ملت، ایسی شفقت و رواداری سے حکومت کی ہے، جس کی مثال اس بیسویں صدی کی مہذب ترین حکومتوں میں بھی نہیں مل سکتی۔ مگر عربوں نے ترکوں کی اس اچھی حکومت کو بھی اپنے اوپر ہمیشہ گراں سمجھا۔ اور وہ اپنی اس حریت پسندی کے باعث جو فطرت نے بہت مبالغہ کے ساتھ ان کی جبلت میں ودیعت کیا ہے

ایک غیر قوم کی حکومت سے کبھی خوش نہیں رہے۔ پھر چونکہ عرب و ترک دونوں بہادر اور اپنی بہادری شجاعت پر فخر و زور کرنے والی قومیں ہیں، اس لئے قطناً عربوں پر ترکوں کا غلبہ و تسلط بہر حال عربی شجاعت کے لئے ایک چیلنج تھا۔ تاہم مذہبی رابطہ اور منصب خلافت کا اثر و اقتدار قومی جذبات سے بہت زیادہ قوی تھا اور عربی قوم کو کئی صدیوں تک خلیفۃ الموعظ کا نہ صرف مطیع و فرمانبردار بلکہ وفادار و جاں نثار بنائے رکھا تھا۔ انیسویں صدی کے اواخر میں، جبکہ استعمار و استعباد کے لئے یورپین قوموں کی حریصانہ کوششیں اپنے پورے عروج پر تھیں، اور خصوصاً اسلامی ممالک کو غلام بنانے اور اسلام کی دنیوی طاقت کو توڑ دینے کی متفقہ سعی کی جا رہی تھی، مدبرین یورپ نے نام نہاد ”عربیت“ کی تحریک ایجاد کی۔ ان دقیقہ رس مدبرین کی باریک نظروں نے اس خفیہ سے شگاف کو دیکھ لیا جو خلافت کے مضبوط بند میں موجود تھا، اور اس چوہے کی طرح جس نے غم گسٹن تیرہویں صدی کو کھودا تھا رفتہ رفتہ اس شگاف کو فراخ کرنے لگے۔ انہوں نے عربوں کی رقابت کو جو محض بالقوی موجود تھی، ابھار کر عملی صورت میں لانا شروع کر دیا، اور ان کے اندر حریت و خود مختاری کا جذبہ پیدا کرنے کے بعد اس خیال کی پرورش شروع کر دی کہ خلافت دراصل ان کا حصہ ہے جسے ترکوں نے غصب کر رکھا ہے۔ نو جوان اور یوقوف عرب جن میں مغربیت کی نئی نئی ہوا لگی تھی اور جو مغربی بخت کی کھنچ چمکدار اصطلاحوں پر مرتے تھے، ان عنایتوں کی اہل غایت تک نہ پہنچ سکے اور اپنے یورپین ہادیوں کو اپنی قوم کا بخت و ہندہ سمجھ کر ان کے اشاروں پر حرکت کرنے لگے۔ آخر کار بیسویں صدی کے ابتدائی دور میں عربی خلافت کی تحریک اپنے شباب کو پہنچ گئی، نو جوان عربوں میں ترکوں کے خلاف بغض و عناد پوری طرح مستحکم ہو گیا، عربوں نے اپنے یورپین رہنماؤں کی نگرانی میں تمام ممالک عربیہ سے ترکوں کو نکال دینے کے لئے خفیہ سازشیں شروع کر دیں، اور اس شگاف نے جو برسوں سے خلافت عثمانی کے بند میں پھیلا یا جا رہا تھا، آخر کار رسنا شروع کر دیا۔ فلسطین، مسیحیت کے خداوند مصلوب کا مولود فن ہوئے کی حیثیت سے، ان تمام کوششوں کا ایک حد تک مرکب و مقصود تھا۔

سلسلہ میں جب اتحاد و ترقی کی حکومت نے تلوار سے موت و حیات کا آخری فیصلہ چاہنے کے لئے منٹرل یورپ کا ساتھ دیکر خلیج میں شرکت کی تو اتحادیوں نے اپنے پرائے عزائم کی تکمیل کیلئے

اس وقت کو مناسب ترین وقت خیال کیا۔ تمام عربی قوم کو امیدیں دلائی گئیں کہ اگر انہوں نے اتحالی قوتوں کا ساتھ دیکر ترکی حکومت سے بغاوت کر دی تو یہ امر ان کی نجات کا بہترین ذریعہ ہوگا، ان سے وعدے کئے گئے کہ فتح کے بعد ایک متحدہ عربی سلطنت قائم کی جائیگی، اور عربی قوم کے بچہ بچہ کو ان اعلانات کے ساتھ اپنی حق پرستی کا یقین دلایا گیا کہ اتحادی طاقتیں محض غلام قوموں کو آزاد کرانے اور استبداد کو نیست و نابود کر کے حق انتخاب حکومت کا زریں ہول دنیا میں رائج کرنے کے لئے جنگ کر رہی ہیں۔ حتیٰ کہ شہادے کے معاہدہ کی رد سے عربی حکومت قائم کرنے اور عربوں کو پوری طرح آزاد کر دینے کی ضمانت لے لی گئی۔

یورپین سیاست سے ناواقف اور ڈپلومیٹک چالوں سے نا بلند عرب سمجھ بیٹھے کہ بس اب لڑائی کی ضمانت ملگئی اور بجائے خود مطمئن ہو گئے کہ عربی خود مختاری کا غیر ترکی خون سے تیار ہو جائے گا۔ مکہ میں شریف نے بغاوت کی، فلسطین کی حزب الوطنی نے لارڈ (اس وقت جنرل) ایلمبی سے ساز باز کیا اور شام و عراق کے عربوں نے اس مثال کی تقلید کی۔ نتیجہ یہ ہوا کہ شہادے کا خاتمہ گویا ممالک عربی سے ترکی حکومت کا خاتمہ تھا۔

اس حد تک ان اسباب سے بحث کرنے کے بعد جن کی بدولت عربوں کا رشتہ ترکوں سے ٹوٹ کر انگریزوں سے جڑا تھا، اب سلسلہ کلام کو جوڑنے کے لئے فتح فلسطین کی طرف رجوع کرنا ضروری ہے۔ ترکی قوت اس محاذ پر نہایت مستحکم اور ناقابل تسخیر تھی۔ لارڈ ایلمبی کی تمام ابتدائی کوششیں اس کو توڑنے کے لئے بیکار ثابت ہوئیں۔ مگر اہل فلسطین نے برطانی و وعدوں پر اعتماد کر کے ترکوں کے خلاف سازش کی اور ایسے نازک موقع پر جبکہ ان کے خلاف ایک زبردست دشمن بر و بھر سے حملہ آور تھا، دفعۃً اٹھ کھڑے ہوئے۔ جمال پاشا مرحوم نے بڑے تدبیر اور ہوشیاری کیساتھ مدافعت کا سامنا کیا تھا اور مشکل تھا کہ انگریزی فوجیں صحرائے سینا سے آگے بڑھ سکتیں مگر اس اندرونی بغاوت نے ان کو بالکل بے بس کر دیا اور آخر کار ارض مقدس کا ایک ایک پانچ انہیں خالی کرنا پڑا۔ حتیٰ کہ ۱۱ دسمبر ۱۹۱۷ء کو دنیا کی مسیحیت کا وہ آخری آرزو بھی پوری ہو گئی جس کے لئے اسلام کی گذشتہ ۱۳ صدیوں میں ہزاروں

مرتبہ فونریز کوششیں کی گئی تھیں، اور یروشلم کی تحیر اسلام پر سمیت کی آخری فتح کی صورت میں مکمل ہو گئی۔ یہ سب اعراب فلسطین کی اعانت کا نتیجہ تھا۔

بیت المقدس میں داخل ہوتے ہی لارڈ ایلنئی کا سب سے پہلا کام یہ تھا کہ انھوں نے عربوں کے اعتماد کو زیادہ استوار کرنے کی کوشش کی، اور ان ابلہ فریب اعلانات کی زیادہ پر زور لہجہ میں نجدید کی جن کی بدولت انہیں اس قدر عظیم الشان کامیابی حاصل ہوئی تھی۔ چنانچہ ایک اجتماع عظیم کے سامنے جو انگریزی، ہندوستانی اور عربی فوجوں اور اہل بیت المقدس سے مرکب تھا انہوں نے منارہ داؤد کے نیچے کھڑے ہو کر ایک تقریر کی جس کے صاف اور صریح الفاظ یہ تھے کہ:-
 ”یہ جنگ اسلام پر حملے کی غرض سے نہیں بلکہ فلسطین کے باشندوں کو غنائیل کے استبداد سے آزاد کرانے اور انہیں خود مختاری دلانے کے لئے کی گئی ہے۔“

پھر تکمیل فتح کے بعد دوبارہ ایک اعلان کیا گیا اور فلسطین کی چھوٹی سے چھوٹی بستی تک یہ الفاظ پہنچائے گئے کہ:-

”ہم خالص ملکی حکومت قائم کرنے میں تمہاری اعانت اور ہمت افزائی کریں گے۔ ہم نے اس ملک کو اپنی حکومت قائم کرنے کے لئے نہیں لیا بلکہ ہم چاہتے ہیں کہ تم اپنی مرضی کے مطابق آپ حکومت کرو۔“

اعراب فلسطین بجائے خود مطمئن تھے کہ بس اب عنقریب آزادی کا سورج طلوع ہونے والا ہے اور جنگ ختم ہوتے ہی ہماری غلامی کا خاتمہ بھی یقینی ہے، مگر عہد نامہ التوائے جنگ پر دستخط ہونے کے بعد عین اس وقت جبکہ ہر دل تو فحاشات سے معمور تھا، دفعہ ۲۰ نومبر ۱۹۱۸ء کو کوارنٹ آئریسل بسٹر (اب لارڈ) بالفرنے فلسطین پر برطانیسیادت کا اعلان کر دیا، اور صرف اسی پر بس نہیں بلکہ یہ بھی اعلان کیا کہ فلسطین میں یہودیوں کا قومی وطن قائم کیا جائے گا اور تمام اطراف عالم سے بنی اسرائیل کو سمیٹ کر ارض مقدس میں بسایا جائے گا۔ یہ ایک بجلی تھی جس نے ایک آن و احد میں اعراب فلسطین کی چہار سالہ امیدوں کو پھونک کر رکھ دیا۔ پہلے تو وہ

بہت جھنجھلائے، مگر وقت ہاتھ سے کھو چکے تھے اس لئے بہت جلدی ہی ان کا غصہ یا پوسی سے بدل گیا برطانی سیادت کے ظاہری الفاظ پر اگر غور کیا جائے۔ تو ایک ناواقف شخص یقین کرے گا کہ ان میں اہالی کی اندرونی آزادی اور ان پر محض برطانی نگرانی و ہدایت کے معنی پوشیدہ ہیں۔ اس کے ساتھ اگر قبل جنگ اور دوران جنگ کے وعدوں اور نصیحتات بالغور کے الفاظ کو پیش نظر رکھا جائے تو یقین ثبوت کے درجہ کو پہنچ جاتا ہے۔ مگر امر واقعہ اور نص حقیقت اس سے بالکل مختلف ہے۔ یہاں اس استبداد سے بھی کچھ زیادہ شدید استبداد حکمران نظر آتا ہے جو ترکوں کے زمانہ میں تھا۔ اور جس سے عربوں کو ”آزاد“ کرانے کے لئے جنگ کی گئی تھی۔ ترکی حکومت کو اصطلاحاً ایک استبدادی حکومت تھی، مگر اس میں عربوں کو ایک بڑی حد تک خود مختاری حاصل تھی۔ والی اور چند بڑے افسروں کے سوا حکومت کی شین اول سے آخر تک عربی پرزوں سے مرکب تھی۔ بلکہ بڑے افسروں میں بھی چند افسر عربی ضرور ہوتے تھے۔ ترکی میں پارلیمنٹ قائم ہونے کے بعد عربوں کو بھی پورے بنیاتی حقوق حاصل ہو گئے تھے اور قسطنطنیہ کے دارالمبعوثین میں فلسطین کے جائز طور پر منتخب کئے ہوئے نمائندہ پوری آزادی کے ساتھ اپنے ملک کی نیابت کر رہے تھے علاوہ رعایا کی دادی خود سلطان المعظم فرماتے تھے اور عربوں پر ان کی شفقت و محبت تمام دوسری محکوم اقوام سے زیادہ تھی۔ مگر برطانی تسلط کے بعد نقشہ بالکل بدل گیا۔ دوران جنگ کا ذکر نہیں، عہد امن قائم ہونے کے بعد جو نظام حکومت فلسطین پر نافذ کیا گیا وہ ایک مکمل استبدادی نظام تھا۔ ہائی کمشنر تمام اہالی فلسطین کا مالک الرقاب تھا، اس کو مشورہ اور رائے عامہ کے استرنا کی قطعاً ضرورت نہ تھی۔ اور اس کی زبان و قلم اپنی ایک ادنیٰ جنبش سے اہل ملک کی قیمتوں کا فیصلہ کر سکتی تھی۔ اس دور میں سر ہربرٹ سیمویل کی گرفت جمالی پاشا روم کے فوجی نیچہ کی گرفت سے کہیں زیادہ سخت تھی۔ پھر جب مجلس اقوام نے ”باقاعدگی“ کے ساتھ فلسطین کو برطانی سیادت میں دیدیا تو یہ نظام ذرا بد لا گیا۔ اب اس مطلق العنان کو آئینیت اور شوریئت کا لباس پہنانے کی ضرورت محسوس کی گئی تاکہ دنیا کی ظاہری نگاہیں خوبصورت کپڑوں کو دیکھ کر بد صورت جسم کی طرف سے مطمئن ہو جائیں۔ چنانچہ ہر کیسلیسی سر ہربرٹ سیمویل

نے اعلان کیا کہ:-

”اب فلسطین میں ایسی حکومت قائم کی جائیگی جو رائے عامہ کی مرضی کے مطابق طکرانی کرے گی۔ میں ایک مجلس شوریٰ قائم کرتا ہوں جس میں ۱۱ نمائندے سرکاری ہوں گے اور ۱۱ نمائندوں کو میں خود ہر قوم میں سے نامزد کروں گا۔ یہ کونسل مختلف اوقات میں میرے زیر صدارت اجلاس کرے گی اور تمام اہم مسائل اس کے مشورہ سے طے ہوں گے“

یہ کونسل قائم کر کے گویا مدبرین سلطنت نے اہل فلسطین کو وہ حق انتخاب حکومت عطا کر دیا جس کے وہ ترکی حکومت میں سخت محتاج تھے اور جسے ان کو دلانے کے لئے ایک عظیم الشان جنگ کی گئی تھی مگر بس بڑی مصیبت جو اعلان بلغر کی بدولت اہل فلسطین پر نازل ہوئی وہ یہودیوں کے قومی جن کی مصیبت تھی اس وطن قومی کی تحریک نے ملک کے تمام اہل باشندوں کو ان کے جائز حقوق سے محروم کر دیا ہے اور وہ مالی، اخلاقی، جسمانی اور حیثیت سے تباہ و برباد ہو رہے ہیں۔

بلغر کے اعلان کی بنیاد یہ خیال ہے کہ فلسطین دراصل یہودیوں کا قدیم گہوارہ اور بنی اسرائیل کی پُرانی بستی ہے اس لئے اب یہاں انہی کو آباد کرنا چاہئے۔ لیکن اگر اس دعوے کی حقیقت کو ٹوٹا جائے تو نہ کسی طریقہ سے یہ بات ثابت کی جاسکتی ہے کہ فلسطین یہودیوں کا حق ہے اور نہ یہ حرکت کبھی حق بجانب ہو سکتی ہے کہ ملک کے موجودہ باشندوں کو نکال کر جو صدیوں سے یہاں رہتے ہیں، ان کے گھروں میں یہودیوں کو بسایا جائے جو صدیوں پہلے رہتے تھے۔ اگر تاریخی حقیقت سے دیکھا جائے تو ہمیں نظر آتا ہے کہ آج اس سے دو ہزار سال پہلے اس سرزمین پر یہودیوں کے قبائل آباد تھے۔ ۳۴ سو برس سے کچھ ہی زیادہ مدت گزری ہوگی کہ رومیوں کا سیلاب آگیا اور قبائے اصح کے قانون نے اسرائیل کی اولاد کو نکال کر رومی فاتحوں کے لئے جگہ خالی کرائی۔ آخر ساتویں صدی عیسوی میں عربی قوت ریگستان حجاز سے اٹھی اور مملکت فارس سے مصر تک پھیل گئی یہی زمانہ میں فلسطین فتح ہوا اور ساتویں صدی ختم بھی نہ ہونے پائی تھی کہ تمام اہل ملک نے اسلام قبول کر لیا۔ پس تاریخ ۴۰۰ برس کے یہودی قیام کے مقابلہ میں ۱۳۰۰ برس کی اسلامی آبادی

کو پیش کرتی ہے جس سے ظاہر ہے کہ اول الذکر کی وطنیت پر آخر الذکر کی وطنیت کا گنگنا ترجمی حق ثابت ہوتا ہے۔ نسلی حیثیت سے اگر دیکھیں تو ہمیں معلوم ہوتا ہے کہ بنی اسرائیل سے قبل یہاں عمالقہ آباد تھے جو بنی الاصل تھے پھر اسماعیلیوں نے یہاں اپنے خیمے لگائے اور ان کے بعد بنی اسرائیل آباد ہوئے۔ بنی اسرائیل سے پہلے یہاں عرب کی سکونت ثابت ہوتی ہے۔ اگر آثار کو دیکھیں تو ہمیں فلسطین میں اسرائیلی آثار اتنے بھی نظر نہیں آئے کہ ان کی بنیاد ملک کے کسی ایک ٹکڑے کو بھی خالص اسرائیلی کہا جاسکے۔ برخلاف اس کے مسلمان ہیں کہ اس سرزمین کا کوئی چہرہ ایسا نہیں جو اسلامی تمدن و عمرات کے آثار سے خالی ہو۔ حتیٰ کہ جب ایک سیاح کسی چھوٹے سے چھوٹے قریہ میں بھی داخل ہوتا ہے تو عہد قدیم کے اسلامی آثار اور عہد حاضر کے اعلام مقدسہ کو نمایاں دیکھتا ہے اور اسے اپنے گرد ایک ایسا ماحول نظر آتا ہے جس میں اسلامی تمدن، اسلامی روایات، اسلامی آثار اور اسلامی تہذیب کے سوا اور کچھ نہیں لیکن اگر ان تمام تاریخی و اثری شواہد سے قطع نظر کر کے ہم تسلیم بھی کر لیں کہ ان تمام حیثیات سے فلسطین ایک اسرائیلی ملک ہے تب بھی انصاف نہیں چاہتا کہ اس ملک سے ۱۳ سو برس کی عربی اکثریت کو نکال کر ان اسرائیلیوں کو تمام اقطاع ارضی سے لاکر بیا جائے جو آج سے دو ہزار سال پہلے یہاں بستے تھے اور آج مذہبی روایات کے سوا فلسطین میں ان کے لئے اور کوئی جاذبیت ایسی نہیں جو انہیں اس کی طرف کھینچ جانے پر مجبور کر سکے۔ مسلمان یہاں ۱۳ صدیوں سے رہتے ہیں، آبادی میں ۹۰ فیصدی ان کا حصہ ہے، جائیدادیں ۵۰ فیصدی ان سے تعلق رکھتی ہیں ملکی تجارت اور کاروبار میں ان کا سرمایہ اربوں تک پہنچتا ہے جو ثروت ملکی کا کم از کم ۲۰ فیصدی ہے، اسلامی اوقاف اس کثرت سے ملک میں پھیلے ہوئے ہیں کہ صرف قدس شریف میں ان کے خرچ پر ۱۰ ہزار طالب علم دینی تعلیم پا رہے ہیں۔ اگر ان تمام مادی و اقتصادی اعتبارات کے مقابلہ میں محض تاریخی و اثری اعتبارات کو وزن دیا جاسکتا ہے، اور اگر صرف انہیں دلائل کی بنا پر عربوں کو ان کے گھروں سے قروم کر کے باہر کے یہودیوں کو ان کی جگہ آباد کیا جاسکتا ہے تو یقیناً ایسے ہی قوی دلائل پیش کر کے امریکہ کے موجودہ ساہوکاروں کو جینیوں کے لئے جگہ

خالی کرنے پر مجبور کیا جاسکتا ہے، کینیڈا، اسٹریلیا اور نیوزی لینڈ وغیرہ برطانیہ مستعمرات کے آبادکاروں کو قدیم وحشی باشندوں کے لئے اپنی تجارتی کوٹھیاں چھوڑ دینے کا مشورہ دیا جاسکتا ہے، اور ہندوستان کی پوری سامی اور آریہ آبادی کو قبیلوں اور گونڈوں کے حق میں اپنے اس نظام تمدن سے دست بردار ہو جانے کی رائے دی جاسکتی ہے۔ اور میں تو کہتا ہوں کہ اگر آج یہی اصول دنیا میں رائج کر دیا جائے تو اس سمجھوتہ ارضی کی تمام جدید نسلوں کو پرانی نسلوں کے لئے جگہ خالی کرنی پڑے گی اور کچھ عجب نہیں کہ موجودہ نسلوں کو یہ کرہ زمین چھوڑ کر کسی اور دیران کرہ میں اپنے لئے جائے قرار ڈھونڈنی پڑے۔

ہم ہر ہوشمند انسان یہ حقیقت اچھی طرح سمجھ سکتے ہیں کہ اعلانِ بalfour کی تائید میں تاریخی دائری دلائل پیش کرنا محض ایک بہانہ ہے جس کی تہ میں اس مقصد کے سوا کچھ اور پوشیدہ نہیں ہو سکتا کہ یہودیوں کو اپنا رہن منت بنا کر انہیں خطرناک مسلمانوں کے بجائے سوز کے مصفاقا میں آباد کیا جائے۔ اگر اس اجمال کی تفصیل کی جائے تو بحث ضرورت سے زیادہ طویل بھجائیگی اس لئے اختصار کے ساتھ صرف اتنا کہہ دینا کافی ہے کہ جب سے مصریوں کے وطنی جذبات برطانیہ جانتے (Protection) کے لئے اندیشہ ناک ہو گئے ہیں، اس وقت سے مدبرینِ برطانیہ کو ہندوستان

کے راستہ پر قبضہ قائم رکھنے کے لئے ایک ایسے مستقر کی ضرورت محسوس ہو رہی ہے جو وادیِ نیل سے زیادہ مستحکم ہو اور اگر کسی وقت سرزمینِ فراغہ پر انگریزی سیاست کے لئے عرصہ تنگ ہو جائے تو ایسا نہ ہو کہ آبنائے سوز بھی ہاتھ سے نکل جائے۔ ظاہر ہے کہ مصر کے بعد اگر سوز کی حفاظت کے لئے کوئی اور علاقہ موزوں ہو سکتا ہے۔ تو وہ فلسطین ہی ہے جو لیوانٹ کا نچلا حصہ ہے اور آبنائے کی سرزمین سے متصل واقع ہے چنانچہ اسی کو انہوں نے منتخب کیا ہے اور اب چاہتے ہیں کہ یہ پورا علاقہ ایک ایسی قوم سے آباد ہو جو ہمیشہ برطانیہ کی دوست اور غیر خواہ رہے اور کسی وقت مصر کی طرح خطرناک ثابت نہ ہو۔ یہی راز ہے یہودیوں کے وطن قومی کی تحریک میں پوشیدہ ہے اور اسی خواہش نے انہیں اس صریح ظلم پر آمادہ کیا ہے۔ اس دماغ کو چھپانے کے لئے وہ تاریخ و آثار کے خوشحال باس استعمال کر رہے ہیں، مگر انہیں پتہ نہیں کہ یہ کپڑے جالی دار ہیں جن میں سے

ان کا عیب بالکل نمایاں نظر آتا ہے۔

فلسطین کے مسلمانوں نے بارہا اس امر کی درخواست کی کہ رائٹ آرمیل میٹر بالفور یا ڈاؤنگ اسٹریٹ کے دوسرے ارباب حل و عقد نومبر ۱۹۴۷ء کے اعلان کی تشریح کر دیں اور کھلے لفظوں میں بتلائیں کہ وطن قومی کا مقصد کیا ہے؟ اس کو قائم کرنے کے لئے کیا ذرائع اختیار کئے جائیں گے اور موجودہ غیر یہودی اکثریت کی قیمت کا کیا فیصلہ ہوگا۔ مگر جدید سیاست کا یہ ایک بنیادی اصول ہے کہ حکومت کی پالیسی اور اس کے احکامات کبھی استدلال و تشریح اور توضیح و تفصیل سے آلودہ نہ کئے جائیں۔ کیونکہ الہام نہ صرف دعا کا ایک خوبصورت آلہ ہے، بلکہ اس کی بدولت عمل کا میدان وسیع رہتا ہے۔ اور سلطنت کے قواعد عملی کے لئے کوئی روک اور بندش نہیں رہتی۔ لارڈ بالفور اور برطانیسی سیاست خارجہ کے دوسرے ارباب حل و عقد ان لوگوں میں ہیں جو موجودہ فن سیاست کے ائمہ کا ملین شمار کئے جاتے ہیں، پھر کیسے ہو سکتا تھا کہ وہ اپنے اعلان کی کوئی تشریح کرتے۔

مگر ہمارے پاس مہیونی لیڈروں کی تصریحات موجود ہیں جو پورے اعلان کے ساتھ لگتی ہیں اور کم از کم ان وعدوں پر مبنی ہیں جو وطن قومی کی تعمیر اور اس کی نوعیت کے متعلق ان سے کئے گئے ہیں ان کی تقریریں اور تقریریں پڑھ کر ہمیں پوری طرح ان مقاصد کا علم حاصل ہو جاتا ہے جو وطن قومی کے موسیٰ کے پیش نظر ہیں۔ مثال کے طور پر کاربٹ ڈکانفرنس کی تقریریں پیش کی جاسکتی ہیں جن میں ہر یہودی مقرر نے کھلے الفاظ میں اس مفہوم کو دہرایا تھا کہ ”اب فلسطین یہودیوں کا ہے اور غیر یہودی کے لئے وہاں ایک پنج زمین بھی نہیں مل سکتی“ ”ورسیلز کانفرنس میں مہیونی کانگریس کے صدر ڈاکٹر وائزمن نے علی رؤس الاشہاد یہ الفاظ کہے تھے کہ۔

”بالفور کے اعلان کا مقصد حقیقی یہودیوں کے لئے فلسطین کے دروازے کھول دینا ہے تاکہ کم سے

”کم مدت میں وہ اسی طرح ان کا وطن بن جائے جس طرح انگلستان انگریزوں کیلئے اور امریکہ امریکیوں کیلئے ہے“

یہ یہودیوں کی ایک جماعت ہے جسے انگریزی میں (Zionists) کہتے ہیں۔ دوسرے معنی میں

قوم پرست یہودی ہیں اور وطن قومی کی تحریک کے روح رواں ہیں۔ یہ کانفرنس اور آخر ۱۹۴۷ء میں ہوئی تھی۔

صہیونی کانگریس کے وکیل ڈاکٹر ایدر نے اضطرابات یا فافا کی تحقیقاتی کمیٹی کے سامنے نہایت زور سے کہا تھا کہ۔

”فلسطین میں ایک قوم کے سوا کسی اور کا وطن بننے کی ذرہ برابر بھی گنجائش نہیں۔ وہ یہودیوں کا جو چکا ہے“ اور اب یہ بات قطعاً ممکن ہے کہ مسلمانوں کو برابر کے حقوق دے جائیں“ ایک اور صہیونی لیڈر مسٹر زنگویل جو صہیونی کانگریس کا نہایت ممتاز رکن ہے، اپنے مضمون میں لکھتا ہے کہ ”مسلمانوں کے لئے اب اس کے سوا کوئی چارہ نہیں کہ ارض مقدس سے بوریاب تڑا کر کسی اور جگہ اپنا گھر بنائیں“

سر الفرڈ موڈ ایک اور سربراہ اور دہ لیڈر بڑے پر زور لہجہ میں کہتا ہے کہ۔
 ”میں اپنی زندگی کے آخری ایام مسجد اقصیٰ کی جگہ ایک عظیم الشان ہیکل تعمیر کرائے میں صرف کروں گا“

ان صاف اور صریح بیانات سے معلوم ہوتا ہے کہ یہودی قوم پرست فلسطین میں ایک خالص یہودی حکومت قائم کرنا چاہتے ہیں اور انہیں اس مقصد میں کامیابی کا پورا پورا یقین ہے صرف اسی پر بس نہیں بلکہ صہیونی تحریک کی تاریخ اور اس کے مقاصد کے مطالعہ سے معلوم ہوتا ہے کہ یہودیوں کے عوام فلسطین کے حدود سے گزر کر عراق و شام اور اطراف جزیرہ تک پھیل رہے ہیں اور ان کی لالچی فطرت تمام مشرق ادنیٰ کو گھیر لینا چاہتی ہے۔ اور یہ بات ظاہر ہے کہ جب تمام مہمورہ ارضی کے کونہ کونہ سے یہودیوں کو جمع کر کے ایک مرکز پر اکٹھا کیا جائے گا تو فلسطین ان کے ایک دسویں حصہ کو بھی شکل سے جگہ دے سکیگا۔ کیونکہ اس میں حد سے حد ۱۰ لاکھ آدمیوں کی گنجائش ہے اور یہودیوں کی مجموعی آبادی ایک کروڑ ۴۰ لاکھ سے کسی طرح کم نہیں۔ اسی لئے یہودی لیڈروں نے اپنے پاؤں اٹھائی سے پھیلائے شروع کر دیے ہیں اور فلسطین کے حدود کو کھینچ کر مشرق ادنیٰ پر محیط کرنا چاہتے ہیں۔ چنانچہ ان کے ایک لیڈر ڈاکٹر اوسیکشن نے جو صہیونی کانگریس کی شاخ فلسطین کا صدر ہے، ایک موقع پر حکومت انگلستان کو سخت ملامت کی تھی کہ وہ ماورائے

اردن کو فلسطین کا ایک ٹکڑا کیوں نہیں تسلیم کرتی! اسی طرح ان کے چند لیڈروں نے متحدہ طور پر دعویٰ کیا ہے کہ توراتہ کی رو سے اصلی فلسطین کے حدود موجودہ جغرافی فلسطین کے مقابل میں نہیں زیادہ وسیع ہیں اور ان میں حوران اور عراق و شام کے بعض حصے داخل ہیں ان کے اس دعوے کو تو شاید کوئی تسلیم نہ کرے مگر یہ حقیقت بالکل ناقابل انکار ہے کہ ان کی حرص و آرزو اس سے بھی کہیں زیادہ وسیع ہیں۔

(باقی آئندہ)

”ابوالاعلیٰ مورو دی“

یورپ کی موجودہ حالت

یورپ آج اضطراب اور پریشانی کی حالت میں ہے ، اور اس کے قدم ایک غار کی طرف اٹھتے جا رہے ہیں ، محاربہ عظیم جس میں تہذیب و شائستگی کا مقابلہ بربریت اور مطلق العنان فوجی قوتوں سے ہوا تھا عرصہ ہوا کہ ختم ہو گیا اور اس خونین انقلاب کے ساتھ تاریخ بنی نوع انسان کی سب سے بڑی جنگ کا بھی خاتمہ ہوا۔ اب وہ تمام نا انصافیاں جو مدت مدید سے انسانیت کا خون کر رہی تھیں آج ان سے نجات پانے کے لئے ہر طرف سے صدائیں آرہی ہیں اور دنیا کی انہیں اسی طرف لگی ہوئی ہیں کہ ایک زمانہ کے پروردہ مظالم اور نا انصافیوں کی کیوں کر اصلاح کی جاتی ہے۔ جس آرام و سکون کے لئے ہر انسان اس قدر بھینسی سے انتظار کر رہا تھا آج بھی کہیں نظر نہیں آتا اور نہ ایک عرصہ تک کوئی امید ہے۔ جنگ کو فتح کرنا دشوار تھا لیکن امن و صلح کو قائم کرنا اس سے بھی زیادہ دشوار ہو گیا۔

اس مضمون سے میرا مقصد یہ ہے کہ دنیا کی معاشی حالت پر ایک نظر ڈالی جائے تاکہ صحیح طور پر دنیا کے تمام حائل سمجھ میں آجائیں اور یہ بھی ظاہر ہو جائے کہ ان کا ازالہ دائمی اور موثر طریقہ پر کیوں کر ہو سکتا ہے۔ دنیا کی معاشی صورت حال یقیناً اصل راہ سے دوچار پڑی ہے اور صرف یہی نہیں بلکہ روز بروز بدتر ہوتی جاتی ہے اچانچہ اگر جلد سے جلد اس حالت کی اصلاح نہ کی گئی تو اندیشہ ہے کہ بڑے سے بڑے نتائج ظہور پذیر ہوں گے اور دنیا تباہ ہو کر رہے گی۔ یہ الفاظ یقیناً سخت ہیں لیکن اگر صورت حال میں کوئی تبدیلی واقع نہ ہوئی تو واقعات خود ان الفاظ کی تصدیق کریں گے۔

لارڈ مارلے نے ایک مرتبہ فرمایا تھا "کہ معاشی معاملات میں قوانین غلط طریقہ پر برتنے جاتے ہیں جس کا اثر جماعت کی زندگی اور اس کے رگ و ریشہ تک میں سرایت کر جاتا ہے۔ معاشی قوانین میں کبھی کوئی خراب نہیں ہوتا۔ دنیا کے ہر ملک کی اقتصادی حالت نے ایسی صورت اختیار کر لی ہے جس

ہر اس چیز کے تباہ ہو جانے کا اندیشہ ہے۔ جس کو انسان عزیز رکھتا ہے اور جس کے لئے وہ گراں سے گراں معاوضہ دینے کو تیار ہے۔ اس لئے ان مسائل کا جو آج پیش ہیں فوراً حل کرنا ضروری بلکہ ناگزیر ہے، یہ امید کی جاتی ہے کہ نڈر اور تدبر سے زیادہ نیک نیتی آج دنیا سے بالکل منقود نہیں ہے۔ اور انشاء اللہ اسی کی وجہ سے دنیا میں حقیقی صلح اور امن قائم ہو جائے گا۔ تمام دنیا میں ہر طرف سے اسی کی پکار ہے۔ خدا ان آرزوں کو جلد پورا کرے!

معاملات کو سمجھنے کے لئے ہم پچھلے دنیا کی موجودہ معاشی حالت پر ایک نظر ڈالیں گے اور اس کے خصوصی پہلو جو غور طلب ہیں ان کی تقسیم حسب ذیل سرخیوں پر ہو سکتی ہے:-

(الف) مالی حالت | جنگ عظیم میں ایک مالی جنگ تھی اور شروع ہی میں یہ بات تسلیم کر لی گئی تھی کہ جس کے پاس زیادہ سے زیادہ خزانہ ہو گا اسی کی آخر فتح ہوگی۔ محاربین کا مجموعی خرچہ جنگ یومیہ چالیس ملین پونڈ تھا اس کے معنی یہ ہوئے کہ جنگ کو ساڑھے چار سال تک جاری رکھنے کیلئے اتنا بڑا قارونی خزانہ موجود ہو جس کا جمع کرنا دنیا کی دولت مند سے دولت مند ممالک کی قوت سے باہر معلوم ہوتا ہے۔ لیکن باوجود اس کے جنگ کو جاری رکھنا تھا اور ہر ملک یہ سمجھتا تھا کہ اس کے لئے صرف دو ہی راہیں کھلی ہیں یا موت کی یا فتح کی، اور اس کے علاوہ کوئی چارہ کار نہ تھا، چنانچہ ایسی نازک حالت میں جیت جیت و ہمت کا سوال پیش تھا کوئی قربانی اس کے لئے زیادہ نہ تھی اور کوئی بھی طریقہ کار جائز ہو یا نہ ہو اس وقت اختیار کیا جاسکتا تھا، جنگ کے لئے بہر حال روپیہ کی ضرورت تھی، اگر جائز طریقوں سے ناکامی ہوئی تو جنگ کو فتح کرنے کے لئے حکومتوں کو دوسرے ذرائع لا محالہ اختیار کرنے پڑے، غرض اس طرح قریب قریب ہر ملک میں نہایت ہی غیر محتاط نظام مالیات کی ابتدا ہوئی، مزید زبردیا کرنے کے لئے مطیع کام میں لائے گئے اور لا تعداد کاغذی زر چھپائی ضروریات کو پورا کرنے کے لئے تیار کیا جانے لگا۔ مزید براں تمام حکومتوں نے زیادہ اپنے خزانہ سونے اور چاندی سے ہر وقت پر رکھنے کے لئے غیر ممالک سے بڑے بڑے قرضہ لئے، نتیجہ یہ ہوا کہ ہر ملک میں مصنوعی زر ضرورت سے زیادہ ہو گیا، اور اس کے مقابلہ میں دولت اور کاروبار زریں جس پر اس کی قدر مبادلہ کا

انحصار ہے بجائے زیادتی کے کمی ہوتی گئی، اس قسم کے مصنوعی اور ضرورت سے زیادہ زر کے اجراء سے کبھی کچھ فائدہ نہیں ہوتا، ممکن ہے کہ عارضی طور پر کسی ایک طبقہ کو اس سے کچھ نفع پہنچ جائے لیکن بالآخر ملک کی مجموعی اور اصلی قوت خرید میں اس سے کوئی اضافہ نہیں ہوتا ہے اور اس لحاظ سے اس کا نتیجہ یہ ہی ہوتا ہے، کہ زر کی ہر اکائی کی قوت خرید کم ہو جاتی ہے۔ یہ ناجائز قرضہ غیر متبادل کاغذی زردیکر زبردستی وصول کیا جاتا ہے، اور شاید تمام جبری قرضوں میں بدترین قسم کا قرضہ بھی ہے۔ زر کی تعداد بڑھانے کی ذمہ داری تمام محارب ممالک پر عائد ہوتی ہے اور باوجود سٹر لائیڈ باج کے اعلانات کے جب انھوں نے دارالعوام میں یہ یقین دلانا چاہا تھا کہ ”انگلستان نے از دیاد زر کے اس سراب کی جانب ایک قدم بھی نہیں اٹھایا جس میں پڑ کر یورپ اب تباہ ہوئے والا ہے“ کافی ثبوت اور دلائل موجود ہیں کہ انگلستان بھی از دیاد زر میں گرفتار ہے حالانکہ یہ بھی ساتھ ہی ساتھ تسلیم کرنا پڑتا ہے کہ انگلستان نے اپنے یہاں نظام زر کو فوٹاہی درست بھی کر لیا۔

اس تمام تباہی بازی کا نتیجہ ضروری تھا کہ جلد ظاہر ہو۔ یہ ناممکن ہے کہ حقیقی نظام زر کو ان اھولوں پر چلایا جاتا۔ ہر ملک میں نظام زردرہم برہم ہو چکا تھا، زر کی قیمت گرتی جاتی تھی اور اس کی قوت خریداری میں ایک عام کمی واقع ہو گئی تھی، قدر زر کا مسلسل گرتے رہنا زر کی قیمت ہی سے یکطرفہ انکار کرنے کے برابر ہے۔ زر طلائی جس کی وجہ سے مختلف ممالک کے نظام زر میں معاشی رشتہ نہایت ہی موزنیت سے قائم تھا ایک ایک کر کے چھوڑ دیا گیا اور اس کی بجائے کاغذی زر کا ایک غیر معین نظام قائم کیا گیا جو نہ تو ایک طرف زر طلائی سے کوئی مناسبت رکھتا تھا نہ دوسرے ممالک کے زر کاغذی سے جدید کاغذی زر کے معیار بالکل جداگانہ تھے اور ایک دوسرے سے بالکل غیر متعلق اس لئے ہر ایک کا علیحدہ علیحدہ حشر ہوا، نظام مبادلات خارجہ کو اس سے بہت بڑا نقصان پہنچا۔ چنانچہ جرمن مارک، کی تباہی صرف جرمن ہی نہیں بلکہ تمام دنیا کی معاشی زندگی کا سنگین ترین حادثہ ہے تجارتی اور صنعتی کاروبار کی جائز تر ترقی

قدرباد لہ کہ تزلزل کی حالت میں غیر ممکن تھی، چنانچہ اس کے بجائے تخمینہ اور قمار بازی شروع ہو گئی بعض لوگوں نے بیٹھے بیٹھے لاکھوں روپیہ تین بازی سے پیدا کر لئے، لیکن اصل تجارت کو حد سے زیادہ نقصان پہنچا موجودہ صورت حال ایک سرکاری مراسلہ میں اجمالاً یوں بیان کی گئی ہے:-

”۱۔ بحساب جنس زر کی قیمت ہر ملک میں گر گئی ہے۔ ۲۔ اکثر ممالک میں زر کی قیمت بحساب طلائی زر بھی گھٹ گئی ہے۔ ۳۔ زر طلائی کی قیمت بھی بحساب جنس گھٹ گئی ہے۔ ۴۔ بعض ممالک مثلاً جرمنی میں زر کی ملکی اور بیرونی قیمت میں بحساب جنس بہت تفاوت ہے۔ ۵۔ ہر ملک نظام زر کی درہمی برہمی تجارت کے سر نو تعمیر میں عاج اور سدراہ ہو رہی ہے۔ بعض ممالک میں جن اسباب کی وجہ سے نظام اشتراکی اور معاشی کی یہ حالت ہے ان میں سب سے بڑی ہے: غرض تمام دنیا کے نظام زر کی یہ نازک حالت ہے، اب ہم اس صورت حال کے دوسرے جزو پر توجہ کرتے ہیں۔“

(ب) محمد و سپیدائش از دیاد زر کے ساتھ ساتھ جنس کی رسد میں سید تخفیف واقع ہوتی ہے اور اس کے اسباب بالکل صاف اور ظاہر ہیں، اس لئے کہ یورپ آج بھی ایک مسلح چھاؤنی کی مانند ہے۔ جنگ عظیم ختم ہو گئی لیکن اس کی بجائے یورپ اور ایشیا کے مختلف حصص میں چھوٹی چھوٹی مقامی جنگیں چھڑ گئیں۔ اور ایک عرصہ تک ایشیا، کوچک، بلقان، روس اور ایشیائی روس محاذ جنگ بنے رہے، نتیجہ یہ ہوا کہ علاوہ مال اور محنت کے ضائع ہونے کے ان ممالک میں ایسی منتشر اور غیر منظم حالت پیدا ہو گئی جس سے پیدائش دولت کے لئے صنعت اور تجارت پر کوئی توجہ نہ ہو سکتی تھی مزدور جو کاروبار میں لگے ہوئے تھے فوجوں میں بھرتی کئے گئے اور جنگ پر بھیج دیے گئے، اگر جنگ نہ ہوتی تو یہی لوگ پیدائش دولت کے ذرائع وسیع کرنے میں مصروف رہتے عمل پیدائش کے لحاظ سے روس و عرصہ سے ازکار رفتہ ہو گیا، عام فوجی بھرتی صنعت و حرفت کی ترقی کے لئے ایک بہت بڑی رکاوٹ ہے، مہارت یافتہ مزدوروں کی محنت بیکار صرف ہوتی ہے۔ اہم ترین ضروریات زندگی کی پیدائش کے لئے محنت اور سرمایہ کی مانگ ہے لیکن

اس سے سامان جنگ تیار کیا جاتا ہے، اس سب پر مستزاد یہ ہے کہ ہر ملک میں ایک عام پچینی پیمانی ہوئی ہے جو اس جنگ عظیم کی وراثت ہے۔ یہ اور بھی عمل پیدائش میں خارج ہے، سرمایہ داروں اور مزدوروں کی کشمکش شروع ہو گئی ہے۔ جو ان دونوں کے لئے نیز تمام دنیا کے لئے خال ہے ہڑتالیں اور مزدوروں کی بیکاری روز کی بات ہو گئی ہے جس کے نتائج عموماً ہنگاموں اور بلوں کی صورت میں ظہور پذیر ہوتے رہتے ہیں۔ جم کدرکن کی صدائیں آج پھر ہمارے کانوں میں گونج رہی ہیں بن ملٹ نے عوام میں شہرت حاصل کی اور سورما بن گیا؛ مزدور آج شاہ بنے ہیں اور اپنی قوت کو محسوس کرتے ہوئے نظام سرمایہ داری کے خلاف تمام دنیا میں جدوجہد کر رہے ہیں ایک معمولی مزدور بھی ملک میں اپنی قوت رکھتا ہے، بن ملٹ نے ایک مرتبہ لکھا تھا کہ یہ لوگ باوجود اپنی ہچکچہ داری کے اگر چاہیں تو تمام دنیا کا کاروبار بند کر دیں، یہی لوگ چھازی بیڑہ کو کوڑہ کرکٹ کے برابر بنا سکتے ہیں، یہی لوگ جدید سے جدید کارخانوں کو بند کر سکتے ہیں نیز رفتار انجنوں کو بلکہ تہذیب و تمدن کی جہتی ہوئی گاڑی کو بھی روک سکتے ہیں۔

علاوہ ان پیدائش محدود کرنے کے اور بھی بہت سے اسباب ہیں، مسئلہ تاوان جنگ کو حل کرنے میں اتنی تاخیر پھر مارک، کروٹے، نیز دوسرے مبادلات زر کی شکستہ عالی، فرائض کا جبرن علاقوں پر قبضہ، بالشوئیک اصول کی تمام دنیا میں ترویج و اشاعت، کسانوں کا ہر ملک میں سرمایہ داروں کے خلاف اٹھ کھڑا ہونا۔ یہ نیز دوسرے اسباب کا ملکہ مجموعی اثر یہ ہوا کہ نصف دنیا آج جتنا صرف کرتی ہے اس سے کم پیدا کرتی ہے پھر یہ کونسی تعجب کی بات ہوگی اگر دنیا بھر میں بھل چکی ہوئی ہے۔

قیمتوں میں اضافہ | جنگ سے قبل دنیا میں اجناس کی قدرتی مجموعی تعداد اتنی اسی کے لحاظ سے بہت زیادہ تھی اس طرح مبادلہ میں توازن قائم رہتا تھا اور قیمتوں میں بھی ایک حد تک قرار رہتا تھا لیکن جب جنگ شروع ہوئی، تو تمام ممالک نے نقد اور زرِ حد سے زیادہ

بڑھادی جس کے اسباب ہم اوپر بیان کر چکے ہیں، اگر اجناس کی پیداوار اتنی ہی رہتی جتنی جنگ سے پہلے تھی پھر بھی بسر ذریعہ غیر معمولی اضافہ مجموعی پیداوار کی نسبت سے بہت زیادہ تھا اور احوالہ قدر زر کا گھٹنا اور قیمتوں کا بڑھنا ضروری تھا، لیکن اس پر مستزاد یہہ ہوا کہ زر کی زیادتی کے ساتھ ساتھ پیداوار اجناس میں تخفیف ہوتی گئی، غرض جب بسر ذریعہ اس سے کہیں زیادہ بڑھ چکی تھی تو کاروبار کے لئے درکار تھی اور اجناس کی رسد میں کمی ہو گئی قیمتوں میں برابر اضافہ ہونا گیا۔ از دیاد زر ہی ایک بہت بڑی غلطی تھی لیکن اس کے ضرر رساں نتائج کا ازالہ پیداوار میں برابر کا اضافہ کرنے سے ہو سکتا تھا کیونکہ یہی ایک ذریعہ تھا جس سے زائد زر کو کام میں لگایا جاسکتا تھا، لیکن زمانہ کی تنگ نظری نے یہہ فراموش کر دیا کہ حقیقی دولت اور خوشحالی از دیاد زر سے نہیں ملکہ پیداوار سے ہوتی ہے اس میں شک نہیں کہ اس کے علاوہ اور بھی بہت سے اسباب قیمتوں کے بڑھ جانے کے ہیں مثلاً جنگی کارروائیوں کی وجہ سے تجارتی جہازات میں کمی جس کی وجہ سے بار برداری کے اخراجات میں اضافہ ہو گیا۔ درآمد پر نیز آزاد تجارت پر ہر ملک میں بندشیں لگائی گئیں اور طرح طرح کی رکاوٹیں پیدا کی گئیں۔ اس کے علاوہ مزدوروں کی مانگ اور اجرت بھی یکساں رہی بڑھ چکی لیکن یہ تمام اسباب ان دونوں کے مقابلہ میں کچھ بھی نہیں ہیں جن کا پہلے ذکر کیا گیا ہے۔

قیمتوں کے بڑھ جانے کے تمام نتائج ظاہر ہیں، یہ ایک قسم کا پوشیدہ ٹکس ہے جو یہ لوگ بہو کوں مر رہے ہیں متوسط درجہ کے لوگوں کے لئے گدہ بسر کرنا بھی دشوار ہو گیا ہے، سب سے زیادہ افسوسناک حالت آسٹریا اور جرمنی کی ہے۔ جہاں پنچر افلاس اور غربت کی دردناک حالت آنکھوں سے دیکھی نہیں جاتی شیر خوار بچہ دودھ کے ایک ایک گھونٹ کے لئے بھکتے ہیں، اور بن رسیدہ شدت گرسنگی سے گھل گھل کر مر رہے ہیں روس اور آسٹریا میں خدا کے لاکھوں بندہ ایک ایسے ہولناک تھما میں مبتلا رہے جس سے صرف موت ہی نجات دلا سکتی تھی۔ آسٹریا کی حالت تو اس قدر نازک اور اہتر تھی کہ شریف عورتیں اور نوجوان لڑکیاں خود اور اپنے بچوں کو مسلسل فاقہ کشی سے بچانے کے لئے عین پریشانی کی حالت میں خدا جانے کیا کیا کر رہی

تہیں مجبور نہ ہوئیں! جرمنی بھی اس راستہ پر پھینکتا جا رہا ہے۔ ان حالات کو مد نظر رکھ کر اگر کسی بات پر یقین کیا جاسکتا ہے تو صرف یورپ کے تاریک مشکل متعل پر۔ اور نہ انچو اگر موجودہ صورت حال میں کوئی کایا پلٹ نہ ہوئی تو پھر نتیجہ ظاہر ہے۔

قومی بار گذشتہ چند سالوں کے اندر ہی اندر قومی گراں باری بھی بہت بڑھ گئی ہے اور عین یورپ کے کل بیرونی قرضہ اگر روپیہ کے حساب سے شمار کئے جائیں تو حسب ذیل ہوں گے۔

۱۹۱۳ء ۵۱,۰۰۰,۰۰۰,۰۰۰ روپیہ

۱۹۲۰ء ۴۶۵,۰۰۰,۰۰۰,۰۰۰

آغاز جنگ کے بعد سے قرض عامہ کا اضافہ کل آبادی پر بحساب فی کس حسب ذیل ہوتا ہے۔

۱۔ ریاستہائے امریکہ ۸۳۲ روپیہ

۲۔ انگلستان ۲۳۶۲

۳۔ اٹلی ۱۰۹۵

۴۔ فرانس ۱۴۱۸

بین الاقوامی اور تناوینی قرضہ بین الاقوامی اور تناوینی قرضہ کا مسئلہ دوسرے تمام مسائل سے زیادہ اہم اور مشکل ہے اس مسئلہ کے دو حصہ کئے جاسکتے ہیں۔

۱۔ جنگ کے لئے فرانس بلجیم اٹلی نیز دوسرے ممالک نے پہلے تو انگلستان سے پھر امریکہ سے بڑی بڑی رقمیں قرض لیں۔ لیکن امریکہ نے بعض حالات میں بغیر انگلستان کی ضمانت کے اتحادیوں کو قرضہ دینے سے انکار کیا، چنانچہ انگلستان پر امریکہ کا زیادہ تر قرضہ اس صورت کا ہے جو فرانس، اٹلی اور بلجیم کی طرف سے لیا گیا تھا۔ انگلستان کے خاص خاص قرضہ دوسرے ممالک پر جو لائی گئی ہیں حسب ذیل تھے۔

فرانس ۵۵۴,۰۰۰,۰۰۰ پونڈ

روس ۵۶۱,۰۰۰,۰۰۰

۴۶,۰۰۰,۰۰۰ پونڈ	۱	اٹلی
۱۰۳,۰۰۰,۰۰۰	۲	بلجیم
۲۲,۰۰۰,۰۰۰	۳	سربیا

انگلستان کا مجموعی قرضہ جنگ اسی وقت ۱,۸۰۶,۰۰۰,۰۰۰ پونڈ تک پہنچ گیا تھا۔ اب دوسری طرف امریکہ کا جنگی قرضہ دوسرے ممالک پر حسب ذیل تھا۔

۴۰۹,۰۰۰,۰۰۰ ڈالر	۱	بلجیم
۳۶۳,۰۰۰,۰۰۰	۲	فرانس
۴,۵۶۳,۰۰۰,۰۰۰	۳	برطانیہ
۱,۸۰۹,۰۰۰,۰۰۰	۴	اٹلی
۱۳۵,۰۰۰,۰۰۰	۵	پولینڈ
۲۱۱,۰۰۰,۰۰۰	۶	روس

ان تمام قرضوں کی کل میزان ۱۱,۰۰۰,۰۰۰,۰۰۰ ڈالر ہوتی ہے۔

۳۱ اتحادیوں نے جنگ ختم کی تھی اس لئے انہوں نے جرمن اور اس کے صلفاء سے اپنی ہی شرائط پر صلح کی جس میں تاوان جنگ کے نام سے بڑی بڑی رقمیں اس سے طلب کیں۔ صلح نامہ ورسلز پر ۲۸ جون ۱۹۱۹ء کو دستخط ہوئے تھے۔ اس صلح نامہ کی دفعہ ۲۳ کی رو سے جرمنی نے تمام نقصانات کا معاوضہ یا تاوان دینے کا عہد کیا تھا۔ اسی دفعہ کی رو سے ایک تاوانی کمیشن نقصانات کا اندازہ کر کے تاوانی رقم معین کرنے کے لئے نیز اس رقم کی جس کے اندر اندر ادائیگی کی صورتیں اور ذرائع تجویز کرنے کے لئے مقرر کیا گیا تھا۔ اس صلح نامہ کی دفعہ ۲۳ میں ۱,۰۰۰,۰۰۰,۰۰۰ پونڈ کی رقم کا ابتدائی مطالبہ بھی کیا گیا تھا جس کی ادائیگی یکم مئی ۱۹۲۱ء تک جرمنی کو کر دینا چاہئے تھا۔

جرمنی سے وصول ہونے والی جملہ تاوانی رقم کے مختلف اندازہ کئے گئے ہیں، سرٹیفکیٹ ۲ اتحادیوں کے مطالبات کی بنا پر اس کا اندازہ ۸,۰۰۰,۰۰۰,۰۰۰ پونڈ کیا ہے۔ برخلاف اس کے

موسیو کلاؤرنے ۵ اپونڈ اندازہ کیا ہے۔ بہر حال مجموعی رقم کے متعلق بالآخر جو فیصلہ ہو گا، ہے کہ اتحادیوں نے نہایت بیدردی سے زیادہ سے زیادہ مطالبات کا بوجھ جرمنی پر ڈال دیا۔ مسٹر لائیہ جارج نے فرمایا تھا کہ جرمنی زیادہ سے زیادہ جتنا برداشت کر سکتی ہے اتنا تاوان جنگ اس سے لیا جائیگا، لیکن مسٹر ایک گڈریز اس معاملہ میں سب سے بڑھ گئے جب انھوں نے گلڈ ہال کونج میں تقریر کرتے ہوئے فرمایا کہ ”ہم جرمنی کو اتنا دبوچ گئے کہ تم لوگ اس کی چخ پکا رسنو گے۔ ہم اس کو صفحہ ہستی سے اسی طرح مٹائیں گے جیسے اس نے بلجیم کو مٹانا چاہا تھا۔“

لیکن خدا کا شکر ہے کہ انگلستان نے اپنا معاندانہ طریق عمل چھوڑ دیا اور ذمہ دار محاب کے دونوں بہت کچھ تبدیلیاں واقع ہوئیں۔ اب قبل اس کے کہ ہم اصل مسئلہ پر توجہ کریں، ایک معاملہ کو فوراً واضح کرنا ضروری ہے۔ وہ یہ کہ امریکہ نے کیا رگی انگلستان سے اپنے تمام قرضہ کا مطالبہ کر دیا۔ اس واقعہ نے انگلستان کو مجبور کیا کہ وہ بھی اتحادیوں سے اپنے قرضہ کا مطالبہ کرے۔ اس میں شک نہیں کہ امریکہ اپنے ایک جائز حق کا استعمال کر رہی ہے۔ لیکن یہ کہاں تک درست ہے کہ ایک حصہ دار تو اپنا پورا قرض وصول کرے اور دوسرے کو جتنا قرض لیا تھا وہ تو دنیا ٹرپ اور جو دیا تھا اس میں سے ایک پائی وصول نہ ہو۔ اور خاص کر ایسی حالت میں جب برطانیہ کے ذمہ امریکہ کے قرضہ کا زیادہ تر بار وہ ہے، جو فرانس اٹلی اور بلجیم کی طرف سے لیا گیا تھا۔

غرض اس معاملہ کو ذہن نشین کرنے کے بعد سلسلہ کی تمام کڑیاں ترتیب پا گئیں۔ چونکہ امریکہ انگلستان سے ادائیگی کا مطالبہ کر رہا ہے اس لئے انگلستان فرانس سے مطالبہ کرتا ہے اور فرانس جرمنی سے تاوان جنگ کی ایک ایک پائی تک وصول کرنے پر اڑا ہوا ہے۔ اور نتیجہ یہ ہے کہ جرمنی کا تمام نظام معاشیات غیر معمولی اور انتہائی گرانباری کی وجہ سے تباہی کے منہ میں ہے۔ مسٹر کینز نے فرانس کی حالت کا بہترین خاکہ کھینچا ہے، ان کے نزدیک فرانس جانتا ہے کہ گذشتہ جنگ میں معاشی قوت کا ایک طریقہ پر امتحان تھا۔ محض امریکہ اور انگلستان کی مدد سے وہ کامیاب ہو سکتا تھا، لیکن یہ آخری جنگ نہ تھی اور اس کے بعد اور بھی جنگیں یقینی طور پر پڑیں گی۔

ہیں کون کہہ سکتا ہے کہ آئندہ بھی اس کو انگلستان اور امریکہ کی مدد ملیگی۔ جرمنی کی آبادی بڑھ رہی ہے اور فرانس کی آبادی دوسری طرف گھٹتی جا رہی ہے۔ جرمنی اپنے ساز و سامان، کی بنا پر بہت ممکن ہے کہ جلد ہی اٹھ کھڑا ہو اور فرانس کے خلاف تیغ انتقام بے نیام کرے۔ چنانچہ فرانس کو اسی کا خطرہ ہے اور اس سے محفوظ رہنے کے لئے سامان کرنا چاہتا ہے۔ اسی غرض سے ایک طرف وہ جرمنی کی تجارت اور صنعت و حرفت کو بالکل تباہ کرنا چاہتا ہے، دوسری طرف معاشی ذرائع کو توڑنا چاہتا ہے، اور پھر تاوان خبگ کی ایک ایک پائی مار کر وصول کرنا چاہتا ہے۔

لیکن ایک لمحہ کے لئے ہمیں اس پر بھی غور کرنا چاہئے، کہ جرمنی اتنی بڑی تاوانی رقیب ان حالات میں کیوں کر ادا کر سکتا ہے؟ تین ہی ذرائع اس کی ادائیگی کے ہو سکتے ہیں خدمات سے یا طلائی زر سے یا سامان سے۔ ان کے علاوہ کوئی اور چوتھا ذریعہ نہیں نکال سکتا، اب ہم ان میں سے ہر ایک علیحدہ نظر ڈالیں گے۔

(۱) جہاں تک خدمات کا تعلق ہے، انگلستان تو اس سے کچھ بھی فائدہ نہیں اٹھا سکتا اور فرانس کو اس حالت میں دو اہم مشکلات کا سامنا کرنا پڑے گا۔ اول یہ کہ اس کی وجہ سے بیکار فرانس میں اور بڑھ جائیگی دوسرے یہ کہ اگر جرمن مزدوروں کو فرانس میں کام پر زیربستی مجبور کیا گیا تو ایک طرح پر ہم لوگ ایسے نظام کا دوبارہ آغاز کریں گے جو غلامی کی محنت سے بہت مشابہ ہے، اور اس میں یہ خطرہ بھی ہے، کہ یہ مزدور ہمیشہ اپنے مخالفانہ طرز عمل سے ہڑتالیں اور دوسری اشتعال انگیز حرکتیں کرتے رہیں گے اور نتیجہ یہ ہوگا کہ فرانس کو ایک اور فوج ان مزدوروں سے کام لینے کے لئے مقرر کرنا پڑے گی۔

(۲) اس وقت جرمنی میں زر طلائی کی مقدار کاغذی زر کے صرف ایک فیصدی کے قریب ہے تو اس سے مارک کی رہی ہی قیمت بھی ختم ہو جائے گی جس سے تمام یورپ جس فرانس بھی شامل ہے، کے معاشی نظام پر بہت بُرا اثر پڑے گا۔

(۳) تیسرا ذریعہ سامان یعنی ملکی مصنوعات اور دیگر اجناس کی برآمد سے ادائیگی کا ہو سکتا

ہے۔ لیکن اس میں اور بھی اہم دشواریاں پیدا ہو جاتی ہیں مثلاً اگر جرمنی اپنا تمام قرضہ فاضل سامان برآمد سے ادا کرنا چاہے تو اس کے پاس اتنا سامان کہاں موجود ہے؟ چار سال تک سخت جنگ میں مبتلا رہا جس کے دوران میں اس پر طرح طرح کی معاشی مشکلات کے پہاڑ ٹوٹے اب حالت یہ ہے، کہ اگر بالضرورت درآمد بالکل بند کر دی جائے اور اتحادی اس کی تمام برآمد پر بھی قابض ہو جائیں پھر اس سے تاوانی قرضہ کی ادائیگی ناممکن ہے۔

لیکن اگر بغرض استدلال ٹھوڑی دیر کے لئے یہ مان بھی لیا جائے کہ جرمنی مزدور زیادہ سامان تیار کر سنے پر مجبور کئے جاسکتے ہیں جس سے برآمد بڑھ جائیگی تو اس کا نتیجہ یہ ہوگا کہ جرمنی اپنے سامان کو انگلستان اور فرانس کے مقابلہ میں کم قیمت پر تیار کرے گا اور تمام دنیا کے بازاروں میں انگلستان اور فرانس کے مقابلہ میں کم قیمت پر فروخت کرے گا۔ اس طرح ان کی بیرونی تجارت معاش خطر میں آجائے گی، اب اگر اتحادی جرمنی کو آخری الذکر طریقہ پر قرضہ ادا کرنے کے لئے مجبور کریں گے تو تجارتی نقصان انھیں کو برداشت کرنا پڑے گا۔ ابھی سے انگریزی ماکین معدنیات نے جہنی کوئلہ کی درآمد کے خلاف احتجاج اور شورش برپا کر دی ہے اور جب ٹائمز نے یہ تجویز پیش کی کہ تاوان کی مد میں انگلستان میں تعمیرات کا کام جرمنی کے ذمہ کر دیا جائے تو انگریزوں کی انجمن نے فوراً اس کے خلاف احتجاج کیا۔ پریس کے ایوان تجارت نے بھی یہی طرز عمل حکومت کے خلاف اختیار کیا اور معاہدہ وسباڈن سے گوکہ ایک حد تک مالی مفاد کی امید تھی لیکن اس سے فرانس کی صنعتی اور حرفتی ناقابلیت بڑھ جائے گا اندیشہ تھا اس لئے اس کے خلاف احتجاج کیا گیا۔ غرض ماہرین یہ ہے کہ جرمنی کو تاوان ضرور ادا کرنا پڑیگا لیکن اس کو اس ذریعہ سے ادا کرنے نہ دیا جائے گا جس ذریعہ سے وہ صرف ادا کر سکتا ہے۔

اس کے بعد بھرہ مشکلات میں جو محصولات کی وجہ سے پیدا ہوتی ہیں۔ قریب قریب تمام ممالک نے غیر ملکی مال پر محصولات لگادے ہیں، اس میں امریکہ، انگلستان اور فرانس سب ایک طریق عمل ہے اس کے وجوہات بھی ظاہر ہیں، اول دیسی تجارت کی حفاظت دوسرے جنگ

لی دہ سے حکومتوں کے اخراجات میں حد سے زیادہ اضافہ ہو گیا ہے۔ اور اُس نے مالیات میں توازن قائم رکھنے کے لئے مزدوری ہے، کہ ہر ممکن ذریعہ سے روپیہ فراہم کیا جائے۔ انگلستان صنعتوں کی حفاظت کا ایک قانون پاس کیا ہے، اس کا مقصد اس کے کچھ نہیں ہو سکتا کہ جرمنی کا سامان انگلستان میں پائی

اب ظاہر ہے کہ اتحادیوں کے طریق عمل میں کس قدر بے ربطگی پائی جاتی ہے، معلوم ہوتا ہے اُن کو اپنی صحیح حالت کا خود اندازہ نہیں ہے ایک طرف تو جرمنی سے قرضہ کی ادائیگی کا مطالبہ کرتے ہیں جرمنی ہر طرف سامان سے ادا کر سکتا ہے، لیکن جرمنی مال پر بڑے بڑے محصولات لگائے جاتے ہیں، درآمد بند کی جاتی ہے۔ غرض اتحادیوں کی یہ مشکلات ہیں جس سے کوئی مفر نہیں۔ زیادہ کہ زیادہ وہ ان اور زیادہ سے زیادہ محصولات کی حکمتیں دونوں غیر محکم ہیں جس کا نتیجہ صرف تباہی ہے۔ کیونکہ بے تک تجارت آزاد نہ کر دے گا تو ان وصول نہیں ہو سکتا۔ اور اگر تجارت آزاد کر دے گا تو جرمنی تم سے مقابلہ کر کے تمہاری تجارت کو تباہ کر دے گا۔

غرض ان مشکلات سے عہدہ برآ ہوئے کی کیا تدبیر ہو سکتی ہے؟

آخریں جرمنی کی قوت ادائیگی کا سوال آتا ہے، بہت سی رائیں اس پر متفق ہیں کہ جرمنی میں ادائیگی کی سکت باقی نہیں رہی امریکہ اور انگلستان میں اسی طرف رایش بینکی جاری ہے اس میں سٹرکینز خیال ہے کہ برطانیہ بھی جو دنیا میں سب سے زیادہ دولت مند ہے اس میں یعنی اپنے عروج کے زمانہ میں بھی ان مطالبات کا صرف ایک تہائی ادا کر سکتا تھا جو آج جرمنی سے مانگا جاتا ہے۔ غیر ملک میں جرمنی اہلاک کے قبضہ یا تاوانی دستاویزوں سے بھی ادائیگی کی کوئی امید نہیں بھر رہی کیونکہ اتنی بڑی رقم اتحادیوں کو نقصان پہنچائے ہوئے ادا کر سکتی ہے؟

ممکن علاج یہاں تک ہم نے دنیا کی موجودہ صورت حال کے خصوص واقعات کو مفصل پتہ پیش کرنے کی کوشش کی ہے۔ اب ہم چند تدابیر بھی پیش کرنا چاہتے ہیں جن پر عمل کرنے سے اس صورت حال کو بد لا جاسکتا ہے اور دنیا کی معاشی اور اشتراکی زندگی بحال ہو سکتی۔

۱) اصل بات قابل غور یہ ہے کہ آج دنیا جس چیز کی محتاج ہے وہ حقیقی اور عالمگیر امن ہے۔

جمہوری جمہوری مقامی جنگوں کا خاتمہ ہونا چاہئے۔ اور ہائے کے اس پار جو کبھی کبھی ملواریوں کی جھلکار اٹھتی ہے وہ بھی بند ہونا چاہئے۔ صلح اور امن سے فوجی اخراجات گھٹ جائیں گے، میزانیات میں توازن قائم ہو جائے گا۔ ٹیکس میں تخفیف ہو جائے گی صنعت و حرفت میں کام کرنے والے مزدوروں کی بڑی تعداد کو فوجی خدمت سے آزادی ملیگی اور وہ مشاغل پیدا ایش میں لگ کر دنیا کی مجموعی پیداوار کو افزوں کریں گے اس کا نتیجہ یہ ہو گا کہ قیمتیں گھٹ جائیں گی اور اس سے لاکھوں بلکہ کروڑوں غریبوں کا فائدہ ہو گا۔

انجمن بین الاقوامی دانشنگن کا نفرنس اور دوسری بین الاقوامی مجلسوں کو ایک قدم آگے بڑھانا چاہئے تاکہ دنیا کو موجودہ قومی اقتدار پسندی کے جنون سے نجات دلائیں۔

(۲) آئینہ زر کو فوراً روکنا چاہئے۔ کیونکہ بغیر اس کے تمام کوششیں بے سود ہوں گی قوانین اور قواعد کی رو سے مقرر کردہ قیمتیں واقعتاً قائم نہیں رہ سکتیں اس لئے اس مسئلہ کا حل صرف یہ ہے کہ ترویج زر میں استحکام پیدا کیا جائے، تکثیر زر کی وجہ سے تمام حکومتیں آج دیوالیہ بن رہی ہیں، اس کی وجہ سے قیمتیں بڑھ جاتی ہیں پھر مزید ضروریات کے مطابق مزید مصنوعی زر بنایا جاتا ہے، اور اس طرح یہ سلسلہ قائم رہتا ہے چنانچہ آج اسی کی بدولت تمام دنیا میں قمار بازی کا دور دورہ ہے،

تعداد زر گھٹانے کی اشد ضرورت ہے، لیکن یہ ایک بارگی ناممکن ہے۔ کیونکہ اس سے اور بھی بڑے نتائج کا اندیشہ ہے؛ لیکن چند تجویزات جو اکثر مصنفین نے اس کے متعلق کی ہیں وہ اس موقع پر قابل ذکر ہیں:-

- ۱۔ بھاری ٹیکس جس سے سلطنت کو ضرورت سے زیادہ آمدنی ہو جائے گی اور پھر سلطنت فاضل رقم کو ضائع کر سکتی ہے اور اس طرح زر کی تعداد کم ہو جائے گی۔ لیکن ڈر ہے کہ بھاری ٹیکس والے میزانیہ کسی جمہوری حکومت میں مشکل سے منظور کئے جائیں گے، اس سلسلہ میں یہ بات قابل ذکر ہے کہ ہندوستان کے میزانیہ ۱۹۲۲ء میں کاغذی زر بقدر

۳۳ کروڑ روپیہ کو خارج یا ضائع کر کے کا فیصلہ کیا گیا ہے۔

(ب) بینک کی شرحیں بڑھادی جائیں اور بینک کے قرضوں پر اور بھی بہت سی قیدیں لگادی جائیں۔ گو اس سے قیمتیں گھٹ جائیں گی، لیکن اس سے تجارت اور صنعت کو بھی نقصان پہونچے گا (ج) کاغذی زر کو اگر پہلے کی نسبت سوئے کی کم مقدار سے تبدیل کرنے کا قانون بنا کر تمام زر کی قدر گھٹادی جائے۔

(د) ڈاکٹر کینن کی یہ تجویز ہے کہ کاغذی پونڈ اور دس شلنگ و اے نوٹ جو خزانے نے اپنے خاندانہ کے لئے تمام ممالک میں بھر دئے ہیں وہ سب جلا دئے جائیں، یہی تجویز مشرباس اور ملہ کی بھی ہے جو اس کو بھی پسند کرتے ہیں کہ تمام کاغذی زر چھکڑوں میں بھر کر جلا کر خاک کر دئے جائیں۔

(ر) حکومتیں اپنے مصارف کم کریں تاکہ میزانیات میں کمی واقع نہ ہو۔ اور آمد و خرچ میں جو فرق ہے اس کو پورا کرنے کے لئے مزید زر نہ بنایا جائے۔

(س) اجناس کی پیداوار میں اضافہ ہو تاکہ کثیر زر کے استعمال کے لئے کام نکلے۔

(ش) معیار طلائی جلد سے جلد اختیار کر لیا جائے، اس میں کچھ دشواری ضرور ہوگی اور کچھ عرصہ بھی لگے گا لیکن یہ نہایت ضروری ہے۔ یہ کوشش سیکار ہے کہ موجودہ کاغذی زر کا تناسب سوئے کی قدر سے قائم کیا جائے۔

۳۔ مالیات کو توازن قائم کرنے کی پھر کوشش کرنا چاہئے تاکہ قرضہ پر گزارہ نہ کرنا پڑے اور یہ حسب ذیل طریقوں سے ہو سکتا ہے۔

۱۔ کی مصروف۔ یہہ از خود ایک بہت بڑی آمدنی ہوتی ہے۔ قومی مصارف فوراً کم کر دینا چاہئے۔ حکومتوں کو اس صورت حال سے نجات پانے کے لئے محض تجربہ کی خاطر

ایک جہہ بھی اب نہ خرچ کرنا چاہئے۔ اس سے مشکلات بجائے کم ہونے کے بڑھ جاتی ہیں۔
 معمولی مصارف کے لئے جس میں قرضہ کی ادائیگی بھی شامل ہے معمولی آمدنی پر قناعت چاہئے
 (ب) حکومتوں کو اس طریق عمل کو چھوڑنا چاہئے جو عموماً اصل معاش حالت کو عوام ملک
 سے پوشیدہ رکھنے کے لئے استعمال کئے جاتے ہیں۔ مثلاً مصنوعی طور پر سامان غور و نوش
 اور کونکر وغیرہ کی اردانی جو محض دکھلانے کے لئے اصل قیمت سے کم پر فروخت کیا جاتا ہے
 یا بیکاروں کے لئے گزدارہ مقرر کرنا جس سے صنعت و حرفت کو نقصان پہنچتا ہے۔ اور پیل
 کا کریم کہ کرنا پاؤ اکھنڈ کی ضرورت گھٹا دینا جس سے اصل قیمت بھی وصول نہیں ہوتی۔
 (ج) مزید ٹیکس سے آمدنی بڑھانا چاہئے اور اسی سلسلے میں اس دولت پر جو جنگ
 کا جیواصل کی گئی ہے اس پر ایک خاص ٹیکس لگانے کا مسئلہ بھی قابل غور ہے۔

۴۔ آزاد تجارت کے اصول کو اختیار کرنا چاہئے۔ یہ بہت ضروری ہے۔ چونکہ بغیر اس کے قیمتوں
 میں تخفیف کی کوئی صورت نہیں، یہ طریق عمل نہایت خطرناک ہے کہ شکستہ خوردہ دشمنوں کو دنیا کی تجارت
 میں کوئی حصہ نہ لینے دیا جائے، جرمنی اپنی جزائی حدود سے کہیں زیادہ وسیع ہے، اور دنیا اس
 کو کسی حالت میں فراموش نہیں کر سکتی ہے۔

۵۔ آخر میں سب سے زیادہ اہم تجویز یہ ہے کہ تمام بین الاقوامی قرضہ منسوخ سمجھے جائیں
 اور نادانی قرضہ پر نظر ثانی کی جائے، غیر طے شدہ مسائل کبھی اقوام کو چین سے نہ بیٹھنے دیں گے، اور یہ
 مسئلہ اس لئے سب سے زیادہ اہم ہے۔ اگر اس کو یوں ہی چھوڑ دیا گیا تو قومی مشکلات کا ایک نیا باب
 کھولا جا رہا ہے جس کا خیمہ ایک دوسری اور سخت ترین جنگ کی صورت میں دنیا کو بھگتنا پڑے گا جیسی
 جو آج بالکل دیوالیہ ہے اپنے بار کو ناقابل برداشت سمجھ کر اور ادائیگی کی کوئی صورت نہ نکلنے کی حالت
 میں کہیں تیغ آزمائی پر مجبور ہو جائے وہ خود تو ڈوب رہا ہے۔ لیکن ڈیرہ ہے کہ کہیں اپنے

ساتھ تمام دنیا کو نہ لے ڈوبے۔ وہ روس سے ملکر اگر بالشویک ہو جائے تو اپنے تمام قرضہ سے یک قلم انکار کر دے گا۔ جیو کا نفرنس واقعتاً خدا کی طرف ہے اتحادیوں کو ایک تینہ ہے۔ فرانس جو روس کا آج جانی دشمن ہے اس کی تعمیر بھی انقلاب پر ہوئی ہے اور یورپ کو آج بھی وہ شعلہ یاد ہوں گے جو انقلاب فرانس نے تمام دنیا میں مشتعل کر دئے تھے۔ فرانسیسی حکومت نے ۲۲ دسمبر ۱۹۱۷ء کو یہ اعلان کیا تھا کہ جمہوری حکومت ان معاہدوں پر عمل کرنے کے لئے مجبور نہیں ہے، جو ظالم اور جباروں سے کئے گئے تھے۔ پھر کیا ہو گا۔ اگر جرمنی اور آسٹریا روس سے عجائبات اور ای جمہوری اصول کی تقلید کریں؟ اُس وقت اتحادیوں کے لئے صرف ایک راہ کھلی رہ جائیگی کہ وہ عظیم کے علاقوں پر ایک غیر معین وقت تک قبضہ کئے رہیں۔ لیکن کیا اتحادی اس قابل ہیں کہ ایسا کرنے پر تیار ہو جائیں تاریخ اس کا صرف ایک جواب دے سکتی ہے۔ اور وہ یہ کہ اس سے یورپ کا خاتمہ جلد تر ہو جائے گا۔ قومی قرضوں سے انکار کی یہ پہلی مثال نہ ہوگی۔ اتحادیوں نے اس پر پہلے عمل کیا ہے۔ فرانس نے انقلاب کے زمانہ میں اُس کے بعد امریکہ کی بہت سی ریاستوں نے بھی گذشتہ صدی میں یہی کیا۔ چنانچہ روسی ماسلہ جو اتحادیوں کے سامنے جیو ایس پیش کیا گیا تھا اُس میں اس طرف بھی تہایت پر زور الفاظ میں اشارہ کیا گیا تھا۔ کہ فرانسیس کنونشن منعقدہ ۱۹۱۷ء کے مطابق فرانس نے ان تمام عہد ناموں کو صرف چاک ہی نہیں کیا جو شانہ فرانس نے دوسرے ممالک سے کئے تھے۔ بلکہ قومی قرضوں سے بھی صاف انکار کیا تھا۔

غرض یورپ کا مستقبل تاریک نظر آتا ہے۔ ہر ملک میں بھینچ پھیلی ہے۔ تاریخ بنی نوع انسان کے اس تاریک ترین وقت میں کوئی تدبیر صلاح کی کیا سکتی ہے؟ یورپ کی تمام قوموں پر اس کی ذمہ داری عائد ہوتی ہے۔ کیا یہ توقع بیکار ہے کہ امریکہ اس حالت میں یورپ کی نہایت کرے گا۔ بین الاقوامی قرضوں کو منسوخ کر دینا گویا کہ اخراجات جنگ کی دوبارہ تقسیم ہے

اس سے ان اقوام کا بار بڑھ جائے گا جنہوں نے سب سے زیادہ قرض لئے تھے، یہ ایک طرح کا زائیکس ہوگا۔ اور چونکہ انگلستان اور امریکہ نے سب سے زیادہ قرض دیا تھا۔ اس لئے اس کا مطلب یہ ہوگا کہ ان ممالک نے جنگ کے سب سے زیادہ اخراجات برداشت کئے۔ لیکن تاریخ عالم میں یہ واقعہ بے نظیر نہ ہوگا۔ اس سے پہلے خود انگلستان نے جنگ پولین کے بعد اپنے تمام اتحادی قرضہ کو منسوخ کر دیا تھا۔ اب یہ امریکہ کی باری ہے، کہ وہ یورپ کو ہولناک موت سے بچا سکے آج یورپ امریکہ کی کفالت کا محتاج ہے۔ تاکہ دوبارہ امن قائم ہو۔ امریکہ کی دولت و ثروت آج دنیا میں ضرب المثل ہے۔ اس دنیا کو گرداب مصیبت سے نکال بھی سکتا ہے۔ روس سے تہذیب تمدن کا خلیزہ نکل چکا، جرمنی کی گردن ٹھکی ہوئی ہے۔ آسٹریا کی حالت اس سے بھی بدتر ہے۔ پھر کیا امریکہ کی جمہوری حکومت ”ایک پونڈ گوشت“ کے لئے دنیا کو اس خطرہ میں پڑا رہنے دیگی سمجھتا کر نازندگی کا اصول ہو گیا ہو۔ اور دنیا جانتی ہو کہ فرانس اور امریکہ کیا کریں گے اور ان کی ذمہ داریاں خدا اور بندہ دونوں کے سامنے اہم ہیں تو کیا یہ روس۔ جرمنی اور آسٹریا کو انکی قسمت پہ چھوڑ دیں گے، یا اون کی مدد کریں گے کہ وہ پھر اپنے پیروں پر کھڑے ہو سکیں۔ اتحادیوں نے جنگ تو فتح کر لی لیکن اب صلح اور امن کون قائم کرے گا؟۔

شفیق الرحمن قدوائی
متعلم جامعہ

(ترجمہ)

کیورپک طرف جارہا ہے

سبح ہوئے پانچ چہ برس ہوئے کو آئے، لیکن دنیا اس کی برکتوں سے اب تک محروم ہے
 پہلے دنیا کو ایک خطرہ تھا۔ مگر اب ایک نہیں، دس خطرے ہیں قی اور آزادی۔ جس کے لئے جنگ کی آگ
 بھڑکانی گئی تھی، وہ اب بھی اسی طرح روندے جارہے ہیں اور ان پاؤں سے روندے جارہے ہیں
 جنہوں نے ان کی حفاظت کا بیڑا اٹھایا تھا۔ جنگ سے پہلے دنیا جس نعمت میں مبتلا تھی، جنگ کے
 بعد، ہزاروں لاکھوں کا خون بہا کر بھی ان ہی نعمتوں میں مبتلا ہے۔ اور کوئی صورت نہیں کہ یہ اتنا کم ہو۔
 کمزور قومیں غلامی کے اندیشہ سے رعبہ بردار ہیں، اور قومی جماعتیں ملک گیری کے جنون سے دیوانی
 توازن کا مسئلہ حقوق نظری کی نگہداشت کی ضرورت ہے ایسے خوشنما جاں ہیں جو اب بھی بجھائے جا رہے
 گئے، اور حق و آزادی کا نام لیکر شیطانی دولت دنیا کو اپنی حرص و آرزو کے جہنم میں ڈھکیچھپائے کر رہے
 ہوئی جنگ کی تشکیلات سے اب تک شعاعہ بامین ہے زمین کا دل فوج کے لاؤشکر، اور توپوں کے
 دھماکوں سے اب بھی کانپ رہا ہے، اور انسانی روجیں امن و اطمینان کے لئے مضطرب و
 بےقرار ہیں۔ لیکن عمالی کے دجال کی بھینک تیز سے تیز تر ہو رہی ہے، دولت کا شیطان حق و
 آزادی، امن و انصاف کا دشمن ہے، اس کو چین کی مینہ سونا پسند نہیں، جنگ کے دہکتے
 انگاروں پر لوٹنا پسند ہے۔ وہ روجوں کی پکار نہیں سن سکتا، رائیوں کا آہ و نالہ اس کے
 لئے نعمتِ راحت ہے، اور تیمیوں کا گریہ ماتم ساز ترنم، ہوائیں کہہ رہی ہیں کہ عنقریب وہی
 مصیبتیں پھر ٹوٹنے والی ہیں جن کا ایک چھوٹا سا پہاڑ سلسلہ کچا دھل میں ٹوٹا تھا، اور چشمِ فلک
 یکبار اس ہلاکت کا تماشا دیکھنے والی ہے، جو ایک عرصہ کے لئے روئے زمین سے نسل
 انسانی کا خاتمہ کر دے گی۔ موت کا فرشتہ سب کو خون آلودہ میندیں سلاوے گا۔
 دوستو! یہ محض الفاظ کا زور ہی زور نہیں ہے، بلکہ واقعات و حقائق کا بیان ہے۔

بین الاقوامی تعلقات کی عجیدیاں، جنگی تیاریاں حربی اختراعیں، اور ملک گیر یوں کا جوش اس بیان کا فیادی سالہ ہیں۔ یورپ سے لیکر امریکہ تک سب کے قواس و ماغی یہی کام کر رہے ہیں حکومتوں کی شیل کو گولہ بارود کے سوا کوئی کام نہیں۔ مزدوروں کو ملوں کی سرمایہ داروں کو تجارتی میدان کی فکر میں ہیں، اور وزارتیں رات دن یہ خواب دیکھتی ہیں کہ کسی طرح زیادہ سے زیادہ انسانی جماعتوں پر حکومت کریں۔

اس محبت میں ان خوابوں کی تعبیروں کا صرف ایک حصہ پیش کرنا ہے۔ یہ حصہ اخراجات حربی کا ہے، اہمیت کے لحاظ سے یہی سب سے بہاری ہے۔ باقی حصے کسی آئندہ محبت میں پیش کئے جائیں گے۔

ابھی تھوڑا عرصہ ہوا، ایک حکومت کے ران کمیشن نے حربی آلات کی ایجادوں پر ایک لاکھ ستر ہزار پونڈ کے انعامات تقسیم کئے ہیں۔ ان میں پالیس ہزار پونڈ صرف دو قسم کے انعام ہیں جن کی تعریف یہ کی جاتی ہے کہ ایک ایک بم نیکٹوری بستی کیلئے کافی ہوگا چند خاص ایجادوں کے انعاموں کی تفصیل بھی سن لیجئے۔

ایمر پلین پر	۳۸۰۰۰ پونڈ
زیپ لین پر	۳۰۰۰۰ "
شب برداز پر	۵۰۰۰ "
لایم پرگی منٹ پر	۱۳۵۰۰ "
آبدوز پر	۲۴۰۰۰ "

جس آب و دوز پر انعام دیا گیا ہے، کہا جاتا ہے کہ دنیا میں یہ سب سے بڑی اور سب سے اچھی قسم کی آب و دوز ہے۔ اس کی رفتار بہت تیز ہے، اس پر سے ۱۲۔۱۵ گھنٹہ کی توپ فیر کی جائے گی بم کے گولے بھی پھینکے جائیں گے، اور پانی میں غائب ہو کر اسی جگہ کے گولی کہ آبی دو مینس ہی نہیں دیکھ سکیں گی۔

ہی حکومت نے ایک بینک ہی بنوایا ہے۔ اور اس کے بنانے والے کو کئی ہزار پونڈ انعام دینا تجویز کیا ہے۔ اس کی خصوصیت یہ ہوگی کہ یہ خشکی اور تری دونوں میں یکساں کام دیگا۔ اس کا طول ۱۵، اوڑھ ۶ فٹ ہے۔ اس میں ۵، سیلی میٹر کی توپ لگائی جائے گی۔

اب تک ہوائی جہازوں میں یہ نقص تھا کہ وہ فضا میں قایم نہیں رہ سکتے تھے، جس سے کوئی مستقل کام نہیں کیا جاسکتا تھا، لیکن اب کئی کئی ٹھہر سکتے ہیں۔ ایک طیارچی نے ایک ایسا پرزہ بنایا ہے جس سے جہاز قابو میں رہے گا، اور ٹھہرنے سے زمین پر گر گیا نہیں حکومت نے اس ایجاد پر ۲۴۵،۰۰۰ اور مختلف کمپنیوں نے ۵، ۷، ۸ پونڈ ملو دیا ہے۔ اب تک ہوائی جہازوں کی زیادہ سے زیادہ قوت ۸۰ گھوڑوں کی تھی، لیکن اب ایسے ہوائی جہاز بنائے جا رہے ہیں، جن کی قوت ۳۰ ہزار فٹ کی بلندی پر ۴۰۰ گھوڑوں کی ہوگی، ان کی رفتار کا اندازہ ۳۰۰ میل فی گھنٹہ کیا گیا ہے، پچاس آدمی موسلمان حرب کے بیٹھ سکیں گے، ۴۰ میل میٹر کی توپیں بار کی جائیں گی، اور فضا میں جہاز کو قایم کر کے باسانی ہم باری کی جاسکے گی۔ جہازوں کو غیر مرنی بنانے کے لئے ایک شفاف دھات کے غلاف بھی طیارے کئے جا رہے ہیں، جن کی وجہ سے دیکھنے والے جہازوں کو نہیں دیکھ سکیں گے اور وہ بیٹھے بیٹھے، خاص خاص دبانوں میں سے اپنا کام کرتے رہیں گے۔

پڑائے قصوں میں جڑ از غیبی گولہ "سنا تھا، کہیں یہ وہی تو نہیں ہے؟

اس سلسلہ میں بات یاد رکھنی چاہئے کہ اس وقت دنیا میں سب سے زیادہ ہوائی قوت فرانس کی ہے۔ اور حکومتیں اس بارے میں اس سے بہت کمزور ہیں، اور اس کے مقابلہ کی طیاروں میں ہمد وقت سرگرم۔ لیکن سطور بالا میں جس ہوائی قوت کا ذکر کیا گیا ہے، وہ فرانس کی نہیں ہے، اس کے حربوں کی ہے۔

ہزیمت خوردہ جرمنی کو اس کے مرہینوں نے ہوائی جہاز بنانے سے روک دیا تھا۔ لیکن اب اس نے اپنی کھیں بنائی ہیں، جن کی مدد سے انسان پرندوں کی طرح ہوا میں اڑ سکتا ہے، ہاتھ بالکل آزاد رہتے ہیں، اور دیکھنے سے یہ اڑنے والے انسان غیر پرند نہیں معلوم ہوتے اس نے ایک اور

مشین بھی بنائی ہو، جو ۲۰۰ میل فی گھنٹہ کی رفتار سے اڑتی ہے اس میں خوبی یہ ہے کہ جو موجود علیحدہ ہے، اسٹ میں ٹوٹ کر تہہ ہو جاتی ہے اور اتنی مختصر ہے کہ سارا سامان پانچ چھوٹی چھوٹی ہتھیلیوں میں سما جاتا ہے۔

امیر البحر سرپرستی اسکاٹ نے ”پیرسن میگزین“ میں اعتراضات حربی پر یہ خیالات ظاہر کئے ہیں کہ دنیا میں اب میدان جنگیں نہیں ہوں گی ان میں ہاتھ پیر سے زیادہ دماغوں کا اور سپاہیوں سے زیادہ کیمیا گروں کا حصہ ہو گا فریقین کو مقابلہ میں آنے کی ضرورت ہی نہیں ہو گی۔ آئندہ جنگوں میں بڑے ڈریڈناٹ کام نہیں دیں گے، جو کچھ کام ہو گا آب و دوزوں اور تحت البحر کشتیوں سے ہو گا۔ لیکن جیت اسی کی ہو گی جس کے پاس سب سے زیادہ ہوائی قوت ہو گی رھکومتوں کو اپنی بقا کے لئے سب سے زیادہ اس قوت کو بڑھانا چاہئے۔

ہوائی جہازوں کی طرح روزنی نئی قسم کی توپیں بھی ڈھالی جاتی ہیں۔ ہوائی اور پہاڑی جہازوں کے لئے پلینیم کی توپیں بنائی گئی ہیں جو بید ہلکی پہلکی، مضبوط اور کام دینے میں نہایت عمدہ ہیں۔ یہ توپیں بھی بکثرت ڈھالی جا رہی ہیں، جن کا توڑ ایک سو پچیس میل کا ہو گا۔ ان کی نال گولوں سے بھری جاتی ہے، اور ایک گولہ سر ہونے کے بعد۔ دوسرے گولے یکے بعد دیگرے از خود سر ہوتے رہتے ہیں کوشش کی جا رہی ہے۔ کہ اس کی مار کی حد کو اور بڑھایا جائے۔ خیال کیا جاتا ہے۔ کہ اگر ان توپوں میں زہریلے گولے بھر کر سر کئے جائیں، تو سیکڑوں میل کے فاصلہ سے دشمن کے ملک کو تباہ و تاراج کیا جاسکیگا۔ جرموں نے ایک نئی وضع کی توپ ڈھالی ہو: یہ توپ، اکیلو میٹر کے ٹوڑ کی ہو، چلتی ہیں مطلق کوئی آواز نہیں دیتی، اور اتنی تیزی سے چلتی ہے کہ گولے بارش کی بوندوں کی طرح برتے ہیں۔ ایک اور کارخانے میں برقی توپیں تیار کی جا رہی ہیں، یہ گولوں کی جگہ برقی منر ایو کا شہہ برساتی ہیں، ان کی زد بھی اچھی خاصی ہے، کسی قسم کا شور نہیں ہوتا، اور چپ چاپ پلٹیں کی پلٹیں منٹوں میں تو وہ خاکستر ہو جاتی ہیں۔

تمدن جدید کا ایک اور آلہ ہلاکت بم کے گولے ہیں۔ ہندوستان میں ان کی کمیت

کا اندازہ نہیں کیا جاسکتا، لیکن یورپ والے جانتے ہیں کہ یہ کیا چیز ہے، اور کتنی خطرناک ہے۔ امریکہ میں ایک شل بنایا گیا ہے، جس سے زیادہ قوی آج تک نہیں بنایا گیا ہے، اس کا وزن ۴۰ پونڈ ہے، اور اتنے ہلکے اور قوی اجزاء سے مرکب ہے۔ کہ بڑے سے بڑے آہن پوش جنگی جہاز ایک گولہ کی ضرب سے منہل نہیں سکیں گے لیکن اس سے زیادہ زبردست قسم کے بم فرانس میں طیارے کئے گئے ہیں، جو خشکی کے علیحدہ ہیں اور تری کے علیحدہ خشکی کے بم ایسے ہیں کہ صرف ۱۰ گھنٹے میں ہر تین کو نیست و نابود کر سکتے ہیں، اور تری کے ایسے ہیں کہ ایک ایک بم جس جگہ پڑ جائے گا، سو سو فٹ تک گورڈن جہازوں کو غرق کر دے گا، اور پچاس فٹ تک گہراؤ میں اثر کرے گا۔

ان کے علاوہ اور بھی نئے طبع کے بم بنائے جا رہے ہیں، جو اگر تیار ہو گئے تو قوت و طاقت میں بے نظیر ہوں گے

سب سے آخری اور بے بنیاد چیز، بے ایک حد تک صرف اسی دور کی پیداوار کہا جاسکتا ہے جنگ میں زہریلی گیسوں کا استعمال ہے گذشتہ جنگ میں جرمنوں نے اس سے خاص طور پر بہت کام لیا ہے۔ آخر میں اتحادی بھی اسی حربہ پر اتر آئے تھے۔ لیکن آئندہ جنگوں میں توپ گولوں سے زیادہ ہی پیکار کام آئے گی۔

امریکہ میں پروفیسر رییس نے ایک زہریلا کیا ہے، جس سے حیوانات ہی نہیں نباتات بھی نہیں بچ سکیں گے اس زہر کا نام موجد کے نام کی مناسبت سے ”لوئی ساٹ“ رکھا گیا ہے اور ہزاروں من کی تعداد میں ہر وقت جمع رہتا ہے۔ اسی قسم کی ایک خطرناک گیس منجمد کی گئی ہے لیکن ہوائی گیس سے سیال ہو جاتی ہے، یہ ڈبوں میں بند سپاہیوں کو دیدی جائے گی، اور وہ بوتل ضرورت میں انہیں کھول کر چپ چاپتے وہی کام کریں گے، جو تیغ و تفنگ کی جنگوں میں کیا جاتا ہے۔ امریکہ میں ”بائی مور“ نام ایک کارخانہ ہے جہاں صرف اسی قسم کی چیزیں طیارے کی جاتی ہیں یعنی شاہدوں کا بیان ہے کہ وہاں ۵۰ لاکھ سیر کی مقدار میں مختلف قسموں کے زہر ہر وقت موجود رہتے ہیں۔ ایک فرینچ سائنس دان آتشباری کا ایک نیا طریقہ ایجاد کیا ہے، جو بہت سہل اور پُرکار ہے۔

ایک ٹھیلہ اور تیل کے ذخیرے کے ساتھ جوانی چھوڑی جاتی ہے۔ فٹیلہ میں جو اسکے اثر سے آگ لگتی شروع ہوتی ہے۔ یہ آگ جب تیل کے ذخیرے تک پہنچتی ہے تو شعلوں کا آتش کدہ بن کر زمین پر انگاری کی بارش برساتے لگتی ہے۔

ایک اور حربی کارخانے میں بہت تیزی سے ایسی گیسیں طیار کی جا رہی ہیں۔ جن کی خصوصیت یہ ہے کہ ان کا ایک شمر بھی تنفس میں آنے سے جینا محال ہو جائے گا۔ اور جہاں یہ گیسیں پہلا دی جائے گی، وہاں ایک جاندار بھی زندہ نہیں رہ سکے گا۔ اس کارخانہ میں ایسی گیسوں کی طیار کی کا اپنا اہتمام کیا گیا ہے۔ کہ روزانہ ۵۰۰ من مختلف گیس طیار کی جاسکتی ہیں۔ موت و ہلاکت کی اس گرم بازاری میں، دنیا کے پاس وہ کوئی چیز ہے جس سے، اپنی ہستی کو مرصرفنا سے بچا سکتی ہے۔

”ناظر دہلوی“

✓ انقلاب

اکثر لوگ انقلاب کے خوفناک نتائج کی طرف متقابل اس کے امید افزا مستقبل کے بآسانی متوجہ ہو جاتے ہیں۔ ان کو غیر معلوم کی دہشت اور قائم شدہ مردہ سے خاص اہمیت ہوتی ہے۔ بایں ہمہ انقلابات وقوع پذیر ہوتے رہے ہیں۔ یہ سچ ہے کہ ان میں سے بعض پر محدود اور سست رفتاری سے عملدرآمد ہوا۔ یا بعض پیشتر سے بغیر کسی آگاہی کے ظہور پذیر ہو گئے یہاں تک کہ معمولی انسان کو اس وقت تک مطلقاً واقفیت حاصل ہوئی جب تک کہ ان کی تکمیل نہ ہوئی۔ لیکن انقلابات اچانک اور تباہ کن بھی ہوئے ہیں۔

کیا یہ ممکن ہے کہ انسانوں کی زیادہ تعداد مردہ رسوم سے تنگ آجائے؟ کیا چند شورش پسند انسان معمولی آدمیوں کو ان کے طریق و فاشکاری سے بہکا سکتے ہیں؟ یا یہ کہ مخصوص واقع پر پسند انسان کثرت تعداد پر پورا قبضہ حاصل کر کے اپنی ذاتی خواہش انقلاب و تغیر کو رسوم کی بالفاظ قوت پر غالب کر سکتے ہیں؟ یہ سب اک طرفہ بیانات ہیں اور ان سے زیادہ اہم ایک اور حقیقت ہے۔

شورش کی تحریک اور قوت کے تصادم سے بھی بڑھکر انسانوں کے غضب العین میں جو مخبران صادق کی روحوں میں جوش پیدا کرتے ہیں اور جس کا اظہار وہ شکر کی مذمت یا درخشان مستقبل کے خیال کے ذریعہ کرتے ہیں۔ یہ غضب العین اپنے اندر ایسی قوت محو کہ پوشیدہ رکھتے ہیں جن پر عمل شروع ہونے کے ساتھ ہی بہت سے ہم خیال پیدا ہو جاتے ہیں۔ غضب العین کی بجائے قوت خلف نوعیتیں ہیں۔ ان میں سے بعض خارجی گرد و پیش کی معمولی سی اصلاح کی ایک کمزور فہم سے زیادہ نہیں ہوتے۔ اور جب ان لوگوں کو شخصی اظہار کے لئے دولت یا تھوڑا سا کھانا اور مزدوری مل جاتی ہے تو وہ مطمئن ہو جاتے ہیں۔ بعض غضب العین ایسے غیر معین ہوتے ہیں کہ ان کو قبر کے گوشہ کے لئے ملتوی کیا جاسکتا ہے۔ لیکن ان میں سے بعض اس دنیا میں مستقل قوت اور تغیر برپا کرنے والے ثابت ہوئے ہیں اور انسان ان سے براہ کرم معمولی اصلاحات سے مطمئن نہیں ہو سکتا۔ انھیں کے ذریعہ دنیا میں انقلابات ہوئے اور ہوتے رہیں گے۔

ان کا اظہار انقلاب پسندوں کی طبعاً کرتی ہیں لیکن اس قسم کے جذبات بجائے خود عوام کی خواہش کا نتیجہ ہوتے ہیں اور ان کو مخصوص طرز میان سے اور بھی زیادہ مشتعل کن اور کارگر کر دیا جاتا ہے۔ دراصل یہ جذبہ انقلاب پسند مقرر یا مضمون نگار کے زور قلم سے نہیں پیدا ہوتا۔ یہ تو صرف اتنا کرتے ہیں کہ عوام کو طبعاً انہوں کو مبلغ اور موثر پیرایہ سے ادا کر دیں اور دنیا کے روشن مستقبل کا منظر لوگوں کے روبرو پیش کویں جس کو اگرچہ عوام دیکھتے ہیں لیکن دھندلی شکل میں۔

لیکن اگر انقلاب کی بنیاد کا دار و مدار عوام پر ہے تو یہ کیا ہے کہ ایک معمولی آدمی انقلاب کے ہیبت ناک منظر سے خائف ہو جاتا ہے۔ اس کی وجہ یہ معلوم ہوتی ہے کہ مختلف نصب العینوں کے تضاد کو تنہی تضاد خیال کیا جاتا ہے۔ اور پھر فریق مقابل سے ہر طرح کی خطرناک امیدیں قائم کی جاتی ہیں۔ انسانی جماعتیں جلد مشتعل ہونے والی اور ڈر پوک ہوتی ہیں اور ان میں زیادہ تر ایسے ہوتے ہیں جو خوف کے بہت جلد شکار ہو جاتے ہیں اس لئے دونوں قسم کی جماعتیں جو انقلاب سے توقعات قائم کرتی ہیں یا انقلاب کو نفرت کی نظر سے دیکھتی ہیں اور ان کے ڈرائے ہوئے کے ذکر کی طرف متوجہ ہو جاتی ہیں جن کا خود ان کو احساس ہوتا ہے۔ ان میں سے اکثر ایسا قذیل و ذلیل ہوتے ہیں۔ انقلابات شورش پسندوں یا سرمایہ داروں کی وجہ سے وقوع پذیر نہیں ہوتے۔ اس لئے مورخ کو چاہئے کہ اس قسم کے ڈرائے ہوئے کو صحیفہ نگاروں، مدبروں، مذہبی مبلغوں اور ضعیف عورتوں کے لئے چھوڑ دے۔ یہ بھی آسان ہے کہ ہٹوں، پر عوام کو حملہ کرنے کے لئے مادہ کروایا جائے۔ بیشتر اس ہٹوں کی شکل لمبے بالوں والے وحشت ماب، دبلے اور پھنے کپڑے پہنے ہوئے نوجوان کی سی ہوتی تھی۔ اور اس کا نام انارکسٹ یا سوشلسٹ تھا لیکن اب اس کے لئے ایک اور ہیبت دلانے والا نام بالشوک تجویز کیا گیا ہے۔ یہ ہٹوا سب سے زیادہ ذلیل طبقہ کی نمائندگی کرتا ہے یعنی اول درجہ کا نقاش یا کاریگر، ڈرائنگ روم میں ہٹ موجود رہنے والا ملازم یا کوئی نوجوان جس کے جذبات امتیاز سے مطلقاً متحرک ہیں اور جس کا خیال ہی دوسروں کے سر پر سوار ہو کر ٹھنسنے یا تصویر کھینچنا ہے۔ شاید عمومی صحیفہ نگار اور ضعیف

عورتوں نے اس شخص کو دیکھا ہوگا۔ انہوں نے یہ خبر بھی افواہ سنی ہوگی کہ بالشوک نزویک آرہے ہیں اس سے زیادہ اور کیا قدرتی بات ہو سکتی ہے کہ یہ شخص بالشوک ہو۔ آدمیوں کے هجوم میں ایسے انخاص کو نہایت خوشی سے مار ڈالا جاسکتا ہے۔

ہتوں کے متعلق صرف ان رجعت پسندوں کا ہی ٹھیکہ نہیں۔ ایک ہتھوڑے کو موٹے آدمی کی طرح لباس پہنا کر جب میں لابی گھڑی کی زنجیر اور سر پر بہت بڑی ٹوپی رکھی جاتی ہے اور انقلاب پسند جماعت اس کو سرمایہ دار کے نام سے موسوم کرتی ہے۔ حالانکہ اکثر سرمایہ داروں کو فوز نہمہ کی شکایت ہوتی ہے اور وہ نہایت سختی ہوتے ہیں۔ شاید یہ ہوا حزب العمال کے لیڈر کی شکل سے قیاس کی گئی ہو گھس کو داو۔ بی۔ ای کی تمنا ہے۔ غرض کہ اسی طرح انقلاب پسندوں کو اپنی آگ شعل کرنے کے لئے کافی مواد مل جاتا ہے۔ اس طرح عوام کو صبح امید کی توقع دلائی جاتی ہے جس سے ان کی بلاغت میں مزید اضافہ ہو جاتا ہے۔ ان باتوں کا لابی نتیجہ یہ ہونا چاہئے کہ معمولی آدمی سہم کر رہ جائے۔

لفظ انقلاب کے متعدد معنی ہو سکتے ہیں اور بحث کی خاطر یہ لفظ متفاد معنی میں بھی استعمال کیا جاسکتا ہے۔ انقلاب کے حریف اس سے صرف یہ مراد لیتے ہیں کہ انسانوں کی گردنوں پر پھریاں پھری جاہیں اور نظام جماعت کو چند متعصب عالی دماغ والوں کے قبضہ اقتدار میں دیدیا جائے۔ لیکن ایک کٹر انقلاب پسند اس مسئلہ کی پیچیدگیوں میں یہ کہہ کر مزید اضافہ کر سکتا ہے کہ زمانہ انقلاب میں تمام سرمایہ داروں کے گولی مار دینی چاہئے اور ساتھ ہی اسکی محبت و رفاقت کی تعلیم بھی جاری ہے زبان استعمال میں جو ابہام اتع ہو جاتا ہے ان میں مانع ہونا چاہئے کہ ہم لفظ انقلاب کے محدود مخصوص معنی مراد لیں۔

روشوارٹس اور دیگر انقلاب پسندوں نے اگر ہم اس باب میں ان سے رہنمائی طلب کریں اس لفظ سے نظام جماعت میں ایک مخصوص تبدیلی مراد لی ہے۔ انہوں نے انقلاب کے معنی ہمیشہ جماعتی میں اچانک اور بنیادی تغیر خیال کئے۔ اول تو انہوں نے ان گذشتہ واقعات کو اور دیکھ کر جن کو عام طور پر انقلاب کہا جاتا ہے اور زیادہ اس لفظ کے استعمال کے متعلق توضیح کر دی ہے دوسرے یہ کہ انہوں نے موجودہ طرز زندگی کے غصب العین پر تنقید کے ذریعہ اس لفظ کے متعلق

پورا اہام رفع کر دیا ہے۔

لیکن تمام گذشتہ اہم واقعات کے لئے اس لفظ انقلاب کو بجز استعارہ کے اچانک اور بنیادی تغیر کے معنی میں نہیں استعمال کر سکتے۔ قیامِ بھت یا نشاۃ الثانیہ کے لئے یہ لفظ نہیں استعمال کر سکتے بلاشبہ یہ اصولی تبدیلیاں تھیں یہ اچانک نہیں واقع ہو گئیں۔ برخلاف اس کے اگست ۱۹۱۴ء جب جنگ عظیم کا آغاز ہوا میں بھی کوئی یکایک تبدیلی نہیں رونما ہوئی کیونکہ ایک قوموں کی زندگی کا انحصار جنگ پر ہی رہا ہے۔ اگرچہ اس کے بعض ناگزیر نتائج کا کسی کو علم نہ تھا۔ بلاشبہ یورپین ممالک کے افراد کے حرکات و سکنات میں اک گونہ تبدیلی واقع ہوئی لیکن ان کا طرز عمل اور جماعتی نظام کی بنیادیں بدستور قائم رہیں۔

یہ امر بھی مشتبہ ہے کہ آخر کتنا زبردست تغیر واقع ہو جس کو بنیادی تبدیلی کہ سکیں۔ مثلاً انقلابِ انگلستان ۱۶۸۸ء اس معنی کر بنیادی تغیر نہ تھا اور لفظ انقلاب اس پر عاید نہیں ہوتا۔ جزوی امریکہ کے انقلابات اچانک وقوع پذیر ہوئے لیکن ہیئتِ اجتماعی میں کوئی نمایاں تبدیلی ظہور پذیر نہیں ہوئی برخلاف اس کے انگریز جس کو انقلاب امریکہ کے نام سے موسوم کرتے ہیں اور امریکہ والے جس کو جنگِ آزادی کہتے ہیں فی الحقیقت اسی حد تک بنیادی تغیر کہا جاسکتا ہے۔ جہاں تک کہ اس سے اس قسم کی تبدیلیاں پیدا ہوئیں جن کو انقلابی کہا جاسکتا ہے۔

مصنعی انقلاب کے لئے اس لفظ کا جائز استعمال کیا جاسکتا ہے۔ چونکہ اس کے ذریعہ طرز زندگی میں ایسی تبدیلیاں وقوع پذیر ہوئیں جن میں دوسرے انقلابات کی عارضی خصوصیات پائی جاتی ہیں۔ حالانکہ توغوں کے نزدیک انقلاب اس وقت تک وقوع پذیر نہیں ہوتا جب تک کہ کھڑکیوں کے شیشے نہ ٹوٹیں اور نوچکان سروں کا منظر لوگ اپنی آنکھوں سے نہ دیکھ لیں۔ مورخین یہ نہ سمجھ سکے کہ جدید صنعت میں اس اعتبار سے کتنے انقلابات کے جراثیم پوشیدہ ہیں اس انقلاب کے ستم کش غریبا اور نئے نئے نچے ہیں۔ اور جو نریزی بھی اس قدر ہو چکی ہو کسی دہشت آمیز انقلاب میں ہوئی ہو لیکن اس میں نہایت آہستگی اور تہیارت پر اثر کر قتل کیا گیا۔ اس میں شک نہیں شرفار کو زیادہ زحمت نہ اٹھانا پڑی اور چونکہ ہمارے تمام

موضوع کا تعلق اسی شعبے کے گروہ سے تھا اس لئے وہ اس حقیقت کو بھی ملحوظ رکھ سکے۔ بہر حال انقلاب کے لئے بہت سی جانوں کا ضائع ہونا بھی ضروری نہیں اس کے لئے محض یکا یک اور بنیادی تبدیلی دیکھا ہے جو اس سے لازمی طور پر ظہور پذیر ہوتی ہے

انقلابات میں سب سے زیادہ غیر العقول انقلاب فرانس ۱۷۹۱ء اور انقلاب روس ۱۹۱۷ء ہیں اور اس لئے عموماً لفظ انقلاب ان دونوں کے لئے استعمال کیا جاتا ہے۔ جدید تاریخی رجحان کے یہ مخصوص انقلابات ہیں۔ یہ اچانک واقع ہوئے اور جو تبدیلیاں ان سے رونما ہوئیں تھیں کو بنیادی تغیرات سے تعبیر کر سکتے ہیں۔ ان کے اثرات ان ممالک سے باہر جہاں وہ وقوع پذیر ہوئے خارجی ممالک تک پہنچ گئے۔ بہر حال یہ ضروری نہیں کہ ان کے مشترکہ خصوصیات سے بحث کی جائے کیونکہ وہ مسئلہ طور پر ہمیت اجتماعی میں بنیادی تبدیلی پیدا کرنے والے خیال کئے جاتے ہیں۔ وہ زیادتیاں اور قسم آرائیاں جو عوام کو برداشت کرنا پڑیں انقلاب کا لازمی نتیجہ تھیں بلکہ اس قسم کے مصائب سے جماعتی نظام کو آئے دن دوچار ہونا پڑتا ہے۔ لڑائیوں اور مطلق العنان حکمرانوں کے مظالم کو انقلاب کے نتائج نہیں کہا جاسکتا۔ مذکورہ بالا حقیقتیں تاریخ کا یہ نفاذ ہے کہ انسان نے اجتماعی طور پر ابھی اس قدر ترقی نہیں کی ہے کہ غیر ضروری تضادم کے بدون اجتماعی تغیرات عمل میں آسکیں لیکن اس حقیقت سے انقلاب اور بے جا مظالم ایک ہی علت کے نتائج نہیں قرار پا سکتے۔

بہر حال ہماری دلچسپی کا اصلی نکتہ یہ ہے کہ انقلابات ایک بڑی حد تک اجتماعی تخیلات پر مبنی ہیں اور چونکہ انقلاب کے ذریعہ جدید نظام جماعت کا تصور سب کا مقصود ہوتا ہے اس لئے ہم کو اس لفظ کا اچھی طرح سمجھ لینا ضروری تھا۔ یہ ایک قدیم اور صحیح خیال ہے کہ انقلاب فرانس روشنی تعلیمات کا نتیجہ تھا اور بالمشوک کرل مارکس کے ابھارے ہوئے ہیں۔ لیکن یہ محدود تاریخی حقیقت ہمارے دلائل کے لئے بنیادی نہیں قرار دی جاسکتی یہاں ہمارا مقصد مستقبل سے بحث کرنا ہے۔ ان مردہ انقلاب پسندوں کے نصب العین ہم زندوں کے لئے اس واسطے زیادہ اہم ہیں کیونکہ ان میں ہمارے اور موجودہ زمانہ کے لوگوں کے دماغوں

کو ہشتہ کرنے اور دلوں میں دلولہ پیدا کرنے کی قوت محکمہ موجود ہے ہمارا تخیل انقلاب عہد ماضی کے واقعات مثلاً انقلاب فرانس وغیرہ سے ہی مستنبط نہ ہوگا بلکہ جدید نظام جماعتی کے نصب العین سے مانوڑ ہوگا جو اس وقت بھی ہم میں غیر مرئی طور پر اپنی کار فرمائی کر رہا ہے۔ اس نصب العین سے مراد یہ ہے کہ ایک سریع اور بنیادی تبدیلی کی ہیئت اجتماع کو ضرورت ہے اور اگر اس امر کا اظہار عہد ماضی کے اہل قلم کے سوا کسی اور سے نہیں ہوتا۔ تو اس کا سبب صرف یہ ہے کہ موجودہ زمانہ کے اکثر لوگوں کے گونگے پن کا علاج ان کی خواہشات نہیں کر سکتی ہیں۔ ان کا عمل بذات خود زبان ہے۔ لیکن یہ بات کہ وہ نصب العین بن کر اکثر دہ لئے قبول کیا اور صرف چند ہی اس کا وضاحت کے ساتھ اظہار کر سکتے ہیں۔ اس بات کی کافی دلیل ہے کہ تبدیلی کی خواہش موجود ہے جو نظام جماعت کی خرابیوں کو برباد کرنا چاہتی ہے اور ایک جدید ہیئت اجتماعی تعمیر کرنا چاہتی ہے جو نئے اخلاقی اصول پر مبنی ہوگی یہ کہنا قرین انصاف نہ ہوگا کہ انقلاب سے ہمیشہ مفید تبدیلیاں پیدا ہوتی ہیں۔ اس کے معنی یہ ہیں کہ گویا انقلاب لازمی طور پر موجب بہتری ہوتا ہے۔ حالانکہ عرف عام میں اس لفظ سے یہ مراد نہیں لی جاتی۔ کیا ہم اس کو بھی انقلاب کہیں گے جب نظام جماعت کے ابتدائی دور میں کوئی غیر دیانتدار آدمی دوسرے کو برطرف کر کے خود انسانوں کی زندگی اپنے قبضہ میں کر لیتا تھا حالانکہ اس تبدیلی کا نتیجہ موجب بہتری مطلقاً نہ ہوتا تھا۔ لیکن یہاں انقلاب سے ہماری مراد وہ مخصوص حالت ہے جس کا ممبران صادق نے نصب العین کے ذریعہ اظہار کیا اور اس لئے یہ کہنا بھی درست ہوگا کہ اس قسم کی اچانک اور بنیادی تبدیلی ہمیشہ موجب خیر ہوئی۔ تو آخر اس قسم کے تغیر کی کیا تعریف ہے؟

سب سے پیشتر تو نمایاں خرابیاں برباد کر دی جائیں گی جس کا اثر بلاشبہ ان رسوم پر بھی پڑے گا جو بالکل غیر مفید نہیں ہیں یہ مذکور ہو چکا ہے کہ نظام جماعتی کی سریع اور بنیادی تبدیلی دوسرے ممالک میں دوبارہ اسی طرح واقع ہو سکتی ہے جس طرح کہ عہد ماضی میں ہوئی تھی۔ گذشتہ تاریخ کی طرف اس لئے حوالہ دیا گیا ہے کہ اس سے مستقبل کے امکانات کا منظر دیکھا جاسکے۔ ہم ضعیف عدول کی دہشت اور شورش پسند طبائع کے مخدوش خیالات سے بھی بحث کر چکے۔ لیکن میں ہمہمولی

زندگی کی ہر سکون سطح پر کوئی حرکت نمودار نہیں ہوئی۔ جماعت کے اکثر افراد اثر پذیر نہیں ہوئے
 شورش پسند اور ضعیف عورتیں دونوں غلط نتائج اخذ کرتے ہیں کیونکہ گونجتی ہوئی آواز کا شور و غوغا
 اور چونچکان مناظر لازمی نہیں ہیں۔ دراصل اس شخص کے پاس چشم بصیرت مفقود ہے جو یہ نہ قیاس
 کر سکے کہ آئندہ اہم تبدیلیاں ہونے والی ہیں۔ جو شخص تاریخ سے باخبر ہے اس کو عوام کی ایسی خاموشی
 میں جدید دور کے آغاز کی نشاںیاں ملیں گی۔ موجودہ اور قایم شدہ کے متعلق پہلا سا اعتقاد و ازل
 ہوتا ہوا معلوم ہوتا ہے اور حکومتوں کے حکمران خارجہ کے دفاتر میں بھی وہ پرانا یقین اب نہیں ملتا کثیر
 لوگ یہ بھی یقین کرنے لگے ہیں کہ موجودہ اجتماعی خرابیوں کا درست کرنا دنیا کا طبقہ اعلیٰ بغیر ممکن ہے
 اور جب قدیم معتقدات کا اثر زائل ہونا شروع ہو جاتا ہے نئی چیزیں معمولی اور ممکن نہ کہ دہشت انگیز
 خیال کی جاتی ہیں تو بس یہی وقت انقلاب کا پیش خیمہ ہے۔

آخر انقلاب کے متخیلین کے نزدیک کوئی چیز ناجائز بھی ہے؟ سوائے چند باتوں کے تقریباً
 تمام موجودات ان کے نزدیک غلطی پر مبنی ہے۔ ہم لوگ اپنے اسلاف یعنی عہدہ داروں کے
 لوگوں کی طرح اس قدر جلد مطمئن ہونے والے نہیں ہیں۔ ہم نظریہ ارتقا میں اس لئے یقین نہیں
 کرتے کہ ہم خود اس کے مخلوق ہیں۔ ہم اس سے بڑے نصب العین میں یقین کر لے والے ہیں اور کوئی
 نہیں جو انسان کو پورا مہذب خیال کرتے ہیں۔

متخیلین انقلاب انسانیت کی یہ تعریف کرتے ہیں۔ انسان کی نسل حیرت خیز ہے۔ وہ خود
 بالجمہیوں اور حیوانات کا مجموعہ ہے اور دراصل اس میں انسان غائبوں کی بہت سی مشترکہ
 خصوصیات پائی جاتی ہیں۔ اس کا سب سے زیادہ غالب خیال لباس اور روزی سے متعلق
 ہے اور سب سے زیادہ قوی ہجاء ان کے حصول میں دوسروں کو نقصان پہنچانا ہے۔ ہمارے
 مکانات بھٹوں یا غاروں سے مشابہ اور ہمارا لباس انجیر کے پتوں پر کچھ اضافہ جس کا مقصد یہ
 ہے کہ موقع و محل پر اپنے آپ کو عیاں کیا جائے۔ حقیقت یہ ہے کہ ہم تاریخ انسانیت کے
 ابتدائی دور میں ہیں نہ کہ خاتمہ پر اور ممکن ہے کہ زندگی کے بنیادی اصول سے ہم بے بہرہ

ہوں اور ان پر اب تک عمل شروع بھی نہ کیا ہو۔ ہر فرد کا اور اک و فہم اور تخیلہ محدود ہیں نہ وہ سلسلہ وار سوچ سکتا ہے نہ اس کا تخیل ہر نئی چیز پر آزادی کے ساتھ حاوی ہے۔

لیکن انقلاب پسندوں کے نزدیک یہ معمولی کمزوریاں نظام جماعتی اور عادات مردہ کی خرابیوں کے مقابلہ میں ہیج ہیں۔ یہاں ہم جانور ہیں لیکن جانوروں کی صحیح فطرت سے محروم اس لئے یہ وحشی جانوروں کی تحقیر و ذلت ہو گئی اگر ان کا مقابلہ ہماری مسلح قوموں یا ان انسانی جماعتوں سے کیا جائے جو دوسروں کی بے بسی سے خود فائدہ حاصل کرنا چاہتے ہیں۔ ان عادات سے جو انقلابی طور پر قائم ہوئیں اور جن کے مجموعہ کو ہم نظام جماعت کہتے ہیں اخلاص اور جنگ وجود میں آئے اور یہ دونوں سب سے بڑی برائیاں ہیں جن کا اب تک کسی ہیئت اجتماعی کو تجربہ ہوا۔ ان کی بدولت صرف افراد کو مصایب میں ہی گرفتار ہونا نہیں پڑتا بلکہ آسودگی بالکل منقود ہو گئی اور قوت فکری و طبعی بے کار ضائع کی گئی۔ ضروریات زندگی کو خوشحال بنانے والی اشیاء کے ہم نہ پہنچنے سے بہت سے بُرے نتائج مترتب ہوئے۔ مذہب کی حالت اور زیادہ دیگر گروں اور ناگفتہ بہ ہے۔ مذہبی پیشوا ایک دوسرے پر عیشہ کلامہ ہی کرتے رہتے ہیں۔ حکومت کی بنیاد اس ہول پر رکھی گئی جو کہ دوسری حکومتوں کے امن و آراؤں کو برباد کر کے اپنی قوت حاصل کی جائے۔ صنعت کا یہ حال کہ وہ تعصب اور جہالت کے ایک جگہ میں قزاقوں کے ایک گروہ کے پائے پڑی ہے۔

یہ صحیح نہیں کہ انفرادی اور جماعتی نظام کی بنیاد عمدہ اصول پر رکھی گئی ہے اور یہ سطحی برائیاں محض اتفاقی ہیں۔ یہ برائیاں زندگی کی اساس کو منقطع کر نیوالی ہیں اور باوجود اس کے کہ خیر بھی فرد اور سوسائٹی کے اصول اساسی میں سے ہے لیکن خیر و شر کی کشمکش اس قدر عین گہرائیوں میں پہنچ چکی ہے کہ خیر نیادہ تغیر کے ان کا تصادم ناگزیر ہے۔ اس کا یہ مطلب نہیں کہ انسان پرستش لباس چھوڑ دے یا پیدائش دولت سے دستکش ہو جائے۔ یہ کسی کا عقیدہ نہیں کہ انسان کی عادتیں کیسے بدی پر مبنی ہیں۔ شوہن ہمارے پیرو بھی یہ ثابت نہ کر سکے کہ زندگی بھی باتوں سے متعرا ہے۔ لیکن جو خرابیاں ہم دیکھ رہے ہیں اور جن کو یقیناً سطحی نہیں کہا جاسکتا

اپنے اندر تغیر و تبدیلی کی تمنا پوشیدہ رکھتی ہیں جو معمولی اصلاح سے ایک قدم آگے ہونا چاہئے۔ یہاں تک تو سب لوگ ان معاملات کو سمجھتے ہیں۔ اب جماعتی ضمیر سیدار ہو گیا اور مطمئن صاحبان ملکیت میں بھی بے چینی کے آثار دکھائی دیتے ہیں۔ مزدوروں کی بے چینی کا سبب بنا روتے تھے لیکن اب سرمایہ داروں کا اضطراب قابل دید ہے۔ بہت تھوڑے ایسے ہیں جو ہماری موجودہ تعلیم میں پر سب سے زیادہ روپیہ خرچ کیا جاتا ہے اس کے انفرادی نتائج سے مطمئن ہوں اور بہت کم ایسے ہیں جو اس سوسائٹی سے مطمئن ہیں جس میں ان کو زندگی بسر کرنے کے لئے مجبور کیا جاتا ہے۔ اور وہ چند جوان صورت حالات سے مطمئن ہیں وہ یقیناً بلا امتیاز ہر سوسائٹی میں خوشی سے زندگی گزار سکتے ہیں۔

ہمارے موجودہ زمانہ کی بعض خرابیاں زیادہ دقیق اور دلفریب ہیں۔ یہیں ہم کو فخران صادق کی بصیرت درکار ہوتی ہے۔ کیونکہ نہ تو شورش انگیز طبائع اور نہ پیشہ ور مدبرین ہی کو اس میں ان کی بلاغت کی چاشنی کے لئے مواد مل سکتا ہے۔ رجعت پسند بھی اس سے زیادہ پریشان خاطر نہیں ہوتے برائیوں کی جڑ ہی ہے اور سچی طرز زندگی ہے جس کو شہر عظیم سے تعبیر کرنا چاہئے جس کے اثرات اور پیچیدگیاں مذہب، صفت، سیاست، فنون لطیفہ، معمولی زندگی اور غرضک نہاروں شعبوں میں پائے جاتے ہیں۔

ہمارے لباس عمرانی پیچیدگیوں، بیماریوں اور عام جہالت میں انسان کے مشابہ بندر کی بہت کم خصوصیات پائی جاتی ہیں۔ یقیناً ہمارے رویہ زندگی میں اس کے بہت آثار موجود ہیں ہمارا یہ رویہ خود غرضیوں، تسلط کی خواہش، دوسروں سے بعض وجہ بچوں کو دھمکانے اور کسی تنہا فرد یا جماعت پر حشیانہ غلبہ حاصل کرنے کی کوششوں سے صاف ظاہر ہوتا ہے۔ نظام جماعت کی کوئی اصلاح ان کا علاج نہیں کر سکتی اور اگر ہمارا نظام جماعت بالکل ابتدائی دور میں نہ ہوتا تو اس فتنہ کے رویہ کے کارگر ہونے کیلئے بہت کم مواقع دستیاب ہوتے۔ ایک یا چند دہائیوں کی حکومت کی بجائے بہت سے دہائیوں کی حکومت بالکل معمولی ترقی جو بہت سونے تو ضمنی طور پر اپنا

فیصلہ دیدیا ہے کہ انقلاب پسندوں سے کسی قسم کی توقع رکھنا تحصیل حاصل ہے۔ جمہوریت ہرگز پسندیدہ نہیں اگر اس سے یہ مراد ہے کہ عوام کی مرضی کے مطابق ہر ایک کو متابعت قبول کرنا ہوگی۔ اس لئے اگر انقلاب کا مدعا نظام جماعت میں بہتری پیدا کرنا ہے تو اس سے قبل افراد کے کیرکٹر اور نظام جماعت کے متعلق لوگوں کے رویہ میں بنیادی تغیر ضروری ہے۔

اگر انقلاب کی کوئی حیثیت ہے تو وہ کم از کم اتنا تو موثر ہونا چاہئے جب کرل مارکس گفتگو کر رہا ہے تو ماشائے کو نہ فراموش کرنا چاہئے اور روش کی تعلیمات کے جسے لوگوں کو فطری زندگی کی طرف رہنمائی کی اس لئے انکار نہ کرنا چاہئے کہ اس نے معاہدہ جماعتی کے ذریعہ ایک سیاسی نظام قائم کرنا چاہا۔ بڑے بڑے انقلاب پسند نے دیکھ لیا ہے کہ مسئلہ دراصل اخلاقی ہے نہ کہ اقتصادی اور اس لئے انہوں نے اس کا علاج بھی اخلاقیات سے کرنا چاہا ہے۔ تمام انقلاب پسند اہل قلم ممبران صادق کے نام سے یاد کئے جاتے ہیں۔ محض اس وجہ سے نہیں کہ انہوں نے مستقبل کے متعلق پیشینگوئیاں کیں بلکہ جو کچھ ظہور پذیر ہونے والا تھا اس کے لئے لوگوں میں جذبات پیدا کر دئے۔ اس لئے ان تمام تر تصنیفات جماعتی تحلیلات کے لئے تو این ہیں اور وہ خود انسانوں کے مہتمم باشندان ؟

ان مضمون نگاروں کو اچھی طرح معلوم تھا کہ وہ کوئی بڑے آدمی نہیں۔ تجربہ صادق اور معلم کا غرور و احترام کیا جاتا ہے۔ لیکن اس کو مکمل انسان نہیں کہہ سکتے تمام بڑے بڑے انقلاب پسندوں نے اپنی ذاتی کمزوریاں محسوس کیں اور ان میں سے ہر ایک نے انسانوں کی اسی جماعت دیکھنے کی خواہش ظاہر کی جنہوں نے فن حیات کی پوری تکمیل کی ہو جو خود ان کے لئے غیر ممکن تھا۔ اس فن میں کمال حاصل کرنے کے یہ معنی نہیں کہ قوت ٹھکانہ موجود ہو، نہ یہ کہ انسان کو محض اپنے نفس پر پورا ضبط و اختیار حاصل ہو جائے جس کی دور رس اور عیاری کی خاطر بیراگی اور صوفی ہمیشہ ثنا خواہ رہے ہیں۔ ظاہر ہے کہ تکمیل انسانی کے لئے ضبط نفس پہلی منزل ہے۔ کیونکہ انسان کیسے اس عقل کی کثرت کی اور ان جذبات کی آوارگی سے نجات حاصل کرنا ہوگی ہے۔ جو اس کو اپنے ایمان سے روٹنے میں ملے ہیں۔ جس طرح ایک پلوں کشتی میں اپنے جسم پر پورا قابو رکھتا ہے اسی طرح مکمل انسان کے لئے ضروری ہے کہ وہ اپنے

دماغ پر پورا قابو رکھے۔ اس لئے مضابطہ اور باقاعدگی ہر چیز کے کمال حاصل کرنے کے لئے لازمی ہیں لیکن کمال کی اصل طمانیت ہے بغیر کسی مزید جدوجہد کے تمام قوایں جسمانی اور دماغی میں جیتی ہوئی جائیں گی کیونکہ اگر اجتماعی عادات میں کوئی انقلابی تبدیلی انسان کو فن زندگی میں تکمیل بخش سکتی ہے تو زندگی کے رموز اور نوعیتوں میں مزید اضافہ ہوتا رہنا چاہئے نہ کہ یکسانیت اور استحکام۔ مہذب انسان اس معنی کو آزاد ہو جائے گا جو فضا، اور بلغار کے تخیل سے پرے ہے حالانکہ وہ حریت و آزادی کی طرح میں ہر وقت رطب اللسان رہے ہیں اور جن کا یہ خیال ہے کہ قانون یا قوت بازو کے زور سے یہ دولت حاصل کی جاسکتی ہے

مزید براں یہ کہ یہ آزاد انسان جو اپنی زندگیوں کے خود مختار ہوں گے محض پیدایش دولت یا صرف فخر کرنے میں ہی نہ مصروف رہیں گے نہ کسی خاص عقیدہ کے پیرو ہوں گے بلکہ ان کی زندگی گویا ایک دوسرے کی ہمدی و یادری ہوگی۔ نظام جماعت ان کے باہمی تعاون کا فطری نتیجہ ہوگا اور وہ اپنی مکمل انسانیت کے جو ہر اس مشمولوں بغیر بذریعہ اور ناقابل توضیح کائنات میں دکھلائیں گے۔ اس قسم کی دنیا بالکل ممکن ہے یہ باور کرنے کی کوئی وجہ نہیں کہ یہ خیالات بعید از حقیقت ہیں۔

”یوسف حسین“

”ترجمہ“

مستعلم جامعہ

مطبوعات جدیدہ

تاریخ الدولتین از مولانا نیاز فتحپوری۔ مطبوعہ شعبہ تصنیف و تالیف جامعہ ملیہ اسلامیہ علی گڑھ۔
 تاریخ اسلام سے جو دہی اس عرصہ میں مسلمانوں کو پیدا ہو گئی ہے اس کی برکت ہے کہ گزشتہ چند سال میں
 متعدد تصانیف اس سمیت پر شائع ہوئی ہیں۔ اسلام کا دور کار انی چند سال یا چند صدیوں تک محدود
 نہیں، تیرہ صدی کے طویل عرصہ میں متعدد اقلیم میں جو کارنامے اہل اسلام نے اپنی یادگار چھوڑے ہیں
 ان کی فہرست بھی مختصر نہیں ہو سکتی۔ حال میں جامعہ ملیہ کے شعبہ تصنیف و تالیف نے جو سلسلہ تاریخ الالدولت
 کے نام سے شائع کیا ہے اس کو ایک مختصر جامع تاریخ ہونے کی حیثیت سے غیر معمولی کامیابی ہوئی
 لیکن ضرورت ہے کہ مختلف عہد و خاندانوں کی مکمل تاریخ بھی جداگاندہ شائع کی جائے۔ چنانچہ عہد
 دہنی عباس کے متعلق جرجی زیدان کی مشہور تاریخ اسلام کے مقالہ سے فائدہ اٹھا کر مولانا نیاز فتحپوری نے
 تقریباً دو سو صفحے کی کتاب تاریخ الدولتین کے نام سے شائع کی ہے۔ ابتداء میں ایک مفصل دیباچہ
 جس میں تاریخ عرب پر ایک اجمالی نظر کی گئی ہے اور عرب و عجم کے تعلقات کو خاص طور پر نمایاں کرنا
 کی کامیاب کوشش کی ہے کتاب بہ اعتبار طباعت و حسن صورت واقعی قابل تعریف ہے اگرچہ کتابت
 کے اخلاط سے بالکل پاک نہیں نیز طرز بیان کی خوبی زبان کی سلاوت وانی اور واقعات تاریخی پر صحیح تفسیر
 نے اس کے عام دلچسپی اور وقعت کو بہت بڑا دیا ہے۔ اور اس قابل ہے کہ عام طور سے اسلامی
 مدارس اور مسلمان گھروں میں جگہ پائے۔ اس کتاب میں ایک بڑی کمی نظر آتی ہے اور وہ یہ
 کہ فہرست مضامین درج نہیں ہے۔ قیمت غیر

بشری۔ از مولانا سید سلیمان ندوی۔ مطبوعہ محمدی پریس علی گڑھ۔ ملنے کا پتہ احمد آباد
 تاجر ان کتب علی گڑھ قیمت ۶

مذہب اسلام کی حقانیت اس کی سادگی اور عملی رہنمائی کے لائے دینکے پاس لیکن وہ نہیں ہر لاکھوں جو ہیں اس سے

مذہبی نظر سے اور نیز فلسفہ علامہ جدیدہ کی روشنی میں بارہا مختلف پہلوؤں سے پیش کیا جا چکا ہے۔ لیکن مولانا سید سلیمان صاحب کے زود قلم نے جو دلاویز تصویر اسلام کی بشری کے اوراق میں کھینچی ہے اور جس میں زیادہ تر انھوں نے محض اسلامی روایات، احادیث، اور تفسیر قرآنی سے بحث کی ہے وہ بجائے خود موثر و لطیف ہے۔ اسلام کو دنیا کا آخری مذہب، مکمل ترین راہ ہدایت اور امن و سلامتی کا پیغام بر ثابت کیا ہے ابتدا و کتاب میں چند اوراق تعارف کے لئے خواجہ عبدالمطی صاحب کے قلم سے شایع کئے گئے ہیں۔ اور یہ مختصر کتاب بحیثیت مجموعی اس قدر خوبی و نفاست سے طبع ہوئی ہے کہ ایک مرتبہ ہاتھ میں لینے کے بعد ختم کئے بغیر رکھنے کو دل نہیں چاہتا۔

ہمارا گھر (سوشل ڈراما)۔ از عبد اللطیف شاد۔ مطبوعہ خلافت پریس، ممبئی۔

ڈراما یا ناولک ہندوستان کے لئے کوئی نئی چیز نہیں دنیا کا ایس کے نام کو کہی فراموش نہیں کر سکتی۔ لیکن کچھ عرصہ سے اس فن پر کوئی معقول تصنیف شائع نہیں ہوئی اور کچھ ہوئیں ان کا مرتبہ نقش اول سے زیادہ حیثیت نہیں رکھتا۔ ہمارا گھر بھی نئے طرز پر ایک ڈراما ہے جس میں ملک کی عالم اخلاقی حالت، مغربیت کی خرابیاں اور قدیم ایشیائی خصوصیات خلوص و ہمدردی انسانی کی جو بیاں ایک قصبہ کے پیرایہ میں ظاہر کی گئی ہیں۔ جدید قومی خیالات اور آزادی ہند کی جو تحریکیں لوں میں جاگزیں ہو چکی ہے اس کا اثر بھی اس قصہ میں نظر آتا ہے لیکن ان تمام خصوصیات کو ڈراما کے محدود و مختصر حجم میں شامل کرنے کی جو کوشش کی گئی ہے اس میں خاطر خواہ کامیابی نہیں ہو سکی واقعات کا تسلسل بھی کسی قدر خود ساختہ معلوم ہوتا ہے نیز جو کیرکٹر پیش کئے گئے ہیں ان کی خصوصیات میں مبالغہ نظر آتا ہے۔ برائی اور بھلائی ہر شخص میں ہوتی ہے اور دونوں کا تہ تی مناسب ہی لطف پیدا کرتا ہے لیکن اس ڈرامہ میں مبالغہ نے اس لطف کو زائل کر دیا ہے عبارت بالخصوص باہمی گفتگو کے اس قدر دقتیں ہیں کہ روزمرہ کی بول چال میں کہیں سننے میں نہیں آتی۔ ذی علم حضرات کے یہاں بھی فارسی و عربی کے اس قدر الفاظ استعمال نہیں ہوتے جہاں کہ انگریزی تعلیم یافتہ یا غیر تعلیم یافتہ خاندانوں اور بالخصوص ہندو خواتین کی زبان سے

یہ الفاظ تو بالکل ہی غیر معلوم ہوتے ہیں نیز انگریزی الفاظ کا بجنسہ استعمال اس کثرت سے اور اس قدر بے محل ہے کہ بعض وقت سخت ناگوار گزرتا ہے۔ فارسی عربی کے غیر مانوس و متروک الفاظ کو بہت سنجیدہ گفتگو میں بے تکلف استعمال کرنا بھی دلچسپی کے اضافہ کا باعث نہیں ہو سکتا۔ مثلاً جس موقع پر باپ (و نامک پرشاد) اپنی بیٹی سرسوتی سے انتہائی خفگی میں کہتا ہے:-

”میں تیری زبان سے بد مذہبی کا فلسفہ سننا نہیں چاہتا۔ میں یہ یہودہ شیطیات و طامات یہ سونسطائی لغویات نہیں پسند کرتا۔“

کتاب نہایت خوبی و سلیقہ کے ساتھ نہایت عمدہ کاغذ پر طبع ہوئی ہے اور قصہ بہ حیثیت مجموعی دلچسپ و قابل مطالعہ ہے۔ ملنے کا پتہ: منشی عبداللطیف شاد۔ نمبر ۴۱ گول ٹیپا کمپنی ہاٹری۔ ٹرٹ کراس لائن۔ بمبئی نمبر ۴۔

صحیبات از مولانا نیاز فقہوری۔ سلسلہ مطبوعات صوفی نمبر ۲ صوفی پرنٹنگ اینڈ پبلشنگ کمپنی لمیٹڈ نئی دہلی بک ایجنٹ

مولانا نیاز فقہوری کے قلم سے ازواج النبی صلعم اور دیگر انصار و مہاجر خواتین اسلام کے حالات زندگی میں یہ ایک مفصل تصنیف شائع ہوئی ہے۔ سرورق نہایت دیدہ زیب اور خاص اہتمام سے طبع کیا گیا ہے عام طباعت و کتابت بھی اچھی ہے۔ کتاب میں اٹھاون خواتین اسلام کی حالات زندگی درج ہیں اور چونکہ عہد اسلام کے ابتدائی زمانہ کے حالات ہیں اس لئے متعدد مسائل مذہبی فقہ و حدیث کا ضمیمہ ذکر آجاتا ہے۔ آغاز کتاب میں ایک مفصل و مبسوط مقبرہ جس میں عورت کی حیثیت مذہب اسلام میں دکھانے کی کوشش کی گئی ہے۔ کتاب نہایت دلچسپ اور سبق آموز ہے۔ بالخصوص اس زمانہ میں کہ عورتوں کے متعلق روزنئے مسائل اور نئی ضروریات سامنے آتی ہیں اسلام کی نامور خواتین کی پاک زندگیاں ہمارے لئے خاص طور سے شعل ہدایت کا کام دے سکتی ہیں قیمت بلا جلد بحر مجلد ہے۔

نقد و نظر

نوبل پرائز کے نام سے جو انعامات سویڈر لینڈ میں قائم ہیں اور ہر سال کسی مشہور سائنس دان یا ادیب یا ماہر سیاست کو قیام امن کی خاطر دئے جاتے ہیں ان کا قیام کرنیوالا الفریڈ نوبل ایک سائنس دان تھا جس نے ڈائنامائٹ ایجاد کیلوفات کے وقت اس کا سرمایہ دو کروڑ باسٹھ لاکھ سے متجاوز تھا اور اس نے یہ تمام رقم ان انعامات کے لئے وقف کر دی علاوہ طبیعیات، کیمیا، علم البدن یا طب کے ایک انعام ادب کے لئے اور ایک بقائے امن کے لئے دیا جاتا ہے اور ہر ایک کی رقم تقریباً ایک لاکھ روپیہ ہے۔

جولائی ۱۹۲۳ء میں فرانس نے ایک ایسا قانون پاس کر دیا جس کی رو سے کثرت اولاد کی طرف لوگوں کی توجہ ہو اور افزائش نسل کو بار دوش نہ سمجھا جائے۔ جس خاندان میں تین بچے موجود ہوں اس کو ہر جہد بچہ کے لئے جسکی عمر ۱۳ سال سے کم ہو سولہ برس کی عمر تک ۵ فرانک سالانہ کا وظیفہ دیا جائے گا۔ اس امداد کے علاوہ جو حکومت کی طرف سے بے مختلف جماعتیں اپنی طرف سے بھی اس مقصد کے لئے کچھ امداد کرنا چاہتی ہیں۔

مبئی میں دانشا دیگم حال میں ہے۔ پی۔ یا محبٹرٹ مقرر ہوئی ہیں۔ آپ دوسری قانون ہیں جو اس عہدہ پر فائز ہوئی ہیں اور عدالت میں اجلاس فرماتی ہیں۔

مسٹر انیزہ تھہ اندرسن ایک امریکی خاتون نے تین کروڑ روپیہ اس مقصد سے وقف کیا ہے کہ اس سرمایہ سے اک جماعت ایسی قائم کی جائے جس کا مقصد انسان کی مدت عمر میں اضافہ کی تدابیر اختیار کرنا ہو۔ نیویارک کا مشہور اخبار ٹریبون لکھتا ہے کہ اس جماعت نے مختلف ممالک

میں کافی کامیابی حاصل کی ہے۔

”بچوں کے حقوق“ کے عنوان سے بعض خواتین اور ان کے اخبار ایک جدید تحریک کا آغاز کرنا چاہتی ہیں۔ اس وقت تک مردوں کے حقوق، عورتوں کے حقوق، مزدوروں کے حقوق، وغیرہ وغیرہ بہت سی تقسیمیں کی جا چکی ہیں۔ اور نئی آدم کو مختلف و متضاد حیثیتوں میں پیش کیا گیا ہے لیکن ”بچوں کے حقوق“ سے ایک ایسے نقطہ کی بنیاد پر جانے کا اندیشہ ہے جس سے زیادہ سخت و تکلیف دہ کوئی چیز نہیں ہو سکتی۔ عہد طفلی بخبری و راحت کا مرادف سمجھا جاتا ہے لیکن اب حقوق کا سوال پیدا کرنے کے بعد یہ سکون محض، اک محشر اضطراب بن جائے گا۔ بچوں کے حقوق بچوں کے دل میں نقش کرنے کا باطلیقہ اختیار کیا گیا ہے وہ یہ ہے کہ بڑے بڑے حروف میں دیواروں اور شہر کے نمایاں مقامات پر ان حقوق کو خوبصورت اور نظر فریب انداز میں تحریر کر دیا گیا ہے اور ان کو بالترتیب شمار بھی کرا دیا ہے مثلاً۔

(۱) اچھے گھرانے میں پیدا ہوں (۲) اچھا کہا میں (۳) اچھے مکان میں رہیں (۴) عمدہ تعلیم ہو اور آخیں یہ جملہ ہے کہ ”بچہ جانتا ہے کہ وہ کیا چاہتا ہے اور جب تک اس کو وہ نہ مل جائے گا وہ کبھی خوش نہیں ہوگا“

بنارس ہندو یونیورسٹی نے حال میں ایک جدید بورڈنگ ہاؤس کا اضافہ کیا ہے جو لڑکیوں کے لئے مخصوص ہوگا۔ نیز نیشنل مدن موہن مالوی صاحب نے یہ اعلان بھی فرمایا کہ یونیورسٹی مذکور میں تمام تعلیمی ہوتھیں لڑکوں اور لڑکیوں کے لئے یکساں ہیں۔ لڑکیاں نہیں جماعتوں میں جہاں لڑکے تعلیم پاتے ہیں بخوشی اپنی تعلیم جاری رکھ سکتی ہیں۔

ہندوستان میں مختلف مذاہب اور جماعتوں کو جد اگانہ حق انتخاب دیا گیا ہے، اور اگرچہ اس اصول کو کسی نے کبھی صحیح نہیں تسلیم کیا لیکن مخصوص حالت، مگر وجہ سے اس کو جائز قرار

دیا گیا ہے۔ سلطنت ترکی میں بھی مختلف مذاہب اور مختلف قوموں کے لوگ آباد ہیں اور ہمیشہ باہمی اختلافات و فسادات کی اطلاعات بھی آتی رہی ہیں، لیکن وہاں کی حکومت نے جہدِ گناہ حق انتخاب کے اصول کو تسلیم نہیں کیا۔ اسی طرح دوسرے ممالک کے باشندوں کو ترکی عدالت میں خاص حقوق نہیں دئے گئے حالانکہ ہندوستان میں انگریزوں کے لئے گویا عدالت ہی علیحدہ ہے۔

انگلستان میں برٹش امپائر اکثریشن (نمائشِ مصنوعات سلطنتِ برطانیہ) کے لئے جو تہام اور پیار یا پورہی ہیں اس سے ظاہر ہوتا ہے کہ ہوشمند قومیں باوجود کثرتِ دولت و اسبابِ فراغت کے اپنی ترقی کے لئے کیا کچھ نہیں کرتی ہیں۔ کناڈا اور آسٹریلیا تقریباً ۵ لاکھ پونڈ، اوسٹریلیا تقریباً ۱۰ لاکھ پونڈ (تیس لاکھ روپیہ) اس نمائش پر صرف کر رہے ہیں۔ نوآبادیاتِ مغربی افریقہ ایک لاکھ پونڈ اور نیوزیلینڈ و جنوبی افریقہ کا خرچ تقریباً دو لاکھ پونڈ ہوگا۔ صرف صوبہ برہمانے چالیس ہزار پونڈ اخراجاتِ نمائش کے لئے منظور کئے ہیں۔ اسی طرح کی رقم نوآبادیاتِ مشرقی، ملایا، ہانگ کانگ، اوشترتی افریقہ وغیرہ نے منظور کیں ہیں۔

ذاتی شوق اور اشتغالِ تفریح کو مفید و کارآمد بنانے کی نہایت عجیب و غریب مثالیں ملتی ہیں۔ حال میں مسز الیزبتہ گرے کا اڈنبرا میں انتقال ہوا۔ اس خاتون کی عمر ۹۳ سال کی ہوئی اور اس طویل مدت میں اس نے انسانی و مجادی اجسام کے آثارِ مہلکہ و مہلک چالیس ہزار کی تعداد میں جمع کئے جو اب برٹش میوزیم نے اپنے مجموعہ کے لئے خرید لئے ہیں۔

کوہِ ہمالہ پر اب دوسری جماعت حملہ کرنے والی ہے اور اس کی بلند ترین چوٹیوں تک

پچھنے کی جو کوشش ایک عرصے کی جا رہی ہے اس میں اس جدید مہم کا غالباً سب سے زیادہ حصہ ہو گا۔ ہر
 لےکوب ۲۳۰۰۰ فٹ کی بلندی سے آگے گزرنے کا وقت آ گیا ہے۔ اس سفر میں تصاویر حاصل
 کرنے کے لئے جو آلہ دیکرہ استعمال کیا جائے والا ہے اس کو خاص اہتمام سے ایک چتر پر بار کر اکر
 ساتھ لے جایا جائے گا اور وہ ۱۴۰۰۰ فٹ کی بلندی تک بغیر کسی دقت کے تصاویر لے سکے گا۔ ہر
 منزل کے بعد آلہ کو چتر سے اتار کر جدا گانہ اجزا میں منتقل کر دیا جائے گا اور ایک زبردست
 برقی قوت کی مدد سے اس سے تصاویر لیجائیں گی۔ لیکن اندیشہ ہوتا ہے کہ شاید یہ صورت بھی
 کامیاب نہ ہو اس لئے خیال ہے کہ بالآخر ایک دور میں کی مدد سے تصاویر لیجائیں گی جو دہائی
 میل کے فاصلہ سے نہایت صحیح تصویر کھینچ سکے گی۔

”ناظر“

سیلک جواہر

بیادیندت جواہر لال نہرو

از مولوی اقبال احمد سہیل ایم اے ایال لہلی

نیرنگی چرخِ اترے صدقے	زنداں ہوشیں جواہر
خو کردہ سایہ تغسم	پروردہ دامن جواہر
وہ جس کے وجود کی بدولت	ہند اب بھی ہر معدن جواہر
جس کے فیض سخن سے اب تک	ہے سامعہ مخزن جواہر
آنند بھون سے کیا غرض اب	ہر دل ہر نشیں جواہر
پہلو میں دل شرارِ پیکر	شبیخِ تہ دامن جواہر
اخلاص کی اک برق جاسوز	تیغِ سپہ افکن جواہر
آئینہ محبت و وطن کا	وہ عارضِ روشن جواہر
شیدائے وطن فدائے ملت	
سرتابہ قدم دلائے ملت	

کھدر اس پھول سے بدن پر غیرت وہ مجلسِ مشجر
اخلاص کی وفسرِ ب تصویر اثار کا جان نواز پیکر

بھارت کا سپوت انارش ملک، اقبال وطن بہار کشور
 اخلاق کی صورت مجسم، ایمان کا شعلہ مصور
 ہند اس کیوں سے چر اغان، ملک اس کے قدم سے منور
 الفاظ میں شہد کی جلالت، انداز میں جلوہ گل تر۔
 آزادی ہند کا ہر اول، حزب وطنی کا میر لشکر
 وہ ہمت مستقل کا مرکز، وہ وحدت مدعا کا محور
 وہ عزم کا ایک حصن روئین، وہ ضبط کا جوہر منقطع
 وہ حسن خیال کا مستقع، اور صدق مقال کا مظہر
 ہندو، مسلم کرپچین شکر، سب اس کے خلوص کے شاکر
 پنڈت جی کا عصائے پیری، شوکت کا عزیز تر برادر
 وہ قوت بازوئے محمد، آزاد کا غمگسار و یاور
 پائے شرف قبول یار، اقبال کا ہدیہ محقر

قد تو بہار این چمن باد

روئے تو فروغ انجمن باد

غزل

از جناب سجاد علی انصاری صاحبی۔ اے ایل ایل بی

سرستی انتظار کب تک امید کا اعتبار کب تک

اب شوق کو خود ہی جس کرے افسانہ ہجر یار کب تک
اے گمرو منزل تمنا یہ شغل جنون و غار کب تک
اب ہوش کی بھی تو کچھ خبرے پیراہن تارنا ر کب تک
مانا کہ سکون غم ہے بہتر پر غم کا بھی اعتبار کب تک
آوارہ رنگ دبو ہوں لیکن یہ شعبہ بہار کب تک
جار از کو اپنے فاش کر دے دلداری راز کب تک
اے بخر رموز ہستی امید کا یہ خمار کب تک
خود عیش پہ جا کے کہنچ لاؤں یہ زحمت انتظار کب تک

الصالح للبقا

از جناب حافظ سید فضل حق صاحب آزاد عظیم آبادی

حیف ہے حیف ہے اے ہستی جہاں پرست آہ اترے لئے ہو دجہہ تغار زم و ستیز
شیوہ جنگ تو ہونشہ ینای است آدرشکت ایسی کہ ہو صلح سے آخز نگریز

بہرہ در کچھ بھی جو ہو لذت روحانی سے پھر یہ دنیا کی دنی ہو کبھی تجھ پر تنگ
پائے عمر ابدی زندگی فانی سے عار پیکار سے آئے سب تنگ جنگ

خرد تفرقہ انداز ہے بنیاد نزاع کاش ہو اس کی رہ ریشہ دوانی مسدود
تفرقوں میں بھی ہو توحید حکم اجماع پھر یہ دنیا نظر آجائے بہشت موعود

آؤ دنیا کو یہ عبرت کا سبق سکھلائیں تاکہ ہر گہر و نصاریٰ ہو فرید افرید
 بزم کثرت میں وہ وحدت کا سماں کھلائیں عمر خالد سے جدا ہو نہ جدا بچے سے زید

شذرات

جامعہ ملیہ اسلامیہ علی گڑھ کا جلسہ تقسیم اسناد ۹۔ پنج کو منعقد ہوا۔ یہ تقریب ہر وار العلوم کے لئے ایک خاص اہمیت رکھتی ہے۔ لیکن جامعہ کے مخصوص حالات اور مختلف مشکلات نے اس جلسہ کو بھی ایک جہلگاہ جیٹ دے دی ہے۔ سال بہر کی عملی زندگی پر نظر، اکابرین قوم کو جامعہ کے صحیح حالات کی اطلاع موجودہ ضروریات اور آئندہ کے پروگرام کے متعلق مشورہ اور قرار دینا سب امور ایسے ہی اجتماع کے موقع پر انجام پاتے ہیں۔ اس مرتبہ نہ صرف مولانا محمد علی دشتوکت علی صاحبان پھلی مرتبہ شریک جلسہ ہوئے بلکہ تمام اکابرین قوم کا آنا بڑا مجمع تھا کہ بہت کم ایسی تقریبات میں نظر آتا ہے۔

مسٹر محمد مار ماڈیوک کپتھال کانخطہ صدارت اسلامی تعلیم اور حقایق قرآنی کی ایک فصیح و بلیغ تفسیر تھی۔ مسٹر کپتھال کی انگریزی زبان سے صحیح مخارج و تلفظ ساتھ آیات قرآنی کی تلاوت سننے والوں پر خاص اثر کئے بغیر نہ رہتی تھی۔ اور جس خوبی و صاحت سے انہوں نے تعلیم اسلام کو آزادی خیال اور صدق مقال کی بنیاد قرار دیکر موجودہ دور مغربیت میں اس کی اہمیت کو ظاہر کیا وہ بجائے خود سبق آموز ہے۔ اور آئندہ نسل کی کامیابی کا درود اسی ایک بھول پر قرار دیا جائے تو یہی نہیں محمد اسلام صلعم کا ارشاد کہ ”مجھ مذہب محض ایک نصب العین نہیں ہے جس کو دنیا کی عملی زندگی سے تعلق نہ ہو“ اسی حقیقت کا اعادہ ہے۔ مسٹر کپتھال کے نزدیک اسلام ”آزاد خیالی و عقلیت کا مذہب ہے مگر یہ انسانی عقل جب حقایق کا مطالعہ کرنا چاہے تو اس کو اپنے حدود کو نہ بھول جانا چاہئے اس لئے کہ جن چیزوں کے سمجھنے کی وہ کوشش کرنا چاہتی ہے وہ نہایت عظیم نشان ہیں اور ان کی عظمت و شان ہی وجود باری کا ثبوت ہے۔

آگے چل کر مسٹر کپتھال نے مذہب اسلام اور دنیا کے تعلقات کو وضع کرنے کی کوشش کی ہے وہ فرماتے ہیں کہ ”مجھے محسوس ہوتا ہے کہ ہمارے اکثر بھائی ایک شدید خوفناک ظلمی بین المللی

ان کا قول و فعل ظاہر کرتا ہے کہ گویا مسلمان قوم اور دنیا برسرِ پیکار ہے۔ حالانکہ سچا اسلام تو دنیا کے لئے ہے نہ کہ دنیا کا مخالف اس لئے کہ وہ حق کی حمایت و باطل کی مخالفت کے لئے آیا ہے اور صرف مسلمان قوم ہی کے لئے نہیں بلکہ جہاں کہیں بھی پونجی کو بدی کے مقابلہ میں پیش کرنا ہے۔

مشرکینِ ہمال کے خطبہٴ صدارت کا آخری حصہ مسلمان قوم سے اپیل ہے جس میں انہوں نے موجودہ مادی ترقیات اور اسلام کا رشتہ واضح کیا ہے۔ ان کے نزدیک ہم کو دنیا کی ترقی تمدن میں صرف مسلمان کی حیثیت سے حصہ لینا چاہئے تاکہ ہم دہریت و مادیت کے اجڑے کو اپنے نورِ ایمان سے زائل کر سکیں۔ مذہب و شریعت کی ابتدائی سادگی کو ہر حال میں برقرار رکھنے کی سعی کرنا چاہئے اور نئی نئی باتوں، جدید اختراعات، اور جدید ترقیات سے خوفزدہ نہ ہونا چاہئے اس لئے کہ ”پیغمبرِ اسلام صلعم جدید ترین (ماڈرن) انسان ہے اور قرآن مقدس دنیا کی جدید ترین کتاب ہماری کتاب اور ہمارا پیغمبر ہر زمانہ کے لئے ہے اور ہر عصر کے لئے وہ ایسا پیغام پہنچاتے ہیں جس کی اس عہد کو ضرورت ہوتی ہے۔“

جن باتوں کو اسلام میں آج تم قدیم و بیکار پاتے ہو وہ فی الحقیقت معمولی دماغوں کی کاوش کا نتیجہ ہیں اور جہاں ایک وقت ہی کے لئے وضع کی گئی تھیں۔ ان باتوں کو نکال دو اور پھر تم دیکھو گے کہ اسلام اس سبب سے فنا نہیں ہو سکتا جب کہ بعض لوگ سمجھتے ہیں، بلکہ دوبارہ اپنی قدیم شان کے ساتھ اس گوہر کی طرح چمک اٹھتا ہے جس پر سے صدیوں کی گردِ مشا کر صاف کر دی گئی ہو۔

مجلسِ علیہ المنورہ اور غازی مصطفیٰ کمال پاشا نے جو فیصلہ مسندِ خلافت، اور سلطان عبدالحمید و خاندان عثمانی کی معزولی کا حال میں کیا ہے۔ اس کے متعلق غالباً سب سے زیادہ ہندوستان اور بالخصوص مسلمانانِ ہند کو تنویر ہے۔ ہمارے بعض اکابرین ملت کا خیال ہے کہ خلافتِ اسلامیہ کے منصب کو ختم کر دینا احرار ترک کا مقصد نہیں ہے۔ مگر جن حضرات کو ترکوں کی موجودہ روش، مغرب

منزب پرستی اور جدید نقطہ نظر کا کچھ بھی اشارہ ہے وہ اس خیال کو بے بنیاد سمجھتے ہیں ذرا بھی تامل نہ کریں گے۔

اس عرصہ میں حکومت انگورہ پر جس قسم کی نکتہ چینی اخبارات میں ہوئی ہے وہ کسی طرح غیر متوقع نہیں کہی جاسکتی۔ لیکن ہم کو تسلیم ہے کہ ترکی قوم کی گذشتہ صد سالہ مصائب و قربانیوں کا ہندوستانی مسلمانوں نے پورا لحاظ نہیں کیا۔ بے شک انہوں نے اپنی مشکلات سے تنگ آ کر اپنی گردن کو اس طوق سے آزاد کرالیا جو خلافت کے اقتدار اور خاندان شاہی کے نام سے ترکی قوم کی گردن میں تھا لیکن کیا اس اہم ذمہ داری کو بھی انہوں نے محسوس کیا جو چند صدیوں سے ان کے سر پر تھی اور جس کو ہمیشہ طوعاً و کرہاً وہ قبول کرتے رہے ہیں منصب خلافت، شیرازہ سلطانی بن سکتا تھا۔ اور آثار نظر آتے تھے کہ عین اس وقت جبکہ عالم اسلام اس حقیقت سے روشناس ہو چکا ہے کہ ایک بین الاقوامی رشتہ اخوت پائیدار و مستحکم کیا جائے اسی موقع پر حکومت انگورہ کا یہ فیصلہ ہر حیثیت سے انقلاب زا، اور دلخراش ہے۔ ”جامعہ“ نے شروع سے مسئلہ خلافت کی اس حیثیت پر توجہ کرنے کی کوشش کی۔ لیکن اکابرین قوم کی مصلحت اندیشی اور اہل قلم کی پراسرار خاموشی نے پوری کامیابی کا موقع نہ دیا۔ بہر حال ایک مرتبہ پھر ہم درجہ سست کریں گے کہ یہ موقع اپنی اہمیت و نزاکت کے اعتبار سے اس قسم کا ہے کہ ہر وہ شخص جو ان مسائل کے متعلق کوئی قطعی رائے رکھتا ہے اس کو بر ملا ظاہر کر دے اور اس طرح قوم کو ایک نتیجہ پر پہنچنے میں مدد دے۔

دنیاے شر میں جن لطیف استعاروں نے دلوں کو مسخر کیا ہے ان میں شراب و خمار کے استعارے خاصا بھی ایک مرتبہ ہے۔ عرفی کی مشہور قسموں میں اس قطرۂ شراب کی قسم نہایت پرکٹیف ہے جو جام صبوچی کے خالی کر دینے پر اس میں رہ جاتی ہے، اسی طرح نشہ خواب کی بھاری بھی اپنی رعنائیوں کے لئے کسی سے کم نہیں اور جب کہ نیند کی گہرائیاں خواب عدم کی گہرائیوں

ہوئی تو اس بیداری کی طالع بختی کا کیا کہنا! ایسی ہی ایک نیند تھی جس میں یادش بخیر! ہماری مسلم لیگ مست خواب رہی اور ایسی ہی خمار شکنی تھی جس کا جلوہ دہلی کے ایک خاموش کمرہ میں بعض ارکان لیگ کی مخصوص دلچسپیوں کا مرجع قرار پایا۔ خداوندان لیگ کی بہتوں پر آفریں ہے کہ وہ گرے مردے اکھاڑتے ہیں اور متوقع ہیں کہ اپنی میمانفسی سے وہ ان کو زندہ جاوید بنا دیں۔

غلیظہائے مضامین مت پوچھو

لوگ نالے کو رسا باندھتے ہیں!

مسلم لیگ کے حیات تازہ سے اگر مسلمانان ہند کی سیاسیات میں کسی خوشگوار تبدیلی کی امید کی جائے تو بلاشبہ کوشش کرنا چاہئے کہ مسلم لیگ پھر نیا جنم لے۔ اس لئے کہ اب اگر مسلمانوں کے کسی حصہ کو لیگ کے وجود سے دلچسپی ہو سکتی ہے تو وہ ان مولوں پر تو ممکن نہیں جو اس نے اپنے ابتدائی دور حیات میں قرار دے تھے کامیابی کی اگر کوئی امید ہو سکتی ہے تو صرف اس صورت میں کہ ہندوستانی سیاسیات کی موجودہ فراستے اس کا نصب العین حدانہ ہو اور نہ اس کے طرز عمل میں اس زمانہ کے خلاف کسی قسم کی فرقہ بندی، بکروئی یا خودپرستی کو دخل دیا جائے۔ لیکن سوال یہ ہے کہ مسلمانوں کے حقوق کی حفاظت اور ان کے مطالبات کے اظہار کے لئے خلافت کمیٹی میں کیا کمی ہے جو ایک دوسرے آرگنائزیشن کی ضرورت محسوس کی جاتی ہے۔ شاید خود ان کے لئے ہر مرتبہ نئے انداز کی ضرورت محسوس کی جاتی ہے، اور اس احتجاج میں روزے نئے بت تراشے جاتے ہیں۔

حکومت انگلستان کی موجودہ پارلیمنٹ میں کئی خواتین ممبر ہیں جن میں سے اکثر کا ذکر جمیل ان صفحات میں آچکا ہے۔ حال میں ایک جدید قانون دارالعلوم نے منظور کیا ہے اور امید ہے کہ اس کے نفاذ میں بھی زیادہ عرصہ نہ لگے گا جس کی رو سے اکیس سال کی عمر والی عورت کو حق انتخاب حاصل ہو جائے گا۔ اس طرح راس دہندہ عورتوں کی تعداد انگلستان

مردوں سے پانچ لاکھ زیادہ ہو جائے گی۔ گویا کثرتِ راس عورتوں کے ہاتھ میں ہوگی۔ اس قانون کے متعلق مباحثہ بھی خصوصیت سے دلچسپ تھا اور سب سے زیادہ سبق آموز و عبرت انگیز وہ دلائل و تقریر تھی جو اس موقع پر ڈچز آتھول نے فرمائی۔ قانون موصوف طبقہ امراء کے اعلیٰ خاندان کی فردا فردا سوسائٹی کی مشہور خواتین میں سے ہیں۔ آپ نے عورتوں کو اس کثرت سے ووٹ کا حق دے جانے کی سخت مخالفت فرمائی اس لئے کہ آپ کے نزدیک یہ حق ”کم نگاہ کم حیثیت اور جاہل عورتوں کے ہاتھ میں چلا جائے گا جن سے امید نہیں کہ وہ اپنی ذمہ داریوں کو صحیح طور پر استعمال کر سکیں۔ حالت تو یہ ہے کہ ان عورتوں کا گھرنہ در، ماری ماری پھرتی ہیں پھر کیا توقع ہو سکتی ہے کہ ان کو اتنی خبر بھی سیاسیات کی ہو جس قدر کہ دوسرے لوگ اپنے ہم نشینوں سے باتوں باتوں میں معلوم کر لیتے ہیں“

یہ وہ خیالات ہیں جو پارلیمنٹ کی عورت ممبر عورتوں کے حقوق کے متعلق رکھتی ہے! ترقی قومی کی سب سے بڑی علامت اگر عورتوں کا سیاسیات میں مردوں کے ساتھ مساوی حصہ لینا ہے تو بلاشبہ اس آزادی راس کی قدر کرنی چاہئے۔ لیکن اگر ہمدردی انسانی اور مساوات باہمی کے یہ ہی نظارے ہیں تو پھر ہم کو اجازت دیجئے کہ ہم عورتوں کی نرم دلی، فطری محبت، جان نوسی و ہمدردی کا ماتم کریں جو یورپ کی ترقی یافتہ سوسائٹی میں اس وقت نظر آتا ہے تعجب ہے کہ انگورہ کی۔ ترقی پذیر حکومت نے اس وقت عورتوں کو پارلیمنٹ میں بیٹھنے کے حق سے محروم کر دیا تھا لاکھ ان کے دوسرے بھائی مصر و قسطنطنیہ میں ”تیرہ سو برس کی سندیدنا انصافیوں“ کی تلافی کر رہے ہیں، اور بزرگ خود تعداد از دواج کو مسدود کر کے جدید ”دور ترقی“ کا اجرا فرمانے والے ہیں۔

صاحبزادہ آفتاب احمد خاں صاحب نے حقیقتوں کو عیاں کرنے میں جو ناقابل

تصانیف مولانا حافظ محمد اسلم صاحب اجپوری

تاریخ القرآن | جس میں قرآن حکیم کے ابتداء نزول سے لیکر آج تک کے تمام تاریخی حالات اور اس کے متعلق ہر قسم کی معلومات اور لطیف علمی مباحث نہایت تحقیق اور اختصار کے ساتھ مختلف زبانوں کی مستند کتابوں کا ذکر کے لکھے گئے ہیں قیمت ۷۰۰ روپے

خواتین | ابتداء اسلام سے آج تک کے تین شہور مسلمان خاتونوں کے معتبر تاریخی حالات قیمت ۷۰۰ روپے

حیات جامی | مولانا جامی رحمۃ اللہ علیہ کی نہایت مکمل اور مقبول سوانح عمری ہے قیمت ۸۰۰ روپے

حیات حافظ | مولانا حافظ علیہ الرحمۃ کے مکمل حالات زندگی کے ساتھ ان کے کلام پر نہایت دلاویز تنقید قیمت ۷۰۰ روپے

محبوب الارث | فقہ اسلامیہ کے مشہور سلسلہ پر اجتہادی رنگ میں دلچسپ بحث ہے قیمت ۴۰۰ روپے

الوراثۃ فی الاسلام | قانون وراثت پر مولینا کا مجتہدانہ کارنامہ (عربی) قیمت ۸۰۰ روپے

تاریخ الامت | اسلامی تاریخ کو پہلی مرتبہ مولانا نے مسلسل و صاف اردو میں بیان کیا ہے جس پر چھ شیعہ الرسوخلافۃ راشدہ عہد بنی امیہ و بنی عباس تک شائع ہو چکے ہیں قیمت ہر

صفحہ کی جدا گانہ ۷۰۰ روپے مکمل حصہ
ملنے کا پتہ - مکتبہ جامعہ ملیہ اسلامیہ علی گڑھ

شعبہ تصنیف تالیف جامعہ ملیہ اسلامیہ علی گڑھ کی

جدید مطبوعات

۱- تاریخ الدولین (از مولانا نیا زنجپوری) بنی امیہ و بنی عباس کے عہد کی سب سے زیادہ مندرکشت قابل استناد تاریخ ایک جلد میں صرف اسی کتاب میں نظر آئیگی جو عربی زیدان مصری کی شہرہ آفاق تاریخ اسلامی کی بنیاد پر اردو زبان میں اپنی قسم کی پہلی تصنیف ہے۔ طرز بیان کی خوبی اور عبارت کی دلکشی کے لئے مولانا نیا زنجپوری کا نام کافی ضمانت ہے۔ قیمت

۲- انتخاب کلام میر (مترجمہ مولوی نور الرحمن جی۔ ۶۷) اردو زبان کے بہترین شاعر شاد اساتذہ ہونے کی حیثیت سے میر کے ضخیم کلام کا انتخاب مختلف حیثیتوں سے کیا گیا ہے۔ لیکن جس سوز و گداز نے تیر کو خدا و خلق تیار ہے اس کے مجمع و صرف اسی انتخاب میں نظر آتے ہیں جو نہایت مختصر ہونے کے ساتھ ہی تیر کے تمام دیوان کا جوہر ہے۔ ابتدا میں حالات زندگی اور ایک بڑے دست مقدمہ کا اضافہ کیا گیا ہے جس میں اردو و شاعری کی تاریخ کا اس کلام میر اور موجودہ فن تنقید کے اصول پر اس عہد کے شعراء کا موازنہ شرا و قدیم سے کیا گیا ہے۔ جلد قیمت ۵۰

۳- عرض جوہر (مولانا محمد علی مدظلہ کی غزلیات کا مجموعہ اس سے قبل شائع ہو چکا ہے لیکن زندان بجا پر کے مکاشفات اس میں بھی نہیں ہیں عرض جوہر میں مولانا کا تازہ ترین کلام اور وہ

بے غیر غزلیں موجود ہیں جو صرف بجا پر کے زندانی ہی کی زبان سے ادا ہو سکتی تھیں قیمت ۸۰
۴- الصراط المستقیم (تفسیر سورہ انفال و توبہ۔ از مولانا خواجہ عبدالحی صاحب خواجہ صاحب کی تفسیر و ملاحظات کے بعد اب یہ جدید تصنیف شائع ہوئی ہے جس میں وہ تمام خوبیاں موجود ہیں جو خواجہ صاحب

کا حصہ ہو گئی ہیں مباحث قرآنی پر جس وضاحت و دلکشی کے ساتھ خواجہ صاحب نے قلم اٹھایا وہ مرضائے حق سے تلقین رکھتا ہے۔ قیمت ۵۰
۵- پایتھام عبدالحی خالد نمبر ۵۰

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله



جامعہ

جامعہ ملیہ اسلامیہ علیہ السلام

ک

ماہوار علمی رسالہ

مرتبہ نور الرحمن

مطبع جامعہ ملیہ اسلامیہ علیہ السلام

قیمت سالانہ للعلم

مطبوعات شرکت کاویانی برلن (جرمنی)

(صرف مکتبہ جامعہ ملیہ اسلامیہ علی گڑھ ہندوستان میں ان کتابوں کو فراہم و فروخت ہوا)

۱۔ سفرنامہ حکیم ناصر خسرو | مہر و شنائی نامہ و سعادت نامہ فارسی مصنف چوتھی صدی ہجری کے آخر میں پیدا ہوا۔ اس عہد کے بلاد اسلامیہ کے چشم دید حالات نہایت دلچسپ و عبرت آموز جس میں مصنف کی دو جلدیں و عذایاب مثنویاں فلسفہ حکمت پر شامل ہیں سرورق و سرنامہ ضل ایلیائی نسخہ کے مطابق مطبوع و رنگین ہے نہایت اعلیٰ و بیز چکنا سفید لکھنی کے لپیٹ کے چمکیلا طبعیت نظر افزہ قیمت ہے

۲۔ زاد المسافرین | حکیم ناصر خسرو کی یہ دوسری معرکہ الالاکتیب ہو جو عرصے سے ناپید تھی اور اب مطبع کاویانی نے نہایت خوبی و اہتمام کے ساتھ طبع کرائی ہو فلسفہ و تصوف اور حکمت اسلامی کی یہ مستند کتاب ہو قیمت ہے

۳۔ گلستاں | شیخ سعدی شیرازی کی شہرہ آفاق کتاب جدید قالب میں نظر آتی ہو کا ذخیرہ طبعیت ہے

اور سرورق خوبصورت قیمت ہے

۴۔ تہاتر | از مرزا ملک خاں ناظم الدولہ جن کی عملی و علمی جدوجہد سے ایران دوبارہ زندہ ہوا یہ ان کے تین متر وراموں کا مجموعہ جس میں گذشتہ صدی کے نظام حکومت ایران کی ابتری کی تصویر دکھائی گئی ہو فارسی جدید کے قدردان اس تحفہ کو بڑی قدر سے قبول کریں گے قیمت ہے

۵۔ موش و کرہ فارسی | از خواجہ حمید زکائی حوالہ تھو صدی کا جو گواہ مشہور شاعر تھا چوبے بی کی بند

کا قصہ جس میں ابنائے عصر کی جو بیچ ہو جو عہد حاضر کے لئے بھی یکساں بر عمل ہی ہر صف پر رنگین و لاویز تصاویر

نظم نہایت دلچسپ و مزہب بچوں کے واسطے بھی نہایت موزوں ہو قیمت ہے

۶۔ تاریخ سنی ملوک الارض الانبیاء (عربی) | مولفہ حمزہ ابن الحسن اصفہانی مشہور عالم کلمہ میں لکھی گئی انتہائی کاوش

حے ساتھ قدیم تواریخ فارس و روم یونانی مصر عراق شام و عرب کے متعلق تمام صحیح و معتبر ترین کی گفتیش و تحقیق

پر شائقین تاریخ کے لئے نہایت دلچسپ و مفید تحفہ ہو قیمت ہے

۷۔ یصاب الصبیان | فارسی جدید کے شائقین اور طلباء کے واسطے بہترین مجموعہ نظم و قیمت ہے

۸۔ ہرماے پسران | بچوں کو خط و کتابت کے پیرایہ میں عمدہ نصیحتیں کی ہیں ہے

۹۔ تلغراف بی سیم | فارسی میں دائرہ سلیگرافی پر قابل قدر تصنیف ہو جس میں متعدد نقشے تصویریں اور

بلاک شامل ہیں قیمت ہے

۱۰۔ لغات المانی لغات فارسی | فارسی و جرمن زبان کی لغت قیمت ہے

محبوب الارث | فقہ اسلامیہ کے مشہور مسد پر اجتہادی رنگ میں دلچسپ بحث

ہر قیمت ۴

تاریخ القرآن | از مولانا محمد عالم جیراج پوری جس میں قرآن حکیم کے ابتدائے نزول سے لیکر آج تک کے تمام تاریخی حالات اور اس کے متعلق ہر قسم کی معلومات اور لطیف علمی مباحث نہایت تحقیق اور اختصار کے ساتھ مختلف زبانوں کی مستند کتابوں سے اخذ کر کے لکھے گئے ہیں قیمت عدہ جلد ۴

حیات جامی | مولانا جامی رحمۃ اللہ علیہ کی نہایت مکمل اور مقبول سوانح عمری ہے

قیمت ۸

حیات حافظ | مولانا حافظ علیہ الرحمۃ کے مکمل حالات زندگی کے ساتھ ان کے کلام پر نہایت

دلآویز تنقید قیمت ۴

حقائق اسلام | فلسفۂ اسلام پر عقلی دلائل و براہین از مفتی انوار الحق صاحب ایم اے
نئی روشنی کے حضرات کے واسطے قابل قدر تحفہ ہر قیمت ۴

مکاتیب | نواب محسن الملک اور نواب وقار الملک مرحومین کے غیر مطبوعہ خطوط کا قابل قدر

دلچسپ پیراز معلومات بہترین مجموعہ مترجمہ لوی محمد امین صاحب زبیری، مہتمم تاریخ بھوپال

قیمت ۴

خطبہ صدارت شیخ الہند مرحوم | بہ تقریب اقتراح جامعہ ملیہ اسلامیہ علی گڑھ قیمت ۲

خطبہ صدارت مسیح الملک حکیم اجمل خاں صاحب مدظلہ | بہ تقریب جلسہ اول تقسیم اسناد
جامعہ ملیہ قیمت ۲

خطبہ صدارت | از مولانا محمد علی مدظلہ جو جناب موصوف نے بحیثیت صدر انڈین نیشنل کانگریس تمام

کوکنڈا ارشاد فرمایا تھا۔ (انگریزی) و اردو ۴

الوراثۃ فی الاسلام | قانون وراثت پر مولانا کا عمدانہ کارنامہ دعویٰ قیمت ۸

تصانیف خواجہ محمد عبدالحی صاحب فاروقی پرفیسر جامعہ ملیہ علی گڑھ

القرآن فی معارف القرآن

قرآن حکیم کی اس سے بہتر زبان اردو میں کوئی تفسیر ملگ میں موجود نہیں مولانا کی یہ خدمت قابل قدر و ستائش ہو۔ آپ جن مضامین کو وقت و زمانہ کے لحاظ سے ضروری اور اہم خیال فرماتے ہیں پہلے انھیں کو ترتیب فرماتے ہیں۔ اب تک دو حصے شائع ہو چکے ہیں۔

حصہ اول الخلافۃ الکبریٰ سورہ بقرہ کی مکمل و مفصل تفسیر حجم ۲۲ صفحات قیمت للوجہ ۱۱

حصہ چہارم الصراط المستقیم سورہ انفال و توبہ کی بسوطة تفسیر شروع میں مسئلہ جہاد پر ایک بصیرت افروز مقدمہ کا اضافہ ہو

حجم ۲۲ صفحات کا نقد و لایتنی سفید و چمکنی قیمت ۱۱

بصائر حضرت موسیٰ اور فرعون کے واقعات، زمانہ حاضریٰ تطبیق طبع جدید جس میں بعض مضامین کا اضافہ کیا گیا، قیمت ۱۱

ان کتابوں کے علاوہ اردو زبان کے تمام مشہور مصنفین مولانا شبلی، حالی، بھرسید، مولوی نذیر احمد، اور زمانہ حال کے مصنفین مولانا سید سلیمان ندوی مولانا نیاز فتح پوری، حضرت خواجہ حسن نظامی، مولانا راشد النجری وغیرہ کی جملہ تصنیفات اور مطبوعات انجمن ترقی اردو و دارالمصنفین وغیرہ ہمہ وقت موجود رہتی ہیں۔

مینجر مکتبہ جامعہ ملیہ علی گڑھ سے

منصل فہرست طلب کیجئے

فہرست مضامین

نمبر	مضمون	مضمون نگار	صفحہ
۱	جرمنی کی تعلیمی زندگی	ڈاکٹر فریڈرک ایرنٹ ریش	۸۴
۲	طنزیات	رشید احمد صدیقی	۱۵۲
۳	پینمبر اسلام	سعید انصاری	۲۰۴
۴	سید جمال الدین کے خطوط		۲۱۲
۵	فلسطین		۲۱۸
۶	مطبوعات جدیدہ	”ناقد“	۲۳۵
۷	نقد و نظر		۲۴۱
۸	چرخِ جاوہر منی	”ناظر“	۲۴۵
۹	پیام ہستی	صدائے خاموش	۲۴۶

جامعہ

جرمنی کی تعلیمی زندگی

ڈاکٹر فریڈرک ایرنٹ رائس کے قلم سے،

۱۸۶۶ء کی لڑائیوں میں پروشیا اور جرمنی کی فوجیں جب اپنے گھروں کو واپس ہوئیں تو اکثر یہ سننے میں آتا تھا کہ دشمن کو شکست ہمارے نہیں بلکہ جرمن اسکول اسٹرنے دی تھی کہ جس سے جنگ کے متعلق اگرچہ اظہار خیال مقصود نہیں ہے لیکن جرمن استاد کی کمال تعریف مندرجہ اور یہ بھی قابل ذکر ہے کہ یہ استاد کسی اعلیٰ مدرسہ کا ہیڈ ماسٹر یا صدر نہیں بلکہ یہ دیہاتی مدرسوں کا استاد تھا جس کے ذمہ اس طبقہ کی تعلیم تھی جو ان عام دیہاتی کسانوں پر مشتمل ہے جس کے پاس اپنی زمین بھی نہیں۔ مدارس دیہی کا مقصد فوجوانوں کی مذہبی، اخلاقی حالت اور وطن پرستی کو

تعلیم و تربیت کے ذریعے ترقی دینا اور ان کو اس رعام واقفیت ہم پہنچانا ہی جس کا جانا ایک شہری کے لئے ضروری ہے۔ (دفعہ اول قانون مدارس پروشیا)

جرمنی کے مدارس یہی کا ڈھنگ بھی ہائی اسکولوں یا مدارس ثانوی کی طرح باقاعدہ نہیں ہوا اور چونکہ اس وقت تک تمام سلطنت جرمنی کے لئے کوئی ایک محکمہ تعلیم نہیں ہوا اس لئے مختلف ریاستیں اپنے طور پر علاحدہ انتظام رکھتی ہیں۔ لیکن یہ تمام ریاستیں ایک امر میں متفق ہیں کہ وہ مدرسہ کی تعلیم کو بطور فرض لازم کرتی ہیں۔ گویا یہی نتیجہ ہی تعلیم و تربیت کی قدر و منزلت کے اس احساس کا جو جرمنی کے مشہور ماہر تعلیم پستالوزی، پیٹٹ سپئر، فرانکی اور بالآخر اس مشہور ایماندار ہربٹ کی کوششوں نے پیدا کر دیا اور یہی لوگ مسئلہ تعلیم ابتدائی کے ماہر و استاد قرار پائے۔ گانوں کے مدرسہ کا ہر استاد روشو کی کتاب "ایمل" پستالوزی کے "لینہارڈ اور گرتز" کو یا بزبان رکھتا تھا اور ان کو مسئلہ تعلیم کی بنیادی داستان قرار دیتا تھا نیز ہربٹ کی اسکیم جس میں سہولت تعلیم کی خاطر نئے طرز پر درجہ بندی کی گئی ہے اس کے دماغ میں ہر وقت محفوظ رہتی تھی امار و سلاطین کی فیاضوں نے نظام تعلیم عام کو بڑی مدد پہنچائی اور اس طرح تعلیمی ترقی اور وسعت کی وہ بنیاد قائم ہو گئی جو موجودہ نظام تعلیمی کا اس ملک میں سنگ بنیاد ہے اور جو واقعی جرمنی کے نظام تعلیمی کی بڑی تقویت کا باعث ہے۔ ہر جرمن بچہ چھ سال کی عمر کے بعد مدرسہ میں جانا ضروری ہے اور جرمن تعلیم کی مدت آٹھ سال قرار دی گئی ہے۔ بالعموم سال تعلیمی یکم اپریل سے تعطیلات ایسٹر کے فوراً بعد شروع ہوتا ہے مکمل مدرسہ ہی میں آٹھ جماعتیں ہوتی ہیں اور بالعموم لڑکوں اور لڑکیوں کی تعلیم کا علاحدہ علیحدہ انتظام کیا جاتا ہے۔ جن مقامات پر طلبہ کی تعداد کم ہے وہاں مدت تعلیم چھ سال قرار دی گئی ہے اور دونوں اعلیٰ جماعتوں کا ایک علیحدہ نصاب و سال کی مدت کا بنادیا گیا ہے۔ فی الواقع دیہاتی علاقوں میں مدارس صرف دو تین ہی جماعتوں کے ہوتے ہیں اور بعض جگہ تو صرف ایک ہی جماعت ہوتی ہے ایسی حالت میں لڑکے اور لڑکیاں ایک

تعلیم پاتی ہیں۔ ایسے مدارس جہاں صاف ایک جماعت ہو اور اُس میں طلبہ بھی مختلف عمر کے ہوں اور اکثر ان کی تعداد بھی انتہی تک پہنچتی ہو اور جہاں صرف ایک استاد ان طلبہ کو تقریباً تمام مضامین سکھاتا ہو۔ میری رائے میں یہ مدارس فنِ استادی کی قابلیت کی بے بڑی آزمائش تصور کیے جائیں تو بجا ہے۔ ان حالات میں طلبہ کو کام دینے میں بڑی احتیاط کی ضرورت ہوتی ہے مثلاً بڑے لڑکے حقوقِ شہریت کے درس میں ہوتے ہیں تو ان سے کم عمر دستکاری میں مصروف ہوتے ہیں اور سبک چھوٹے بچے لکھنا سیکھتے ہوتے ہیں۔ استاد کا کام ایسی حالت میں اور بھی زیادہ تکلیف دہ ہو جاتا ہے کہ طلبہ کی تعداد تو انتہی سے متجاوز ہو اور مکان کی قلت اور روپیہ کی کمی دوسرا درجہ کھولنے کی اجازت نہ دیتی ہوں۔ ایسی صورتوں میں نصف دن کا مدرسہ کھولا جاتا ہے اور تعلیم صبح و شام علیحدہ علیحدہ ہونے لگتی ہے حالانکہ معمولاً صرف صبح ہی کو تعلیم ہوتی ہے۔ چونکہ کسانوں کے بچے کھیتوں پر اور گھروں میں کچھ نہ کچھ کام کرتے اور اپنے خاندان کی مدد کرتے ہیں ایسے مدارس دیہی میں زمانہ تعطیلِ فصل کے اوقات میں رکھا جاتا ہے۔ بخلاف اس کے گاؤں کا استاد خاص عزت کی نظر سے دیکھا جاتا ہے اور بے اوقات وہ ایک ہی وقت میں شمع، شہر کی پرداخت کرنے والا اور کاشتکار بھی ہوتا ہے مدارس ابتدائی میں یہ مضامین پڑھائے جاتے ہیں۔ مذہب، جو من زبان۔ حساب (جس میں تھوڑی سی اقلیدس بھی شامل ہے) تاریخ۔ علمِ طبقات الارض۔ طبیعیات۔ ڈرائنگ۔ اور ورزش (جمناسٹک)۔ ایک مکمل مدرسہ ایسی میں ابتدائی طالب علم کو ہفتہ میں دن گھنٹہ تعلیم دیا جاتا ہے لیکن ترقی پذیر طلبہ کی مدتِ تعلیم ۳۲ گھنٹہ تک پہنچتی ہے۔

مذہبی تعلیم کی نسبت بھی ایک بات سُن لیجئے۔ چونکہ مذہبِ عیسوی کے بہت سے مختلف فرقے ہوئے ہیں اس لیے مذہبی تعلیم بغیر کسی اختلاف کے تو صرف ان ہی مقامات پر دیا جاسکتی تھی جہاں کے سب لوگ ایک ہی عقیدہ کے ہوں۔ لیکن جن علاقوں میں ہر عقیدہ کے لوگ

ہیں ہاں ایسی دشواریاں پیدا ہوئیں کہ وہ ایسے متحد الوقت مدارس سے بھی نفع نہ ہو سکیں جہاں علم و عمل کا مختلف فرقوں کے عالم اپنے اپنے گروہ کو تعلیم دیتے تھے۔

اسی مسئلہ سے معائنہ مدارس کا سوال پیدا ہو جاتا ہے۔ گزشتہ دس سال میں پادریوں نے معائنہ مدارس میں کمی کی جس کی وجہ سے صاف ظاہر ہو گیا کہ کلیسا کی قوت برسر زوال ہے مثلاً مذہبی تعلیم کا جہاں تک تعلق ہے پہلے پادری کو یہ حق حاصل تھا کہ وہ استاد مدرسہ کے طرز تعلیم کی دیکھ بھال کرے اور بہ حیثیت ماہر فن کے اگر ضرورت ہو تو اس کو ہدایت بھی کرے۔ لیکن چونکہ استاد اکثر آزاد خیال ہوتے تھے اس لیے ان کے اور پادریوں کے درمیان اکثر جھگڑا ہو جاتا تھا جو ان کو ان مدارس میں بھی اور ٹریننگ کالج میں بھی اکثر ملتے رہتے تھے۔ استاد کو سند ٹریننگ کالج سے ملتی ہے جہاں کہ وہ فن استاد ہی اور اس کے متعلق عملی تعلیم حاصل کرتا ہے اس ٹریننگ کالج کے اساتذہ بھی زیادہ تر کئی قسم کے علماء مذہب ہوتے تھے۔ یہ مذہبی علماء صیغہ تعلیم میں ہر جگہ بھرے ہوئے تھے اور عمدہ انسپکٹری سے لے کر صوبہ تعلیمی بورڈ کے ممبران تک زیادہ تر یہی لوگ ہوتے تھے۔ جن مدارس میں چھ یا چھ سے زیادہ جماعتیں ہوتی تھیں ان کو ایک نگران (ریکٹر) کے زیر انتظام رکھا جاتا تھا اور اس نگران کا انتخاب جماعت اساتذہ میں سے ایک خاص امتحان کے ذریعہ سے کیا جاتا تھا۔

اس قدیم روش کی مخالفت میں جس پر عام مذہبی تعلیم کا انتظام ہوتا تھا اور پادریوں کی اس مستند نگرانی اور اثر کے خلاف جو ان کو مدارس پر حاصل تھی اور حیثیت مجبویٰ استادوں کی کس میرسی کے باعث استادوں کی جماعت میں متعدد مخالف تحریکوں کی ابتدا ہوئی مثلاً ”قوم کے معلمین“ جو ابتداء ایک مدرسہ ہی کے استاد و معلمین کے گروہ کی کوشش سے جاری ہوئی اور بڑی سرگرمی سے کام کرتی رہی اور اب کچھ عرصہ سے تو وہ بڑی کامیابی کے ساتھ ترقی کر رہی ہے اور ساتھ ہی اس کے مقاصد میں بھی پیشہ عملی

لی بہتری کے بجائے اب عرفان حق ثانی ہو گیا ہے۔ مختلف محکموں میں نیات کا اقتدار ہی نہیں بلکہ مشہر معطلی کے ساتھ جو کم حقیقی و پستی کا تصور قائم ہو گیا تھا اس نے مدتوں اس جماعت کو ترقی سے باز رکھا۔ ایسا معلوم ہوتا تھا کہ مدرس اہل موچی یا قردوں یا دوسلے کے خطاط نویس ہیں جو شہروں میں نظر آتے تھے اس لیے کہ یہ استثنا ان استادوں جن کے پاس اپنی زمینیں ہوتی تھیں سب کے سب اپنی کمی تنخواہ کے باعث ہم چشموں میں اسی نظر سے دیکھے جاتے تھے۔ مثلاً ۱۹۱۴ء میں جنگ سے قبل کوئی استاد فوجی افسر نہیں ہو سکتا تھا۔ لیکن ”اکابر اساتذہ“ کی جماعت کی سرگرم کوششوں نے گزشتہ چند سال میں ان کو ان تکالیف سے نجات دلا دی۔

ایک مدت تک یونیورسٹی کے تعلیم یافتہ استادوں اور ٹرننگ کالج کے کامیاب اساتذہ میں سخت رقابت رہی۔ اول الذکر تو اپنی علمی لیاقت پر فخر کرتے تھے اور آخر الذکر کو اپنے فن استاد کی اور صحیح طریقہ تعلیم کے علم و تجربہ پر ناز تھا اور اپنے حریفوں کو بوقوت اور معلم گری سے بے بہرہ سمجھتے تھے۔ آج ان دونوں حریفوں کی فوج کشی بڑی حد تک سدود ہو چکی ہے اور ہمارے موجودہ مدارس میں جو عظیم الشان تبدیلیاں ہو گئی ہیں انکی وجہ سے مدارس دیہی کے اساتذہ کے لیے بھی یونیورسٹی تعلیم کا دروازہ کھل گیا ہے۔ عام طور سے مدارس دیہی ہر جرمن کے لیے جن میں وہ بھی شامل ہیں جو بعد کو ہائی اسکول میں جائیں گے۔ اس کے ابتدائی درگاہ کے مرادف قرار دیے گئے ہیں۔

اکثر ریاستوں نے اس اصول پر عمل کیا ہے لیکن بعض جگہ مثلاً برطانیہ میں اس میں کسی قدر فرق ہو گیا ہے یہاں مدارس ابتدائی کے نام سے خاص مدرسے قائم کیے گئے تھے جن کا مقصد ہائی اسکول کے لیے طلبہ کو تیار کرنا تھا لیکن حال میں ان کو توڑ دیا گیا۔ زمیندار طبقہ کے مخصوص مدارس کے خاتمہ ہو جانے سے عام مدارس دیہی نے (اور کم از کم ان کی ابتدائی چند جماعتوں نے تو یقیناً) وہی حیثیت اختیار کر لی ہے جو ان

نام سے ظاہر ہوتی ہے کہ وہ تمام لوگوں کے مدرسے ہیں۔ اس سلسلہ میں یہ ظاہر کر دینا ضروری ہے کہ ہائی اسکول خلاف عام مدارس دیہی یا شہری میں تعلیم یا مکمل مفت تھی اور بچوں کے لئے تمام ضروریات تعلیم مہیا کی جاتی تھیں۔

ان مدارس دیہی کے قواعد اس طور پر ترتیب پائے گئے ہیں کہ ان میں صرف معمولی اور مضابطہ کے معاملات ہی کے متعلق ہدایت نہیں کی گئی بلکہ نہایت چھوٹی حسدوی باتوں کے متعلق بھی احکام موجود ہیں مثلاً تجارتی یا بار برداری کے جہازات جو نیک دریاؤں میں سفر کرتے ہیں اور کئے دن اپنی جائے قیام و انگرا اندازی بھی تبدیل کرتے رہتے ہیں اس لیے ان جہازوں پر کام کرنے والے ملاحوں کے بچے ہر اس مقام کے مدرسہ میں حاضر رہ سکتے ہیں جہاں کہ ان کا گزر ہو بشرطیکہ اس مقام پر ان کا قیام بھی چند مقررہ ایام کے لئے متعین ہو۔ علاوہ علم طبعیات کے ایک غیر زبان بھی سکھائی جاتی ہے نصاب تعلیم کم کر کے مخصوص مدارس ان بچوں کے لئے قائم کئے گئے ہیں جن کے قولے دماغی کمزور ہیں، یا جسمانی ساخت میں نقص ہے، اس قسم کے مدارس کا ایک عمدہ نمونہ آسکر۔ ہیلینا ہوم، برلن کے قریب ہے اور جس کی حیثیت دو گانہ ہے یعنی وہ مدرسہ بھی ہے اور شفا خانہ بھی۔

یا اندسے ہیں (ان کے لئے اُبھرے ہوئے حروف میں لکھی ہوئی کتابوں کے بڑے بڑے کتب خانے بھی موجود ہیں) یا وہ جو گونگے اور بہرے دونوں ہیں یہاں تک کہ ان بچوں کے بھی مدارس موجود ہیں جو گونگے بہرے اور اندسے ہی میں (مثلاً او برلن ہاؤس۔ نووا داس متصل برلن اور جنگلوں میں) مگر در تمام کرشمے میں جہاں کمزور و خراب صحت والے بچے ایام تعطیل گزارتے تھے۔ اگر یہ مدارس عام مدارس دیہی سے کسی قدر کم درجہ پر ہیں تو ایسے مدارس بھی موجود ہیں جن کا معیار نسبت بلند ہے یہ وہ ڈل اسکول ہیں جن میں چھوٹے لیکر نوٹیک جاعین ہوتی ہیں اور جہاں متوسط طبقہ کے لوگ ان مدارس کے ذریعہ حروف کی اعلیٰ تعلیم

اہل کرتے ہیں تقریباً چالیس سال کا عرصہ گزرا کہ ضمنی مدارس اسی غرض کے لئے جاری
 لئے گئے تھے۔ یہ محسوس کیا گیا تھا کہ مدارس دیہی کی تعلیم تیرہ چودہ سال کی عمر کے بچوں
 کے لئے ناکافی ہے اس لئے ہر تبدی کے لئے یہ لازمی قرار دیا گیا تھا کہ وہ ضمنی مدارس
 میں اسی یا سہ پہر کے اسباق میں ضرور شرکت کرے تاکہ اس طرح ضمنی اور نیر عام
 معلومات میں اضافہ ہو سکے۔

مدارس دیہی کا طرز ہمیشہ عزت کی نظر سے بین دیکھا گیا۔ ایک عرصہ تک تو یہ نہایت
 قدیم اور رجعت پسندانہ تعلیم کے مرکز خیال کیے جاتے تھے۔ یہاں کا اصول و طرز عمل
 تائمر پولیس کے قوانین سے ماخوذ تھا اور عام طور پر جسمانی سزا کا بھی رواج تھا۔ عرصہ
 تک یہاں کے اساتذہ اور ان نوجوانوں میں جو ان کے سپرد کیے جاتے تھے کسی قسم کا
 رابطہ و تعلق ہی نہ تھا۔ وہ بچے جو معاشی جدوجہد کی نغما میں پیدا ہوتے تھے اپنی
 ذات میں اپنے والدین کا انقلاب پسندانہ غصہ یہاں رکھتے تھے اور وہ اپنے اساتذہ
 کے قدیم جذبات و وطن پرستی کو سمجھنے سے مطلقاً قاصر ہوتے تھے بلکہ ان خیالات کو
 نفرت کی نگاہ سے دیکھتے تھے۔ لیکن میرا خیال ہے کہ ان میں سے اکثر اساتذہ کے
 خیالات بھی مختلف تھے ورنہ موجودہ مدارس دیہی کی خوشنما تصویر ہمارے سامنے نہ آتی
 جس کو میں اپنے آئندہ مضمون میں بالتفصیل بیان کروں گا۔ معلم کے نفس اور اس کے
 سیاسی عقائد کی جنگ کا خاتمہ مذاہب پسندی کی نفرت پر نہیں ہوتا جس کا لازمی نتیجہ
 یہ ہے کہ مدرسہ کلیسا کے احکام کے تابع ہو یا نظریہ حقوق الہی کے ماتحت بلکہ اس کا
 خاتمہ اس آزاد خیالی پر ہوتا ہے جس کا نتیجہ مدارس کی کلیتہً آزادی ہے آج کل اساتذہ
 میں سے اکثر اجتماعی جمہوریت کے قابل ہیں برخلاف اس کے اساتذہ کی علمی جماعتوں میں
 یونیورسٹی کی قدامت پسندی اپنا گھر کر چکی ہے۔ یہاں یہ امر بھی قابل ذکر ہے کہ لڑکوں
 اور لڑکیوں کے مدارس دیہی میں کوئی اہم فرق نہیں مدارس دیہی اور مدارس ثانوی کے

علاوہ اگر ہم صنفی مدارس کو خارج از بحث قرار دیں تو حرفتی مدارس کا ایکل وروسیع میدان
ہر جن میں مخصوص تعلیم دی جاتی ہے۔

واقعہ یہ ہے کہ ان کا تعلق زیادہ تر عملی زندگی سے ہے نہ کہ بچوں کی عام تعلیم سے
تاہم محکمہ تعلیم کی طرف سے جدید اصول جاری کرنے کی کوشش کی جا رہی ہے۔ اس زمانہ
میں جو جرم لوگ بیرونی ممالک کو جاتے ہیں تو اپنی حدود کے باہر دوسرے لوگوں
کی لاپرواہی کی زندگی دیکھ کر متعجب ہوتے ہیں۔ برعکاس اس کے ایک اجنبی جو جرمی
میں قدم رکھتا ہے اس پر دوسرا ہی اثر پڑتا ہے۔ وہ اپنے آپ کو عجیب ملک میں پاتا ہے
جہاں اس کو ہر طرف غور و فکر میں منہمک اور سنجیدہ صورتیں جستجو تلاش کی فکر میں نظر آتی
ہیں جہاں ہر چیز بجائے خود غیر متعین اور عارضی حیثیت رکھتی ہے۔ تعلیم میں خصوصاً
یہ حقیقت اور بھی زیادہ متین ہے۔ اگر اس وقت تک جرمیوں کی تعلیمی زندگی ایک مستقل و
متعین حیثیت رکھتی تھی تو آئندہ سے اس کی خصوصیت جستجو اور انقلاب کی ہوگی
ہمارے ذہنی عزم کی حقیقت اسی تعلیمی تبدیلی میں پنہاں ہے

طنزیات

(ابتدا اور ارتقا)

پروفیسر رشید احمد صدیقی صاحب نے ہمارے اصرار پر ازراہ کرم اپنے قلم کو پھر منبجی ٹھیٹھی اور میدان کی دست اکر ”فلسفہ ازدواج“ کو نپس تو اُس کے طرزاوا اور ادب بارود کی بے بڑی ستم طریق یعنی ”فلسفہ ازدواج“ کی ”ضبطی“ کو تو مزدور اپنے داس میں بیٹے ہوئے ہر معزز معاصر ”معارف“ نے ”فلسفہ ازدواج“ کی ”ضبطی“ پر لکھا تھا کہ ”سنا ہو کہ یہ مضمون سچی ”سہ کار مسلم یونیورسٹی“ ضبط کیا گیا اور لکھنے والے کو کوئی قانونی سزا دی جانے والی تھی“ فرد قرار داد جرم یہ تھی کہ اس مضمون سے یورپین تمدن کے خلاف ملک میں بغاوت کا اندیشہ ہو“ اس قدر سنگین الزامات کے بعد رشید احمد صاحب کے لیے کوئی محشر ازمین ہی نہ ملتی تھی کہ اُن کی جولا نگاہ بنے۔ علیگڑھ میگزین شجر ممنوعہ کے حدود میں آگیا لہذا جامعہ کو اس طرف خصوصیت سے متوجہ ہونا پڑا۔ ”فرد قرار داد جرم“ اور ”بغاوت“ کے متعلق ہم اسی قدر عرض کر سکتے ہیں کہ چشم بال بسیار ازمین خواب پریشان دیدہ بخت!

”مذہب“

دشمنستان ازل، کاسبے بڑا تملکہ ”پروگیوں“ میں ”پردہ در“ کا ظہور نہ تھا بلکہ قاہر بے دوز خیم دا اور بے محشر م کا وہ اعلان جنگ تھا جس کا جواب تقدیر الہی کو ”کئی فیکون“ ہی سے دینا پڑا۔ نیابت الہی کا انتہا جو چکا تھا، لیکن اس کا نفاذ ابھی نہیں ہوا تھا، آخر کشتے بھی بندہ کر دیئے گئے، آدم نے یکایک محسوس کیا کہ بربشت اور وہ دو مختلف چیزیں ہیں، یہ پہلا ضحلال تھا جو جنت کی فضا میں نمودار ہوا۔ اور یہ پہلا ذوق جستجو تھا جس نے نیابت الہی کی شہادت

دی، حوا کی پیدائش اس وقت کی تھی کہ تھی بلکہ تازیانہ، اب بہشت بہشت نہیں رہی تھی وہاں اب آزار تھا، غلش تھی اور جستجو! آدم اور حوا دونوں اب ایک دوسری جنت میں تھے، وقت آچکا تھا فطرت ازل نے دو طلسموں کو ٹکرا دیا، حوا کا ذوق تجسس شجر ممنوعہ سے متصادم ہوا۔ شیطان کا یہ اولین انتقام تھا جس نے مشیت الہی کو مشکل کیا عتاب الہی نے نیابت الہی سے باز پرس کی، یہاں ذوق عبدیت کی کار فرمائی تھی، آدم اور حوا نے ایک دوسرے کو مورد لعن و لعن قرار دیا، لیکن شیطان کو اس کا افسوس ہوا، وہ نائب الہی کا دشمن تھا لیکن ذات الہی کا پرستار وہ جانتا تھا کہ آدم اور حوا کا شجر ممنوعہ سے برومند ہونا اتنا اہم واقعہ نہ تھا جتنا خود شجر ممنوعہ کی موجودگی، اس نے محسوس کیا کہ بہشت میں وہ کر انسان یزداد اور اہرمن دونوں سے نا آشنا ہے گناہات الہی کی یہ رسوائی خود صانع ازل کو ناگوار ہوئی، تاہم آدم و حوا اس دنیا میں بھیجے گئے۔

شیطانی فتنہ الہی کا نگارہ بننا چاہتا تھا۔ اس نے دیکھا کہ طائفہ کی زندگی ایک سکوت منجمد ہے۔ جب شیطان کو نہیں سمجھ سکے۔ تو ذات باری کو کیا سمجھیں گے۔ اس نے اپنا نظام مرتب کیا اور فرمان خداوندی کے ساتھ آدم و حوا کی معیت میں زمین پر اترنا، طغریات کی بحث میں شیطان کو داخل کرنا کچھ زیادہ بے محل نہیں ہے۔ لیکن اس بحث کو اتنا دقیق کر دینا کچھ بے ربط سا معلوم ہوتا ہے۔ مجھے یہ اعتراض تسلیم ہے لیکن آپ کو یہ بھی معلوم ہے کہ معظم المملوکات معرض بحث میں ہیں اور ابھی ساری داستان باقی ہے! احتیاط اور اختصار دونوں سے کام لینا پڑے گا اس بنا پر اسے آپ فقیق سمجھ لیں یا اہل دہنوں میں آپ کی سخن فہمی معرض بحث میں ہے گی۔

شیطان سمجھتا تھا کہ اگر وہ زمین پر نہ بھیجا گیا، مشیت الہی پوری نہ ہوگی، شیطان کو یہ کیسے گوارا ہو سکتا تھا کہ وہ بہشتی جن کے ہوتے ہوئے اس نے کسی دوسری بہشتی کے

سامنے گردن نہیں جھکائی اور جس کی خود داری کو اس نے اس کے فشاء اور قانون سے بھی بلند سمجھا اپنے مقاصد میں کامیاب ہونے سے رہ جائے یا اگر وہ کامیابی اور ناکامیابی دونوں پر قادر تھی تو پھر آخر کچھ اس کے بھی تو فرائض تھے وہ کس طور پر انجام پذیر ہوتے! شیطان یہ بھی جانتا تھا کہ نیابت الہی کی تکمیل میں اس کی اعانت لازم آئے گی۔ ممکن ہے فرمودگی حیات انسان کو فرشتہ ہو جائے پر مجبور کرے اور فرشتوں کو اپنی کمزوریاں کبھی محسوس ہوں، فطرت ازلی کے سامنے یہی اندیشہ تھا جس کا ازالہ اس نے عالم کو نفا کی تعمیر سے کیا۔ اگر انسان کو فرشتہ بنانا مقصود ہوتا تو جنت میں شجر ممنوعہ کے پیدا کرنے کی ضرورت ہی کیا تھی، معلم الملکوت کو ابلیس بنانے میں کوئی مصلحت نہ تھی اور خدا کو شاید اپنی شان خود داری کے پرستار کی حاجت بھی نہ ہوتی۔ عیدیت نیابت کی کامیابی کا راز ابلیس کے زیر کرنے میں نہ تھا بلکہ اس کی سمجھنے میں تھا!

شیطان اور شیطنیت سے اتنے عرصہ تک ہم آویز رہنے کے بعد، مضمون زیر بحث کے سلسلہ میں اگر میں ناظرین کی توجہ کو یونان اور روم کی طرف منتقل ہونے کی دعوت دوں تو ممکن ہے مجھ پر غیر متعلق ہونے کا جرم عائد کیا جائے لیکن اس کے فطری ہونے میں کسی کو کلام ہو سکتا ہے۔ قشيب، اور گریز میں آخ کوئی نسبت ہونی چاہیے، شیطان اور طغریا میں جو آویزش ہے اسے بد مذاق صرف سمجھ سکتے ہیں لیکن اس کی داد تو اہل مذاق ہی سے لی سکتی ہے!

اعتراف یہ ہو گا کہ آخر یونان اور روم کو اس سلسلہ میں زیر بار کرنے سے کیا حاصل ہے۔ اس کا جواب یہ ہے کہ اردو اور فارسی وغیرہ میں تو یہ فن شریف (طنزیات) محض مینہ بسینہ منتقل ہوتا رہا ہے، یونان اور روم میں اس کی تاریخی، تمدنی اور مذہبی ثبوت بھی مل جاتے ہیں۔ بصورت دیگر میں ساری داستان لکھ جاتا اور کوئی کہہ اٹھتا کہ مجھے ہر دونا، سے کیا سروکار، قصہ سکندر و دارا بھی سنائیے تو میں کیا کر سکتا تھا؟ دنیا میں بہت لوگ

ایسے ملیں گے جو ہر تاریک خیال سمجھتے ہیں۔ اس نظریہ کے تسلیم کرنے میں مجھے تامل ہوتا اگر میں خود ان لوگوں سے واقف نہ ہوتا اور اس حقیقت کا معتقد نہ ہوتا کہ ہر شخص اپنا جج خود ہی بہتر ہو سکتا ہے تاہم کچھ تو

باہیں مردماں بیاید ساخت

کے اصول پر اور کچھ اس خیال سے کہ اس سے بحث کی مختلف نوعیتوں کے سمجھنے اور حسن و قبح کے اخذ کرنے میں سہولت ہوگی میں اس مضمون کی ابتدا اس منزلی سے کرتا ہوں جو قیاس انسانی کی آخری حد ہے اور جہاں تک کم و بیش تاریخ کی بھی رسائی ہو،

یورپ کی تاریخ تمدن و معاشرت میں یونان اور روم کو جو دخل ہے اس کا کسی قدر اندازہ اس حقیقت سے ہو سکتا ہے کہ باوجود اس تمام ذہنی اور مادی سعادت کے جسے یورپ خدائے بخشندہ کی بخشش نہیں بلکہ اپنے 'قوت بازو' کا بہمن منت سمجھتا ہے جہاں تک ادبیات کا تعلق ہے وہ ہمیشہ ان کا عکس کی طرف رجوع کرتا ہے جن کی ترقی و تہذیب کا شرف یونان اور روم کو حاصل ہے۔ اس میں شک نہیں جہاں تک فطرت انسانی کا تعلق ہے اس کے اسباب و نتائج ہمیشہ اور ہر مقام پر یکساں نہیں ہیں۔ انسان اپنی خلقت کے اعتبار سے کمزور، متلون اور عافیت پسند واقع ہوا ہے، ان صفات کا تجزیہ کیا جائے یا ان کو وسعت دی جائے تو مختلف صورتیں پیدا ہوتی جائیں گی، اس کلیتہ کو مد نظر رکھ کر آپ تاریخ عالم کے ابتدائی صفحات پر نظر ڈالئے میں یہاں ڈارون اور ہکسل کی تحقیقات کے اس حصہ سے ابتدا کرنا چاہتا ہوں جہاں خلائے محض ہے یعنی اولین انسان کا وجود ہیں جو پتھر کے ہمارا اور ان کا باوا آدم نرالا ہو جاتا ہے۔

اس عالم کا نقشہ صرف تصورات کے ذریعے کھینچا جاسکتا ہے، ان نقوش کا فرضی ہونا

ظاہری لیکن ان کا باطل ہونا قرین قیاس نہیں ہے۔ انسان کی وہ تمام کمزوریاں جسکی پردہ پوشش وہ پابندیاں ہوتی ہیں جن کو ہم کسی نہ کسی وضعی یا الہامی قانون کے ماتحت اپنے اوپر عائد کرتے ہیں، اپنی پوری شدتوں کے ساتھ برسر عمل ہوں گی۔ انسان ڈرتا ہوگا، کھانا ہوگا اور چھپتا ہوگا فطرت اپنی پوری ہیئت زائیوں کے ساتھ موجود ہوگی، انسان اپنی انتہائی کمزوریوں سے آگاہ ہوگا، ہوا یا بارش، دھوپ، بیماری، پہاڑ، دریا، آبشار، موزی جانور، دوسرے طاقتور انسان، غرض کہ خود اس کی ذات کے علاوہ تمام دوسری چیزیں اس کی آرزو اور اس کے حوالے کے راستہ میں حائل ہوں گی اور ان سے عہدہ برآ ہونے کے لیے اُس کے پاس کوئی مؤثر وسیلہ نہ ہوگا، نتیجہ ظاہر ہے، جہاں تک ممکن ہو سکتا تھا وہ ان سے بچنا چاہتا ہوگا اور بغیر کسی اشد ضرورت کے جس میں اس کا ذوق محسوس بھی شامل ہوگا، وہ باہر نہ نکلتا ہوگا، یہاں پر ذہن فوراً ایک دوسری طرف منتقل ہوتا ہے اور جائز طور پر یہ اعتراض وارد ہوتا ہے کہ ذوق محسوس محض کسی شاعرانہ حسن بیان پر مبنی ہے۔ لیکن یہ صحیح نہیں ہے، ہر وہ ہستی جو خطرات میں مبتلا ہوتی ہے ہمیشہ فکر میں رہتی ہے، اس فکر سے اختلاف آرا ناممکن ہے۔ ہر وہ وجود جسے خلعت حیات عطا ہوا ہے اپنے ضروریات کے اعتبار سے فکر مند ہوتا ہے۔ اور فکر ہی وہ چیز ہے جس سے ہماری حیات کا تار و پود وابستہ ہے!

دنیا خزاں اور بہار کی چند اور کروٹیں لیتی ہے، انسان کی فکر اور تجربہ میں کسی قدر پختگی آ جاتی ہے، وہ اپنی جنس سے باطن مانوس ہونے لگتا ہے، اشتراک ضرورت اور فکر، اشتراک عمل کی طرف رہبری کرتی ہے۔ ہر ذی حیات خواہ انسان ہو یا غیر انسان فطرتاً نتائج استنباط کرنے کا خوگر ہوتا ہے۔ اُس چیز سے وہ ابتلابہ کرتا ہے جو اُس کے نزدیک تکلیف ہوتی ہے اور ہر اُس چیز سے استفادہ کرنا چاہتا ہے جو اس کی نظر میں آرام دہ یا عافیت دہ ہے۔

ہوتی ہے۔ کسی سے ڈرتا ہے اور کسی کو عزیز رکھتا ہے۔ اور یہی عادت یا فطرت، پرستش کا رنگ
 اساس ہے، میں نہیں سمجھ سکتا اگر خوف اور رجا کا عنصر انسانی زندگی سے حذف کر دیا جائے
 تو ہائے صحیفۂ اخلاق اور معاشرت کی نوعیت کیا ہوگی، مذہب کیا ہوگا، قانون کو کہاں
 جگہ ملے گی اور تہذیب و تمدن کا کیا مفہوم ہوگا۔ عبادت و پرستش کا تجزیہ نفسی ہی ہے
 کہ انسان کو اب تک موت پر عبور نہیں حاصل ہو سکا ہے اور وہ کوئی ایسی صورت وضع نہ کرنا
 چاہتا ہے جس سے وہ ابد الایاد تک نہیں لطائف و لذائذ کے ساتھ زندہ رہے جو
 اس دور حیات میں اس درجہ پر کیف اور خوش آئندہ معلوم ہوتے ہیں۔

انسان اپنی اُن شدید مجبوریوں کے ساتھ جو اس کی ابتدائی زندگی میں قدم و قدم پر
 پیش آتی تھیں اور جن کی نوعیت آج تک نہیں بدلی، ہمیشہ اس فکر میں رہا کہ کسی طرح ان پر
 عبور حاصل کیا جائے۔ لیکن جس نتیجہ پر وہ پہنچ سکا اور جو اس کی محدود مساعی کا آخری
 نشان منزل تھا۔

شاہد باید زیستن ناشاد باید زیستن

تھا۔ فطرت کے ہدایت ناک مناظر اور مظاہر کے مقابلہ میں اپنی کمزوریوں کو محسوس کر کے
 وہ ہر سجدہ ہو جاتے سربفک کشیدہ پہاڑ، متلاطم دریا، مہیب طوفان ہوناک
 و بائیں، خونخوار جانور، مودی حشرات الارض، شرریر آفتاب، ایسے عاملین فطرت
 نہ تھے جن سے وہ عمدہ برآ ہو سکتا، مجبوراً ان کے سامنے اُسے جھکنا پڑا۔ آپ تاریخ
 عالم کا مطالعہ فرمائیں، سولے اسلام کے آپ کو ہر جگہ، مذاہب کی تفسیر انہیں واقعات
 میں ملے گی، جن مناظر اور مظاہر فطرت کا میں نے تذکرہ کیا ہے وہ اپنے انتہائی خستہ کیوں
 کے ساتھ ہندوستان اور چین میں ملیں گے یہاں کے دیوتاؤں کا مطالعہ کیجئے، آپ
 ہمیشہ ان کی شکل و ہیئت مہیبہ و خوفناک پائیں گے، برخلاف اس کے المۃ الفناء اور
 المۃ العلم کی سرزمین یونان کا اندازہ کیجئے، تہمت آئیں فضا، لگاتار ہوتے چنے،

مختصر اور دلکش کوہستانی سلسلہ، سب خرام دریائیں، دلکش وادیان حشرات الارض، معدوم، دیاس ناپید، زندگی، خواب جنت کی تفسیر، موت، گوارہ کا ایک عارضی سکوت، آپ ہی فرمائیں اس مقام کے بسنے والے فطرت کی پرستاری کس نوعیت سے کریں گے ان کے نزدیک فطرت ایک درس جن کی، ان کا ہر دیوتا کیف حسن کا پیکر مجسم ہوتا ہے۔ دینس اور آپا لو سے زیادہ حسین اور دلکش جنت نگاہ کہاں نظر آئے گی۔ نتیجہ یہ ہوا کہ اس زمین کے بسنے والے بھی پرستار ان فطرت کے زمرہ میں داخل ہوئے لیکن ان کی وابستگی خوف کی بنا پر نہ تھی بلکہ ان کی محبت اور شغلی کی ترجمان تھی۔

آپ غالباً اس عالمگیر روایت سے واقف ہوں گے کہ جہاں کہیں کسی عظیم الشان تعمیر نمونہ خواہ وہ کسی نوعیت کا ہو پایا گیا ہے اور اتفاق سے مضافات میں کوئی کم درجہ کی تعمیر بھی موجود ہوئی، تو لوگ اکثر یہ بیان کرتے ہیں کہ جب دل الذکر کی تکمیل ہو چکی تو جو کچھ سامان بچ رہا تھا اس سے موخر الذکر کی تعمیر ہو گئی۔ اس روایت کو اگر ایک کلیہ کی حیثیت دیدی جائے تو میں عرض کروں گا کہ جب ”چمن پیر لے کن“ نے کشمیر کی تعمیر سے فرصت پائی اور شمین بہار کی خبر یورپ کی سرزمین پر پہونچی تو اس کا ایک موقع درخشاں کارکنان فطرت کی بارگاہ میں پہونچا اور خانہ برانداز چمن سے گلہ مند

ہوا۔ اب تھا ہی کیا، لیکن دلجوئی بہر حال لازم تھی جو کچھ رہ گیا تھا وہ یورپ کے جنوبی حصہ پر تقسیم کر دیا گیا، اور اس میں بڑی، یونان، اٹلی، اور آندلس شامل کر نیئے گئے! حافظہ کے زمانہ کی دنیا تو عروس سے گزر کر عجزہ، تک پہونچ چکی تھی لیکن ناظرین کے نقض طبع کی خاطر جس وقت کی دنیا میں پیش کر رہا ہوں، وہ اس کی طفولیت کا زمانہ تھا، زنا شوی کی وہ نوک جھونک جس کی ابتدا جنت سے ہوئی تھی اور جسے عہد میں آرٹ اور مقدمہ بازی کا برنخ گیری کہنا چاہیے، آدم اور حوا میں جاری رہی،

اور ایک مقام پر جانے آدم کو اپنے فانی کے خلاف طعن تشنیع پر بھی آمادہ کیا ہے۔ دنیا جنت نہ تھی، جہاں ہر چیز بے منت غیر سے، حاصل ہوتی، جہاں میلانات انسانی میں تضاد اور تنوع نہ ہوتا، پھر کوئی وجہ نہ تھی کسی ایک کو دوسرے سے اختلاف ہوتا۔ لیکن جس دنیا کا نام تضاد، اغراض ہے، جہاں ہر شخص ہر چیز سے تنہا لطف اندوز ہونا چاہتا ہے اور دوسروں کو محروم رکھنا پسند کرتا ہے، حالات اور واقعات ایک بالکل جدا گانہ نوعیت رکھتے ہیں۔

انسان کا مخلوق ہونا اس کے مجبور ہونے کی دلیل ہے، اور اس کے احساس پرستش کا ہر بھی مجبوری ہے پرستش کے دو پہلو ہیں، خوف اور رجا۔ اگر اس بحث کو ذرا اور وسعت دی جائے، رجا کا تجربہ کیا جائے تو معلوم ہوگا کہ خود رجا کا انحصار خوف پر ہے پرستش کا ایک سبب احساس تشکر بھی ہو سکتا ہے، لیکن اگر اس پر ایک نرا اور عمیق نظر ڈالی جائے تو یہ حقیقت آشکار ہو جائے گی کہ احساس تشکر بھی صرف مجبوری کا ایک لطیف پہلو ہے۔ اس سلسلہ بحث کو ذہن نشین کرنے کے بعد، جس میں ذہانت اور حسن ظن دونوں سے کام لینا پڑے گا، عالم حیات کے اس در کا تصور کرنا چاہیے جس کا سطور بالا میں تذکرہ ہو چکا ہے۔ انسانوں کی پہلی جماعت اپنی ذہنی اور دماغی قوتوں کے اعتبار سے ایک طرف صوفی اور غیر منطقی تھی اور دوسری جانب فلسفہ ابيقورس کی اولیں برتارا صوفی اس اعتبار سے کہ وہ تجربات حیات کے زیادہ حصہ کو فطری اور انسانی نہیں بلکہ ماقوق الانسانی قوتوں کا رہن منت تصور کرتا تھا اور غیر منطقی یوں کہ قانون منافقت سے ناواقف ہونے کے باعث وہ ایک وقت دو متناقض خیالات کو اپنے ذہن میں بارے سکتا تھا۔ اب رہا اس کا فلسفہ ابيقورس کا پیر و ہونا اس کی شہادت اس حقیقت سے ملتی ہے کہ اس کے نزدیک ”کھانا، پینا اور خوش رہنا“ ہی مقصد حیات

تھا۔ مسئلہ زیر بحث کے سلسلے میں نوع انسانی کا یہ میلان نہایت دقیق حقیقت رکھتا ہے۔

قرون اولیٰ میں یونانیوں کے دو مقصد دیوتا تھے اتمہ الغلات اور اتمہ الخمر اور حقیقت یہ ہے کہ اس عہد کی ضروریات اور میلانات کا خیال رکھتے ہوئے ان دو دیوتاؤں کے علاوہ ذہن انسانی میں کسی اور کی گنجائش نہ تھی۔ زمین روزی رساں تھی، اکل و شراب کے بعد طبیعت میں تفریح اور جولانی کا پیدا ہونا فطری تھا جس کی تکمیل شراب و مسکرات سے کی جاتی تھی۔ نسبتاً یہ دونوں ضروریات آسانی سے پوری ہوئی تھیں اور اپنے کیف و کم کے اعتبار سے ان کو جو منزلت حاصل تھی اس کا اندازہ آسانی سے کیا جاسکتا ہے۔ لیکن جس چیز کا ابھی تذکرہ ہو چکا ہے وہ غالباً فراموش نہ ہوا ہو گا۔

ضرورت، مجبوری کا دوسرا نام ہے اور مجبوری سے عہدہ برآ ہونے کے لئے انسان وسائل کا متلاشی ہوتا ہے، عہد اولیں کے انسانوں کے ذرائع اور وسائل جیسے کچھ محدود رہے ہوں گے ان کا بآسانی تصور ہو سکتا ہے۔ بیسویں صدی کا ایک مہذب انسان باوجود اپنے وسیع ذرائع اور وسائل کے آخر میں وہی تدبیر اختیار کرتا ہے جو اس کے اولین پیشرو بغیر کدو کاوش کے جلد سے جلد اختیار کرتے تھے، یعنی مافوق الانسانی طاقت پر ایمان لایا یہ وہ منزل ہے جس سے مذہب کی سرحد ملتی ہے، ہر وہ وحشی یا نیم وحشی انسان جسے اپنی ضرورتوں کا احساس تھا اور جس کے سامنے فطرت کا وسیع دامن کشادہ تھا اپنے فکر و عمل کے اعتبار سے مذہبی تھا، یہ حالت عرصہ تک قائم نہ رہی، انفرادی عقیدت یا عبادت عید الجماعت میں منتقل ہو گئی اب بجائے اس کے کہ ہر شخص فرداً فرداً مخصوص معتقدات کا حامل ہوتا، انیس افراد کی جماعت نے من حیث الکل اسے ایک ”عید“ یا تیو ہار کی حیثیت دی ہر عید یا تیو ہار اپنے وجود کے اعتبار سے دو پہلو رکھتا ہے، ایک مذہبی دوسرا تفریحی، کسی تیو ہار کی مثال لے لیجئے، یہ حقیقت واضح ہو جائے گی۔ دن کا کچھ حصہ عبادت یا تدریسا

میں گزرتا ہے اور بقیہ حصہ سیر و تفریح، لٹنا جٹنا، دید و باز دید میں بسر ہوتا ہے۔ ان حالات کے ماتحت آپ اہالیانِ یونان کی ابتدائی زندگی کا جائزہ لیں۔ ان کی دو مخصوص اور بزرگ دیوتا جن کا ذکر ہو چکا ہے الہتہ الفلعات اور الہتہ الخمر سے جن کے نام پر ندریں اور قربانیاں تندیہ کی جاتیں جس کا بیشتر حصہ غلہ اور شراب ہوتا، یہ مراسم جو ان کی پرستاروں کے احساں تشکر اور عبودیت کے ترجمان ہوتے ختم ہو لیتے تو رنگ رلیوں کا دور آتا جس میں عورت مرد بچے بوڑھے جو ان سب ہی شریک ہوتے، ہنسی دہلی مذاق، تمسخر، پھلکاری بازی، طعن طعن، سب و شتم غرض کہ وہ سب کچھ ہوتا جس کا نظارہ آج بھی میرا سکتا ہے، شرط صرف یہ ہے بے حجابی ہو، شباب ہو، جرات زندانہ ہو، اور

صلح عام ہو یا ران نکتہ داں کے لینے!

طنزیات کی ابتدا انہیں ”بدستوں“ اور ”برہنگیوں“ سے ہوئی ہے۔ یہاں ایک اور ذہن نشین کر لینا چاہیے یعنی اس ہنسی دہلی یا سب و شتم کی نوعیت کیا ہوتی ہوگی غالباً اس حقیقت کو پیش کرنا کچھ زیادہ ضروری نہیں ہے کہ جہاں انسان کے جذبات میں تموج ہوتا ہے اور اس پر ایک ہتھکڑی طاری ہوتی ہے اس وقت وہ اپنی طرز گفتار ہی کو نہیں بدل دیتا بلکہ ایسی حالت میں اس کے لب و زبان سے جو کلمے ادا ہوتے ہیں وہ اپنی ترکیب اور بندش کے اعتبار سے بھی مختلف ہوتے ہیں اور یہی باعث ہے کہ عربوں کے یہاں شعر کا معیار ہی بالکل مختلف ہے، ہر وہ شخص جو برہستہ اور دل آویز کلام پر قادر ہوتا یا معمولی آدمیوں سے بڑھ کر موثر اور دلکش تقریر کرتا عربوں کے نزدیک شاعر تصور کیا جاتا، آج کل روین اور قافیہ کی پابندیوں سے لوگ گھبرانے لگے ہیں گو اس میں شک نہیں بعض اوقات ان کے ساتھ وہ خلیج تان کی جاتی ہے اور ان کا التزام کچھ ایسے غیر ضروری اور بے محل طرز کیا جاتا ہے کہ اصل مطلب بھی فوت ہو جاتا ہے لیکن ان کی شان نزول جن مقاصد کی

زجہاں ہوتی ہے ان کی ضرورت اور اہمیت پر غور کیا جائے تو معلوم ہوگا کہ ان کا فطری ہونا صریح ہے۔ قافیہ اور دلیف ہمارے متلاطم جذبات کے اوزان ہیں۔ ان کے فطری ہونے کی سبب بڑی دلیل یہ ہے کہ وحوش اور طیور بھی ان کا التزام رکھتے ہیں۔ کوئل یا سپیا کے نغمے کبھی اوزان سے خالی اور غیر مرتب نہیں ہوتے۔

اس طور پر یہاں یہ مسئلہ خود بخود طے پایا جاتا ہے کہ اس قسم کے رنگیلوں میں عہدیم کے یونانی پسے طعن و طنز، سبب شتم یا ہنسی دہلی میں ایک قسم کے بے ربط وزن کا التزام رکھتے تھے جس نے مرور ایام کے نظم و نشر کا جامہ اختیار کر لیا اور یہی سبب ہے کہ یونان اور روم کے جتنے مشہور ہجو گوئے وہ سب کے سب شاعر تھے۔ عربوں کا ذکر اس کے بعد آئے گا لیکن اس سلسلہ میں یہ عرض کر دینا غالباً بے محل نہ ہوگا کہ عربوں کے یہاں ہجو کی تعریف میں جہاں اور بہت کچھ لکھا گیا ہے وہاں نظم کی شرط ایک حد تک لازمی قرار دی گئی ہے۔ عربوں میں ہجائے مراد وہ اشعار ہیں جس میں کسی قوم، کسی فرد، کسی جماعت یا کسی زمانہ کی مسکھت بیان کی گئی ہو۔ اس کی تائید میں ابن اثیر نے یہ حدیث بھی نقل کی ہے۔

لے اللہ عمر بن عاص نے میری ہجو کی ہے، اس کو معلوم ہے کہ میں شاعر نہیں ہوں۔

نواس کی ہجو کر، اور اس پر لغت بیحج جس قدر کہ میری ہجو کی ہے۔
سُور و بھجت ہو یا غم و غصہ، فرط شکر ہو یا غلبہ غیظ و غضب، جذبات کا متلاطم ہونا ہر حال لازم ہے، انسان نے سب سے پہلے ترانہ شکر ادا کیا یا اظہار سب و شتم اس میں شک نہیں کہ اوزان اور قافیہ کا عنصر کسی نہ کسی طور پر ضرور نمایاں رہا اور شاید اسی بحث سے حضرت ادم کے ساتھ شاعری وابستہ کی جاتی ہے۔ دیگر صفت شاعری کے مانند طعن و طنز، سب و شتم ہر قوم میں خود بخود نشوونما پاتے ہیں اور ابتدائی دور میں اس کا پست اور رکیک ہونا بھی عین فطرت ہے۔ اور اسی بنا پر ارسطو نے شاعری کو اس کے ابتدا اور ارتقاء کی رو سے تسلیم کیا ہے، ہر چیز کی تکمیل تنوعات سے ہوتی

ہو جس کی تقسیم اس طور پر کی گئی ہو، فطرت آرٹ کی ابتدا اور آرٹ کی تکمیل، ہجو
 دیبا کی ابتدا اور امتنا ان ہی قوانین کے ماتحت ہوئی ہو!

مسلم یونیورسٹی
 علی گڑھ

رشید احمد صدیقی

پیغمبر اسلام

(۲) رسالت

”و عنوان بالا سے ایک مضمون فردری ۱۹۲۲ء کے پرچہ میں نکل چکا ہے، مضمون ہذا اس کا دوسرا نمبر ہے جس میں فاضل مضمون نگار (صلاح الدین خدا بخش تھے) آنحضرتؐ کی رسالت پر تنقیدانہ غیبت سے بحث کی ہے اور اسی سلسلہ میں نزول وحی کے متعلق یورپین مصنفین نے جو جو تاویلات کی ہیں ان کا جواب دیتے ہوئے خود اپنے خیالات کا اظہار کیا ہے جن کی تصدیق و تردید سے ہمیں بحث نہیں۔ مضمون چونکہ انگریزی میں تھا اس لئے قرآن کی آیات اور احادیث کے ترجمہ کرتے ہوئے ہم نے انگریزی عبارت کا زیادہ لحاظ کیا ہے لیکن ساتھ ہی اس کے اصل عربی عبارت بھی بائیں کالم پر درج کر دی ہے تاکہ غلط فہمی کا کوئی اندیشہ باقی نہ رہے۔ امید ہے کہ یہ کوشش قارئین کی قبولیت کا شرف حاصل کر سکے گی۔“

یہ حیثیت نبیؐ آنحضرتؐ صلعم کو اپنے مقاصد کی حق و صداقت پر یقین و اثق تھا۔ اس یقین میں آپؐ اس قدر پختہ اور اٹل تھے کہ ذرہ برابر بھی کوئی ضعف یا تزلزل نہیں پیدا ہو سکتا تھا۔ نبوت سے بہت پہلے یہ یقین آپؐ کے دل میں جاگزیں ہو چکا تھا اور اس میں نہ صرف آپؐ بلکہ بعض دوسرے لوگ بھی شریک تھے۔ آپؐ میں یہ یقین کیونکر پیدا ہوا؟ اس کے جواب میں یہ کہا جاسکتا ہے کہ نبوت سے قبل آپؐ پر دماغی کلفت اور بے چینی کا ایک مانہ گزر چکا تھا اور یہ یقین اسی کا نتیجہ تھا۔

ایک واحد قادر مطلق، رب العالمین کا اعتقاد جو نبیؐ آدم سے یہ جانتا ہے کہ وہ اس کی عبادت کریں اور جس نے ان لوگوں کے لئے جو اس کے احکام کی خلوص نیت

اور پاک دل سے اتباع کرتے ہیں، بہترین اجر کا وعدہ کیا ہے اور جو لوگ ان احکام کی نافرمانی اور سستی کرتے ہیں ان کے لئے دردناک عذاب مقرر کیا ہے، نیز یہ اعتقاد کہ عنقریب قیامت آنے والی ہے اور اگر لوگوں نے اس دین حق کو قبول نہ کیا تو عذاب الہی سے بچنا محال ہے اور اکثر اس خیال کا آنا کہ گناہوں سے توبہ کی تلقین کے لئے کاش میں پیشقدمی نہ کیے ہوتا اور کبھی اس شک کا پیدا ہو جانا کہ لوگوں کی طرف تحقیر اور مذمت کے مقابلہ میں ثابت قدم رہ سکوں گے یا نہیں؟ ان تمام اعتقادات و خیالات نے آپ کے دل میں ایک طرح کی مایوسی پیدا کر دی تھی۔ اکثر آپ نے ان خیالات کو جن سے آپ کا سینہ ہر وقت پر رہتا تھا خود اپنی زبان سے سنایا اور کبھی یہ خیال ذہن میں آتا کہ یہ شیطانی دھجے ہیں جو دل میں پیدا ہوتے ہیں اور زبان سے جن کا اظہار ہو جاتا ہے۔

ان خیالات و شبہات سے نہ تو صوم و صلوٰۃ نے نجات دی اور نہ آپ کی عزت گزینی نے۔ آپ یہاں تک عاجز آ گئے کہ ایک بار آپ نے خود کشتی تک کا ارادہ کر لیا۔ اسی عرصہ میں آپ کو یکبارگی اندر اے غیب سنا دی جس نے صاف صاف یہ بتا دیا کہ آپ کو کیا کرنا ہے۔ یہ ندا کیسے آئی، طبری میں یہ واقعہ اس طرح منقول ہے۔

ابو کریب سے مروی ہے کہ وکیع نے علی ابن المبارک	حدثنا ابو کریب قال حدثنا وکیع علی بن
سے اور انھوں نے یحییٰ ابن کثیر سے بیان کیا	المبارک عن یحییٰ بن ابی کثیر قال سالت
جنھوں نے کہا کہ میں نے ابو سلمہ سے پوچھا کہ سب سے پہلے قرآن کی کوئی آیت نازل ہوئی، انھوں نے	ابا سلمہ عن اول ما نزل من القرآن قال
جواب دیا کہ سب سے پہلے یا ایہا المدثر اترے۔ میں نے	نزلت یا ایہا المدثر اول قال قلت انہم
کہا کہ لوگ یہ کہتے ہیں کہ اقرأ باسم ربک الذی	سالت جابر بن عبد اللہ فقال لا احد شک
خلق۔ انھوں نے کہا کہ میں نے جابر بن عبد اللہ	الاما حدثنا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم
سے پوچھا انھوں نے کہا کہ میں وہی بیان کرتا	قال جاورت بھراء فلما قضیت جوار می

ہوں جو کچھ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ہم سے فرمایا۔ آپ نے فرمایا کہ ایک بار میں (جب معمول عبادت کے لیے کوہ حرا پر گیا، جب میں ختم کر چکا تو نیچے اتر اُس وقت میں نے ایک وادہ سنی۔ میں نے دایں جانب نظر کی اور کچھ نہ دیکھا، بائیں طرف نظر پھیری اور کچھ نہ دیکھا، پیچھے مڑ کر دیکھا اور کچھ نہ نظر آیا، تب میں نے اوپر سر اٹھایا۔ "اور کوئی چیز" دیکھی۔ اس کے بعد میں (حضرت، خدیجہ کے پاس آیا اور ان سے کہا کہ مجھے اڑھاؤ اور بانی ڈالو۔ چنانچہ اُنہوں نے مجھے اڑھا دیا اور اوپر سے ٹھنڈ پانی ڈال دیا اس وقت یہ آیت نازل ہوئی یا ایہا المدثر اے پہلے ہوئے،

"و کوئی چیز" جو آنحضرت کو نظر آئی ابن اسحاق میں ایک دوسری حدیث سے اس طرح منقول ہے:-
 میں ایک پہاڑی سے نیچے اتر اس ارادہ سے کہ اپنی جان بچے ڈالوں اور ہمیشہ کے لیے فراغت حاصل کروں لیکن جب قریب نصف راستہ کے پہنچا تو میں نے آسمان سے ایک وادہ سنی کہ "اے محمد! تو خدا کا رسول ہو اور میں جبریل ہوں" میں نے آسمان کی طرف اپنا سر اٹھایا اور جبریل کو ایک نشان کی صورت میں (نماز پڑھتے) دیکھا۔ اُنہوں نے کہا کہ "اے محمد! تم خدا کے رسول ہو اور میں جبریل ہوں"

میں ان کی طرف کھڑا کتا رہ گیا اور یہ بالکل بھول گیا | افاق السماء قال فلا النظر فی ناحیۃ منها
 کہ میں نے کیا ارادہ کیا تھا۔ اور آگے پیچھے ذرا بھی | ارایۃ کذا لک فمازلت واقفا ما اقدم
 حرکت نہ کی۔ میں ہر طرف اپنا منہ پھیرتا اور جس طرف | امامی و ما ارجع ورائی حتی بقت خدیجہ
 رخ کرتا اسی کو دیکھتا میں نہ تو آگے بڑھا اور نہ پیچھے | رسلہا فی طلبی قبلوا اعلی مکۃ ورجعوا الیہا
 ہٹا۔ ایک جگہ پر جا رہا بیان تک (حضرت) خدیجہ | وانا واقف فی مکانی ذلک ثم انصاف
 نے مجھے تلاش کرنے کے لئے آدمی بھیجا اور وہ | عنی و انصرف راجعا الی اہلی حتی اتت
 مکہ آکر وہاں چلا گیا اور میں وہیں کا وہیں کھڑا | خدیجہ فجلست الی فخذہا میفخا الیہا
 رہا۔ اس کے بعد حضرت جبریل غائب ہو گئے اور |
 میں مکان واپس چلا آیا (جو دامن حرامیں
 واقع تھا)

”قرآن مجید میں بھی دو جگہ یہ واقعہ مذکور ہے جس سے ثابت ہوتا ہے کہ یہ بالکل درست
 اور محسوس ہے۔ سورہ ۸۱ (الاکویر) کی پندرہویں سے یہ واقعہ اس طرح شروع
 ہوتا ہے :-

اور ہم کو ان ستاروں کی قسم جو چلتے چلتے آئے | فلا اقسم بالحنس ۵ ابجوار الکفس ۵
 پیچھے کو ہٹنے لگے اور تیزی سے چلتے اور چھپ جاتے | واللیل اذا عسعس ۵ والصبح اذا تنفس
 ہیں۔ اور رات کی قسم جبکہ اس کی تباہی بڑھتی چلی | انه یقول رسول کریم ۵ ذی قوۃ عند
 جاتی ہے۔ اور صبح کی قسم جبکہ وہ اپنے سانس سے | ذا العرش لکین ۵ مطاع ثم امین ۵ و ما
 (شب کی) تاریکی دور کر دیتی ہے۔ بے شک یہ | صا حکم یخون ۵ ولقد راہ بالافتح البین ۵
 (قرآن) ایک معزز فرشتے کا (پہنچایا ہوا) | و ما ہو اعلیٰ الغیب بضنین ۵ و ما هو قول
 قول ہے جو (خدا کے) مالک عرش کی بارگاہ میں | شیطن رجیم ۵
 صاحب قوت اور بلند رتبہ ہے، فرشتے جسکی اطاعت

کرتے ہیں اور جو (خدا کا) امین ہے۔ (وہ اہل مکہ)
 تمہارا رفیق دیوانہ نہیں ہے اس نے (آنحضرتؐ) کو
 (حضرت جبرئیلؑ) آسمان کے صاف مطلع میں دیکھا وہ
 رموز آسمانی چھپاتا ہے اور نہ شیطان مردود کی سی
 سکھاتا ہے۔

اس کے بعد سورہ ۵۳ (النجم) کی پہلی آیت سے یہ بیان اس طرح شروع ہوتا ہے :-
 قسم ہے ستارے کی جب وہ ٹوٹا ہے۔ تمہارے ذہن سے
 (حضرت محمدؐ) نہ بھولے اور بھٹکے اور نہ اپنے جی سے
 (من مانی) باتیں کرتے ہیں۔ بے شک یہ قرآن وحی
 کے سوا کوئی دوسری چیز نہیں جو ان پر نازل ہوئی
 ہے اور ان کو (حضرت جبرئیلؑ) سکھاتے ہیں جس کی
 زبردست طاقتیں ہیں اور جو صاحب عقل ہیں اور وہ
 آسمان کی سیبے اپنی جگہ پر تھا پھر وہ قریب ہوا اور
 اس قدر جھپکا کہ (دونوں میں) دو کان کا فرق
 رہ گیا بلکہ اس سے بھی کم۔ اس وقت اس کو (خدا)
 اپنے بندے کی طرف وحی بھیجی تھی وہ بھیجی۔ آنحضرتؐ
 نے جو کچھ دیکھا اس میں انھوں نے اپنے دل سے کوئی
 جھوٹ نہیں ملایا تو کیا تم لوگ جھگڑتے ہو اس چیز
 پر جو وہ دیکھتے ہیں۔

۱۸۹۹ء میں ڈاکٹر دی باز (کی ایک جرمن تصنیف پر)
 تبصرہ کرتے ہوئے میں نے ایک بار لکھا تھا کہ "ڈاکٹر باز اور دیگر مصنفین نے اس واقعہ

(نزدول وحی) کو ایک خیالی امر سمجھا ہے لیکن جس سادہ اور واضح طریقہ پر یہ قرآن و حدیث میں بیان کیا گیا ہے، اس سے ڈاکٹر موصوف کی صحت رائے کے متعلق بہت شبہ ہوتا ہے۔ ایک عرصہ قبل اس واقعہ کے متعلق میری یہ رائے تھی کہ آنحضرتؐ نے خود اپنا ہی سایہ دیکھا ہوگا جس طرح بردکن پہاڑ پر ایسا ہی عکس نظر آتا ہے۔ اگر کوئی شخص آفتاب کے طلوع اور غروب ہونے سے کچھ پیشتر آفتاب دربار کے درمیان اتفاق سے آجاتا ہے تو وہ بعض وقت ایسا سایہ بادلوں پر پھیلا ہوا دیکھتا ہے جسے ہم ”ہالہ“ کہتے ہیں۔ غالباً آنحضرتؐ نے بھی ایسا ہی کوئی سایہ شام کو غروب آفتاب سے پہلے دیکھا ہوگا۔ یہی حضرت خدیجہ کے اس فکر و تردید کی تفسیر۔ اس سے یہ بھی ظاہر ہوتا ہے کہ کس طرح ایک ایسے شخص نے جو فطرتاً قلب کا کمزور واقع ہوا تھا اور جسے اپنے مقصد کا احساس بدرج ہوتا گیا اور جو تبلیغ مقصد میں ذیہ تھا کہ مایوس ہو جاتا، ایسا شخص یکبارگی کمر بستہ باندھ کر لگے بڑھتا ہے اور دل میں یہ پختہ خیال قائم کر لیتا ہے کہ جس آواز نے وحی الہی کی تبلیغ کے لئے آئندہ کامیابی کے ساتھ جرات دلائی ہے، وہ ندے غیبی تھی۔

میرے ایک رفیق نے جنہیں میں نے اس مضمون کی ایک نقل بھیج دی تھی، مجھے لکھا کہ آنحضرتؐ پر نزدول وحی کی جو تفسیر آپ نے کی ہے اس کی تائید میں بہت کچھ کہا جاسکتا ہے۔ میرے نزدیک اس واقعہ کی معنی تفسیریں کی گئی ہیں یہ ان سب میں بہتری۔ اگر مجھے اب بھی کوئی شبہ باقی ہے تو وہ اس وجہ سے کہ آپ کی دلیل ایک حیثیت سے کسی قدر کمزور ہے اور وہ یہ کہ اس قسم کے واقعات بردکن کے کمرہ آلود مطلع میں نظر آتے ہیں لیکن مکہ کے صفاد شفاف مطلع میں ممکن نہیں یا عموماً ایسے خطے میں دکھائی دیتے ہیں جہاں ریگستان میں یا اوپر فضائیں پانی کا دھوکا ہوتا ہو۔ ممکن ہے میرا شبہ کسی حد تک قلت معلومات کی بنا پر ہو۔ مجھے افسوس ہے کہ میں مطلوبہ ثبوت بہم پہنچانے سے اپنے کو قاصر پاتا ہوں، رہا ”بردکن کا مکس“ تو اس کی تفصیل بیڈ کریں عبارت ذیل میں درج ہے :-

K. R. Khatli Mohammad PP. 52 & 53 pp. 75.

۳۲۴
۳۲۵
۳۲۶

جبکہ طلوع وغروب آفتاب اس عرض البلد پر کے پڑتا ہے جس پر بروکن واقع ہے اور دوسری جانب وادیوں میں کہرہ جمع ہو کر بروکن کے برابر اٹھتا جاتا ہے اور جب وہ کہرہ اور آفتاب کے درمیان آجاتا ہے تو اس وقت بروکن اور اس پر جو چیزیں ہوتی ہیں ان سب کا سایہ کہرہ کی جانب پڑتا ہے جس پر بڑی بڑی ڈراؤنی صورتیں بن جاتی ہیں اور کہرہ جوں جوں آگے پیچھے ہٹتا جاتا ہے یہ صورتیں چھوٹی ہوتی جاتی ہیں۔ یہ واقعہ ہر روز پیش نہیں آتا بلکہ ہیئتہ میں ایک بار ہوتا ہے۔

قرآن مجید میں اس دُھندلی صورت کا جس طرح ذکر ہے، اُسے ہم مذکورہ بالا بیان سے بہت قریب پاتے ہیں ممکن ہے کہ کوہِ حرا پر بہت شاذ اس کا وقوع ہوتا ہو۔ یہ بھی ممکن ہے کہ یہ واقعہ صبح کے وقت پیش آیا ہو۔ جیسا کہ بعض روایتوں میں یہ بیان کیا جاتا ہے کہ آنحضرتؐ نے شب میں ایک تنویشناک خواب لکھا اور دوسرے دن صبح کو آپ پہاڑیوں پر ٹہل رہے تھے کہ یہ واقعہ پیش آیا۔

یہ ممکن نہیں کہ آنحضرتؐ کے ذہن میں اس عینی مشاہدہ کا کوئی تخیل پہلے سے رہا ہو۔ آپؐ نے جو کچھ دیکھا اسے آپؐ نے خدا کی طرف سے سمجھا۔ جو باتیں آپؐ نے سنیں وہ اس وقت آپؐ کے دل میں موجود تھیں یعنی یہ کہ آپؐ اپنی قوم کے رسول ہیں یہ سن کر آپؐ حیران و پریشان مکان تشریف لائے اور حضرت خدیجہ کو آواز دے کر فرمایا کہ ”مجھے اڑھا دو! مجھے اڑھا دو!“ اس کے بعد آپؐ پر ایک زبردست اعصابی غلبہ طاری ہوا جو بعد میں بھی اکثر ہوتا رہتا تھا اور جسے نزول وحی سے تعبیر کیا جاتا ہے۔ اس حالت میں بھی آپؐ کبھی ہوش و حواس سے باہر نہیں رہے۔ یہ اعصابی غلبے کیفیات قلبی کے خارجی مظاہر تھے۔ کشفِ روحانی سے پہلے اکثر دماغی ابتلا و کشمکش کی حالت پیش آتی تھی جو نہی یہ کشمکش ختم ہوئی آپؐ نے اس وحی کا اعلان کیا۔ سب سے پہلے آپؐ پر یہ آیتیں اتریں :-
اے وہ جو چادریں لٹے پڑے ہو اٹھو اور لوگوں کو ایسا المذثرہ تم فائدہ نہ دے گا اور ہر ایک فکیر!

عذاب الہی سے ڈراؤ اور اپنے پروردگار کی بڑائی و شایک فطرہ والہ جزا بھرہ ولا تمنن
بیان کرد اور اپنے کپڑوں کو پاک و صاف رکھو تشکرہ والہ یک فاصبرہ
اور نجات و گدگی سے علحدہ رہو اور اس نیت
سے احسان نہ کرو کہ اس سے بہتر طے گا اور اپنے
پروردگار (کی رضا جوئی) کے لئے مبرک رو۔

گو آپ کو اپنے پاک مقصد کی حقانیت و صداقت پر یقین کامل تھا پھر یہ ایک بار تھاج
سر سے اتر گیا۔ اس سب کا خیال ہمیشہ کے لئے دل سے جاتا رہا۔ یہ امر تو غلیظ شدہ ہو کہ بے
صریح کی نوعیت کے نہ تھے (جیسا بعض یورپین مشرقین کا خیال تھا)۔ اس میں بھی بہت
کچھ شبہ ہو کہ آیات آپ پر نبوت سے پیشتر طاری ہوتی تھیں۔ میں اس پر نثر اس کے
قول کو تسلیم نہیں کر سکتا کہ آنحضرت (نوذ باللہ) دیوانے تھے۔ آپ کی بس سالہ مشغول
زندگی کی جو تصویر ہمارے پیش نظر ہو رہی ہے ہرگز ایسی نہیں جس سے یہ کہا جاسکے کہ آپ کو
کوئی اعصابی بیماری تھی۔

برعکس اس کے ہم آپ میں وہ سنجیدہ قوت فہم باتے ہیں جو آپ کی قوم کا ہمیشہ طرہ
امتیاز رہا ہو۔ آپ میں قارہ مصلحت اندیشی اور صحیح فیصلہ کی قوت کے وہ اوصاف موجود
تھے جو نحیف الجذہ قوم میں کبھی نہیں پائے جاتے۔ حالات نے آپ کو پیغمبر سے محض اور
حکمران کر دیا لیکن آپ نے اپنے اپنے اس کے سوا اور کچھ نہ چاہا کہ لوگ آپ کو پیغمبر خدا
کہیں۔ عربوں کی طرح آپ زود مشغول تھے اور نبوت سے پہلے روحانی کشش کے زمانہ میں
یہ جذبہ اس حد تک پہنچ گیا تھا کہ آپ خود بھی اس کے شاکر رہا کرتے تھے لیکن اس کی وجہ سے
آپ دہم پرست یا تنہیل پسند نہیں ہوئے۔ آپ نے بھی اس امر کی کہ آپ نے جو کچھ دیکھا وہ
ایک اہم واقعہ تھا جسے زور دینا پر تردید کی ہے تو پھر ہم کیوں نہ آپ پر یقین لائیں!

سید انصاری

سید جمال الدین کے خطوط

بنام

مسٹر بلنٹ

”سید جمال الدین افغانی کی ایک سوانحی عنقریب جامعہ ملیہ علی گڑھ سے شائع ہونے والی ہے۔ مصنف نے جو بعض وجوہ سے اپنا نام ظاہر کرنا نہیں چاہتے نہایت محنت و جانفشانی کے ساتھ سید موصوف کے حالات جمع کیے ہیں اور بہت سی کیا باتیں تحریریں اور خطوط بھی جو دوسری زبانوں میں تھے، حاصل کیے ہیں۔ بعض خطوط اہم ان کی اجازت سے شائع کرتے ہیں جن سے اس زمانہ کے سیاسی حالات پر بہت کچھ روشنی پڑے گی۔ پہلے تین خط فرانسیسی زبان سے ترجمہ کیے گئے ہیں۔ جو تعاریفی میں تھا پانچویں کو بیسنہ فارسی میں نقل کیے جیتے ہیں، امید ہے کہ ناظرین جامعہ کی صیانتِ طبع کا باعث ہوگا۔“

مدیر

(۱)

پیرس ۲۱ اپریل ۱۸۸۲ء

جناب عالی۔ آپ کا گرامی نامہ موصول ہوا جس کے لیے میں آپ کا شکریہ ادا کرتا ہوں اور جس کا میں بہت جلد جواب دے رہا ہوں۔

اگرچہ مجھے اپنے مہر کے وہ سالہ قیام میں کبھی یہ معلوم نہیں ہوا کہ مسٹر گارڈن آزادی کے حامی اور اسلام کے رفیق ہیں، تاہم جو اعتماد مجھے آپ کی باتوں پر ہے اس کا خیال رکھتے ہوئے غالباً یہ اشارہ گارڈن کی اس یادداشت کی جانب ہے جو سنہ ۱۸۷۷ء میں رتب کی گئی تھی اور جس میں سلطان عثمانیہ کے جیسے بھروسے کرنے کی تجویز درج تھی۔ اس یادداشت کی پورے مقررہ انگلستان کو شام فرانس کو آرمینیا روس کو اور یورپین ترکی خود مختار ریاستوں میں تقسیم کی جانے والی تھی۔ بلنٹ نے اپنی کتاب (گارڈن خطوط میں) میں اس کا ذکر کیا ہے۔ دیکھو صفحہ ۴۸۴

ہوئے میں ان کے افسوسناک انجام پر بلا تامل اظہارِ ہمدی کرتا ہوں، اور اس امر کے متعلق اپنا دلی بیخ ظاہر کرتا ہوں کہ وہ ایک ایسی صورتِ حالات میں گرفتار ہو گئے جو دن بدن نازک ہی ہوتی جا رہی ہے۔

میں آپ سے یہ بات مخفی نہ تھا، لیکن چاہتا تھا کہ اس اعتماد پر نظر رکھتے ہوئے جو ہمدی اور اس کے بڑے بڑے ساتھیوں کو جن میں سے اکثر میرے سوگد آتی شاگرد رہ چکے ہیں، مجھ پر ہی، میرے لئے یہ امر آسان تھا کہ میں اس مصیبت سے گارڈن پاشا کو رہائی دلوادیتا، جو ان پر منڈلا رہی ہے بشرطیکہ گرہیم اور عثمان ڈگل کے درمیان آخری لڑائی نہ ہوئی ہوتی۔ لیکن اس خوفناک جنگ کے بعد جس میں بے انتہا غری خون بہایا گیا ہے، میرا دل اتنی خیال یہ ہے کہ ہمدی اور اس کے رفقاء اس نتیجہ پر پہنچ گئے ہیں کہ کوئی ہوائی زمین کو از سر نو حاصل کرنے اور اپنا دقار جانے کے لئے یہ ضروری ہے کہ خرطوم پر قبضہ کر لیا جائے، یا مسٹر گارڈن کو گرفتار کر لیا جائے، یا ان کی جان لے لی جائے،

بہر حال اگر آپ مبادی صلح کے بارے میں فرانسیسی زبان میں مجھے زیادہ تفصیل کے ساتھ لکھ کر بھیجیں، یعنی ایسی شرائط صلح جو آپ طے کرانا چاہتے ہیں، اور جو آپ کے نزدیک قابلِ پذیرائی ہو سکتی ہیں تو میں آپ کی کسی ایسی خدمت کے کرنے میں قاصر نہ رہوں گا جو میں موجودہ حالات میں کر سکتا ہوں، اور نیز ان مؤثر ذرائع کے بہم پہنچانے میں جو بدھمت گارڈن کی زندگی کو بچانے کے لئے کام میں لائے جاسکتے ہیں، دریغ نہ کروں گا۔

جواب کا طالب

جال الدین حسینی افغانی

(۲)

پیرس - ۲۸ اپریل ۱۹۸۴ء

جناب عالی - آپ کا مراسلہ گرامی ابھی موصول ہوا ہے۔ اسے میں نے نہایت غور

کے ساتھ پڑھا ہے اور میں اب اس کا بہت جلد جواب لکھ رہا ہوں۔
 آپ کو اس اہمیت کو نظر انداز نہیں کرنا چاہیے جو عام مسلمانوں کے نزدیک ہندی کے
 روحانی مشن میں مضمر ہے، اور ساتھ ہی اس کو بھی نظر انداز نہ کیجئے کہ وہ لفظ ہندی سے
 کیا مراد لیتے ہیں۔ ان کے نزدیک اس کا مفہوم غیر مسلموں سے اسلام کی نجات دلانے
 والا ہے۔ اب میری سمجھ میں یہ بات نہیں آتی کہ ہندی سے کیونکر ایسی صلح کی جاسکتی ہے،
 اور کیونکر اس کی پشیمدی کو رد کیا جاسکتا ہے جس کی وجہ سے انگریزوں کو مصر میں ہٹنے کی
 اجازت مل جائے، لیکن اگر مبادی صلح یہ ہوں کہ مصر مصریوں کے پاس ہے، گادٹن پاشا
 مع اپنے عیسائی رفقاء کے بچالیے جائیں، اور انگریزی فوج مصر سے ہٹالی جائے، تو اس
 صورت میں میرا خیال ہے کہ اس معاملہ کو خوشگوار انجام تک پہنچانا ممکن ہوگا، اگرچہ
 یہ کام بالکل آسان نہیں ہے۔ اس سے ہندی کے حملہ کو بھی ایک خاص وقت تک روکا جاسکتا
 ہے۔ اور ایک خاص جگہ تک محدود کیا جاسکتا ہے۔ ایسی صورت میں یہ ضروری ہوگا کہ امن
 کا وفد جس میں زیادہ تر مسلمان اور چند انگریز ہوں، ہندی کی خدمت میں بھیجا جائے مسلمانوں
 کو یہ کہنے کی ہدایت کر دی جائے کہ ہم مصر کی اسلامی قوم کی طرف سے آئے ہیں اس لئے
 کہ جب انہیں مصری حکومت کی جانب سے بھیجا جائے گا تو مجھے یقین نہیں کہ وہ اپنے مقصد
 میں کامیاب ہو سکیں گے، کیونکہ ہندی کو حکومت انگریزی سے نفرت ہے اور چونکہ وہ
 حکومت انگریزی کے نمایندہ ہوں گے اس لئے ان کی درخواستوں پر غور نہیں کیا جائیگا
 شیخ المرغانی کے ذریعہ ہیں اس کا کافی ثبوت مل چکا ہے۔ باقی رہا ان انگریزوں کا مسئلہ
 جو اس مشن کے رکن ہوں گے۔ تو ان کے متعلق یہ اچھی طرح سے سمجھ لیا گیا ہے کہ وہ اپنی
 گورنمنٹ کے افسروں کے، اگرچہ واقعہ یہ ہے کہ تمام اشخاص خواہ وہ مسلمان ہوں
 یا عیسائی، انگریزی مشن کے میمبر ہوں گے۔ اگر اس مشن کو بھیجنے کا فیصلہ ہو گیا، اور ان
 حالات میں جن کے بیان کرنے میں آپ سے جرات کر رہا ہوں، مجھے یقین ہے کہ آپ

مشن کے سب سے پہلے ممبر نامزد کیے جائیں گے کیونکہ مسلمانوں کو آپ جیسا حامی و مددگار میسر نہیں آ سکتا۔ باقی ہے وہ مسلمان جن کا بھیجنا ضروری سمجھا جائیگا سو میں ان کے نام بتا دوں گا اور آپ ان ناموں کو عین موقع پر ظاہر کر دیں، جبکہ خاص طرز عمل کے متعلق فیصلہ ہو چکا ہو۔

آپ مجھ سے استفسار کرتے ہیں کہ توفیق پاشا کی جگہ پر کس شخص کو مقرر کرنا چاہیے میرا جواب یہ ہے کہ جیسا اس کا موقع آئے گا تو آپ کے یا میرے لئے یا کسی اور کے لئے جانیشن کا معلوم کرنا مشکل نہ ہوگا۔ وہ شخص ہی ہوگا جسے مصری قوم چاہتی ہو اور اس کے سوا کوئی دوسرا نہیں ہو سکتا۔

آپ کا محب صادق
(دستخط) جمال الدین حسینی، افغانی

(۳)

پیرس - ۷ مئی ۱۸۸۴ء

جناب عالی۔ میں ابھی اٹلی سے آیا ہوں۔ میٹورن کی نمائش میں بھی گیا تھا۔ آج صبح آپ کے دو خطوط مجھے موصول ہوئے ہیں جنہیں میں نے نہایت غور کے ساتھ پڑھا۔

آپ کے آخری خط سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ آپ گارڈن کے انجام سے زیادہ سروکار نہ رکھیں گے۔ اور اس سے ایک مرتبہ اور آپ کی روح کی عظمت اور وفاداری کا نقش میرے دل پر ثبت ہو گیا۔ آپ کی اس دلی خواہش کا کہ آپ جنرل گارڈن کے متعلق خط و کتابت والی بلوگ مجھے بھیجنا چاہتے ہیں، جس کی مدد سے آپ نے بلاشبہ یہ ثابت کر دیا ہے کہ جنرل موصوف آزادی کے حامی یا اسلام کے محافظ نہ تھے، شکریہ ادا کرتے ہوئے میں یہ یقین رکھتا ہوں کہ آپ کا اسم گرامی ہر مسلمان کے دل میں بالخصوص اور ہر عرب یا مشرقی کے دل میں بالعموم منقش رہے گا، اس لئے کہ جو دلچسپی آپ ان معاملات سے

سے ہے ہیں، وہ ایسی ہی کہ وہ مشکور ہوئے بغیر نہیں ہو سکتے۔ مجھے امید ہے کہ آپ اپنی مخصوص فاداری کے ساتھ اسی شاندار راستہ پر گامزن رہیں گے، اور عدلے برتر اس محنت کا اجر جو آپ کر رہے ہیں آپ کو ملے گا۔

براہ کرم میڈم ہنٹ کی خدمت میں میرا سلام نیاز پہنچا دیجئے، اور یقین رکھئے کہ میری خدمات ہر وقت آپ کے لیے حاضر ہیں۔

آپ کا صادق
جمال الدین حسینی افغانی

پیرس - ۱۲ مئی ۱۸۸۵ء

سلام کے بعد۔ صرف میں ہی آپ کی ان نمایاں کوششوں کا مرہون منت نہیں ہوں جن کی وجہ سے گورنمنٹ سوڈان کا علاقہ خالی کر دینے پر مجبور ہو گئی، بلکہ یقین رکھئے کہ تمام مسلمان باخصوص عرب آپ کے اس کارنامہ پر تہ دل سے شکر گزار ہیں اور آپ کی سرگرمی اور جرات کے معترف ہیں۔ آپ کا اسم گرامی قیمتی پتھروں کے حوض میں لوح پر لکھا جائے گا، اور عزت و احترام کے تمام القاب سے مزین کیا جائے گا۔ لیکن ابھی تک ایک کام ایسا ہی جو باقی رہ گیا ہے، اور وہ یہ ہے کہ آپ گورنمنٹ سے کہیں کہ ”ہمدی سے عہد نامہ کیے بغیر کس طرح سے اس سرزمین کو خالی کیا جاسکتا ہے اور یہ کہ ہمدی کے حملوں کو روکنے کی ذمہ داری کس طرح پر عائد ہوگی؟ ساتھ ہی یہ کہ گورنمنٹ شاہ رائلٹی تجارت کو کس طرح مسدود دینے کی اجازت دے سکتی ہے؟ کیا ایسی حالت میں جبکہ گورنمنٹ نے سوڈان خالی کر دینے کا تہہ کر لیا ہے، گورنمنٹ پر واجب نہیں کہ وہ قابل اعتماد شخص کو یا کسی مسلمان کو ہمدی کے پاس شرائط صلح مرتب کرنے کی غرض سے بھیجے اور مصر کو اس کے حملوں سے بچائے، اور اس طرح خونریزی کو بند

کرائے اور تجارتی رستوں کو کھلوئے؟“ میرا خیال ہے کہ اگر یہ سوال پارلیمنٹ میں پیش کیا جائے گا تو تمام ممبر اس سے اتفاق رائے کریں گے۔

مجھے یہ کام آسان معلوم ہوتا ہے، اور یہ کہ اخراجات طے ہو جانے کے بعد اس کام کی تکمیل کے لئے آپ ہی کی ضرورت پڑے گی۔ لیکن جلدی سے صلح کیے بغیر ضرورت حالات کبھی پایہ تکمیل کو پہنچ سکتی، یہی وہ بات ہے جس کا آپ تک پہنچنا میں ضرور سمجھتا ہوں۔

آپ کو اور آپ کی یگم صاحبہ کی خدمت میں میرا سلام عرض ہو۔
آپ کا دوست

جلال الدین حسینی افغانی

۵۱
سواد مکتوب

۵۲
نور دیدہ مرزا لطف اللہ

مکتوب تو کہ کاشف برجن طویت و طہارت سریرت و لیاقت ذاتیہ و استعدادات فطریہ بود، رسید۔ بسیار خوش شدم خصوصاً عبارت آن کہ در نہات انجام و غایت ارتبا بود بامراعات تشبیہات انیقہ و استعارات بدیعہ۔ آفریں بر تو باد۔ جو انان را ادب بیٹ زبور کمال است، معنہا بناید بدیں اکتفا نمود۔ چون قیامت بحدی از درجات کمال باو اینکہ اور احد و پایانی نیست، از دون مہتی و پست فطرتی است نوشتہ بودی بے زیارت من میخوای پاریس بیائی چنانچہ جہت زیارت من می آئی، باید قطع شدہ اطاعت ابدنائی، حال موقع نیست زمان مناسبیدہ تو را خواہم طلبید۔ والا ہر گاہ خلاف امر نمودہ بیانی بی غلط من سرگندہ است کہ اگر در شہر پاریس باشی، روانہ خواہی دید یا رہن زندہ را سلام برسان مکارم اخلاق نامہری را مطالعہ کن۔

۵۳
یہ مکتوب ایران شہر بابۃ ماہ صفر ۱۳۰۳ء سے لیا گیا ہے۔

۵۴
سید جمال الدین کے خواہر زادہ ہیں،

فلسطین



(برطانوی سیادت میں)

اعلان بالفرض فلسطین کے انتظام حکومت میں سب سے پہلا جو تقرر کیا وہ یہ تھا کہ صیہون کا ٹریس کو نظم حکومت میں روز افزوں دخل حاصل ہونے لگا اور اس کو ایک مجلس شوریٰ کی سی حیثیت حاصل ہو گئی۔ یہودیوں کی قوم کے لیے اتنا سہارا کافی تھا۔ اس نے رفتہ رفتہ اپنا اثر بڑھانا شروع کیا اور نوبت یہاں تک پہنچ گئی کہ وضع قوانین میں اس سے مشورے لیے جانے لگے، قومی وطن کی تعمیر میں وہ ایک صلاح کار جماعت بن گئی اور تھوڑا ہی عرصہ گزرا تھا کہ اس کا نفوذ حکومت کی رہنمائی کی حد تک پہنچ گیا۔ یہ غیر معمولی اقتدار حاصل کرنے کے بعد یہودیوں نے مستقل طور پر تمام حکومت اپنے ہاتھ میں لینے کی کوشش کی اور کارسباڈ کانفرنس میں نہایت زور کے ساتھ مطالبہ کیا گیا کہ فلسطین کا ہائی کمشنر ایک یہودی ہونا چاہیئے۔ لندن کی حکومت شاید اس کو منظور کر لیتی مگر اس نے بعض سیاسی وجوہ سے ایسا کرنا مناسب نہ سمجھا اور اسرائیلیوں کی آتش طمع کو محاکم عدلیہ اور دائرہ صنعت و تجارت (Chambers of Commerce and Industries) کی کنجیاں سے کر بچھا دیا۔ اس کامیابی سے یہودی لیڈروں کی ہمت اور بڑھی اور انھوں نے اپنی ساری قوت اس کوشش میں صرف کر دی کہ حکومت کے دروائے مسلمانوں کے لیے بند کر دیے جائیں اور حکومت فلسطین کی انتظامی مشین کلیتہً یہودی کل پرزوں سے مرکب ہو۔ ان کوششوں کا نتیجہ یہ ہوا کہ اب ہر محکمہ میں کثرت کے ساتھ یہودی بھرتی کیے جا رہے ہیں اور ہزاروں حقدار مسلمانوں کے حق کاٹ کر ایسے ایسے یہودیوں کو ملازمتیں دی جا رہی ہیں جو حقوق اور قابلیت میں مسلمانوں سے کوئی نسبت نہیں رکھتے مثلاً محکمہ زراعت میں مفتش کے عہدہ پر ایک یہودی کو مقرر کیا گیا جس کے

مقابلہ میں مسیوں مسلمان امیدوار مدارس زرعیہ کے کامیاب شدہ موجود تھے۔ اور پولیس کٹھنری کے عہدہ پر کم و بیش ۱۰ مسلمانوں کے مقابلہ میں ایک یہودی کو منتخب کیا گیا، حالانکہ مسلمان امیدوار اس سے بدرجہا زیادہ قابل اور تجربہ کار تھے و قس علیٰ ہذا۔ صرف ملازمتوں ہی پر بس نہیں بلکہ صہیونی تحریک نے حاکمانہ اقتدار سے مسلح ہو کر مسلمانوں کے لئے فلسطین کی آب و ہوا میں سانس لینا مشکل کر دیا اور اتنے ہاتھ پاؤں پھیلا کر مسلمانوں کو ملک چھوڑ دینے کے سوا اور کوئی چارہ کار ہی نہیں رہا وضع قوانین کا اختیار انہیں حاصل، قوانین کو نافذ کرنے کی ساری قوتیں ان کے قبضہ میں دولت و ثروت کے وہ مالک، صنعت و تجارت کی کنجیاں ان کے پاس، زراعت کا محکمہ ان کے زیر اثر عدالت کی کرسی پر وہ متمکن، اور سب سے بڑی بات یہ کہ شاہی سلطنت انکی پشتیبان پھر مسلمان غریبوں کے پاس کیا دھرا ہے کہ ان کا مقابلہ کریں اور اپنی اجتماعی و انفرادی ہستی کو ہلاکت سے بچالیں۔ یہ الفاظ کچھ زور بیان کی خاطر نہیں، بلکہ ٹھیک ٹھیک ان حقائق کو پیش کرتے ہیں جو اس وقت فلسطین میں دنا ہو چکے ہیں۔ گنجائش نہیں کہ ہتھیار کے ساتھ وہاں کے نظام حکومت پر بحث کی جائے، ورنہ ان الفاظ کی صداقت روشن ہوتی۔ تاہم اختصار کو پیش نظر رکھتے ہوئے ان آئینی مظالم کی چند مثالیں یہاں پیش کی جاتی ہیں :-

۱۔ ایسے جاہلانہ قوانین جو انتظامی قوت کو غیر محدود اختیارات دیتے ہیں کثرت کے ساتھ وضع کیے جاتے ہیں۔ جتنکہ ان کے ایک قانون ”الحداد“ ہے جس کی رو سے ایک مجسٹریٹ جس وقت چاہے اور جس شخص کو چاہے بغیر کسی قانون کارروائی کے اور بغیر کوئی سبب ظاہر کیے لئے محدود اختیارات سے باہر نکال سکتا ہے۔ قانون ”منع جبرائیم“ کی وسعت کا یہ حال ہے کہ ایک مجسٹریٹ یا ایک انسپکٹر پولیس جس شخص کو چاہے بغیر مقدمہ چلائے اور بغیر کوئی وجہ ظاہر کیے گرفتار کر لے۔ قانون ضمانات مشترکہ کی وجہ سے صرف ایک شخص کے

جرم کی ذمہ داری پوری بستی پر بلکہ بعض اوقات اس پاس کی بستیوں پر بھی عائد ہو جاتی
ہے اور ان سب کو جرمانہ کی سزا بھگتنی پڑتی ہے۔ قانون پولیس ایک کانسٹیبل کو اختیار دیتا
ہے کہ جس شخص اور جس گھر کی چاہے تلاشی لے لے اور پھر اس تلاشی کا خرچہ بھی وصول کرے۔
تفیزی قوت یہودیوں کے ہاتھ میں ہونے کی وجہ سے ان جابرانہ قوانین کا نفاذ کلیتہً
مسلمانوں تک محدود ہے۔ اور خصوصیت کے ساتھ انہیں ایسے مقامات پر استعمال کیا جاتا
ہے جہاں یہودیوں کی دست درازی کے جواب میں کسی مسلمان فرد یا جماعت سے مجبوراً
مدافعت کرنے کا سنگین جرم سرزد ہو جاتا ہے۔ قدس شریف کا حادثہ جو ۲ نومبر ۱۹۴۷ء
کو مسلمانوں اور یہودیوں کے درمیان پیش آیا تھا۔ اس میں صہیونیوں نے مسلمانوں پر
مسلح ہجوم کیا، ان کی مذہبی توہین کی اور ہزاروں ننھے مسلمان ان کے ہاتھوں مجروح
اور شہید ہوئے، مگر بعد میں جب بلوائیوں پر مقدمے چلائے گئے تو ہم نے دیکھا کہ ثبات شد
ہجوم جنھوں نے علانیہ آتشیں ہتھیار استعمال کیے تھے صرف اس بنا پر بری کر دیے گئے کہ وہ
یہودی تھے اور بیگانہ مسلمان جن کی مجروحیت اور مظلومیت نمایاں تھی بے بنیاد الزامات
پر سخت سخت سزائوں کے مستوجب قرار دیے گئے۔ حتیٰ کہ ایک مسلمان کو صرف اس جرم
میں ۱۰ سال کی سزا دی گئی کہ وہ ایک یہودی کی لاش کے قریب کھڑا ہوا دیکھا
گیا تھا اور دو مسلمانوں کو ۱۵، ۱۵ سال کے لیے صرف اس الزام میں بھیج دیا گیا
کہ وہ بلوے کے بعد ہتیار چھنے ہوئے پاؤ گئے تھے! اسی طرح یافا کے حوادث میں سینکڑوں
یہودی بلوائی جن کے سنگین جرائم پر خود انگریزی فوج کے انگریز اور ہندوستانی
افسر شاہد تھے، صاف بری کر دیے گئے اور ان کے مقابلہ میں مسلمانوں کو ناکافی شہادتوں
اور بے بنیاد الزامات پر جبراً سزائیں دی گئیں، ایک یہودی کرنل جس نے اپنے
ساہیوں کو بے رحمی سے بلوہ میں حصہ لیا تھا اور فوجی ہتیار اور فوجی وردیاں یہودی
بلوائیوں کو تقسیم کر کے ہنگامہ کو بہت بڑھا دیا تھا، صرف غائب الملک کیا گیا مگر اس کے

مقابلہ میں ایک مسلمان کانسٹیبل کو محض اس جرم پر کہ وہ بلوے کے وقت ڈیلوٹی سے غیر حاضر تھا تین سال کی سزا دی گئی اور ایک مسلمان کو صرف اس الزام میں کہ اس کے قبیلہ نے یہودیوں پر ہجوم کیا تھا، ۱۰ سال کے لیے قید کر دیا گیا۔

۲۔ مسلمانوں کی زراعت کو برباد کرنے کے لیے ایک بددست کوشش کی جا رہی ہے، جس کی بدولت عربی کسان موت کے قریب پہنچ گیا ہے۔ جنگ سے قبل ترکی حکومت میں کسانوں کے لیے ایک مصرف زراعی (کوآپریٹو بینک) قائم تھا جس سے ان کو فصل بچنے تک کے لیے بقدر حاجت رقمیں قرض دی جاتی تھیں اور اس کے سرمایہ کا یہ اصول تھا کہ کسانوں ہی پر اضافہ مصرف زراعی کے نام سے ایک قلیل ٹیکس لگادیا گیا تھا۔ گویا یہ بینک کسانوں کے لیے ایک صندوق تھا جس میں وہ لوگ وقت ضرورت کے لیے پس انداز کر کے روپیہ رکھ دیتے تھے اور دوسروں سے قرض لینے کے بجائے انہی کا سرمایہ ان کے کام آجاتا تھا۔ اس زرین اصول کی بدولت فلاصین کی حالت روز افزوں خوشحالی پر مبنی۔ انگریزی حکومت جب فاتح کی حیثیت سے ملک میں داخل ہوئی تو اس نے مصرف زراعی کو بند کر دیا مگر وہ ٹیکس بدستور جاری رکھا جو اضافہ مصرف زراعی کے نام سے اس بینک کے لیے عائد کیا گیا تھا۔ تاہم اپنے ابتدائی ایام حکومت برطانی حکام حاجتمند کسانوں کو خزانہ حکومت سے قرض دیتے رہے جس کی بدولت ان کی حالت سنبھل رہی جیہی ہونی دور شروع ہوتے ہی حکومت کا نقطہ نظر بالکل ہی بدل گیا۔ سب سے پہلے اس نے قرضے بند کئے اور کسانوں کو یہودی ساہوکاروں کے رحم پر چھوڑ دیا جو ہندوستان کے حریص ترین نیوں سے بھی زیادہ خطرناک مہاجن ہیں۔ اس کے بعد اس نے ایک قدم اور بڑھایا اور فلاصین سے اس مصرف زراعی کے قرضوں کا مطالبہ کیا جو خود انہی کے سٹیریہ سے قائم تھا اور جن کے بند ہو جانے کے بعد کسی حکومت کو بھی ان سے بقایا طلب کرنے کا حق نہ تھا۔ فلاصین کی انجمنوں نے پہلے تو قانونی بحث

لی۔ مگر جب حکومت نے مطالبہ زیادہ سختی کے ساتھ کیا تو انہوں نے رحم کی درخواست کی۔ جب اس میں ناکامی ہوئی تو تھوڑی سی مہلت طلب کی تاکہ ان کی مالی حالت سنبھل جائے۔ یہ سب بھی رد کر دیا گیا تو آخر میں انہوں نے التجا کی کہ ان کی سب چیزیں قرق کر لی جائیں مگر زمینیں چھوڑ دی جائیں، لیکن یہ آخری التجا بھی رد کی گئی اور سینکڑوں غریب کسانوں کی آرمی کم سے کم دامنوں پر نیلام کر دی گئیں جن کے تمام تر خریدار یہودی تھے۔

۳۔ مسلمان خلاصین کی بربادی کے لیے صرف یہی ایک طرزِ ستم نہ تھا جو ایجاد کیا گیا۔ جو لوگ اس کی زد سے بچے ہوئے تھے ان کے لیے قانون آرمی متروکہ اور سہرا تیار موجود تھا۔ اس قانون کا منشا یہ ہو کہ جو شخص اپنی زمین پر تین سال تک زراعت نہ کرے اس کی زمین ارض متروکہ سمجھی جائے گی اور اسے حکومت کی ملک قرار دیا جائے گا۔ چار سال کی مسلسل اور ہولناک جنگ سے فلسطین کے کسان بالکل مفلس اور مغلوب التوائی ہو کر نکلے تھے۔ آبادی میں ایک معتد بہ کمی واقع ہو گئی تھی اور ہر قریہ اپنے باشندوں کا تقریباً ۱/۵ حصہ کھو چکا تھا۔ بہت سے کسان جنگ اور انقلاب کی تباہیوں کے باعث خانہ دیراں ہو چکے تھے۔ ان کے لیے ممکن تھا کہ زمانہ امن کے ساتھ ہی اپنی کھیتوں پر واپس آ جاتے۔ حکومت کا فرض تھا کہ وہ ایسے مصیبت زدہ خلاصین کی اعانت کرتی اور امن قائم ہوتے ہی انہیں کھیتی باڑی کرنے کی قابل بنانے کی کوشش کرتی، مگر اس نے ان نجانوں میں جان ڈالنے کے بجائے ان کا ایک وار ایسا چلایا کہ رہی سہی جان بھی نکل گئی اور میں اس وقت جبکہ پیٹ کی روٹی اور تن کے کپڑے کو محتاج بیٹھے تھے انہیں اپنی آرمی کی بھی فکر کرنی پڑی جن سے زندگی کی امیدیں وابستہ تھیں۔ حکومت قرضوں کا سلسلہ بند کر چکی تھی، مصرفِ ندری کا خاتمہ ہو چکا تھا، اور پاس پیسہ تک نہ تھا۔ مجبوراً کسی نے کھیتی باڑی کرنے کے لیے

یہودی ساہوکاروں سے بھاری شرح سود پر قرض لیا، اور کام پر واپس آکر اپنی املاک کی حفاظت کی۔ اور کوئی غریب جو قرض لینے کے ذرائع بھی نہ رکھتا تھا، اس نے اپنی زمین مفت کھوئے سے ہی بہتر سمجھا کہ اس کے کچھ دام ہاتھ آجائیں، اس لیے کم سے کم قیمت پر اسے فروخت کر دیا جس کے خریدار بہر حال یہودی تھے۔

۴۔ ان قوانین کے بعد بھی جو عوب خوشحال ہے وہ آرامی مدورہ کے مالک تھے فلسطین میں عہد قدیم سے یہ دستور تھا کہ لوگ اپنی آرامی کے بعض حصے خلیفہ المسلمین کو تبرکاً بھیج دیتے تھے۔ مگر قاعدہ یہ تھا کہ وہ خود ہی ان پر متصرف رہتے تھے اور صرف ان کے حاصلات کا پانچواں حصہ خلیفہ المعظم کی خدمت میں پیش کر دیتے تھے۔ اس کے عوض ربا خلافت سے ان کو عشر اور رسم ویر کو (لینڈ ٹیکس یا مالگڈاری) معاف کر دیا جاتا تھا اعلان دستور کے بعد جب ترکی میں پارلیمنٹ قائم ہوئی تو دربار خلافت نے ان املاک کو سلطنت کی طرف منتقل کر دیا اور ان کا نام آرامی مدورہ رکھا گیا۔ برطانی تسلط کے وقت یہ آرامی ہزاروں ایکڑ پر مشتمل تھیں جن سے ۷۰ ہزار مسلمان فلاہین پرورش پاتے تھے۔ ان لوگوں کی حالت عام کسانوں سے زیادہ بہتر تھی کیونکہ ان کے ساتھ خاص رعایتیں کی جاتی تھیں۔ موجودہ حکومت ان کی خوشحالی نہ دیکھ سکی اور اس نے ان پر دست تعدی دراز کر کے ان کی ساری رعایتیں غصب کر لیں۔

۵۔ خام پیداوار کی برآمد علماً بند کر کے مسلمانوں کی تجارت اور عام اقتصاد کی حالت کو برباد کر دیا گیا۔ عثمانی حکومت میں فلسطین کے غلہ اور دیگر خام پیداوار کی برآمد ایک بڑی منفعت بخش تجارت تھی۔ ملکی ضروریات سے جتنا سامان بچ رہتا تھا وہ سب کاسب یا ہر بھیج دیا جاتا تھا۔ یہ پوری تجارت مسلمانوں کے ہاتھ میں تھی اور یہ تاجر نہایت دولت مند تھے۔ یہودیوں کو مسلمانوں کی یہ خوشحالی گراں گزری اور انھوں نے اس کے خلاف جد جہد کی۔ آخر سنہ ۱۸۷۸ء میں حاصلات زرعیہ کی برآمد علماً بند کر دی گئی۔

فائدہ یہ ہوا کہ تمام مسلمان تاجروں کے دیولے نکل گئے اور ثروت وطنی میں عربوں کا حصہ ایک بڑی حد تک کم ہو گیا۔ آج اس حکم کی بدولت سیکڑوں عرب تاجر یہ حصہ کو محتاج ہو گئے ہیں اور اپنی بیش قیمت املاک رہن یا فروخت کر کے قوت لایموت حاصل کر رہے ہیں۔

۶۔ ان باقاعدہ قانونی کوششوں کے علاوہ متفرق سامعی کا سلسلہ بھی جاری ہے جو عربوں کے حق میں کچھ کم مصیبت کا باعث بنیں۔ مثلاً پبلک رکس کے تمام ٹیکے یہودیوں کے لئے بالکل مخصوص ہو گئے ہیں۔ ریلوے لائنیں بچانا، ٹرکس بنوانا، تار اور ٹیلفون کے سلسلے قائم کرنا، یہ سب کام انہی کو دیے جاتے ہیں۔ ایک مسلمان مزدور ایک یہودی مزدور کے مقابلہ میں دو گنا کام کرتا ہے اور نصف اجرت لیتا ہے، مگر باوجود اس کے شدید ضرورت کے بغیر کبھی مسلمان مزدور سے کام نہیں لیا جاتا۔ یہودیوں کی تجارت کو فروغ دینے کے لئے یہودی نوکان داروں کو متعدد محصولات سے مستثنیٰ سا کر دیا گیا ہے جس کی وجہ سے ایک یہودی ہمیشہ ایک مسلمان کے مقابلہ میں سستا مال بچتا ہے۔ دائرہ صنعت و تجارت کا دائرہ کٹر جنرل اور اس کا سارا اسٹاف یہودی ہے، اس لیے وہ یہودی تجارت کو تمام ممکن آسانیاں بہم پہنچاتا ہے اور مسلمانوں کے راستے میں مشکلات پیدا کی جاتی ہیں نتیجہ یہ ہے کہ ملک کی صنعت و تجارت بالکل یہودیوں کے قبضہ میں آتی جا رہی ہے اور مسلمانوں کے لیے مزدوری کر کے بھی پیٹ پالنے کا موقع نہیں رہا۔

ضرورت نہیں کہ اس عملی تشبیہ پر کوئی توضیح مزید کی جائے۔ ہر شخص جو مندرجہ بالا تلخیصات کو پڑھے گا وہ خود بڑی آسانی سے یہ نتیجہ نکال لے گا کہ یہودی لیڈروں نے اعلان بالفور کی تشبیہ جن الفاظ میں کی ہے، اور اس اعلان کی بنا پر جن عزائم اور توقعات کو ظاہر کیا ہے، انہیں برطانی و فرمستمرات کے ایجنٹ فلسطین میں حرف بحرف پورا کر رہے ہیں، مگر میسوتنی تحریک کے ملک اثرات کا ایک پہلو ہم سے چھوٹ گیا ہے جو یقیناً

سب سے زیادہ تاریک ہے۔ ایک قوم کا اخلاق اس کے قومی سٹرپہ کی سب سے زیادہ
 بیش قیمت پونجی ہوتا ہے، اور اس اعتبار سے اخلاق کا بگڑ جانا، ایک قوم کے لئے مالی و
 اقتصادی نقصانات اور جسمانی مصائب کے مقابلہ میں زیادہ شدید نقصان اور المانک مصیبت
 ہے۔ یہودی مہاجر کی تحریک بل فلسطین کی اس پونجی پر بھی دست تعدی دراز کر رہی ہے
 اور اسکی بدلتا ہونے کی تہذیب سخت خطرہ کی حالت میں ہے۔ نو مہر سترہ کے اعلان کا شائع ہونا
 تھا کہ تمام اقطاع عالم کے یہودیوں کو فلسطین کی طرف دعوت دی گئی اور یہودیوں کا نگرہیں نے
 بڑے پیمانہ پر ہجرت کا بندوبست شروع کر دیا۔ آغاز ہجرت کے پہلے ہی سال وہ ۹۰ ہزار
 یہودیوں کو مشرقی یورپ سے لے گئے اور دوسرے سال ان کا دریا اس بری طرح اُٹھ
 آیا کہ یہودی لیڈروں کو مجبوراً ہجرت کی رفتار سست کرنی پڑی کیونکہ اتنی کثیر آبادی کیلئے
 اسباب معیش و تنعم کا مہیا کرنا اور ان توقعات کو پورا کرنا جنہیں لے ہوئے وہ لوگ اپنے بے
 بسائے گھر چھوڑ کر لے جاتے تھے یہ یہودی لیڈروں کے بس کا کام تھا اور نہ حکومت اسے انجام
 دے سکتی تھی۔ تاہم اب تک کم و بیش ۲ لاکھ یہودی مہاجرین ارض مقدس کے حدود میں داخل
 ہو چکے ہیں۔ ان لوگوں کی صفات کے متعلق یہ کہنا کہ وہ حریص اور حد سے زیادہ طامع ہیں
 ایک غیر ضروری سی بات ہے، کیونکہ یہ صفات یہودیوں کی جبلت میں داخل ہیں جن سے ہر شخص
 واقف ہے۔ اسی طرح یہ کہنا بھی بے سود ہے کہ وہ جنت ملنے کی توقعات لے کر فلسطین پہنچے ہیں
 اور تمام ارض مقدس کو اپنے بزرگوں کا ترکہ سمجھ کر اس کی ہر چیز کو اپنی ملک سمجھتے ہیں۔ کیونکہ
 جس طرح انہیں مہاجر پر ابھارا گیا ہے اور تمام یہودی بستیوں میں یہودیوں کا نگرہیں نے جن قسم
 کی تبلیغ و اشاعت کی ہے اس کی بنا پر ہر یہودی کو ایسی ہی توقعات لے ہوئے ہجرت کرنی
 چاہیے۔ پس ان امور معلومہ کو چھوڑ کر اس ان غیر معمولی ہیبتوں اور حیوانی صفات کا ذکر
 کرنا چاہتا ہوں جو انسانیت سے کوئی دور کا علاقہ بھی نہیں رکھتیں اور جن کی بدولت یقینی اندیشہ
 ہے کہ فلسطین کی مقدس سٹرپہ میں تھوٹے ہی عرصہ میں پیرس کے بدترین اخلاق سوزنا

کی تماشا گاہ بن جائے گی۔ اس کیفیت کو اپنے الفاظ میں لکھنے سے زیادہ بہتر یہ ہو گا کہ خود ایک فلسفینی عوب کے الفاظ یہاں نقل کیے جائیں جو بڑے تاثر اور دلی رنج کے ساتھ ان لوگوں کی جیسا سوز تہذیب کا نقشہ کھینچتا ہے۔ وہ لکھتا ہے کہ :-

ہماجرین زیادہ تر وہ لوگ ہیں جنہوں نے بالشویک عقائد اختیار کیے ہیں اور بولشوزم ہی آج ہوا میں تربیت پائی ہے۔ یہ لوگ اپنے ان اشتراکی اصولوں کو انسانیت کا پتھر سمجھتے ہیں اور اہل فلسطین میں ان کی اشاعت کر رہے ہیں۔ حالانکہ یہ اصول نظام بشری کے بالکل متافی ہیں اور انسانی تہذیب کے لئے ملک ترین جراثیم اپنے اندر رکھتے ہیں۔ ان کے ہیما نہ اخلاق کی صحیح کیفیت کو اپنے الفاظ میں لکھنا تو الگ ہا، اس کے تصور سے بھی میری شرافت کا پتہ ہے۔ وہ لوگ جلوت و خلوت کو ایک سمجھتے ہیں، علانیہ بازاروں اور عام گزرگاہوں میں وہ حرکات کرتے ہیں جو ایک شریف انسان چھپ کر بھی نہیں کرتا۔ ان کی عورتیں سینے کھولے ہوئے ہاتھ کینوں تک ننگے، پاؤں گھٹنوں تک برہنہ، اور باقی حصہ بدن بھی نہایت باریک کپڑوں سے ڈھانکے ہوئے سڑکوں پر پھرتی ہیں، نوجوان یہودی ان کو بغل میں لئے ہوئے علانیہ بوسہ بازی کرتے چلتے ہیں۔ عام طور پر ان کے مرد اور عورتیں سب کے سب دریائے کنائے جا کر بالکل برہنہ ہو جاتے ہیں اور نہانے کی تفریح کے ساتھ ساتھ جانوروں کی طرح دنیا کی تفریح بھی شروع کر دیتے ہیں۔ باقاعدہ مناکحت کا دستور ان میں نہیں ہے ایک مرد جب تک چاہتا ہے ایک عورت سے تعلق رکھتا ہے، اور جہاں کے دل بھر جاتے ہیں یا موافقت مزاج میں فرق آجاتا ہے تو دونوں ایک دوسرے کو چھوڑ کر کہیں اور اپنے جوانی جذبات کا ٹھکانا ڈھونڈ لیتے ہیں۔ بعض نے اس حالت کو بھی ایک غیر حیوانی حالت قرار دیا ہے اور وہ ایسے علاقہ اور التزام کو بھی ایک جیسا بندش سمجھتے ہیں جو کچھ عرصہ تک مرد و عورت کے درمیان قائم ہے۔ ان کے نزدیک انسان کی خانگی زندگی کا منشاء اصلی محض اس تعاضل بہیمیت کو پورا کرنا ہی جو قدرت نے تعاضل نوع کے لئے ان کی جبلت میں پیدا کر دیا

ہی۔ پس وہ صرف ان چند لمحوں کے لیے عورت اور مرد کے تعلق کو ضروری سمجھتے ہیں جب وہ تقاضا ان دونوں کو باہم مواصل ہونے پر مجبور کرے۔ اور اس کے لیے ضروری نہیں کہ ایک جوڑا صرف ان چند ساعتوں کی مواصلت کے لیے کسی خاص مدت تک التزام تعلق کی بندش میں مبتلا رہے۔ گویا ان کی سوسائٹی کا نظام انسان کے ابتدائی عہد کی طرح ترقی منکوس کر گیا ہے جبکہ انسان جانوروں سے آدمی کی شکل میں بنیادیں آیا تھا اور شکل و صورت کے سوا اپنی تمام صفات میں بالکل جانور تھا۔

اگرچہ یہ حرکات و ذیلیہ انہی لوگوں تک مخصوص ہیں اور ان کی ذمہ داری بھی انہی پر ہے، مگر ہمیں خطرہ ہے کہ انہیں دیکھ دیکھ کر ہماری نئی نسلیں بالکل تباہ ہو جائیں گی اور مشر زندان اسلام ان سے سبق سیکھ سیکھ کر ایک ذرا انہی کی طرح جوان بن جائیں گے ان کی سوسائٹی کی یہ آزادی ایک نوجوان کو پہلی نظر میں بہت خوشنما معلوم ہوتی ہے اور اس کا جوش شباب اپنے لیے ان اشتراکی اصولوں میں بہت سی آسانیاں پاتا ہے اس لیے ہمیں قوی اندیشہ ہے کہ ہمارے نو خیز بچے اس تہذیب کی مضر تین محسوس کرنے سے پہلے اس کے شکار ہو جائیں گے اور انہیں دیکھ دیکھ کر ہمارے آباؤ اجداد کی ہڈیاں اپنی قبروں میں تڑپیں گی۔

یہ الفاظ کسی اعانہ کے محتاج نہیں۔ آپ خود اندازہ کر سکتے ہیں کہ صیہونی تہذیب فلسطین کے لیے اخلاقی حیثیت سے کس قدر مملکت ورتباہ کن ہے۔

اعراب فلسطین پر صیہونی مظالم کی داستان صرف یہیں تک نہیں بلکہ وہ کچھ خونی اور راق بھی اپنے اندر رکھتی ہے۔ یہاں تک جو کچھ تھا اس کو ایک ”پرامن“ جدوجہد متسم کیا جاسکتا ہے، مگر صیہونیوں نے اپنے عزائم کی تکمیل کے لیے قتل و غارت سے کام لینے میں بھی کوئی کمی نہیں کی۔ آٹھ دن کے لڑائی و لنگوں پر اعطاف کرنا تو ایک مشکل ہے اور اس کے لیے ان صفحات میں گنجائش بھی نہیں نکل سکتی۔ البتہ چند بڑے بڑے

ہنگاموں کو یہاں پیش کیا جاسکتا ہے۔

اپریل سنہ ۱۹۴۸ء میں مسلمانوں نے اپنی سالانہ عادت کے مطابق نبی جوبلی علیہ السلام کی محفل زیارت منعقد کی۔ اس تقریب سے سڑکوں پر ہتھیار زائرین جمع تھے اور ہزاروں مسلمان تکیہ و تہلیل کرتے چل رہے تھے۔ ایک عیسوی یہودی کو مسلمانوں کی یہ شان اور ان کا یہ نظام خوش نہ آیا، اور اس نے سیدنا ابراہیم خلیلؑ کے علم پر دفعہ حملہ کر دیا مسلمانوں میں اس حرکت سے ایک شدید ہرجاں پیدا ہو گیا اور ایک عرب نے فوراً اس یہودی کا کام تمام کر دیا۔ یہ گویا اس بڑے ہنگامہ کی تمہید تھی جو یہودیوں نے ایک سوچے ہوئے نظام عمل کے ساتھ پاک کرنا چاہا تھا۔ مجمع میں ہر طرف یہودیوں کی مسلح ٹکڑیاں پھیلی ہوئی تھیں، اور ان کے کپڑوں میں آتشیں اسلحہ چھپے ہوئے تھے۔ ہنگامہ کا سنگل پاتے ہی انہوں نے یکبارگی ہر طرف سے آگ برساتی شروع کر دی اور قتل و خون کا بازار گرم ہو گیا۔ مسلمان بالکل ہلے گئے تھے۔ اور لڑائی کا ان میں سان و گمان بھی نہ تھا۔ اس لیے ابتداً انہیں ایک انتشار پیدا ہو گیا مگر بعد میں جب انہوں نے سمجھ لیا تو یہودی قوت پس کر گئی یہ قدس شریف کا پہلا حادثہ تھا جس میں ہزاروں مسلمان شہید و مجروح ہوئے۔

مئی سنہ ۱۹۴۸ء میں بولشویک یہودیوں نے یاخا میں ایک مظاہرہ کیا۔ اس مظاہرہ کا مقصد اصلی خواہ کچھ ہی ہو، مگر تمام مظاہرین راستہ چلتے ہوئے سب بڑا کام جو کر رہے تھے وہ مسلمانوں کو چھیڑنا تھا۔ آخر مسلمانوں سے نہ رہا گیا اور انہوں نے برابر کا جواب یا شروع کر دیا۔ یہ چھیڑ چھاڑ بڑھتے بڑھتے ایک زبردست جنگ کی صورت اختیار کر گئی اور تمام یہودی مظاہرین اپنے چھپے ہوئے ریوالور اور رائفلس نے مسلمانوں پر حملہ آور ہو گئے مسلمان یہاں بھی ہلے گئے تھے اس لیے کثرت سے مجروح شہید ہوئے، مگر انہوں نے ہلے ہوئے کے باوجود یہودی قوت کو بالکل توڑ دیا۔ بعد میں حکومت نے اس پلوہ کی تحقیقات کے لیے ایک کمیٹی مقرر کی جس کے ارکان خود انگریزی فوج کے افسر تھے۔ اس کمیٹی کے

سامنے یہودیوں نے اپنے عزائم کھلے کھلے الفاظ میں ظاہر کیے ہیں جو رپورٹ کے مطابق معلوم ہوتے ہیں۔

۲ نومبر ۱۹۴۷ء کو مسلمانوں کا ایک جم غفیر بارگاہ الہی میں مسرِ یاد کرنے کے لئے مسجد اقصیٰ میں جمع ہوا۔ اور تمام مسلمانوں نے اپنے گناہوں سے توبہ و استغفار کر کے ان بڑی و بھری بلاؤں سے نجات طلب کی جو منتقم حقیقی نے ان کے اعمال کی سزا دینے کے لئے دنیا ہی میں بھیج دی ہیں۔ دعا اور فریاد کے بعد جب یہ مجمع باہر نکلا تو یہودی ایک بڑی تعداد میں ریوالور اور رائفلیں لئے ہوئے ان کے استقبال کو موجود تھے۔ انہوں نے باہر نکلنے والوں پر دفعہ آگ برسانی شروع کر دی اور مسجد اقصیٰ تک گرد خاک و خون کا ایک ہالہ طیار ہو گیا۔ اس مرتبہ بھی نئے مسلمانوں نے یہودیوں کو سخت شکست دی، مگر ان کو شدید جانی نقصان اٹھانا پڑا۔

یہ مسلح ہنگامے بڑی طیاریوں کے بعد پائیے گئے ہیں اور ان طیاروں کا سلسلہ برابر جاری ہے۔ یہودی لیڈر یہ فیصلہ کر چکے ہیں کہ خونریزی کیے بغیر وہ فلسطین کے مالک نہیں بن سکتے۔ اور ان کے ذمہ دار رہنماؤں نے اپنے اس خیال کو کھلے کھلے لفظوں میں ظاہر بھی کر دیا ہے۔ چنانچہ داؤدیلین نے جو صیہونیوں کے اکابر برجال سے ہیں، کارسباد کا نفرن میں کہا تھا کہ :-

”فلسطین میں ہماری خواہشات خونریزی کیے بغیر پوری نہیں ہو سکتیں اسی طرح صیہونی کانگریس کی مجلس انتظامیہ کے ایک کن موسیو جاپوٹسکی نے کہا تھا کہ :-

”ہمیں اپنے مقاصد حاصل کرنے کے لئے ایک یہودی فوج مرتب کرنی پڑے گی تاکہ ضرورت ہو تو ہم عربوں کا تلوار سے بھی استیصال کر سکیں“

ان خیالات کو عملی جامہ پہنانے کے لئے سب سے پہلے ان کی اجانت اور ہمت افزائی

خود حکومت نے کی۔ وہ صیہونی کانگریس کے ارادوں سے بے خبر نہ تھی بلکہ اسے خود صیہونیوں سے بھی کچھ زیادہ ان کا علم تھا۔ مگر اس نے جان بوجھ کر خوزیری کا سامان کیا اور اواخر سترہ میں حفاظت نفس کے بیان سے یہودیوں کو ہتیار رکھنے کی اجازت دے دی۔ مسلمانوں نے اس پر سخت احتجاج کیا اور آئین جیشیت بمقتلہ شروع کی کہ اگر یہودیوں کی جانیں خطرہ میں ہیں تو حکومت کو ان کی حفاظت کرنی چاہیے اور اگر حکومت حفاظت سے عاجز ہو تو اسے ملک میں ہتیار رکھنے کی عام اجازت دینی چاہیے کیونکہ ہر شخص کو حفاظت نفس کی ضرورت ہے، اس کے لئے کچھ یہودیوں کی تخصیص نہیں۔ مگر وہاں تو بحث و استدلال کا کوئی موقع ہی نہ تھا۔ کیونکہ اصل مقصد تو یہودیوں کی بہت افزائی تھی جس کے لئے حفاظت نفس کا محض بہانہ اختیار کیا گیا تھا۔

یہودیوں کو اتنا سہارا کافی تھا۔ انھوں نے خفیہ طریقوں سے ہر قسم کے ہتیار و فنی تربیت شروع کر دی اور غیر مالک سے ہتیار لانے کے لئے ایک زبردست سازش سے اپنا کام کرنے لگی۔ نہیں کہا جاسکتا کہ اس طرح کتنے ہتیار ناجائز طور پر ملک میں درآمد ہوئے مگر چند واقعات جو ظاہر ہو گئے، اس فراہمی کی رفتار بتلاتے ہیں۔

سترہ کے اوائل میں ایک وزیر نگاہ حیفائے خلاصی بہت سے بھاری بھاری صندوق اُتار رہے تھے۔ اتفاقاً ایک صندوق ہاتھ سے جھوٹ کر ٹوٹ گیا اور اس میں سے ایک یو ایلور بائرنکل آیا۔ خلاصیوں نے پولیس کو اطلاع کی۔ ایسی خلاف توقع خبر پر تمام بھری پولیس اکٹھی ہو گئی اور انہیں تمام صندوقوں پر شبہ ہو گیا۔ کھول کر جو دیکھا تو ہر صندوق ریو ایلوروں اور کار تو سوں سے بھرا ہوا تھا چالاک کی یہ کئی گئی تھی کہ ان صندوقوں میں اوپر کی طرف شہد کی مکھیاں پرورش کرنے کے چوٹی خانے بنے ہوئے تھے

۱۔ کسی چیز کو قانون کے خلاف چوری سے درآمد کرنا۔ یہ لفظ عربی میں دھملا چوری کے معنی میں بولا جاتا ہے۔

جن پر چلکی کا محصول صاف ہو اور اس لئے چلکی خانہ میں ان کی تفتیش بھی نہیں کی جاتی۔ اس قسم کے تین سو صندوق جہاز سے اترے تھے اور سب کے سب ایک یہودی لیڈر کے نام پر تھے۔ جیٹا کی مرکزی عدالت میں اس پر مقدمہ چلایا گیا۔ جرم ظاہر، وہ کہ سنگین تھا، ملزم کے مجرم ہونے میں کوئی شبہ نہ تھا، وہ خود اقراری تھا کہ صندوق اسی کے نام پر ہیں، مگر باوجود ان سب باتوں کے ایک تھوڑا سا قانونی تماشہ کرنے کے بعد مجرم صاف بڑی کر دیا گیا۔

اس واقعہ کے تھوڑے ہی عرصہ بعد پولیس نے چند یہودیوں کو گرفتار کیا جو بظاہر تو سمندر کے کنارے نہا رہے تھے مگر دراصل پانی کی تہ میں سے ٹین کے صندوق نکال رہے تھے۔ پولیس نے ان صندوقوں کو کھولا تو ہتھیاروں سے ملبوے تھے۔ تحقیق سے معلوم ہوا کہ یہ ایک سازش ہے۔ ان لوگوں کے دوست جہازوں میں یہ صندوق اپنے ساتھ لائے ہیں اور ساحل کے سامنے پھینک جاتے ہیں۔ اس پر محکمہ چلکی کو ہوش آیا اور اس نے سختی کے ساتھ تفتیش شروع کی۔ نتیجہ تفتیش یہ تھا کہ ہر پارسل جو کسی یہودی کے نام پر تھا، ہتھیاروں سے خالی نہ تھا۔ حتیٰ کہ کتابوں تک میں ہتھیار رکھے ہوئے تھے۔ مگر یہ لوگ قانون کی پکڑ سے بدستور آزاد ہیں اور کسی کو سزا بھی ملتی ہے تو برائے نام۔ حکومت کی اس عایت نے یہودیوں کی ہمتیں بیاں تک بڑھادی ہیں کہ وہ اب ایک باقاعدہ فوجی نظام قائم کر رہے ہیں جس کے ماتحت یہودی نوجوانوں کو فوجی تعلیم دی جاتی ہے۔

اعراب فلسطین پر ان زیادتیوں اور خلاف انسانیت مظالم کا جو کچھ اثر پڑ رہا ہے وہ یہ ہے کہ وہی عرب جو کل تک انگلستان کو اپنا مادی سیاست دانگی حریت اور نجات دہندہ بلکھاتا تھا اب بھی کچھ زیادہ سمجھتے تھے، آج اس کا یہ حال ہے کہ انگریزی سیادت کے نام سے متفق ہیں، برطانیہ کو علانیہ برا بھلا کہتے ہیں اور ان دنوں کوتر ہیں جب ترکوں کی مشفقانہ حکومت میں فلسطین کے آزاد شہری تھے۔ ایک عرب تاج

جو فلسطین کی مذہب اور تعلیم یافتہ سوسائٹی کے ممتاز ارکان سے ہو، اپنے ایک مضمون میں لکھتا ہے کہ :-

”ہم نے اول اول انگریزوں کی ایمانداری پر اعتماد کیا تھا، مگر اب ہم اپنی اس غلطی پر افسوس کرتے ہیں۔ ہمیں زمانہ جنگ کی اعانت و مددگاری کا بڑا اچھا بدلہ دیا جا رہا ہے۔ ہمارے گھر بھینے جاتے ہیں۔ ہمیں اپنی زمینیں خالی کرنے پر مجبور کیا جاتا ہے۔ ہماری تجارت زراعت کو برباد کیا جاتا ہے۔ مقصد صرف یہ ہے کہ یہودیوں کو اقطار عالم سے لاکر ہارڈی جگہ بسایا جاسے۔ وہ ہم سے کہتے ہیں کہ تمھارے لیے اس سرزمین پر اب ایک ایجن بھی نہیں رہا۔ تم اپنا بوریہ بستر اٹھاؤ اور اپنے گھر غیر ملکی یہودیوں کے لیے خالی کرو۔ عربوں کی حیثیت پکار اور نالہ و شعیوں کے لیے برطانی تدبر کے کان بہرے ہو گئے ہیں۔ فلسطین کی تقاضی عربوں کی صدائے کوئی گونج نہیں پیدا ہوتی۔ عرب کی بات سننے کا جو وقت تھا وہ اب نکل گیا۔ اب اگر کوئی کام ہو تو وہ صرف بنو اسرائیل کی حرص آز اور طمع و ہوس کی تواضع... میں ترکوں کے زمانہ میں انگریزوں کے گیت گاتا تھا، میری زبان ہر وقت انگریزی انصاف، قرا خدی، رواداری اور آئینت کی ثناء و صفت سے تر رہتی تھی۔ مگر اب میں اپنی اس بیجا عقیدت پر تادم ہوں، فلسطین کی حالت زار پر مجھے رونا آتا ہے۔ اور تجربہ نے ہم سب کو بتا دیا ہے کہ ترکی حکومت ہمارے لیے رحمت تھی“

ایک اور عرب بیت المقدس سے لکھتا ہے :-

”شام اور فلسطین کے عربوں نے اپنے دینی بھائیوں سے بغاوت کر کے جو زبردست حاقق کی ہے، اس کی تلافی صدیوں تک نہیں ہو سکتی۔ ہماری اس حاقق کا ایک ادنیٰ نتیجہ یہ ہے کہ آج ہم ان ترکوں سے زیادہ برباد و تباہی میں مبتلا ہیں جن کا کھلا گھونٹ کر ہم نے نجات حاصل کرنی چاہی تھی۔ اب ہمیں ترکی حکومت کا پر امن زمانہ یاد آتا ہے اور ہم ہی نہیں خود میسائی عرب بھی اسے یاد کر کے رشتے ہیں“

خود ایک نگرینر جو برسوں فلسطین میں رہا ہے لکھتا ہے کہ :-

”میں یہاں برسوں رہا ہوں۔ مجھے اہالی فلسطین کے صحیح جذبات و حسیات کا گہرا علم ہے۔ اس علم کی بنا پر میری یہ قطعی و یقینی رائے ہے کہ عربوں کو یہودیوں سے جتنی نفرت ہے وہ حق بجانب ہے۔ یہ باہر سے آئے ہوئے ایجنسی اہل ملک کو جانوروں سے بھی زیادہ ذلیل سمجھتے ہیں اور ان کے ساتھ سخت و حشیانہ برتاؤ کرتے ہیں۔ ان کی آپس تو یہ حالت ہے کہ کتے بقی کی طرح رتے ہیں، مگر مسلمانوں کے مقابلہ میں سبلیک ہیں اور حکومت ان کی پشت پر“

ضرورت نہیں کہ اس تمام بحث پر اب کوئی اختتامی تبصرہ کیا جائے۔ ہر شخص جو اس مضمون کا مطالعہ کرے گا وہ خود ہی فیصلہ کرے گا کہ جن عربوں کو ترکی حکومت میں آزادی کی سخت ضرورت تھی، اور جنہیں آزادی دلانے ہی کے لئے برطانیہ عظمیٰ نے مشرق میں لگ اور خون کا کھل کھلا تھا، انہیں کیسی اچھی آزادی و خود مختاری عطا کی گئی، اور پھر جن عربوں کی بدولت برطانیہ عظمیٰ کو مشرق میں بالادستی حاصل ہوئی اور جنہوں نے محض اس کے عمود و مواثیق پر اعتماد کر کے اپنے دینی بھائیوں کے خلاف اس کی مدد کی انہیں ان خدمات کی کیسی اچھی جزا دی گئی۔ یہ بات کہنے سننے کی نہیں بلکہ ہر شخص کے خود محسوس کرنے کی ہے۔

فلسطین کی آبادی :-

مجموع	ادیان مختلفہ	یہودی	عیسائی	مسلمان	قصا و
۲۰۸۰۰۶		۳۳۲۸۷	۳۷۰۶۳	۱۳۷۲۵۷	قدس شریف
۱۶۰۰۳۷	۱۷	۲۵۳۷۸	۱۵۲۵۰	۱۱۹۲۰۷	بافا
۶۹۲۲۲		۳۱۱	۵۸۵	۶۸۵۳۸	عرة
۸۸۶۰۵	۱۷۲۵	۱۱۹۲۳	۱۳۱۳۰	۶۱۸۲۶	الکلیل
۱۰۳۹۵۹	۵۳۱۸	۹۷۴۸	۱۹۹۱۵	۶۸۹۸۸	فنیقیہ
۱۰۳۹۷۵	۱۵۸	۳۸۷	۱۹۱۰	۲۶۵۱۶	السامرہ
۲۶۷۵۹		۳۸	۲۰۵	۲۶۵۱۶	برالسیح
۷۶۱۷۹۶	۷۲۱۳	۸۱۲۶۳	۸۸۰۳۹	۵۸۵۲۷۱	

مختلف اقوام کے مدارس کو حکومت کی اعانتیں :-

۱۰۰ لاکھ گنی سالانہ	مدارس اسلامیہ کو
۱۹۶۵	مدارس مسیحی کو
۸۷۵	مدارس یہودیہ غیر صہیونہ کو
۲۶۴۵	مدارس یہودیہ صہیونہ کو

عہد عثمانی کے مصارف سے موجودہ دور برطانی کے مصارف کا مقابلہ :-

عہد عثمانی کے مصارف سالانہ	موجودہ حکومت کے مصارف سالانہ	حکومت
x	۱۱۰۰۰ گنی	(۱) مائی کیشنز کا دفتر
x	۳۰۰۰۰	ناظر مدنی
x	۷۸۰۰۰	نظارت عدلیہ
x	۷۲۰۰۰	ساتوں اضلاع کے دفاتر انتظامی
۲۸۰۰۰ گنی	۱۹۱۰۰۰	سکرٹریٹ کے کل مصارف
۷۵۰۰	۳۲۰۰۰	(۲) محکمہ مالی
x	۱۰۰۰۰	(۳) پبلک ریس اور اسباب خوراک
x	۵۰۰۰	(۴) تجارت و صنعت
۱۳۰۰	۱۱۰۰۰	(۵) گودیاں اور روشنی کے منارے
۵۰۰۰	۱۷۳۰۰۰	(۶) حفظان صحت
۳۰۰۰۰	۲۱۶۰۰۰	(۷) امن نامہ اور جیل خانے
x	۹۱۰۰۰	(۸) دفاع
۲۲۰۰۰	۱۱۹۰۰۰	(۹) ڈاک تار اور ٹیلیفون
۲۶۰ کیلو میٹر (۲۱۰۰۰ گنی)	۷۵۰۰۰ گنی	(۱۰) ریلوے
x	۷۶۰۰۰ گنی	(۱۱) ہجرت اور آثار قدیمہ
۱۸۰۰۰ گنی	۱۷۲۰۰۰	(۱۲) رضا عام
۱۵۲۸۰۰	۱۸۱۱۰۰۰	کل

مطبوعات جدیدہ

ابن رشد - از مولوی محمد یونس انصاری مرحوم فرنگی محلی -

مطبوعہ معارف پریس، اعظم گڑھ

دارالمصنفین اعظم گڑھ کے علمی کارناموں میں ایک گراں بہا اضافہ ابن رشد کی اشاعت سے ہوا ہے جو سلسلہ دارالمصنفین کی انیسویں کتاب ہے۔ ابن رشد اندلس کا نامور فلسفی دنیا اسلام کی قابل فخر ہستی ہے۔ اس کے علمی کا زمانے یورپ ایشیا میں یکساں مشہور ہیں۔ لیکن اپنی بے حد علمی پستی کے بدولت ابن رشد کی صحیح علمی حیثیت اور اس کے مساعی و خدمات کا کوئی نکل تذکرہ ہماری زبان میں موجود نہ تھا۔ موجودہ کتاب صرف زبان اردو ہی میں نہیں بلکہ یورپی مشرقی دنیا میں اندلس کے اس نامور فلسفی کے حالات زندگی اور فلسفہ کلام پر پہلا ناقدانہ تبصرہ ہے، جس کی اشاعت کا فخر بجا طور پر دارالمصنفین کو حاصل ہے۔

مولوی محمد یونس مرحوم مصنف کتاب نے اپنے دیباچہ میں موضوع کی اہمیت، ترتیب تہذیب کی دشواریاں اور ماخذ کتاب کا تفصیلی حال لکھا ہے جس سے ظاہر ہو جاتا ہے کہ ان کا یہ علمی کہ ”اردو زبان میں ابن رشد کے متعلق ممکن سے ممکن تحقیقات فراہم ہو گئی ہیں“ بالکل بجا ہے۔

یورپی کتاب تین حصوں پر تقسیم ہے۔ جس میں ابن رشد کے حالات زندگی اور اس کے فلسفہ کی نوعیت اور تاریخ پر علمی الترتیب متعدد ابواب میں بحث کی گئی ہے لیکن صغنا اس میں مسلمانوں کے علم کلام اور فلسفہ کی تاریخ و تنقید کے علاوہ یورپ میں اسلامی علوم و فنون کی ترقی و اشاعت کی نہایت مفصل تاریخ موجود ہے۔ اسی وجہ سے کتاب محض فن فلسفہ کے تشنگ و بے مزہ مباحث تک محدود نہیں بلکہ علمی و تاریخی معلومات سے مالا مال ہوا و بلاشبہ اس دور کی بلند پایہ تصانیف میں شمار ہونے کے لائق ہے۔

نگارستان - از مولانا نیاز فختوری - دفتر نگار بھوپال قیمت دو روپیہ ۷۰

مولانا نیاز فختوری ادب اردو میں ایک خاص حیثیت رکھتے ہیں، ابتداءً ان کی شہرت

کا باعث ان کے وہ ادبی مضامین ہوئے تھے جن کو اگر نثر شاعری کہا جائے تو سمجھائیں

اور جس کا خاص علمبردار نقاد مرحوم تھا۔ ان مضامین کا مجموعہ ادب لطیف میں بڑی نمایاں

ہو اور شاعری کا میدان ایشیا میں کبھی محدود نہیں رہا۔ مشرق دنیائے آبد رنگ

ہو اور رنگینی و گلکاری اس کی ماہر الامتیاز خصوصیت۔ نیاز صاحب کے ادبی مضامین

بھی اپنے جذبات کی فراوانی، بیان کی دلآویزی، اور ادبی جدت طرازیوں کی وجہ سے

محتاج تعارف نہیں۔ کیونکہ وہ سیانگی یونانی علم الاصنام کا مشہور فسانہ ہے جس کو ایک خاص

انداز سے نیاز صاحب نے اپنی طرز خاص میں لکھا تھا اور وہ اس وقت بھی اسی شوق

سے پڑھا گیا جیسا کہ اب اس مجموعہ میں تلاش کیا جاتا ہے۔ ”نگارستان“ میں کل ۲۱

مضامین ۲۷۲ صفحے ہیں۔ جن میں بعض ترجمے، کچھ طبع زاد فسانے، اور چند تقلیدی مضامین

ہیں تمام مضامین شاعرانہ جذبات نگاری کے اس خاص رنگ میں لکھے گئے ہیں جو

نثر اردو میں اس سے قبل موجود نہ تھا اور جس کی مثال مغربی لٹریچر اور فرانسیسی و

انگریزی فسانے ہیں۔ ”دل زیر سنگ“ کے عنوان سے دو کٹر ہیروئیک بعض جملوں

کا ترجمہ و اقتباس ملاحظہ ہو

”ساری کائنات کا سمٹ کر صرف ایک ہستی میں سما جانا“

”ایک تنہا ہستی کا پھیل کر آسمان و وسعت اختیار کر لینا“

یہ ہر محبت

”محبت سلام ہے فرشتوں کا ناروں کو“

کلام شاد۔ از مولانا سید علی محمد صاحب شاد و عظیم آبادی۔ مطبوعہ جامعہ ملیہ پریس علیگڑہ
قیمت قسم اول پانچ روپے، قسم دوم چار روپے

مولانا شاد و عظیم آبادی اُن ممتاز شعراء اردو میں سے ہیں جن کیلئے آج کہ وہ اپنی عمر کا بیشتر حصہ خدمت زبان و ترقی شعریں صرف کر چکے ہیں کسی قسم کی تعارف کی حاجت نہیں۔ عظیم آبادی نے دہلی کی بربادی کے بعد زبان اردو کے جو گراں نمایہ جو ہر پیدائش کے اُمین مولانا شاد و غالب سے زیادہ مشہور اور قابل قدر ہیں۔ آپ کا کلام ایک عرصہ سے اخبارات و رسائل میں برابر شائع ہوتا رہا ہے۔ لیکن دامن شوق کے بھرپور کیے وہ بھی کافی نہ تھا چنانچہ اس سے قبل مولانا حسرت موہانی نے ایک مختصر انتخاب ان کے کلام کا شائع کیا۔ اس کے بعد امید تھی کہ حضرت شاد و خود اپنا مجموعہ کلام شائع فرمائیں گے اس لئے کہ دولت سخن کی جو ذراہ ان کی ہاں ہے اس کے اعتبار سے اب تک جو کچھ اہل ذوق تک پہنچا ہے وہ گویا برے نام ہے لیکن اس مرتبہ کلام شاد و حصہ اول کے نام سے جو کچھ شائع ہوا وہ بھی مکمل نہیں کلام شاد و پر تفصیلی نظر ڈالنے کے لئے یہ مختصر سطور کافی نہیں لیکن بعض غزلوں سے جستہ جستہ اشعار نقل کیے جاتے ہیں تاکہ ناظرین خود اندازہ کر لیں کہ شاد و محض زبان کے ہی مالک نہیں بلکہ واقعی شاعر ہیں اور جس طرح فن شعریں ستارہ کامل کہتے ہیں چشم حقیقت میں بھی پائی ہے۔ کلام میں جذبات و خیالات معرفت و حقیقت کی وہ جھلک ہے جو صرف ایک حقیقت شناس دل اور ایک قادر الکلام شاعر ہی پیش کر سکتا ہے۔ ملاحظہ ہو

مجت میں نہ کیوں جی سے گزرتا	مثل سچ ہے کہ مرنا کیسا نہ کرتا
معدوم ہے لطف زندگانی	بس طول حیات اہم ربانی
پھر گئے روتے سے وہ گرد و غبار دیکھ کر	رہ گئی میری یلکسی سوے مزار دیکھ کر
شاد سخن کی جان ہے بادہ و نغمہ و سُر	آپ تو شعر کہتے ہیں آپ کو احقر ان کیوں
چمن کو یاد کر کے گھڑیوں ہی انو بہا تا ہوں	کوئی تنہا جو مل جاتا ہے اُجڑے آئیناں کا

کلام شاد کی قیطع ۲۰۳۶۶ عمدہ سفید کاغذ اور نہایت اچھی طباعت ہے۔
ملنے کا پتہ۔ مکتبہ جامعہ طبعہ علیگرہ

نڈے اسلام۔ اڈیٹر مولانا محمد منظر الدین۔ دائرہ علمیہ الامان دہلی۔
دہلی کے جدید رسائل میں ”نڈے اسلام“ کا اور اضافہ ہوا ہے جو مولانا منظر الدین
کے زیر ادارت بڑی قیطع پر مینڈ میں دوبار شائع ہوتا ہے۔ ہمارے پیش نظر اس وقت اس کا
تیسرا نمبر ہے۔ مسلمانوں کی اجتماعی زندگی سوشل اصلاح کے علاوہ دہلی کی فضا سے
متاثر ہو کر نڈے اسلام بھی شدھی، سنگٹھن، آریہ سماج اور چھوٹ چھات پر خصوصیت سے
توجہ کرتا ہے۔ ”صبح ترکی“ کے نام سے سڑک پتھال کے مشہور ناول ”ارلی آورس“ کا ترجمہ
بھی شائع ہو رہا ہے جو قاضی اشتیاق حسین صاحب قریشی کے زور قلم کا نتیجہ ہے۔ مضامین نظم و
نثر اور عنوانات کے تنوع نے رسالہ کو نہایت دلچسپ بنا دیا ہے۔ کتاب و طباعت بھی یدِ نبیہ
قیمت سالانہ للہ

رفیق صادق۔ اڈیٹر پیر زادہ ولی اللہ مخدومی۔ گوجرانوالہ۔
صوبہ پنجاب نے جہاں اردو کی نہایت قیمتی خدمات انجام دے ہیں وہاں بعض مرتبہ
نادانستہ طور پر اردو زبان پر بعض نادانانہ یا دیتیاں بھی روا رکھی ہیں جو اس صوبہ کے
اہل قلم کی طرف تو منسوب نہیں کی جاسکتی ہیں لیکن ان کی بے اعتنائی کو ضرور اس کا ذمہ اُ
قرار دینا پڑتا ہے۔ اور اس کی وجہ زیادہ تر وہاں کے رسائل و اخبارات کی کثرت اور
ان میں تجارتی اغراض پر علمی و ادبی خوبیوں کی پامالی ہے۔ رفیق صادق بھی پنجاب کے
کثیر التعداد ماہوار رسائل میں سے ایک ہے۔ جس کی طباعت و کتابت زیادہ اچھی نہیں کاغذ
بھی معمولی ہے۔ لیکن مضامین کا تنوع قابلِ دید ہے جس میں مذہبی علمی سیاسی ادبی نثر و
نظم ہر قسم کے مضامین ہیں۔ ایک مضمون کا عنوان ”ایک رقت انگیز و سنسنی خیز داستان“
بھی ہے۔ قیمت سالانہ سے

الہلال - ایڈیٹر فضل حسین صدیقی - ہلالی پریس - دہلی -

۲۲x۱۸ کی خوشنما تقطیع اور اچھے سفید کاغذ پر عمدہ لکھائی چھپائی سے یہ ماہوار رسالہ دہلی سے نکلتا ہے۔ لیکن مرتب صاحب کی جرات قابلِ داد ہے کہ وہ مضامین کے انتخاب اور اس جستجو میں اپنا وقت ضائع نہیں ہونے دیتے کہ خواہ مخواہ اور بیکسل اور جدید مضامین ہی شائع کیے جائیں بلکہ پُرانے رسالوں سے ہر قابلِ پسند مضمون بے تامل اپنی ضرورت کے مطابق شائع فرماتے رہتے ہیں۔ چنانچہ ”لذت درد“ ”تعاذ“ مرحوم کے دورِ اول کا ایک محقر و پرہیزگار ادبی مضمون بھی ہے جس کے لکھنے والے نے گو اس وقت اس کو ”آشنائے درد“ کے نام سے شائع کیا تھا لیکن ضمنی نام کی وجہ سے وہ اپنے حق کی تعصیف سے دست بردار ہونے کو آج بھی آمادہ نہیں ہیں۔ اسی طرح عارف صاحب کی پرانی غزل جو اس سے قبل شائع ہو چکی ہے اس رسالہ میں بھی موجود ہے قدیم اساتذہ کا کلام بھی کسی موقع سے درج رسالہ کر دیا جاتا ہے۔ چنانچہ حصہ نظم میں عراقی کے ایک مشہور غزل نگار کی گئی ہے جس کا یہ شعر ہیں کبھی نہیں بھولتا

بہ عالم ہر کجا درد و غمے بود بہم کر دند و عشقش نام کر دند

تبکیہ - مجلس دارالتصنیف دہلی - ایڈیٹر اکبر حیدری -

یہ رسالہ ماہِ مارچ سے نکلتا شروع ہوا ہے۔ پہلا نمبر ہمارے پیش نظر ہے۔ ۲۲x۱۸ تقطیع ہے اور طباعت و کثابت عمدہ ہے۔ مذہبی و ادبی مضامین زیادہ ہیں حصہ نظم میں مشہور شعرا کی بہت سی غزلیں درج ہیں بعض دلچسپ مذہبی و علمی مضامین کے علاوہ چند ادبی مضامین بھی ہیں اور ”پیغام“ کے عنوان سے اقتصادی مضمون جس میں تبکیہ کے اغراض و مقاصد کا اعلان کیا گیا ہے خطیبانہ بلند آہنگی کی عمدہ مثال ہے۔

قیمت سالانہ عا

حسن و عشق - ایک نامور روحانی رسالہ - اڈیٹر ابو محمد صالح ابو العلاءؒ مقام اشاعت
ڈیہری ضلع شاہ آباد - آ رہ -

رسالہ کا نام اور اس پر روحانی ہونا بجا ہے خود ایک پچ جیت ہے۔ لیکن جلیج
نام اور اس کی صفت کا صحیح علاقہ یہ یک نظر ذہن نشین نہیں ہوتا اسی طرح رسالہ کے مضامین
کو روحانیت سے کوئی خاص علاقہ نظر نہیں آتا۔ یہ ممکن ہے کہ حسن و عشق کی اصلاح میں حالت
کا کوئی خاص مقصود ہو۔

رسالہ ۲۶ x ۲۰ تقطیع پر دو جزو کی ضخامت کے ساتھ شائع ہوتا ہے۔ مضامین زیادہ تر
عام ادبی اور شاعرانہ رنگ کے ہیں جن کے لئے اس اصطلاحاً روحانی کتنا زیادہ مناسب
ہوگا۔ مضامین ادب و اردو کے کچھ اس بلندی پر نہیں کہے جاسکتے۔ حصہ نظم میں غزلیات
زیادہ ہیں۔ چند سالانہ سے

”ناقد“

نقد و نظر

اخبار ٹائمز نے انگلستان کے مشہور شاعر سیرا لٹریریٹ کی وفات کا اعلان کرتے ہوئے اُن کے بعض کمالات کا ذکر کیا ہے اور بالخصوص شطرنج میں جو دستگاہ اُن کو حاصل تھی اُس کا حال لکھا ہے۔ ان کی نسبت بیان کیا جاتا ہے کہ ایک دزدہ سپانو بجائے تھے اور ساتھ ہی چھ باطیس شطرنج کی بھی ہوئی تھیں اور وہ ان سب بازوؤں کی چالیں خود بتا رہے تھے اور اس دوران میں اُن کے اجاب ان کو پریشان کر نیچے لئے برابر اُن کے اوپر تکیہ اور جھوٹی جھوٹی چیزیں پھینک رہے تھے۔

لارڈ ایسٹرنے حال میں ایک فذ کی سرگردگی قبول فرمائی جو ہوم ممبر انگلستان کے پاس اس غرض سے حاضر ہوا تھا کہ ۱۹۲۷ء سے جو عورتوں کو محکمہ پولیس میں ملازمت کا موقع دیا جاتا ہے اس کی توسیع کی جائے۔ ان کی تجویز یہ تھی کہ ایک گینٹی اس غرض سے متعین کی جائے کہ اس عرصہ میں عورتوں نے جو کچھ کام پولیس میں انجام دیئے ہیں ان کا لحاظ کر کے آئندہ کے لئے زیادہ مواقع خدمت کے دیئے جائیں۔ ہوم ممبر نے فرمایا کہ گورنمنٹ اس اصول کو تسلیم کر چکی ہے کہ عورتوں کی پولیس مستقل قائم کر دی جائے۔

سروس رایانے حال میں اپنے ایک مضمون میں ہندوستان کی موجودہ حالت پر ماہرین سیاست اور مجالس قانون ساز کو توجہ دلائی ہے ہندوستان کی معاشی حالات کا ذکر کرتے ہوئے آپ فرماتے ہیں کہ :-

ہندوستان میں دولت کا اوسط بحباب آبادی صرف تین سو روپیہ فی کس ہے اور سالانہ آمدنی فی کس ۴۵ روپیے دگوا یا ۴ روپے ماہوار

سے بھی کم، اسی کے مقابلہ میں انگلستان کی دولت فی کس ۵۰۰ روپے اور ماہوار آمدنی ۷۰۰ روپے تھی۔ اس کی دولت کا لازمی نتیجہ یہ ہے کہ غریب ہندوستانی امراض اور وبا رکابہ آسانی شکار ہو جاتا ہے۔ اسی لئے اوسط اموات ہندوستان میں ایک میل کے قریب میں ۱۱۲ اشخاص سالانہ کا ہے اور انگلستان میں اسی رقبہ اور تناسب کے صرف ۱۵ اشخاص۔ اوسط عمر کے اعداد بھی اسی طرح مختلف ہیں۔ انگلستان میں اوسط عمر کا انداز ۴۸ سال کیا جاتا ہے اور ہندوستان میں صرف ۲۲ سال ہے۔

بد مذہب کے پیرو ایک عرصہ سے یہ مطالبہ کر رہے ہیں کہ گلیاں گوتم بدھ کی عبادت گاہ اور اس کے متعلق زمین بد مذہب کے لوگوں کو مل جانا چاہیے اور اس وقت تک چونکہ حکومت نے کوئی سُنوائی نہیں کی اس لئے وہ کہتے ہیں کہ اگر مذہب بدھ کے پیرو بھی دوسرے لوگوں کی طرح بغاوت اور نقص امن کرتے تو ان کے مطالبات بھی پورے ہو جاتے۔

روہر کا قبضہ روہر کے قبضہ سے برطانیہ کے پتھر کے کوئلے کی تجارت کو بہت نفع پہنچا ہے۔ روہر کے قبضہ کے بعد سے جرمنی کا کوئلہ بازاروں سے ناپید ہو گیا۔ یہ کمی ولایتی کوئلے سے اس طرح پوری ہوئی کہ برطانیہ نے انگریزی کوئلے کی تعداد ۳ کروڑ ۶ لاکھ ٹن سے جو گزشتہ سال تھی ۹ کروڑ ۸ لاکھ ٹن بڑھا دی گویا ۱۵ فیصدی گزشتہ جنگ کے زمانہ سے زیادہ ہو گئی۔ جنوری ۱۹۱۷ء سے جون ۱۹۱۷ء تک انگلستان کی کوئلے کی پیداوار ۱۴ کروڑ ٹن تھی، حالانکہ اچھن ایام میں سال مابقی میں ۱۳ کروڑ ٹن تھی۔ گویا اس طرح سے کوئلے کی کانوں میں کام کرنے والے بھی بڑھ گئے۔ ان کی تعداد اس وقت ۱۲ لاکھ ہے۔ جو گزشتہ سال سے ایک لاکھ ستر ہزار زیادہ ہے۔ اسی طرح سے کوئلہ کی قیمت اس وقت ۲۷ شلنگ فی ٹن ہے جو ایک سال قبل صرف ۲۲ شلنگ

تھی۔ مزدوری میں کوئی زیادتی نہیں ہوئی۔ ۶ پنیں فی نفر سے زیادہ نہ بڑھی۔
یہی شرح جون سلسلہ میں تھی۔ اس وقت تو اس سے بھی کسی قدر کم ہوئی۔ میدادار کے اخراجات
۱۸ شلنگ فی ٹن سالانہ سے صرف ۱۶ شلنگ فی ٹن سالانہ رہ گئی۔ ناگٹا فی واقعات
کی تعداد زیادہ ہو گئی، گزشتہ سال ۴۸۰ کماں ہوئے۔ اس سال صرف نصف
سال میں ۶۰۰ واقعات ہو چکے ہیں۔

المختصر سرمایہ دار کی تجارت کی کامیابی کا یہ ایک بہترین و صحیح خاکہ ہے۔ مگر سوال
یہ ہے کہ کیا یہ فرادانی اس وقت بھی رہے گی جبکہ روہر کی کانوں سے کوئلے پھر آنے
لگیں گے؟

تاج۔ تعمیر کے لیے اگرہ کے جنوب میں ایک وسیع قلعہ زمین راجہ جے سنگھ (مان سنگھ کے پوتے
سے خرید لیا گیا اور فن تعمیر کے ماہرین نے نقشے پیش کرنے شروع کیے۔ چنانچہ شاہ جہاں نے ایک
نقشہ پسند کیا اور اُس کے مطابق پہلے لکڑی کا ایک نمونہ طیار کیا گیا۔

۱۶۳۳ء کے ابتدائے تعمیر شروع ہوئی اور ۱۶۳۳ء میں (جب بیان فتح اللباب و
پادشاہ نامہ) پچاس لاکھ روپیہ صرف ہونے کے بعد انجام کو پہنچی۔ دیوان آخر دی میں
نو کروستہ لاکھ کا تخمینہ کیا گیا ہے۔ سلسلہ تعمیر میں امانت خاں شیرازی طغرائی کی خدمت
پر مامور تھا اور استاد مصلیٰ معاروں کا سردار تھا۔ استاد پیر کے سپرد نجاروں کا اہتمام
کیا گیا اور رام مل کشمیری جمن بندی کا ذمہ دار قرار پایا۔ علاوہ ان کے اسماعیل خاں رومی
جو تعمیر گنبد کا ماہر تھا اور بنوہر، جھٹ مل و زور آور جو بہترین سنگتراش تھے خاص طور
قابل ذکر ہیں۔ بعض اردو کی کتابوں میں اور بھی بہت سے کاریگروں کے نام لکھے ہیں۔
لیکن وہ قابل و ثوق نہیں اور نہ ان کے ماخذ کا پتہ چلتا ہے۔

دیوان آخریدی میں لکھا ہے کہ تاج کی تعمیر میں بیس قسم کے قیمتی پتھر صرف ہوئے ہیں جو نہایت کاوش و صرف کثیر سے فراہم کیے گئے ہیں۔

عقیق	قندھار	سے میا کیا گیا	فیروزہ	بابا بڈھن کی پٹانی	سے میا کیا گیا
لاجورد	لٹکا	"	سنگ موٹی	کوہ سینا	"
سنگ یلمانی	ولایت بالاد (۹)	"	سنگ گوالیری	دریائے گوالیار	"
سنگ زردیں	بصرہ	"	زبرجہ	ایران	"
پتہنجا	دریائے نیل	"			
عجوبہ	کھاؤں کوہستانی دریاؤں	"	وال چنا	دریائے اسن	"
مرمر	کمرانا	"	سنگ یمنی	یمن	"
مرمیر	بصرہ	"	سنگ سرخ	تمام اطراف ملک	"
مونگیر	بحر اطلال نعل	"			
تانبڑہ	دریائے گڈک	"			

چرخہ و جرمنی

گزشتہ دو سال سے جرمنی نے دیسی صنعت و حرفت کی طرف خاص توجہ کی ہے۔ خصوصاً اُس نے چرخہ کاتنے اور کپڑا بننے پر بہت زور دیا ہے۔ ملک کے ہر گوشہ میں کسانوں نے چرخہ دوڑ کر گھما استعمال زور شور سے جاری کر دیا ہے۔ اور اس تحریک نے ایک عظیم الشان صورت اختیار کر لی ہے۔ یہ امر بھی خصوصیت سے قابل ذکر ہے کہ یہ حالت نہ صرف جرمنی کی ہے بلکہ ہنگری کا بھی یہی حال ہے۔ اخبارات سے یہ پتہ چلتا ہے کہ ہنگری میں اس وقت ۸ ہزار کرگٹے زیر استعمال ہیں جن میں سے دو ہزار برابر چلا کرتے ہیں۔ وزیر تجارت ہنگری نے پچاس ہزار پونڈ سوت کے خرید کی اجازت دی ہے تاکہ اُس سے ان کرگٹوں میں کپڑے بنے جائیں۔ باوجودیکہ جرمنی کی اقتصادی و صنعتی حالت ہنگری سے کہیں زیادہ بہتر ہے تاہم ان دونوں ممالک کے باشندے اس قدر غریب ہیں کہ وہ مشین کے بنے ہوئے کپڑے نہیں خرید سکتے۔ جس کی وجہ سے روٹی اور سوت کی درآمد لازمی ہو گئی ہے۔ چاہے اُس کے لیے کتنی ہی قیمت نہ دینی پڑے۔“

چرخہ کی تحریک نہ صرف ہندوستان ہی کی موجودہ اقتصادی حالت کے لیے مفید ہے بلکہ پتہ چلتا ہے کہ زمانہ حال کی اقتصادی حالت چرخہ ہی کے ذریعہ سے سنورے گی۔ مبارک ہیں وہ قومیں جو اپنے تنزل کے اسباب کے علاج میں لگ جاتی ہیں! روس کے پیمانے ”دی میٹرک ایسوسی ایشن“ نے جس کے صدر جارج ایف کنز ہیں، حال میں یہ اعلان کیا ہے اُسے روس سے ایک حکم موصول ہوا ہے جس سے ظاہر ہوتا ہے کہ روسی گورنمنٹ ناپنے اور تولنے کے لیے صرف میٹرک طریقہ کو رد کر کے لے گی۔

’مسٹر ہارڈ‘ ناظم میٹرک ایسوسی ایشن“ لکھتے ہیں کہ اُس نئے قانون کے اجراء سے برطانوی اور روسی تعلقات پر خاص روشنی پڑتی ہے۔“ وہ بیان کرتے ہیں کہ ”برطانوی

کو ارٹ، گیلن، اور سیال اشیا کے ناپنے کے دوسرے پیمانوں میں جواب تک دس
 میں رائج اور ریاستہائے متحدہ امریکہ کے پیمانوں میں قریب قریب بیس فیصدی کا فرق
 تھا۔ اس قانون کے نفاذ کے بعد سے برطانوی اور روسی تجارتی بین بین میں تول اور ناپ
 لینے اب صرف میٹرک سسٹم برتنا جاسکے گا۔

”ناظر“

پیام ہستی

بستم کی ہوس ہو، زخم و انداز پیدا کر
 مرض ہی کیا، مداوا جس کا آسان ہو کیوں پر
 تجھے لئے دلِ عدد کو ہو اگر چھٹی ہوئی گنا
 حیاتِ جاوداں کی جو خریداری اگر منظور
 اگر اس مجلسِ گیتی میں ادروں کو رُلا یا ہے
 مجھے یہ ہمتِ مردانہ کھستی ہے کہ "ایسا دل
 تنازعِ بلقا جاری ہے تو میدانِ ہستی میں
 بقائے اقویہ کے مسئلہ پر بحث سے پہلے
 سمجھتا ہے جسے تو زندگی، غمِ تسلط ہے
 جو اس عالم میں جینا ہے تجھے علمِ ابدِ واپر
 اگر منظور ہے تجھ کو ملے عالم کی جو پانی
 اگر ہے چونکہ منظور قرآن کی تلاوت سے
 جو گریہ آرزو ہو، چشمِ دریا بار پیدا کر
 نہ پہچانے سیاحِ جس کو وہ آنہ اُردا کر
 تو ہر حرف میں تیزی نوکِ خار پیدا کر
 دلِ بے مدعا جیسا درِ شمسِ اُرد پیدا کر
 دلِ دردِ آشنا و دیدہِ خوینا پیدا کر
 جو قبل از موت ہی مرنے پہ ہوتا زار پیدا کر
 نہ جو جس کی سپر ایسی کوئی تلوار پیدا کر
 تنِ سہراب و زورِ حیدر کترا پیدا کر
 جو جینا ہے، سرشتِ دیو آدمِ خوار پیدا کر
 تو استعدادِ دفعِ حملہِ اغیار پیدا کر
 تو اپنے پاؤں میں پھر گردشِ برکار پیدا کر
 برائے زخمِ غفلتِ مرہمِ زنگار پیدا کر
 اگر تیری تمنا ہے کہ شایانِ حُسنِ مست ہو
 تو شوقِ بندگی و احدِ قمار پیدا کر

”صدائے خاموش“

کتبہ جامعہ اسلامیہ بیروت

آئین الامت اسلامی تاریخ کی سیرت و احوال پر علم صاحب سیرت و احوال کے سلسلہ میں
 جس میں کتب و نسخوں کے بارے میں سیرت و احوال کی حالت الحمد للہ صدیقی امیر و بیروتی صاحب کتاب
 صاحب کے ہر کتاب کی جگہ کا ذکر ہے

الصراط المستقیم (تفسیر سورۃ الفاتحہ) و دیگر اذکار و عبادتیں صاحب عبادت و عبادت کی تفسیر
 الحافظ المکی کے صاحب یہ بہترین تفسیر ہے جس میں وہ تمام عبادتیں جو ہیں و عبادت صاحب
 صاحب ہوئی ہیں بابت قرآن پر جس وضاحت و دلکشی کے ساتھ خود صاحب نے لکھا تھا اور عرب
 یکنے لے لفظ و کتابت پر قیمت

مبادی معاشیات علم المعیشت میں قابل تصاویر و گراں آیا اضافہ ہے جو اصول معاشیات پر توجہ
 مباحث پر مبنی ہے جو از پر فیروز اگر حسین خاں صاحب قیمت ۷۰۰ جلد دوم

مدیریت والا اسلام (فرہ و جدی طور پر مقرر کی گئی کتاب کا بہترین و دلکش ترجمہ کہ اصل کتاب
 اور ترجمہ میں کوئی فرق نہیں معلوم ہوتا۔ اسلامی اصول پر مختصر اور دلچسپ مباحثات اور نیا فریاد

النصاری حرم استاد صاحب سابق ہر جیسر مدرسہ العلوم علی گڑھ قیمت
زلال کی کتابیاں امت اسلامی اور غیرت قوی کو بوجہ دانے والی چند ترک بہادری کی کتاب

کے نہایت سچے اور بہت افروز دہائی و افکار نے انکس و علم فہم اور زمان قیمت
سلامی تہذیب و قوی تعلیم (ڈاکٹر عمر بی بی دانے کا وہ مشہور و معروف خطبہ صدارت
 ہمدردی کے ساتھ کہ تم استاد و دانشوران اگر دیکھو گے جس میں سلامتی کی کوشش

فدائ کی ہے کہ قابل و دلچسپ ہے کہ علم و تعلیم کے لیے ہرگز نہیں ہٹیں۔
 کتبہ جامعہ اسلامیہ بیروت

تفہیم فی التعلیم

ک

جدید طبوعات

تاریخ الدین | اردو میں نیاز فتح پوری اپنی اس دورانیہ میں جس کے عہد کی سب سے زیادہ موثر
 وکٹش قابل استناد تاریخ ایک جلد میں صرف اسی کتاب میں نظر آئے گی جو جہی زید ان عصر کی شہر آفاق
 تاریخ اسلامی کی بنیاد پر اردو زبان میں لکھی گئی ہے۔ تصنیف جو طرزِ رسالہ کی خوبی اور عبارت کی دلکشی
 کے لئے مولانا نیاز فتح پوری کا نام کافی ضمانت ہے۔ قیمت
 انتخاب کلام میر | آخر ترم مولوی نور الدین بی سہ۔ اردو زبان کے بہترین شاعر و کلام دان مولانا میر
 کی شہیتِ تیر کے شہسوار کا انتخاب مکتبہ عثمانیہ سے کیا گیا ہے لیکن جس سوز و گداز نے میر کو غزلتِ سخن بیا
 ہوا اس کے سمجھنے میں اس انتخاب میں نظر آئے ہیں جو نہایت مختصر ہے کے ساتھ ہی میر کی تمام غزلیات
 جو ہر زمانہ میں حالاتِ زندگی اور ایک برصغیرِ ہند کا اضافہ کیا گیا ہے جس میں اردو شاعری کی تاریخ کا گواہ
 اور موجودہ فنِ تنقید کا اصول پر اس عہد کے شعرا کا موازنہ شعرا کے قدیم سے کیا گیا ہے۔ قیمت
 عرض جوہر | مولانا محمد علی ظفر کی غزلیات کا مجموعہ اس سے قبل شائع ہو چکا ہے لیکن نندان بھاپور کے
 مکاتبات اس میں بھی نہیں ہیں عرض جوہر میں مولانا کا آئندہ ترین کلام اور وہ بے نظیر غزلیں موجود ہیں
 جو صرف بھاپور کے نندانی ہی کی زبان سے ادا ہو سکتی ہیں۔ قیمت
 قواعد عربی | احمد عرف | اردو میں عربی و سنہ السنوی استناد عربی و بجا میں علمِ صرفت پر اردو
 میں کوئی تصنیف اس سے زیادہ اہل و مستندانِ مکتبہ شائع ہوئی اور اس وقت کا متر
 و بیات عربی میں علمِ عربی کا کتاب اس وقت تک اس کی بہترین تصنیف ہے۔ قیمت
 (اردو میں اس کی تالیف ہو چکی ہے)

بسم الله
الحمد لله

کتابخانه
مکتبہ
مدرسہ
الہیہ

جامعہ

جامعہ ملیہ اسلامیہ علیہ السلام

کا

ماہوار علمی رسالہ

مرتبہ نور الرحمن

۱۶

مطبع جامعہ ملیہ اسلامیہ علیہ السلام

پتہ سید محمد

افتخار المصنف حاجی

قرآن مجید

مترجمہ جدید

فتح الحمید

اس وقت تک جس قدر نسخے کلام مجید کے مترجمہ شائع ہوئے ہیں ان میں یہ سب زیادہ دلکش اور واضح و روشن ہے۔ ترجمہ نہایت سلیس، بالکل اور محال متن ہوا، مولانا فتح محمد خاں صاحب جالندھر کی ہنگامہ مقدرا اور قابل دقتوں اہل علم کی اس ترجمہ کے متعلق بہترین رائے ہیں جو شروع میں دیکھ کر دی گئی ہیں۔ ۳۰۶۱ سائز کی محال ہے جو خطا پوری و معنوی دونوں خوبیوں میں قابل تعریف اور لائق زیارت ہے۔ مطبع خانہ کعبہ مدینہ منورہ کے رئیس ذہن شاملا کس سے فرین جلد پر نام سنہرے حروف میں کندہ ہو رہا ہے۔

عرض جوہر

مولانا محمد علی مظاہر کے کلام کا پہلا مجموعہ جس میں شائع ہوا تو اس میں ان کا نام نہیں لکھا گیا تھا۔ مولانا جوہر نے اس میں ترمیم کی اور شائع ہوا۔ اس کا مولانا کی بانی کے بعد سے دوسرا حصہ جس میں آخری حصہ کلام موجود ہے شائع کیا گیا قیمت ۸



مجموعہ کلام جوہر

مولانا محمد علی مظاہر کے کلام کا مجموعہ اب دوسری بار طبع ہوا ہے۔ مولوی عبدالجبار صاحب بی اے نے ایک نکل وسیع اور دلکش مقدمہ میں مولانا کے حالات زندگی اور کلام پر نکل یو لکھا ہے۔ تصویر قیمت ۷

تایخ الامت

ابتداء اسلام سے تاج تک کی مکمل تاریخ ہوگی جس کے

چار حصے شائع ہو چکے ہیں۔ نہایت معتبر و مستند ماخذوں سے آسان عام فہم سلیس اور دلکش زبان میں اس سے بہتر نظر جدید کتاب کوئی تاریخ امت اسلامیہ کی موجود نہیں ہے۔ کتاب اس قابل ہے کہ ہر مسلمان کے پاس اس کا ایک نسخہ رہنا ضروری ہے۔ حصہ اول سیرۃ الرسول قیمت ۷، حصہ دوم خلافت راشدہ قیمت ۷، حصہ سوم خلافت بنی امیہ قیمت ۷، حصہ چہارم خلافت عباسیہ قیمت ۷،

محبوب الارث | فقہ اسلامیہ کے مشہور مسؤلہ پراجتہادی رنگ میں دیکھتے ہیں

..... قیمت ۴۰

تاریخ القرآن | از مولانا محمد اعظم جیرا جوہری جس میں قرآن حکیم کے ابتدائے نزول سے لیکر آج تک کے تمام تاریخی حالات اور اس کے متعلق ہر قسم کی معلومات اور لطیف علمی مباحث نہایت تحقیق اور اختصار کے ساتھ مختلف زبانوں کی مستند کتابوں سے اخذ کر کے لکھے گئے ہیں قیمت ۴۰ جلد ۱ ۴۰

حیات جامی | مولانا جامی رحمۃ اللہ علیہ کی نہایت مکمل اور مقبول مولانا عمری ہر

..... قیمت ۴۰

حیات حافظ | مولانا حافظ علیہ الرحمۃ کے مکمل حالات زندگی کے ساتھ ان کے کلام پر نہایت

..... دلائل و تنقید قیمت ۴۰

حقائق اسلام | فلسفۂ اسلام پر عقلی دلائل و براہین از مفتی انوار الحق صاحب ایم اے

نئی روشنی کے حضرات کے واسطے قابل قدر تحفہ ہر قیمت ۴۰

مکاتیب | نواب محسن الملک اور نواب وقار الملک مرحومین کے غیر مطبوعہ خطوط کا قابل قدر

دیکھتے ہیں اور معلومات بہترین مجموعہ مرتبہ لوی محمد امین صاحب زبیری ہتھم تاریخ بھوپال

..... قیمت ۴۰

خطبہ صدارت شیخ الہند مرحوم | بہ تقریب افتتاح جامعہ ملیہ اسلامیہ علی گڑھ قیمت ۴۰

خطبہ صدارت مسیح الملک حکیم اجل خاں صاحب مظلہ | بہ تقریب جلسہ اول تقسیم اسناد

..... جامعہ ملیہ قیمت ۴۰

خطبہ صدارت | از مولانا محمد علی مظلہ جو جناب موصوف نے بہ مناسبت صدر اندین فیل کالگریہ مقام

کوکنڈا ارشاد فرمایا تھا۔ (انگریزی) و اردو ۴۰

الوراثۃ فی الاسلام | قانون وراثت پر مولانا کا جہد نامہ (عربی) قیمت ۴۰

تصانیف خواجہ محمد عبدالحی صاحب فاروقی پروفیسر جامعہ ملیہ علی گڑھ

القحان فی معارف القرآن

قرآن حکیم کی اس سے بہتر زبان اردو میں کوئی تفسیر ملک میں موجود نہیں مولانا کی یہ خدمت قابل قدر و ستائش ہے۔ آپ جن مضامین کو وقت و زمانہ کے لحاظ سے ضروری اور اہم خیال فرماتے ہیں پہلے انھیں کو ترتیب فرماتے ہیں۔ اب تک دو حصے شائع ہو چکے ہیں۔

حصہ اول الخلافۃ الکبریٰ سورہ بقرہ کی مکمل و مفصل تفسیر حجم ۲۲ صفحات قیمت للہ علیہ

حصہ چارم الصراط المستقیم سورہ انفال و توبہ کی بسبب تفسیر شروع میں مسئلہ جہاد پر ایک بصیرت افروز مقدمہ کا اضافہ ہے

حجم ۲۲ صفحات کا عندالایہ مفید و چمکنا قیمت

بصائر حضرت موسیٰ اور فرعون کے واقعات، زمانہ حاضر کے تطبیق طبع جدید جس میں بعض مضامین کا اضافہ کیا گیا، ہی قیمت

ان کتابوں کے علاوہ اردو زبان کے تمام مشہور مصنفین مولانا شبلی، حالی، بھٹو، مولوی نذیر احمد، اور زمانہ حال کے مصنفین مولانا سید سلیمان ندوی مولانا نیاز فتح پوری حضرت خواجہ حسن نظامی، مولانا راشد النجری وغیرہ کی جملہ تصنیفات اور مطبوعات انہیں ترقی اردو دارالمصنفین وغیرہ ہمہ دلت موجود رہتی ہیں۔

مینجھ مکتبہ جامعہ ملیہ علی گڑھ سے

مفصل قیمت طلب کیجیے

فہرست مضامین

جلد ۱ | ماہ شوال و ذیقعد ۱۳۴۲ھ مطابق ماہ مئی و جون ۱۹۲۳ء | نمبر ۵ و ۶

نمبر سلسلہ	مضمون	مضمون نگار	نمبر صفحہ
۱	سلاطین متعل کے عہد میں پولیس کا انتظام	مولوی ابوالجلیل ندوی رفیق دار المصنفین	۲۴۸
۲	مبادی سیاسیات	پروفیسر محمد حبیب بی۔ اے (آکسن) مسلم یونیورسٹی	۲۵۹
۳	طنزیات	رشید احمد صاحب صدیقی ایم۔ اے	۲۶۲
۴	حیات زندان	سید محمد ہادی صاحب متعلم جامعہ	۲۸۳
۵	رفقار تعلیم	”متعلم“	۲۹۳
۶	مطبوعات جدیدہ	”ناقد“	۲۹۸
۷	اشک خون	جناب تپیش خوجوی	۳۰۱
۸	انادات شاد	حضرت شاد عظیم آبادی	۳۰۱
۹	شذرات	مدیر	۳۰۵

بسم اللہ الرحمن الرحیم

جامعہ

جلد ۳۲ ماہ شوال ۱۳۲۲ھ مطابق ماہ مئی جون ۱۹۰۲ء نمبر ۶

سلاطین مغل کے عہد میں پولیس کا انتظام

از

مولوی ابوالجلال ندوی، رفیق دارالمصنفین عظیم گٹ

مغل بادشاہوں کے عہد کی تصویر یورپ میں موزیوں میں لٹاؤ
میں پیش کیا کرتے ہیں ان کا غلامہ صرف یہ ہوتا ہے کہ انگریزوں سے پہلے
ہندوستان میں کوئی مستبد حکومت نہ تھی۔ محمد شاہ رنگیلے کے
عہد سے ملک میں جو بد انتظامیاں پیدا ہوئیں ان میں محض ہندوستانی
ہاتھ شامل نہ تھے بلکہ غور کیا جائے تو کچھ غیر ہندوستانی دماغ بھی تھے
جو اس بیامنی کو بھڑکا رہے تھے۔ اس عہد میں حکومت کے تمام
اختیارات خود سرنواہوں اور راجاؤں کے ہاتھ میں تھے، اگر
خزاں سے بہار گلستان کا اندازہ لگایا جائے تو توہنجی عہد
یا طوالت الملوک کی پر اگرو عالتگیر کی حکومت کا قیاس کرنا

صحیح ہے، لیکن اگر بہار و زمیں کے نقشے الگ الگ ہوں تو اس عہد کی دشواریوں کو ملحوظ رکھتے ہوئے ”شخصیت“ پرستی کے علاوہ مغلوں کا نظام حکومت ملک کے لئے موجود حکومت کے اعتبار سے بُرا نہیں کچھ اچھا ہی تھا مگر انسو س یہ ہے کہ ”قلم در کتب دشمن است“ ہمارے قدیم مورخین تو کسی کے طرز حکومت کی تفصیل کرنا فرض ہی نہیں سمجھتے حال کے پورے مورخین کی تاریخیں ان کے سیاسی مقاصد کا پروا گنڈا ہوتی ہیں جن کے اثر سے بہت کم دماغ محفوظ رہ سکتے ہیں بذیل کی سطور ہماری اس تہید کی تفسیر کریں گی۔

(مدیر)

پروفیسر جادو ناتھ سرکار فرماتے ہیں۔

”مغل گورنمنٹ رفتار زمانہ کے ساتھ وسعت اور ترقی کے قابل نہ تھی وہ بیرونی حملوں اور اندرونی بغاوتوں سے ملک کی رکھوالی کرتی تھی، مشہور ہیں اپنے عالموں کے ذریعے لوگوں کے جان و مال کی حفاظت کرتی تھی مگر دیہات کے وسیع رقبہ کی امنیت اور پولیس کے فرائض خود مقامی آبادی کے سرڈالوں نے گئے تھے یہ کام گاؤں کے چکیدار انجام دیتے تھے جو نہ نوکری ملازم تھے نہ سرکاری نمکدانی میں تھے، خود گاؤں کے لوگ ان کے خرچ کے کفیل تھے، گورنمنٹ سے گاؤں کی خطا کے ساتھ پاس پڑوس کی سرکوں سے گزرتے والے مسافروں کی امن و آمان کی ذمہ داری کا بار بھی گاؤں ہی دوالوں پر

(دفعہ)

ذیل دیا تھا، البتہ ایک عہدہ فوجدار کا ہوتا تھا مگر اس کا حلقہ
عمل اتنا وسیع ہوتا تھا کہ وہ تمام گاؤں کی پولیس کی مگرانی نہیں
کر سکتا تھا۔

یہ وہ خیالات ہیں جن کی ہندوستان کے ایک مایہ ناز مورخ نے ادا کیا ہے، کیا ہم
پورہ پن مورخین کی تاثیر سے اب بھی انکار کر سکتے ہیں؟
مغل سلاطین کے عہد میں پولیس کے دو مستقل نظام تھے یعنی میٹری پولیس، یا مسلح جہاں
کے افسر اور کرنے والا حکمہ جو محکمہ فوجداری کے نام سے موسوم تھا۔ اور شہری پولیس کو
”کو توالی“ کہا جاتا تھا۔

فرائض فوجدار | فوجدار کا کام بغاوتوں کی روک تھام، ڈاکوؤں کا استیصال، راہداروں
اور گڈربانوں کا انتظام اور حسب ضرورت، زمینداروں، جاگیرداروں، اور حاکم گزٹوں کو وصولی
زمین ادا دینا تھا مسلح حملہ کرنے سے پہلے اکبری عہد کے قانون کے مطابق فوجدار کو ”اعیان“
یعنی حواری کے مشہور اور بڑے بڑے لوگوں سے نوشتہ، یعنی تحریری اجازت نامہ لینا پڑتا تھا
میرے ایک مرتبہ اعلیٰ دیوان یعقوب خاں نے تعلقہ بہادر پور پر گئے تھے پور سرکار جو بہادر محل تحصیل
گھوسی ضلع انجم گڑھ۔ یوپی میں کچھ زمینداری خریدی، زمینداروں کو مصلح حفاظتی دستے ملازم رکھے
اور چھوٹے پیمانے کے قلعے یا کوٹیں بنانے تک کا رسمی قانون کے مطابق حق تھا۔ چنانچہ انہوں
نے بہادر پور میں ایک کوٹ بنائی اس کے نشانات آج تک موجود ہیں، یہ زمانہ شاہ جہاں
کا تھا، پاس کے ایک مسلمان خاندان نے فوجدار کے پاس شکایت کی کہ یہ دیوان یعقوب خاں
مشہور ڈاکو یعقوب خاں ہیں، فوجدار کو حملہ سے پہلے ”نوشتہ“ لینا ضروری تھا۔ اس نے
ایک مہر نامہ تیار ہوا جس میں دیوان یعقوب خاں کے خاندانی حالات کی تشریح کی گئی جس سے
الزام رفع ہو گیا۔

لے آئیں اکبری، بیان فوجدار سے اصل نوشتہ موجود نہیں اس کی نقل میں لے دیکھی۔

تقرر ہٹے ہوئے فوجداروں کا تقرر فرمان شاہی کے ذریعے سے ہوتا تھا خاص خاص مقامات کی فوجداری بعض اوقات ”ضمیمہ نظامت“ کر دی جاتی تھی، چنانچہ عالمگیر نے نواب جعفر خاں کی درجہ اول پرتبہگی کی فوجداری کو ضمیمہ خدمت نظامت میں دے دی تھی۔ ”ضمیمہ خدمت“ بنائے گا مطلب یہ ہے کہ ان مقامات کے فوجداروں کا عزل و نصب ناظم کے اختیار میں ہو جاتا تھا۔ بعض بعض فوجداروں کے نام کے ساتھ مختلف حلقوں کا ذکر ہوتا ہے چنانچہ عالمگیر کے زمانہ میں امیر وردی خاں صوبہ دار الہ آباد پہلے اودھ اور گورکھ پور دوسرے کاروں کے فوجدار تھے۔ نواب ابوسعید خاں کے زمانہ میں ان کے جیسور، ہنگلی، بردوان اور میدانی پور چار حلقوں کے فوجدار تھے۔ نواب شجاع الدین محمد خاں کے عہد میں سر فرار علی خاں کی نیابت میں مرزا محمد سعید گھوڑا گھاٹ، رنگپور اور کوچ بہار تین حلقوں کے فوجدار تھے اس سے یہ قیاس کرنا چاہیے کہ بعض ”فوجدار شہین“ مقامات خالی رہتے تھے بلکہ اس کا مطلب یہ ہے کہ ان مقامات کی فوجداری ایک فوجدار کا ”ضمیمہ خدمت“ ہوتی تھی۔

رقبہ عمل | ہمارے مشرقی ہوض میں زیادہ تر صرف جنگ ٹانے لکھا کرتے ہیں اس لئے کتب تاریخ میں صرف ان فوجداروں کا نام مل سکتا ہے۔ جو یا تو کسی اہم جنگ میں نمایاں رہے ہوں یا کسی اہم موقع پر بادشاہوں نے ان کا تقرر کیا ہو۔ پروفیسر جادونا تھ سرکار کو فوجداروں کے حلقہ عمل کی وسعت کے متعلق مشہہ ہوا۔ اس لئے کہ ان کو بہار اور بنگال میں صرف معدود چند مقامات کے نام معلوم ہو سکے جن میں فوجدار رہا کرتے تھے۔ بنگال میں ان کو ہنگلی، جیسور، چوہائی، سلہٹ، مدنی پوری صرف فوجدار شہین مقامات کا علم ہو سکا ہے۔ میرٹھ، بردوان، پورٹنڈ، پورٹنڈ، اور ٹرنڈ کے نام ان کو شاید خیال نہ رہے۔ کہ یہاں بھی فوجدار رہا کرتے تھے، تعجب یہ کہ چکھ و نیاج پور کا نام بھی ذہن سے اتر گیا۔ حالانکہ یہ ہی وہ بد قسمت حلقہ تھا جہاں سے انگریزی اقتدار کی بنیاد پڑتی ہے۔ کس کو نہیں معلوم کہ انگریزوں کی پورٹنڈ ہندوستان میں پلاسی کی جنگ سے بعد سے مضبوط ہوتی ہے۔ جنگ پلاسی کی اصل وجہ نواب قاسم خاں کا یہ عمل تھا کہ اس نے

لے آئیں گری سے ریاض السلاطین ص ۳۳۳ عالمگیر نامہ ص ۳۳۳ ریاض السلاطین ص ۳۳۳

..... ۳۰ روپیہ تھی فوجداری و قلعہ داری کے لئے مقرر تھے۔ پرگنہ احمد نگر کے فوجدار کے لئے ۷۷ م وضع مقرر رہتے جن کی مجموعی ۹۹۰۲۰۰ دام تھی، پرگنہ جمیل میں پچاس مستقل فوجدار رہتا تھا یہاں ایک فوجدار نشین قلعہ تھا، جو تباہ ہو گیا۔ لیکن بعد کو یہاں کی فوجداری ضمیمہ فوجداری کا عظم آباد ہو گئی پرگنہ بارہ سینورس فوجدار کے ماتحت .. اسوار تھے، عالمگیر نے یہاں ایک مستحکم فوجدار نشین قلعہ بنایا تھا۔ پرگنہ پانچ میں ایک احاطہ فوجدار نشین تھا، اسی طرح، بیرم گاؤں، پیلو، تنھامنہ، بیر پور۔ چوراسی بند، کھنڈا بیت، ہر پرگنہ میں کم از کم ایک فوجدار رہا کرتا تھا۔ بعض بعض پرگنوں کے فوجداروں کے ماتحت کئی ایک فوجدار ہوتی تھیں چنانچہ فوجدار گرد کے ماتحت بارہ جاچی پور بارہ فیروز پور، اور دیگر، انا کوں کا فوجدار تھا۔

اگر احمد آباد کی طرح ہم گوہر سرکار کی تفصیلی حالات معلوم ہو سکتے تو ہر حکومت کے سے کام لینا نہ ہوتا۔ اور تاریخوں کے استناد کے ساتھ ہم کہہ دیتے کہ مغلوں کے زمانہ میں ہر پرگنہ میں ایک نہ ایک فوجدار رہا کرتا تھا۔

تاریخوں میں تو ہم کو صرف ایسے فوجداروں کا نام ملتا ہے، جو بہت بڑے منصب تھے۔ فوجداری سے ترقی کر کے ناظم صوبہ ہو جاتے تھے، داد اور دوسے زاید سرکار کی فوجداری ان کا ضمیمہ خدمت ہوتی تھی۔ لیکن ان فوجداروں کے ماتحت بھی کچھ فوجدار ہوتے جو اپنے مستقر کے فوجدار کہے جاتے تھے، ناظم کے ماتحت صوبہ چند بڑے بڑے حلقوں میں تقسیم ہوتا تھا۔ ہر حلقہ میں ایک فوجدار ہوتا تھا، پھر ہر سرکار، ہر چک، اور ہر پرگنہ میں سرکاری فوجدار رہا کرتے تھے کیا اس کے بعد بھی یہ قیاس قابل تسلیم ہو سکتا ہے کہ

فوجدار کا حلقہ عمل آنا وسیع ہوتا تھا کہ علم

گاؤں کی پولیس کی نگرانی نہیں کر سکتا تھا۔

علاوہ بریں ہر فوجدار کے؛ ماتحت کچھ تھانے ہوتے تھے؛ تھانے سے مراد اسوار، پیادہ، تفتگی اور کماندار وغیرہ مسلح پولیس کا ایک مختصر دستہ ہے۔ جو چوروں اور ڈاکوؤں کی تادیب کے لئے فطرہ کے مقامات پر متعین رہا کرتے تھے صرف فوجدار کو کے ماتحت ۲۲ تھانے اور ایک ایک کوس کے فاصلہ پر تھے۔ ان تھانہ داروں کا تقرر عموماً فوجداروں کے ہاتھ میں ہوتا تھا۔ اس عہد کے تھانہ دار برٹش انڈیا کے تھانہ داروں سے کچھ ہی کم ہوتے تھے۔ مگر بادشاہ، ناظم اور بالادست فوجداروں کے جاسوس، جضہ نویس، گویندے اور واقعہ نویس کے ذریعہ سے حکام کو رتی رتی خبر پہنچتی تھی۔ کیونکہ مغل بادشاہوں کا عموماً اور عالمگیر کا خصوصاً یہ حکم تھا کہ۔

آہائے جنس واقعہ نگار خوش ویراوردین

را عامل و فوجدار بناید کرد (دستور لہل لگی)

انیسویں صدی مسیح کی تعلیم یافتہ پولیس کی نگرانی، دنیا کی بڑی سے بڑی اور ہوشیار سے ہوشیار حکومت جس قدر کر سکتی ہے ہندوستانیوں سے مخفی نہیں۔ آج پولیس کے مظالم کی خبر وزیر پولیس تو کیا ضلع کے افسروں تک نہیں پہنچ سکتی، لیکن مغلوں کے ذرائع واقفیت موجودہ تمدن کی آسانیوں سے محرومی کے بعد بھی اس قدر مکمل تھے کہ نجات کے بعض تھانہ داروں نے کچھ مظالم کئے۔ جس کی خبر عالمگیر کو بہت آسانی کے ساتھ ہو گئی تو اس نے اپنے فرزند علیجاہ معظم شاہ کو لکھا۔

ایمان اندہ گیارہ روزہ تو بچانہ و دیوان خانہ را فوجدار

نوع مقرر کردہ اند و او تھا نجات بخیشان خان مزار

خوار سپردہ فوجداری بیگے

از گجراتیان مثل صفہ مغل سپہ سالار شیرانی بایلو

کیا اس سے اندازہ نہیں ہو سکتا کہ منغل گورنمنٹ ہر گھنٹ کی پولیس پر کافی نگرانی کبھی تھی۔

پاس پوس کی شرکوں گزرنے والے مسافروں کے امن و امان کی ذمہ داری صرف گاؤں والوں کے سر نہ تھی بلکہ وہ تو صرف شرکیہ ذمہ داری ہوتے تھے؛ ورنہ راہداروں اور گنڈہ بانوں کا انتظام عام تھا۔ ہر چلتی ٹرک پر کچھ عٹے اور چوکیا تھیں فوجداروں کی نگرانی میں ہر مرحلہ پر کچھ راہدار رہتے تھے۔ ان راہداروں کا اصلی کام یہ تھا کہ تاجروں اور ڈاک کے ہر کاروں کو اپنے مرحلہ سے دوسرے مرحلے تک پہنچا کر وہاں کے مرحلہ دار کے سپرد کر دیں؛ عام مسافروں کی حفاظت اور امنیت بھی راہداروں کا فرض تھا۔ کوئی مسافر بغیر پروانہ راہداری کے گھبراہٹ سے سفر نہیں کر سکتا پروانہ راہداری کو توڑاں یا اس کے قائم عامل دیتے تھے سلاطین کی طرف سے کبھی راہداری کا حصول مقرر نہیں تھا۔ البتہ بعض بعض مقامات پر اختیار حکام اور چوکیدہ کچھ فیصدی تاجروں سے محصول راہداری وصول کرتے تھے اور اسے فی الحذمت سمجھتے تھے مگر شاہان ہند کی وجہ سے بہوتی تو عموماً محصول راہداری کی معافی کا حکم نافذ کیا کرتے تھے۔ عظیم شاہ کو ایک خط میں عالمگیر لکھتا ہے کہ۔

بافضل خان بگینہ کہ پانزدہ ہزار دو سو سال اندازہ داری پر گنتہ۔ بونی می آید۔ دراصل مال عوام محض مرام است، اگر صدیہ نوجاہل ویک گرفتہ اند مضائقہ ندارد۔ میں راہداری نیست۔ راہ زنی است۔ طرفہ ایکہ امین فوجدار زیادہ اندہ دو ہزار و پچھتر اصل نمیکندہ بلکہ ترقی یافتہ ہر مشو دنیا بلکہ باب تحقیقات قرآن و احادیث و بیسیم بعد انبات خواہند۔

عالمگیر کے اس خط سے اندازہ ہو سکتا ہے، کہ منغل سلاطین کس قدر جزئی جزئی باتوں کی خبر رکھتے تھے اور ان کا نظام راہداری کس قدر مکمل تھا۔ میرے خیال میں پاس پوس کی شرکوں کی ذمہ داری تنہا گاؤں والوں پر ڈال دینے کا الزام بہت حد تک صحیح نہیں ہے۔ بے شک اس پاس کی ٹرکوں سے چلنے والے مسافروں کے جان و مال کی ذمہ داری میں مقامی لوگوں کو بھی شریک کر دیا گیا تھا جس کی وجہ یہ کہ منغل کلہندستان آج جیسے بے دست و پاؤں خالی ہاتھ نکلے ہندوستان میں خالصہ شریفی، علاقوں کے علاوہ، مرزبانوں کی باتیں اور زمینداروں اور تاجروں کی جاگیریں اور بڑے بڑے ایام داروں کی معافیاں ایک طرح کی نیم آزادی یا سستی تھیں، زمیندار اپنے علاقہ میں قلعے رکھتے تھے، فوجیں لازم رکھ سکتے تھے، عموماً صاحب منصب ہونے کی صورت میں کچھ فوج رکھنا ہوتا تھا جو ان کی طرف سے ان پر ضروری ہوتا تھا۔ اپنے علاقہ کے بازاروں کا انتظام، توکم ضروری امور، وہی آزادی میں کے

مطابق انجام دیتے تھے جب تک وہ نہ روٹکھش لو کرتے رہتے تھے، اور غارت یا لوٹ مار وغیرہ مصلح جبریم کے نیک نہ ہو کر نہ گورنمنٹ ان کی سیاسی آزادی میں بھی ہاتھ نہیں ہوتی تھی۔ زمیندار تو زمیندار معمولی درجہ کے بیوپاریوں اور تجارت پیشہ لوگوں تک کو بھی حق تھا کہ وہ اپنے لئے مصلح گشتوں کے دستہ نوکر رکھیں یہی وہ رواجی قانون تھا جس نے برطانیہ کی ایک تاجر جماعت کو ایک فوجی طاقت اور بالآخر ہندوستان کا آقا بن بیٹھنے کا سنوس موقع دیا۔ یہ زمیندار اور رزبان عموماً شیر شاہ کی طرح یہ عقیدہ رکھتے تھے کہ

ملک نہ گیر و تبدیر کسے تانزد شمشیر رودستی بے

ایسی صورت میں مقامی آبادی کو آس پاس کے امن و امان کی ذمہ داری میں شریک کرنا خلاف انصاف نہ تھا خصوصاً ایسی صورت میں جب کہ فوجدار کو آئینی حیثیت سے کسی جماعت پر اس وقت تک حملہ کرنے کا اختیار نہ ہوتا تھا۔ جب تک ”اعیان“ نوشتہ نہ دیدیں۔ اس لئے آس پاس کے لوگوں کا فرض تھا کہ اصل ملزم کا پتہ چلانے میں گورنمنٹ کے عاملوں کو مدد دیں ورنہ وہ بھی شریک جرم سمجھے جاتے تھے۔

کوٹوالی | شہری پولیس یا کوٹوالی کا انتظام صرف بڑے بڑے شہروں تک محدود نہ تھا البتہ مرزا اور جاگیر دار اپنی سول پولیس یا چوکی اور پھرہ کا انتظام چوکیداروں کے ذریعہ سے خود کرتے تھے کیونکہ یہ لوگ اپنے علاقہ میں ایک درجہ کے نیم خود مختار راجہ یا نواب ہوتے تھے۔ خالصہ شریفیہ کے تقریباً بڑے شہر قصبہ، اور گاؤں میں کوٹوال ہوا کرتا تھا۔ چنانچہ اکبر نے کوٹوال کا جو آئین مقرر کیا تھا اس کی عبارت کا پہلا فقرہ یہ تھا۔

باید کہ کوٹوال ہر شہر و قصبہ و دہ

ساخنتہ الخ

اس سے معلوم ہوا کہ کم از کم بڑے گاؤں، قصبہ اور شہر میں جو خالصے تھے، سلاطین کی طرف سے کوٹوال کا تقرر ہوا کرتا تھا جن مقامات پر کوٹوال یا بادشاہی شہنہ نہ ہوتا وہاں کی کوٹوالی کے فرائض مقامی عامل حکومت کا ضمیمہ خدمت ہو جاتے تھے، ہر عامل کا حکم تھا:

اگر کوٹوال نباشد فصول قانون اور نگاہ دشتہ رواج دہ

کوٹوال کا کام محض چوکی پیرہ کی نگرانی نہ تھی، بلکہ وہ چوتروہ ”کا ہتھم بھی ہوتا تھا، اس لئے نذر و پیشکش کو ہارس متعصب فرنگی آب مورخین ”دروخت“ بتاتے ہیں حالانکہ یہ اصطلاح صرف مالگڈاری کے کھنڈ نام میں، تھے آئین اکبری۔ مرآۃ الہدی۔ ابو الغضن۔

لئے ضروری تھا کہ بازار میں کوئی عامل کو توالی مقرر ہو جو پوترہ سے مراد وہ مقام ہے جہاں
 تاجروں کو آکر جھڑی اور چنگی دینا ہوتا تھا، کو توال کے متعلق دلالی کا انتظام بھی تھا، دلالی
 سے مراد یہ ہے کہ ہر بازار میں کو توال کچھ تجربہ کار تجارت پیشہ لوگوں کو بازار کا نگران کا مقرر
 کرتا تھا، دلال کا لفظی ترجمہ ہے ”ٹھیک ٹھیک بتانے والا“ اس کا کام یہ تھا کہ ہر چیز کا صحیح
 بھاؤ معلوم رکھے بازار میں گراں فروشی نہ ہونے دے اور نہ فریب و دغا ہو سکے، دلال کے
 فرائض میں یہ بھی تھا کہ پاس پڑوس کے صنایع اپنی بنائی ہوئی چیز بازار میں لاتے تھے اور ان کو
 خود بیچنے کا موقع نہ ہوتا، یا کسی دوکاندار کے ہاتھ بیچ نہ سکے ہوں تو اگر وہ مناسب سمجھے اپنی چیز
 کو جو پوترہ کو توالی پر دالوں کی نگرانی میں بھیج دیتے، دلال ان کی مصنوعات کو بازار میں بیچ کر
 ان کو قیمت ادا کر دیتے تھے۔ اکثر جگہ اب بھی اس قسم کی دلالی کا رواج ہے مگر یہ دلال سرکار
 سے تعلق نہیں رکھتے بادشاہوں کا منشا یہ تھا کہ یہ کام بے اجرت انجام دیا جائے، مگر اکثر
 دلال اس کام کے لئے کچھ اجرت، یا رسوم دلالی وصول کرتے تھے، اور ناطوں اور صوبوں
 کو بہت کم اسپر اعراض ہوتا، لیکن سلاطین کی طرف سے عموماً محصول دلالی کی معافی کا فرمان
 نافذ ہوا کرتا تھا، عالمگیر نے محصول دلالی کی سخت مخالفت کی گجرات کے دالوں کے متعلق
 معلوم ہوا کہ انھوں نے رسوم دلالی جمع کیا ہے، تو نصف آمدنی بحق سرکار ضبط کر لینے کا حکم
 نافذ کیا تھا۔ کو توالوں کا ایک فرض یہ بھی تھا کہ

بیکاران را بہر منہ بر نشانہ (آئین اکبری)

ان کاموں کو انجام دینا محض کو توال کے ذمہ نہ تھا۔ بلکہ اس شہر اور قصبہ کے
 عام باشندے مشترکہ فرائض کو توال کی ذمہ داری میں شریک تھے، کو توال کے لئے
 یہ مقررہ آئین تھا کہ ہر اپنے مستقر کے شہر کو چند محلوں میں تقسیم کر کے ہر محلہ میں ایک
 میر محلہ اور خبردار کا انتخاب کرے، میر محلہ کی حیثیت ایک شیر کی ہوتی تھی کیونکہ کو توال کو حکم تھا کہ

سلہ برآۃ احمدی

”ٹیک و بدل ملے بصوابید ادا شود“
 کو تو الی کا انتظام صرف خالصہ شریفیہ، علاقوں میں تھا غیر خالصہ علاقوں کے مرزبان
 اور جاگیردار اپنی مقامی پولیس یا پھوج کی کا انتظام خود کرتے تھے۔
 کو تو ال میرانش کے رسالہ کا ایک سوار اور اسی کی سند مہری کے ذریعہ سے
 بادشاہ اور ناظم کی طرف سے مقرر ہوتا تھا۔ چنانچہ دیوان شیہا لال احمد آباد کے کو تو ال
 کے متعلق لکھتے ہیں۔

کو تو ال بہالہ میرانش و سند مہری او
 مقرر میشود (اکثر تاج محلہ
 حضرت خلد مکان کو تو ال از حضور تعین یافت
 و بعض اوقات از جانب ناظم

احمد آباد کے کو تو ال کی ماہوار تنخواہ ۱۱۳ روپیہ تھی کو تو ال کے لئے کبھی کبھی شجرہ کا لفظ
 بھی استعمال ہوتا ہے غالباً گاؤں کی ہر بڑی بوڑھی عورت کو جس نے غدر سے پہلے کے
 واقعات اپنے بچپن میں سنے تھے، شخصوں کے مختلف قصے یاد ہوں گے۔
 مختصر یہ کہ مغلوں کے عہد میں پولیس کا نظام بہت بُرا نہ تھا۔ یہ ضرور تھا کہ ہر گاؤں
 میں کو تو ال یا شخصہ نہیں ہوتا تھا، لیکن فوجدار، تہانہ دار، مرحد دار، گذربان، راہ دار،
 اور چوکیہ دار وغیرہ الفاظ جو مغلوں کی تاریخی یادگار ہیں، جواب بھی گاؤں کے لوگوں کی
 زبان پر چڑھے ہوئے ہیں مغلوں کی بد انتظامی پر مبسوط سے مبسوط کتاب کا مناسب
 رد پیش کر سکتے ہیں۔

آئیں ابھی اٹھا کر دیکھو ہر گنہ یا محل میں کچھ پیادے اور سواروں کی تعداد کیسی، کیا پیادے
 اور سوار امن و انتظام کے ذمہ دار نہ تھے؟ وہ صرف لوٹ مار کے لئے نوکر تھے؟

ابو الجلال ندوی

مبادی سیاسیات

سلطنتوں کی تقسیم

(۱) اسطو کی تقسیم علم سیاست کا موضوع سلطنت کا مطالعہ ہے۔ لیکن دنیا میں لاتعداد سلطنتیں گذری ہیں اور ہر سلطنت کا علیحدہ علیحدہ مطالعہ کرنا ہمارے لئے ناممکن ہے اس لئے

۱۔ ذیل میں سلطنت کی کچھ تعریفیں نقل کی جاتی ہیں:-

(۱) ”سلطنت آزاد لوگوں کے اس مجموعہ کو کہتے ہیں جو مشترکہ قائدہ کے حصول کے لئے آپس میں متحد ہوں تاکہ اپنے حقوق سے یہ طمانیت خاطر لطف اندوز ہوں اور دوسروں کے حق میں انصاف کریں“
عدالت عالیہ ریاستہائے متحدہ امریکہ

(۲) ”سلطنت سوسائٹی کی جبری قوت کے نفاذ کا نام ہے جو مقررہ طور پر اور یقینی صورت میں ہو۔“
مسٹر جیمرنگ

(۳) ”سلطنت ایک ملک کے لوگوں کی ترتیب یافتہ سیاسی شخصیت کو کہتے ہیں۔“۔ بلنٹکی
(۴) ”سلطنت ان انتخاب کو کہتے ہیں جو قانون کے لئے ایک مخصوص حصہ زمین پر تسلیم ہو چکے ہوں۔“ مسٹر وڈروڈ
(۵) ”سلطنت لوگوں کے ایک بہت ہی بڑے اجتماع کا نام ہے جو کسی مخصوص حصہ زمین کے مالک ہوں اور جن میں کثرت یا قابل تعین گروہ کی رائے اکثریت کے باعث اپنی جماعت کے مخالفین پر غالب آئے۔“

ہالینڈ

ان تعریفوں کی تشریح آگے چلکر معلوم ہو جائے گی۔

مناسب معلوم ہوتا ہے کہ ہم سلطنتوں کو اس طرح تقسیم کریں کہ ہر ایک قسم کی خصوصیات فرداً فرداً نمایاں ہو جائیں۔ کیونکہ ہر نوع کی جو خصوصیت ہوگی وہ ہی خصوصیت اس نوع میں ہر سلطنت کی ہوگی۔ تمام علوم میں اسی قاعدہ پر عمل ہوتا ہے۔ مثلاً ایک علم حیات کا ہے ہر ایک پودے اور حیوان کا مطالعہ نہیں کرتا بلکہ ان کو انواع و اجناس میں تقسیم کرتا ہے۔ جیسے نیم، ہاتھی، گھوڑے وغیرہ۔ ہر بات جو کسی نوع یا جنس پر صادق آتی ہے وہ اس جنس کے ہر پودے اور ہر حیوان کے لئے صحیح ہوگی۔

آج تک سلطنتوں کی جتنی تقسیمیں کی گئی ہیں ان میں اسطو کی تقسیم سب سے مشہور ہے وہ سلطنتوں کو دو ہولوں پر تقسیم کرتا ہے۔ اول یہ کہ حکمرانوں کی تعداد کیا ہے۔ اس صورت میں صرف تین صورتیں ممکن ہیں۔ حکمران سلطنت میں ایک یا چند یا بہت سے ہوں دویم یہ کہ حکومت کا مقصد کیا ہے؟ حکومت کے مد نظر سلطنت کے ہر شخص کی بہتری ہے یا حکمرانوں کی محض ذاتی منفعت۔ اسطو کا خیال تھا کہ پہلی صورت میں سلطنت منفید یا طبعی ہوگی بصورت دیگر مفرت رساں یا منحرف۔ حکمرانوں کی تعداد اور مقصد حکومت ان دونوں کو یکجا کرنے سے ذیل کا نقشہ مرتب ہوتا ہے

مقصد حکومت		حکمرانوں کی تعداد
منحرف	طبعی	
فرعونیت	ملوکیت	ایک
استبدایت	امرائیت	چند
عمومیت	انقیبیت	بہت (کثرت)

* اہل عمومیت کے معنی ماکل اس کے برعکس ہیں جو اسطو کے ذہن میں تھے۔ عمومیت سے اس کی مراد مفسودوں کی حکومت۔ بوجہ یا اور اس قسم کے تکلیف دہ واقعات تھے عمومیت سے

بالفاظ دیگر ایسی حکومت جس کا مقصد عوام کا فائدہ ہو اگر ایک شخص کی ہے تو اس کو ملکیت کہتے ہیں یا اگر چند لوگوں کے اختیار میں ہے تو اس کو امراست کہتے ہیں اسی طرح آئینت وہ حکومت ہوگی جو کثرت کے ہاتھ میں ہو۔ ارسطو نے ان تمام قسموں کو پسندیدہ مفید اور طبعی بتایا ہے۔ ان کے مقابلہ میں سلطنت کی اور قسمیں مضر یا ”منحرف“ ہیں مثلاً غوثیت استبدادیت اور عمومیت جن پر بالترتیب ایک یا چند یا اکثر حکمران ہوں اور با اختیار شخص کا مقصد سلطنت کے عام فائدہ کو نظر انداز کر کے محض ذاتی مفاد حاصل کرنا ہو۔

(۲) متاخرین کی تقسیم ا زمانہ حال کی سلطنتوں کے لئے ارسطو کی تقسیم ناکافی ہے۔ مثلاً انگلستان جیسے ملک میں محض بادشاہ کو دیکھ کر ہم وہاں کی حکومت کو ملکیت کہہ سکتے ہیں اور اگر غور کریں کہ دارالعوام کو اختیار اعلیٰ ہے تو حکومت امراست معلوم ہونے لگے گی اسی طرح ہم اس حکومت کو عمومیت بھی کہہ سکتے ہیں کیونکہ ممبروں کا انتخاب انگلستان کے ان مردوں اور عورتوں کی کثرت رائے سے ہوتا ہے جو قانونی شرائط اور عمر کی قید کو پورا کرتے ہوں لہذا ایک ایسی تقسیم جس سے ہم انگلستان کو ”طبعی“ سلطنت کی تہذیب قسموں میں شمار کر سکیں تقریباً بیکار ہے۔ افسوس ہے کہ متاخرین انک سلطنتوں کی خاطر خواہ تقسیم نہ کر سکے تاہم ذیل کی تقسیم تخصیص موجودہ یورپ کی سلطنتوں کے مطالع میں کارآمد ثابت ہوگی؟

(الف) مشہری سلطنت اور ملکی سلطنتیں سلطنتوں کی ایک مشہور تقسیم ان کی وسعت کے

موجودہ معنی ارسطو کی آئینت یا حکومت عوام کے مراد ہے یعنی ایک ایسی سلطنت جس میں رائے عامہ سب پر فوقیت رکھتی ہے اور جس کے پیش نظر عوام کی فلاح ہو۔ متارونیت، سرمایہ داروں کی حکومت کا نام ہے۔ اور مولیت، ملاؤں کی حکومت کو کہتے ہیں۔

لحاف سے کی گئی ہے۔ شہری سلطنت صرف ایک شہر اور اس کے اطراف تہوڑے سے
 حصہ زمین پر ہوتی ہے۔ ملکی سلطنت ایک پورے ملک کی حکومت کو کہتے ہیں۔ شہری سلطنت کا نظام
 ملکی سلطنت سے زیادہ سچا ہوا ہوتا ہے۔ زمانہ قدیم کی شہری سلطنتوں ہی میں تہذیب اور جمہوریت
 کی ابتدا ہوئی اور ان کے ارادے متحد ہو جانے یا ایک دوسرے پر فتح حاصل کرنے سے ملکی
 سلطنتیں بن گئیں۔ زمانہ حال کی تمام سلطنتیں ملکی ہیں مگر شہری سلطنتوں کی مثالیں مشرق و مغرب
 کی تاریخ میں بہت سی ملتی ہیں۔ سلطان محمود کی تخت نشینی سے پہلے غزنی اور رسول خانی کے
 زمانہ میں مدینہ شہری سلطنت تھے۔ روم اور آئینس اپنی ابتدائی تاریخ میں شہری سلطنت
 کی بہترین مثالیں ہیں۔ زمانہ قدیم کی شہری سلطنت کی سب سے بڑی خصوصیت یہ تھی کہ اس کے
 نظام حکومت کی سادگی باخبر رائے عامہ کے پیدا ہونے اور نو یافتہ اور جان بخش عمومیت
 کے ترقی پانے میں مدد دیتی تھی جس کے لئے آج کل کی بڑی بڑی سلطنتیں باوجود صفات
 اور خطابت کے قاصر ہیں۔ لیکن فوجی نقطہ نظر سے شہری سلطنتیں بڑی سلطنتوں کے مقابلہ
 میں بے بس ثابت ہوئیں اور یکے بعد دیگرے پامال ہو گئیں۔ شہری سلطنت کی حریت اور ملکی
 سلطنت کی قوت کو کسی انتحاری طریقہ پر متحد کرنا زمانہ حال کا بہت ہی ضروری اور اہم
 مسئلہ ہے۔

(ب) وحدۂ اور وفاقیہ سلطنتیں۔ وحدۂ یہ سلطنت وہ ہے جس میں مرکزی حکام
 کو ہر معاملہ میں اختیار ملے ہو۔ وفاقیہ سلطنت مختلف سلطنتوں کے اس مجموعہ کا نام ہے
 جو اتحاد کے ساتھ ساتھ اختیارات اعلیٰ کا کچھ حصہ تو اپنے پاس رکھتی ہوں اور بقیہ حکومت
 اتحاد کے سپرد کر دیتی ہوں۔ حکومت وفاقیہ تحفظ باہمی کے لئے ان مختلف اقوام کو
 متحد کرتی ہے جو بصورت دیگر ایک دوسرے سے الگ رہتیں۔ کسی طرح کی وفاقیہ سلطنتیں
 زمانہ ماضی میں گزری ہیں۔ قرون وسطیٰ کے ابتدائے میں راجپوتانہ کی سلطنتوں میں ایک
 وسطی وفاقیہ پائی جاتی تھی جن کا سردار راجا چتور تھا۔ سلطنت مغلیہ کے زوال پر پہلی

نے جس حکومت کی بنیاد ڈالی وہ بھی وفاقیہ تھی۔ انگلستان اور فرانس موجودہ وحدہ حکومت کی عمدہ مثالیں ہیں۔ دونوں ملکوں میں مرکزی حکومت انگلستان میں پارلیمنٹ اور فرانس میں مجلس ملیہ اہر معاملہ میں اختیار اعلیٰ رکھتی ہے۔ حکومت وفاقیہ کی بہترین مثال ہسپانیہ متحدہ امریکہ ہے۔ وہاں کے دستور کے موافق چند متعینہ اختیارات حکومت اتحاد کو کو دیئے گئے ہیں۔ حکومت اتحاد صدر، کانگریس اور عدالت عالیہ پر مشتمل ہے۔ وہ اختیارات جو حکومت اتحاد کو نہیں دئے گئے ان ریاستوں کے پاس ہیں جو جنگ حریت امریکہ کے بعد آپس میں ملکر ایک قوم ہو گئیں۔ حکومت اتحاد ریاستوں کے ان معاملات میں دخل نہیں دیکتی جو ان پر چھوڑ دئے گئے ہیں۔ اور نہ ریاستیں فوج، بحری بیڑے یا اور اس قسم کے ان معاملات میں مداخلت کر سکتی ہیں جو دستور نے حکومت اتحاد کے سپرد کر دئے ہیں آج کل کے سیاسی خیالات کا رجحان وفاقیہ کی جانب ہے۔

(ج) دستور سلطنتی اور غیر دستوری سلطنتیں۔ بعض سلطنتوں میں رائے عالمگیری اعلیٰ رکھتی ہے اور حکومت ان قوانین کے ذریعہ سے کی جاتی ہے جن کو عوام کے نمائندوں نے بنایا ہو۔ ایسی سلطنت کو دستوری کہتے ہیں۔ دستور ان اساسی قوانین کے مجموعہ کو کہتے ہیں۔ جن کی رو سے حکومت کا عملہ رآمد ہو۔ اکثر دستور ایک مکتوبہ دستاویز کی صورت میں ہوتے ہیں۔ مگر بعض ممالک مثلاً انگلستان وغیرہ میں دستور کا بیشتر حصہ غیر مکتوبہ ہوتا ہے۔ حکومت غیر دستوری رائے عامہ کے مطابق نہیں کی جاتی۔ اس کا داردار ایک یا چند مستبدین کی مرضی پر ہوتا ہے۔ سیاسی امور میں عوام کا نہ کوئی دخل ہوتا ہے اور نہ وہ اپنے نمائندوں کا انتخاب کرتے ہیں۔ موجودہ ترکی پذیر اقوام میں کسی کی طرح کی دستوری حکومت ضرور پائی جاتی ہے۔

(د) غیر التزم سلطنتیں۔ پروفیسر اے۔ وی۔ ڈائسی نے دستوری قوانین کی اس طرح تعریف کی ہے کہ وہ تمام قوانین جو بالواسطہ یا بلاواسطہ اختیارات اعلیٰ کے

نفاذ یا اذن کی تقسیم پر اثر ڈالتے ہیں دستور کی قوانین کہلاتے ہیں، مثلاً پارلیمنٹ کے انعقاد یا دارالعلوم یا دارالامرا کے اختیارات کے متعلق قوانین۔ بقیہ قوانین ”معمولی قوانین“ کہلاتے ہیں جیسے قانون وراثت یا قانون تعزیرات۔ دستور سیرالترمیم اس وقت کہلائے گا جبکہ معمولی قوانین کے نافذ کرنے والی جماعت دستور کی قوانین بنانے اور ان میں رد و بدل کرنے کی بھی مجاز ہو مثلاً انگلستان میں جس کا دستور سیرالترمیم ہے پارلیمنٹ معمولی اور دستور کی دونوں قوانین وضع کر سکتی ہے۔ زمانہ حال کی اکثر سلطنتوں کا دستور سیرالترمیم ہے۔ مجلس وضع قوانین معمولی قوانین بنا سکتی ہے لیکن دستور کی قوانین بہت ہی پیچیدہ طور پر وضع ہوتے ہیں جس کا رواج ہر ملک میں جدا گانہ ہے۔ فرانس میں معمولی قوانین بنانے کے لئے مسودہ قانون کو دارالنائین اور سینٹ (مجلس شینخ) کی علیحدہ علیحدہ منظوری کی ضرورت ہوتی ہے۔ دستور میں ترمیم کرنے کے لئے اول تو دونوں مجالس کو کثرت مطلق سے یہ طے کرنا پڑتا ہے کہ دستور میں ترمیم کی ضرورت ہے اس کے بعد دونوں مجالس کے ممبران پیرس کی بجائے ورسائی میں کہیں ایک جگہ جمع ہوتے ہیں اور اس مجموعی ہیئت کا نام مجلس ملیہ ہوتا ہے۔ دستور میں ترمیم صرف اس وقت ممکن ہے کہ مجلس ملیہ کثرت مطلق ہے ترمیم پر اتفاق کرے۔ سوئٹزرلینڈ میں دستور اسی وقت ترمیم ہو سکتا ہے کہ جملہ اہالیان جمہوریت ایک عام جلسہ پر سے مراجعہ کہتے ہیں جمع ہو کر کثرت رائے سے ترمیم کی تائید کریں۔ ریاستہائے متحدہ امریکہ کے دستور تبدیل کرنے کا طریقہ اور بھی پیچیدہ ہے۔ جو آئندہ بیان کیا جائے گا۔

* اگر کسی مجلس کے کل ارکان کی تعداد میں سے نصف سے زیادہ ایک جانب رائے دیں تو فیصلہ کثرت مطلق سے ہوگا۔

(۲) سلطنت کی ابتدا

نظریہ عقد اجتماعی

(۱) نظریہ قوت۔ کہا جاتا ہے کہ سلطنت کی ابتدا قوت سے ہوئی اور سب سے زیادہ طاقتور کو حکومت کا حق حاصل ہے۔ اس میں کوئی شک نہیں کہ سلطنت ایک تنظیم یافتہ قوت کو کہتے ہیں اور حکومتوں کی نشوونما کا ایک پہلو غارتگری اور ملک گیری بھی ہے۔ ہاں ہمہ محض قوت ہی سے بنائے سلطنت کی تشریح نہیں ہو سکتی۔ ڈیوڈ ہوم کے قول کے مطابق ”قوت ہمیشہ رعایا کے پاس ہوتی ہے اور حکمرانوں کے پاس ان کی امداد کے لئے سوائے رائے عامہ کے اور کچھ نہیں ہوتا“ قوت کبھی کبھی رائے عامہ کے ساتھ ہو جاتی ہے۔ ہر زمانے میں حکومت کا انحصار بالآخر رائے عامہ پر رہا ہے۔

(۲) نظریہ الہیت شاہی لوگوں کا یہ خیال تھا کہ خدائے بزرگ و برتر نے خلافت ارضی حضرت آدم علیہ السلام کے سپرد کی تھی اور ان کے بعد یہ اختیار شاہان یورپ تک سلسلہ بہ سلسلہ چلے آئے۔ اس خیال کے مطابق شاہان یورپ رعایا کے بجائے خدائے سامنے اپنے افعال کے جوابدہ ہیں۔ اس نظریہ کو سترہویں صدی میں خاص مقبولیت حاصل تھی اب یہ غلط ثابت ہو چکا ہے اور کسی تروید کا محتاج نہیں۔

(۳) نظریہ عقد اجتماعی | یہ نظریہ سترہویں اور اٹھارویں صدی میں بہت مقبول تھا۔ اس کی رو سے انسان سب سے پہلے ”حالت فطری“ میں تصور کیا جاتا تھا جس میں نہ کوئی حکومت تھی نہ کوئی قانون۔ ہر شخص جو اس کا جی چاہتا کرتا۔ اس حالت کو ناقابل برداشت پاکر لوگوں نے ”مدنی جماعت“ قائم کرنے کے لئے ایک باہمی معاہدہ یا قرارداد کر لیا۔ یہ ”مدنی جماعت“ ایک ایسے فرمانروا کے تحت میں قائم کی گئی جو ہر شخص کو حق تلفی سے بچائے۔ ”حالت فطری“ میں انسان کو ہر چیز کا اختیار تھا۔

مندی جماعت میں کچھ حقوق تو فرمانروا کو دیدے گئے اور بقیہ حقوق جو فطری یا غیر منقولہ تھے رعایا کے پاس بدستور رہے مثلاً آزادی ضمیر و غیرہ۔ لوگوں کا یہ خیال تھا کہ فرمانروا رعایا کے فطری حقوق کو جائز طور سے پامال نہیں کر سکتا۔ ہائبر، لاک، روسو، اس نظریہ کے سب سے مشہور و ضخیم گذرے ہیں۔

(الف) ہابز (۱۶۵۰ء - ۱۶۷۹ء)۔ ہابز ملکیت کا حامی تھا۔ اُس نے اس نظریہ کو موثر توڑ کر اپنے نتائج خیال کے مطابق کر لیا۔ اس کے نزدیک 'حالت فطری' حالت مساوات و جنگ کا نام ہے جس میں ہر شخص ایک دوسرے کا دشمن تھا۔ اس لائن پر جنگ کی بدولت انسانی زندگی 'حقیر، ذلیل و خبیثانہ' اور قلیل تھی، 'لوگ' تو انین فطرت کے مطابق زندگی بسر کرتے تھے جو ان کو ہر جائز و ناجائز ذرائع سے ذاتی منفعت حاصل کرنیکی ترغیب دیتے تھے۔ حالت فطری کا خاتمہ کرنے کے لئے لوگوں نے عقد اجتماعی کی بنیاد ڈالی۔ اس کی رو سے انہوں نے اپنے تمام حقوق ایک فرمانروا کے سپرد کر دئے جو انسان کی 'حالت فطری' کے مجموعی اختیارات پر قابض ہو گیا۔ لیکن فرمانروا بذات خود اس معاہدہ میں شریک نہ تھا اور نہ اس کا پابند تھا۔ برخلاف رعایا کے وہ اب بھی حالت فطری میں تھا اور جو چاہتا کر سکتا تھا۔ رعایا جو ایک بار اپنے فرمانروا سے غیر مشروط اطاعت کا وعدہ کر چکی تھی وعدہ خلافی نہیں کر سکتی تھی اور اپنے معاہدہ کی پابند تھی لیکن اگر فرمانروا سلطنت سے نکال دیا گیا ہو یا کسی اور طرح اپنی رعایا کی حفاظت سے محروم ہو تو رعایا اپنی اطاعت کو کسی غاصب کی جانب منتقل کر سکتی تھی۔

(ب) لاک (۱۶۳۲ء - ۱۶۷۵ء)۔ لاک آئینی ملکیت کا حامی تھا اور وہ انقلاب

انگلستان ۱۶۸۸ء کی حمایت میں اس نظریہ کو کام میں لایا۔ 'حالت فطری' میں قانون فطری، رائج تھا۔ اس حالت میں زندگی زیادہ ناگوار نہ تھی۔ ذاتی ملکیت کا بھی وجود تھا اس لئے کہ لوگ جس زمین پر کاشت کرتے وہ ان کی ہو جاتی۔ اس حالت میں بعض

اہم مشکلات تھیں۔ نہ فرائض کی اہمیت کا احساس تھا۔ اور نہ کوئی مرتب قانون رائج
 سب سے بڑھ کر یہ کہ کسی غیر جانبدار اور مشہور منصف کا وجود نہ تھا۔ اس لئے جب ایک مرتبہ
 جنگ کی ابتدا ہو جاتی تو اسے ختم کرنا دشوار ہو جاتا۔ عقد اجتماعی کی رو سے جس میں فرمانروا
 خود شریک تھا وہ اختیارات جو رعایا سے لئے جاسکتے تھے فرمانروا کی طرف منتقل کر دیے
 گئے۔ لیکن رعایا کے فطری حقوق اس کے پاس رہے مثلاً یہ کہ ان پر سوائے
 ان کے نمائندوں کی صلاح کے اور کوئی ٹیکس نہ لگائے۔ معاہدہ کی شرائط سے یہ ظاہر ہوتا ہے
 کہ فرمانروا آئینی بادشاہ ہو گا اور اگر وہ رعایا اور فرمانروا کے مابین شرائط کی خلاف ورزی کرے
 تو عوام کو اسے تخت سے برطرف کرنے کا مجاز ہے جیسا کہ جیمز ثانی شاہ انگلستان کے
 ساتھ ہوا۔ مگر لاگ انقلاب پسند نہ تھا اور وہ ان مخصوص حالات کے بیان سے گریز کرتا
 ہے جن کی بنا پر رعایا آخری تدابیر اختیار کرنے پر مجبور ہو۔ اس کا عقیدہ تھا کہ پارلیمنٹ میں
 لوگوں کے فطری اختیارات کا استعمال صرف ان کے نمائندے ہی کر سکتے ہیں۔ مگر اس
 مسئلہ حکومت عوام کی انتہائی معنوں میں تاویل نہیں کی۔

(ج) روسو دسٹو کا باشندہ۔ اس کی تکمیل کا سہرا جین جیکوبس روسو کے
 سر رہا۔ یہ سوئزرلینڈ کا باشندہ تھا اور اس کی تصانیف فرانس کے انقلاب پسندوں
 کے لئے کلام ربانی کا حکم رکھتی تھیں۔ روسو نظریہ عقد اجتماعی کو تشریحی حیثیت سے پیش
 کرتا ہے۔ نہ کہ تاریخی نقطہ نظر سے۔ اس کے نزدیک اس نظریہ سے اس امر کا تپہ نہیں
 چلتا کہ سلطنت کی ابتدا کس طرح ہوئی بلکہ سلطنت کی اخلاقی بنیاد کی تشریح ہوتی ہے
 روسو نے اپنی ابتدائی تصانیف میں 'حالت فطری' کو انتہائی خوشحالی کا زمانہ قرار دیا
 ہے۔ اس کا خیال تھا کہ 'حالت فطری' میں انسان تہذیب کے تباہ کن اثرات سے محفوظ
 پذیر نہ ہوا تھا۔ اور خوش و خرم و با اخلاق تھا۔ لیکن اپنی معرکہ الاراکتاب سوشیل کنٹراکٹ
 میں اس نے اس بات کا اظہار کیا ہے کہ 'حالت فطری' میں بسر کرنے والوں پر ایک ایسا

دور آیا کہ انھوں نے محسوس کر لیا کہ ہر شخص اپنی حفاظت کے لئے جو قوتیں کام میں لے سکتا ہے وہ اس کی مخالف قوتوں کے مقابلہ میں ناکافی نہیں۔ لیکن چونکہ وہ اپنی آزادی میں کمر بستہ رہنے کے لئے آمادہ نہ تھے ان کے لئے ضروری ہو گیا کہ وہ ایک ”ایسی جماعت بنائیں جو اپنی مجموعی قوت سے ہر فرد اور اس کی ملکیت کو محفوظ و مامون رکھے اور اس جماعت میں ہر شخص باہمی اتحاد کے باوجود صرف آپ اپنا حکم ماننے اور حسب سابق آزاد رہے۔“ یہ مدعا ایک ”عقد اجتماعی“ کے بدولت حاصل ہوا جو مفصل ذیل امور پر مبنی تھا۔

”ہم میں سے ہر شخص اپنی ذات اور قوت کو ”رضائے عامہ“ کے تابع کرتا ہے اور اپنی ذاتی حیثیت سے ہم ہر رکن کو کل کا ناقابل تقسیم جز خیال کرتے ہیں“ بالفاظ دیگر اتحاد کے فوائد کو حالت فطری کی آزادی کے ساتھ ملائے ہوئے لوگوں نے عوام کو بحیثیت مجموعی، اپنا فرمانروا بنالیا کہ ایک یا چند اشخاص کو جیسا کہ ہائز اور لاک خیال کرتے ہیں قانون سازی کا اختیار ان چند مخصوص اشخاص کو نہ تھا جو با اعتبار حسب نسب کے منتخب کئے گئے ہوں بلکہ مجمع عوام کی رائے پر تھا۔ متقدمین کے نزدیک جس سلطنت میں یہ طریقہ اختیار نہیں کیا جاتا وہ ناجائز غضبیت ہے روسو کے نزدیک ہر زمانہ اور ہر ملک میں حکومت عوام کے اختیار میں ہونی چاہئے۔ اس طرح ہر شخص حاکم ہو کیونکہ وہ قانون سازی میں شریک ہے اور محکوم بھی ہے کیونکہ بنائے ہوئے قوانین کی اطاعت اس کے فرائض میں داخل ہے۔ عوام ہمیشہ اپنی سلطنت کی پیروی کے لئے کوشاں رہتے ہیں اور اپنی جماعت کے کسی فرد کو نقصان نہیں پہنچاتے لہذا ایسی سلطنت جس کی اطاعت ہمارا اخلاقی فرض ہو صرف وہ ہی ہو سکتی ہے جس میں ”رضائے عامہ“ فرمانروا ہو۔ ”رضائے عامہ“ ہر شخص کی بہتری کی خواہش کا نام ہے۔ لیکن قانون سازی کے اختیارات اعلیٰ کو قانون نافذ کرنے کے اختیارات سے امتیاز کرنا چاہئے۔ نفاذ قانون حکومت کا کام ہے اور قانون سازی عوام کا۔“

عوام اپنے بنائے ہوئے قوانین اگر ایک شخص کے سپرد کر دیں تو وہ طرز حکومت ملوکیت کہلائیگی اگر چند لوگوں کے سپرد کریں تو امرائیت کہلائیگی اور اگر عوام خود اس کام کو انجام دیں تو طرز حکومت عمویت کہلائے گی۔ ارکان حکومت ہر حال میں فرمانروا عوام کے ماتحت اور ان کو بوابدہ ہوتے ہیں۔ ”فرمانروا عوام“ ان کو جب چاہیں ہر طرف کر سکتے ہیں۔ نیز فرمانروائی وہ چیز نہیں کہ دوسروں پر منتقل کی جاسکے۔ ”اختیار حکومت تو البتہ منتقل ہو سکتا ہے لیکن ”رضا“ منتقل نہیں ہو سکتی“ اس لئے عوام کے نمائندوں مثلاً انگریزی دارالعلوم کے اراکین کو اختیار اعلیٰ نہیں ہو سکتا۔ آج کل جس کو حکومت نیا بیہ کہتے ہیں وہ روسو کے نزدیک ناجائز ہے۔

نظریہ عقد اجتماعی پر تو از تنقید و تبصرہ ہوتا رہا ہے اور اب اس کی حیثیت بجا طور پر ”اس مٹروک ایجاد کی سی ہے جو بیکار منصوبوں کے رومی خانہ میں پھینک دی گئی ہو“ اس نظریہ پر دو اعتراض ہیں۔ اول یہ کہ تاریخی نقطہ نظر سے اس کی کوئی بنیاد نہیں ہمارے پاس اس کا کوئی ثبوت نہیں ہے کہ ”حالت فطری“ دراصل کیا تھی۔ انسان ہمیشہ ایک کنبہ یا قبیلہ کا فرد رہا ہے اور مدنی حیثیت رکھتا ہے۔ علاوہ ازیں عقد اجتماعی اور اس کے شرائط کا کچھ تہ نہیں چلتا۔

یہ تمام تخیلات محض ذہنی تصویریں ہیں۔ اس نظریہ کے حامی اپنے اپنے نقطہ خیال کے مطابق بہت ہی مختلف نتائج پر پہنچے ہیں۔ اگر اس میں کوئی حقیقت ہوتی تو یہ دعویٰ ارصاد اقت اس قدر متضاد نتائج پر نہ پہنچتے۔

دویم روسو اور مشہور جرمن حکیم کانت نے اس نظریہ کی توضیح یہ کی ہے کہ سلطنت کی ابتدا کو تاریخی حیثیت سے پیش نہیں کرتا بلکہ صرفاً نظریہ کی اخلاقی بنیاد کی تشریح کرتا ہے۔ تاریخی لحاظ سے وہ اس کو صحیح نہیں مانتے بلکہ ان کا خیال ہے کہ ایک ابتدائی معاہدہ کا نشانہ محض اس بات کو ظاہر کرنے کے لئے گھڑا گیا تاکہ معلوم ہو کہ انسان کن وجوہات سے سلطنت

لا تعداد احکام کو مانتے کے لئے اخلاقی طور پر مجبور ہے اور سلطنت کیوں اپنی رعایا کی بہبودی کا خیال رکھے۔ ان تشریحات کے باوجود اس نظریہ کے خلاف بہت سے اہم اعتراضات ہیں۔ انسانی تعلقات معاہدہ انبائے جنس کے دعویٰ سے واضح نہیں ہوتے۔ چونکہ معاہدہ کے معنی اقرار نامہ کے ہیں جس کا ہونا یا نہ ہونا اختیاری ہے۔ اس سے ایک قسم کا اختیار ظاہر ہوتا ہے۔ لیکن دراصل انسان لادبی طور پر سوسائٹی اور سلطنت کا رکن ہے نہ کہ اختیاری طور پر ہر شخص جیسا سوسائٹی اس کو بتاتی ہے بن جاتا ہے۔ اس کے خیالات و جذبات اس کے افعال و اقوال تمام اس کے تمدنی ماحول کے نتائج ہیں۔ اس کا تعلق سوسائٹی سے معاہدہ کی رو سے نہیں بلکہ فطری ہے۔ جیسا کہ ارسطو نے مدت دراز ہوئی کہا تھا کہ ”انسان سیاسی حیوان ہے“۔ نظریہ عقد اجتماعی غلط ہے۔ اس لئے کہ وہ انسان کی لادبی و مذنی طبیعت کو نظر انداز کر دیتا ہے۔ بایں ہمہ نظریہ عقد اجتماعی کے واضحین کا رتبہ جدید سیاسی خیالات کی نشوونما میں بہت ہی بلند ہے۔ ”قانونی فرمانروائی“ کو سب سے پہلے سمجھنے اور تشریح کرنے کا سہرا ٹامس ہابز کے سر ہے۔ اس کی بحث آئندہ آئیگی۔ نظریہ عقد اجتماعی سے قطع نظر اگر کے روسو کے خیالات ’رہنمائے عامہ‘ اور ’فرمانروائی‘ کے متعلق ایک مستقل اور پائیدار حیثیت رکھتے ہیں۔ وہ زمانے کے رواج کی پابندی میں اپنے خیالات نظریہ عقد اجتماعی کے افسانہ کے ذریعہ ظاہر کرتا ہے۔

مترجمہ جماعت انیاز می شعبہ تاریخ و سیاسیات

طنزیات

۲

(رشید احمد صدیقی (علیگ) لکچرار اردو - مسلم یونیورسٹی علی گڑھ)

موجودہ ناقدین میں یہ امر متنازعہ قیہ ہے کہ اہالیانِ روم نے یونانیوں سے طنزیات
اخذ کیا یا یہ خود ان کی ہی افکار و دماغ کا نتیجہ ہے۔

جولیس سکیلیگر اور مہنسی اس اول الذکر خیال کے علمبردار ہیں۔ ریگلیشی اس اور کیسین موجودہ
نظریہ کے معتقد۔ لیکن قبل اس کے کہ ان عقائد پر کوئی بحث کی جائے اس امر کا اظہار ضروری
ہے کہ لعن و طعن، سب و شتم، ہر قوم میں خود بخود نشو و نما پاتے ہیں اس لئے یہ بحث کہ
اس فن کو اہالیانِ روم نے یونان سے اخذ کیا یا اس بارہ خاص میں یونانی اہالیانِ
روم سے مستفید ہوئے۔ ایک حد تک بے سود اور غیر متعلق ہے۔ سکیلیگر کو اصرار ہے کہ
یہ سعادت یونان سے روم کو منتقل ہوئی ہے۔ اور ثبوت میں یہ حقیقت پیش کرتا ہے کہ لفظ
”سطائر“ (طنز یا ہجو) ”سپیرس“ (ایک قسم کا مخطف الاعضا جانور یا بقول دیگر آہستہ الفاظ)
جس کی ہتھ بکرے اور آدمی کے شکل سے مرکب تھی، سے ماخوذ ہے۔ لیکن کیسین اور اس
مقلدین اس مفہوم سے اپنی بیزاری کا اظہار کرتے ہیں۔ اور بعضوں کے قول کے مطابق بکا
کرتے ہیں۔ وہ کہتا ہے کہ ”سپیرس“ سے سپیرا (سلسلہ) و نظم کے مفہوم میں) اخذ نہیں
کیا جاسکتا کیونکہ سپیرا اسم نہیں بلکہ صفت، نظر براں اسے ”سطائر“ نہیں بلکہ ”سطائر“
کہہ سکتے ہیں اس سلسلہ میں یہ حقیقت بھی فراموش نہیں کی جاسکتی کہ آہستہ الحمر اور
آہستہ الفلاحت کے لئے سال کی اولین مختلف زرعی پیداوار ایک چنگیر میں بطور
نذر و تہد یہ پیش کی جاتی تھی، اس چنگیر کو ”سپورا نیکس“ (satura nixa) کہتے تھے

اسی بنا پر سطر کا مفہوم ایک ایسی نظم سے بھی وابستہ کیا جاتا ہے۔ جس میں مختلف اقسام کے سپت و رکیک نظم و طنز مختلف بحروں میں ادا کی جاتی تھیں۔ بہر حال ان صرفی یا نحوئی متنگانیوں سے قطع نظر کر لیا جائے تو کم سے کم یہ حقیقت تو ضرور آشکار ہو جائے گی کہ سطر (طنز) کا وجود کسی نہ کسی نوعیت سے دونوں مقامات (روم اور یونان) پر رہا ہے۔ دونوں ملکوں میں شاعری کی ابتدا اور شان نزول تقریباً یکساں ہے۔ اور اس کے محرک اعلیٰ وہ دہانہ تھیستقلی تھی جو ہر مخلوق کو اپنے حقیقی یا خود ساختہ خالق سے تھی۔

یونانیوں کے ہاں ایک اور ہیز تھی جسے ”مہ سلی“ کہتے تھے۔ یہ ایک طرح کی شاعری نہیں ہو کرتی تھیں اور رومن سطر سے مشابہ تھیں۔ طامان نے جو سلی لکھی تھی اس کے مطالعہ سے یہ بات معلوم ہوتی ہے کہ اس میں کثرت کے ساتھ آپر و ڈیر“ ایک قسم کی نظم جس میں کسی معقول اور سنجیدہ نظم کے الفاظ اور جملوں کو الٹ پھیر یا بدل کر مضحک بنا دیتے تھے۔ تیس۔ یہ منف کلام ابالیان روم میں بھی عام تھا انسنیس نے جو قطععات کہے تھے اس میں درجل کے الفاظ اور جملوں کو الٹ پھیر کر پوری نظم کو مضحک بنا دیا ہے۔ تو نظمین اور ہویس کا یہ بھی دعویٰ ہے کہ طنزیات کی تکوین اور نشوونما لاطینی فضا میں ہوئی ہے اور وہاں سے یہ یونان کو منتقل ہوئی ہے۔

طنزیات کو سلسلہ میں اب تک جو کچھ بیان کی گیا ہے اس سے یہ اندازہ لگانا آسان ہے فی الحقیقت تہیٹر اور ڈراما کے اولین اشارات، انہیں رنگ رلیوں، عریانیوں اور جنگیوں سے لئے گئے ہیں جو تمدن اور معاشرت کی ابتدائی دور میں ہر سرکار تھے؛ یہ کچھ تہیٹر اور ڈراما ہی پر منحصر نہیں ہے بلکہ خود موجودہ عہد کے جتنے مذہب یا غیر مذہب، رسمی، مذہبی یا روایتی عید یا تہوار ہی ان سب کی تاریخی اور نفسی ماہیت اسی سلسلہ کی کڑیاں ہیں عروس الہلاد کے عالم وجود میں آنے سے چار سو سال بعد تک، رومیوں کو یہ نہ معلوم تھا کہ اسٹیج کیا چیز ہے اور تہیٹر اور ڈراما کی کیا نوعیت تھی۔ ابتدا میں رومیوں کے ہاں

ہم کو دو چیزیں نظر آتی ہیں۔ ”سطرئی“ اور ”فیسینی“۔ باعتبار نوعیت یہ دونوں ایک ہی چیز ہیں۔ سطرئی کی ابتدا اس عہد سے ہوتی ہے جب اٹلی میں سیطرن (زحل) کی کارزدائی تھی اور ”سٹرنلیا“ عید الزحل کی شان نزول پہی روا مت ہے۔ فیسینا، اٹلی میں ایک مقام ہے جہاں سب سے پہلے اسے ترتیب دیکر برسرکار لایا گیا۔ یہ دونوں چیزیں ان ننگ لیوں اور بدستیوں پر مشتمل تھیں جو کسی عید یا تقریب کے موقع پر روا رکھی جاتی تھیں۔

مرور ایام سے معاشرت اور مذاق میں بھی انقلاب پیدا ہوا۔ اب وہی چیز جو کسی وقت غیر مرتب اور غیر منظم صورت میں موجود تھی کسی قدر مرتب اور منظم نظر آنے لگی۔ فیسینی جو کسی وقت وزن اور قافیہ سے بالکل معرا تھی اب ان صفات سے کسی قدر متصف ہو کر زیادہ وسیع اور مقبول ہو گئی۔ یہاں تک کہ بولیس سریر نے جب گلاس پر فتح پائی۔ اس وقت یہ عسکریوں کے زبان پر تھی لیکن ابھی اس کو وہ رتبہ نصیب نہیں ہوا تھا کہ یہ مہذب حلقوں میں باریاب ہو سکتی۔ اس میں شک نہیں کہ دوم کے ابتدائی عہد میں طنزی شعرا کی حیثیت ان ہفتائیوں کی سی رہی ہوگی جو کسی عید یا تہوار کے موقع پر شراب سے بدمست ہو کر تپا چنے کاٹے اور آپس میں ایک دوسرے سے فحاشی یا پھکڑ بازی روا رکھتے ہوں گے۔ کچھ عرصہ کے بعد زمانہ کے تصرف سے، ان پر کس قدر شعور اور تہذیب کا عمل ہوا اور انہوں نے اظہار خیال میں زیادہ سلیقہ اور سلامت روی کو دخل دینا شروع کیا یہاں تک کہ رفتہ رفتہ فحش اور سو قیاد عنصر بالکل حذف ہو گیا۔ یہ گویا طنریات کے علم و فن کا بحیثیت علم و فن کے۔ اولین سنگ منزل تھا۔ یہ ہی وقت تھا کہ یونیس اندرون نقاص صمصامہ صمصامہ صمصامہ صمصامہ کا دورہ ہوا۔ یہ یونانی نژاد غلام تھا۔ اور لوئیس سلینطارس صمصامہ صمصامہ صمصامہ صمصامہ اس کا آقا تھا۔ نائے غلام سے خوش ہو کر پروانہ آزادی عطا کیا تو یہ روم کا آزاد شہری بن گیا۔ دوم نے اسٹیج پر جس کے طنزیات کو ایک مستقل وجود کی صورت میں پیش کیا۔ وہ یہی یونانی۔ او اندرون نقاص تھا۔ یہ اپنے وطن کے وہ طور و طریق مطالعہ کر چکا تھا۔ جو وہاں کے

اسٹیج پر بھی اس نے انہیں خدو خال کو نمایا کرنا شروع کر دیا۔ بعضوں کا تو یہ بھی خیال ہے کہ روم میں اس نے یونانی اسٹیج کے طرز طریقہ ہی نہیں نمایا کئے بلکہ طرز انشا و طریقہ تصنیف پر بھی اس کے نقوش ثبت کر کے ان طریقہ کے تسلیم کرنے میں شامل کیوں گنجائش نہیں رہتی کہ اس کی بزمیہ (کو مبیہ) اور طائفیں اور یو باکس کی تصانیف کا ایجنڈہ ہے! اس طور پر گویا روم کی تاریخ طنزیات میں تین نمایاں مراحل نظر آتے ہیں۔

(۱) وہ طعن و طنز جو بالکل ابتدا میں محض برجستہ محاشی، چمکے بازی اور رنگ رلیوں پر مشتمل تھی۔

(۲) وہ درمیانی زمانہ جب طنزیات میں سے فحش اور سو قیانہ عنصر حذف کر دیا گیا اور اس قسم کی بے محابہ رنگ رلیوں میں ایک طرح کی سہولت اور سلاست پیدا ہو گئی۔ یہ گویا ایک قسم کی بے ہنگام نقابی اور ہزالی کا دور تھا جس میں نہ تو ابتدائی عہد کی محاشی اور رکاکت تھی اور نہ بعد کے تماشوں کی ترتیب و تنظیم۔

(۳) یونیس اندرون قاض کا دور، جس نے طنزیات کو ایک مستقل صورت و کم اسٹیج کے قابل بنا دیا اور جس کے متعلق یہ دعویٰ بھی کیا جاتا ہے کہ اس نے یونانیوں کے قدیم بزمیہ کا احیا کیا۔

یونیس کو روم میں اسٹیج پر ظہور ہونے ابھی ایک غایت ہی مختصر زمانہ گزرا تھا کہ انہی اس (مدد منہج) پیدا ہوا۔ اس نے اپنے ہومونوں کی ذہانت اور طباعی کا پورے طور پر احساس کیا اور اس نتیجہ پر پہنچا کہ جہاں تک طنزیات کا تعلق اسٹیج سے تھا، اہایان روم کے نزدیک اس کی چند نوعیتیں قابل گرفت تھیں۔ نظریات اس نے سب سے پہلے یہ اصلاح پیش کی کہ رکاکت اور عامیانہ پن کا عنصر کلیتہً حذف کر کے اسے زیادہ لطیف اور عیس بنا دیا جائے۔ اس نے یہ التزام بھی کیا کہ آئندہ سے اس میں طبعی بے رنگ کا بھی اضافہ کرنا چاہئے یعنی اس کا مشاہدہ ہی نہیں بلکہ مطالعہ بھی کیا جاسکے۔ اس

تمام تصانیف کی بنیاد ہر قسم کی نوک جھونک، لطافت اور زہرائیوں پر تھی۔ اس نے اپنی نظموں کے لئے مختلف بحر میں اختیار کیں، لیکن سب کا موضوع ایک ہی (طنزیات) قائم رکھا۔ مسیح (صفحہ D) کا قول ہے کہ اپنی اس کے سامنے یونیس اندرون قیاس کی تصانیف نہ تھیں جس کی تمام بنیاد یونانی بزمیہ پر تھی بلکہ اس نے اپنی تعمیر کی بنیاد اولین رومن سلطنت پر رکھی تھی لیکن ڈرائڈن کا خیال ہے کہ اس کی تصانیف کا مآخذ یونانی بزمیہ اور اس کی دلکش اور دلنشین نوک جھونک ہی اور جس کا منظر اندرون قیاس کی تصانیف تھیں۔ دوسری طرف یہ حقیقت بھی فراموش نہیں کی جاسکتی کہ اپنی اس گو اطالوی تھا لیکن یونانی السنہ کا زبردست عالم تھا۔ پہانک کہ اس کا عقیدہ تھا کہ ہر مر کی روح نے اس کی کالبد کو اپنائیں بنایا تھا۔ نظر براں یہ کیسے تسلیم کیا جاسکتا ہے کہ اس نے اپنے ہوطنوں کے مفرخات اصد و مقامیت سے کبھی استفادہ کرنا گوارا کیا ہو گا۔ بہر حال اسے یونانی بزمیہ سے استفادہ کیا یا ان سے محال اور بے ہنگام نقل نقالیوں سے فائدہ اٹھایا جو روم میں مروج تھیں یہ امر ملکہ ہے کہ ای نیس رومن طنزیات کا اولین مصنف ہے۔ اس کا بھانجہ لوسی لئس (صفحات ۷۷۷) اس کے بعد پیدا ہوا۔ اس نے اپنے ماموں ہی کے نقش قدم کو اپنا خضر راہ بنایا۔ یہ بھی ممکن ہے کہ اپنی اس نے اس کی تعلیم و تربیت اپنے مخصوص بھج کی ہو۔ لوسی لئس کے دوران حیات ہی میں بقول بعض ممد واد ہو ا۔ اس نے یونانی بزمیہ کو اور زیادہ لطیف پیرایہ سے اختیار کیا جس کا اولین رومن طنزیات میں لوئیس اندرون قیاس کے عہد تک وجود نہ تھا۔ ہو لئس کا خیال ہے کہ رومیوں میں اولین طنزی مشاعر لوسی لئس ہے۔ لیکن ڈرائڈن کا بیان ہے کہ اس نے اپنی اس کی طنزیات میں صرف ایک طرح کا بیان پیدا کر دیا۔ اور یہ خیال بیحد زقیاس ہے کہ خود اس نے کسی قسم کی طنزیات وضع کی۔ مگر زمانہ کی رفتار کے ساتھ ساتھ جوں جوں رومن زبان زیادہ سنجیدہ اور سلیس ہوتی گئی۔ اس میں یونانی زبان کی شیرینی اور لطافت قبول کرنے کی استعداد بڑھتی گئی۔ یہ قلعہ ہے کہ

کہ لوسی لیس نے خود کسی قسم کی طنزی شاعری کی بنیاد رکھی، باقیہم ہو گئیں اور تو نطلیس دونوں
لاٹینی طنزین میں لوسی لیس کو فضل تقدم دیتے ہیں۔

اس کے ساتھ ساتھ طنزیات کی ایک دوسری قسم کو بھی یہاں بیان کر دینا مصلحت
سے خالی نہ ہوگا۔ طنزیات کی یہ قسم بھی قدما کی میراث ہے اور انہیں سے منتقل ہوتی
آئی ہے۔ عام طور پر اسی وارو فی طنزیات کہتے ہیں۔ (لیکن وارو جس سے یہ قسم وابستہ
کی جاتی ہے۔ اسے مینی بناتا ہے) روم کی دنیائے ادب میں وارو علامہ اجل تصور کیا
گیا ہے یہ فیسپر و غدارنی کا تبع تھا جو فلسفگی کا معتقد تھا۔ انیس کی طنزیات کی مانند اس
میں (وارو فی طنزیات میں) نہ صرف مختلف اقسام کی نظمیں شامل تھیں بلکہ اس میں
نثر کی بھی آمیزش تھی اور یونانی زبان میں لاٹینی کے بھی چھینٹے نظر آنے لگے تھے
وارو فی طنزیات کا اب پتہ نہیں لگتا۔ سو اسے چند ان مختلف اجزائے جو اپنے مہم
اور معنی کے اعتبار سے بالکل مسخ ہو چکے ہیں۔ خود وارو کا بیان ہے کہ اس نے اپنی
تصانیف میں نہ صرف مطالبات اور مضحکات کو دخل دیا ہے بلکہ ان میں فلسفہ کے
پیچیدہ اور دقیق مسائل بھی شامل کر دئے ہیں۔ پیس کے متعلق بعضوں کا خیال ہے
کہ وہ درمیانہ صنف کا نوگر تھا اور ہومر کے بعض سنجیدہ خیالات میں الفاظ کی اٹ پیر سے
خراشت کا رنگ بر دیا کرتا تھا۔ لیکن وارو کے انداز کلام کے متعلق طوی کا خیال ہے کہ اس کی نظمیں نہایت سنجیدہ
کمل اور پُر شوکت ہوتی تھیں۔ یہ بھی ایک حقیقت ہے کہ اس پیس کا اتباع کیا اس لیے نتیجہ کا نا غالباً قرن قیاس
ہوگا کہ وارو نے پیس سے خفا مصادوع ماکڈر کے مول پر متفاوہ کیا۔ وارو کے فبعین میں سے بطرون اظہار
ہے جبکہ تصانیف کے متعلق کہا جاتا ہے کہ الیڈ میں شائع ہوئی ہیں دہرا سیکھا ہے جسکی تعدد و تصانیف مثلاً
کلاڈیس، سمپوزیم وغیرہ ہیں۔ دور جدید میں ارسیمیں اور ارسکے وغیرہ گذرے
ہیں انگریزی ادب میں وارو فی اتباع کا یہ پہلو کہ اس میں نثر کا حصہ بھی شامل ہوتا تھا
صرف ہسچر اور ڈرائیڈن کی بعض تصانیف میں نظر آتا ہے۔

یہ ایک نہایت مختصر ذہنی اور تاریخی روداد تھی۔ رومن طنزیات کی۔ اب موجود بحث کے ہیں پہلو پر غور کرنا چاہئے جہاں سے یہ فن ایک مستقل صورت اختیار کر کے ذہن و ادب کے سامنے آتا ہے۔ کسی بحث پر اظہار خیال کے دو عام طریقے ہیں ایک تو یہ کہ بالکل ہی ابتدا میں اس کی ایک جامع اور مانع تعریف کر دی جائے اور اس کے بعد اس کی تشریح اور توضیح کی جائے۔ دوسرا طریقہ یہ ہے کہ مسئلہ زیر بحث کے جتنے نمایاں اور ضروری پہلو ہوں ان کو صاف اور سلیس طور پر بیان کر دیا جائے اس کے بعد انہیں بیانات کی تحت میں اس کی تعریف کر دی جائے۔ اس سے یہ فائدہ ہوتا ہے کہ خود مطالعہ کرنے والوں اور براہین کے حق و قبح، تفصیل کی تنوعات، استخراج نتائج کی محنت و ستم پر نہایت سہولت اور کامیابی کے ساتھ عبور حاصل کر لیتا ہے۔ مؤرخانہ اصول کے بنا پر مسئلہ زیر بحث کے ابتدائی مدارج کی بنیاد رکھی گئی ہے نظر براں ناظرین کو اہم کے سامنے ابھی طنزیات کی ایک جامع، قطعی اور مختصر تعریف نہیں پیش کی جاتی بلکہ ان تاریخی پہلوؤں کو مد نظر رکھتے ہوئے جو اس سلسلہ میں اب تک نمایاں کئے جاسکے ہیں ایک ایسی تعریف پیش کی جاتی ہے جسے ایک حد تک تعریف کی ایک مختصر تفصیل کہنا زیادہ مناسب ہوگا۔

پہلی اس نے ہورس پر مضمون لکھتے ہوئے طنزیات پر یوں اظہار خیال کیا ہے۔
طنزیات ایک قسم کی نظم ہے جس میں کسی واقعہ یا عمل کا تسلسل نہیں پایا جاتا، جو ہمارے ذہن و دماغ کو آلائشات سے پاک کرنے کے لئے وضع کی گئی ہے۔ جس میں انسانی وضع و خلقوں، جہالتوں اور ان دیگر عوارض کو جو اسے مرتب ہوتے ہیں، فرداً فرداً موردِ ملامت و طعن قرار دیا جاتا ہے؛ کبھی اسے کر کے ر بطور ڈراما دکھایا جاتا ہے۔ اور کبھی یونہی اور بعض اوقات دونوں طریقوں پر لیکن اکثر استعارہ اور کنایت وہ بھی پست اور بے تکلفاً انداز سے طریق گفتار تہذیب و تلخ ہوتا ہے، اس کے علاوہ کچھ طرافت اور تمسخر کی بھی

رعایت رکھی جاتی ہے جس کا مقصد تنقیر و تنقیص یا ہنسی اور تہقیر کا اکیسا نہ ہوتا ہو۔
لیکن جیسا کہ ابھی کہا جا چکا ہے یہ تعریف صرف ہوئیں پر صادق آتی ہے۔ اس کے بعد اور
درمقابل جو دکل اور پرستی اس۔ اس سے بہت دور ہیں پست اور بے تکلفانہ انداز سے ابھی
منفات ہیں جن کا حامل صرف ہوئیں ہے اس لئے ہوئیں کے نقائص کو (طنز و مزاح)
لی خوبوں میں شمار کرنا روانہ ہو گا۔

روشن طنز و مزاح کے بعض نہایت نمایاں پہلوؤں سے آشنا ہونے کے لئے یہ ضروری
ہے کہ چند مشہور اور مستند لاطینی طنز میں (مثلاً ہوئیں، جو دکل اور پرستی) اس وغیرہ کے کلام
پر ایک تنقیدی نظر ڈالی جائے کیونکہ جب تک ان شعرا کے انداز کلام پر پورا اعتماد ہو گیا
انہ پر کلر جب ان مسائل پر اتھرائی وقت نظر کی ضرورت ہوگی۔ ناظرین کا ذوق جمیع تشنہ رہا
اسی اس (مصدقہ) کے لئے اور ڈیکٹر ہوئیں کو جو دکل اور پرستی اس پر توجہ دینے ہیں۔ ایک لکچر اور ایک لکچر
اللہ جو بھلا جو دکل کو ترجیح دینے کیلئے ہوئیں پر فرس کرنے ہیں کہ ہیں، پرستی اس کا نام اچھا لینے کے لئے جو دکل
در ہوئیں پر خاک ڈالتا ہے اس میں (مصدقہ) کا قول
ہے کہ ہوئیں، پرستی اس اور جو دکل ہر ایک نے کم و بیش لوہی لیس کی طنز و مزاح سے
تغادہ کیا ہے۔ ہوئیں نے اس فن کو معراج کمال پر پہنچا دیا۔ اس نے لوہی لیس کی
طنز و مزاح کو ان مخصوص حالات اور واقعات، رسم و رواج اور طور طریقہ کا ہم آہنگ بنا دیا
ہند کش کے امتیازات خصوصی تھے ہوئیں نے اپنے سنجیدہ اور سنگتہ مذاق طعن و طنز
یا ایک قسم کا مذہبی تقدس پیدا کر دیا تھا۔ کش کے عہد حکومت میں غیر ملکی عنصر عہد رم کا
رہائے لگا تھا اور روم کے مہتمم بالشان سیرت خصوصی پر اس کا جیسا کچھ مذہم اثر پڑا
ہوئیں نے بعض نہایت دلہ وز اور دلگذاڑے کئے ہیں۔ کبھی تو یہ معلوم ہوتا کہ وہ
لعین و حسیان کا ایک ناقد اور مبصر کی حیثیت سے مطالبہ کر رہا تھا۔ کسی یہ محسوس
نہ کہ وہ خود اس حسیان و راز میں گردش کیا رہا ہے۔ اس کے بعد کیا ایک اس کا لب و لہجہ

بدل جاتا اور وہ سو سائشی کے سفاہنت اس کی ثقاوت اور اس کی اس بے بھری کا
ماتم کرنے لگتا تھا۔ جو مسائل حیات کی طرف برتنے جاتے تھے۔

کیسبن، پرسی اس کے ادران اور اس کی زبان دونوں کی خامیوں کو تسلیم کرتا ہوا
جو نکل اور ہوتیس کی بہ نسبت اس کی نظموں کے ادران غیر مربوط اور غیر مرتب ہیں۔ معمول
اور منتقب الفاظ کا فقدان ہے۔ اس کے حوازیں غالباً یہ عذر پیش کرنا بے محل نہ ہوگا
کہ پرسی اس جو نکل اور ہوتیس کا پیش رو تھا۔ اسے زبان اور بیان کی جن وقتوں کا سامنا
کرنا پڑا تھا۔ وہ بعد میں خود بخود صرف دور ہی نہیں ہو گئیں۔ بلکہ ان میں کافی صفائی اور سلاست
پیدا ہونے کے علاوہ مشکل خیالات یا بندشوں کو سہولت اور کامیابی کے ساتھ قبول کرنے
کی صلاحیت بھی پیدا ہو گئی تھی۔ اس کے استعارے دور از کار، ترکیبیں ثقیل اور مفہوم
ہنایت پیچیدہ ہوتا تھا۔ ممکن ہے اس کا مقصد یہ رہا ہو کہ وہ بغیر وقت نظر کے سمجھنا نہ جا
یہ بھی ممکن ہے کہ نیرو کے خوف سے اس نے اپنے مطالب کو الفاظ کی چیتان میں ظاہر
کیا ہو یا پھر مردورایام سے الفاظ اور ان کا مفہوم بالکل مسخ ہو گیا ہو۔ اور بہت سی
اہیں اور قلعے معدوم ہو گئے ہوں۔ لیکن ان نقائص کے مقابلہ میں اس حقیقت کو بھی
لمحظ رکھنا پڑے گا۔ کہ اسے جو نامرگی نصیب ہوئی اور شعرو شاعری کے لئے جس تجربہ
مشق اور پختگی کی ضرورت ہوتی ہے اس سے یہ بالکل محروم رہا ہو۔ اس لئے ایک طور پر
یہ کہنا زیادہ موزوں ہو گا کہ جو نقائص اس کے خلاف پیش کئے جاتے ہیں ایک حقیقت
سے اس کے موافق بھی پیش کئے جاسکتے ہیں۔

مذکورہ بالا نقائص کے علاوہ اس کی دیگر پرسی اس کو ایک سفیدانشا پر واز اور اپنے
علم و فضل کے دکھانے کا شیعہ الٹی بتانا ہے۔ لیکن اس کا مرتبی کیسبن ان اعتراضات
کا جواب دینے کے بجائے۔ ان کو قابل معافی گردانتا ہے اور حجب ایسا نہیں کر سکتا
تو وہ دوسروں کو بھی اسی جرم کا مرتکب قرار دیتا ہے اسے اس کا اقرار ہے کہ پرسی

کا انداز بیان بعض بعض مقامات پر محض گھٹک ہی نہیں بلکہ بسا اوقات وہ مذاق سلیم پر بھی بار ہوئے
 گتا ہے لیکن اس کے نزدیک یہی حالت یونانی شعرا پندار تہیا قرطیس اور اسطافینس کی بھی ہے
 اور بقول کیسین جو نقل اور ہدیس بھی اسے ذیل میں آجاتے ہیں پر سی اس فلسفہ زینونی کا
 مستغفہ تھا۔ اور اس کی تصانیف تمام تر اسی عقیدہ کی ترجمان ہیں۔ اور جہاں تک اس حقیقت
 کا تعلق ہے۔ وہ جو نقل اور ہوئیں دونوں سے بازی سے گیا ہے۔ پر سی اس صداقت کا علم ہر
 ہے اور اس کی تصانیف میں یہ عنصر اس درجہ نمایاں ہے کہ فوراً یہ محسوس ہونے لگتا ہے کہ وہ جو
 کچھ کہتا ہے اتنا ہی خلوص اور سنجیدگی کے ساتھ کہتا ہے۔ دوسری طرف ہدیس ہے جس کے
 متعلق ہمیشہ یہ معلوم ہوتا ہے۔ کہ وہ مذاق اور مزاج کو دخل دیتا رہا ہے۔ وہ جو کچھ کہنا چاہتا
 ہے ہنس ہنس کر اور ہنسا ہنسا کر کہتا ہے۔ اس کی نظر دماغ پر نہیں پڑتی تھی وہ ہمیشہ
 حماقت اور سفاہت کی بجلی پر آمادہ رہتا تھا۔ جو دھل کسی مخصوص عیب و ذم کو سرزنش کئے
 مخصوص کر لیتا تھا اور اس پر اپنا پورا زور قلم صرف کر دیتا تھا۔ روشن طنزیات کی اولین نمیب
 اور تہذیب کا سہرا پر سی اس کے سر ہے اور یہ پہلا شخص ہے جس نے اس راز کا انکشاف
 کیا کہ طنزیات کی کامیابی اور کمال کے لئے لازم ہے کہ صرف ایک ہی مضمون اور موضوع
 ہو۔ ایک ہی فرد خاص ہو جس میں اگر دوسرے عیوب بھی ظاہر ہوں تو محض سرسری طور پر پریش
 کر دی جائے۔ پر سی اس کے وضع کئے ہوئے یہ وہ ہول تھے جنکی پیروی انگریزی ڈراما
 میں بھی ملحوظ رکھی جاتی ہے یہاں بھی صرف ایک ہی ترتیب اور تنظیم ہوتی ہے اور گو
 ایک ضمنی پلاٹ ہزل اور نقالی کا بھی ہوتا ہے۔ تاہم وہ اصل قصہ سے رہنمائی دیتا ہے۔
 ہوئیں کی غامض نظر اس حقیقت سے نا آشنا نہ تھی۔ بانیہمہ اسنے اپنی طنزیات میں اس
 کلیہ کو مد نظر نہیں رکھا ہے۔ اس حقیقت کو مد نظر کہہ کر کیسین نے پر سی اس کو ہوئیں پر ترجیح
 دی ہے۔ لیکن ہوئیں کی حماقت میں یہ دلیل مش کی جاتی ہے کہ اس کے ہاں وحدت
 دیکھائی کی یوں ضرورت نہ تھی کہ ”سطائر“ کا لفظ ہی مراد ہے ایک ایک

لباق کا جس میں مختلف اقسام کا فہم اور پھل ہو۔ جو دہل نے اپنی نظم کو ”غیر مکتوبہ (مکتوبہ)“ قرار دیا ہے اور پھر اس کی نہیں بلکہ پرسی اس کی تعلیم کی ہے۔ لیکن جو دہل سے قطع نظر کر لیا جائے تو معلوم ہو گا کہ پرسی اس کی اس جدت کو یورپ کے زہد دست ترین فرانسیسی طنزی شاعر بولٹو (Bolta) نے بھی جس کا فیصلہ دیا ہے، نقد و انتقاد میں نقص قطعی کا حکم رکھتا تھا۔ خضر راہ بنایا ہے۔ اصل یہ ہے کہ طنزیات کا ایک مکمل نمونہ پیش کرنے کے لئے یہ ضروری ہے کہ ہر شاعر ایک ہی خوبی یا فضیلت پر زور قلم صرف کرے یا ایک ہی برائی یا نقص سے اجتناب کرنے کی ہدایت کرے۔ رومن طنزیات اس حقیقت کی پوری پوری ترجمانی کرتی ہیں۔

حیات زندان

ہندو قدیم و جدید کی متمدن اقوام میں ہمیشہ جیل خانوں کا رواج رہا ہے۔ یونان و مصر و روم کی تاریخ قدیم سے زندان ہائے سیاہ کی موجودگی ظاہر ہوتی ہے۔ حضرت یوسف کا زندان عزیز مشہور ہے۔ سری کرشن جی مہاراج نے جنم ہی بندی گرہ میں لیا تھا۔ ہر زمانے میں برس اور پہلے آدمی رہے ہیں اور ہمیشہ رہیں گے۔ بڑوں کو سزا دینے کے لئے کوئی صورت ضرور ہونی چاہئے۔ اپنی اپنی تہذیب اور اپنے اپنے مخصوص رجحان خیال کے مطابق دنیا کی تمام سلطنتیں اخلاقی مجرموں کو اپنی مصالح منظمی کے لحاظ سے مجرمین سیاسی کو مختلف ميعاد کے لئے جیل خانوں میں رکھا کرتی ہیں زمانہ قدیم میں جب کہ تہذیب و شایستگی کی کوئی عام ترقی نہ تھی اس لئے اس زمانے کے بندی خانوں کی حالت خراب کا تذکرہ ضروری نہیں ہے۔ لیکن کوئی تعجب کی بات نہ ہوگی اگر آج کل کے اعلیٰ درجہ کے ہندو و متمدن زمانہ میں ہم ”حیات زندان“ سے یہ مراد لیں کہ اس زمانہ میں مجوسین کی اصلاح کی جائے تاکہ رہا ہونے کے بعد وہ خود اپنے لئے مفید ثابت ہوں اور سوسائٹی کو بھی ان کے وجود سے کوئی نقصان یا تکلیف نہ پہنچے۔

مضمون حاضر میں اس امر کی کوشش کی گئی ہے کہ جیل خانہ کی حالت جس پر کہ عام طور سے بہت ہی کم توجہ کی جاتی ہے بیان کیا جائے و نیز یہ بتلایا جائے کہ مجرمین کی قید و بند سے نشار و مقصد کیا ہے اور ہندوستان کے و نیز بعض اور ممالک کے جیل خانوں سے یہ مقصد کس حد تک پورا ہوتا ہے۔ مسئلہ موجودہ کے بعض پہلوؤں زیادہ روشن کرنے کے لئے یہاں یہ طریقہ سے جیل خانہ کے بعض چشم دید حالات و حوادث کا تذکرہ اکثر کرنا پڑا ہے۔

جان اور ڈاٹ آج کل کے ہندوستانی جیل خانوں کی طرح ایک صدی پیشتر انگلستان اور

دیگر یورپین ممالک کے قید خانوں کا بُرا حال تھا۔ اٹھارویں صدی عیسوی کے ربع آخر میں ایک شریف النفس انگریز مسٹر جان ہاورڈ کو اتفاقہ طور سے جیل خانے جانا پڑا۔ قیدیوں کی زار و زبوں حالت کو دیکھ کر اُن کے قلب پر ایسا گہرا اثر پڑا کہ وہاں سے رہا ہونے کے بعد انہوں نے اپنی تمام عمر عزیز انگریزی اور دیگر یورپین حکومتوں سے انتظامات جیل درست کرانے اور قیدیوں کی اصلاح و بہبود کی قابل ستائش کوشش میں صرف کر دی۔

انگلستان کے ایک ایک جیل خانہ کا خود معائنہ کیا۔ حکومت وقت کو قید پل کی غذا، حفظان صحت اخلاقی اور معاشرتی حالت کی اصلاح پر آمادہ کیا۔ یورپ کے بعض اور جیل خانے بھی انہوں نے خود جا کر دیکھے اور وہاں کی حکومتوں کو اُن کی اصلاح کی صلاح دی چنانچہ انہیں کی کوششوں کا نتیجہ ہے کہ یورپ میں اوسطاً ہندوستان سے کم جیل خانے ہیں اور قیدیوں کی حالت بھی بہتر ہے۔

ہندوستانی جیلوں کے قیدی | ہندوستانی جیلوں کا طریق انتظام کچھ ایسا خراب ہے کہ جو شخص اخلاقی جرم کی بنا پر وہاں آگیا (خواہ وہ واقعی مجرم ہو یا نہ ہو) پھر وہ ہمیشہ کے لئے وہاں سے اخلاقی جرائم کا خوگر ہو کر نکلتا ہے۔ اور اس طرح بجائے اصلاح ہونے کے الٹا اثر پڑتا ہے۔ اُس کے پہلے پہل داخل زندان ہونے کے بعد سے آخر وقت تک جیل کے ہر اعلیٰ اور ادنیٰ ملازم کا برتاؤ اس قدر خراب ہوتا ہے کہ اچھا بہلا آدمی بھی اُن کی اور دوسرے قیدیوں کی صحبت بد کا اثر قبول کر کے انہیں جیسا بن جاتا ہے بات بات پر نہایت ہی خراب گائیوں کی بھرمار میں اور قندوں کی بوچھاڑ تو گویا ”محضور“ کا عام شیوہ ہے۔ آپ فرمائیں گے کہ عام طور سے قیدی ہوتے ہی ایسے طبقہ کے لوگ ہیں جن کے ساتھ اس سے بہتر سلوک نہیں کیا جاسکتا۔ بلاشبہ تقریباً نصف قیدی ہاؤسے۔ سانسے۔ بہانے وغیرہ جیسی جرائم پیشہ اقوام سے تعلق رکھتے ہیں۔ لیکن علاوہ ان کے بھی ادنیٰ۔ اعلیٰ اور اوسط درجہ کے لوگ بعض اوقات بے جرم و بے گناہ محض ہے

آپس کے مخالفین کی کارستانیوں اور قانونی و سیاسی واروگیر میں مزا پا کر چلے آتے ہیں۔
 فوجداری و زمینداری اور وادوستد کے معاملات میں تو اکثر سفید پوش ہی آتے ہیں۔
 بقول ایک سرکاری نمبر کو نسل کے گذشتہ چید سال میں اسیران سیاسی سے چل خانوں کی
 ”مردم شماری“ بہت بڑھ گئی تھی۔ اس تفصیل سے ظاہر ہے کہ ہر طبقہ کے لوگ وہاں موجود ہوتے
 ہیں۔ جرایم کی نوعیتیں بھی جداگانہ ہوتی ہیں۔ اس لئے ”تفرق مراتب“ ضروری ہے۔ لیکن یہیں
 کیا جاتا سب کو یکجا رکھا جاتا ہے۔ ایک ہی طرح کا کھانا۔ ایک ہی مشقت۔ ایک ہی لباس الغرض
 بالکل یکساں ماند و بود سیاسی قیدی البتہ کچھ اپنے عادات و اطوار سے کچھ اپنے چال چلن
 سے کچھ اپنے اخلاقی اثر سے عام طور سے بدکلامی سے اپنے آپ کو محفوظ رکھتے ہیں۔

جیل کی ماند و بود | جیل خانے میں کہانا صبح کو گیارہ بجے اور شام کو پانچ بجے دیا جاتا ہے
 لباس غذا وغیرہ | جو اس قدر خراب ہوتا ہے کہ پہلے چار پانچ روز نہیں کھایا جاتا۔ بعد

میں اس لئے کہ کوئی چارہ کار ہی نہیں خود بخود عادت پڑ جاتی ہے۔ مراد اباد جیل میں (جہاں
 کہ راقم الحروف کو ایک سال رہنے کا اتفاق ہوا تھا) جیل سپرنٹنڈنٹ (جو عام طور سے شہر
 کا مول سرجن ہوتا ہے) جب کہانے کا معائنہ کرتا تھا تو روٹی توڑ کر اپنے کتے کو ڈالتا تھا
 اگر کتا کھانا لینا تو سمجھ لیا جاتا کہ قیدی بھی اس کو کھا سکتے ہیں۔ یہ روٹی گیہوں چنے اور
 جوئے مجموعی آٹے کی تیار کی جاتی ہے جس میں مٹی کا بھی خاصہ حصہ ہوتا ہے۔ شاید اس
 لئے کہ ”خاک و من“ سے آخر کوئی واسطہ خدمت وہاں بھی تو ہونا چاہئے۔ دوپہر کو اسٹی
 کے ساتھ موٹہ یا مٹر کی بالکل سیاہ رنگ کی نہایت پتلی دال دی جاتی ہے جس میں تھوڑا
 سانمک مرچ اور تیل بھی ہوتا ہے۔ شام کو بجائے دال کے ترکاری دی جاتی جو اس سے
 کہیں بدتر ہوتی ہے۔

باس کے قسم سے ایک چھوٹا سا اونچا سا کمرہ اور جاگیہ اور ایک نرسنگ یا سیاہ رنگ
 کی ٹوپی کافی سمجھی جاتی ہے۔ مسلمان اسیران سیاسی کو نماز کے لئے ایک تہمد بھی دیا جاتا ہے

جو صرف نماز کے وقت چند منٹ کے لئے استعمال کیا جاسکتا ہے۔ چھائے کو ایک سوچ کا فرش گرمیوں میں ایک اور جائوں میں اوڑھنے کو گھوڑوں پر ڈالنے والے سیاہ رنگ کے کیسل دھتے جاتے ہیں۔ جن سے صرف ایک فرد کی برابر سردی سے بچاؤ ہو سکتا ہے۔ ہر موسم میں بند بارک میں سونا پڑتا ہے جس میں لوہے کے جگلے ہوتے ہیں۔ سردی کے موسم میں تاؤ زہر میز کے آزار کیا کیا بیان کیجئے۔ گرمیوں کے موسم میں یہ ہی جگہ دوزخ بن جاتی ہے۔ ہوا کی کسی عچروں کی زیادتی۔ اور باروں میں لپٹا کا سب سے بڑا عذاب یہ کہ بارکوں کے اندر تمام رات ہر باغ پانچ دس دس منٹ کے وقفہ سے پہرہ دار و نمبر دار اپنی بارک کے قیدیوں کی شمار بلند آواز سے کرتا ہے۔ اور اس کی رپورٹ دوسری بارک کے پہرہ دار کو دیتا ہے اور وہ تیسرے کو۔ اس طرح یہ سلسلہ تمام رات جاری رہتا ہے۔ تین سو پچیس دن میں مینہ بھر کر سونا کبھی ایک سات بھی نصیب نہیں ہوتا برتن کی قسم سے ایک لوہے کا بے دستہ کی کڑہائی کی شکل کا ایک برتن دیا جاتا ہے۔ قیدی اپنی اصطلاح میں اس کو تشلہ کہتے ہیں اسی کے ساتھ ایک چھوٹا تشلہ اور ہوتا ہے۔ ان بڑے اور چھوٹے برتنوں کو بالابا بھونٹنے انگو اندین اور سولین کہا ہے۔ شاید اس لئے کہ جس طرح حکومت اپنا تمام کام انہیں کے ذریعہ سے چلاتی ہے قیدی ہی اپنی تمام ضروریات انہیں دو برتنوں سے پوری کرتا ہے۔

جیل کی شقت | جیل کی شقت صبح سے چار بجے شام تک لی جاتی ہے۔ درمیان میں گھنٹہ دو گھنٹہ کا وقفہ بھی دیا جاتا ہے۔ ہر روز صاحب سپرنٹنڈنٹ نو دس بجے صبح کو معاینہ کے لئے آتے ہیں۔ ہفتہ میں ایک روز خاص طور سے معاینہ کیا جاتا ہے۔ جیل گورنمنٹ در اہل تمام تر قیدیوں ہی کے وسیلہ سے چلائی جاتی ہے۔ پڑانا قیدی نئے پر بڑی میعاد کا قیدی چوٹی میعاد کے قیدی پر افسر نبا کر رکھا جاتا ہے۔ اس خدمت کے عوض میں مینہ پیچھے دو دو چار چار روز اس کو رہائی کے ایام رعایتی عطا ہوتے ہیں یہ قیدی نمبر وارو پہلو

انسان بالاسے دوسرے قیدیوں کی چٹلی اور شکایتیں کرتے رہتے ہیں۔ الغرض حکومت ہند کلبوٹرز باہر ہے ہر ایک جیل خانہ اسی کا ایک چھوٹا سا نمونہ ہوتا ہے۔ چلی چلانا کھانا پکانا۔ کوئیں سے پانی کھینچنا۔ جھاڑو دینا۔ باغیچہ کھودنا۔ کو لو چلانا۔ فرش بچا۔ بان کی رسی بنانا۔ سوخ اور رام بانس کوٹنا۔ الغرض اندر کی ضرورت کے جملہ کام سب قیدی خود ہی کرتے ہیں۔ سرکاری ملازم تو اعلیٰ و ادنیٰ سب ملا کر سو قیدیوں کے پیچھے چار پانچ ہوں گے وہ بھی اپنا زیادہ تر وقت آرام کر کے اور رشوت لینے دینے میں صرف کرتے ہیں بیمار قیدی ہسپتال میں رکھے جاتے ہیں۔ ان کو کھانا کچھ بہتر ملتا ہے اور اکثر اوقات شفقت بھی معاف ہوتی ہے۔ لیکن قیدیوں کو ہسپتال ہیما صرف جناب جلیہ کی خاطر عزیز پر منحصر ہے۔

ایک مرتبہ راقم الحروف کے سامنے گرمیوں کے موسم میں دن کے دو بجے ایک غایت بیمار قیدی سے ملا مار کر چلتی پسوائی جا رہی تھی۔ جب وہ عذر کرتا تھا تو کہا جاتا تھا کہ ”یہ پرانا ہے“ حالانکہ وہ بیچارہ اسی روز شام کو فوت ہو گیا۔

قیدی کی جان | قیدی کی جان کی تو واقعی وہاں کوئی قدر و قیمت ہی نہیں ہے۔ اسی کا مشہور منقولہ بالکل صحیح طریقہ سے حسرت موہانی صاحب نے نقل کیا ہے کہ قیدی بہاگ جائے تو شیر اور مرجائے تو مٹی۔ ”یعنی جیل سے کوئی قیدی کسی طرح سے بھی نکل جائے تو اس کی اس قدر جستجو کی جاتی ہے کہ جیل کے اندر اور باہر ایک تہلکہ مچا جاتا ہے گویا کہ شیر لوہے کے جال سے نکل بہاگا۔ لیکن یہ ہی قیدی خواہ کلیرینٹن جیل کی غفلت یا زیادتی سے فوت بھی ہو جائے تو کانوں کان کسی کو خبر بھی نہ ہوگی۔ اسی سے کوئی باز پرس کی جائیگی۔ علاوہ مندرجہ بالا واقعہ کے راقم الحروف کے سامنے ایک سال میں نمونہ سے پانچ آدمی فوت ہوئے لیکن کبھی یہ نہ کیا گیا کہ باوجود شاگ میں گنجائش ہونے کے قیدیوں کو چلنے کے جاڑے میں تیسرا کھیل دیدیا جائے۔

طرز میں زیر تجویز | مقدمہ کے ختم ہونے سے پہلے کا زمانہ قیدی کا سخت مشکل و پریشانی کا ہوتا ہے اس لئے کہ میعاد سزا مقرر نہ ہونے کی وجہ سے طبیعت کو سخت کوفت ہوتی ہے۔ یکسوئی قطعاً ناپید۔ اس زمانہ میں جیل خانہ کا کوئی کام بھی نہیں لیا جاتا ”بیکاری و بے شغلی برائیوں کی مان ہے“ بعض اوقات سال سل بھر مقدمہ فیصل نہیں جوتا خود کشی بھی کبھی کبھی یہ لوگ کر بیٹھتے ہیں۔ جان ہار دینے انڈر ٹرائل سے بھی کام لینے کی سفارش کی تھی۔

سزا یافتہ لڑکے اور بچے | چھوٹے چھوٹے جرموں اور معمولی قصوروں کی بنا پر بہت سے دس دس بارہ بارہ پندرہ پندرہ برس کے لڑکے اور بچے بھی سزا پا کر چلے آتے ہیں۔ ان کی زندگی تباہ ہوتی ہوئی دیکھ کر واقعی بڑی عبرت ہوتی ہے۔ اگر اوتھیل کے لئے نہ سہی تو ان کے لئے ضرور امریکہ اور یورپ کی طرح ریفا ریشیریز (دولہ الاصلاح) کہولڈی جائیں تو ملک کے لاکھوں بچوں کی زندگیاں خراب ہونے سے بچ جائیں گی۔ جو بچپن میں جیل خانہ ہو آیا وہ ہمیشہ کے لئے دیدہ دلیر ہو جاتا ہے۔ اور جیل خانے سے رہا ہونے کے بعد گھر بعد میں جاتا ہے پہلے چوری۔ تھار بازی یا گرہ تراشی کا ایک اقد کر کے اپنی طبیعت اور ہاتھ کورواں کر لیتا ہے۔

جیل لائف کا اثر | کھانے پینے چلنے پھرنے۔ سونے جاگنے اور ہر قسم کے برتاؤ قیدی کی فطرت پر | جس جب قیدی پر اتنی سختی کی جاتی ہے تو تھوڑے دنوں میں قدرتی طور سے اس کی طبیعت پر نہایت ہی مسموم اثر پڑتا ہے۔ گالیاں کھاتے کھاتے خود گالیاں دینے کے بھی عادت پڑ جاتی ہے۔ کھانے پینے کی چار پانچ اشد ضرورت کی چیزوں کے علاوہ اس کو کوئی شے نہیں دی جاتی۔ انسان کی طبیعت اس پر قناعت نہیں کر سکتی ادنی ملازمین کے ذریعہ جو ہر وقت باہر آتے جاتے رہتے ہیں وہ بیڑی۔ سگریٹ تباکو دیا سلائی اور کھانے کی اشیاء حاصل کرنے کے لئے

وہ وہ چوٹ بولتا اور فریب کرتا رہتا ہے کہ خدا کی پناہ مگر یہ ممکن نہیں ہوتا تو بعض قیدی دوسرے قیدیوں کی ایسی ہی معمولی چیزیں چھپا لیتے ہیں۔ اس میں بھی بیسیوں جتن کرتے پڑتے ہیں۔ جیل خانے میں بھی اگر بغیر مزید چوٹے موٹے جرائم کئے کام نہیں چلنا۔ کیونکہ کچھ زمانہ کے لئے بھی انھیں چوٹ۔ چوری مکر اور فریب سے اجتناب کرنے کا موقع نہیں ملتا اس لئے ان کے دلوں پر مزنگ گناہ کی سیاہی بڑھتی جاتی ہے۔ اگر چندے پرانی عادتیں چوڑنے کا موقع ملتا تو ممکن تھا کہ ضمیر میں کچھ لطافت پیدا ہوتی۔ برخلاف اس کے وہ جیل خانوں کے ہنگڑوں سے واقف ہو جاتے ہیں۔ پہلے پہل قدم رکھنے کی جو جھجک ہوتی ہے وہ بھی جاتی رہتی ہے۔ یہ ہی لوگ دوبارہ جاکر اپنا مجرمانہ پیشہ شروع کرتے ہیں جیل خانوں میں زیادہ تو یہ ہی دوبارہ سہ بارہ غور قیدی ہوتے ہیں۔ سال سال بھر چہرہ چہرہ کی دس دس بندرہ بندرہ سزائیں کاٹے ہوئے کم و بیش ہر جیل میں ہوتے ہیں۔ بلاشبہ کثرتِ جرائم اور ان تمام بد اخلاقیوں کی ذمہ دار جیل خانوں کا غیر سائنٹیفک طریقِ انتظام ہے۔ لیکن ہماری سوسائٹی کا بھی اس میں کچھ قصور ہے اس لئے کہ جو شخص ایک دفعہ جیل خانہ ہو آیا تو اس کے محلہ اور اس کے خاندان کا اعتبار اُس پر سے بالکل اٹھ جاتا ہے۔ کوئی اُس سے ہمدردی نہیں کرتا۔ نہ کہیں اُسے روزگار ملتا ہے۔ نہ ملازمت وہ اپنے آپ کو اس معاشرتی مقاطعہ کے عالم میں دیکھ کر ناچار اپنے مجرمانہ پیشہ کو اختیار کرتا ہے اور عمر بھر جیل خانے آتا جاتا رہتا ہے۔ باوجود اس کے ہمارا خیال ہے کہ حکومت کی غیر ہمدردانہ پالیسی ان خرابیوں کی زیادہ ذمہ دار ہے اس لئے کہ جب ایک مجتنب اور متعلم گروہ ان کی اصلاح نہیں کر سکتا تو مختلف طبقات کی منتشر و پراگندہ سوسائٹیاں کیا کر سکتی ہیں۔

مشقت قیدیوں سے کچھ ایسی اٹنی اٹنی جاتی ہے کہ معلوم نہیں صرف دنیاوی مذاہب دینے کے علاوہ حکومت کی اس میں اور کیا مصلحت ہو سکتی ہے۔ جتنے جیل خانے اور قیدی

ہندوستان میں ہیں اتنے کسی زمانے میں کہیں نہ ہوں گے لیکن ان سے کوئی مستقل مفید کام نہیں لیا جاتا۔ اگر انہیں قیدیوں سے ان کے آبائی پیشوں کے مطابق یا کوئی خاص پیشہ سکھلا کر ڈھنگ سے کچھ کام لیا جائے تو یقیناً محکمہ جیل کا تمام صرفہ نکل سکتا ہے۔ لیکن حالت یہ ہے کہ مراد آباد جیل کا چون ہزار روپیہ سالانہ کا خرچ ہے اور چار ہزار روپیہ کی آمدنی بمبئی - سی۔ پی۔ بنگال پنجاب اور جمیر کے قیدیوں کے ملنے کا اتفاق ہوا ہے یہی حالت وہاں کی بھی ہے۔ وجہ صرف یہ ہے کہ کام نہایت بُرا - غیر مفید اور بھونڈا اور بچہ نہایت بُری طرح لیا جاتا ہے۔ مزدور خوشدل کند کاریش کے مول کو بالکل بھلا دیا گیا ہے۔ ہر خندہ قیدی کی حیثیت بہ مقابلہ مزدور کے نہایت سخت ہے لیکن جیلانیوں کے کار بار سے صاف ظاہر ہے کہ باوجود اس قدر زور و ظلم کے قیدی سے پورا کام نہیں لیا جاسکتا۔ وہ کام کرتا کم اور بگاڑ تا زیادہ ہے قیدی کے دل میں خوف خدا ڈالنے کی تو کبھی ادنیٰ سی بھی کوشش نہیں کی جاتی انسان فطرتاً عبادت الہی سے گہرا ناہنجربہ اُس طرف مائل کرنے کا بارے نام بھی کوئی ذریعہ نہ ہو تو انسان واقعی نہایت سیاہ قلب سخت دل اور ناقص شناس بن جاتا ہے۔ غیرت یہ ہے کہ وہاں تکلیف سے گذرتی ہے اور خدا تکلیف میں بہت یاد آتا ہے۔ اس لئے بعض معمولی قیدیوں کو بھی دعائیں کرتے غازیں پڑھتے اور پوجا پاٹ کرتے دیکھا گیا ہے لیکن بہت ہی کم ہندو اور مسلمانوں کے اعتقادات کے مطابق ان سے عبادت کرائی جائے اور گاہ بگاہ باہر سے مولوی اور پنڈت و عطا کرے اور مذہبی باتیں سکھلانے بھیجے جائیں یہی بہت صلاح ہو سکتی ہے۔

”عجب اور جملہ گفتی“ لیکن ایک خوشنمذیبی قیدی کے لئے جیلانہ کی ہی خراب و خستہ ہنر شش نیز گو“ زندگی میں بھی بہت سبب اور بے مثال سیاسی تربیت کے سامان موجود ہیں۔ سب سے پہلے تو اس کو یہ انتظام کرنا چاہئے کہ ازراہ غور و خوض نہیں بلکہ محض خراب سوسائٹی سے اپنے آپ کو محفوظ رکھنے کے لئے وہ جیل کے قیدیوں اور ملازمین کے کوئی سروکار نہ رکھے جن لوگوں کو یقین ہو کہ وہ ان کی خراب محبت کا اثر قطعاً قبول نہ کریں تو ان لوگوں سے ملنے اور ان کی غلطیوں اور شرعی اصلاح کی کوشش کرنے میں کوئی سہارا نہیں ہو۔

جیل خانے میں اشد ضرورت کی چند چیزوں پر قناعت کرنے کی وجہ سے طبیعت میں ایک عجیب تنہا اور مضبوطی پیدا ہو جاتی ہے جو وہ سوچتا ہو کہ اشد اکبر انسان کی واقعی ضروریات زندگی اس قدر قلیل ہیں۔ محض اپنی عادت اور حرص و ہوا کی وجہ سے صد ہا قسم کے سامانِ تعیش کو وہ اپنے لئے لازمی سمجھ لیتا ہے اور اسی کے ہتیا کرنے میں طرح طرح کے کرو و فریب کرتا ہے۔ چوٹ بولتا ہے اور بجا خواہشیں کرتا ہے۔ دوسروں کی غلامی بھی گوارا کر لیتا ہے حتیٰ کے مذہبِ فروشی اور خلافِ ضمیر حرکات سے بھی دریغ نہیں کرتا۔ قناعت کا یہ درس اوس کی آئندہ زندگی میں بہت کام آتا ہے۔ اگر اُس کی زندگی سیاسی رہے تو واقعی یہ تعلیم خود داری و خود فراموشی اس کیلئے بے انتہا مفید ہے۔

جیل خانے کی تکالیف و مصائب کی وجہ سے اس کو ایسی تربیت مل جاتی ہے کہ دنیا کی باہر کی مشکلات اُس کو بہت معمولی معلوم ہونے لگتی ہیں۔ اور وہ بہ نسبت اور لوگوں کے اُن پر زیادہ آسانی سے فتح حاصل کر لیتا ہے نفسِ امار کو قابو میں رکھنے پر تہ مار کر اطمینان و یکسوئی سے ایک کام کو کرنے لگے۔ کم گوئی۔ فرمانبرداری۔ وقت کی پابندی جھاکشی اور اسی قسم کی مختلف خوبیاں انسان میں خود بخود پیدا ہو جاتی ہیں۔ جو کہ اسکول اور کالج کی تعلیم اور اونچی محنتوں سے بڑوں میں بھی پیدا نہیں ہوتیں۔

مشقتی قیدی کو بھی شام سے لیکر برابر بارہ تیرہ گھنٹہ فرصت رہتی ہے۔ باہر عالم کشش میں لوگوں کو اتنی فرصت نہیں ملتی کہ وہ کچھ دیر اپنی تمام زندگی پر نظر ڈالیں اپنے اعمال کا محاسبہ کریں اور دیکھیں کہ خدا نے ان کو کس لئے پیدا کیا ہے۔ قوم و وطن کے اُن پر کیا کیا حقوق ہیں۔ انسان ہونے کے لحاظ سے بنی نوع کے اُن پر کیا حقوق ہیں اور ان کو وہ کس حد تک پورا کرتے ہیں۔ حیاتِ زندان کا سب سے زیادہ حیرت میں ڈال دینے والا یہی کرشمہ ہے کہ تنہائی کے عالم میں تاریک راتوں میں جب کہ آنکھوں کی نیند غائب ہوتی ہے انسان کے اندرونِ قلب کی ایک قوت اُس کو مجبور کرتی ہے کہ وہ اپنی تمام گذشتہ زندگی پر رویو کرے۔ ایک ایک گناہ جو اُس نے کیا ہے

اُس کو یاد آتا ہے۔ وہ اُس پر اپنے دل کو سخت ملامت کرتا ہے۔ اور آئندہ کے لئے توبہ کرتا ہے۔ ایک ایک اچھا سلوک جو اُس نے کسی کے ساتھ کیا ہے یا کوئی اچھا کام جو اُس سے بن چڑھا ہے وہ اُس کو یاد آتا ہے اور جیل خانہ کی تاریکی و تنہائی میں صرف اُسی خیال لطیف سے اُس کی روح خوش ہوتی ہے۔ قلب میں ایک خاص رُقت و لطافت پیدا ہو جانے کے باعث اپنے دل کی ہر ایک چیز کو وہ اسی رنگ میں دیکھتا ہے جس میں کہ فی الحقیقت وہ ہے۔ فوری خیالات کا ہجوم اور فوری حرص و طمع کا کوئی رنگ اُس کے صفحہ دل پر نہیں ہوتا اس لئے ضمیر کی سچی آواز پر دل بے اختیار ابل پڑتا ہے اور اپنے ضمیر کو دھوکا دینا اور ظاہری لبیب پوت کرنا بالکل ناممکن ہو جاتا ہے۔ ایسی حالت میں اس کو اپنے قصور اور اپنے گناہ آئینہ کی طرح نظر آتے ہیں۔ غم و غصہ بغض و کینہ کے جذبات کی تغولی سے آگاہ ہو کر یک لخت اُن کو اپنے دل سے دور کر دیتا ہے۔

خوش و افر با دوست و احباب مال و منال سے یکسر علیحدگی کے باعث انسان بے آپ کو ایک خاص بے بسی لاچاری و مظلومیت کی حالت میں محسوس کرتا ہے نفس او کیر بکیر کی اصلاح کے لئے یہ نہایت ضروری ہے کہ علاوہ اندرون دل کی خواہش اصلاح کے گرد پیش کے حالات بھی ایسے ہوں کہ کسی طرح سے اُس کے نفس و دل کو ابھارنے میں مدد و معاون نہ ہوں۔ یہ بات دنیا کی ہر کشش و محبوبیت سے کنارہ کئے ناممکن ہے۔

راقم
سید محمد ہادی
متعلم جامعہ ملیہ اسلامیہ علی گڑھ

۲۹۳ فتا تعلیم

قاریئن یہ خبر سنکر سخت متعجب ہوں گے کہ ہمارا مگنا مذہبی مصلع اور معلم اخلاق کے ساتھ ایک بہت بڑے ماہر تعلیم بھی ہیں۔ اپنے زمانہ اسیری میں انھوں نے بچوں کے لئے ایک پرائمر لکھی تھی جو اس سابق پرستل ہے۔ پہلے سبق میں انھوں نے یہ دکھایا ہے کہ علی الصبح مہ بچے ماں بچے کو جگا رہی ہے۔ لیکن بچہ نیچو ابی کیوجہ سے اور سونے پر مصر ہے۔ ماں اسے یہ کہہ کر اٹھاتی ہے کہ بچہ اٹھ گئی ہے اور عبادت کا وقت قریب آگیا ہے۔ بچہ اٹھتا ہے اور ماں اس سے نیم کی سواک کرنے کے لئے کہتی ہے۔ لیکن وہ بول کی سواک کرنی چاہتا ہے۔ ماں اسے مختلف فوائد بتا کر اسی کڑوی لکڑی کے چبائے کی ترغیب دیتی ہے بچہ ہاتھ منہ دہو کر عبادت میں مصروف ہوتا ہے۔ اس کے بعد مہ گھنٹہ چرخہ کاٹتا ہے، سبق کے ساتھ ساتھ ان مضامین کو بچوں کے ذہن نشین کرنے کے لئے تقویریں بھی دی گئی ہیں۔

جو لوگ ہمارا مگنا کو ہندوستانی نفسیات میں کامل سمجھتے تھے، وہ یہ سنکر انہیں بچوں کی نفسیات انسانی ہی کے اعلیٰ ترین واقع کار اور نقاد ہیں۔ بہر حال ہیں اس خبر سے جس حیثیت سے غرض ہے وہ تعلیمی پہلو ہے ہندوستان میں ذہنی انقلاب پیدا کرنے کے لئے (جو مادی انقلاب کا پیش خیمہ ہو کر رہا ہے) سب سے پہلا اور پُر اثر قدم بچوں کی تعلیم سے شروع ہوتا ہے ہمارے ہندوستانی بچے جب اپنی انکھیں کھولتے ہیں تو کتاب کے پہلے ہی صفحہ پر انگلستان کی ملکہ اور شاہنشاہ کی تصویر دیکھتے ہیں۔ انہیں اگر کوئی قومی گیت سکھایا جاتا ہے تو وہ شہنشاہ انگلستان کی درازی عمر کی دعا ہوتی ہے۔ بچہ کی لبم اللہ خدا یا ایشور کے نام کی سجاکتے ادبلی کے الفاظ سے ہوتی ہے۔ اس بنا پر یہ کوئی تعجب خیز امر نہیں کہ ہماری ہموں و نسل اپنے قومی و مذہبی جذبات و حیات سے بیگانہ، غیروں کے خیالات و عقاید کی

اسیر ہے۔ مہاتما جی کی یکوشش بلاشبہ ہماری قومی تعلیم کی رفتار میں ایک نئی قوت نہایت بڑی

جنگ عظیم نے منجملہ اوبہت سے جدید خیالات کے بین الاقوامی، اور عالمگیریت، کے خیال کو بھی پیدا کیا ہے۔ کم و بیش ہر ملک میں ایسے افراد پیدا ہو گئے ہیں جو قومی یا ملی حدود سے آگے بڑھ کر بین الملی اور عالمگیر مفاد کو پیش نظر رکھتے ہیں۔ ابھی حال میں ایک بڑے صنعتی شخص رافیل ہیرمین نے ۱۰ لاکھ ڈالر جو ۲۵ لاکھ روپیہ سے اوپر ہوتا ہے، پر اسٹیلس (دبلیوم کا صدر مقام ہے) میں ایک بین الاقوامی یونیورسٹی قائم کرنے کے لئے عطا کیا ہے۔

اس سے کسی کو انکار نہیں کہ ہندوستان کا موجودہ نظام تعلیم نہایت ہی ناقص اور حذبہ محتاج اصلاح ہے۔ ماہرین تعلیم اپنے اپنے خیال کے مطابق اس نقص کو دور کرنے اور اس نظام کو بہتر بنانے کی تدبیریں کر رہے ہیں۔ کوئی جبری مفت تعلیم پر زور دے رہا ہے کوئی تربیت اساتذہ کا خواہاں ہے۔ کوئی صنعتی و حرفتی تعلیم رائج کرنا چاہتا ہے۔ اسی فہرست میں ایک صاحب کیشن پٹاول بھی ہیں جو ایک ”تعلیمی نوآبادی“ قائم کرنا چاہتے ہیں ان کا خیال ہے کہ موجودہ نظام میں عملی تعلیم کی طرف سے بالکل بے توجہی برتی جاتی ہے جس کا نتیجہ یہ ہوتا ہے کہ فراغت تعلیم کے بعد طلبہ بیکار رہتے ہیں ان کے اس مجوزہ اسکیم کے مطابق طلبہ کو زراعتی اور صنعتی کام کرنا ہو گا جس سے ایک طرف وہ خانگی استعمال کے لئے اشیاء تیار کریں گے دوسری جانب وہ کوئی نہ کوئی ہنر بھی سیکھتے جائیں گے۔ اس اسکیم کی پہلی مثال قائم کرنے کے لئے مسٹر الکزنڈر نے زمین اور عملات دی ہیں مہاراجہ قاسم بازار نے بھی ماہوار چنڈہ کے علاوہ ۵ ہزار اور مسٹر سوشیل اسندر می نے چھوٹی چھوٹی رقموں کے علاوہ ۴ ہزار یکمشت ادا کئے ہیں۔

ہندوستان کی عام تعلیم بالعموم اور ابتدائی تعلیم خاص کر دیگر ممالک کی بہ نسبت بہت ہی کم ہے اور طرفہ یہ کہ اس طرف تو صوبہ بھی بہت کم کیجاتی ہے۔ ذیل کے اعداد و شمار ہمارے اس دعوئے کا ثبوت دیں گے۔

۱۹۱۶-۲۲ء کے پنجبالہ عرصہ میں ہندوستان میں لڑکوں کے لئے ابتدائی مدارس کی تعداد ۱۲۴۰۸۱ سے بڑھ کر ۱۳۷۳۵۴ ہو گئی، گو یا ۱۳۳۵۴ یا گیارہ فیصدی کا اضافہ ہوا۔ لیکن یہ حالت ہر صوبہ میں انفرادی حیثیت سے نہ تھی۔ صوبہ جات متحدہ میں ۴۷ فیصدی، مدر اس، بمبئی اور پنجاب میں تقریباً ۱۵ فیصدی کا اضافہ تھا۔ برعکس اس کے آسام اور بہار میں کچھ اضافہ نہ ہوا۔ برہما میں تقریباً ۳۵ فیصدی کی تخفیف ہوئی۔ سابق پنجبالہ میں ۱۳۳۸۹ مدر اس کا اضافہ تھا، اس لحاظ سے اول الذکر اضافہ کچھ ہمت افزا نہیں۔

۱۹۱۶-۲۲ء میں لڑکیوں کے ابتدائی مدارس کی تعداد میں ۴۴۱۳۴ کا اضافہ تھا۔ سابق پنجبالہ میں یہ اضافہ ۵۲۵۲ کا تھا۔ دونوں اعداد میں جو فرق ہے وہ بالکل ظاہر ہے۔ مدر اس کے اضافہ و تخفیف سے زیادہ طلباء و طالبات کی کمی بیشی اہمیت رکھتی ہے۔ ذیل کے گذشتہ تین پنجبالہ کے اعداد طلباء و طالبات کی کمی کو بخوبی ظاہر کریں گے۔

مرد	لڑکیوں میں اضافہ	لڑکیوں میں اضافہ
۱۹۰۶-۱۲	۸۹۲۰۰۰	۳۰۸۰۰۰
۱۹۱۲-۱۶	۶۶۶۰۰۰	۲۶۶۰۰۰
۱۹۱۶-۲۲	۳۳۵۰۰۰	۱۸۸۰۰۰

یہاں تک تو ہندوستان کی مجموعی حالت کا نقشہ پیش کیا گیا ہے۔ اب ذرا یہ دیکھنا ہے کہ ہر صوبہ میں اس کی کیا حالت ہے اور کئی صوبہ اپنے ہاں کی ابتدائی تعلیم یکس قدر

کرتا ہے۔ چنانچہ ذیل میں سہ ماہی ۱۹۲۱-۲۲ء صوبہ وارانہ کا ایک ایسا نقشہ دیا جاتا ہے جس سے یہ پتہ چلے گا کہ ابتدائی مدارس میں زیر تعلیم لڑکے اور لڑکیوں اور اسی عمر کی مجموعی تعداد جس میں زیر تعلیم غیر تعلیمیافتہ دونوں شامل ہیں، اس کی نسبت ہے نیز اس سے ابتدائی تعلیم پر اخراجات کا بھی اندازہ ہو سکے گا۔

صوبہ جات	فی صدی لڑکے	فی صدی لڑکیاں	خرچ لاکھ میں
مدرائی	۴۳	۱۱/۵	۸۰
بہمنی	۴۶	۱۱/۵	۱۳۲
بنگال	۳۴	۱۰	۲۸
صوبہ متحدہ	۲۳	۲/۵	۶۳
پنجاب	۱۸	۴	۳۱
برہما	۱۸	۱۲/۵	۱۱
بہار	۲۴	۴	(۲) (شہول ایشیہ)
آسام	۲۸	۴/۵	۸
مالک متحدہ	۲۴	۴	۲۶ (شہول برار)

سہ ماہی ۱۹۱۸ء اور سہ ماہی ۱۹۲۳ء کے درمیان میں جریرہ تعلیم کے قوانین شہر بہمنی کے علاوہ تقریباً سب صوبہ جات میں پاس ہو چکے ہیں۔ بعض مقامات پر عمل درآمد ہو رہا ہے اور بعض جگہوں میں ابھی اس کا آغاز بھی نہیں ہوا۔ لیکن ابتدائی تعلیم میں تنزل اور کمی روز بروز پیدا ہو رہی ہے، وہ نقشہ جات بالاسے بخوبی ذہن نشین ہو گئی ہو گی۔ ٹراونکور اور کوچین کی ریاستوں میں اختیاری طریقہ ہی کے ذریعہ ابتدائی تعلیم کا جس قدر رواج ہے۔

وہ بڑودہ جیسی ریاست میں بھی جہاں جبریہ تعلیم کا بہت زور ہے، نہیں ہے، پھر برٹش انڈیا کے صوبوں ذکر، لیکن اس سے جبریہ طریقہ سے انکار نہیں کیا جاسکتا بلکہ اس تنزل کی اصلی وجہ خود ہماری بے توجہی ہے۔ اب تو مقامی بورڈ یعنی میونسپلٹیوں اور ڈسٹرکٹ بورڈ کے ذریعہ ابتدائی تعلیم کے عام بنانے کے لئے بہت کچھ کیا جاسکتا ہے۔ اسے کاش! ہم اب بھی جتیں!

مطبوعات جدیدہ

انجام عیش مرتبہ قاری سرفراز حسین صاحب دہلوی دفتر تمدن نیا محل دہلی قیمت ار
قاری سرفراز حسین صاحب کے قلم سے اس سے قبل چند فسانے شائع ہو چکے ہیں اور عام طور
سے پسند کئے گئے ہیں۔ قاری صاحب نے ہندوستانی معاشرت و سوسائٹی کی اصلاح کے لئے
جو کچھ تحریر فرمایا ہے اس میں سے سب سے زیادہ مقبول ان کی یہ ہی ناول ہیں جن کو ایک خاص
مقصد یعنی آوارگی و عصمت فروشی کی مذمت کے ساتھ انہوں نے ملک میں پیش کئے۔ اس
سلسلہ کا پانچواں ناول انجام عیش کے نام سے شائع ہوا ہے۔ حجم ۸۸ صفحے اور سفید کاغذ
پر بہت اچھا چھپا ہے۔ جس خرابی کی اصلاح اس کتاب کا مقصد ہے وہ بجائے خود ایک مسئلہ
ہے اور مسئلہ بھی ایسا جس پر بالآخر تمام متمدن دنیا توجہ کرنے پر مجبور ہے، لیکن علاوہ اس
موضوع کی اہمیت کے ”انجام عیش“ بہ اعتبار فسانہ ہر حیثیت سے کامیاب ہے۔

قاری صاحب کو زبان اردو پر جو قدرت ہے اور ان کی تحریریں زبان کی سادگی، دلی
کے محاورات کا جو خاص لطف پایا جاتا ہے۔ اس کو اب مستقیم سمجھنا چاہئے۔ اردو کا موجودہ طرز
تو اپنے سرخسہ سے اتنا دور جا پڑا ہے کہ اندیشہ ہونا ہے۔ کہ آگے چلکر اس کے منبع کا پتہ
بھی چل سکے گا یا نہیں۔

قصہ کے اعتبار سے ناول کا حجم مختصر ہے۔ اور اس میں جناب مصنف نے چار
خاندانوں کو خاص طور پر اور ایک دو کو ضمیمہ فسانہ کی بنیاد پر ارادیا ہے۔ اسی لئے واقعات
کے تسلسل سے نتائج رفتہ رفتہ مترتب ہونے کے بجائے کسی قدر قبل از وقت رونما
ہو جاتے ہیں۔ لیکن اس محبت جیافروشی کو جس سلیقہ اور کمال و اقیفیت سے قاری صاحب
نے ملک کے سامنے پیش کیا ہے وہ واقعی قابل داد ہے۔ اور حیثیت مجموعی

کتاب نہایت دلچسپ ہے قصہ کی دلچسپی اور لطف بیان نے کہیں مسئلہ کی سنجیدگی اور مقصد اصلاح کو نظر انداز نہیں ہونے دیا ہے اور یہ ہی غالباً اس کی سب سے بڑی خوبی ہے۔

انجام زندگی یہ مخقرسانہ ایک خاتون کے زور قلم کا نتیجہ ہے۔ اس میں

میں غالباً یہ پہلا ہی قدم ہے۔ اور اگر ہر ہندی محض مشق اول کے خیال سے مستحق تالیش ہے۔ تو ضیاء بانو صاحبہ کی کوشش بھی ضرور قابل تعریف ہے اس لئے اور بھی قصہ دلچسپ درد انگیز اور موثر ہے ضیاء بانو صاحبہ نے اپنی پہلی ہی تصنیف میں ”الم ر قم“ کا خطاب قبول فرما کر خوش مذاقی کا ثبوت نہیں دیا۔ بشرطیکہ اس کی وجہ اُن کے استاد معنوی مولانا راشد الخیری کا فیضان نہ قرار دیا جائے جس کا خود ان کو بھی اعتراف ہے اور نیز طرز تحریر سے بھی صاف ظاہر ہوتا ہے۔

کتاب سفید کاغذ پر صاف چھپی ہے اور کمال بگ ڈپو میا محل دہلی سے اٹھانے قیمت پر ملتی ہے۔

حسن عقاید الاسلام تالیف زبدۃ الملک حکیم غلام مصطفیٰ ایم۔ او۔ ایل۔ مولوی فاضل مطبوعہ اسلامیہ شمیم پریس۔ لاہور یہ اک تصنیف ہے جو حکیم غلام مصطفیٰ صاحب نے ۱۹۱۷ء میں عربی زبان میں شائع فرمائی تھی اور جس کا مقصد مسئلہ توحید۔ ہمہ اوست و جو تقلیدی اور علم الغیب کے خطرناک غلطیوں کے احکام قرآنی اور مسائل اسلامی کے مطابق عام مسلمانوں کو متنبہ کرنا تھا۔ اب دوبارہ اسی کتاب کو مع ترجمہ اردو شائع کیا ہے۔ ایک صفحہ پر عربی اور اس کے مقابل دوسرے صفحہ پر اردو ترجمہ ہے قیمت چھ روپے اور زبد الملک حکیم فیروز الدین احمد نیر شفا خانہ مصطفائی۔ اکبری دروازہ لاہور سے مل سکتی ہے۔

زیارت قبور از قاضی محمد عبد اللہ ایم۔ اے (ہزاروی) منبرہ عثمانیہ ہوسٹل۔ مسلم یونیورسٹی علیگڑھ علامہ محی الدین محمد برکوی خفی متوفی ۱۲۷۷ھ کے عربی رسالہ ”زیاتۃ القبور“ کا یہ اردو ترجمہ ہے جس کو قاضی صاحب نے مسلمانوں کی فلاح و بدعات قبر پرستی کی اصلاح

کے خیال سے شائع کیا ہے۔ اور مترجم صاحب سے ۵۰ کی قیمت پر ملتا ہے۔

پیغامِ عبدلیب | مصنفہ مولوی محمود حسن صاحب محمود اسراہیلی مطبوعہ خلافت پریس
جیکب سرکل بمبئی قیمت ۴۰

پیغامِ عبدلیب چھوٹی تقطیع پر نہایت خوبصورت کتابت و طباعت کے ساتھ شائع ہوئی ہے۔ مولوی محمود حسن صاحب کا کلام اکثر اخبارات میں شائع ہوتا رہتا ہے۔

ان کی یہ نظم جذباتِ قومی اور حمیتِ اسلامی اُبھارنے اور مسلمانوں میں ولولہ عمل پیدا کرنے کی نہایت کامیاب کوشش ہے۔ اور یقین ہے کہ ہر جگہ وہ لطف کے ساتھ پڑھی جائیگی اور اپنا اثر کئے بغیر نہ رہے گی۔

الاسلام (انگریزی) | از مولوی محمد علی صاحب ایم۔ اے (کنٹ) جمعیتِ دعوتِ تبلیغ
حاکمِ کائنات انسانی | اسلام پونا کی عنایت سے ہم کو یہ دو انگریزی رسالے موصول

ہوئے ہیں جو جمعیت مذکور نے تبلیغی مقاصد کی غرض سے حال میں شائع کئے ہیں۔ یہ دونوں رسالے انگریزی زبان میں ہیں اور فی الحقیقت یہ دو جداگانہ لکچر ہیں جو مولوی محمد علی صاحب نے پونا کی مشہور مسیحی انجمن وائی۔ ایم۔ سی۔ اے۔ اور تہیا سو فکل سوسائٹی پونا کے جلسہ میں پڑھے تھے۔ مولوی صاحب نے ان رسائل میں اسلام کی پاک تعلیم اس کی حقانیت، سادگی اور موجودہ سیاسی و معاشرتی حالات کے مطابق ہونا نہایت وضاحت و خوبی سے بیان کیا ہے۔ اور ساتھ ہی مغربی مصنفین کی غلط بیانیوں اور افتراء پر دازیاں جو انہوں نے مذہبِ اسلام کے متعلق ہمیشہ کی ہیں موقع موقع سے واضح کر دی ہیں۔ دونوں رسالے جس مقصد سے شائع کئے گئے ہیں اس کے لئے نہایت موزوں ہیں اور یقین ہے کہ جمعیتِ دعوت کی یہ سعی مشکور ہوگی قیمت ۴۰ رنی جلد اور ملنے کا پتہ ۲۴۱۰۔ ایٹھ اسٹریٹ پونا ہے۔

اشکِ خون

نوید ختمِ امیر ہے شورِ مرغِ قفس
 کسی نے یہ بھی نہ پوچھا کہ کس کو بھونٹتے ہو
 ہجومِ اہلِ غزا آ رہا ہے نعرشِ بدوش
 صد کامِ مہمائیہ کب وہ سنتے ہیں
 عیب ہیں خوفِ خزاں اُدلِ محالِ اندیش
 درازیِ شبِ غم ہو گیا غبارِ اس کا
 شبِ سوادِ ستم ہو گئی ہر روز سیاہ
 فضاے سورِ تخیل ہے یہ ہجومِ مکت
 میسر آئے کسے چشمِ اتغاتِ یہاں
 شکستہ ہو کے مرے سر پہ بنگلہ ہے روز
 رگِ گلو میں در آیا غمِ شکستہ پر ی
 کہاں کہاں نہ ہوئی اشکِ خون کی بے آہری
 ادھر بھی دیکھو اسے محسنِ رہگذری
 نشاطِ بزم ہے فونو کا شورِ نغمہ گری
 بہارِ زیست ہی غلِ اُمل کی بے ثمری
 کچھ اور کام تو آیا نہ نالہ سحری
 کہاں تک لے اتر آہ اپنی پردہ دری
 پیاسے گوشہِ خلوت میں جنگِ لیدی
 نگاہِ لطف سے نا آشنا ہے دیو دری
 نصیبِ سقفِ مزار آسماں کی خیر سری

تمیشِ خورجی

(۱)

افاداتِ شاد

یہاں نہ نشوونما کا حاصل نہ کوئی ثمرہ ہے رنگِ لک
 ہنسو گے خود اس چمن پہ غنچہ زمانہ آ لے ذرا نگو کا

قمار خانہ ہے بزمِ دنیا ہے کھلاڑی کا سامنا ہے
 گرہ سے پونجی گنوا لی اس نے یہاں ذرا بھی چال چکا

نگاہ و ناز و داد و غمزہ، شریکِ سب بیکرِ قتل میں ہیں
رہے گا کوئی نہ پاک دامن جو خونِ گلا رگِ گلو کا

پکار کر حشیوں کے کہدو خزاں کا بھی دور ہے غنیمت
قبائے دامن کو ٹانگ تو لیں اگر نہ موقع ملے روکا

ابھی ہیں دل میں بہت اُمیدیں تڑپ کے صرستِ مرزا
لو اگر شاد سے عزیز تو ذکر کرنا نہ آرزو کا

(۲)

دہن ہے دیر میں نکلی تھی کعبہ میں فغانِ پوچی
پکارا تھا کہا اُس کو پکارا یہ دل کہاں پوچی

کھلا ہے بام پر چڑا صبا کس جعدِ مشکیں کا
کہ مجھ تک بوسے گیسو کا رواں درکار رواں پوچی

حریفوں نے مہل رکھے ہیں خوابِ سببِ در پر
نینو بت تیرے میخانہ کی ہے پیرِ مغاں پوچی

شہیدانِ وفا کی شان دیکھو کھول کر آنکھیں
لحدِ تھی جس جگہ اتنی زمین تا آسمان پوچی

(۳)

اسیرِ جسم ہوں میعادِ قید لا معلوم
یہ کس گناہ کی پاداش ہے خدا معلوم

تری گلی بھی مجھے یوں تو کھینچتی ہے بہت
دراصل ہے مری مٹی کہاں کی، کیا معلوم

و اس و صبر و خرد کو نہ پوچھ اسے شبِ غم
بتائیں کیا جو کسی کا نہ ہو پتا معلوم؎

تعلقات کا الجھاؤ ہر طرح ظاہر نہ
گرہ کشائی تقدیرِ نارسا معلوم

کہاں سے لاؤں ابی وہ دور ہیں آنکھیں
کہ ہو اشارہ انگشت حق نہ معلوم؎

سفرِ ضرور ہے اور عذر کی مجال نہیں
مزا تو یہ ہے کہ نہ منزل نہ راستہ معلوم

کچھ اپنے پاؤں کی طاقت بھی چاہیے لے پیر
یہی نہیں، تو پھر مدد گاری عصا معلوم

سنی حکایت ہستی تو درمیان سے سنی
نہ ابتدا کی خبر ہے نہ انتہا معلوم

طلب کریں بھی تو کیا شے طلب کریں استاد
ہمیں کو آپ نہیں اپنا مدعا معلوم

(۴)

زلیت ہے نام تیری فرقت کا
کچھ ٹھکانا ہے اس مصیبت کا؎

حال دل سب بیان کر دوں کیوں کر
حشرِ کل ایک دن ہے مُہلت کا

(۵)
پیری کے ساتھ لطف گیا زندگی کا بھی
شبِ کٹ گئی۔ سحر ہوئی ظاہر۔ بجھا چراغ
۵۵

اشکوں کے ساتھ عمر کا بھی خاتمہ سمجھ
اسے شاد! تیل جب نہ رہا بجھ گیا چراغ

(۶)

زنجیر بن گئی ہے قضا سر سے پاؤں تک
گو یا رنگیں ہیں دام بلا سر سے پاؤں تک

اسے برق طور تیری تجلی کی داستاں
بس سن چکا، نہ آگ لگا سکر پاؤں تک

لی نخل طور کی نہ خبر تم نے اے کلیم!
تم دیکھتے رہے، وہ جلا سر سے پاؤں تک

(۷)

پہلے پہل کی وہ مری رغبت میں کیا کہوں
اور کچھ سمجھ کے اُن کی نزاکت میں کیا کہوں

کچھ دل میں شل کانٹوں کے چھتا تھا ہر گھڑی
اب کے سہی ہے کیسی اذیت میں کیا کہوں

(۸)

خواہشِ عمر جاودانی، بیچ،
گریہ ہے تو زندگانی بیچ،

لوگ دیوانگی پہ ٹالیں گے
غم کا قصہ مری زبانی بیچ

حضرت شاد عظیم آبادی

شذرات

تعطیل کلان کے بعد یکم جولائی سے جامعہ نے پھر کام شروع کر دیا ہے۔ اساتذہ میں جناب
مظہر علی خاں صاحب بی۔ اے (آکسن) پیرسٹر اور مسٹر سیلوم بی۔ اے (آکسن) کا مزید ہٹا
ہوا ہے۔ مظہر علی خاں صاحب علاوہ قانونی قابلیت اور تجربہ کے فن تاریخ کے گریجویٹ
اور اپنی قومی خدمات کے لئے ممتاز ہیں۔ سیلوم صاحب ان نوجوانوں میں ہیں جنہوں نے
باوجود مغربی تعلیم کے بہترین اسناد حاصل کرنے کے ان کو حصول زر کا آلہ نہیں بنایا اور
بلکہ ہنوز ترقی خدمتِ علم کے شوق میں جامعہ ملیہ کے شعبہ سائنس کی نگرانی و تعلیم کو اپنے
ذمہ لیا ہے۔

مولوی عبدالعزیز انصاری صاحب ایم۔ اے ایل ایل بی گذشتہ سال جامعہ میں
تشریف لے آئے تھے جناب موصوف علاوہ اپنی خدمات قومی کے ان چند مسلمان نوجوانوں
میں ہیں جن پر ہماری قوم کو بجا طور پر فخر ہے گا۔ علی قابلیت کے ساتھ خلوص نیت، قوت
ارادی اور غیر معمولی سرگرمی ایک جگہ شکل سے جمع ہوتی ہیں لیکن جن لوگوں نے انھیں
صاحب کو کام کرنے دیکھا ہے۔ وہ ان کی غیر معمولی قابلیت کے علاوہ ان قابل قدر
خصوصیات کے بھی قائل ہیں۔

اساتذہ کی جماعت میں جو گراں بہا اضافے ہوئے ہیں ان
سے جامعہ کی تعلیمی خصوصیات میں غیر معمولی ترقی ہوگی۔

جامعہ کے شعبہ صنعت و حرفت کے متعلق یقین کیا جاتا ہے کہ اس سال وہ
پہلے سے زیادہ ترقی پذیر و کامیاب نظر آئے گا۔ ملمع سازی کے کارخانہ کی جو
ابتداء گزشتہ سال کی گئی تھی بلفصلہ اس میں خاطر خواہ کامیابی ہوئی اور اگرچہ تجارتی

اغرض سے یہ کارخانہ ہنوز کوئی کام نہیں کر سکا۔ لیکن تعلیمی ضروریات کے لئے اس کے سامان سے پورا فائدہ اٹھایا گیا۔ اس مرتبہ ایک مستقل انجنیر کے خدمات حاصل کی گئی ہیں۔ اور انجنئرس مدد سے کارخانہ کا کام قابل اطمینان حالت میں جاری رہنے کی امید کی جاتی ہے۔

(۳) جامعہ ملیہ نے جس بے سرو سامانی سے اپنی زندگی شروع کی تھی اس کی یاد اب تک تازہ ہے اور اب بھی نئی نئی دشواریوں کے پیش آ جانے سے بعض اوقات وہی صورت پیدا ہوتی ہے۔ بالخصوص مکانات کی قلت اور کرایہ کی کوٹھیوں کا فاصلہ اور طلبہ و اساتذہ کی علیحدگی کارکنان جامعہ کے لئے سخت صبر آزمائے مسائل کا دروازہ کھولے رکھتی ہے۔ ان دشواریوں کا صحیح علاج تو اس وقت ارکان جامعہ کے اختیار سے باہر ہے لیکن اب تک جو کچھ بھی ہو سکا ہے وہ بلاشبہ حیرت انگیز ہے۔ چنانچہ اس وقت جامعہ کے پاس ایک جدید بارک، دو کوٹھیاں اور دو بنگلے تقریباً خوب طیار کردہ موجود ہیں اور متعدد مکانات قریب چار میں کرایہ پر ہیں۔ ان مکانات کی طیاری سے دارالافتاء کی بہت سی دشواریاں کم ہو گئیں ہیں۔

دس گزشتہ ماہ میں سر آسٹونش مگر جی کا انتقال ہمارے ملک سے ایک عظیم انسان ہستی کا اٹھ جانا ہے انسان کی قوت و عظمت کے لئے جو اہول بھی آپ قایم کریں، اس کے اثر و قندار کا اندازہ کرنے کے لئے جو معیار بھی رکھا جائے سر آسٹونش کی ذات ان تمام اصولوں اور معیاروں کا عملی نمونہ نظر آئے گی۔ ان کی قانونی قابلیت اور مختلف علوم و فنون میں ان کا تجربہ ضرب القابل ہے۔ لیکن اس سے بھی زیادہ جس چیز نے ان کی زندگی کو ممتاز اور ان کے نام کو ہمیشہ کے لئے زندہ کر دیا ہے وہ ان کی مسلسل خدمات تعلیمی ہیں جو اصلاح اور وسعت تعلیم کے خیال سے انہوں نے زندگی بھر انجام دیں اور

جس کی قابل فخر یادگار موجودہ کلکتہ یونیورسٹی ہے۔

ہندوستان کے دور جدید میں تعلیمی ترقی اور سایل تعلیمی پر جس قدر معلومات سر آسو توش نے اپنی مفید و معروف زندگی میں بھری ہیں۔ وہ بجائے خود ایک میراث ہے جس پر ان کی قوم عرصہ تک فخر کرتی رہے گی۔ ان تمام خصوصیات کے ساتھ جس چیز نے سر آسو توش کے وجود کو ہر دلعزیزی و ناموری بخنی وہ ان کی جرأت و صداقت تھی۔ اپنے فرائض منصبی کی ادائیگی میں وہ جس ایمان داری اور مہیا کی سے اپنے فرض اور اپنی قوم کی عزت کا احترام کرتے تھے۔ بہت کم لوگوں کو نصیب ہوا ہے۔ اس لئے وہ باوجود شدید اختلافات کے ہمیشہ ”ننگال کے ہیرو“ سمجھے گئے۔

(۵) سر آسو توش کی ذات نادار طلبہ اور ضرورت مند ارباب علم کے لئے ابرکرم کی حیثیت رکھتی تھی۔ اور آج ان کی وفات اس طبقہ کے لئے ذاتی نقصان کم نہیں۔

(۶) ہندوستان کے سیاسی معاملات میں مسلمانان ہند کا جو حصہ ہے اس کی اہمیت سے کمی کو انکار نہیں۔ لیکن مسلمانان ہند کی سیاسیات نے مختصر زمانہ میں جس قدر رنگ بدلے اور جتنی کروٹیں لی ہیں اس کی تاریخ بھی دلچسپی و عبرت سے خالی نہیں۔ غریب اور بیکس قوم کا سہارا تعلیم ہے اور مسلمان بھی اپنی ذلت و نکت کے بعد اسی سہارا اٹھتے تھے لیکن محابویت کی تلخ حقیقت اور غلامی کی کڑی زنجیروں سے وہ عرصہ تک غافل نہ رہ سکے اور بالآخر حادث زمانہ کی سبق آموزی نے ان کو بھی درس سیاست تک پہنچا دیا۔

اس سیاسی تبدیلی کا اثر جو کچھ ہو لیکن اس کا معرض وجود میں آجانا بجاے خود اک کارنامہ ہے جس کے لئے مسلمانوں کو سب سے زیادہ اپنے بعض اقبارات

کامنون احسان ہونا چاہئے۔ اور جن میں اہللال و ہمدرد کے علاوہ کامریڈ کاہن
بڑا حصہ ہے۔

مولانا محمد علی مدظلہ کی گونا گوں سیاسی خدمات اور جذبہ اثثار و قربانی کے جس
قدر مظاہر اس وقت تک نظر آئے ہیں۔ ان سب میں کامریڈ کے ذریعہ سے جو خدمات
انہوں نے انجام دیں وہ زیادہ مستقل اور با اثر ثابت ہوئیں۔ کامریڈ کا ابتدائی دور
اگرچہ اس کی زندگی کے آخری زمانہ سے بہت زیادہ مختلف ہے لیکن فی الحقیقت سب
بڑی خدمت اس کے دور اول ہی سے شروع ہوتی ہے۔ اس لئے اس نے مسلمانوں
سویں حیث الجماعت ایک سیاسی پلیٹ فارم کے لئے تیار کر دیا۔ اس زمانہ میں ہندو مسلم
اتحاد و مسلمانوں کے لئے ایک ایسا مسئلہ تھا جس کے متعلق تفصیل سے گفتگو ہمدرد
پھر میں تقریباً ناممکن تھی لیکن کامریڈ اور اس سے زیادہ ”نیو ایر“ مروج نے اس
مسئلہ کو مسلمانوں کے لئے ایک عملی حقیقت بنا دیا۔

ان اہم خدمات کا سلسلہ جن ناگوار واقعات نے منقطع کیا ان سے ہر شخص
واقف ہے لیکن اس خبر سے نہایت مسرت ہوتی ہے کہ یہ دور ”بد عملی“ اب
منجم ہوتا نظر آتا ہے اور کامریڈ و ہمدرد کو بارہ مولانا محمد علی کے زیورات
وہابی سے شایع ہوئے والے ہیں۔ امید ہے کہ اس مرتبہ ان اخبارات کا حلقہ
اور ان کی مفید خدمات کا سلسلہ پہلے سے زیادہ وسیع اور مستقل ہوگا۔

مکتبہ جامعہ اسلامیہ علیہ السلام کی کتابیں

تاریخ الامت اسلامیہ ایک کتبلی ترجمہ علامہ دین محمد صاحب دہلوی کے سلسلہ جہان
 آرزو میں بیان کیا جس کے بارہ حصہ سیرۃ الرسول، صفات الشہداء، عبد بنی ہاشمہ و بنی عباس تک
 شائع ہو چکے ہیں قیمت ہر حصہ کی جدا گانہ پینے کل
الاصراط المستقیمہ التفسیر سیرۃ النبی و اولیاءہ از علامہ خواجہ عبدالحی صاحب خواجہ صاحب کی تفسیر
 الطوائف الکبریٰ کے لیے صاحب سید محمد نعیم شائع ہوئی جس میں وہ نام نویسیاں موجود ہیں جو خواجہ صاحب
 صاحب ہو گئی ہیں مباحث قرآنی پر جس وضاحت و دلکشی کے ساتھ خواجہ صاحب نے قلم اٹھایا ہے صرف
 دیکھنے سے ظہن کھتا ہو قیمت
مساوی معاشیات علم المعیشت میں قابل قیادہ دیگر ایا اضافہ ہر اصول معاشیات پر مبنی
 صاحب پرمادی ہی از پروفیسر اگر مسین خاں صاحب قیمت
المدریثۃ والا اسلام از پروفیسر علامہ محمد علی کی کتاب کا بہترین و دلکش ترجمہ کہ اس کتاب
 اور ترجمہ میں کوئی فرق نہیں معلوم ہوتا اسلامی اصول پر مختصراً اور جامعاً صاحب مباحثات مولانا ضیاء
 نصاریٰ مرحوم استاد جامعہ دہلیں جو پروفیسر مدرسہ العلوم علی گڑھ قیمت
رکعت کی کہانیاں محبت اسلامی اور غیرت قوی رجوش دہانے والی چند ترک بہاروں کی کہانیاں
 کے نہایت پکڑھ صریح افزون تاریخی و تحقیقاتی ہیں ایسے عام فہم اور آسان قیمت
اسلامی تہذیب قومی تعلیم انگلزم، سرمایہ داری کا وہ مشہور معروف خطبہ صدارت
 و معروضے کے باقر و بلند کلمہ تنظیم استاد جامعہ دہلیں اگر بری پڑھا جس میں مسلمانوں کی گزشتہ
 ماضیت کا ایک کمالیہ بیان ہے جو اس کے علم سے قیمت ہر کپی
 مکتبہ جامعہ اسلامیہ علیہ السلام

تصنیف و تالیف جامعہ اسلامیہ گٹھ کی

جدید مطبوعات

تاریخ الدین | از مولانا نیا زفتح پوری ابنی امیہ و بنی عباس کے عہد کی سب سے زیادہ مؤثر
کوشش قابل استناد تاریخ ایک جلد میں صرف اسی کتاب میں نظر آئے گی جو جرحی زیدان مصر کی شہر تفاق
تاریخ اسلامی کی بنیاد پر انروزبان میں اپنی قسم کی پہلی تصنیف ہو طرز بیان کی خوبی اور عبارت کی دلکشی
کے لیے مولانا نیا زفتح پوری کا نام کافی ضمانت ہی قیمت
انتخاب کلام میر | ادب تر مولوی نور الرحمن بی۔ اے۔ اردو زبان کے بہترین شاعر و کتاذا استاد
کی حیثیت سے میر کے ضخیم کلام کا انتخاب مختلف حیثیتوں سے کیا گیا ہے لیکن جس سوز و گمازنے میر کو خطبے سخن بنانا
اور اس کے صحیح نمونے صرف اسی انتخاب میں نظر آتے ہیں جو نہایت مختصر ہونے کے ساتھ ہی میر کی تمام غزلیات کا
جو ہر جوانندائیں حالات زندگی اور ایک بردست مقدمہ کا اضافہ کیا گیا ہے جس میں ایک دو شاعری کی تاریخ مختصر
اور موجودہ فن تنقید کے اصول پر اس عہد کے شعر کا موازنہ شعرائے قدیم سے کیا گیا ہے قیمت
عرض جوہر | مولانا محمد علی بطلہ کی غزلیات کا مجموعہ اس سے قبل شائع ہو چکا ہے لیکن زنگانہ بجا پور کے
مکاشفات اس میں بھی نہیں ہیں عرض جوہر میں مولانا کا تازہ ترین کلام اور وہ بے نظیر غزلیں موجود ہیں
جو صرف بجا پور کے زندانی ہی کی زبان سے ادا ہو سکتی تھیں قیمت
قواعد عربی (علم صرف) | از علامہ محمد یوسف السورتی رستاد عربی، جامعہ علیہ علم صرف پر اردو زبان
میں کوئی تصنیف اس سے زیادہ مکمل دستند آج تک نہیں شائع ہوئی اور علامہ موجودات کا قریب
ادبیات عربی میں مسلم ہی یہ کتاب اس وقت تک ان کی بہترین تصنیف ہی قیمت سے

